



# Financial institutions

Financial statistics

Third quarter 1984

# Institutions financières

Statistique financière

Troisième trimestre 1984

FOR REVIEW

JAN 30 1985

POUR EXAMEN

STATISTICS CANADA  
 STATISTIQUE DU QUÉBEC  
 CANADA QUÉBEC

MAY 25 2004

LIBRARY  
 BIBLIOTHÈQUE



## Data in Many Forms . . .

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered on computer print-outs, microfiche and microfilm, and magnetic tapes. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable data base and retrieval system.

## How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to:

Financial Institutions Section,  
Business Finance Division,

Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 (Telephone: 990-9851) or to the Statistics Canada reference centre in:

St. John's	(772-4073)	Sturgeon Falls	(753-4888)
Halifax	(426-5331)	Winnipeg	(949-4020)
Montréal	(283-5725)	Regina	(359-5405)
Ottawa	(990-8116)	Edmonton	(420-3027)
Toronto	(966-6586)	Vancouver	(666-3691)

Toll-free access is provided in all provinces and territories, **for users who reside outside the local dialing area** of any of the regional reference centres.

Newfoundland and Labrador	Zenith 0-7037
Nova Scotia, New Brunswick and Prince Edward Island	1-800-565-7192
Quebec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-268-1151
Manitoba	1-800-282-8006
Saskatchewan	1(112)800-667-3524
Alberta	1-800-222-6400
British Columbia (South and Central)	112-800-663-1551
Yukon and Northern B.C. (area served by NorthwesTel Inc.)	Zenith 0-8913
Northwest Territories (area served by NorthwesTel Inc.)	Zenith 2-2015

## How to Order Publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Publication Sales and Services, Statistics Canada, K1A 0T6.

## Des données sous plusieurs formes . . .

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes sur imprimés d'ordinateur, sur microfiches et microfilms et sur bandes magnétiques. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordiolingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

## Comment obtenir d'autres renseignements

Toutes demandes de renseignements au sujet de cette publication ou de statistiques et services connexes doivent être adressées à:

Section des institutions financières,  
Division des finances des entreprises,

Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 (téléphone: 990-9851) ou au centre de consultation de Statistique Canada à:

St. John's	(772-4073)	Sturgeon Falls	(753-4888)
Halifax	(426-5331)	Winnipeg	(949-4020)
Montréal	(283-5725)	Regina	(359-5405)
Ottawa	(990-8116)	Edmonton	(420-3027)
Toronto	(966-6586)	Vancouver	(666-3691)

Un service d'appel interurbain sans frais est offert, dans toutes les provinces et dans les territoires, aux **utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale** des centres régionaux de consultation.

Terre-Neuve et Labrador	Zénith 0-7037
Nouvelle-Écosse, Nouveau-Brunswick et Île-du-Prince-Édouard	1-800-565-7192
Québec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-268-1151
Manitoba	1-800-282-8006
Saskatchewan	1(112)800-667-3524
Alberta	1-800-222-6400
Colombie-Britannique (sud et centrale)	112-800-663-1551
Yukon et nord de la C.-B. (territoire desservi par la NorthwesTel Inc.)	Zénith 0-8913
Territoires du Nord-Ouest (territoire desservi par la NorthwesTel Inc.)	Zénith 2-2015

## Comment commander les publications

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à la Section des ventes et de la distribution des publications, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6.

**Statistics Canada**  
Business Finance Division  
Financial Institutions Section

**Statistique Canada**  
Division des finances des entreprises  
Section des institutions financières

# Financial institutions

Financial statistics

Third quarter 1984

# Institutions financières

Statistique financière

Troisième trimestre 1984

Published under the authority of  
the Minister of Supply and  
Services Canada

Statistics Canada should be credited when  
reproducing or quoting any part of this document

© Minister of Supply  
and Services Canada 1985

January 1985  
5-4404-515

Price: Canada, \$8.35, \$33.40 a year  
Other Countries, \$10.00, \$40.05 a year

Catalogue 61-006, Vol. 22, No. 3

ISSN 0380-075X

Ottawa

Publication autorisée par  
le ministre des Approvisionnements et  
Services Canada

Reproduction ou citation autorisée sous réserve  
d'indication de la source: Statistique Canada

© Ministre des Approvisionnements  
et Services Canada 1985

Janvier 1985  
5-4404-515

Prix: Canada, \$8.35, \$33.40 par année  
Autres pays, \$10.00, \$40.05 par année

Catalogue 61-006, vol. 22, n° 3

ISSN 0380-075X

Ottawa

## Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- . . figures not available.
- . . . figures not appropriate or not applicable.
  - - nil or zero.
  - - amount too small to be expressed.
- P preliminary figures.
- † revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

## Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- . . nombres indisponibles.
- . . . n'ayant pas lieu de figurer.
  - - neant ou zero.
  - - nombres infimes.
- P nombres provisoires.
- † nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

## Table of Contents

	Page
<b>Introduction</b>	v
Sources of Financial Data	vi
Methodology	vii
Accounting Practices	x
National Accounting	x
Description of Industry Groups	xi

### Chart

1. Savings Deposits	xxxiii
2. Personal Loans Outstanding	xxxiv
3. Financial Institutions Growth Trend of Total Assets	xxxv
4. Finance Leasing Contracts	xxxvi
5. Residential Mortgages Outstanding	xxxvii
6. Life Insurers Assets	xxxviii
7. Chartered Banks Assets	xxxix
8. Property and Casualty Insurers	xl
9. Property and Casualty Insurers	xli
10. Investment Dealers	xli
11. Accident and Sickness	xlii
12. Sales and Redemptions of Investment Funds' Shares, by Type	xliii
13. Sales and Redemptions of Investment Funds' Shares, by Type	xliv
14. Trust Companies Retirement Savings Funds, by Type	xlv
15. Segregated Funds, by Type	xlvi
16. Net Income as a Percentage of Revenue and Equity	xlvii
17. Quarterly Interest Rates	xlviii

## Table des matières

	Page
<b>Introduction</b>	v
Sources des données financières	vi
Méthodologie	vii
Méthodes comptables	x
Comptabilité nationale	x
Description des branches d'activité	xi

### Graphique

1. Dépôts d'épargne	xxxiii
2. Prêts personnels impayés	xxxiv
3. Institutions financières - Le mouvement de croissance de l'actif total	xxxv
4. Contrats de crédit-bail	xxxvi
5. Estimations des hypothèques résidentielles	xxxvii
6. Assurance-vie, actif	xxxviii
7. Banques à charte, actif	xxxix
8. Assurance-biens et risques divers	xl
9. Assurance-biens et risques divers	xli
10. Courtiers en valeurs mobilières	xli
11. Assurance-accident et assurance-maladie	xlii
12. Ventes et rachats d'actions des fonds de placement, par genre	xliii
13. Ventes et rachats d'actions des fonds de placement, par genre	xliv
14. Caisses d'épargne-retraite des sociétés de fiducie, par genre	xlv
15. Caisses séparées, par genre	xlvi
16. Bénéfice net en pourcentage des revenus et de l'avoir	xlvii
17. Taux d'intérêt trimestriel	xlviii

**TABLE OF CONTENTS – Concluded**

<b>Table</b>	<b>Page</b>
<b>Financial Statements</b>	
1-18. Chartered Banks	
Not yet	
Published	
19-25. Trust Companies	44
26-32. Mortgage Loan Companies	52
33-39. Local Credit Unions	64
40-44. Central Credit Unions	74
45-55. Financial Corporations	82
56-59. Financial Leasing Corporations	104
60-63. Business Financing Corporations	112
64-67. Real Estate Investment Trusts	122
68-72. Closed-End Funds	128
73-87. Investment Funds	136
88-99. Trust Companies Retirement Savings Funds	158
100-105. Segregated Funds	174
106-109. Life Insurers	182
110-113. Accident and Sickness Branches of Life Insurance Companies	188
114-118. Property and Casualty Insurers	198
119-122. Investment Dealers	202
<b>Mortgage Accounts</b>	
123. Trust Companies	208
124. Mortgage Loan Companies	208
125. Real Estate Investment Trust	210
126. Life Insurers	210
127. Canada Mortgage and Housing Corporation	212
<b>Financial Activity Tables</b>	
128. Residential Mortgages	212
129. Financial Leasing	214
130. Personal Loans	214
131. Deferred Compensation, Retirement and other Tax-Sheltered Plans	216
132. Registered Home Ownership Plans	218
133. Savings Deposits	218

**TABLE DES MATIÈRES – fin**

<b>Tableau</b>	<b>Page</b>
<b>États financiers</b>	
1-18 Banques à chartes	
En instance	
de publication	
19-25. Sociétés de fiducie	44
26-32. Sociétés de prêts hypothécaires	52
33-39. Caisses locales d'épargne et de crédit	64
40-44. Caisses centrales d'épargne et de crédit	74
45-55. Sociétés financières	82
56-59. Sociétés de crédit-bail	104
60-63. Sociétés de financement des entreprises	112
64-67. Fiducies de placements immobiliers	122
68-72. Sociétés de placement à capital fixe	128
73-87. Fonds de placement	136
88-99. Caisses d'épargne-retraite des sociétés de fiducie	158
100-105. Caisses séparées	174
106-109. Assurance-vie	182
110-113. Divisions d'assurance-accident et d'assurance-maladie des sociétés d'assurance-vie	188
114-118. Assurance-biens et risques divers	198
119-122. Courtiers en valeurs mobilières	202
<b>Comptes hypothécaires</b>	
123. Sociétés de fiducie	208
124. Sociétés de prêts hypothécaires	208
125. Fiducies de placements immobiliers	210
126. Assurance-vie	210
127. Société canadienne d'hypothèque et de logement	212
<b>Tableaux des activités financières</b>	
128. Hypothèques résidentielles	212
129. Crédit-bail	214
130. Prêts personnels	214
131. Régimes d'indemnités à jouissance différée, de retraites et autres programmes d'arbi fiscal	216
132. Régimes enregistrés d'épargne - logement	218
133. Dépôts d'épargne	218

## Introduction

This publication provides financial statistics covering financial intermediaries operating in Canada. The publication is produced quarterly, approximately three months after the end of each calendar quarter. It provides balance sheets, income statements, retained earnings statements, statements of changes in financial position and other pertinent statements by type of financial intermediary. Although each publication provides financial data for a minimum of 13 quarters ending with the last quarter for which data are available, users employing trend and time series analysis should use the data with caution since the balance sheets and income statements are not necessarily comparable from one quarter to the next. Each quarterly balance sheet and income statement represents aggregates for the industry as it was structured in the quarter under consideration. Therefore any shifts within the industry because of a reclassification of a company from one industry to another or because of mergers, amalgamations, consolidations, deconsolidations, spinoffs, etc., may significantly distort the comparison of one quarter with the next.

Where possible, the primary sources of major distortions are footnoted. For comparison and for time series and trend analysis of the balance sheet, the statement of changes in financial position should be utilized because it has been adjusted to reflect the shifts mentioned above. The balance sheet, on the other hand, has not been adjusted. Consequently, an analysis of changes between two consecutive balance sheets may be different from that shown by the corresponding statement of changes in financial position.

Quarterly balance sheet and income statement data, for the types of financial intermediaries included in this publication, are available in prior issues back to the quarter indicated in the table below:

## Introduction

Le présent bulletin porte sur la statistique financière des intermédiaires financiers en activité au Canada et paraît sur une base trimestrielle, environ trois mois après la fin de chaque trimestre civil. Il renferme les bilans, les états des revenus et des dépenses, les états des bénéfices non répartis, les états de l'évolution de la situation financière et d'autres états pertinents par genre d'intermédiaire financier. Bien que les données financières présentées dans chaque bulletin visent au moins les 13 trimestres précédant la fin du dernier trimestre pour lequel les données sont disponibles. Il importe de souligner aux utilisateurs qui procèdent à l'analyse des tendances et des séries chronologiques que les bilans et les états des revenus et des dépenses ne se comparent pas nécessairement d'un trimestre à l'autre. Le bilan et l'état des revenus et des dépenses du trimestre portent sur l'ensemble de l'activité économique telle qu'elle est structurée au cours du trimestre étudié. Par conséquent, tout changement qui se produit dans l'activité en raison du reclassement d'une société d'une industrie à une autre, du passage d'un poste d'un compte à un autre ou par suite de fusions, d'absorptions, de concentrations, de décentralisations, de séparations, etc., ou même par suite d'une reclassification de postes d'un compte à un autre, peut modifier sensiblement les comparaisons entre deux trimestres.

Lorsque la chose est possible, les principales cause de distorsion importante sont indiqués en bas de page. Pour faire des comparaisons et analyser les séries temporelles et les tendances du bilan, il faudra utiliser les tableaux sur l'évolution de la situation financière parce qu'ils ont été corrigés en fonction des changements mentionnés plus haut. Le bilan, par ailleurs, n'a pas été corrigé. Par conséquent, l'analyse des changements d'un bilan ou suivant peut fournir des résultats différents de ceux qu'indiquent les états de l'évolution de la situation financière.

Les données tirées des bilans et des états des revenus et dépenses trimestriels pour les genres d'intermédiaires financiers compris dans ce bulletin se trouvent dans les éditions antérieures pour les trimestres indiqués dans le tableau ci-après:

	Balance Sheet	Income Statement
	Bilan	État des revenus et dépenses
	quarter - trimestre	
Accident and sickness branches of life insurance companies - Division d'assurances-accident et d'assurance-maladie des sociétés d'assurance-vie	2nd - 1977 - 2e	3rd - 1977 - 3e
Business Financing - Financement des entreprises	1st - 1978 - 1er	1st - 1978 - 1er
Central credit unions - Caisses centrales d'épargne et de crédit	1st - 1967 - 1er	1st - 1975 - 1er
Chartered banks - Banques à charte	4th - 1972 - 4e	4th - 1972 - 4e
Financial corporations - Sociétés financières	2nd - 1960 - 2e	4th - 1965 - 4e
Financial Leasing Corporations - Sociétés de crédit-bail	4th - 1973 - 4e	4th - 1973 - 4e
Investment companies - Sociétés de placement	1st - 1978 - 1er	1st - 1978 - 1er
Investment dealers - Courtiers en valeurs mobilières	3rd - 1962 - 3e	1st - 1973 - 1er
Investment funds - Fonds de placement	2nd - 1963 - 2e	4th - 1965 - 4e
Life insurers - Assurance-vie	4th - 1976 - 4e	1st - 1977 - 1er
Local credit unions - Caisses locales d'épargne et de crédit	1st - 1967 - 1er	1st - 1975 - 1er
Mortgage corporation - Sociétés d'hypothèques	1st - 1978 - 1er	1st - 1978 - 1er
Mortgage loan companies - Sociétés de prêts hypothécaires	2nd - 1960 - 2e	4th - 1965 - 4e
Property and casualty insurers - Assurances-biens et risques divers	1st - 1966 - 1er	1st - 1966 - 1er
Real estate investment trust - Fiducies de placements immobiliers	4th - 1972 - 4e	4th - 1972 - 4e
Segregated funds - Caisses séparées	2nd - 1977 - 2e	3rd - 1977 - 3e
Trust companies - Sociétés de fiducie	1st - 1961 - 1er	4th - 1965 - 4e
Trust companies retirement savings funds - Caisses d'épargne-retraite des sociétés de fiducie	2nd - 1977 - 2e	2nd - 1977 - 2e

This publication also provides gross transactions within the mortgage accounts of trust companies, mortgage loan companies, real estate investment trusts, life insurers and the Canada Mortgage and Housing Corporation. Table 128 summarizes the dollar value of residential mortgages outstanding for intermediaries engaged in significant residential mortgage lending activity by type of intermediary and mortgage loan portfolio composition. Table 129 provides data on finance leasing contracts outstanding by type of company engaged in finance leasing.

Comparable financial statistics for industrial corporations by broad industrial groupings are published quarterly in *Industrial Corporations. Financial Statistics, Statistics Canada*, Catalogue 61-003.

## The Finance Sector

The finance sector consists of economic units, referred to as "financial intermediaries", that are primarily and continuously engaged in the business of borrowing and lending funds. To carry out this function, financial intermediaries create investment vehicles and loans that would meet the risk, term to maturity and denomination preferences of lenders and borrowers. Since most economic units are either net lenders or net borrowers, the services offered by financial intermediaries are essential to every industry and industrial sector in the economy.

## Coverage

This report covers the Canadian operations of groups of financial intermediaries as listed under "Financial Statements" in the Table of Contents above and defined below. Foreign subsidiaries and foreign operations of corporations which are resident in Canada and government enterprises are excluded from the scope of this survey.

As yet, not all financial intermediaries listed under Division K - Finance and Insurance Industries of the *Standard Industrial Classification, 1980* (statistics Canada, Catalogue 12-501) are under survey and published here but industries will be added as data for them are developed. Financial statistics for trustee pension plans are published elsewhere under *Trusteed Pension Plans*, Statistics Canada, Catalogue 74-201.

## Sources of Financial Data

Financial intermediaries are surveyed quarterly, directly by Statistics Canada except as noted below, through structured questionnaires designed specifically for each type of intermediary. These surveys provide detailed financial statistics covering revenues, expenses, assets, liabilities, shareholders' equity, retained earnings, reserve accounts and, in some cases, the valuation of investment portfolios at market prices.

Cette publication donne également les transactions brutes des comptes hypothécaires des sociétés de fiducie, des sociétés de prêts hypothécaires, des fiducies de placements immobiliers, des assureurs-vie et de la Société canadienne d'hypothèques et de logement. Le tableau 128 récapitule la valeur en dollars des hypothèques résidentielles impayées pour les intermédiaires dont les prêts hypothécaires résidentiels représentent une partie appréciable de leurs affaires, par genre d'intermédiaires et selon la composition du portefeuille de prêts. Le tableau 129 fournit des données sur les contrats financiers impayés selon le genre de sociétés qui font du crédit-bail.

Des tableaux statistiques financiers pour les sociétés industrielles par groupes d'activités économiques paraissent tous les trimestres dans le bulletin intitulé *Sociétés industrielles - Statistique financière*, n° 61-003 au catalogue de Statistique Canada.

## Le secteur des finances

Le secteur financier est formé d'unités économiques, appelées "intermédiaires financiers", qui sont principalement et continuellement engagés dans des opérations d'emprunt et de prêts de fonds. À cette fin, les intermédiaires financiers créent des formules d'investissement et de prêt qui visent à satisfaire les préférences des prêteurs et des emprunteurs en termes de risque, de terme à l'échéance et de taille. Étant donné que la plupart des unités économiques sont soit prêteuses soit emprunteuses, les services des intermédiaires financiers sont essentiels pour toutes les branches et tous les secteurs de notre économie.

## Champ d'observation

Cette publication présente des données sur les activités canadiennes de groupes d'intermédiaires financiers dont on trouvera la liste sous l'entête "Déclarations financières" dans la table des matières ci-dessus et qui sont définis plus bas. Les succursales et les activités à l'étranger des sociétés résidant au Canada et les organismes publics ne sont pas compris dans le champ d'observation de cette enquête.

À ce jour, les intermédiaires financiers dont on trouvera la liste sous l'en-tête Division K - Industries des intermédiaires financiers et des assurances de la *Classification type des industries, 1980* (Statistique Canada, n° 12-501F au catalogue) ne font pas tous l'objet d'une enquête et ne sont pas tous présentés ici, mais on ajoutera des branches d'activité à mesure qu'on élaborera des données pour elles. Les statistiques financières des régimes de retraite en fiducie sont publiées ailleurs sous le titre *Régimes de pensions en fiducie*, Statistique Canada, no 74-201F au catalogue.

## Sources des données financières

Les intermédiaires financiers font l'objet d'une enquête trimestrielle menée, sauf dans les cas indiqués plus bas, par Statistique Canada à l'aide de questionnaires structurés précisément en fonction de chaque genre d'intermédiaire. Ces enquêtes fournissent des statistiques financières détaillées, dont les revenus, les dépenses, l'actif, le passif, l'avois des actionnaires, les bénéfices non répartis, les comptes de réserve et dans certains cas, l'estimation de la valeur du portefeuille de placements au prix du marché.



Local credit unions are surveyed by a central organization within each province such as the department responsible for the administration of the Credit Unions Acts or the central credit unions. These organizations, in turn, provide Statistics Canada either directly or through the central statistical department with quarterly aggregates on the financial activities of local credit unions under their jurisdiction.

Except for chartered banks, both the reporting and tabulating unit, i.e., the entity from which data are collected and the entity for which statistics are compiled, is in the vast majority of cases, the individual corporation or its unincorporated equivalent. However, a small number of respondents, submit reports on a consolidated basis. In any industry, the incidence of consolidated reporting is statistically insignificant in the data published.

Chartered banks, starting with second quarter 1984, are surveyed and tabulated on a consolidated booked-in-Canada basis. The domestic subsidiaries of the banks are also surveyed separately in their own industries. To the extent that these subsidiaries are accounted for twice, there is double counting at the "Total financial intermediaries" level of aggregation. Where these subsidiaries are significant, as in the mortgage loan industry, data for them are presented separately.

## Methodology

Of the industries published in this report, the following are surveyed quarterly on a census basis directly by the Financial Institutions Section of Statistics Canada:

Trust companies

Mortgage loan companies

Central credit unions

Financial leasing corporations

Real estate investment trusts

Closed-end funds

Investment funds

Trust companies' retirement savings funds

Investment dealers.

Local credit unions are surveyed quarterly by a central organization within each province. While some provinces conduct a census, others may conduct a sample survey. In any case, a provincial census is undertaken each year.

In the remaining industries, the financial intermediaries are stratified by industry, and within each industry, by asset size. All intermediaries above a minimum size

Les données sur les caisses locales d'épargne et de crédit sont recueillies par un organisme central dans chaque province, par exemple, le ministère chargé de l'application de la Loi sur les caisses d'épargne et de crédit, et les caisses centrales d'épargne et de crédit. Ces organismes communiquent par la suite à Statistique Canada, soit directement, soit par l'entremise de l'organisme central, des agrégats trimestriels sur l'activité financière des caisses locales d'épargne et de crédit relevant de leur compétence.

Exception faite des banques à charte, l'unité de déclaration et l'unité de totalisation, c'est-à-dire l'entité qui fournit les données et celles que ces données décrivent, sont dans la grande majorité des cas, la société proprement dite ou son équivalent non constitué en société. Cependant, un petit nombre de répondants fournissent des données consolidées. Dans toutes les branches d'activité sauf les banques à charte les données consolidées ne sont statistiquement pas significatives par rapport aux données publiés.

À partir du 2<sup>ième</sup> trimestre 1984, les banques à charte sont recensées et totalisées sur une base de consolidation comptabilisées au Canada. Les filiales domestiques des banques sont enquêtées séparément dans leur propre industrie. Dans la mesure que ces filiales sont comptabilisées deux fois, il y a du comptage double au niveau total agrégé des intermédiaires financiers. Lorsque ces filiales sont importantes, telles que les sociétés de prêts hypothécaires, leurs données sont présentées séparément.

## Méthodologie

La section des institutions financières de Statistique Canada effectue directement, tous les trimestres, un recensement des branches d'activités suivantes:

Les sociétés de fiducie

Les sociétés de prêts hypothécaires

Les caisses centrales d'épargne et de crédit

Les sociétés de crédit-bail

Les fiducies de placement immobilier

Les fonds à capital fixe

Les fonds de placement

Les caisses d'épargne-retraite des sociétés de fiducie

Les courtiers en valeurs mobilières.

Les caisses locales d'épargne et de crédit sont enquêtées à chaque trimestre par l'entremise d'une organisation centrale dans chaque province. Alors que certaines provinces font un recensement, d'autres peuvent faire une enquête par échantillon. Dans tous les cas, un recensement provinciale est fait à chaque année.

Pour les autres branches d'activité, les intermédiaires financiers sont répartis en strates par branches, et, dans chaque branche, selon la taille de l'actif. Tous les intermédiaires au-

are included in the survey. Intermediaries below this size are surveyed on a sample basis. The published universe data for insurance carriers and segregated funds are derived from annual data collected by the federal and provincial departments of insurance while those for financial corporations and business financing corporations are derived from annual corporation income tax data submitted to Revenue Canada - Taxation.

For those industries surveyed on a sample basis, once the universe data are established, the relationship between the sample and universe data is determined by industry for each data item. The resultant ratios are applied to the aggregate of the sampled respondents on an item by item basis for each strata to estimate the current universe. Universe data are updated periodically as new financial data become available.

Data for the statements of changes in financial position are derived from balance sheets and income statements which have been blown up to universe proportions and adjusted for shifts in the data caused by such factors as corporate structural changes, revaluation of assets and liabilities and industry reclassifications so that only the real or true financial transactions are shown. The format presented under "Changes in Financial Position" designates the most common sources and applications of financing and maintains this segregation quarter by quarter. This format was chosen to avoid duplicating every item within the statement for each of the sources and applications sections. The total sources (and applications) of financing is published in these tables for convenience of users and for trend analysis. Users wishing to rearrange these tables into the more conventional format may do so by selecting all positive items in the "Sources" section starting with the item "Net internal sources of financing" and all negative items in the "Applications" section (and then reversing the sign) to arrive at the sources of financing. The remaining will represent transactions to which funds are applied.

The Survey was designed to produce financial statistics based on calendar quarters. Nevertheless, corporations may file their returns on a fiscal quarter basis. This means that a corporation whose fiscal year ends in January will file a return for the first quarter, covering the months of November, December and January, and these data will be included in the first calendar quarter statistics. Similarly, if the year-end of a corporation is in February, data for the month of December along with those for January and February will be included in the first quarter statistics.

To the extent that corporations use their fiscal quarter rather than calendar quarters, some distortion or lag in the data will occur. However, as this is a recurring phenomenon, the data reported are consistent over time.

dessus d'une taille minimale sont inclus dans l'enquête. Les intermédiaires en-dessous de cette taille sont enquêtés sur une base de sondage. Les données publiées sur l'univers des assureurs et des caisses séparées sont extraites des données collectées annuellement par les départements fédéral et provinciaux des assurances alors que celles qui concernent les sociétés financières et les sociétés de financement des entreprises sont extraites des déclarations d'impôt annuelles de ces sociétés à Revenu Canada, Impôt.

En ce qui concerne les branches d'activité pour lesquelles on effectue avec enquête par échantillon, lorsque les données de l'univers sont établies, il est possible d'établir, pour chaque donnée, la relation entre les données de l'échantillon et celles de l'univers. On applique alors les ratios à chacun des données d'ensemble des sociétés échantillonnées pour chaque strate afin d'obtenir une estimation de l'univers observé. Les données de l'univers sont mises à jour périodiquement au fur et à mesure que de nouvelles données financières deviennent disponibles.

Les données relatives à l'évolution de la situation financière sont calculées à partir des bilans et des états des revenus et des dépenses après extrapolation de leurs valeurs aux dimensions de l'univers. On corrige ensuite ces chiffres en fonction des mouvements dans les données causés par des facteurs tels que des modifications de la structure de la société, des réévaluations de l'actif et du passif et des changements, de classification par branche d'activité de façon à présenter uniquement les opérations financières réelles. Les rubriques figurant sous "évolution de la situation financière" désignent les sources et affectations les plus fréquentes de fonds et conservent cette dichotomie d'un trimestre à l'autre. Cette présentation a été choisie pour éviter la répétition de chaque poste de l'état pour les sections de la provenance et de l'affectation. Les chiffres globaux de la provenance (et de l'affectation) du financement sont publiés dans ces tableaux pour le bénéfice des utilisateurs et aux fins de l'analyse des tendances. Les utilisateurs qui désirent présenter ces tableaux sous une forme plus traditionnelle n'ont qu'à additionner tous les postes positifs de la section "Provenance" à compter des "Fonds de financement nets produits intérieurement" et tous les postes négatifs de la section "Affectations" (en changeant le signe) pour les emplois des capitaux. Les autres postes représenteront alors les transactions auxquelles les fonds sont appliqués.

L'enquête a été conçue de façon à produire des statistiques financières basées sur les trimestres de l'année civile. Néanmoins, les sociétés peuvent faire leurs déclarations sur une base de trimestre d'année financière. Ceci signifie qu'une société dont l'année financière se termine en janvier fera une déclaration pour le premier trimestre, couvrant les mois de novembre, décembre et janvier, et ces données seront incluses dans les statistiques du premier trimestre de l'année civile. De même, si la fin de l'année financière d'une société se situe en février, les données de décembre seront incluses avec celles de janvier et février dans les statistiques du premier trimestre.

Dans la mesure où ces sociétés utilisent leur trimestre financier plutôt que les trimestres civils, ils se produisent une distorsion ou un décalage des données. Cependant, comme il s'agit d'un phénomène cyclique, les données présentées sont cohérentes d'un cycle à l'autre.

## Reliability of the Data

Errors may occur in almost every phase of a statistical operation. Respondents may misunderstand questions, analysts may overlook inconsistencies in the reported data, errors may occur in the creation of weighting factors and manual computations. Data obtained through the telephone follow-up procedure may be incorrectly transcribed. All such errors are called "non-sampling errors". Some of the non-sampling errors balance out over a large number of observations. However, if these errors occur systematically, they will contribute to biases. In the Quarterly Survey of Financial Institutions, non-sampling errors are reduced through the use of quality assurance and quality control programs which are applied to all aspects of the survey operation. Tabulations of aggregated data are further reviewed by subject matter analysts before release.

For those industries not surveyed on a census basis, had the financial statistics been collected from the complete universe, different results would have been obtained even though the same processing techniques were employed. This discrepancy between the estimates is known as the "sampling error" of the estimates. In this survey, both the sampling error and non-sampling error are reduced through categorizing corporations having similar characteristics and size. Accordingly, each stratum maximized the similarity of financial structure, size and operations.

No quantifiable statistical reliability measures for those groups of financial intermediaries which are surveyed on a sample basis are available at present. The portion of total assets in the published universe accounted for by the sample is shown by industry below:

## Fiabilité des données

Des erreurs peuvent se produire à toutes les étapes d'une opération statistique. Les enquêtés peuvent mal comprendre les questions, les analystes peuvent laisser passer des incohérences dans les données, des erreurs peuvent se glisser dans l'établissement des facteurs de pondération et les calculs manuels. Les données obtenues lors de suivis téléphoniques peuvent être mal transcrites. Toutes ces erreurs sont appelées "erreurs d'observation". Certaines s'annulent sur un grand nombre d'observations. Cependant, si ces erreurs se produisent d'une façon systématique, elles biaiseront les résultats. Dans l'enquête trimestrielle sur les institutions financières, les erreurs sont réduites par l'utilisation des programmes d'assurance et de qualité et de contrôle de la qualité qui s'applique à toutes les étapes de l'enquête. Les totalisations des agrégats subissent une révision supplémentaire par un analyste spécialisé dans le domaine avant d'être publiées.

Dans le cas des branches d'activité enquêtées par sondage, les résultats diffèrent de ceux qui auraient été obtenus par un recensement, même si l'on emploie les mêmes techniques de traitement. Cet écart entre les estimations est appelé "erreur d'échantillonnage" des estimations. Dans la présente enquête, l'erreur d'échantillonnage et l'erreur d'observation sont réduites par le classement des sociétés en catégories selon leur taille et leur caractéristiques. Pour cette raison, chaque strate maximise la similitude de la structure financière, de la taille et des activités.

On ne dispose pas actuellement de mesures de fiabilité statistique quantifiables des groupes d'intermédiaires financiers qui font l'objet d'une enquête par échantillon. La proportion de l'actif total de l'univers publié que l'on retrouve dans l'échantillon est présentée ci-dessous par branche d'activité:

Type of financial intermediary	Total assets of sample as percentage of universe
Intermédiaire financier	Actif de l'échantillon en pourcentage de l'univers
Financial corporations - Sociétés financières	99
Business financing corporations - Sociétés de financement des entreprises	89
Segregated funds - Caisses séparées	99
Life insurers - Assureurs-vie	98
Accident and sickness branches of life insurance companies - Secteurs d'assurance-accidents et maladies	96
Property and casualty insurers - Assurance-biens et risques divers	98

## Accounting Practices

Since most financial intermediaries are highly regulated by governments, their accounting practices have conformed to the statutory reporting requirements of their regulating legislation or authorities. Generally speaking, government controls are aimed at ensuring the solvency of financial intermediaries in order to safeguard the savings of individuals entrusted to these institutions. This has resulted in conservative accounting practices. In recent years, the accounting profession has been reviewing the accounting principles and practices in use in conjunction with the regulatory authorities to develop a more consistent and informative reporting system.

Even though statutory reporting requirements contribute toward a greater uniformity in the definition and content of individual accounts and accounting format used in a particular industry, management may still be given a good deal of discretion on the treatment of various items of account. Standardization of accounting is, of course, required by the system of national accounting and for analytical purposes. As a result, efforts are made to promote accounting uniformity particularly within an industry group through structured questionnaires and through national association-Statistics Canada committees.

The format of the balance sheet and income statement used to collect information for an industry have been designed to reflect as much as possible the format generally used within that industry. However, other statements, particularly the statement of changes in financial position, have been standardized across industries following, as much as possible, generally accepted accounting principles.

## National Accounting

Financial data from all financial intermediaries, industrial corporations, governments, etc., are fully integrated into the system of national accounts. Because of the numerous and varied conceptual differences existing between business accounting practices and national accounting, many accounts from business records must be obtained separately on structured questionnaires to facilitate the conversion of business accounts into national accounts. The data are then aggregated by industry and converted to conform with national accounting concepts and practices. The resultant financial data are then utilized in the calculation of gross national product (GNP) and financial flows.

The gross national product attempts to measure the total value of goods and services produced by Canadian residents at market prices. Corporation profits, depreciation, etc., are estimated industry by industry and then aggregated and utilized in the National Income and Expenditure Accounts. To arrive at the industry-by-industry figures that go into the build up of the corporate profit component, the following format may be utilized for converting the financial institutions series:

## Méthodes comptables

Comme la plupart des intermédiaires financiers sont régis dans une large mesure par l'état, leurs méthodes comptables, en ce qui concerne la production des rapports, ont été conformes aux exigences des lois ou des organismes qui les régissent. De façon générale, le contrôle exercé par l'administration publique visait à assurer la solvabilité des intermédiaires financiers dans le but de protéger l'épargne que les individus leur confiaient. Aussi les méthodes comptables employées sont-elles devenues très conservatrices. La profession comptable, de concert avec les organismes investis d'un pouvoir de réglementation, étudie depuis quelques années les principes et méthodes comptables en usage en vue de mettre au point un système de déclaration plus uniforme et plus riche en informations.

Bien que les exigences légales de déclaration entraînent une plus grande uniformité de la définition et du contenu des comptes individuels et de la technique de présentation utilisés dans une branche d'activité, les administrateurs jouissent encore d'une importante marge de manoeuvre quant au traitement des divers postes de compte. L'analyse et la comptabilité nationale exigent naturellement la normalisation des méthodes comptables. En conséquence, nous nous efforçons d'accélérer l'uniformisation des méthodes comptables, en particulier dans les groupes d'activités économiques au moyen de questionnaires structurés et par l'entremise de comités où sont représentés les associations nationales et Statistique Canada.

La présentation du bilan et de l'état des revenus utilisée pour recueillir l'information sur une branche d'activité a été établie en tenant compte le plus possible de la présentation généralement employée au sein de celle-ci. Cependant, d'autres états, particulièrement l'état des changements de la situation financière, ont été normalisés pour toutes les branches d'activité en suivant le plus possible les principes comptables généralement acceptés.

## Comptabilité nationale

Les données financières de tous les intermédiaires financiers, sociétés industrielles, administrations publiques, etc., sont intégrées au complet dans le système des comptes nationaux. En raison des nombreuses différences d'ordre conceptuel entre la comptabilité nationale et la comptabilité commerciale, il faut obtenir séparément sur des questionnaires structurés nombre de comptes tirés des dossiers des entreprises pour faciliter le passage des comptes commerciaux aux comptes nationaux. On agrège ensuite ces données par activité économique et on leur applique les concepts et méthodes de la comptabilité nationale. Les données financières ainsi obtenues servent alors à calculer le Produit national brut (PNB) et les flux financiers.

Le produit national brut vise ainsi à mesurer la valeur totale des biens et services produits par les résidents canadiens aux prix du marché. Les bénéfices des sociétés, l'amortissement, etc., sont estimés par activité économique, puis agrégés et utilisés pour les Comptes nationaux des revenus et des dépenses. Pour obtenir des chiffres par branche d'activité qui composent l'élément bénéfices des sociétés, on peut convertir les séries sur les institutions financières de la façon suivante:

Net internal sources of financing (refer to "Statements of Changes in Financial Position" in the tables in this publication).

Deduct:

Depreciation

Canadian dividends received.

Add:

Dividends declared

Current income taxes.

Approximates:

National Accounts, *Corporation Profits Before Taxes* (Item 3, Table 1, Statistics Canada, Catalogue 13-001). (*Financial Flow Accounts*, Statistics Canada, Catalogue 13-002).

The Financial Flow Accounts attempt to measure the sources and applications of funds by some 32 sectors and subsectors showing the net savings of each sector, the amount of gross real capital formation in each and its net lending or net borrowing by types of financial instruments. The Financial Institutions Section of Statistics Canada is responsible for providing data for 11 of the 32 sectors. The statements of changes in financial position contained in this publication, provide the same information as in the financial flow accounts but are set in a format more familiar to business analysts.

## Chartered Banks

This industry consists of those corporations listed in either Schedule A or Schedule B of the 1980 Bank Act. The word bank in the corporate title is restricted by law to banking activities permitted under the Bank Act and the Quebec Savings Bank Act. However, the term "banking" is not defined in the Act. Banks are subject to controls contained in the Bank Act which are administered by the Department of Finance Canada (those affecting the type of services they can offer, their organizational structure, and the types of investments permitted) and by the Bank of Canada (those affecting their reserves and interest rates).

The primary functions of the chartered banks include the creation of deposit facilities, the transfer of deposit monies and the provision of commercial credit facilities. Much of the deposit liabilities of banks are chequeable and have become the most common means of payment in Canada to the point where this payment mechanism is considered essential to the efficient functioning of our economy. Banks are a major factor in the credit market since by providing facilities to accept deposits and by making loans and investments, they can affect significantly the supply of funds available.

Since banks operate in both the short-term and long-term money markets, they provide an important link

Les sources internes nettes de financement (se rapportent à "l'évolution de la situation financière" présentée dans les tableaux).

Moins:

Amortissement

Dividendes versés par les sociétés canadiennes.

Plus:

Dividendes déclarés

Impôts courants sur le revenu.

Donnant un aperçu approximatif des:

Comptes nationaux, *Bénéfices des corporations avant impôts* (poste 3, tableau 1, n<sup>o</sup> 13-001 au catalogue de Statistique Canada). *Comptes des flux financiers*, n<sup>o</sup> 13-002 au catalogue de Statistique Canada).

Les comptes des flux financiers tentent de mesurer la provenance et l'emploi des fonds de quelque 32 secteurs et sous-secteurs en présentant les épargnes nettes de chaque secteur et la valeur de la formation brute de capital réel ainsi que les prêts et emprunts nets par type d'instruments financiers. La Section des institutions financières de Statistique Canada s'occupe de fournir les données pour 11 des 32 secteurs. Les états de l'évolution de la situation financière, que l'on trouve ici sous une présentation plus familière aux analystes commerciaux.

## Banques à charte

Cette branche se compose des sociétés figurant à l'annexe A ou l'annexe B de la Loi sur les banques de 1980. Le terme banque dans la raison sociale s'applique de par la Loi aux activités bancaires permises aux termes de la Loi sur les banques, et la banque d'épargne de Québec. Toutefois, la Loi ne contient pas une définition de l'expression "activité bancaire". Les banques sont soumises à des contrôles prévus par la Loi sur les banques, administrée par le ministère des Finances du Canada, et, (ceux qui touchent le genre de services qu'elles peuvent offrir, leurs structures et les placements autorisés) de même que ceux de la Banque du Canada (ceux qui modifient leurs réserves et leurs taux d'intérêts).

Les fonctions principales des banques chartes portent sur la création de services de dépôts, le virement ou le transfert des sommes déposées et la prestation de services en matière de crédit commercial. La plupart des dépôts bancaires peuvent être retirés par chèque. De fait, cette opération est devenue la méthode la plus populaire de paiements au Canada, à un point tel qu'on la considère comme essentielle au bon fonctionnement de notre économie. Les banques jouent un rôle important sur le marché du crédit, puisque les services de dépôt et les prêts et placements effectués leur permettent de modifier de façon appréciable l'offre des capitaux disponibles.

Comme les banques interviennent sur les marchés monétaires à court et à long terme, elles constituent un lien important entre

between these two credit markets. In turn, the monetary authorities can make their policies felt in both of these money markets through their influence on the banks. Banks provide the major source of loans to all sectors of the economy including businesses, individuals and governments. While banks were traditionally and still are primarily short-term commercial lenders, they have significant operations in personal loans, residential mortgages, term deposits and other money market instruments, and international wholesale currency operations.

At the end of 1983, there were 12 Schedule A banks in Canada with branch offices, from coast to coast in most cases. This structure, which is similar to that existing in England, is known as the "branch banking system" in contrast to the "unit banking system" in operation in the United States. In addition to the Schedule A banks, there were 59 Schedule B banks in 1983.

The Bank Act is scheduled for revision every ten years with the last revision effective November, 1980. The revisions to the 1980 Act included the following: reduction in the burden of reserves kept at the Bank of Canada but offset partially by a new reserve requirement for foreign currency deposits held in Canada; establishment of the ground rules permitting foreign banks to operate in Canada; expanded activities through subsidiaries such as allowing banks to enter finance, leasing and factoring; restrictions on data processing services to only "banking-related" services; and the requirement that the terms of most bank loans give the borrower the right to repay the loan at any time.

In addition, the Act revisions permit a greater range of options for bank capitalization including the granting of power to issue different classes of shares, no par value shares, stock dividends, subordinate debentures in a foreign currency, convertible debentures, and eliminated the pre-emptive right of shareholders on the issue of additional stock. Also, new banks can now be chartered through letters patent issued by the minister with the approval of the governor-in-council instead of incorporation by a private bill in parliament. Other provisions permit: existing financial institutions e.g. trust companies, to convert and operate under a bank charter, and the holding of up to 25% of the equity of a new bank by provincial governments and financial institutions except trust companies and/or deposit-taking institutions, with such participation to be reduced to 10% after 10 years. The Act also eased the restrictions on ownership of banks by co-operative credit unions.

Some of the major conditions laid down for foreign banks to carry on a banking business in Canada - defined as holding chequable deposits and making loans - are: parent country must offer reciprocal banking arrangements to Canadian banks; business must be carried on through a bank incorporated under the Bank Act; in total the domestic assets of foreign banks must not exceed 8% of "Canadian dollar and foreign assets booked in Canada with Canadian residents"; original capital plus subsequent increases and domestic assets are limited to 20

ces deux marchés. Inversement, les autorités monétaires peuvent imposer leurs politiques sur ces deux marchés par leur influence sur les banques. Les banques sont la source principale de capitaux prêtés à tous les secteurs de l'économie, y compris les entreprises, les personnes et les administrations publiques. Bien que les banques soient d'abord par définition des prêteurs à court terme, elles concluent des opérations importantes au chapitre des prêts personnels, des hypothèques pour le logement, des dépôts à terme et des autres instruments du marché monétaire, de même que pour les opérations en devises étrangères de gros.

À la fin de 1983, on dénombrait au Canada douze banques de l'annexe A, dont la plupart avaient des succursales dans toutes les provinces. Cette structure, semblable à celle qui existe en Angleterre, porte le nom de "système bancaire à succursales" par opposition au "système bancaire unitaire" des États-Unis. En plus des banques de l'annexe A, on trouvait en 1983 59 banques de l'annexe B.

La Loi sur les banques est révisée en principe tous les dix ans, et la dernière révision remonte à novembre 1980. Les révisions apportées à la Loi de 1980 ont permis notamment une réduction des réserves détenues à la Banque du Canada, compensée en partie par de nouvelles réserves pour les dépôts en devises étrangères détenues au Canada, l'établissement de règles fondamentales qui permettent aux banques étrangères de fonctionner au Canada, un développement des activités par l'entremise des succursales qui devrait permettre aux banques de se lancer dans les domaines du crédit-bail et de l'affacturage, la limitation des services de traitement des données aux services "de nature bancaire" et la clause en vertu de laquelle la plupart des prêts bancaires permettent à l'emprunteur de rembourser le prêt quand il le veut.

De plus, les révisions apportées à la Loi donnent aux banques une plus grande possibilité de capitalisation, y compris le pouvoir d'émettre différentes catégories d'actions, des actions sans valeur nominale, des dividendes sous forme d'actions, des obligations non garanties de moindre importance en devises étrangères, des obligations non garanties convertibles, et l'élimination du droit de préemption des actionnaires en ce qui concerne l'émission de nouvelles actions. De plus, les nouvelles banques peuvent maintenant recevoir la charte en vertu de lettres patentes émises par le Ministre avec l'approbation du Gouverneur en Conseil, au lieu d'être constituées par un projet de Loi privé au Parlement. Parmi les autres clauses, mentionnons la possibilité pour les institutions financières existantes, telles que les sociétés de fiducie, de se convertir et d'exercer leurs activités en vertu d'une charte et la possibilité de détenir jusqu'à 25% du capital-actions d'une nouvelle banque par les administrations provinciales et les institutions financières, à l'exception des sociétés de fiducie et/ou des institutions de dépôts, cette participation devant tomber à 10% après dix années. La Loi réduit également les restrictions sur la participation des caisses d'épargne et de crédit dans les banques.

Dans le cas des banques étrangères, voici les principales conditions pour l'exercice de leurs activités au Canada, c'est-à-dire détenir des dépôts pouvant être retirés par chèques et consentir des prêts: le pays d'origine doit consentir des accords bancaires réciproques aux banques canadiennes, les affaires doivent se régler par l'entremise d'une banque constituée en vertu de la Loi sur les banques, l'actif total au Canada des banques étrangères ne doit pas dépasser 8% des actifs en dollars canadiens et étrangers au Canada placés auprès des résidents canadiens, le capital original et les augmentations subséquentes ainsi que l'actif

times authorized capital minimum authorized capital is \$2 million of which \$1 million must be paid-up; and permission of the minister is required to open more than one branch.

In addition to the Bank Act, the Canada Payments Association Act establishing the Canada Payments Association (CPA) to administer the national clearing and settlements system was also passed by Parliament. The clearing and settlement functions had previously been done by the banks through the Canadian Bankers Association. Control of the CPA is by a Board of Directors composed of representatives from each of the three major groupings of deposit-accepting institutions (i.e. banks, trust companies, and credit unions and caisses populaires) and the Bank of Canada.

Prior to 1984, this publication included data for chartered banks obtained from the Inspector-General of Banks, the Supplement to the Canada Gazette, the Bank of Canada Review, and interim and annual reports to shareholders. The data for the Schedule A banks related to their world-wide operations.

Commencing with second quarter 1984, Statistics Canada will be implementing a direct survey for chartered bank financial statements. This survey will cover the book-in-Canada business of the chartered banks and their domestic subsidiaries. Since domestic subsidiaries which are financial intermediaries will also be surveyed separately under their own industry, readers should note that there will be double counting if the data for all financial intermediaries are aggregated. Where these subsidiaries are significant, as in the mortgage loan industry, data for them are shown separately.

Financial statements collected under the new direct survey will appear in the third quarter 1984 publication. Data for periods prior to 1984 can be found in the 1983 and prior years' editions of this publication.

## Trust Companies

This industry includes corporations chartered under the Trust Companies Act and corresponding provincial legislation. Provincially incorporated trust companies proposing to do business in other provinces are required to qualify for deposit insurance under the Canada Deposit Insurance Corporation (CDIC) or The Quebec Deposit Insurance Board (QDIB). The Superintendent of Insurance examines on behalf of the Deposit Insurance Corporation, the affairs of each federally incorporated trust company; and, where the corporation enters into a contract of deposit insurance with a provincial institution, a person designated by the Deposit Insurance Corporation is permitted to examine the affairs of the company.

(The federal Trust Companies Act and Loan Companies Act are now under review and will be replaced by the proposed Canada Savings Bank and Trust Companies Act. A major objective of this new act is to put the regulation of the savings deposit activities of trust and loan companies on essentially the same basis as that of the chartered banks).

au Canada ne peuvent dépasser vingt fois le capital autorisé, le capital autorisé minimum étant de \$2 millions, dont \$1 millions doit être versé. Enfin, la banque doit avoir la permission du ministre pour ouvrir plus d'une succursale.

En plus de la Loi sur les banques, la Loi sur l'Association canadienne des paiements, créant l'Association canadienne des paiements (ACP) pour administrer le système national des paiements fut adoptée par le Parlement. L'administration de ce système était autrefois confiée aux banques par l'intermédiaire de l'Association des banquiers canadiens. L'ACP est dirigée par un conseil d'administration comprenant les représentants de chacun des trois principaux groupes d'institutions de dépôts, c'est-à-dire les banques, les sociétés de fiducie et les caisses d'épargne et de crédit et les caisses populaires et de la banque du Canada.

Avant 1984, cette publication contenait des données pour les banques à charte obtenues de l'inspecteur générale des banques, le supplément à la gazette du Canada, la revue de la banque du Canada, les rapports intérimaires et annuels aux actionnaires. Les données des banques annoncés à l'annexe A se rapportent aux opérations universelles.

Au début du 2<sup>ème</sup> trimestre 1984, Statistique Canada va mettre en oeuvre une enquête directe pour les états financiers des banques à charte. Ce recensement traitera sur les affaires comptabilisés au Canada des banques à charte et leurs filiales domestiques. Puisque les filiales domestiques, étant aussi des intermédiaires financiers, seront recensés séparément dans leur propre industrie, le lecteur devrait noter que le comptage double aura lieu si les données pour tous les intermédiaires financiers sont agrégés. Lorsque ces filiales sont importantes, telles-que les sociétés de prêts hypothécaires, leurs données sont présentées séparément.

Les états financiers recueillis par cette enquête directe paraîtront dans la publication du 3<sup>e</sup> trimestre 1984. Les données pour les trimestres avant 1984 sont disponibles dans les publications de 1983 et antérieures.

## Sociétés de fiducie

Cette branche d'activité comprend les sociétés constituées aux termes de la Loi sur les compagnies fiduciaires et des lois provinciales correspondantes. Les sociétés de fiducie, constituées en vertu d'une loi provinciale qui envisagent de faire des affaires dans les autres provinces sont tenues d'adhérer à la Société d'assurance-dépôts du Canada (SADC) ou à la Régie de l'assurance-dépôts du Québec (RADQ). Le Surintendant des assurances examine au nom de la Société d'assurance-dépôts, les affaires de chaque société de fiducie constituée en vertu de la loi fédérale. Lorsque les sociétés passent un contrat de dépôts d'assurance avec une institution provinciale, la Société d'assurance-dépôts mandate une personne pour l'examen des affaires de la société de fiducie.

(Les lois fédérales sur les compagnies fiduciaires et sur les compagnies de prêts sont en cours de révision et seront remplacées par la Loi sur les banques d'épargne et les compagnies fiduciaires du Canada. Un des objectifs principaux de cette nouvelle loi est de rendre la réglementation des activités d'acceptation de dépôts des sociétés de fiducie et de prêts équivalente à celle qui régit ces activités chez les banques à charte).

The business of trust companies falls into two distinct activities - financial intermediary (banking) and fiduciary functions. As a financial intermediary, a trust company borrows funds from the public in the form of guaranteed investment certificates, savings deposits and time deposits and invests them in first mortgages, securities and other loans. This aspect of the business is often referred to as the "Guaranteed funds" portion of the trust company and differs little from the savings deposit business of chartered banks.

The fiduciary or trustee functions are unique to trust companies since they are the only corporate entities in Canada having trustee powers. In their fiduciary function, trust companies serve as administrators of estates, trusts and agencies (E. T. and A.) and do not have ownership of the assets under their administration. The trust deed defines the powers that the trust manager has in administering his clients' assets and the clients' rights to the income generated by the assets being so administered. In recent years, pooled pension funds in respect of groups of employees have grown to be the most important source of trust funds to be administered by trust companies.

Most trust companies also sponsor a wide variety of mutual funds including equity, bond and mortgage funds. Funds established solely for accepting registered deposits under retirement savings plans and other tax sheltered funds are published separately in tables 88-99 under "Trust Companies Retirement Savings Funds". The other mutual funds are published as part of Investment Funds, Tables 73-87. Trust companies also act as agents and registrars for various types of stocks and as trustees for corporate bond issues; real estate managers and real estate agents; investment manager or counsellor; manager of sinking funds; custodian; and agent for personal services.

The estate trust and agency activities of trust companies are governed by provincial legislation under the BNA Act because these activities pertain to property and civil rights. Since E.T. and A. funds are only administered by trust companies under their fiduciary role the financial statistics are excluded from the trust companies industry but selected asset items for E.T. and A. funds are published in a separate table in this publication.

### **Mortgage Loan Companies**

This industry includes companies operating under the Loan Companies Act and corresponding provincial legislation and other corporations which raise funds from the public (either directly or through publicly owned parent corporations) for the purpose of investing in mortgages secured by real estate. Privately financed mortgage companies are excluded from this industry group.

(The Federal Trust Companies Act and Loan Companies Act are now under review and will be replaced by the proposed Canada Savings Bank and Trust Companies Act. A major objective at this new act is to put the

Les sociétés de fiducie ont deux rôles distincts, à savoir, la fonction d'intermédiaire financier (bancaire), et la fonction fiduciaire. En tant qu'intermédiaire financier une société de fiducie emprunte des fonds du public sous forme de certificats de placement garantis, de dépôts d'épargne et de dépôts à terme et les placements en hypothèques de premier rang, valeurs mobilières et autres prêts. C'est une activité que l'on désigne souvent de service de "Fonds garantis" qui ressemble beaucoup au service d'épargne des banques à charte.

La fonction fiduciaire est l'apanage unique des sociétés de fiducie, puisqu'elles sont les seules personnes morale du Canada disposant de tels pouvoirs. Celles-ci agissent alors à titre d'administrateur de successions, de fiducies et d'agences (S. F. et A.) et ne prennent pas possession des biens qui leurs sont confiés. L'acte de fidéicomis définit les pouvoirs conférés à l'administrateur pour la gestion des biens des clients et les droits des clients aux revenus produits par leurs biens. Au cours des dernières années, les régimes de pension groupes des salariés sont devenus la plus principale source des fonds administrés par les sociétés de fiducie.

La plupart des sociétés de fiducie administrent également un vaste éventail de fonds mutuels, dont des fonds sous forme de parts, d'obligations et de capitaux hypothécaires. Les fonds créés uniquement pour accepter les dépôts enregistrés en vertu de régimes d'épargne-retraite et d'autres paravents fiscaux figurent séparément aux tableaux 88-99, sous la rubrique "Fonds d'épargne-retraite des sociétés de fiducie". Les autres fonds mutuels font partie des fonds de placement, tableaux 73-87. Les sociétés de fiducie agissent également en: agents et registraires pour diverses catégories d'actions et fideicomis pour les émissions d'obligations de sociétés; administrateurs et agents immobiliers; administrateurs ou conseillers en placements; administrateurs de fonds d'amortissement; en qualité de dépositaires et mandataires pour les services personnels.

La fonction fiduciaire des sociétés de fiducie est régie par les lois provinciales, aux termes de l'Acte de l'Amérique du Nord britannique, car elle concerne les droits de patrimoine et les droits civils. Puisque les successions, fiducies et agences, sont administrées seulement par les sociétés de fiducie sous leur rôle de fiduciaire les statistiques financière sont exclues de l'industrie des sociétés de fiducie, mais on trouvera certains postes de l'actif dans un tableau distinct de successions, de fiducies et d'agences.

### **Sociétés de prêts hypothécaires**

Cette branche d'activité comprend les sociétés exerçant leur activité aux termes de la Loi sur les compagnies de prêts et des lois provinciales correspondantes et les autres sociétés qui font appel aux capitaux du public (soit directement, soit par l'intermédiaire des sociétés mères qui sont des sociétés publiques) pour placer dans des hypothèques garantis par des biens immobiliers. Les sociétés des prêts hypothécaires à capitaux privés ne sont pas comprises dans ce groupe.

(Les lois fédérales sur les compagnies fiduciaires et sur les compagnies de prêts sont en cours de révision et seront remplacés par la Loi sur les banques d'épargne et les compagnies fiduciaires du Canada. Un des objectifs principaux de cette nouvelle loi est



regulation of the savings deposit activities of trust and loan companies on essentially the same basis as that for the chartered banks).

Provincially incorporated mortgage loan companies proposing to do business in other provinces are required to qualify for deposit insurance under the Canada Deposit Insurance Corporation (CDIC) or the Quebec Deposit Insurance Board (QDIB). The Superintendent of Insurance examines, on behalf of the Corporation, the affairs of each federally incorporated loan company; and, where the corporation enters into a contract of deposit insurance with a provincial institution, a person designated by the Deposit Insurance Corporation is permitted to examine the affairs of the mortgage company.

Mortgage loan companies may accept deposits and issue both short-term and long-term debentures and other debt instruments. The type of assets in which the borrowed funds may be invested are specifically set out in the Acts under which the companies are regulated. In practice, a majority of the funds are invested in mortgages secured by real estate and land.

Included in this industry are companies known as savings certificate, investment certificate or investment contract companies, which operate under provincial legislation designed in most cases specifically for them. The distinction between these corporations and those operating under the Federal Loan Companies Act and other provincial mortgage companies lies primarily in the nature of the savings instruments offered, not in their investment practices. These companies issue savings certificates which carry a guaranteed annual rate of return and, usually, additional return based on the company's profits. The type of investment they are permitted to make with the funds from the sale of these savings certificates or contracts are restricted largely to mortgages.

Also included in this group are companies operating under the Loan Companies Act as amended by the 1973 Residential Mortgage Financing Act. These amendments permit companies operating under the Loan Companies Act to create mortgage investment companies and stipulate their tax status under the Income Tax Act.

Mortgage investment companies provide expertise and an opportunity for investors to invest small amounts in a diversified real estate and mortgage portfolio. Legislation forces a certain level of investment in mortgages but permits some equity and real estate investments in order to provide a more attractive portfolio for investors.

MICs are authorized to issue shares and borrow funds but the degree of leverage allowed is determined by the nature of the MIC's investments. They are not permitted to accept deposits, but debentures issued with an original term to maturity not exceeding five years may be insured up to a value of \$60,000 per depositor by the Canada Deposit Insurance Corporation.

de rendre la réglementation des activités d'acceptation de dépôts des sociétés de fiducie et de prêts équivalente à celle qui régit ces activités chez les banques à charte).

Les sociétés de prêts hypothécaires constituées en vertu d'une loi provinciale qui envisagent de faire des affaires dans les autres provinces, sont tenues d'adhérer à la Société d'assurance-dépôts du Canada (SADC) ou à la Régie de l'assurance-dépôts du Québec (RADQ). Le Surintendant des assurances examine au nom de la Société d'assurance-dépôts les affaires de chaque société de prêts hypothécaires constituée en vertu de la loi fédérale. Lorsque les sociétés passent un contrat de dépôts d'assurance avec une institution provinciale, la Société d'assurance-dépôts mandate une personne pour l'examen des affaires de la société de prêts hypothécaires.

Les sociétés de prêts hypothécaires peuvent accepter des dépôts et émettre des obligations non garanties à court terme et à long terme ou d'autres titres de créance. Les lois qui régissent ces sociétés précisent les types de valeurs dans lesquelles l'on peut investir les fonds empruntés. Dans la pratique, la majorité de ces fonds fait l'objet d'hypothèques garanties par des biens immeubles et des terrains.

Cette branche d'activité englobe les sociétés désignées sous le nom de sociétés de placement par contrat et celles qui émettent des certificats d'épargne ou de placement, et qui exercent leur activité aux termes de lois provinciales conçues, dans la plupart des cas, spécialement pour elles. La principale distinction entre ces sociétés et celles exerçant leur activité aux termes de la loi fédérale sur les campagnes de prêts et les autres sociétés de prêts hypothécaires constituées en vertu d'une loi provinciale repose principalement dans la nature des instruments d'épargne offerts et non dans leurs méthodes de placement. Ces sociétés émettent des certificats d'épargne qui offrent un taux de rendement annuel garanti et habituellement un rendement additionnel calculé d'après les bénéfices de la société. Leur champ de placement, pour ce qui est des fonds provenant de la vente de ces certificats d'épargne ou contrats, est limité d'une façon générale aux prêts hypothécaires.

Ce groupe comprend aussi les sociétés exerçant leur activité aux termes de la Loi sur les compagnies de prêts; modifiée par la Loi de 1973 sur le financement des hypothèques grevant des propriétés résidentielles. Les modifications permettent aux sociétés exerçant leur activité aux termes de la Loi sur les compagnies de prêts de créer des sociétés de placements hypothécaires et arrêtent leur status fiscal aux termes de la Loi de l'impôt sur le revenu.

Les sociétés de placements hypothécaires offrent conseils et possibilités aux petits investisseurs qu'un portefeuille diversifié en biens immobiliers et hypothèques intéressé. La loi oblige à placer un certain montant dans des hypothèques, mais permet de participer au capital et d'investir dans les biens immobiliers afin d'élargir le choix des éléments du portefeuille.

Les SPH sont autorisées à émettre des actions et à emprunter des fonds, mais le rapport actions/emprunts est déterminé par la nature des placements de la société. Elles n'ont pas le droit d'accepter des dépôts. Toutefois, des obligations non garanties émises originalement pour une durée n'excédant pas cinq ans peuvent être assurées jusqu'à concurrence de \$60,000 par déposant par la Société d'assurance-dépôts du Canada.

From first quarter 1976 to fourth quarter 1983, financial statements for MIC's were shown separately in this publication. Because of the small number of companies and size (in terms of nature of assets and revenue) involved, however, they have been included in this industry for publication purposes as of first quarter 1984.

### Local Credit Unions

This industry covers credit unions and caisses populaires chartered or registered under provincial legislation as autonomous organizations owned and controlled by their members. Membership in a credit union is based on a common bond of association. Membership is available through the purchase of a share (generally a minimum \$5 savings share), with democratic control achieved by allotting one vote to each member regardless of the number of shares held. Locals obtain funds from members through the sale of shares and by accepting deposits.

Local credit unions operate under provincial legislation which controls the type of investments, sources of funds, rates of interest and reserve requirements. In some provinces, an annual audit must be performed by qualified outside auditors. Regular inspections are carried out by government departments or their representatives to ensure that credit unions are complying with the provisions of the applicable legislation.

The number of local credit unions grew rapidly during the 1940's and the 1950's to a peak of 5,000 in 1965. Since then mergers plus the trend to formation of branch operations have resulted in fewer but larger credit unions.

Today many local credit unions and caisses populaires have adopted a full-service approach and offer a variety of savings vehicles, loans and services such as chequing accounts, term deposits, personal loans, residential mortgages, small business loans, commercial credit, travelers' cheques, sale of Canada Savings Bonds, safety deposit facilities and automatic teller machines for off-hours accessing of accounts. They have introduced new services such as daily-interest savings accounts, pre-payment of mortgages without penalties, extended or week-end office hours and free financial counselling. With the assistance of other financial co-operative organizations, local credit unions and caisses populaires also offer insurance and tax-deferring savings plans. New financial products and services now under development include a credit union debit/payment card, and computerized inter-branch transaction systems. The Residential Mortgage Financing Act of 1973 authorized local credit unions to purchase and sell NHA mortgages and to take deposits from and sell short-term debt obligations to the Federal Mortgage Exchange Corporations.

The passage of the Canadian Payments Association Act in 1980, as part of the Bank Act revisions, provides local credit unions and caisses populaires with direct

À partir du premier trimestre 1976 au quatrième trimestre 1983, les états financiers pour le SPH étaient publiés séparément. À cause de leur dimension et de leur petit nombre (par rapport au montant de l'actif et revenu) les données sont incluses avec cette branche d'activité à partir du premier trimestre 1984.

### Caisses locales d'épargne et de crédit

Cette branche d'activité comprend les caisses d'épargne et de crédit et les caisses populaires autorisées par la législation d'une province comme organisation autonome appartenant à ses membres et contrôlée par eux. Les membres d'une caisse d'épargne et de crédit ont en commun un certain lien. On devient habituellement membre en payant une cotisation nominale (ordinairement une part d'épargne de \$5), et la démocratie se trouve respectée en attribuant un vote à chaque membre, quel que soit le nombre de parts qu'il détient. Chaque caisse locale obtient les capitaux des membres par la vente de parts et par l'acceptation de dépôts.

Les caisses d'épargne et de crédit locales exercent leurs activités en vertu de la législation provinciale qui contrôle le type de placement, la source des fonds, les taux d'intérêt et les réserves. Certaines provinces exigent des vérifications annuelles, qui doivent être faites par des vérificateurs agréés de l'extérieur. Les ministères ou leurs représentants font des inspections régulières afin de s'assurer que les caisses d'épargne et de crédit respectent les dispositions de la Loi.

Le nombre de caisses locale d'épargne et de crédit a augmenté rapidement au cours des années 1940 et 1950, atteignant un sommet de 5,000 en 1965. Depuis, elles ont commencé à se fusionner et à exercer leurs activités par le truchement de succursales, et leur nombre a baissé pendant que leur taille s'accroissait.

Aujourd'hui, un grand nombre de caisses locale d'épargne et de crédit et de caisses populaires offrent un éventail complet de services, dont une vaste gamme d'instruments d'épargne, prêts et comptes de chèques, dépôts à terme, les prêts personnels, les hypothèques résidentielles, les prêts aux petites entreprises, le crédit commercial, les chèques de voyage, les obligations d'épargne du Canada, des services de coffre-forts et des caisses automatiques permettant d'accéder aux comptes en dehors des heures ouvrables. Elles ont introduit de nouveaux services comme les comptes d'épargne à intérêt quotidien, le remboursement anticipé des hypothèques sans pénalité, des heures ouvrables prolongées ou en fin de semaine et un service gratuit de conseil en matière financière. Avec l'aide d'autres organismes financiers coopératifs, les caisses locale d'épargne et de crédit et les caisses populaires offrent également des régimes d'assurance et d'épargne par report de l'impôt. Les nouveaux produits et services financiers actuellement en préparation comprennent un service de cartes de crédit et des systèmes informatisés de transactions entre succursales. La Loi de 1973 sur le financement des hypothèques grevant des propriétés résidentielles a autorisé les caisses locales d'épargne et de crédit à acheter ou à vendre des hypothèques consenties aux termes de la LNH et de vendre des titres de créance à court terme à la Bourse fédérale d'hypothèques et d'en accepter des dépôts.

L'adoption de la Loi sur l'Association canadienne des paiements en 1980 dans le cadre de la révision de la Loi sur les banques a donné aux caisses locale d'épargne et de crédit et aux

access to the Canadian cheque clearing system on an equal basis with other deposit accepting financial institutions. The credit union system generally participates in the CPA through the CCCS, and caisses populaires in Quebec through La Caisse Centrale Desjardins du Québec, which was created by the Quebec government in 1979.

Under the Income Tax Act, credit unions are permitted to deduct interest rebates on loans in determining income for tax purposes. It has been established that share capital in credit unions is similar to deposits in other institutions and, thus, any dividend payments on these shares should be treated as a deductible expense against taxable income. Also, reserves allowed to credit unions for tax purposes are the same as those permitted other financial institutions.

Most local credit unions are affiliated with a central organization - commonly referred to as "Central Credit Union" or simply "Centrals" which acts as banker to member local credit unions. Financial statistics for centrals are presented separately from local credit unions.

### Provincial Central Credit Unions

Provincial central credit unions, also referred to as centrals, regionals, leagues, or federations are chartered or registered under a provincial Credit Union Act and are each owned by the local credit unions which are members of the central. Each central is independent of other centrals whether located in the same or in another province. The centrals' primary functions are to provide member locals with services that they could not obtain from other sources, to assist locals to increase the efficiency of their operations, and to extend the locals' usefulness and effectiveness to members. This includes the investment of surplus funds and the lending of funds to and conducting the clearing functions for member locals. In Canada, local credit unions are permitted to deposit their statutory liquidity reserves and other surplus funds with their central, and most locals do this. To accommodate these funds, the centrals maintain a variety of demand and term deposit accounts. Funds required by the central in addition to those provided by its local members are obtained through borrowings from the banks and more recently from the national central. They administer the online computer service which is now being introduced in many of the provinces.

The 1973 amendment to the federal Cooperative Credit Associations Act extended the powers of the centrals to accept deposits, make loans, borrow and act as agents. It also brought the investment powers of centrals into line with those of loan, trust and insurance companies. Under section 87 of this Act, the Canada Deposit Insurance Corporation is authorized to act as a lender of last resort to a provincial central by providing emergency liquidity funds to credit unions and deposit insurance for credit union members.

caisses populaires l'accès direct au système canadien de compensation des chèques sur un pied d'égalité avec les autres institutions financières de dépôt. Le secteur des caisses d'épargne et de crédit va participer à l'ACP par le biais de la SCCC, et dans le cas du Québec, ce seront les caisses populaires qui passeront par la Caisse centrale Desjardins du Québec, créée par le gouvernement du Québec en 1979.

En vertu de la Loi de l'impôt sur le revenu, les caisses d'épargne et de crédit peuvent déduire les rabais d'intérêt sur des prêts lors du calcul du revenu imposable. Il a été démontré que le capital-actions des caisses d'épargne et de crédit est semblable aux dépôts auprès d'autres institutions et ainsi, tous les paiements de dividendes sur ces actions devraient être traités comme une dépense déductible du revenu imposable. De plus, les réserves autorisées aux caisses d'épargne et de crédit aux fins de l'impôt sur le revenu seront semblables à celles qu'on permet aux autres institutions financières.

La plupart des caisses locales d'épargne et de crédit sont affiliées à une organisation centrale qu'on appelle couramment "caisse centrale d'épargne et de crédit" ou tout simplement "centrale". Ces centrales agissent à titre de banquier pour les caisses locales d'épargne et de crédit qui en sont membres. Les statistiques financières des centrales sont présentées séparément de celles des caisses locales d'épargne et de crédit.

### Centrales provinciales d'épargne et de crédit

Les centrales provinciales, que l'on désigne sous le nom de centrales, d'unions régionales, de ligues ou de fédérations, existent en vertu d'une loi provinciale (Loi sur les caisses d'épargne et de crédit) et appartiennent aux caisses locales d'épargne et de crédit qui en sont membres. Chaque centrale est indépendante des autres centrales situées dans la même province ou les autres. Le rôle premier de la centrale est d'assurer aux caisses locales des services qu'elles ne peuvent se procurer ailleurs, de rationaliser leurs activités et en générale d'accroître leur utilité et leur efficacité auprès de leurs membres. Elle s'occupe de placer les excédents de fonds et de consentir des prêts à ses membres et de jouer le rôle de centre de compensation. Au Canada, on permet aux caisses locales d'épargne et de crédit de placer et de déposer leurs réserves liquides obligatoires et autres excédents auprès de leur centrale. C'est ce que font la plupart des caisses. Les centrales maintiennent à cette fin une diversité de comptes de dépôts à vue et à terme. Les besoins en fonds des caisses centrales, en plus de l'apport des membres, sont satisfaits au moyen d'emprunts auprès des banques et plus récemment auprès de la caisse centrale nationale. Elles gèrent le service de télétraitement qui s'implante dans la plupart des provinces.

La modification apportée en 1973 à la Loi fédérale sur les associations coopératives de crédit a étendu les buts et les pouvoirs d'une centrale de manière à lui permettre d'accepter des dépôts, de consentir des prêts, d'emprunter et d'agir à titre de mandataire. Elle a eu aussi pour effet de rapprocher les pouvoirs en matière de placement des centrales de ceux des sociétés de prêts, de fiducie et d'assurance. L'article 87 autorise la Société d'assurance-dépôts du Canada à agir comme prêteur ultime pour les caisses centrales provinciales en offrant des liquidités aux caisses d'épargne et de crédit dans des cas d'urgence et une assurance-dépôt aux membres des caisses.

The tables in this publication combine the data for both provincial and national centrals.

### National Central Co-operatives Societies

Through their provincial centrals, local credit unions and caisses populaires outside Quebec have established a third tier organization at the national level. The Canadian Co-operative Credit Society (CCCS) incorporated under the federal Corporative Credit Associations Act, is a national financial facility for these credit unions and other co-operatives. The CCCS provides co-ordination of credit union activities at the national level in accordance with the direction of its provincial central members. In Québec, the Desjardins system is served in a similar fashion by the Confédération des Caisse Populaires et d'Economie Desjardins du Québec.

The CCCS was originally formed in 1953 to provide financial services to credit union centrals and other major co-operatives. In 1977 it was merged with the National Association of Canadian Credit Unions which provided administrative, educational and management support for its member organizations. The merged organization, CCCS, is committed to a long-range plan aimed at consolidating the financial basis of credit unions and other co-operatives and co-ordinating financial services to all types of co-operatives in Canada.

The major responsibilities of CCCS are to: provide liquidity for the credit union system; provide loans to shareholder-member organizations; provide access to external capital in support of co-operative development; and provide other financial services identified by the shareholder-members. CCCS activities in the further development of the credit union system include: co-ordination of new products on a national basis; liaison with and representations to the federal government and its agencies concerning matters affecting credit unions; provision of co-ordinated support services in the areas of public relations, marketing, education and research; participation in the CPA, and participation in the evolution of international co-operative financial systems. CCCS also represents Canadian credit unions in extending financial and administrative assistance for international credit union development. Finally, CCCS is the Canadian member in the World Council of Credit Unions (WOCCU).

The tables in this publication combine the data for both provincial and national centrals in one table. Our annual publication, *Credit Unions*, catalogue 61-209 provides separate annual data on provincial and national centrals.

### Financial Corporations

This group comprises companies engaged primarily in providing credit to individuals and to commercial organizations for goods and services purchased at the retail, wholesale and factory levels; and in making industrial

Les tableaux de la présente publication combinent les données pour les centrales provinciales et nationale.

### Les sociétés coopératives centrales nationales

Par l'intermédiaire de leurs centrales provinciales, les caisses d'épargne et de crédit locales et les caisses populaires à l'extérieur du Québec ont mis sur pied un troisième réseau au niveau national. Il s'agit de la Société coopérative canadienne de crédit (SCCC), constituée en vertu de la Loi fédérale sur les associations coopératives de crédit. La SCCC coordonne les activités des caisses d'épargne et de crédit au niveau national selon les instructions des membres de ces centrales provinciales. Au Québec, le système Desjardins est desservi de façon semblable par la Confédération des caisses populaires et d'économie Desjardins du Québec.

La SCCC avait été créée à l'origine en 1953 afin de fournir des services financiers aux centrales des caisses d'épargne et de crédit et aux autres grandes coopératives. En 1977, elle a fusionné avec l'Association nationale des caisses d'économie canadiennes, qui fournissait des services de soutien en administration, formation et gestion aux organisations membres. La nouvelle organisation, la SCCC, s'occupe de la planification à long terme de la consolidation de la base financière des caisses d'épargne et de crédit et des autres coopératives, ainsi que de la coordination des services financiers destinés à toutes les catégories de coopératives au Canada.

Les principales fonctions de la SCCC sont: fournir des liquidités au système des caisses d'épargne et de crédit, consentir des prêts aux organisations membres-actionnaires, donner accès aux capitaux extérieurs afin d'aider au développement des coopératives, et enfin, fournir d'autres services financiers identifiés par les membres-actionnaires. Les activités de la SCCC en ce qui concerne le développement ultérieur du système des caisses d'épargne et de crédit comprennent la coordination à l'échelle nationale, la liaison et la représentation auprès de l'administration fédérale et ses agences à propos des questions touchant les caisses d'épargne et de crédit, la prestation de services de soutien coordonnés dans les domaines des relations publiques, de la commercialisation, de la formation et de la recherche, la participation à l'ACP, et enfin, la participation à l'évolution des systèmes internationaux coopératifs financiers. La SCCC représente également les caisses d'épargne et de crédit canadiennes lorsqu'il s'agit de consentir de l'aide financière et administrative pour le développement des caisses d'épargne et de crédit internationales. Enfin, la SCCC est le représentant canadien auprès du Conseil mondial des coopératives d'épargne et de crédit.

Les tableaux de la présente publication regroupent les données des centrales provinciales et nationale en un seul tableau. Notre publication annuelle *Caisses d'épargne et de crédit* (n° 61-209 au catalogue) donne des données distinctes sur les centrales provinciales et nationale.

### Sociétés financières

Ce groupe comprend les sociétés dont l'activité principale consiste à avancer du crédit à des particuliers et à des organisations commerciales pour l'achat de biens et de services chez un détaillant, un grossiste ou à l'usine, et consentir des prêts indus-

loans and loans for the financing of inventories and capital expenditures. These loans may be secured by personal notes and guarantees, chattel mortgages, debentures or collateral mortgages.

**Acceptance or sales finance companies** have little direct contact with the public. Almost all of their business in consumer lending originates with some other business firm, such as an automobile dealer, a retail appliance dealer, etc., who take the contract signed with individual purchasers to a sales finance company which purchases ("discounts") them. The acceptance company then takes over the right to the product and the receipt of the associated payments. It may assume all or none of the risks. In recent years, acceptance companies have diversified their lending activities by providing capital and term loans to companies and writing financing leases.

**Consumer loan companies** specialize in direct cash lending to individuals. Normally, the transaction will be for a relatively small loan in cash since the bulk of the loan applicants are wage earners. Most of these loans are secured by a chattel mortgage which enables the company in cases of default to repossess the chattel.

Both acceptance and consumer loan companies obtain their funds through short-term notes, long-term debentures and serial notes, bank loans, loans from parent corporations and retained earnings and equity issues.

Acceptance and consumer loan companies are combined in the one group due to the difficulty in separating the activities of the two groups. Most firms carry out both activities either on a divisional basis or through wholly owned subsidiaries. Where the activities are carried out through wholly owned subsidiaries the parent company generally submits a consolidated return.

To assist users, this publication includes a table showing the estimated breakdown of this industry into the major types of financial corporations as follows:

Acceptance corporations associated with:

Retailers

Car and truck manufacturers

Farm equipment manufacturers

General acceptance corporations

Consumer loan corporations

The category for general acceptance corporations includes those corporations which purchase conditional sales contracts, and which operate fairly independently from any parent or affiliated corporations.

triels et des prêts de financement des stocks et dépenses en capital contre des billets et garanties personnels, des hypothèques mobilières, des obligations non garanties et des hypothèques sur nantissement.

**Les sociétés financières ou de financement des ventes** ont peu de relations avec le public. Presque toute leur activité dans le domaine des prêts aux consommateurs touche d'autres entreprises commerciales, par exemple, les vendeurs d'automobiles, les vendeurs au détail d'appareils ménagers, etc. Ces derniers vendent alors à une société de financement des ventes les contrats signés avec les acheteurs individuels "escompte". Cette société a alors plein contrôle du produit et de la collecte des paiements de ces prêts. La société de financement peut s'engager à assumer ou non tous les risques. Au cours des dernières années, les sociétés de financement ont étendu le champ de leur activité de prêts en fournissant des capitaux et des prêts à terme à des sociétés et dresser des contrats crédit-bail.

**Les sociétés de prêts aux consommateurs** se spécialisent dans le prêt direct en espèces aux particuliers. Habituellement, la transaction comporte une somme relativement petite puisque la majorité des emprunteurs sont des ouvriers. La plupart de ces prêts sont garantis par une hypothèque mobilière, ce qui permet à la société, en cas de défaut, de reprendre possession des effets mobiliers.

Les sociétés de financement et de prêts à la consommation financent aux moyens d'effets à court terme, d'obligations non garanties et d'obligations remboursables par série, de prêts bancaires, de prêts des sociétés mères, des bénéfices non répartis et des émissions de titres.

On a classé les sociétés de financement et celles de prêts à la consommation dans le même groupe car il est difficile de les distinguer. En effet, la plupart se livrent aux deux activités en même temps, soit par l'intermédiaire de divisions, soit par des filiales en propriété entière. Dans le cas de celles-ci, la société mère ne produit généralement qu'une déclaration consolidée.

Pour aider le lecteur, voici un tableau donnant une ventilation estimative de cette branche d'activité selon les principaux types de sociétés financières:

Sociétés de financement associés avec:

les détaillants

les fabricants de voitures et camions

les fabricants de matériel agricole

Les sociétés générales de financement

Les sociétés de prêts à la consommation

La catégorie Sociétés générales de financement regroupe les sociétés qui achètent des contrats de vente conditionnelle et qui exercent leurs activités de façon assez indépendante vis à vis de toute société mère ou affiliée.

## Financial Leasing Corporations

This industry covers those financial intermediaries whose primary business activity consists of leasing equipment to other companies who then assume substantially all the benefits and risks of ownership. Such leases are generally referred to as financing leases. In general, financing lease agreements extend over the full expected useful life of the asset and are often referred to as "full pay-out" financing lease contracts. Under this type of lease contract, the total rental payments of the lessee corporation will fully cover the cost of the equipment plus the lessor's anticipated expenses and profits. In these types of transactions, financing lease agreements can be regarded as an alternative to the more traditional forms of debt financing for a corporation having to finance capital assets.

Once the financing lease contract is signed, the lessor corporation will pay for and take title to the equipment that was selected and ordered by the lessee; it will arrange for delivery to the lessee without handling the equipment and without retaining any of the normal responsibilities of ownership. Finance leasing corporations normally do not undertake to do any maintenance or repairs nor provide insurance coverage nor pay property taxes, license fees, etc. Financing lease contracts are non-cancellable.

The difference between financing leases and conventional or operating leases lies principally in the recovery of the asset cost. In a typical financing lease, the lessor corporation amortizes the entire cost of the capital asset plus his profit over the entire useful life of the lease he does not hold any equipment inventory and he is not an effective supplier of capital assets. Under an operating lease, the lessor typically recovers only a portion of the capital asset value, the balance being recovered through re-leasing of the same equipment or from the sale of the capital asset upon termination of the lease. He holds an inventory of capital goods available for rentals, he services and repairs them, provides insurance and generally bears all the incidents of ownership.

Corporations primarily engaged in writing conventional or operating (service-type) of leases are excluded from this group. Also excluded are leasing agreements pertaining to the rights to explore for or exploit natural resources and to licensing agreements for items such as motion pictures, videotapes, plays, manuscripts, patents and copyrights.

Other corporations, such as sales finance companies, may be involved in finance leasing but if the company's primary activity falls outside of finance leasing, such a corporation would not be classified to this group. Users wishing to obtain an indication of the volume of finance leasing in Canada should refer to the table entitled "Finance Leasing Activities" published in this report.

## Business Financing

This industry comprises those companies engaged primarily in the financing of business activities, including: financing of vehicles and equipment, inventories, commercial and industrial mortgages, trade receivables,

## Sociétés de crédit-bail

Cette branche d'activité comprend les intermédiaires financiers dont l'activité principale consiste à louer du matériel à d'autres sociétés qui assument alors la plus grande part des profits et des risques de la propriété. De telles locations sont généralement appelées contrat de crédit-bail. En général, un contrat de crédit-bail vaut pour toute la vie utile du bien et on le désigne souvent comme contrat de crédit-bail "entièrement acquitté". Aux termes de ce genre de bail, le total des loyers versés par la société locataire (le preneur) couvrira en entier le coût du bien d'équipement ainsi que les frais et les bénéfices prévus par le loueur (ou bailleur). Dans ce genre de transactions, le contrat de crédit-bail peut être envisagé par une société qui veut financer des immobilisations autrement que par les modes traditionnels du financement de la dette.

Une fois le contrat de crédit-bail signé, le bailleur achète en son nom le bien d'équipement choisi et commandé par le preneur; il fait livrer le bien directement au preneur, sans assumer les obligations qui incombent normalement au propriétaire. Les sociétés de crédit-bail ne s'occupent pas d'ordinaire de l'entretien et des réparations, des assurances, taxes, licences et autres frais. Les contrats de crédit-bail ne peuvent être résiliés.

La différence entre le crédit-bail et la location à long terme, de type classique, réside essentiellement dans le recouvrement du coût du bien d'équipement. Un contrat type de crédit-bail permet au loueur d'amortir le coût total du bien en plus de son bénéfice sur toute la durée du bail, il ne détient aucun stock de matériel et il n'est pas un fournisseur de biens d'équipement. Aux termes d'un contrat de location à long terme, en revanche, le loueur ne recouvre d'ordinaire qu'une partie de la valeur du bien d'équipement; il récupère la différence en relouant le même bien ou en le vendant à l'échéance du bail. Il tient un stock de biens d'équipement disponibles pour la location; il s'occupe de l'entretien et des réparations du matériel, assure le bien et assume en général toutes les obligations qui incombent au propriétaire.

Les sociétés dont l'activité primaire est dresser des contrats de location ordinaire ou à long terme (contrats de service) sont exclues de ce groupe. Sont également exclus, les contrats de location se rattachant aux droits d'exploitation ou d'exploiter les ressources naturelles et les contrats de licenciement de productions cinématographiques, bandes magnétoscopiques, pièces de théâtres, manuscrits, brevets et droits d'auteur.

D'autres sociétés, telles que les sociétés de financement des ventes, peuvent faire du crédit-bail, mais si telle n'est pas l'activité principale de la société, celle-ci est exclue du groupe. Les utilisateurs qui désirent obtenir une indication du volume du crédit-bail au Canada se reporteront au tableau intitulé "Activités financières de crédit-bail", contenu dans cette publication.

## Financement des entreprises

Cette branche comprend les sociétés s'occupant principalement du financement des activités commerciales, dont le financement de véhicules automobiles et de matériel, des stocks, des hypothèques commerciales et industrielles, des effets de commer-

export trade and interim construction loans; factoring; term financing; merchant banking; providing venture capital and other related financing activities.

Companies engaged in factoring purchase outright business accounts receivable (excluding retail accounts receivable) and take over the collection of such receivables on either a "with recourse" or "without recourse" basis.

Venture capital companies are primarily engaged in providing medium and long-term financing for new and small companies and for companies in a turn-around situation which cannot readily obtain financing from more conventional sources such as banks, new bond issues, etc. Venture capital companies may operate under either the Corporations Act or special Venture Capital (Small Business) Acts which have been enacted in several provinces including Ontario and Quebec. These special Acts provide tax-advantages to the venture capital companies operating under them, but in turn restrict the amount and type of investment made in any one company.

The primary activity of most business financing companies is in the area of commercial lending with lesser emphasis on commercial and industrial mortgages. The commercial lending activity encompasses loans to finance the carrying of inventories, provide working capital for a firm, provide interim financing of construction projects until the long-term mortgage financing is in place, finance the acquisition of vehicles and equipment, and finance other business activities including those of subsidiary and affiliated companies.

Business financing companies' major source of funds is the short-term money markets (both Canadian and foreign). Other sources include the issuance of long-term bonds and capital stock and loans from parent and affiliated companies. Many merchant banking firms in Canada were essentially branches of foreign banks. With the implementation of the 1980 Bank Act and the wider opportunities it provides, many of these firms have been converted into Schedule B banks.

Companies primarily engaged in financial leasing activities are published separately under "Financial Leasing Companies", Tables 56 to 59. For a description of financial leasing, please refer to page xix of the text. Companies established for the purpose of financing real estate investment trust (REITS) are included in the published data for REITS in Tables 64 to 67.

## Real Estate Investment Trusts

This industry covers mortgage financing intermediaries which are created under a provincial or federal "Declaration of trust", as unincorporated trusts having only one class of transferable units or shares with equal voting, distribution, liquidation and other rights. The declaration of trust limits business activities to such

ce à recevoir, du commerce d'exportation et des prêts provisoires à la construction, de l'affacturage, du financement à terme, des banques marchandes, la fourniture de capitaux risqués et d'autres activités financières connexes.

Les compagnies s'occupant d'affacturage achètent directement des comptes à recevoir commerciaux (à l'exception des comptes à recevoir au détail) et s'occupent de la collecte de ces comptes à recevoir sur une base "avec recours" ou "sans recours".

Les sociétés de capitaux-risqués s'occupent principalement de fournir le financement à moyen et à long terme aux compagnies nouvelles et aux petites entreprises ainsi qu'aux compagnies dont les affaires reprennent et qui ne peuvent se procurer rapidement un financement auprès de sources plus conventionnelles, comme les banques, ou par l'émission de nouvelles obligations, etc. Ces compagnies peuvent exercer leurs activités soit en vertu de la Loi sur les corporations canadiennes ou en vertu de lois spéciales sur les capitaux-risqués (petites entreprises) que plusieurs provinces ont adopté, dont l'Ontario et le Québec. Ces lois spéciales accordent des avantages fiscaux à ces compagnies, mais par ailleurs limitent le montant et le type de placement fait dans toute compagnie.

L'activité principale de la plupart des compagnies de financement commercial porte surtout sur les prêts commerciaux, et moins sur les hypothèques commerciales et industrielles. Les prêts commerciaux comprennent les prêts destinés à financer les stocks, fournir le fonds de roulement pour une entreprise, fournir un financement provisoire de projets de construction en attendant la mise en place du financement hypothécaire, le financement de l'acquisition de véhicules automobiles et de matériel et le financement d'autres activités commerciales, y compris leurs filiales et leurs sociétés affiliées.

La principale source de capitaux des sociétés de financement commercial est le marché monétaire à court terme (canadien et étranger). Les autres sources de capitaux comprennent l'émission d'obligations à long terme, les prêts de la société mère et des sociétés affiliées et l'émission d'un capital-actions de la société mère et des sociétés affiliées et des prêts de celles-ci. Plusieurs sociétés bancaires commerciales au Canada étaient essentiellement des succursales de banques étrangères. Après l'entrée en vigueur de la loi sur les banques de 1980 avec les possibilités élargies qu'elle offre, plusieurs de ces sociétés ont été converties en banques de l'annexe B.

Les compagnies s'occupant principalement du crédit-bail figurent sous une rubrique distincte "Sociétés de crédit-bail", tableaux 56 à 59. La page xix du texte contient une description de ce secteur. Les compagnies créées pour le financement des fiducies de placement immobilier (FDPI) sont comprises dans les données publiées pour ces dernières, aux tableaux 64 à 67.

## Fiducies de placements immobiliers

Ce groupe comprend les intermédiaires de financement hypothécaire qui sont créés en vertu d'un "Acte de fiducie" au niveau provincial ou fédéral en qualité de sociétés de fiducie non constituées en corporation et n'ayant qu'une classe d'unités ou d'actions transférables donnant des droits de vote, de diffusion et de liquidation égaux ainsi que d'autres droits à tous les actionnaires.

principal types of investments as NHA mortgages, conventional first mortgages, other mortgages, real estate equities and purchase lease-backs. Several additional requirements under the Income Tax Act are designed to assure that the role of the trust will be that of an investor as distinguished from an active developer of real property.

To qualify as a "unit trust" and thereby pay no income taxes (special income tax treatment of corporations under Section 132(6) of the Canada Income Tax Act), the trust is required to operate as a Canadian investment company and distribute annually to unitholders all of its net income and one half of any net realized capital gains.

Included in this industry are the affiliated financing corporations which have agreed to limit their business solely to the borrowing and lending of money to finance the activities of the trust. Since in most cases these affiliated financing corporations are not consolidated with the trust, an overstatement of assets, liabilities, revenue and expenses does occur to the full extent of such inter-company transactions as advances to and from affiliated companies, interest payable to and receivable from affiliated companies, etc.

The trust usually enters into a contract with an "Adviser" corporation. Under this type of contract, the adviser corporation generally agrees, among other things, to recommend available and suitable investments on a continuing basis and to administer certain of the day-to-day operations of the trust. Since these "Adviser" corporations generally are chartered banks, real estate corporations, mortgage companies, etc., they are excluded from this industry.

### **Investment Companies**

This industry covers companies which are primarily engaged in investing and trading in securities. They typically aim toward the attainment of a particular investment objective, such as growth in value of securities or high investment income. These companies do not, in general, hold securities for control or manage the affairs of the corporations whose securities they hold.

Investment companies are chartered under the Canada Business Corporations Act (or corresponding provincial legislation). Companies that are federally chartered and who use borrowed funds for investment purposes must be registered under the Investment Companies Act and are subject to regulation by the Superintendent of Insurance.

Investment companies obtain funds for investment purposes generally through the issuance of shares or bonds as well as the reinvestment of part or all of their investment income. They may be private or public companies whose shares may or may not be traded on one or more of the stock exchanges.

L'acte de fiducie limite les activités commerciales à certains types de placements comme les prêts hypothécaires consentis aux termes de la LNH, les hypothèques ordinaires de premier rang, les autres hypothèques, les titres immobiliers et les achats en vue de location. Il existe plusieurs autres exigences de la Loi de l'impôt sur le revenu visant à limiter le rôle du fiduciaire au placement par opposition à celui de l'exploitant immobilier.

Afin de se qualifier comme "fiducie unitaire" et de ne pas payer d'impôt sur le revenu (traitement fiscal spécial accordé aux sociétés, conformément à l'article 132(6) de la Loi de l'impôt sur le revenu du Canada), la société de fiducie est tenue d'exercer son activité en tant que société canadienne de placement et de distribuer annuellement à ses détenteurs d'unités tout son revenu net et la moitié de ses gains de capital réalisés.

Sont comprises dans ce groupe les sociétés de prêts affiliées qui ont accepté de limiter leur activité à des prêts et emprunts de capitaux dans le but de financer les opérations de la société de fiducie. Comme ces sociétés affiliées ne sont pas, dans la majorité des cas, groupées avec des sociétés de fiducie, il se produit une surévaluation de l'actif, du passif, des revenus et des dépenses à tous les postes concernant les opérations effectuées entre sociétés, par exemple les avances en provenance et à destination des sociétés affiliées, les intérêts à payer à ces sociétés et à recevoir de ces mêmes sociétés, etc.

La société de fiducie passe habituellement un contrat avec une société "Conseil". Selon les termes de ce contrat, la société conseil accepte généralement, entre autres choses, de recommander sur une base permanente les placements disponibles et appropriés et d'administrer certaines opérations au jour le jour de la société de fiducie. Ces sociétés "Conseil" étant la plupart du temps des banques à charte, des sociétés immobilières, des sociétés hypothécaires, etc., elles ont été exclues de cette branche.

### **Sociétés de placements**

Ce groupe comprend les sociétés qui s'occupent principalement du placement et du commerce des valeurs mobilières. En règle générale, elles visent la réalisation d'un objectif de placement donné, tel que la croissance de la valeur des titres, les gains de capital ou un revenu de placement élevé. En général, elles ne détiennent pas de titres dans un but de contrôle ni ne gère les affaires des sociétés dont elles détiennent les titres.

Les sociétés de placements reçoivent une charte en vertu de la Loi sur les corporations canadiennes ou de la loi provinciale correspondante. Les sociétés enregistrées au niveau fédéral et qui se servent de capitaux empruntés à des fins de placements doivent faire l'objet d'un enregistrement en vertu de la Loi sur les sociétés d'investissement et sont réglementées par le Surintendant des assurances.

Les sociétés de placements obtiennent des capitaux pour fins de placements en général par l'émission d'actions ou d'obligations, de même que par le réinvestissement d'une partie ou de la totalité de leurs revenus de placements. Il peut s'agir de compagnies privées ou publiques, dont les actions peuvent s'échanger sur une ou plusieurs bourses.



Excluded from this category are the investment (mutual) funds, investment clubs, holding companies and mortgage companies.

The universe for investment companies is still under development. As a result, only data for the so-called closed-end funds, a part of this industry, are published in this report.

## Investment (Mutual) Funds

This industry covers corporations and trusts that issue shares or units which entitle the holder to withdraw on demand an amount representing the value of his proportionate interest in the net assets of the fund. Investors may purchase any number of shares or units at the net asset value at the time of purchase. As a result of these unique features, which distinguish investment funds from other financial intermediaries, they are commonly referred to as "open-end" or "mutual" funds.

(The term "investment fund" may be applied, in general, to any fund which invests and trades in securities. In this report, however, in keeping with the name of and terminology used by the representative association for mutual funds in Canada, the term is used to refer to mutual funds only).

An investment fund may sell its shares or units directly to the public through its own sales offices and agents or indirectly through stock-brokers. The proceeds are invested in a diversified portfolio of securities consisting of varying proportions of government and corporate bonds, mortgages and corporate shares. Some funds are also registered investment vehicles for registered pension plans, registered retirement savings plans and registered home ownership savings plans. As a result, there is in existence a great diversity of funds which are generally grouped according to their investment objectives and policies.

**Equity funds** invest mainly in common shares and stress primarily the long-term growth of capital. Most equity funds invest in a highly diversified portfolio of shares of growth corporations but several funds specialize in particular investments such as natural resource industries or even other investment (mutual) funds.

**Bond funds** invest mainly in government and corporate bonds, debentures and other forms of debt securities. The primary objective of this group is to provide investors with a fixed and regular income.

**Mortgage funds** invest mainly in NHA and conventional mortgages and have the same objectives as the bond funds.

**Monetary instruments funds** invest in savings accounts and term deposits such as guaranteed investment certificates (GIC's), bank deposit receipts, etc.

Cette catégorie ne comprend pas les fonds de placements (mutuels), les clubs de placement, les sociétés de portefeuille et les sociétés de prêts hypothécaires.

L'univers des sociétés de placement est encore en cours d'élaboration. En conséquence, seules les données des sociétés d'investissement à capital fixe, une partie de cette branche d'activité, sont publiées ici.

## Fonds de placement (mutuels)

Ce groupe comprend les corporations et les sociétés de fiducie qui émettent des actions ou unités qui donnent le droit au détenteur de retirer sur demande une somme représentant sa participation dans l'avoir net du fonds. Les investisseurs peuvent acheter un nombre quelconque d'actions ou d'unités pour le montant de la valeur nette au moment de l'achat. En raison de ces caractéristiques uniques qui les distinguent des autres intermédiaires financiers, les fonds de placement sont aussi appelés "sociétés d'investissement à capital variable" ou "fonds mutuels".

(Le terme fonds de placement s'applique d'une manière générale à tout fonds qui achète et vend des valeurs mobilières. Dans cette publication, cependant, en conformité avec le nom et la terminologie utilisés par l'association des fonds mutuels du Canada, le terme n'est utilisé que pour désigner les fonds mutuels).

Un fonds de placement peut vendre ses actions ou unités directement au public par ses propres bureaux et agents des ventes ou par l'intermédiaire de courtiers en valeurs. Les capitaux sont placés dans un portefeuille de valeurs mobilières se composant d'un nombre variable d'obligations publiques et privées, d'hypothèques et des actions de sociétés. Certains fonds sont aussi des instruments de placement pour des régimes enregistrés de retraite, d'épargne-retraite et d'épargne-logement. Ainsi, il existe une grande diversité de fonds que l'on groupe généralement selon leurs objectifs et politiques en matière de placement.

**Les fonds d'actions** achètent surtout des actions ordinaires et recherchent en premier lieu la croissance à long terme du capital. La plupart d'entre eux se constituent des portefeuilles très diversifiés d'actions de sociétés en croissance. Par contre, plusieurs se spécialisent dans les ressources naturelles et même dans d'autres fonds mutuels.

**Les fonds d'obligations** investissent surtout dans les obligations publiques et privées et dans d'autres formes de titres obligataires. L'objectif premier de ce groupe est de fournir aux investisseurs un revenu fixe et régulier.

**Les fonds de placements hypothécaires** consentent surtout des prêts en vertu de la LNH et d'autres prêts hypothécaires ordinaires et ont les mêmes objectifs que les fonds d'obligations.

**Les fonds d'instruments monétaires** investissent dans des comptes d'épargne et dans des dépôts à terme tels que les certificats de placements garantis (CPG), les certificats de dépôts bancaires, etc.

For publication purposes, the bond funds and monetary instruments funds have been combined in Table 81 "Investment Funds, Income".

Except for these funds specifically set up for tax deferral savings plans, investment funds set up by trust companies are included in this industry group. Many trust companies sponsor all of the varieties of funds noted above. Most of these funds provide for a valuation of the assets once a month instead of on a daily basis as with most conventional funds. Units in these funds are available only through the trust companies' offices. No sales or redemption charges are levied on customers and thus, these funds are referred to as the "no load" fund. The only expense to the investor is a management fee on the amount of his investment.

Excluded from this industry group are pension funds, investment clubs and the segregated funds of life insurance corporations.

### **Trust Companies' Retirement Savings Funds**

This industry consists of mutual funds operated by trust companies in which retirement savings plans participate for collective investments. These funds accept registered deposits and issue units in return. Such units are issued at the per unit net asset value of the fund at the time of purchase and the fund will redeem these units virtually on demand at the net asset value at the time of redemption.

These funds are invested in a diversified portfolio of securities similar to the investment (mutual) funds, described above. Units may be transferred from one type of investment section to another without charge. Usually sales or redemption charges are levied on customers; the only expense to the investor is a management fee based on the amount of his investment.

The following types of registered savings plans are excluded from this group: Retirement savings plans where contributions are deposited in either savings accounts or guaranteed investment certificates, these are components of the Trust Companies Industry; Trust company sponsored investment funds not set up exclusively to accept registered retirement savings contributions, these are included in Investment (Mutual) Funds; self directed retirement savings plans form part of the administered funds of the estate, trust and agency business of trust companies, data for which are not being collected at this time.

### **Segregated Funds**

This industry consists of the segregated funds offered by life insurance companies and fraternal benefit societies in accordance with the provisions of the Canadian and British Insurance Companies Act, the Foreign Insurance Companies Act, or a corresponding provincial act.

These funds are separate accounts established by the companies to operate as investment funds which are not

Pour fins de publication, les fonds d'obligations et les fonds d'instruments monétaires ont été regroupés dans le tableau 81 "Fonds de placement, revenu fixe".

À l'exception des fonds mis sur pied spécifiquement à titre de régimes d'épargne d'impôt différé les fonds de placement mis sur pied par les sociétés de fiducie sont compris dans ce groupe. De nombreuses sociétés de fiducie participent à tous les types de fonds décrits plus haut. La plupart de ces fonds effectuent une évaluation mensuelle de leur actif, contrairement à la majorité des fonds conventionnels qui en font une tous les jours. Les unités de ces fonds ne sont disponibles qu'auprès des bureaux des sociétés de fiducie. Comme aucun frais de vente ou de remboursement n'est imposé aux clients, on dit que ces fonds ne comportent pas de frais d'entrée. L'investisseur n'a à acquitter que les frais de gestion sur le montant de son placement.

Sont exclus de ce groupe les caisses de retraite, les clubs de placements et les caisses séparées des sociétés d'assurance-vie.

### **Fonds d'épargne-retraite des sociétés de fiducie**

Ce groupe comprend les caisses communes exploitées par les sociétés de fiducie, auxquelles participent les régimes d'épargne-retraite en vertu de placements collectifs. Ces fonds acceptent des dépôts enregistrés, des unités égales à la valeur unitaire de l'actif net du fonds au moment de l'achat et rachètent les unités pratiquement à demande selon la valeur de l'actif net lors du rachat.

Les capitaux sont placés dans un portefeuille de valeurs mobilières diversifié, semblable à celui des fonds de placement (mutuels) décrits plus haut. Les unités peuvent être transférées sans frais, d'un genre de placement à un autre. Généralement, aucun frais de vente ou de remboursement n'est imposé aux clients, l'investisseur n'a à acquitter que les frais d'administration basés sur le montant de son placement.

Ce groupe ne contient pas les types suivants de régimes enregistrés d'épargne-retraite: Régimes d'épargne-retraite dont les cotisations sont déposées soit dans des comptes d'épargne ou placées dans des certificats de placements garantis, ils font partie de la branche Sociétés de fiducie; fonds d'épargne-retraite des sociétés de fiducie non mis sur pied exclusivement pour accepter des cotisations à des régimes enregistrés d'épargne-retraite, ils font partie du fonds de placement (mutuels); les régimes d'épargne-retraite autodéterminés font partie des fonds gérés par le service des successions, fiducies et d'agence des sociétés de fiducie, sur lesquelles nous ne collectons pas de données actuellement.

### **Les caisses séparées**

Cette branche d'activité comprend les caisses séparées offertes par les sociétés d'assurance-vie et de secours mutuels aux termes de la Loi sur les sociétés d'assurance canadiennes et britanniques, de la Loi sur les sociétés d'assurance étrangères ou d'une loi provinciale correspondante.

Ces fonds constituent des comptes séparés établis par les sociétés pour gérer des caisses de placement non assujetties aux

subject to the rigid investment restrictions imposed on the companies and societies under the various insurance acts and, thus, are able to invest in specialized areas such as equities, mortgages, bonds, etc. It should be noted that while the assets are owned by the insurance company, they are recorded in accounts completely separate from the other asset accounts of the company. Investors are able to participate in segregated funds by purchasing units at the net asset value of the fund at time of purchase. If they wish to withdraw from the fund, the units are redeemed at the net asset value.

Segregated funds accept deposits for RRSPs, for variable annuity and variable life contracts, and for individual and group pension plans which are administered by either the insurance company, the policyholder or an independent trustee.

This survey covers only those segregated funds established for Canadian policyholders.

### Life Insurers

This industry consists of life insurance companies and fraternal benefit societies registered to underwrite life insurance and annuity business under the Canadian and British Insurance Companies Act, the Foreign Insurance Companies Act or a corresponding provincial act. Excluded from this group are the accident and sickness branches of federally registered life insurance companies and segregated funds, both of which are published as separate industries. Fraternal benefit societies and provincially registered life insurance companies, however, are unable to accurately separate their accident and sickness business from their life insurance business. The data reported for these companies and societies, therefore, include both types of business. This overstates the life insurance industry assets by about 0.1% and understates the accident and sickness data by about 2%.

Insurance companies may either be stock companies owned by their shareholders or mutual companies which are owned by their policyholders.

This survey focuses on life insurance and annuity business underwritten in Canada where the term "business underwritten in Canada" means a policy issued by a company registered under a Canadian insurance companies act upon a person resident in Canada at the time the policy was issued. Several large Canadian companies underwrite significant amounts of foreign insurance business. Assets and liabilities related to business outside Canada are published as separate items in the balance sheet. Also included in the balance sheet are assets deemed "not admissible" in determining an insurer's surplus position under annual statements filed with the Superintendent of Insurance.

Under the various acts, life insurance companies and societies are permitted to write various forms of insurance providing two basic services, namely financial protection and a means of accumulating savings. These services are provided through the sale of life insurance contracts,

restrictions rigides en matière de placement imposées aux sociétés par diverses lois d'assurance; ainsi, elles sont capables d'investir dans des domaines plus particuliers: actions, hypothèques, obligations, etc. On notera que l'actif appartient à la société d'assurance mais qu'il est inscrit dans des comptes complètement séparés des autres comptes d'actif de la société. Les investisseurs peuvent participer aux caisses séparées en achetant des unités à la valeur nette de l'actif de la caisse lors de l'achat. S'ils désirent se retirer de la caisse, les unités sont rachetées à la valeur nette de l'actif.

Les caisses séparées acceptent des dépôts de REER, de contrats de rentes variables et d'assurance-vie variable et, enfin, de caisses de retraite individuelles ou collectives gérées par la société d'assurance, l'assuré ou encore un fiduciaire.

Ce relevé porte seulement sur les caisses séparées qui s'adressent aux assurés canadiens.

### Assurance-vie

Cette branche d'activité comprend les sociétés d'assurance-vie et de secours mutuels autorisées à souscrire des polices d'assurance-vie et de rente en vertu de la Loi sur les compagnies d'assurance canadiennes et britanniques, de la Loi sur les compagnies d'assurance étrangères ou d'une loi provinciale correspondante. Ce groupe ne comprend pas les divisions d'assurance-accident et d'assurance-maladie des sociétés d'assurance-vie et des caisses séparées constituées en vertu d'une loi fédérale lesquelles sont considérées ici comme un secteur à part. Les sociétés de secours mutuels et les sociétés d'assurance-vie de compétence provinciale sont incapables de séparer avec précision leurs contrats d'assurance-accident et d'assurance-maladie de leurs contrats d'assurance-vie. En conséquence, les chiffres recueillis pour ces sociétés englobent les deux genres d'activité. De ce fait, l'actif au titre de l'assurance-vie est grossi d'environ 0.1% et l'actif au chapitre de l'assurance-accident et l'assurance-maladie est sousestimé d'environ 2%.

Les sociétés d'assurance peuvent être, soit des sociétés par actions détenues par leurs actionnaires, soit des sociétés mutuelles détenues par leurs assurés.

Ce relevé porte sur l'assurance-vie et de rente souscrite au Canada, expression qui s'entend d'une police émise par une société légalement autorisée par une loi canadienne sur les sociétés d'assurances au bénéfice d'une personne domiciliée au Canada au moment de son émission. Plusieurs grandes sociétés canadiennes passent des contrats pour des sommes importantes d'assurance à l'étranger. L'actif et le passif réalisés hors du Canada figurent comme postes distincts du bilan. De plus, les enquêtés doivent inclure dans leurs bilans les données sur l'actif des éléments jugés "non admissibles" pour déterminer l'excédent déclaré dans le rapport présenté chaque année au surintendant des assurances.

Diverses lois autorisent les sociétés d'assurance-vie et de secours mutuels à pratiquer divers genres d'assurance comportant deux services fondamentaux, c'est-à-dire une protection financière et l'épargne. Ces services sont fournis par l'entremise des contrats d'assurance-vie, qui protègent les bénéficiaires contre les difficul-

which protect the beneficiaries of the insured from financial hardships of premature death and annuity contracts which protect the annuitant from financial hardships resulting from outliving his financial resources. Such contracts are offered on either a participating or non-participating basis by most insurers. Participating contracts entitle the policyholder to share in the profits of the company by receiving dividends either in the form of cash or increased insurance benefits. Policyholders having non-participating contracts are not entitled to receive dividends.

Canadian insurance legislation is framed to protect the policyholder by restricting the types of investments that may be made and by subjecting the companies to strict government supervision. As a result, their investment portfolios are concentrated in mortgages and long-term bonds which conforms with the long-term nature of their liabilities.

On other than renewable term insurance business, reserves need to be accumulated by the insurer so that there will be sufficient assets available to meet the policy obligations as and when they mature or are claimed. These reserves, referred to as actuarial liabilities in the tables, represent the largest single liability on the balance sheet. Since most life insurers do an actual calculation of their actuarial liabilities only once a year, the user is cautioned about the fact that for the interim quarters the actuarial liability data shown in the balance sheet and revenue and expense statement may be estimated by the respondents or by Statistics Canada. This means that when the more precise valuations are made in the fourth quarter, there could well be some variation from the preceding quarters. Since the expense item is large relative to total expenses, even a small variation in the trend could have a significant impact on the quarterly profits for any given quarter but for the full year, both the provision for actuarial reserves and the profit should closely correspond to the industry's annual figures.

### **Accident and Sickness Branches of Life Insurance Companies**

This industry consists of the accident and sickness branches of life insurance companies registered to transact business under the Canadian and British Insurance Companies Act and the Foreign Insurance Companies Act. Excluded from this group is the business written by British general companies, fraternal benefit societies and provincially registered life insurance companies. British general companies write both life and property and casualty insurance business and, therefore, their accident and sickness business is reported as part of their property and casualty business. Fraternal benefit societies and provincially registered life insurance companies are unable to accurately separate their life business from their accident and sickness business and, as a result, both are reported in the life insurance industry. Thus, accident and sickness assets reported here are understated by the amount of business attributable to these exclusions.

tés financières que leur ferait subir le décès prématuré de l'assuré, et par les contrats de rente qui évitent au contractant les difficultés qui résulteraient de l'épuisement de ses ressources financières. De tels contrats sont offerts, avec ou sans participation, par la plupart des assureurs. Les contrats avec participation donnent le droit au titulaire de participer aux bénéfices de la société, soit en espèces, soit sous forme d'indemnité accrue. Les titulaires de contrats sans participation n'ont pas droit aux bénéfices.

Les lois canadiennes en matière d'assurance ont pour but de protéger l'assuré en imposant des restrictions aux genres de placements et en soumettant les sociétés à une stricte surveillance du gouvernement. Il en résulte que leurs portefeuilles de placement sont concentrés dans des hypothèques et obligations à long terme, conforme au caractère à long terme de leur passif.

Dans les activités autres que l'assurance temporaire renouvelable, les assureurs doivent constituer des réserves suffisantes pour faire face aux obligations des polices arrivées à échéance ou dont le risque se réalise. Ces réserves, désignées sous le nom de passif actuarial dans les tableaux, représentent la principale exigibilité du bilan. Puisque la plupart des assureurs actualisent leur passif actuarial qu'une fois par année, l'utilisateur doit savoir que pour les trimestres intermédiaires, les données sur le passif actuarial apparaissant au bilan et à l'état des revenus et dépenses peuvent être estimées par les déclarants ou par Statistique Canada. Cela veut dire que les évaluations précises faites au quatrième trimestre peuvent fort bien s'écarter des chiffres estimés aux trimestres précédents. Puisque ce poste occupe une place importante dans le total des dépenses, une petite variation de la tendance peut avoir de fortes répercussions sur les bénéfices d'un trimestre donné; pour l'année entière, en revanche, tant les provisions pour les réserves actuarielles que les bénéfices devraient correspondre de près aux chiffres annuels de l'industrie.

### **Divisions d'assurance-accident et d'assurance-maladie des sociétés d'assurance-vie**

Cette branche d'activité comprend les divisions d'assurance-accident et d'assurance-maladie des sociétés d'assurance-vie autorisées à pratiquer des opérations d'assurance aux termes de la Loi sur les sociétés d'assurance canadiennes et britanniques et de la Loi sur les sociétés d'assurance étrangères. Ce groupe ne comprend pas les sociétés générales britanniques, les sociétés de secours mutuels et les sociétés d'assurance-vie de compétence provinciale. Les sociétés générales britanniques pratiquent aussi bien l'assurance-vie que l'assurance-biens et risques divers; leurs opérations accidents et maladie sont donc prises en compte dans leurs opérations biens et risques divers. Les sociétés de secours mutuels et les sociétés d'assurance-vie de compétence provinciale sont incapables de séparer, avec précision, leurs opérations d'assurance-vie des opérations accidents et maladie; il en résulte que les deux activités sont comprises dans le groupe de l'assurance-vie. C'est ainsi que l'actif de l'assurance-accident et de l'assurance-maladie déclaré ici est réduit du montant attribuable aux opérations exclues.

This survey focuses on "business underwritten in Canada" where the term business underwritten in Canada means a policy issued by a company registered under a Canadian insurance companies act to a person resident in Canada at the time the policy was issued. Branches of several large Canadian companies write significant amounts of foreign insurance business. Assets and liabilities related to business outside Canada are published as separate items in the balance sheet. Also included in the balance sheet are assets deemed to be "not admissible" in determining an insurer's surplus position under annual statements filed with the Superintendent of Insurance.

Most branches offer policies on either a participating or non-participating basis. Participating policies give the policyholder the opportunity to earn dividends on his policy representing a share in the profits whereas policyholders having non-participating policies are not entitled to receive dividends.

The accident and sickness branches operate under the same strict government supervision as do the life branches, with the resulting heavy concentration of investments in provincial, federal and municipal government bonds and high quality corporate bonds and, to a lesser extent, in mortgages.

### Property and Casualty Insurers

This industry consists of property and casualty insurance companies registered to transact other than life business under the Canadian and British Insurance Companies Act, the Foreign Insurance Companies Act, or a corresponding provincial act. The companies may either be stock companies owned by their shareholders, or mutual companies which are owned by their policyholders. Excluded from this group are the "accident and sickness" business written by fraternal benefit societies and provincially registered life insurance companies, accident and sickness branches of federally registered companies, and government-owned corporations and agencies established to underwrite specific types of insurance such as health, automobile and property insurance.

Included in this industry are reinsurance companies operating in Canada. These companies, often specialists in a line of insurance, protect an insurer from excessive exposure to risk and catastrophic losses by contracting to assume a share of the insurer's liability in return for a share of the premium. The policyholder is generally not aware of the reinsurance process because the insurer remains fully liable to the insured in the event of loss. Further, the policyholder has no legal basis for proceeding against a reinsurer.

Lloyd's of London is also included in this group. This is a society of individual underwriters who are organized into many underwriting syndicates. Risks are underwritten by these syndicates on the basis of personal and unlimited liability.

This survey focuses on "business underwritten in Canada" where the term business underwritten in

Cette enquête porte sur l'assurance souscrite au Canada, qui s'entend d'une police émise par une société légalement autorisée par une loi canadienne sur les sociétés d'assurances au bénéfice d'une personne domiciliée au Canada au moment de son émission. Les succursales de plusieurs grandes sociétés canadiennes passent des contrats d'assurance pour des sommes importantes à l'étranger. L'actif et le passif réalisés hors du Canada figurent comme postes distincts du bilan. De plus, les enquêtés doivent inclure dans leurs bilans les éléments d'actifs jugés "non admissibles" pour déterminer l'excédent déclaré dans le rapport présenté chaque année au surintendant des assurances.

La plupart des divisions offrent des polices avec ou sans participation. Les polices avec participation donnent à l'assuré, l'occasion de recevoir une part des bénéfices tandis que les polices sans participation ne donnent pas droit aux bénéfices.

Le gouvernement exerce une surveillance aussi stricte sur les divisions d'assurance-accident et d'assurance-maladie que sur les divisions d'assurance-vie; il en résulte une forte concentration de placements dans les obligations des administrations provinciales, fédérale et municipales et des sociétés bien établies et, à un degré moindre, dans des hypothèques.

### Assurance-biens et risques divers

Ce groupe comprend les sociétés d'assurance-biens et risques divers autorisées à pratiquer des opérations autres que celles d'assurance-vie aux termes de la Loi sur les sociétés d'assurance canadiennes et britanniques, de la Loi sur les sociétés d'assurance étrangères, ou de toute loi provinciale correspondante. Les sociétés peuvent être, soit des sociétés par actions détenues par leurs actionnaires ou soit des sociétés mutuelles détenues par leurs assurés. Sont exclues les activités "accident" et "maladie" des sociétés de secours mutuels les sociétés d'assurance-vie de compétence provinciale, les divisions d'assurance-accident et d'assurance-maladie des sociétés de compétence fédérale et des sociétés et organismes publics qui ont pour but d'assurer certains risques précis concernant, par exemple, la santé, l'automobile et les biens.

Le groupe englobe les sociétés de réassurance en activité au Canada. Ces sociétés, dont bon nombre sont spécialisées, protègent l'assureur direct contre des risques démesurés et des pertes catastrophiques en s'engageant à assumer une partie de ses risques moyennant une partie de la prime. Règle générale, l'assuré n'a pas connaissance de la réassurance, car l'assureur demeure seul responsable envers l'assuré dans le cas d'une perte. De plus, l'assuré n'a aucun recours légal contre un réassureur.

La société Lloyd's de Londres appartient aussi à ce groupe. Elle se compose de souscripteurs individuels qui sont organisés en plusieurs syndicats. Ceux-ci prennent en charge la responsabilité civile et la responsabilité illimitée.

Cette enquête porte sur l'assurance souscrite au Canada, expression qui s'entend d'une police émise par une société légale-

Canada means a policy issued by a company registered under a Canadian insurance company act where the risks covered by the policy were ordinarily within Canada at the time the policy was issued. Several large Canadian companies underwrite significant amounts of foreign insurance business. Assets and liabilities related to business outside Canada are published as separate items in the balance sheet. Also included in the balance sheet are assets deemed "not admissible" in determining an insurer's surplus position when annual statements filed with the Superintendent of Insurance.

Under the various acts, companies are permitted to underwrite a wide variety of insurance coverages such as automobile, property, liability, accident and sickness, aircraft, marine, fidelity and surety, hail, etc.

Since the liabilities of property and casualty insurers are normally short term in nature and since claims against them are generally unpredictable, the companies hold their assets in a more liquid form than life insurers. For their more liquid requirements, they hold deposits with other financial intermediaries and invest in short-term market securities. Their long-term investments are concentrated in provincial and federal government bonds and high quality corporate bonds.

### **Investment Dealers**

This industry consists of members of the Investment Dealers Association of Canada. Investment dealers act as principals in the underwriting and trading of government and corporate securities.

The underwriting function involves the acquisition of new or primary securities issues from governments and corporations requiring additional capital funds and the distribution of these same securities to the public, mainly financial institutions and large corporations. Large underwritings are generally carried out through an underwriting syndicate consisting of the underwriter and other investment dealers and often chartered banks.

Once underwritten and distributed, securities are traded in the secondary markets. One such market commonly referred to as the "over-the-counter" market, is organized by investment dealers to facilitate the trading of securities not listed on a stock exchange. In this market, the investment dealers generally act as principals. They maintain inventories of and trade in their own name in over-the-counter securities of various types and maturities.

A few of the investment dealers have developed and are maintaining a highly sophisticated money market in Canada. In return for obtaining a line of credit from the Bank of Canada, these money market dealers are committed to undertake the jobbing function of maintaining an inventory of money market securities. The main money market instruments include treasury bills, govern-

ment autorisée par une loi canadienne sur les sociétés d'assurance dont les risques couverts par la police se trouvaient ordinairement au Canada au moment de son émission. Plusieurs grandes sociétés canadiennes passent des contrats d'assurance pour des sommes importantes à l'étranger. L'actif et le passif réalisés hors du Canada figurent comme postes distincts du bilan. De plus, les enquêtes doivent inclure dans leurs bilans les éléments d'actif jugés "non admissibles" pour déterminer l'excédent déclaré dans le rapport présenté chaque année au surintendant des assurances.

Diverses lois autorisent les sociétés à assurer toute une gamme de risques concernant l'automobile, les biens, la responsabilité, les accidents corporels et la maladie, les aéronefs, les embarcations maritimes, la fidélité du personnel et le cautionnement, la grêle, et autres domaines.

Comme le passif des assureurs de biens et risques divers est normalement de nature à court terme et comme les sinistres sont généralement imprévisibles, l'actif des sociétés a un caractère relativement liquide que celui des assureurs-vie. Les principales liquidités sont sous forme de dépôts auprès d'autres intermédiaires financiers et effets négociables à court terme. Leurs placements à long terme sont axés sur les obligations des gouvernement fédéral et provinciaux et les obligations de sociétés solidement établies.

### **Courtiers en valeurs mobilières**

Cette branche d'activité se compose des membres de l'Association canadienne des courtiers en valeurs mobilières. Ces courtiers font pour leur propre compte la souscription et le commerce des valeurs mobilières des administrations publiques et des sociétés.

La souscription comporte l'acquisition de titres nouveaux ou primaires des administrations publiques et des sociétés qui ont besoin de capitaux additionnels et le placement de ces titres dans le public, surtout auprès des institutions financières et des grandes sociétés. Les souscriptions importantes s'effectuent généralement par l'intermédiaire d'un syndicat de garantie se composant du souscripteur et d'autres courtiers en valeurs mobilières et souvent de banques à charte.

Souscrits et placés les titres sont échangés sur les marchés secondaires. Un de ces marchés, communément appelé "le marché hors bourse", est organisé par des courtiers en valeurs mobilières pour faciliter le commerce des valeurs non cotées en bourse. Dans ce marché, les courtiers en valeurs agissent généralement pour leur propre compte. Ils accumulent des stocks de valeurs hors bourse de types et d'échéance diverses et en tout le commerce en leur propre nom.

Un petit nombre de courtiers en valeurs mobilières ont mis sur pied et maintiennent un marché financier fort complexe au Canada. Ces courtiers s'engagent à conserver des effets monétaires en retour d'une marge de crédit que leur accorde la Banque du Canada. Les principaux instruments de ce marché comprennent les bons du Trésor, les obligations de moins de trois ans, les effets de sociétés de financement des ventes, les effets commerciaux, les

ment bonds under three years, sales finance companies' notes, commercial paper, bankers' acceptances and chartered bank bearer term notes.

Investment dealers finance their money market inventories chiefly with day-to-day loans from chartered banks and their underwriting and trading activities with collateral loans from banks, other financial institutions, large industrial corporations and by using customer credit balances.

While the market for bonds and money market securities is centered with the investment dealers, the market for stocks is centered with the stock exchanges which are formed by stock brokers. Under this function the stock broker normally acts as agent in the execution of "buy" and "sell" orders for shares of a specific corporation.

### **Deferred Compensation, Retirement and Other Tax-Sheltered Plans**

Various forms of tax-sheltered plans have been developed for the use of individuals in Canada to permit them to accumulate funds generally for the provision of income after retirement (except for registered home ownership savings plans where the primary purpose is to purchase a dwelling). These plans permit participants to defer (and, in the case of RHOSP's avoid) the payment of income taxes on monies contributed to and on the income earned by the investments made under the plan until such time as the participant receives retirement income or other benefits from the plan. The various types of plans included here are:

Canada and Quebec pension plans

Registered pension plans.

Deferred profit sharing plans.

Employee profit sharing plans.

Registered retirement savings plans.

Other retirement and registered savings plans.

Registered home ownership savings plans.

The data contained in table 131 (Deferred Compensation, Retirement and Other Tax-Sheltered Plans) are either the estimated value of assets contained in the funds underlying the plans (e.g. trustee pension funds, segregated funds), or the accumulated account balances of the individual participants covered by the consolidated revenue plans where no separate fund of assets exists (e.g. public service superannuation plan). In the latter case, the account balance would include both contributions made by the employees and the employer and investment income credited to the account less disbursements paid out.

acceptations bancaires et les billets à terme au porteur des banques à charte.

Les courtiers en valeurs mobilières financent leurs stocks d'effets monétaires principalement par des emprunts au jour le jour auprès des banques à charte; la souscription et le commerce de titres sont assurés par les emprunts garantis, contractés auprès des banques, des autres institutions financières et des grandes sociétés industrielles ainsi que par le solde créditeur des clients.

Bien que le marché des obligations et des effets monétaires soit axé sur les courtiers en valeurs mobilières, celui des actions est centré sur la bourse qui se compose d'agents de change. L'agent de change est normalement l'intermédiaire lors de l'exécution des ordres "d'achat" et "de vente" des actions d'une société particulière.

### **Régimes d'indemnités à jouissance différée, de retraite et autres programmes d'abri fiscal**

Diverses formes de programmes d'abri fiscal ont été conçues pour permettre aux Canadiens d'accumuler des fonds, généralement en vue de s'assurer un revenu pour les années de retraite (sauf les régimes enregistrés d'épargne-logement destinés avant tout à l'achat d'un logement). En vertu de ces régimes, les participants peuvent différer (et, dans le cas des REEL, d'éviter) le paiement de l'impôt sur les sommes qu'ils y versent et sur le revenu des investissements faits au titre des régimes en question, jusqu'à ce qu'ils touchent un revenu de retraite, ou d'autres prestations statutaires. Les différents genres de régimes étudiés ici sont:

Régime de pensions du Canada et régime de rentes du Québec.

Programmes enregistrés de retraite.

Programmes de participation différées aux bénéfices.

Programmes de participation des employés aux bénéfices.

Programmes enregistrés d'épargne-retraite.

Autres programmes d'épargne-retraite et d'épargne enregistrés.

Programmes enregistrés d'épargne-logement.

Les données que renferme le tableau 131 (Régimes d'indemnités à jouissance différée, de retraite et autres programmes d'abri fiscal) représentent la valeur estimative de l'actif des caisses ou fonds des régimes (par ex. régimes de pension fiduciaire, fonds réservés), ou les soldes accumulés du compte des participants couverts par les régimes de revenu consolidé ne comportant pas de fonds séparé (par ex. le régime de la pension de Fonction publique). Dans ce dernier cas, le solde du compte comprend les cotisations des employés et de l'employeur ainsi que le revenu des investissements crédité au compte, moins les décaissements.

## Canada and Quebec Pension Plans

Introduced in 1966, these plans cover all members of the Canadian labour Force between the ages of 18 and 64. They are funded by equal contributions of 1.8% of pensionable earnings from the employer and the employee. Self-employed individuals contribute the full 3.6%. In 1984, the maximum amount of pensionable earnings is \$20,800.

## Registered Pension Plans

Registered pension plans are established by employers to provide retirement income for their employees. Under these plans, the employer will contribute funds to the plan and is allowed an expense deduction for income tax purposes in respect of such contributions. Depending upon the plan provisions, employees may or may not be required to contribute. Where employees are required to contribute, such contributions are tax-deductible up to a specified maximum annual contribution which currently is the lesser of 20% of earned income or \$3,500. Special provision is also made in the Income Tax Act allowing for tax deductions in respect of past service contributions by employees and deficiency funding payments by employers. Included here are registered profit sharing pension plans.

## Deferred Profit Sharing Plans (DPSPs)

A deferred profit sharing plan may be established under Section 147 of the Income Tax Act by an employer to enable his employees to participate in the profits of the enterprise. The employer can contribute up to the lesser of 20% of the employee's income or \$3,500 minus any amount claimed by the company as a contribution for that employee's current service under a registered pension plan, to such a plan and take a deduction for income tax purposes. Such contributions must be made out of the employer's profits, so normally no employer contribution will be made in a year where the enterprise has no profits. Employees can contribute under such a plan up to a maximum of \$5,500 per year but such contributions are not deductible for tax purposes. All earnings on the funds of the DPSP are tax-free while in the plan. Benefits received by employees (or beneficiaries) are taxed except for that portion representing their own contributions.

As yet, no data for DPSP's are available.

## Employees' Profit Sharing Plans

As with DPSPs, an employer may establish an employees profit sharing plan, often as part of an executive bonus plan or as a thrift or savings plan, to enable employees to participate in the profits of the enterprise. There is no limit on the amount of deductible employer

## Régime de pensions du Canada et Régime de rentes du Québec

Ces deux régimes, entrés en vigueur en 1966, couvrent tous les canadiens âgés de 18 à 64 ans qui font partie de la population active. Leur financement est assuré à part égale par l'employeur et l'employé à raison de 1.8% des gains ouvrant droit à leur pension. Les personnes à leur compte doivent verser une cotisation de 3.6% des gains ouvrant droit à la pension. En 1984 le maximum des gains ouvrant droit à la pension est \$20,800.

## Régimes enregistrés de pension

Les employeurs établissent des régimes enregistrés de pension afin de pouvoir leurs employés d'un revenu pour la retraite. Chaque employeur verse des cotisations au régime qu'il offre et a droit, à l'égard de ses cotisations, à une déduction de dépenses aux fins de l'impôt. Selon les dispositions du régime, la participation des employés peut être obligatoire ou non obligatoire. Lorsqu'elle est obligatoire, l'employé peut déduire de son revenu autrement imposable le montant de ses cotisations jusqu'à concurrence d'un maximum annuel qui, présentement, correspond à 20% du revenu gagné ou \$3,500 selon le moins élevé des deux chiffres. La loi de l'impôt sur le revenu prévoit aussi des déductions d'impôt relativement aux cotisations que les employés versent pour le rachat d'une période de service antérieur, et aux sommes que les employeurs versent pour combler l'insuffisance correspondante du régime de retraite de leur personnel. Y compris les programmes de retraite enregistrés de participation aux bénéfices.

## Régimes de participation différée aux bénéfices (RPDB)

Un employeur peut établir un régime de participation différée aux bénéfices en vertu de l'article 147 de la Loi de l'impôt sur le revenu pour permettre à son personnel d'avoir part aux bénéfices de l'entreprise. L'employeur peut contribuer à pareil régime pour une somme maximale annuelle correspondant à 20% du revenu de l'employé ou \$3,500, moins toute somme réclamée par l'entreprise à titre de contributions pour le service actuel de cet employé en vertu d'un programme de retraite enregistré selon le moins élevé des deux chiffres, et obtenir un dégrèvement d'impôt à ce titre. La contribution de l'employeur doit provenir des bénéfices de l'entreprise, si bien que, normalement, l'employeur ne versera aucune contribution au cours des années où son entreprise ne réalise pas de bénéfices. Dans un tel régime, les employés peuvent verser jusqu'à \$3,500 par année, mais leurs cotisations sont imposables. Toutes les recettes provenant de la caisse du régime de participation différée aux bénéfices sont exemptées d'impôt tant qu'elles font partie intégrante du régime. Les prestations reçues par les employés (ou les bénéficiaires) sont imposables à l'exception de la part correspondant à leur propre contribution.

On ne dispose toujours pas de données sur les programmes d'indemnités et de retraite à jouissance différée.

## Programmes de participation des employés aux bénéfices

Comme dans le cas du RPDB, tout employeur peut établir un programme de participation des employés aux bénéfices, souvent dans le cadre d'un programme administratif de primes ou à titre de programme d'épargne, afin de permettre à son personnel de participer aux bénéfices de l'entreprise. Si, en vertu de la Loi de



contributions under the Income Tax Act but any employee contributions are not deductible. Each year, the plan trustee allocates to the employees the current year employer contributions and interest and dividend income and realized capital gains (losses) of the plan as well as all amounts previously allocated to employees who had, during the year, ceased to be beneficiaries of the plan and had not qualified for benefits under the plan. All such amounts must be included in the employee's taxable income for the year. Payments received from the plan are tax exempt.

As yet, no data are available for employees' profit sharing plans.

### **Registered Retirement Savings Plans (RRSPs)**

The federal government permits RRSPs to be created to assist those individuals who are self-employed or who are not members of registered pension plans. The RRSP is a vehicle under which an individual could accumulate tax deferred funds which would provide an income upon retirement. The individual, provided he is not a member of a registered pension plan during the year, may contribute up to the lesser of 20% of earned income or \$5,500 per year with these contributions being allowable deductions for income tax purposes. Should the individual be covered by a registered pension plan, his maximum contribution for income tax purposes to an RRSP is reduced to the lesser of 20% of earned income or \$3,500 minus his contributions to the registered pension plan. The income earned under the RRSP is not taxable until the RRSP is terminated. Upon termination, the participant can either receive the entire amount in cash which is then taxable or apply the funds to purchase an annuity in which case the annuity payments are taxed as received. RRSPs can be purchased from insurance companies, banks, credit unions, trust and mortgage loan companies and certain investment (mutual) funds. RRSPs can also be self-administered with a trust company acting as custodian.

### **Other Retirement and Registered Savings Plans**

Included in this category are Government of Canada Annuities, Registered Retirement Income Funds (RRIF's) and Income — Averaging Annuity Contracts (IACC's). Government of Canada Annuities refer to individual and group annuity contracts sold by the Government of Canada under the Government Annuities Act of 1908 to help Canadians provide for their retirement. Because of the introduction and growth of the CPP, QPP and other pension plans, the sale of these annuities was discontinued in 1967.

l'impôt sur le revenu, il n'existe aucune limite quant à la somme des contributions qu'un employeur peut déduire, il en va autrement pour ce qui est des cotisations d'un employé. Chaque année, le mandataire du programme alloue aux employés, les contributions, les revenus d'intérêt et de dividendes de l'employeur pour l'année en cours et les gains (pertes) de capital réalisés dans le cadre du programme, de même que toutes les sommes antérieurement allouées aux employés qui avaient, au cours de l'année, cessé de bénéficier du programme et n'étaient pas, aux termes de ce dernier, admissibles aux bénéfices. Toutes ces sommes doivent être incluses dans le revenu imposable de l'employé pour l'année en cours. Les paiements reçus dans le cadre du programme sont exempts d'impôt.

On ne dispose toujours pas de données sur les programmes de participation des employés aux bénéfices.

### **Régimes enregistrés d'épargne-retraite (RÉER)**

Le gouvernement fédéral permet la création de RÉER afin d'aider les personnes qui travaillent à leur propre compte ou qui ne sont pas inscrites à un régime enregistré de pension. Le RÉER est un moyen d'accumuler des fonds selon un mode d'impôts différés afin de bénéficier d'un revenu de retraite. À la condition de ne pas être inscrit à un régime enregistré de pension au cours de l'année, quiconque peut contribuer à un RÉER pour un montant maximal annuel correspondant à 20% de son revenu ou \$3,500, suivant le moins élevé des deux chiffres, et cette contribution est déductible aux fins de l'impôt sur le revenu. Dans le cas d'une personne couverte par un régime enregistré de pension, sa contribution maximale à un RÉER est diminuée, aux fins de l'impôt, à 20% de son revenu ou à \$3,500 moins ses cotisations au régime enregistré de pension selon le plus petit des deux montants. Les recettes provenant d'un RÉER ne sont pas imposables tant que le régime lui-même existe. À l'expiration du RÉER, le participant peut toucher le plein montant de son acquis, qui devient alors imposable, ou s'en servir pour acheter une rente. Dans ce cas, les prestations de la rente sont imposées au fur et à mesure de leur versement. Les RÉER peuvent s'acheter auprès des compagnies d'assurances, des banques, des coopératives de crédit, des sociétés de fiducie ou de prêts hypothécaires et de certaines caisses de placement (mutuelles). Les régimes enregistrés d'épargne retraite peuvent également être augogérés en collaboration avec une société de fiducie agissant à titre de gardien.

### **Autres programmes d'épargne retraite et d'épargne enregistrés**

Les fonds enregistrés de revenu de retraite (FERR) et les contrats de rentes à versement invariable (CRVI) sont inclus dans ce groupe. Par rentes du gouvernement du Canada il faut entendre les contrats de rentes individuelles et de groupes vendus par le gouvernement du Canada en vertu de la Loi des rentes sur l'état de 1908 destinée à aider les Canadiens à planifier leur retraite. À cause de l'entrée en vigueur et de la croissance du Régime de pensions du Canada et du Régime de rentes du Québec et autres programmes de retraite, la vente de ces rentes a été interrompue en 1967.

**RRIFs** were established to provide an alternative avenue for funds realized from an **RRSP**. Prior to the introduction of the **RRIFs**, such funds either had to be taken in cash or converted to a life annuity. Now the assets can be transferred to a **RRIF** to provide, in effect, an indexed term annuity to age 90. This means that the annuitant will receive increasing payments each year to help offset the effects of inflation.

**IAACs** were introduced by the federal government to allow taxpayers to spread the receipt of certain "unusual or fluctuating income" over future taxation years. The **IAAC** is purchased with a single payment which is then deductible for income tax purposes. The annuity has to be either a life annuity with or without a guaranteed term or an annuity for a fixed term. The annuity payments are taxed as income when received. The budget presented by the federal government on November 12, 1981, eliminated the tax deferral benefit in respect of the single premium used to purchase the **IAAC** (except those with a term ending by December 31st, 1982).

#### **Registered Home Ownership Savings Plans (RHOSPs)**

**RHOSPs** were introduced by the federal government to encourage families to accumulate funds toward the purchase of their first home. These plans allow a taxpayer, who or whose spouse is not already a homeowner, to contribute up to \$1,000 per year into the plan to a lifetime maximum of \$10,000 with such deductions being deductible from income for income tax. No tax is levied on the income of the plan, but the full amount becomes taxable when withdrawn, unless the funds are used to purchase an owner-occupied home.

Les **FERR** ont été établis en tant que caisses où il est possible d'investir les fonds provenant d'un **RÉER**. Avant la création des **FERR**, ces fonds devaient être recouverts en espèces ou convertis en rente viagère. Maintenant, l'acquis d'un **RÉER** peut être transféré à un **FERR** qui assure, en effet, une rente à terme indexée jusqu'à l'âge de 90 ans. Cela signifie que le rentier touche chaque année des prestations accrues d'un certain montant qui atténue l'effet de l'inflation.

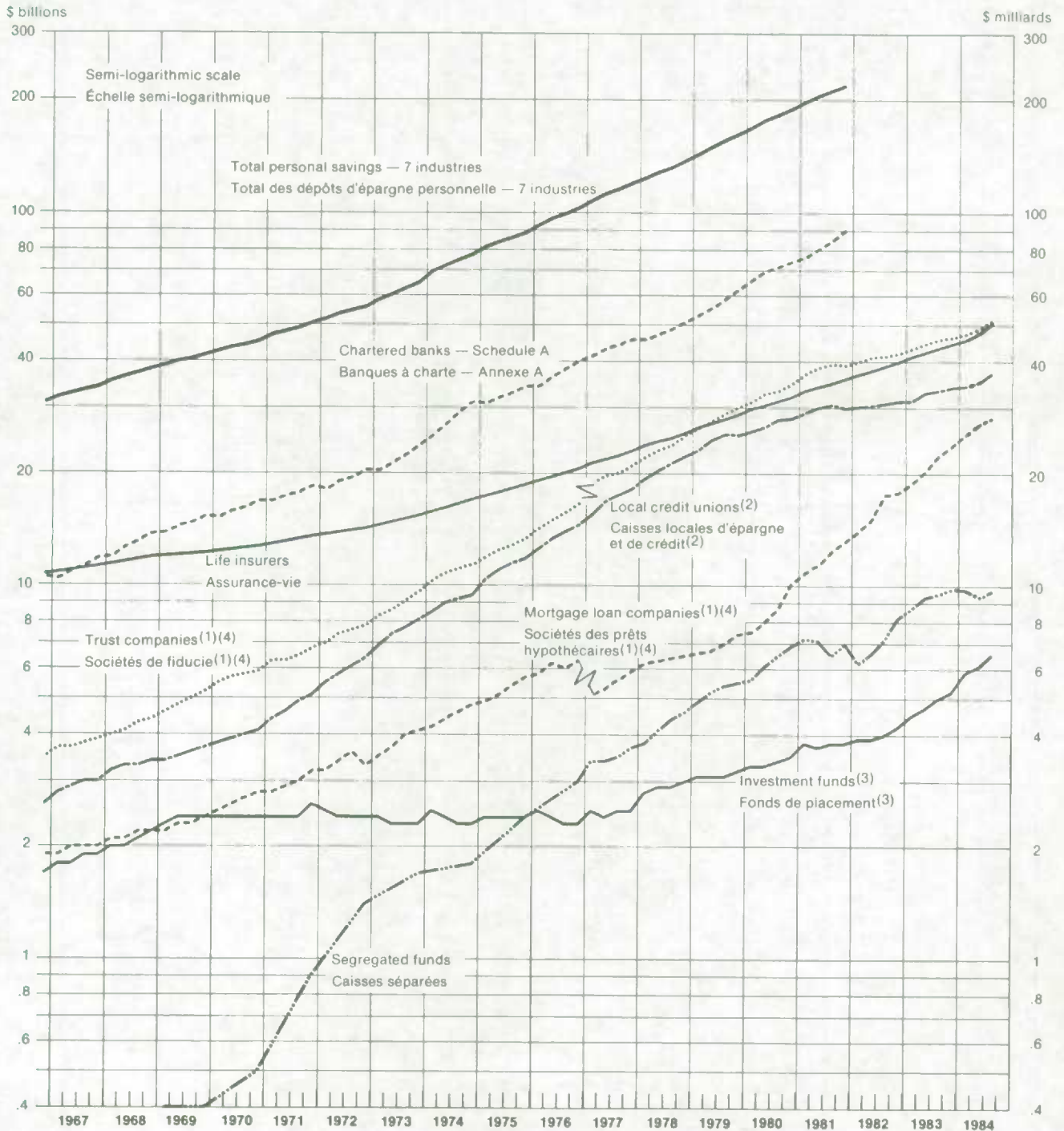
Le gouvernement fédéral a établi les **RER** afin de permettre aux contribuables d'étaler certains "revenus inusuels ou variables" sur des années d'imposition futures. La **RER** s'achète en un seul versement qui devient alors déductible de l'impôt sur le revenu. La rente doit être une rente viagère avec ou sans terme garanti, ou une rente pour un terme déterminé. Les prestations sont imposables à mesure que le rentier les reçoit. Le budget présenté par le gouvernement fédéral le 12 novembre 1981 a éliminé l'avantage du report d'impôt dans le cas d'une indemnité forfaitaire utilisée pour acheter une **RER** (sauf celles dont le terme expire le 31 décembre 1982).

#### **Régimes enregistrés d'épargne-logement (RÉEL)**

Le gouvernement fédéral a établi les **RÉEL** afin d'encourager les familles à accumuler des fonds pour s'acheter une première maison. Ce type de régime permet au contribuable qui n'est pas ou dont le conjoint n'est pas encore propriétaire de verser jusqu'à \$1,000 par année à un **RÉEL**, sous réserve d'un maximum de viager \$10,000 pour l'ensemble des années de vie. Les contributions aux **RÉEL** sont déductibles aux fins de l'impôt sur le revenu. Les intérêts provenant de ces régimes ne sont pas imposables mais le plein montant de l'acquis devient imposable lorsqu'on le retire, sauf si on l'utilise pour acheter une maison que l'on occupera à titre de propriétaire.

Savings Deposits in Selected Financial Institutions

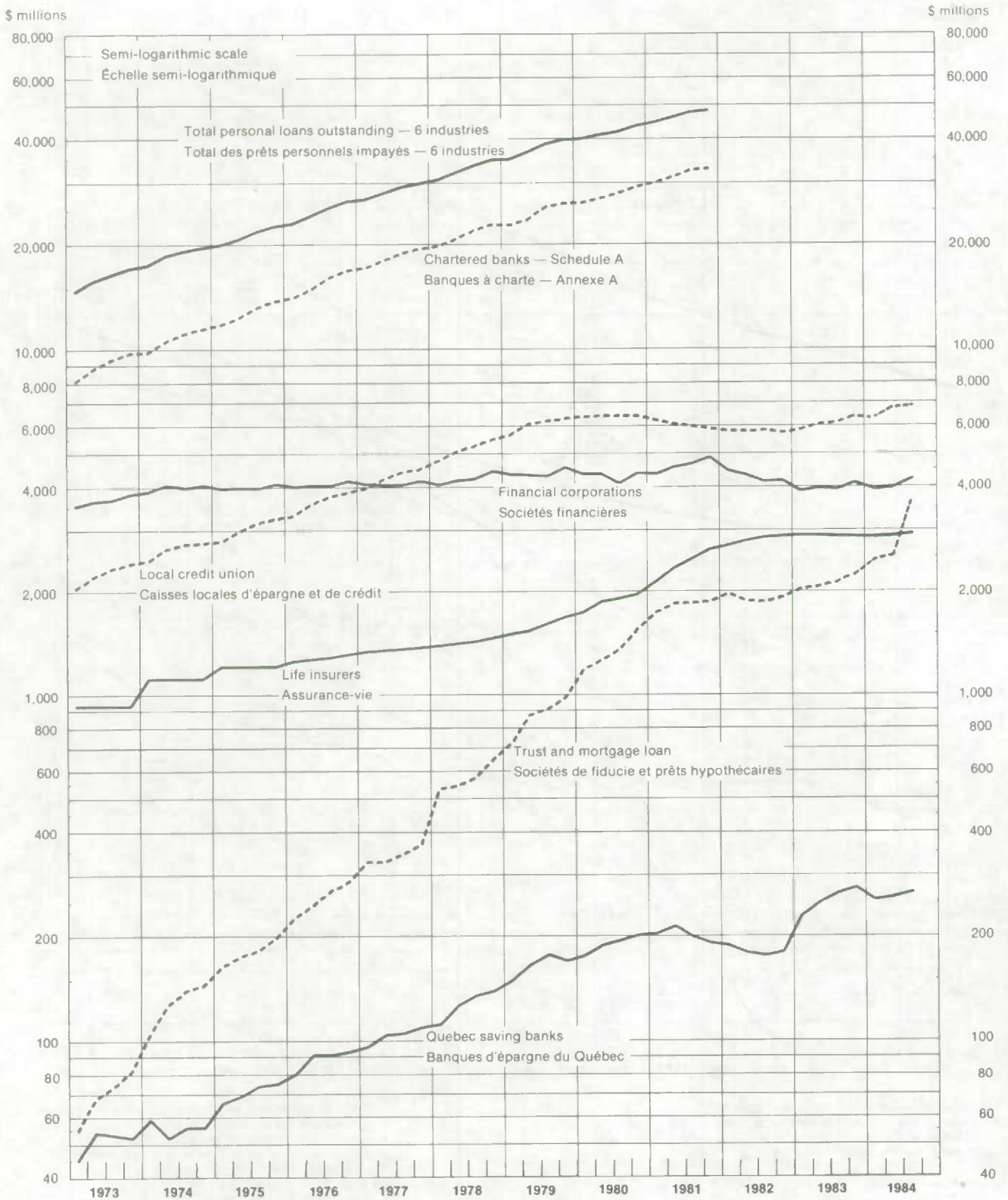
Dépôts d'épargne dans certaines institutions financières



(1) Includes personal and business deposits.  
 (2) Includes deposits and share capital.  
 (3) Includes share capital and contributed surplus.  
 (4) Break in series due to the shift of a mortgage company to the trust companies industry in first quarter 1977.

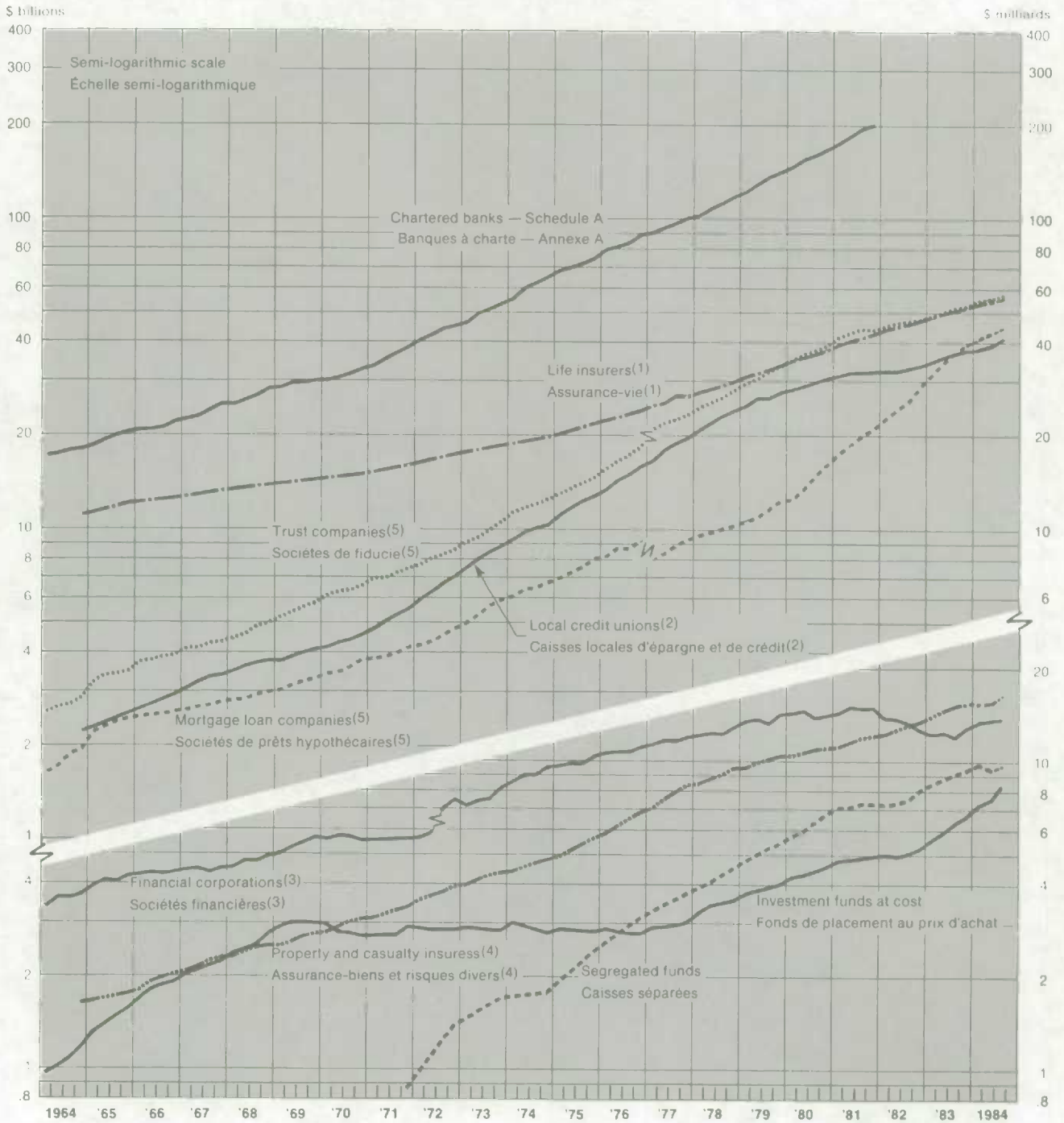
(1) Y compris dépôts personnels et dépôts aux entreprises.  
 (2) Y compris dépôts et capital-actions.  
 (3) Y compris capital-actions et surplus d'apport.  
 (4) Solution de continuité est attribuable au transfert d'une société de prêts hypothécaires au groupe de sociétés de fiducie à partir du premier trimestre 1977.

**Personal Loans Outstanding by Selected Financial Institutions**  
**Prêts personnels impayés dans certaines institutions financières**



Financial Institutions — Growth Trend of Total Assets

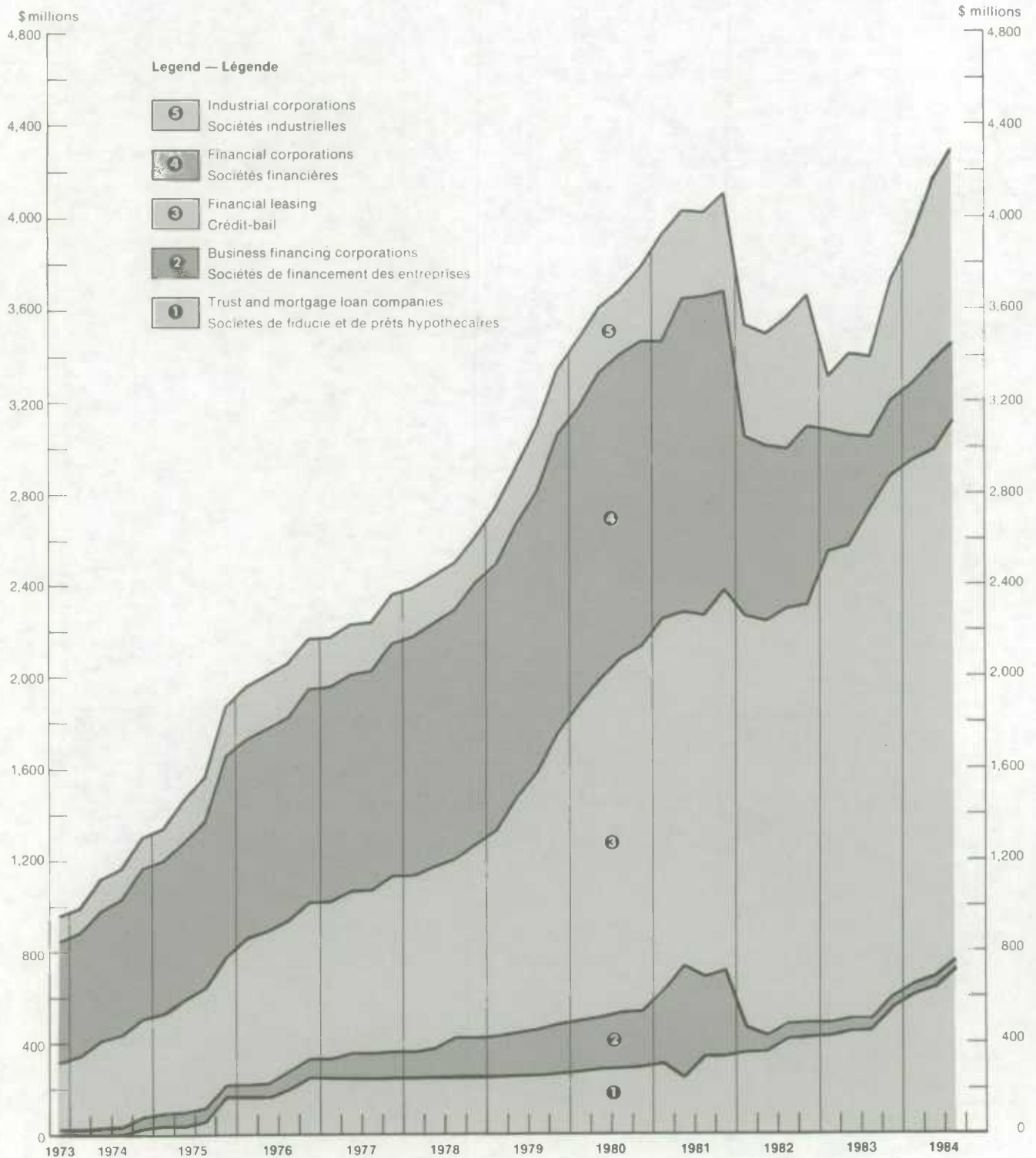
Institutions financières — Le mouvement de croissance d'actif total



(1) Canadian business only; Segregated funds excluded; data not available quarterly prior to fourth quarter 1976.  
 (2) Data not available quarterly before first quarter 1967.  
 (3) Beginning third quarter 1972, wholly-owned acceptance subsidiaries of merchandisers and manufacturers are included.  
 (4) Data not available quarterly before first quarter 1966.  
 (5) Break in series due to the shift of a mortgage company to the trust companies industry in first quarter 1977.

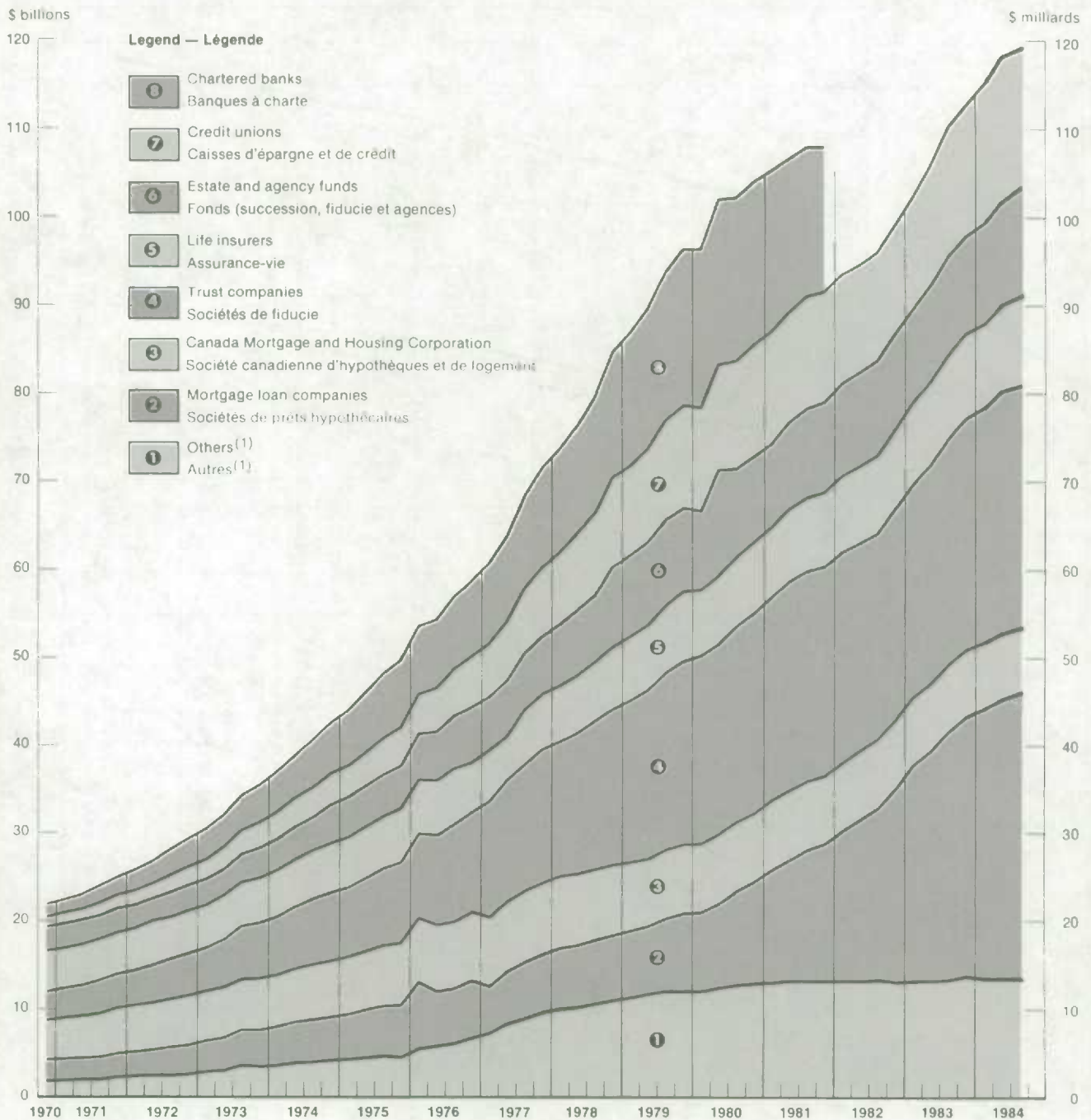
(1) Confinés aux activités canadiennes; exclues les caisses séparées; données non disponibles par trimestre avant le quatrième trimestre 1976.  
 (2) Données indisponibles par trimestre avant le premier trimestre 1967.  
 (3) À partir du troisième trimestre de 1972, les données comprennent les opérations des sociétés de financement filiales à cent pour cent de grandes entreprises de distribution et d'entreprises manufacturières.  
 (4) Données indisponibles par trimestre avant le premier trimestre 1966.  
 (5) Solution de continuité est attribuable au transfert d'une société de prêts hypothécaires au groupe de sociétés de fiducie à partir du premier trimestre 1977.

**Estimated Financial Leasing Contracts Outstanding**  
**Estimations des contrats de crédit-bail impayés**



Estimated Residential Mortgages Outstanding by Selected Financial Institutions

Estimations des hypothèques résidentielles impayées dans certaines institutions financières



(1) Includes investment funds, property and casualty insurance companies, trustee pension plans, Quebec savings banks, financial corporations, real estate investment trusts, accident & sickness, segregated funds, mortgage investment companies, Alberta treasury branch and trust companies retirement savings funds.

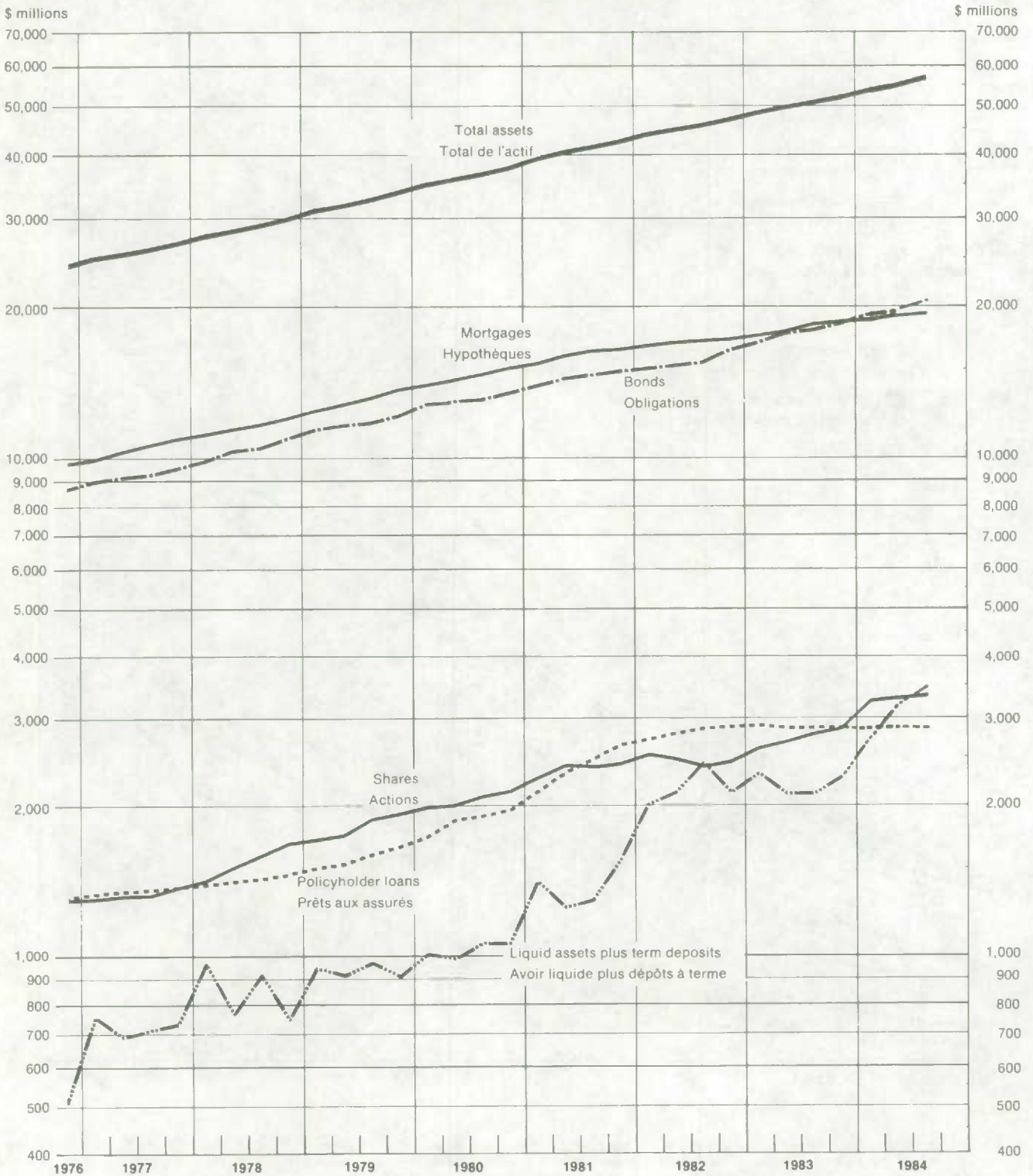
(1) Comprend les fonds de placement, sociétés d'assurance-biens et risques divers, régime de pensions de fiducie, banques d'épargne du Québec, sociétés financières, fiducies de placements immobiliers, assurance-accident et assurance-maladie, caisses séparées, société de placements hypothécaires, succursales du trésor de l'Alberta et caisses d'épargne-retraite des sociétés de fiducie.

Chart — 6

Graphique — 6

Life Insurers — Assets (1)

Assurance-vie — Actif (1)

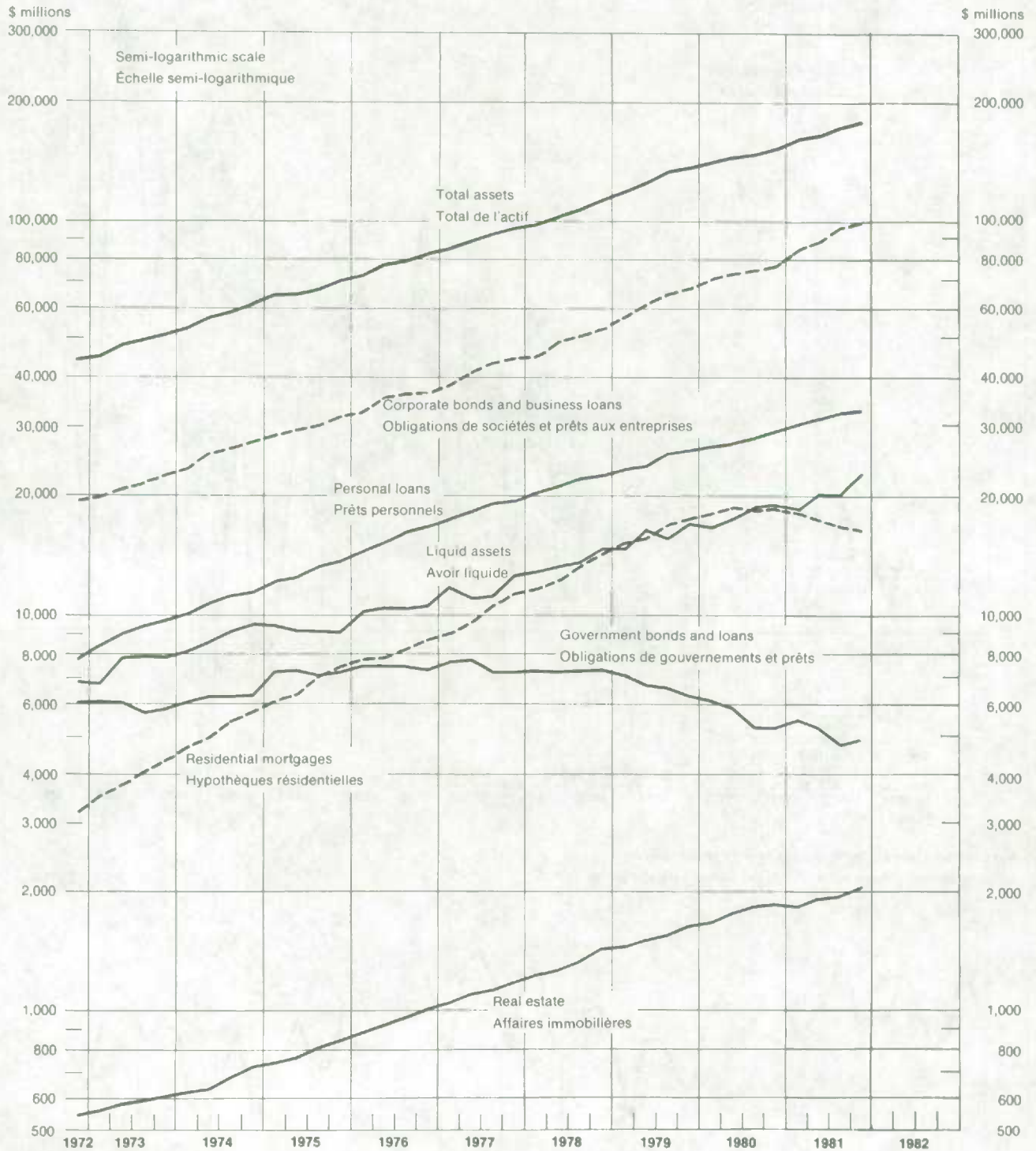


(1) Excludes assets held for business outside Canada  
 (1) Exclut l'actif détenu en vue des activités hors du Canada



Chartered Banks, Schedule A — Canadian Assets<sup>(1)</sup>

Banques à charte, annexe A — Actif canadien<sup>(1)</sup>

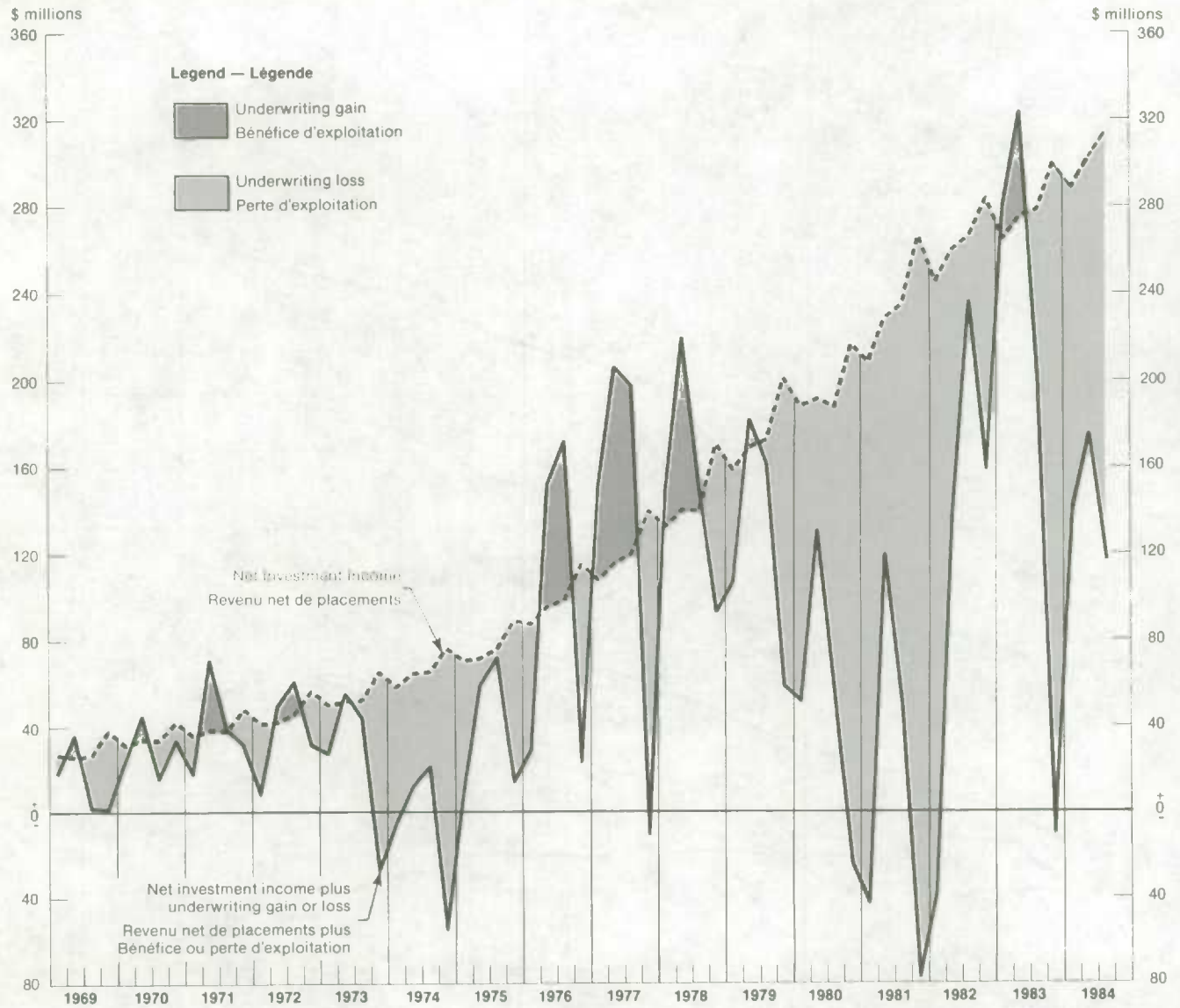


(1) Data not available from first quarter 1982.

(1) À partir du premier trimestre 1982 les données ne sont pas disponibles.

**Property and Casualty Insurers — Results of Insurance and Investment Operations**

**Assurance-biens et risques divers — Résultats des opérations d'assurance et d'investissements**



**Net Claims Incurred as a Percentage of Net Premiums Earned**  
**Sinistres réalisés nets en pourcentage des primes nettes acquises**

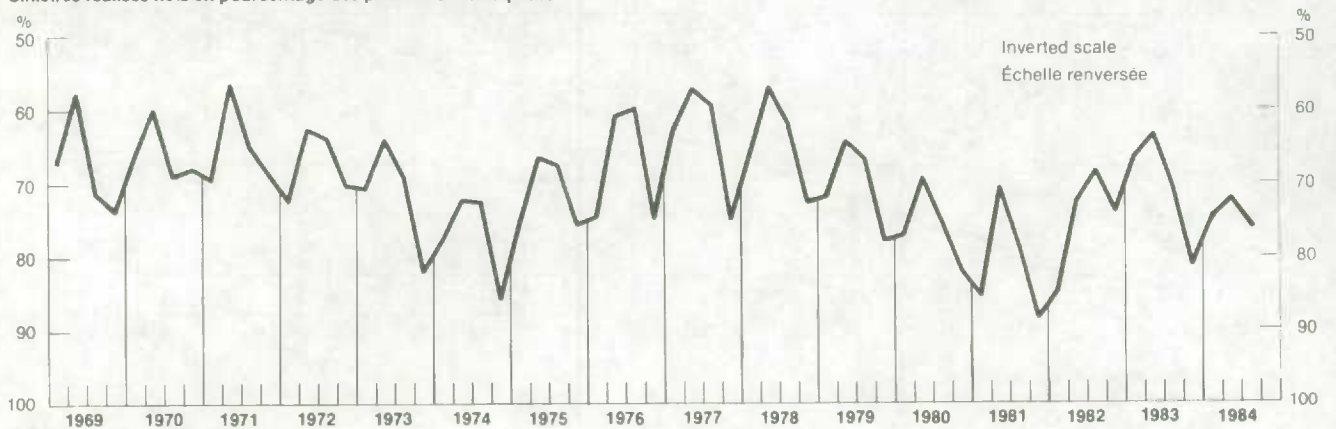


Chart — 9

Graphique — 9

**Property and Casualty Insurers — Insurance Operations**  
**Assurances-biens et risques divers — Opérations d'assurances**

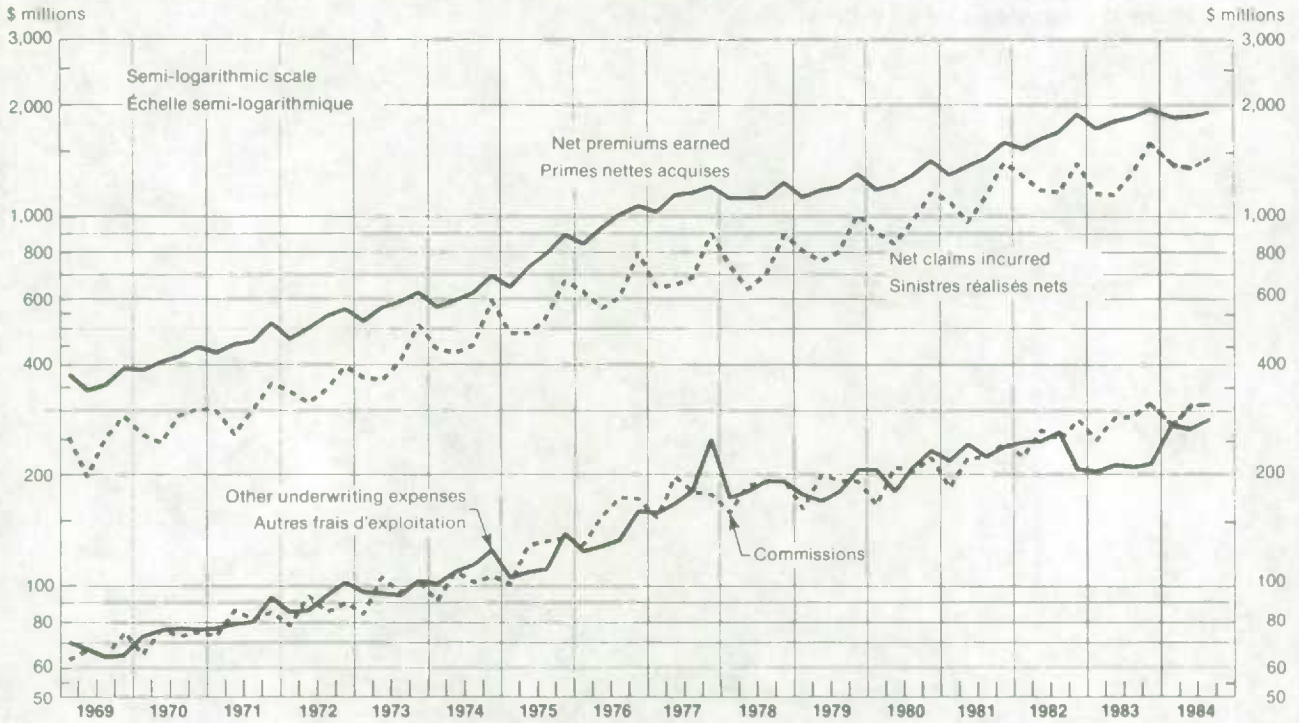
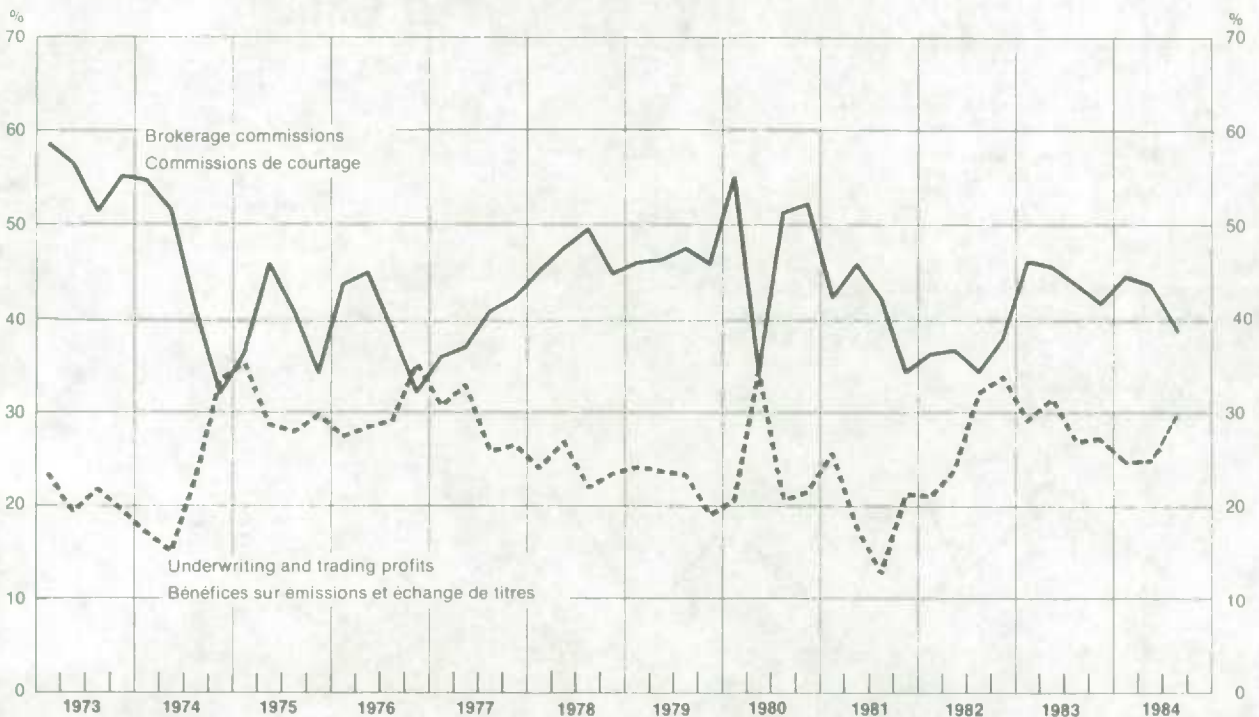


Chart — 10

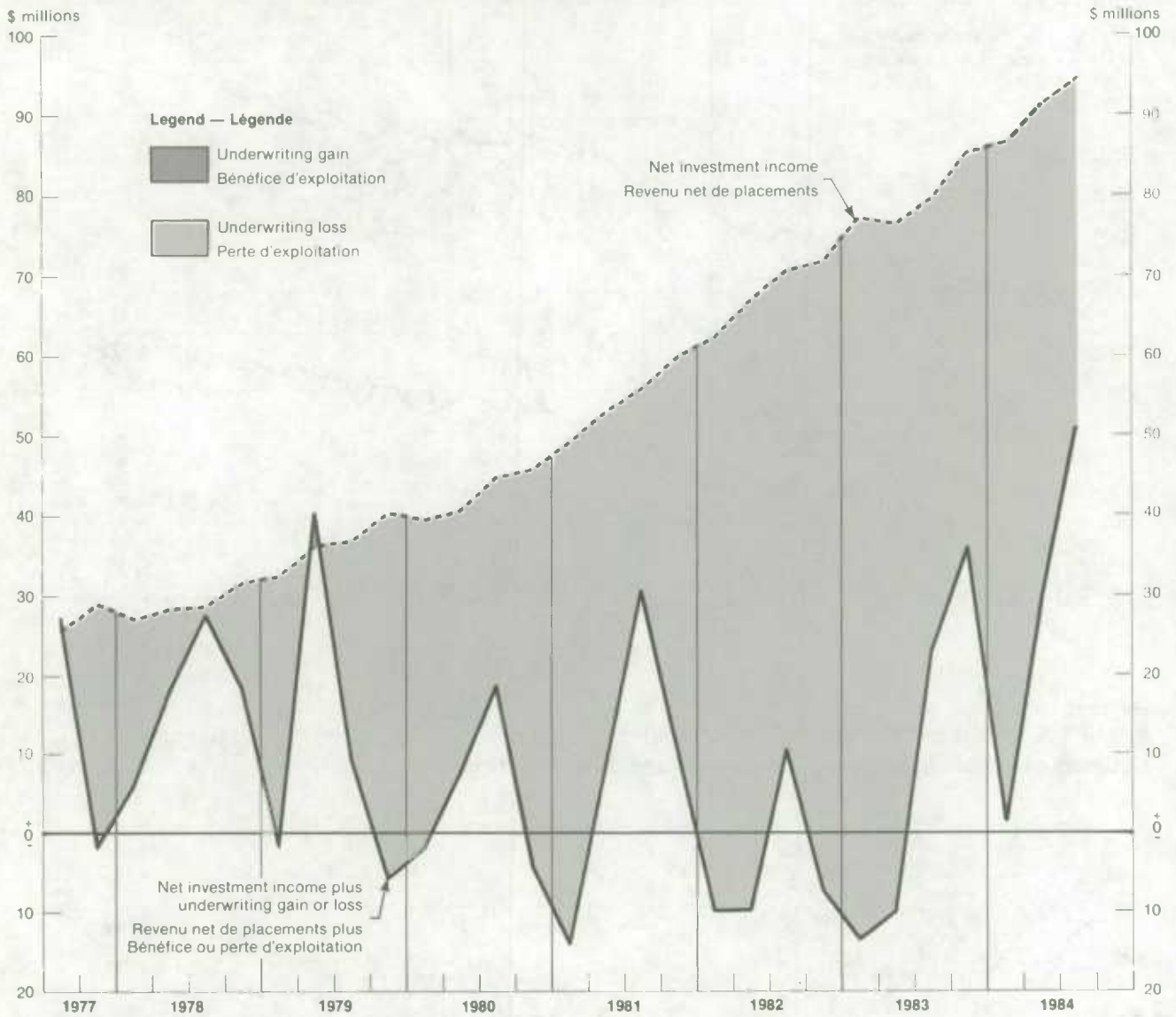
Graphique — 10

**Investment Dealers — Percentage of Total Revenue**  
**Courtiers en valeurs mobilières — En pourcentage du total du revenu**

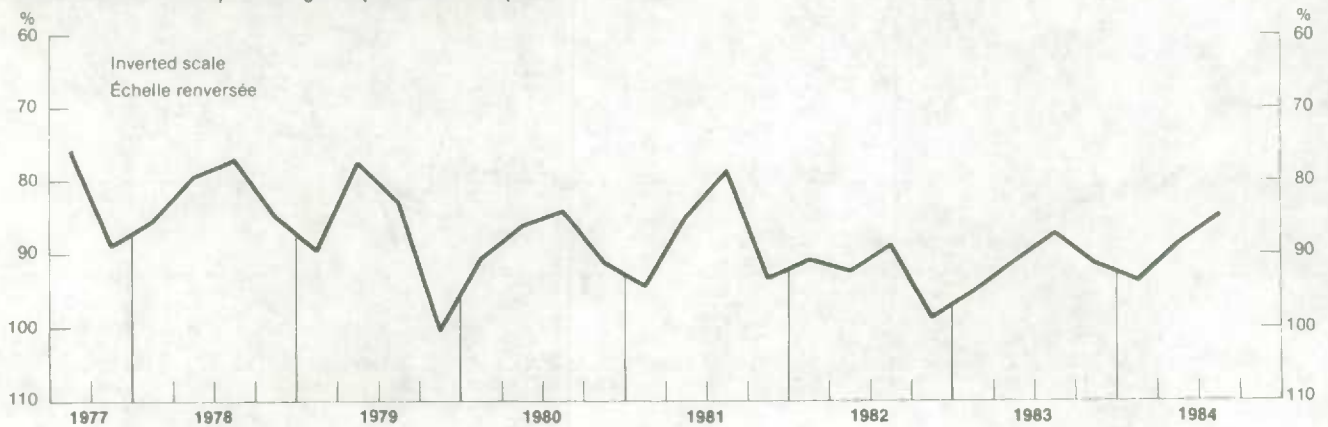


**Accident and Sickness Branches of Life Insurance Companies — Results of Insurance and Investment Operations**

**Division d'assurance-accident et d'assurance-maladie des sociétés d'assurance-vie — Résultats des opérations d'assurance et d'investissements**



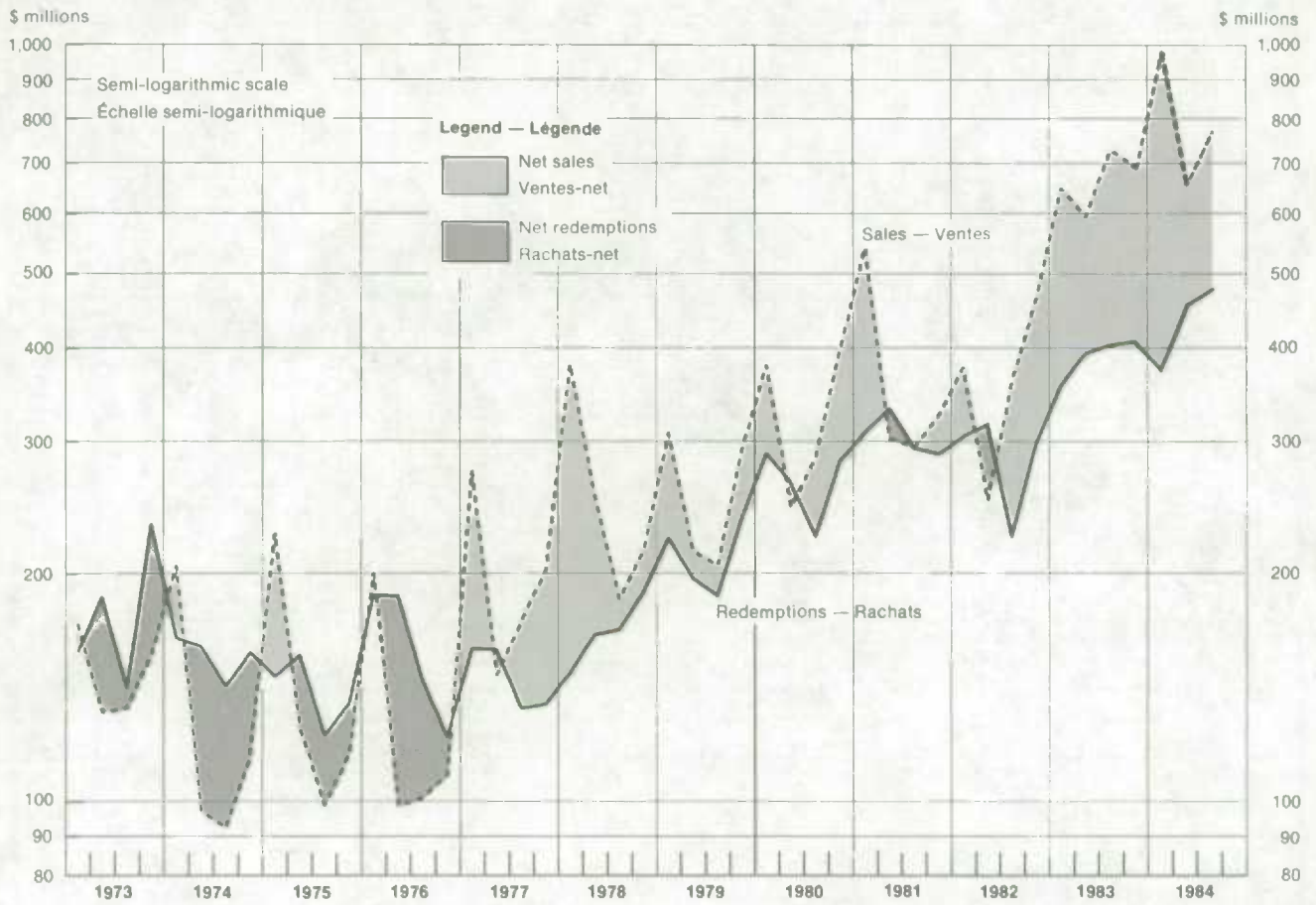
**Net Claims Incurred as a Percentage of Net Premiums Earned / Sinistres réalisés nets en pourcentage des primes nettes acquises**



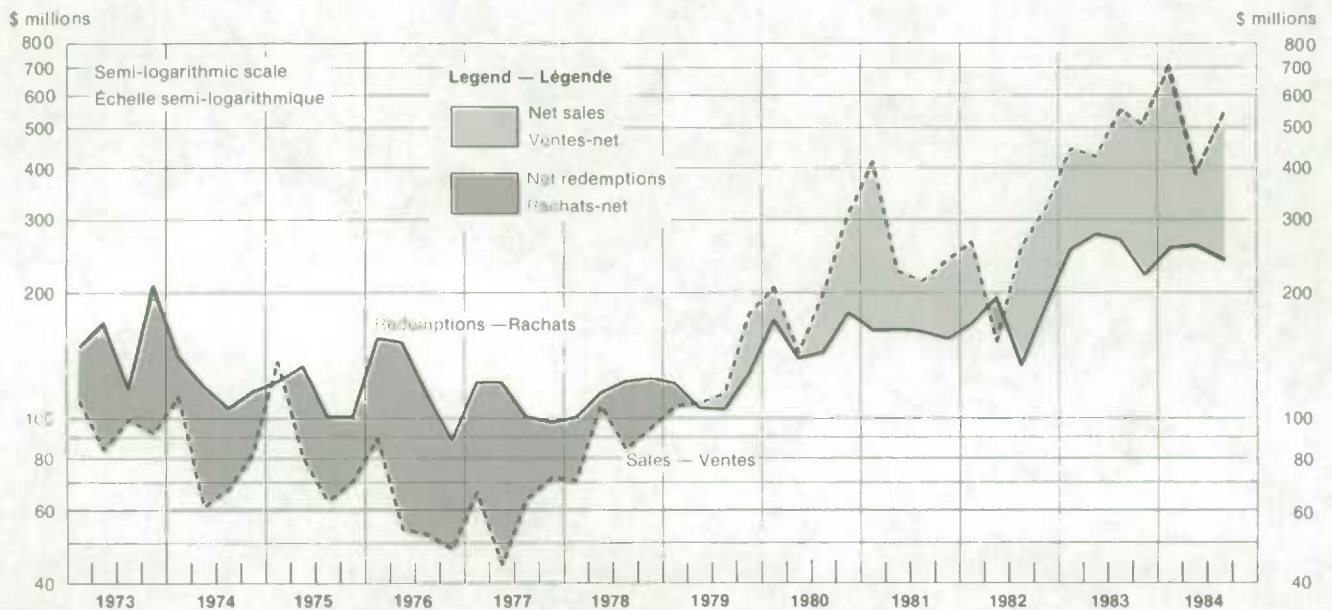
Sales and Redemptions of Investment Funds, by Type

Ventes et rachats des fonds de placement, par genre

Total Investment Funds — Total des fonds de placement



Equity Funds — Fonds d'actions



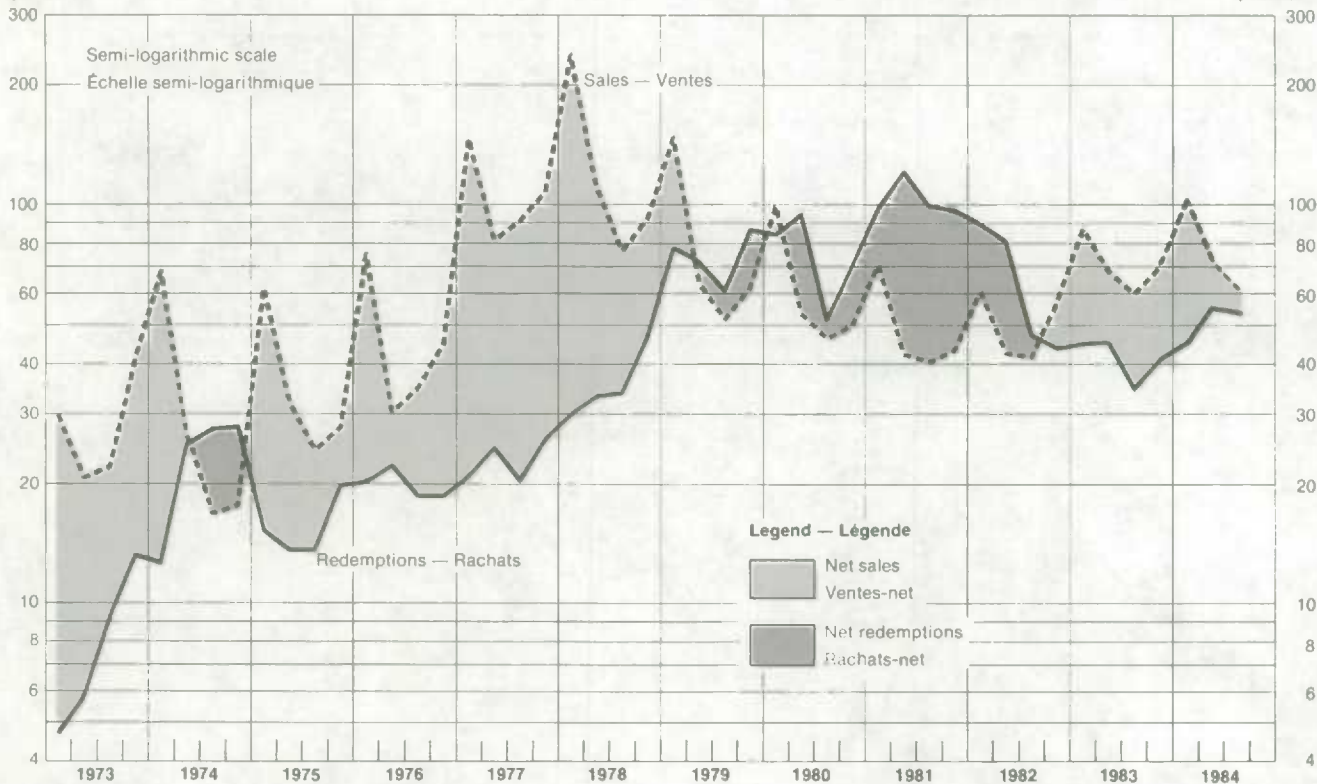
Sales and Redemptions of Investment Funds, by Type

Ventes et rachats des fonds de placement, par genre

Mortgage Funds — Fonds d'hypothèques

\$ millions

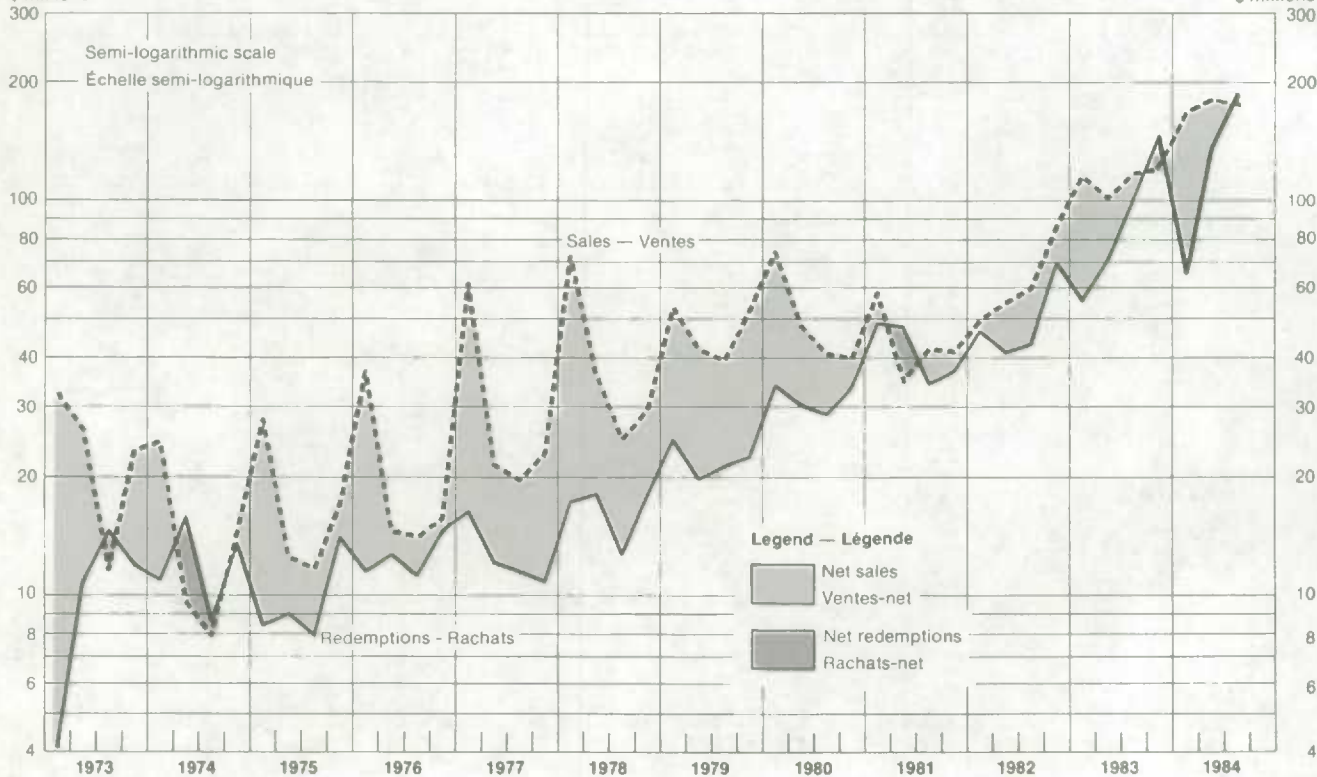
\$ millions



Income Funds — Fonds de revenu fixe

\$ millions

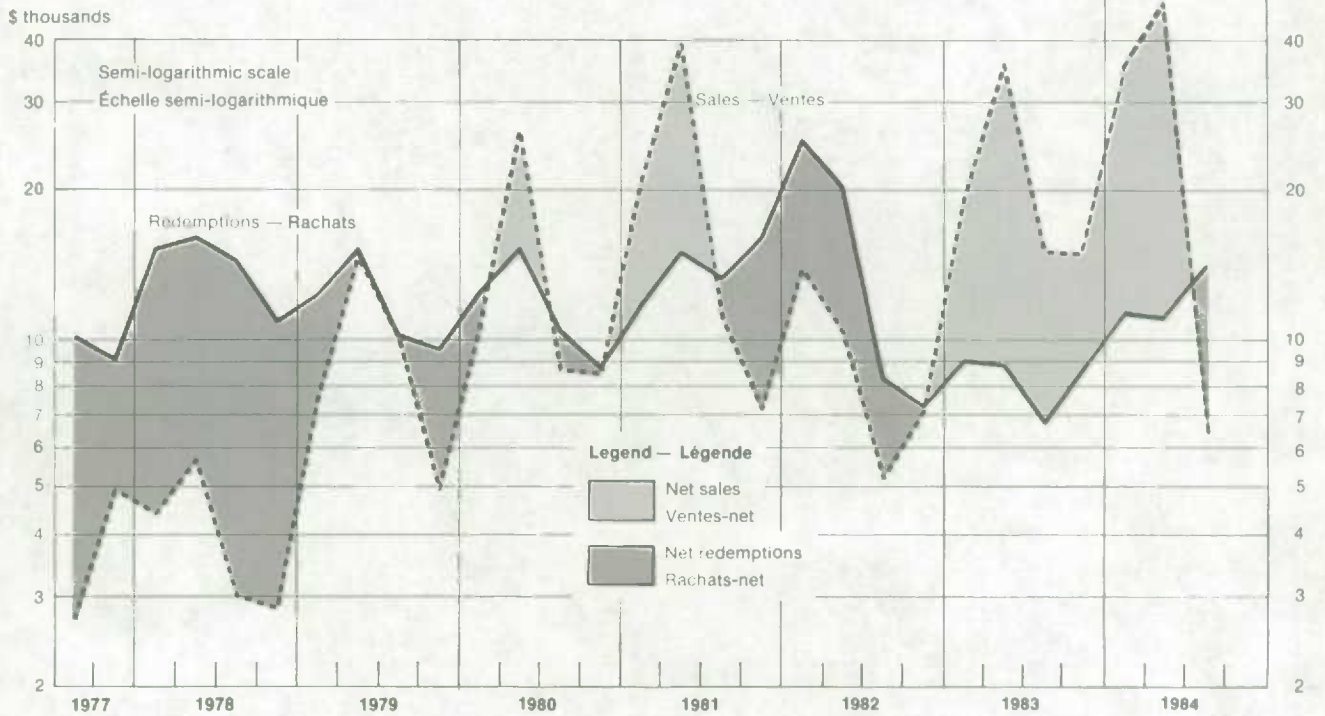
\$ millions



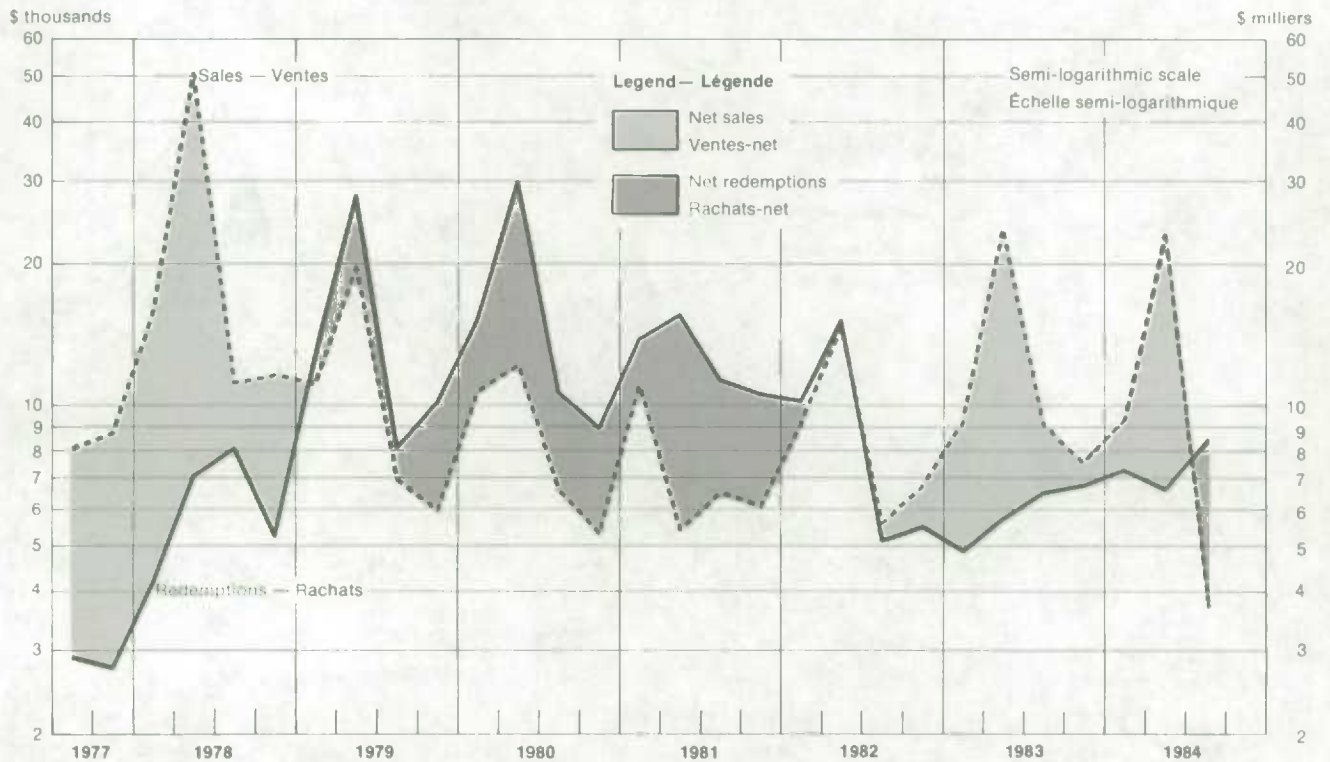
Sales and Redemptions of Trust Companies Retirement Savings Funds, by Type

Ventes et rachats des fonds de caisse d'épargne-retraite des sociétés de fiducie, par genre

Equity Funds — Fonds d'avoir propre

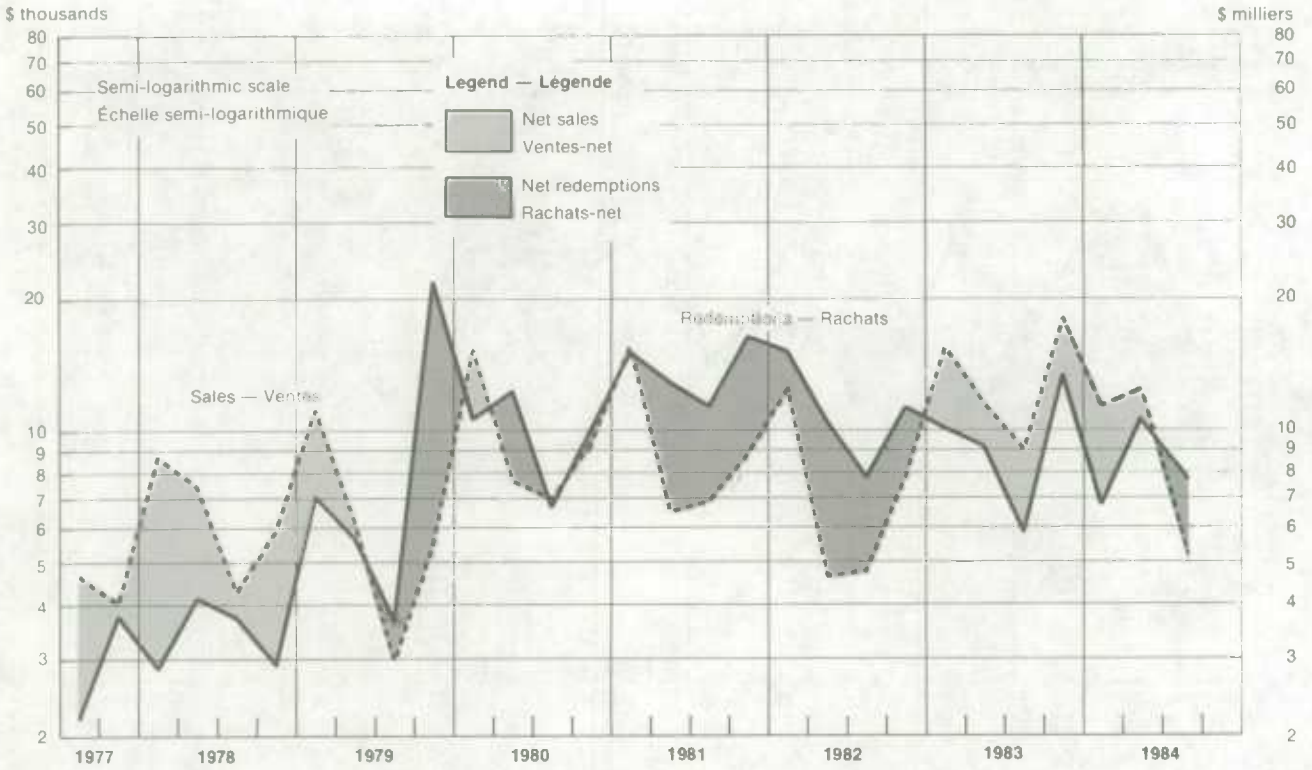


Mortgage and Income Funds — Fonds d'hypothèque et revenu fixe

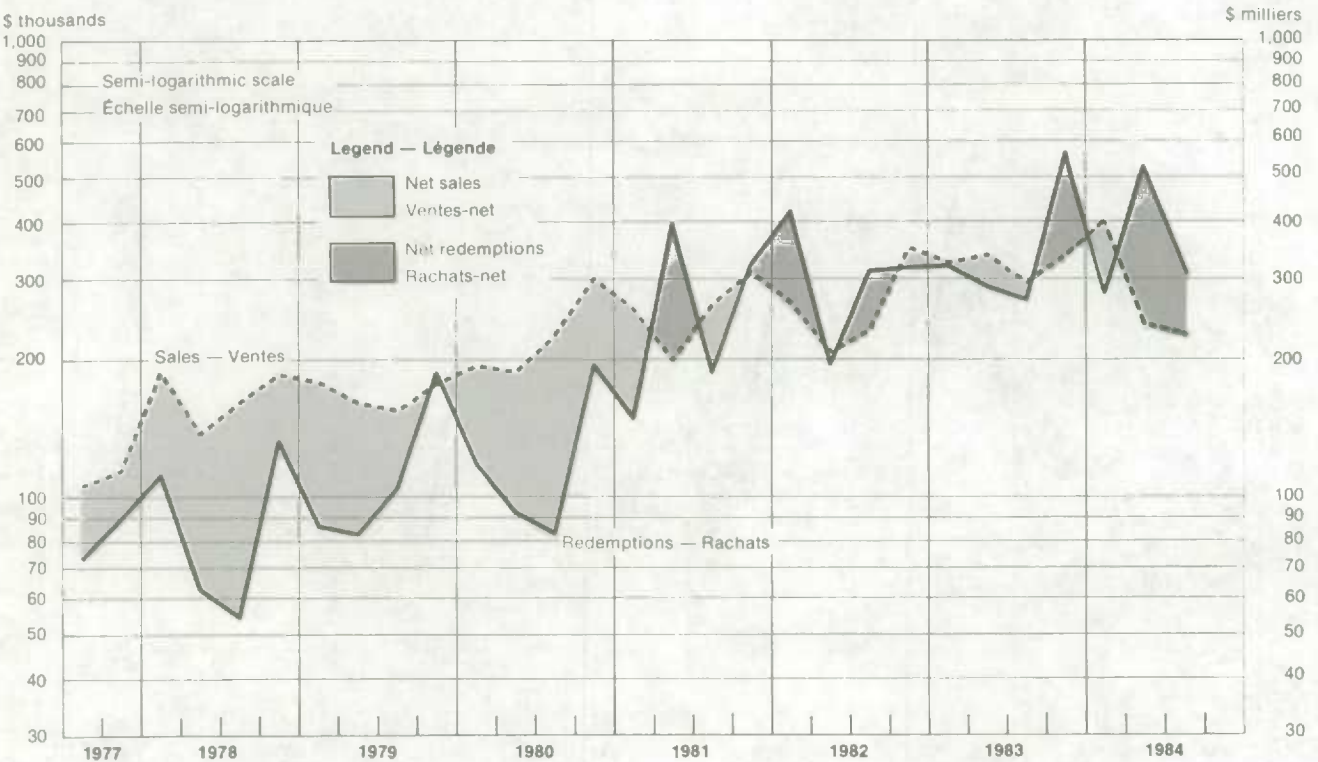


**Sales and Redemptions of Segregated Funds, by Type**  
**Ventes et rachats des fonds des caisses séparées, par genre**

**RRSP Funds — Fonds de REER**



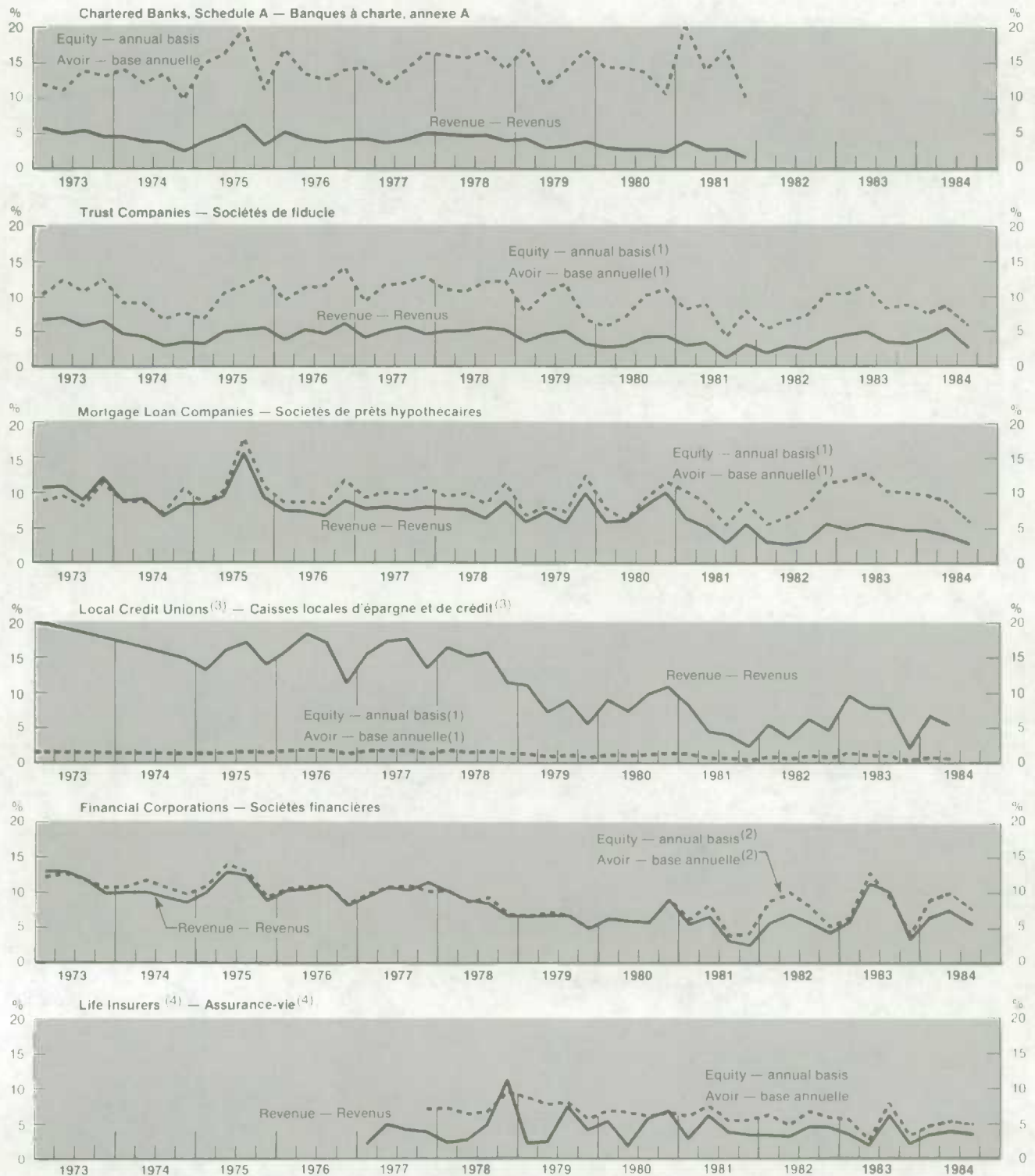
**Other Funds — Autres fonds**





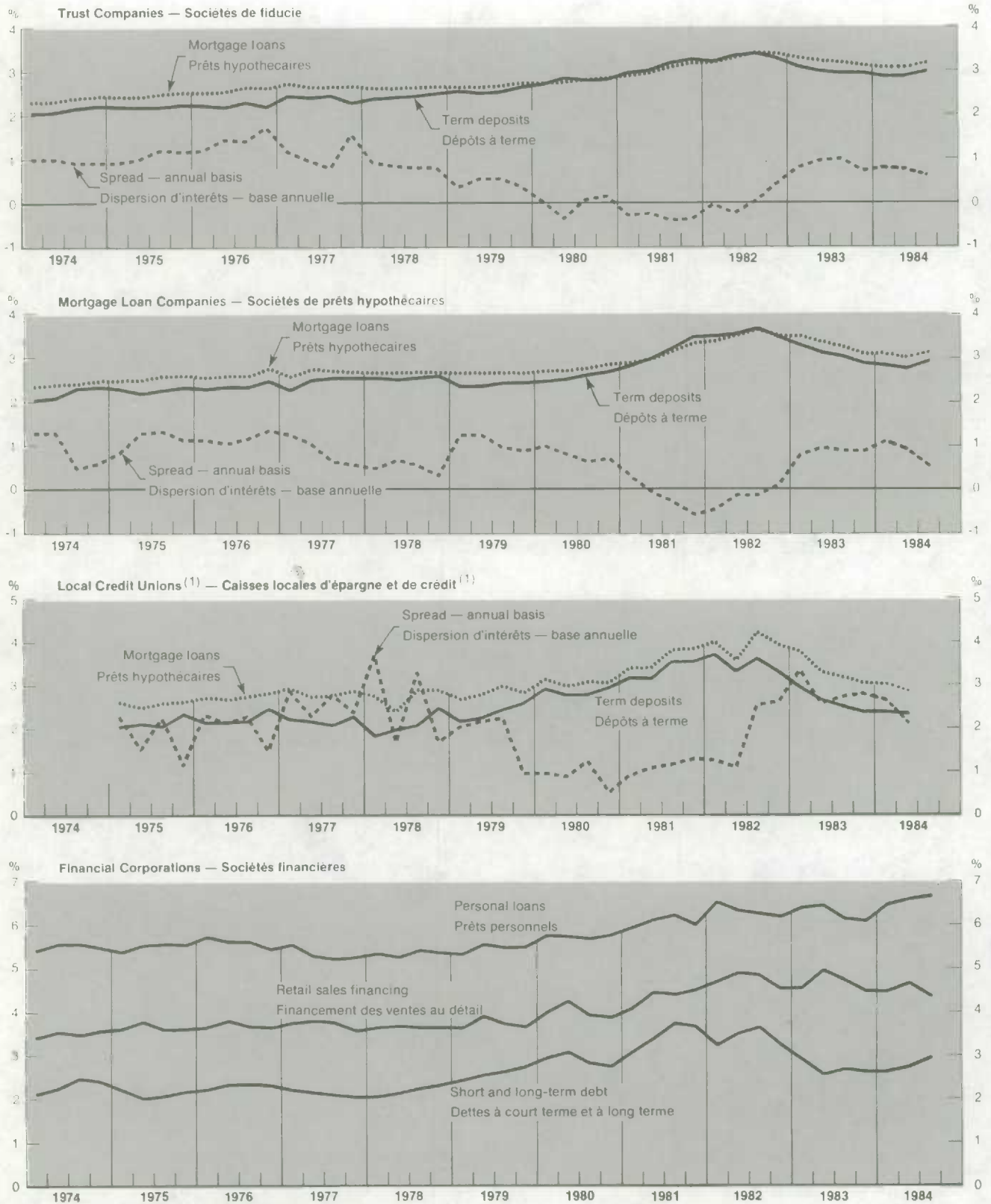
**Net Income as a Percentage of Revenue and of Equity**

**Bénéfice net en pourcentage des revenus et de l'avoir**



(1) Net income before extraordinary transactions. (1) Bénéfice net avant opérations extraordinaires.  
 (2) Equity is share capital + reserves + deposits + undivided surplus. (2) L'avoir des sociétés et capital social + réserves + dépôts + bénéfices non répartis.  
 (3) Data not available quarterly prior to first quarter 1975. (3) Données non disponibles trimestriel avant le premier trimestre 1975.  
 (4) Data not available quarterly prior to fourth quarter 1976. (4) Données non disponibles trimestriel avant le quatrième trimestre 1976.

Quarterly Interest Rates — Taux d'intérêt trimestriel



(1) Data not available before first quarter 1975.

(1) Données non disponibles avant le premier trimestre 1975.

Statistical Tables

Tableaux statistiques

PAGES 2 TO 43 ARE RESERVED  
FOR STATISTICS ON CHARTERED BANKS  
EXPECTED TO BE PUBLISHED IN THE  
FOURTH QUARTER 1984

LES PAGES 2 À 43 SONT  
RÉSERVÉES POUR LES DONNÉES  
SUR LES BANQUES A CHARTES  
LESQUELLES SERONT DISPONIBLES  
DANS LA PUBLICATION DU  
QUATRIÈME TRIMESTRE 1984



TABLEAU 19. Sociétés de fiducie

États financiers trimestriels - Estimations de l'actif, du passif et de l'avoir des actionnaires

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
<b>Actif</b>								
Encaisse et dépôts à vue:								
Banques à charte:								
En monnaie canadienne								i
En devises étrangères								ii
Succursales de banques canadiennes à l'étranger								b
Autres institutions au Canada et à l'étranger								c
Placements au Canada:								2
Dépôts à terme:								a
Dépôts swap								i
Banques à charte:								ii
En monnaie canadienne								
En devises étrangères								
Autres institutions								iii
Billets et effets à court terme:								b
Bons du Trésor du Canada								i
Bons du Trésor et effets des administrations provinciales								ii
Effets des administrations municipales								iii
Effets des sociétés de financement des ventes								iv
Papiers d'affaires								v
Obligations garanties ou non et effets à long terme:								c
Du Canada								i
Des provinces								ii
Des municipalités								iii
Des sociétés								iv
Placements dans des fiducies de placements d'immobiliers:								d
Actions des sociétés								e
Placements dans les filiales:								f
Actions								i
Avances								ii
Autres placements au Canada								g
Placements hors du Canada:								3
Actions des sociétés								a
Autres								b
Prêts:								4
Hypothécaires:								
Loi nationale sur l'habitation								i
Conventionnels								ii
Résidentielles								
Constructions non-résidentielles								
Personnels:								b
Garantis								i
Non garantis								ii
Commerciaux sur nantissement:								c
Aux courtiers en valeurs mobilières								
Autres prêts sur nantissement								ii
Autres prêts								d
Contrats de crédit-bail								5
Effets à recevoir et actif couru								6
Immobiliations								7
Biens immeubles détenus en vue de la vente								8
Autres éléments d'actif								9
<b>Total de l'actif</b>								10
<b>Passif</b>								
Dépôts d'épargne:								11
Comptes-chèques								a
Autres								b
En vue d'un REER								c
En vue d'un REEL								d
Autres paravants fiscaux								e
Dépôts à terme:								12
Terme initial de moins d'un an								a
Terme initial d'un à cinq ans								b
Terme initial de plus que cinq ans								c
En vue d'un REER								d
En vue d'un REEL								e
Autres paravants fiscaux								f
Emprunts bancaires:								13
Des banques à charte canadiennes								a
Des banques étrangères								b
Autres effets et prêts à payer:								14
Billets à ordre								a
Autres								b
Effets à payer								15
Impôts sur le revenu exigibles								16
Dû à la société mère et aux sociétés affiliées								17
Revenu différé								18
Hypothèques à payer								19
Impôts sur le revenu reportés								20
Autres éléments du passif								29
<b>Avoir des actionnaires</b>								
Capital-actions:								31
Privilegiées								a
Ordinaires								b
Surplus d'apport								32
Réserves								33
Bénéfices non répartis								34
<b>Total, passif et avoir des actionnaires</b>								40

**TABLE 20. Trust Companies**  
Quarterly Statements of Estimated Revenues and Expenses

No		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>Revenues</b>								
51	Interest:								
a	Bonds and debentures .....	127,409	134,428	146,245	147,185	146,444	160,907	170,242	156,887
b	Mortgages .....	781,892	816,629	865,014	889,562	896,305	924,569	950,633	951,676
c	Leasing contracts .....	4,166	5,190	6,189	7,089	8,136	8,325	8,871	8,904
d	Personal or consumer loans .....	59,080	68,092	78,471	78,573	74,931	83,254	86,187	79,640
e	Other .....	170,411	220,654	274,466	286,875	240,470	274,740	305,824	280,490
52	Amortization of discount .....	946	1,611	1,344	1,846	1,439	1,659	2,128	2,235
53	Dividends:								
a	Companies in Canada:								
i	Subsidiary companies .....	1,136	1,010	665	5,399	511	522	2,514	3,678
ii	Other companies .....	30,687	32,877	36,263	36,164	36,459	37,121 r	33,030	32,144
b	Companies outside Canada:								
i	Subsidiary companies .....	95	95	-	-	-	1	-	-
ii	Other companies .....	263	503	120	301	206	260	146	368
54	Fees and commissions:								
a	Estates, trusts and agencies .....	68,299	61,903	61,762	61,967	69,993	67,121	60,099	68,695
b	Sale of real estate .....	62,528	105,799	114,983	65,317	49,498	76,226	74,489	90,243
c	Other fees and commissions .....	14,593	21,522	16,985	26,117	23,748	22,350	23,998	24,775
55	Rental income .....	857	2,599	2,040	2,381	2,548	2,689	3,280	4,196
56	Equity in income of subsidiaries .....	3,216	8,015	2,205	2,344	3,036	9,079	2,545	4,156
59	Other revenue .....	23,176	28,942	28,170	52,285	24,794	23,614	24,244	38,718
60	<b>Total revenue .....</b>	<b>1,348,754</b>	<b>1,509,869</b>	<b>1,634,922</b>	<b>1,663,405</b>	<b>1,578,518</b>	<b>1,692,437</b>	<b>1,748,230</b>	<b>1,746,805</b>
	<b>Expenses</b>								
61	Salaries .....	119,784	127,272	130,041	129,280	136,451	141,590	138,160	142,784
62	Commissions:								
a	Salesmen .....	33,054	58,391	64,072	37,953	25,941	37,982	37,686	47,650
b	Real estate agents .....	10,357	13,926	15,469	9,854	8,548	12,971	12,388	16,302
63	Interest:								
a	Demand deposits .....	201,319	248,056	322,168	318,372	285,247	290,882	299,208	241,923
b	Term deposits .....	820,090	883,051	964,265	989,833	969,016	1,029,279	1,061,260	1,030,853
c	Mortgage payable .....	840	897	573	1,204	1,028	684	996	525
d	Other .....	17,153	15,035	16,550	21,219	16,926	18,198	17,543	10,745
64	Amortization .....	747	403	668	728	624	1,438	732	896
65	Depreciation .....	6,855	7,809	7,064	9,206	7,179	7,393	7,309	8,817
66	Net premises operating expense .....	23,928	29,886	32,209	31,793	34,533	32,613	34,043	37,112
67	Provision for losses .....	1,037	3,762	2,932	5,685	6,169	11,482	19,762	31,945
68	Management fees .....	1,141	1,011	1,316	1,198	1,919	1,767	1,498	2,054
69	Other expenses .....	74,678	79,258	69,373	79,794	72,965	80,664	74,125	90,344
70	<b>Total expenses .....</b>	<b>1,310,983</b>	<b>1,468,757</b>	<b>1,626,700</b>	<b>1,636,119</b>	<b>1,566,546</b>	<b>1,666,943</b>	<b>1,704,710</b>	<b>1,662,315</b>
71	<b>Net income before income taxes .....</b>	<b>37,771</b>	<b>41,112</b>	<b>8,222</b>	<b>27,286</b>	<b>11,972</b>	<b>25,494</b>	<b>43,520</b>	<b>84,490</b>
72	Income taxes:								
a	Current .....	3,811	4,009	- 1,189	- 6,367	- 721	662	6,883	20,848
b	Deferred .....	- 1,730	- 3,856	- 10,054	- 5,503	- 13,860	- 9,558	- 2,099	- 4,114
73	<b>Net income before extraordinary transactions .....</b>	<b>35,690</b>	<b>40,959</b>	<b>19,465</b>	<b>39,156</b>	<b>26,553</b>	<b>34,390</b>	<b>38,736</b>	<b>59,528</b>
74	Realized gains (losses) .....	4,710	9,748	7,997	11,651	2,539	14,135	10,377	10,968
75	Asset evaluation increase (decrease) .....	-	-	47	-	-	-	- 4,650	- 3,163
76	Foreign exchange rate gain (loss) .....	- 10	1	62	- 8	756	-	-	-
77	Other additions (deductions) .....	-	-	-	-	-	-	-	-
80	<b>Net income .....</b>	<b>40,390</b>	<b>50,708</b>	<b>27,571</b>	<b>50,799</b>	<b>29,848</b>	<b>48,525</b>	<b>44,463</b>	<b>67,333 r</b>

TABLEAU 20. Sociétés de fiducie

États financiers trimestriels - Estimations des revenus et des dépenses

1983				1984				No	
1	2	3	4	1	2	3	4		
thousands of dollars - milliers de dollars									
<b>Revenus</b>									
134,695	141,540	140,890	141,444	147,250	146,481	165,038		Intérêt:	51
941,662	939,179	954,557	962,044	962,017	980,799	1,025,863		Obligations	a
8,527	9,042	9,423	9,599	10,833	12,143	15,374		Hypothèques	b
74,458	71,224	68,528	69,729	69,683	77,216	82,074		Contrats de crédit-bail	c
231,317	223,501	232,890	239,056	233,719	254,019	291,452		Prêts personnels	d
								Autres	e
2,421	2,512	2,534	2,908	1,919	1,523	1,245		Amortissement de l'escompte	52
								Dividendes:	53
1,680	1,559	1,632	7,448	1,793	2,181	2,342		Sociétés au Canada:	a
30,456	30,084	30,240	34,860	35,464	42,270	59,522		Filiales	i
								Autres sociétés	ii
		295	63	99	101	100		Sociétés à l'étranger:	b
459	753	763	1,624	1,304	1,913	524		Filiales	i
								Autres sociétés	ii
75,341	75,454	70,490	67,680	79,528	79,309	67,942		Droits et commissions reçus:	54
76,589	90,589	128,577	96,946	58,238	108,716	113,484		Successions, sociétés de fiducie et agences	a
27,269	27,937	28,709	40,487	36,625	42,887	34,598		Vente de biens immeubles	b
								Autres droits et commissions	c
3,775	2,896	4,310	5,500	4,396	4,877	4,645		Revenu locatif	55
7,470	6,905	118	8,570	2,729	13,942	7,001		Avoir des actionnaires sous forme de bénéfice auprès des filiales	56
30,153	31,516	26,491	45,130	29,965	31,546	31,743		Autres revenus	59
<b>1,646,272</b>	<b>1,654,691</b>	<b>1,700,447</b>	<b>1,733,088</b>	<b>1,675,562</b>	<b>1,799,923</b>	<b>1,902,947</b>		<b>Total des revenus</b>	<b>60</b>
<b>Dépenses</b>									
147,400	152,223	154,440	158,595	161,951	163,924	164,988		Rémunérations	61
40,569	31,274	25,524	27,420	10,045	18,695	19,735		Commissions:	62
14,726	25,952	63,542	41,348	31,131	54,918	58,593		Vendeurs	a
								Agents immobiliers	b
199,099	188,112	189,182	184,863	188,216	196,591	243,959		Intérêts:	63
997,248	990,900	998,250	1,022,123	1,021,565	1,060,336	1,132,072		Dépôts à demande	a
704	675	687	454	466	482	522		Dépôts à terme	b
10,289	10,452	11,889	15,564	20,559	25,469	27,072		Hypothèques à payer	c
								Autres	d
735	722	668	607	816	779	994		Amortissement	64
8,496	8,930	9,568	11,069	9,870	10,463	11,078		Dépréciation	65
34,647	38,793	37,996	37,117	41,610	41,708	40,692		Dépenses d'exploitation nettes au titre des locaux	66
14,195	18,088	36,612	43,936	16,007	27,987	38,853		Provisions pour pertes	67
1,109	1,762	8,850	15,057	14,045	13,841	13,472		Honoraires de gestion	68
91,471	89,722	85,907	108,854	91,605	113,074	124,013		Autres dépenses	69
<b>1,560,688</b>	<b>1,557,605</b>	<b>1,623,115</b>	<b>1,667,007</b>	<b>1,607,886</b>	<b>1,728,267</b>	<b>1,876,043</b>		<b>Total des dépenses</b>	<b>70</b>
<b>85,584</b>	<b>97,086</b>	<b>77,332</b>	<b>66,081</b>	<b>67,676</b>	<b>71,656</b>	<b>26,904</b>		<b>Bénéfice net avant impôts sur le revenu</b>	<b>71</b>
11,848	13,167	17,097	9,908	10,378	9,904	4,998		Impôts sur le revenu:	72
14,161	14,085	8,267	226	8,105	7,861	7,820		Courants	a
								Reportés	b
<b>59,575</b>	<b>69,834</b>	<b>51,968</b>	<b>55,947</b>	<b>49,193</b>	<b>53,891</b>	<b>39,722</b>		<b>Bénéfice net avant opérations extraordinaires</b>	<b>73</b>
15,685	11,000	13,203	673	14,560	38,694	12,047		Gains (ou pertes) réalisés	74
- 1,330	-	- 7,929	- 701	3,835	4,821	- 6		Réévaluation d'éléments d'actif	75
			83	46	322	4		Gains (pertes) sur opérations de change	76
								Autres additions (déductions)	77
<b>73,930</b>	<b>80,834</b>	<b>57,242</b>	<b>56,002</b>	<b>67,542</b>	<b>97,728</b>	<b>51,767</b>		<b>Bénéfice net</b>	<b>80</b>

**TABLE 21. Trust Companies**  
Quarterly Statements of Estimated Retained Earnings

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
41	Opening balance .....	616,826	630,708	661,452	668,160	680,412	685,567	708,822	731,588
	Deduct prior period adjustments:								
42	Income taxes:								
a	Current .....	- 182	19	- 67	- 35	- 947	- 1,057	- 52	58
b	Deferred .....	563	68	- 1	42	1,891	1,171	- 37	- 185
43	Other .....	231	15	- 25	- 3	- 1,166	93	111	74
	Add:								
44	Net income .....	40,390	50,708	27,571	50,799	29,848	48,525	44,463	67,333
45	Other revenue (expenses) .....	-	-	-	-	-	-	-	-
	Deduct:								
46	Transfers to reserves .....	- 349	351	342	- 774	- 28	4	90	124
47	Dividends declared .....	24,121	19,184	20,265	37,368	22,326	23,700	20,890	33,728
48	Refundable taxes .....	-	-	-	-	-	-	-	-
49	Other adjustments .....	2,124	327	349	1,949	2,617	1,359	695	- 2,898
50	<b>Closing retained earnings .....</b>	<b>630,708</b>	<b>661,452</b>	<b>668,160</b>	<b>680,412</b>	<b>685,567</b>	<b>708,822</b>	<b>731,588</b>	<b>768,020</b>

**TABLE 22. Trust Companies**  
Quarterly Statements of Estimated Mortgage and Investment Reserves and Reserve Fund

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
1	Opening balance .....	130,602	128,478	130,265	141,653	154,728	164,353	174,193	186,778
	Add:								
2	Provisions charged to current expenses .....	1,037	3,762	2,932	5,685	6,169	11,482	19,762	31,945
3	Transfers from retained earnings .....	349	351	342	- 774	- 28	4	90	124
4	Premium on issue of share capital .....	-	-	7,500	13,103	-	-	-	-
5	Realized gains on sale or maturity of assets .....	- 2,361	- 1,156	- 792	- 860	883	- 127	- 4,197	- 29,845
	Deduct:								
6	Personal and mortgage loans written off and other investment losses .....	180	241	360	1,101	324	700	918	1,930
7	Other adjustments including unaccounted items .....	271	929	- 766	2,978	- 2,925	819	2,152	- 6,619
8	<b>Balance at end of quarter .....</b>	<b>128,478</b>	<b>130,265</b>	<b>141,653</b>	<b>154,728</b>	<b>164,353</b>	<b>174,193</b>	<b>186,778</b>	<b>193,691</b>

**TABLE 23. Trust Companies**  
Selected Investments Held for Estates, Trusts and Agencies

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
1	Mortgages .....	9,513,819	9,760,567	10,054,160	10,204,553	10,567,477	10,709,366	10,879,626	10,847,358
2	Bonds and debentures .....	29,269,312	30,324,668	31,138,068	31,390,515	32,717,746	33,848,449	34,012,963	35,155,005
3	Preferred and common shares .....	21,160,868	22,035,571	22,597,243	23,102,288	23,730,165	24,394,674	24,821,482	25,460,736
4	Other investments .....	9,477,281	9,399,381	9,682,134	10,406,390	10,810,142	11,733,943	11,390,651	12,047,447
5	<b>Total assets .....</b>	<b>69,421,280</b>	<b>71,520,187</b>	<b>73,471,605</b>	<b>75,103,746</b>	<b>77,825,530</b>	<b>80,686,432</b>	<b>81,104,722</b>	<b>83,510,546</b>



**TABLEAU 21. Sociétés de fiducie**

États financiers trimestriels - Estimations des bénéfices non répartis

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
768,020	788,413	836,420	844,705	851,132	877,508	938,176		
- 536	- 120	411	93	155	-	- 3		Solde d'ouverture..... 41
341	- 14	- 1,773	- 526	403	- 13	- 348		Déduire redressements des périodes précédentes: 42
360	42	- 101	291	- 681	64	- 1		Impôts sur le revenu: 42
								Courants..... a
								Reportés..... b
								Autres..... 43
73,930	80,834	57,242	56,002	67,542	97,728	51,767		Ajouter: 44
-	-	-	-	-	-	-		Bénéfice net..... 44
- 98	2	21,806	- 10,410	5,088	- 1,841	603		Autres revenus (dépenses)..... 45
27,255	31,912	30,790	59,637	25,223	24,020	25,222		Déduire: 46
-	27	-	-	-	-	-		Transferts aux réserves..... 46
26,215	978	- 2,176	490	10,978	14,830	- 155		Dividendes déclarés..... 47
								Impôts remboursables..... 48
								Autres ajustements..... 49
<b>788,413</b>	<b>836,420</b>	<b>844,705</b>	<b>851,132</b>	<b>877,508</b>	<b>938,176</b>	<b>964,625</b>		<b>Bénéfices non répartis à la fin du trimestre..... 50</b>

**TABLEAU 22. Sociétés de fiducie**

États financiers trimestriels - Estimations des réserves pour hypothèques et placements et du fonds de réserve

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
193,691	202,745	211,922	214,929	225,125	231,613	247,379		Solde d'ouverture..... 1
14,195	18,088	36,612	43,936	16,007	27,987	38,853		Ajouter: 2
- 98	2	21,806	- 10,410	5,088	- 1,841	603		Provisions imputées aux dépenses du trimestre observé..... 2
-	-	-	-	-	-	-		Transferts des bénéfices non-répartis..... 3
- 8,217	- 5,702	- 15,317	- 21,991	- 14,485	- 8,574	- 11,901		Primes d'émission d'actions..... 4
								Gains réalisés sur vente ou maturité d'actif..... 5
2,041	3,844	3,861	813	1,795	3,102	1,915		Déduire: 6
- 5,215	- 633	36,233	526	- 1,673	- 1,296	- 14,664		Prêt personnels et hypothèques portés au débit et autres pertes sur placements..... 6
								Autres rajustements y compris les postes inexpliqués..... 7
<b>202,745</b>	<b>211,922</b>	<b>214,929</b>	<b>225,125</b>	<b>231,613</b>	<b>247,379</b>	<b>287,683</b>		<b>Solde à la fin du trimestre..... 8</b>

**TABLEAU 23. Sociétés de fiducie**

Certains placements détenus pour les successions, fiducies et agences

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
10,644,465	10,970,569	11,235,999	10,926,646	11,669,294	11,837,282	12,174,334		Hypothèques..... 1
37,743,135	38,573,347	39,559,193	38,967,933	39,937,552	41,178,113	42,638,904		Obligations garanties ou non..... 2
29,605,700	30,638,604	32,283,985	37,157,569	37,995,410	38,852,925	39,767,579		Actions privilégiées et ordinaires..... 3
13,227,796	14,262,604	13,896,154	14,189,126	15,483,337	15,332,178	15,467,471		Autres placements..... 4
<b>91,221,096</b>	<b>94,445,125</b>	<b>96,975,331</b>	<b>101,241,274</b>	<b>105,085,593</b>	<b>107,200,498</b>	<b>110,048,288</b>		<b>Actif total..... 5</b>





**TABLE 25. Trust Companies**

Estimated Provincial Distribution of Selected Assets and Liabilities, Third Quarter, 1984

No.		Newfoundland Terre-Neuve	Prince Edward Island Ile-du-Prince- Edouard	Nova Scotia Nouvelle-Ecosse	New Brunswick Nouveau- Brunswick	Québec	Ontario	
		thousands of dollars - milliers de dollars						
	<b>Assets</b>							
1	Investments:							
a	Short-term bills and notes:							
i	Provincial treasury bills and notes .....	17,786	-	-	5,105	157,832	382,204	
ii	Municipal notes .....	-	-	-	-	5,396	-	
b	Long-term bonds, debentures and notes:							
i	Provincial .....	11,547	1,426	15,032	13,328	335,661	748,646	
ii	Municipal .....	53,392	-	347	317	330,745	43,554	
2	Loans:							
a	Mortgages:							
i	National Housing Act .....	58,578	13,923	166,615	89,477	1,082,693	3,274,571	
ii	Conventional:							
	Residential .....	144,770	66,132	591,239	349,260	2,203,200	10,145,198	
	Non-residential .....	53,392	14,983	134,753	91,139	661,938	2,160,657	
b	Personal:							
i	Secured .....	2,953	1,793	21,051	12,289	116,463	723,022	
ii	Unsecured .....	6,929	4,561	30,497	17,582	48,857	583,517	
3	<b>Total of items 1 and 2 .....</b>	<b>295,955</b>	<b>102,818</b>	<b>959,534</b>	<b>578,497</b>	<b>4,942,785</b>	<b>18,061,369</b>	
	<b>Liabilities</b>							
4	Demand deposits:							
a	Chequable .....	10,436	8,523	40,567	29,483	195,855	3,179,823	
b	Non-chequable .....	38,145	27,554	193,126	149,497	342,056	2,792,058	
c	Tax sheltered .....	16,206	11,522	66,476	47,505	340,550	1,751,023	
5	Term deposits:							
a	Original term of less than one year .....	46,916	8,677	83,015	48,038	1,143,783	3,343,529	
b	Original term of one to five years .....	112,515	88,447	693,366	425,381	3,030,641	12,612,717	
c	Original term of over five years .....	58	80	8,317	324	54,630	71,688	
d	Tax sheltered .....	40,785	30,725	195,197	145,271	1,798,243	5,457,778	
6	<b>Total of items 4 and 5 .....</b>	<b>265,061</b>	<b>175,528</b>	<b>1,280,064</b>	<b>845,499</b>	<b>6,905,758</b>	<b>29,208,616</b>	

**TABLE 26. Mortgage Loan Companies**

Estimated Provincial Distribution of Selected assets and Liabilities, Third Quarter, 1984(1)

No.		Newfoundland Terre-Neuve	Prince Edward Island Ile-du-Prince- Edouard	Nova Scotia Nouvelle-Ecosse	New Brunswick Nouveau- Brunswick	Québec	Ontario	
		thousands of dollars - milliers de dollars						
	<b>Assets</b>							
1	Investments:							
a	Short-term bills and notes:							
i	Provincial treasury bills and notes .....	-	-	-	-	-	43,186	
ii	Municipal notes .....	-	-	-	-	-	-	
b	Long-term bonds, debentures and notes:							
i	Provincial .....	1,105	124	1,074	3,233	64,187	19,574	
ii	Municipal .....	-	-	-	-	8,202	20	
2	Loans:							
a	Mortgages:							
i	National Housing Act .....	131,875	28,300	140,251	163,267	2,068,869	3,590,727	
ii	Conventional:							
	Residential .....	279,330	76,984	713,709	344,193	2,424,077	8,805,337	
	Non-residential .....	26,982	9,283	59,079	24,582	255,537	846,914	
b	Personal:							
i	Secured .....	706	810	8,432	2,655	-	24,384	
ii	Unsecured .....	78	224	1,560	128	143,520	434,357	
3	<b>Total of items 1 and 2 .....</b>	<b>440,076</b>	<b>115,725</b>	<b>924,105</b>	<b>538,058</b>	<b>4,964,392</b>	<b>13,764,499</b>	
	<b>Liabilities</b>							
4	Demand deposits:							
a	Chequable .....	-	-	923	58	64	145,375	
b	Non-chequable .....	-	-	34,990	3,736	2,888	219,968	
c	Tax sheltered .....	-	-	1,098	92	-	8,227	
5	Term deposits:							
a	Original term of less than one year .....	22,605	34,822	66,882	17,302	235,039	2,631,652	
b	Original term of one to five years .....	139,310	104,522	649,611	304,431	4,880,192	11,381,811	
c	Original term of over five years .....	4,448	3,265	19,554	12,793	57,487	193,478	
d	Tax sheltered .....	-	-	21,877	2	1,559	40,383	
6	<b>Total of items 4 and 5 .....</b>	<b>166,363</b>	<b>142,609</b>	<b>794,935</b>	<b>338,414</b>	<b>5,177,229</b>	<b>14,620,894</b>	

(1) Data includes Mortgage Investment Corporations.

**TABLEAU 25. Sociétés de fiducie**

Estimations de la distribution provinciale de certains postes de l'actif et du passif, troisième trimestre, 1984

Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia - Colombie-Britannique	Yukon and N. W. T. - Yukon et T. N.-O.	Canada		No	
thousands of dollars - milliers de dollars								
						<b>Actif</b>		
						Placements:	1	
						Billets et effets à court terme:	a	
2,426	49,087	78,367	61,698	-	754,505	Bons du trésor et effets des administrations provinciales	i	
-	-	-	509	-	5,905	Effets des administrations municipales	ii	
5,340	35,203	44,562	27,911	-	1,238,656	Obligations garanties ou non et effets à long terme:	b	
5	3,780	2,258	2,218	-	383,224	Des provinces	i	
						Des municipalités	ii	
						Prêts:	2	
149,688	186,343	1,017,384	695,865	91	6,735,228	Hypothécaires:	a	
						Loi national sur l'habitation	i	
418,736	549,651	3,496,882	2,802,356	1,214	20,768,638	Conventionnels:	ii	
106,646	281,120	927,857	892,295	3,213	5,327,993	Résidentielles		
						Constructions non-résidentielles		
						Personnels:	b	
50,601	60,371	224,400	229,507	182	1,442,632	Garantis	i	
11,061	25,277	87,196	114,991	-	930,468	Non-garantis	ii	
<b>744,503</b>	<b>1,190,832</b>	<b>5,878,906</b>	<b>4,827,350</b>	<b>4,700</b>	<b>37,587,249</b>	<b>Total des postes 1 et 2</b>	<b>3</b>	
						<b>Passif</b>		
						Dépôts à vue	4	
49,933	49,822	328,132	470,274	-	4,362,848	Comptes-chèques	a	
117,306	106,269	338,117	303,036	-	4,407,164	Autres	b	
87,693	159,272	312,519	310,103	-	3,102,869	Paravants fiscaux	c	
						Dépôts à terme:	5	
123,451	112,981	573,027	586,449	-	6,069,866	Terme initial de moins d'un an	a	
814,106	899,391	1,677,711	1,369,958	37	21,724,270	Terme initial d'un à cinq ans	b	
168	9,338	19,602	29,626	-	193,831	Terme initial de plus que cinq ans	c	
478,854	645,786	953,128	799,620	15	10,545,402	Paravants fiscaux	d	
<b>1,671,511</b>	<b>1,982,859</b>	<b>4,202,236</b>	<b>3,869,066</b>	<b>52</b>	<b>50,406,250</b>	<b>Total des postes 4 et 5</b>	<b>6</b>	

**TABLEAU 26. Sociétés de prêts hypothécaires**

Estimations de la distribution provinciale de certains postes de l'actif et du passif, troisième trimestre, 1984(1)

Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia - Colombie-Britannique	Yukon and N. W. T. - Yukon et T. N.-O.	Canada		No	
thousands of dollars - milliers de dollars								
						<b>Actif</b>		
						Placements:	1	
						Billets et effets à court terme:	a	
-	-	4,850	31,982	-	80,018	Bons du trésor et effets des administrations provinciales	i	
-	-	-	-	-	-	Effets des administrations municipales	ii	
58	398	15,164	101,344	-	206,261	Obligations garanties ou non et effets à long terme:	b	
-	-	48,417	-	-	56,639	Des provinces	i	
						Des municipalités	ii	
						Prêts:	2	
488,795	393,898	1,028,629	1,811,535	34,457	9,880,603	Hypothécaires:	a	
						Loi national sur l'habitation	i	
746,453	683,610	3,840,132	4,872,305	30,564	22,816,694	Conventionnels:	ii	
135,058	220,521	427,878	297,476	2,036	2,305,346	Résidentielles		
						Constructions non-résidentielles		
						Personnels:	b	
9	1	31,414	197	-	68,608	Garantis	i	
2,018	2,223	231,634	352,423	-	1,168,165	Non-garantis	ii	
<b>1,372,391</b>	<b>1,300,651</b>	<b>5,628,118</b>	<b>7,467,262</b>	<b>67,057</b>	<b>36,582,334</b>	<b>Total des postes 1 et 2</b>	<b>3</b>	
						<b>Passif</b>		
						Dépôts à vue:	4	
6,664	14,368	22,992	55,537	-	245,981	Comptes-chèques	a	
11,169	29,057	26,800	44,244	-	372,852	Autres	b	
276	-	-	-	-	9,693	Paravants fiscaux	c	
						Dépôts à terme:	5	
53,103	39,365	281,799	290,907	4,690	3,678,166	Terme initial de moins d'un an	a	
1,064,315	1,264,101	1,492,428	1,929,297	7,413	23,217,431	Terme initial d'un à cinq ans	b	
126,156	74,060	120,284	162,943	-	774,468	Terme initial de plus que cinq ans	c	
1,415	531	579	1,071	-	67,417	Paravants fiscaux	d	
<b>1,263,098</b>	<b>1,421,482</b>	<b>1,944,882</b>	<b>2,483,999</b>	<b>12,103</b>	<b>28,366,008</b>	<b>Total des postes 4 et 5</b>	<b>6</b>	

(1) Les sociétés de placements hypothécaires sont maintenant inclus dans les données.



**TABLEAU 27. Sociétés de prêts hypothécaires**

États financiers trimestriels - Estimations de l'actif, du passif, et de l'avoir des actionnaires(1)

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
146,080	100,345	219,651	122,575	81,604	248,379	399,523		<b>Actif</b>
2,463	2,345	254	462	214	1,320	802		Encaisse et dépôts à vue:
6,041	2,250	6,783	5,898	6,347	8,018	13,065		Banques à charte:
								En monnaie canadienne
								En devises étrangères
								Autres institutions au Canada et à l'étranger
								Placements au Canada:
								Dépôts à terme:
								Après de banques à charte:
								En monnaie canadienne
								En devises étrangères (y compris les dépôts swaps)
								Après d'autres institutions
								Billets et effets à court terme:
								Bons du Trésor du Canada
								Bons du Trésor des administrations provinciales
								Effets des administrations municipales
								Effets des sociétés de financement des ventes
								Papiers d'affaires
								Obligations garanties ou non et effets à long terme:
								Du Canada
								Des provinces
								Des municipalités
								Des sociétés
								Placements dans des fiducies de placements immobiliers
								Actions des sociétés
								Placements dans les filiales:
								Actions
								Avances
								Autres placements au Canada
								Placements hors du Canada:
								Actions des sociétés
								Autres
								Prêts:
								Hypothécaires:
								La loi nationale sur l'habitation
								Conventionnels:
								Résidentielles
								Constructions non-résidentielles
								Personnels:
								Garantis
								Non garantis
								Commerciaux sur nantissement:
								Prêts aux courtiers en valeurs mobilières
								Autres prêts
								Autres
								Contrats de crédit-bail
								Effets à recevoir et actif couru
								Immobilisations
								Biens immeubles d'actif en vue de la vente
								Autres éléments d'actif
								<b>Total de l'actif</b>
								<b>Passif</b>
								Dépôts à vue:
								Comptes-chèques
								Autres
								En vue d'un REER
								En vue d'un REEL
								Autres paravants fiscaux
								Dépôts à terme:
								Termes initial de moins d'un an
								Termes initial d'un à cinq ans
								Termes initial de plus que cinq ans
								En vue d'un REER
								En vue d'un REEL
								Autres paravants fiscaux
								Emprunts bancaires:
								Des banques à charte:
								En monnaie canadienne
								En devises étrangères
								Des banques étrangères
								Autres effets et prêts à payer:
								Billets à ordre:
								De moins d'un an
								De plus d'un an
								Autres
								Effets à payer et exigibilités courues
								Impôts sur le revenu
								Dû à la société mère et aux sociétés affiliées:
								Au Canada
								À l'étranger
								Obligations au titre d'un contrat fiduciaire
								Compte de régularisation
								Hypothèques à payer
								Impôts sur le revenu reportés
								Autres éléments du passif
								<b>Avoir des actionnaires</b>
								Capital-actions:
								Privilégiées
								Ordinaires
								Surplus d'apport
								Réserves
								Bénéfices non répartis
								<b>Total, passif et avoir des actionnaires</b>

(1) Ce groupe comprend maintenant les sociétés de placements hypothécaires. Les données pour 1981, 1982 et 1983 ont été révisées de façon à inclure les sociétés de placements hypothécaires.

**TABLE 28. Mortgage Loan Companies**  
 Quarterly Statements of Estimated Revenues and Expenses(1)

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars — milliers de dollars							
	<b>Revenues</b>								
51	Interest:								
a	Bonds and debentures .....	20,003	26,375	30,189	30,160	20,483	20,980	26,490	34,044
b	Mortgages .....	408,711	456,517	521,603	586,329	633,413	702,505	771,620	802,099
c	Leasing contracts .....	1,248	1,217	1,227	2,266	1,987	1,956	1,898	949
d	Personal or consumer loans .....	2,649	3,021	3,127	3,479	4,287	3,785	3,560	2,830
e	Other .....	39,955	35,198	47,075	57,703	54,123	58,932	66,429	64,478
52	Amortization of discount .....	6,177	8,622	10,252	9,318	9,494	9,647	9,881	10,077
53	Dividends:								
a	Companies in Canada:								
i	Subsidiary companies .....	9,503	7,309	943	4,799	7,079	5,045	5,693	6,876
ii	Other companies .....	8,979	9,052	6,962	6,462	7,381	7,202	7,278	6,279
b	Companies outside Canada:								
i	Subsidiary companies .....	-	-	-	-	-	-	-	-
ii	Other companies .....	276	269	270	270	180	140	140	140
54	Fees and commissions:								
a	Estates, trusts and agencies .....	74	10	27	20	13	11	-	10
b	Sale of real estate .....	41	-	-	-	-	-	-	-
c	Other fees and commissions .....	835	1,023	916	2,999	4,026	4,241	6,585	3,389
55	Rental income .....	1,364	1,440	596	1,623	1,323	1,542	1,652	2,546
56	Equity in income of subsidiaries .....	23	76	463	6,351	61	71	138	10,413
59	Other revenue .....	9,039	7,845	10,117	12,895	13,733	17,211	13,823	16,984
60	<b>Total revenue .....</b>	<b>508,877</b>	<b>557,974</b>	<b>633,767</b>	<b>724,674</b>	<b>758,461</b>	<b>833,126</b>	<b>914,911</b>	<b>961,114</b>
	<b>Expenses</b>								
61	Salaries .....	13,239	13,257	10,122	14,007	14,839	15,182	15,548	15,498
62	Commissions:								
a	Salesmen .....	89	100	82	76	49	42	46	53
b	Real estate agents .....	4,013	3,271	2,904	3,618	4,526	4,173	3,953	5,970
63	Interest:								
a	Savings deposits .....	13,100	12,628	12,441	14,488	12,198	13,363	11,792	9,923
b	Term deposits .....	282,774	325,391	382,736	454,863	496,143	547,707	610,513	601,701
c	Debentures .....	36,406	34,145	38,689	40,178	41,494	40,145	40,757	38,989
d	Promissory notes .....	66,724	71,809	83,620	82,416	83,932	88,074	96,656	122,183
e	Mortgage payable .....	144	156	169	170	270	322	270	304
f	Other .....	18,031	30,590	44,963	45,061	39,137	47,467	46,954	46,179
64	Amortization .....	529	540	570	632	432	619	754	1,147
65	Depreciation .....	595	713	673	291	682	729	763	954
66	Net premises operating expense .....	728	720	760	599	1,055	1,549	1,448	1,555
67	Provision for losses .....	945	820	1,377	1,840	1,198	3,144	2,039	7,771
68	Management Fees .....	3,994	4,879	11,938	5,702	5,607	5,944	6,265	7,161
69	Other expenses .....	26,191	26,072	25,491	35,031	36,473	41,550	43,523	50,569
70	<b>Total expenses .....</b>	<b>467,502</b>	<b>525,091</b>	<b>616,535</b>	<b>698,972</b>	<b>738,035</b>	<b>810,010</b>	<b>881,281</b>	<b>909,957</b>
71	<b>Net Income before income taxes .....</b>	<b>41,375</b>	<b>32,883</b>	<b>17,232</b>	<b>25,702</b>	<b>19,426</b>	<b>23,116</b>	<b>33,630</b>	<b>51,157</b>
72	Income taxes:								
a	Current .....	4,747	3,996	357	556	1,445	231	1,649	6,125
b	Deferred .....	3,296	87	1,145	3,736	2,802	1,402	1,617	54
73	<b>Net income before extraordinary transactions .....</b>	<b>33,332</b>	<b>28,800</b>	<b>18,020</b>	<b>28,882</b>	<b>20,783</b>	<b>24,749</b>	<b>30,364</b>	<b>45,036</b>
74	Realized gains (losses) .....	1,050	1,839	2,491	13,582	5,161	28	401	8,683
75	Asset evaluation increase (decrease) .....	67	-	3	-	-	-	611	-
76	Foreign exchange rate gain (loss) .....	66	2	99	-	-	-	-	-
77	Other additions (deductions) .....	-	7	-	-	-	-	-	-
80	<b>Net income .....</b>	<b>34,515</b>	<b>30,630</b>	<b>20,613</b>	<b>42,464</b>	<b>25,944</b>	<b>24,721</b>	<b>30,154</b>	<b>53,719</b>

(1) This industry group includes the Mortgage Investment Corporations. Figures for 1981, 1982, and 1983 have been revised to include Mortgage Investment Corporations.



TABLEAU 28. Sociétés de prêts hypothécaires

États financiers trimestriels - Estimations des revenus et des dépenses(1)

1983				1984				No	
1	2	3	4	1	2	3	4		
thousands of dollars - milliers de dollars									
<b>Revenus</b>									
								Intérêt:	
31,895	40,388	48,892	50,545	48,930	50,753	56,552		Obligations	51
884,252	921,652	952,480	971,723	1,013,039	1,026,423	1,073,753		Hypothèques	a
910	906	892	893	2,932	3,790	3,455		Contrats de crédit-bail	b
2,529	2,783	3,541	3,689	3,142	3,311	3,636		Prêts personnels ou à la consommation	c
52,975	49,915	55,353	65,209	66,759	78,473	95,011		Autres	d
10,196	9,371	7,044	3,776	3,917	5,428	5,092		Amortissement de l'escompte	e
								Dividendes:	52
								Sociétés au Canada:	53
7,865	7,642	5,126	3,477	7,834	1,802	1,140		Filiales	a
5,845	6,475	6,045	6,593	5,954	7,272	7,297		Autres sociétés	i
-	-	-	-	-	-	-		Sociétés à l'étranger:	ii
140	140	50	10	68	115	104		Filiales	b
								Autres sociétés	ii
								Droits et commissions reçus:	54
10	10	10	10	10	10	10		Successions, sociétés de fiducie et agences	a
-	23	124	53	32	35	78		Vente de biens immeubles	b
4,483	5,219	7,103	5,819	4,377	4,818	4,483		Autres droits et commissions	c
1,604	2,532	2,004	2,450	2,699	2,804	2,948		Revenu locatif	55
1,946	10,405	- 2,851	20,318	6,249	8,889	6,038		Avoir des actionnaires sous forme de bénéfice auprès des filiales	56
23,579	22,681	33,778	33,882	33,269	29,951	33,432		Autres revenus	59
<b>1,028,229</b>	<b>1,080,142</b>	<b>1,119,591</b>	<b>1,168,447</b>	<b>1,199,211</b>	<b>1,223,874</b>	<b>1,293,029</b>		<b>Total des revenus</b>	60
<b>Dépenses</b>									
15,408	15,558	15,931	16,746	16,311	16,852	17,218		Rémunérations	61
948	903	1,002	1,025	975	330	504		Commissions:	62
7,185	7,070	5,945	8,457	9,356	8,423	6,843		Vendeurs	a
								Agents immobiliers	b
7,608	7,404	8,743	9,545	9,313	10,350	12,317		Intérêts:	63
594,266	601,529	636,009	649,597	682,142	723,305	802,628		Depôts d'épargne	a
37,797	36,188	31,718	31,225	28,419	26,827	29,979		Depôts à terme	b
148,548	156,718	164,735	160,730	136,660	119,446	148,993		Obligations	c
184	163	169	180	258	190	218		Billets à ordre	d
75,448	95,604	109,072	126,260	155,361	167,504	150,797		Hypothèques à payer	e
								Autres	f
873	1,157	1,555	1,676	1,409	2,004	2,348		Amortissement	64
750	756	779	877	870	890	931		Dépréciation	65
1,317	2,059	1,881	1,795	2,335	2,350	2,438		Dépenses d'exploitation nettes au titre des locaux	66
2,969	7,869	3,488	7,529	4,622	4,090	5,363		Provisions pour pertes	67
8,437	8,760	9,371	11,006	11,435	11,818	11,952		Honoraires de gestion	68
54,015	59,416	62,440	89,294	73,406	81,138	84,098		Autres dépenses	69
<b>955,753</b>	<b>1,001,154</b>	<b>1,052,838</b>	<b>1,115,942</b>	<b>1,132,872</b>	<b>1,175,517</b>	<b>1,276,627</b>		<b>Total des dépenses</b>	70
<b>72,476</b>	<b>78,988</b>	<b>66,753</b>	<b>52,505</b>	<b>66,339</b>	<b>48,357</b>	<b>16,402</b>		<b>Bénéfice net avant impôts sur le revenu</b>	71
8,450	12,636	10,229	954	5,961	1,340	- 7,393		Impôts sur le revenu:	72
13,342	7,519	6,125	- 623	5,423	- 498	- 8,711		Courants	a
								Reportés	b
<b>50,684</b>	<b>58,833</b>	<b>50,399</b>	<b>52,174</b>	<b>54,955</b>	<b>47,515</b>	<b>32,506</b>		<b>Bénéfice net avant opérations extraordinaires</b>	73
160	3,609	8,913	1,785	1,990	- 513	2,447		Gains (ou pertes) réalisés	74
-	-	-	-	-	-	-		Réévaluation d'éléments d'actif	75
-	-	-	-	-	-	-		Gains (pertes) sur opérations de change	76
-	-	-	- 3	-	-	-		Autres additions (déductions)	77
<b>50,844</b>	<b>62,442</b>	<b>59,312</b>	<b>53,956</b>	<b>56,945</b>	<b>47,002</b>	<b>34,953</b>		<b>Bénéfice net</b>	80

(1) Ce groupe comprend maintenant les sociétés de placements hypothécaires. Les données pour 1981, 1982 et 1983 ont été revues de façon à inclure les sociétés de placements hypothécaires.

**TABLE 29. Mortgage Loan Companies**  
Quarterly Statements of Estimated Retained Earnings(1)

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
41	Opening balance .....	248,416	254,129	262,049	235,408	257,639	265,905	271,415	286,775
	Deduct prior period adjustments:								
42	Income taxes:								
a	Current .....	18	- 15	6	-	190	- 1,772	-	1,303
b	Deferred .....	547	- 537	446	20	- 845	1,848	32	- 27
43	Other .....	275	- 35	136	- 203	829	- 4	-	- 271
	Add:								
44	Net income .....	34,515	30,630	20,613	42,464	25,944	24,721	30,154	53,719
45	Other revenue (expenses) .....	-	-	-	-	-	-	-	-
	Deduct:								
46	Transfers to reserves .....	260	9	501	- 748	- 7	250	159	309
47	Dividends declared .....	23,794	23,341	18,177	37,821	17,115	16,471	14,384	16,209
48	Refundable taxes .....	-	-	-	-	-	-	-	-
49	Other adjustments .....	3,908	- 53	27,988	- 16,657	396	2,418	219	21,754
50	<b>Closing retained earnings .....</b>	<b>254,129</b>	<b>262,049</b>	<b>235,408</b>	<b>257,639</b>	<b>265,905</b>	<b>271,415</b>	<b>286,775</b>	<b>301,217</b>

(1) This industry group includes the Mortgage Investment Corporations. Figures for 1981, 1982, and 1983 have been revised to include Mortgage Investment Corporations.

**TABLE 30. Mortgage Loan Companies**  
Quarterly Statements of Estimated Mortgage, Investment and General Reserves(1)

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
1	Opening balance .....	99,649	102,253	102,887	101,737	104,097	106,890	107,225	108,106
	Add:								
2	Provisions charged to current expenses .....	945	820	1,377	1,840	1,198	3,144	2,039	7,771
3	Transfers from retained earnings .....	260	9	501	- 748	- 7	250	159	309
4	Premium on issue of share capital .....	-	-	-	6	1	-	-	1
5	Realized gains on sale or maturity of assets .....	- 190	- 656	- 174	- 1,149	- 478	- 1,775	- 727	- 6,207
	Deduct:								
6	Personal and mortgage loans written off and other investment losses .....	179	167	76	1,021	159	1,278	486	272
7	Other adjustments .....	- 1,768	- 628	2,778	- 3,432	- 2,238	6	104	- 494
8	<b>Balance at end of quarter .....</b>	<b>102,253</b>	<b>102,887</b>	<b>101,737</b>	<b>104,097</b>	<b>106,890</b>	<b>107,225</b>	<b>108,106</b>	<b>110,202</b>

(1) This industry group includes the Mortgage Investment Corporations. Figures for 1981, 1982, and 1983 have been revised to include Mortgage Investment Corporations.

**TABLEAU 29. Sociétés de prêts hypothécaires**  
États financiers trimestriels - Estimation des bénéfices non répartis(1)

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
301,217	335,499	372,531	380,697	402,603	455,207	443,784	Solde d'ouverture.....	41
Dédire redressements des périodes précédentes:								
Impôts sur le revenu:								42
11	- 11	- 46	- 4,047	- 608	-	175	Courants.....	a
- 20	-	- 46	4,232	257	-	11	Reportés.....	b
299	21	592	- 255	104	- 49	- 220	Autres.....	43
Ajouter:								
50,844	62,442	59,312	53,956	56,945	47,002	34,953	Bénéfice net.....	44
-	-	-	-	-	-	-	Autres revenus (dépenses).....	45
Dédire:								
66	17	- 14	37	- 10	- 409	- 2	Transferts aux réserves.....	46
20,900	20,010	26,328	26,025	12,904	65,334	20,427	Dividendes déclarés.....	47
-	-	-	-	-	-	-	Impôts remboursables.....	48
- 4,694	5,373	24,332	6,058	- 8,306	- 6,451	7,672	Autres rajustements.....	49
<b>335,499</b>	<b>372,531</b>	<b>380,697</b>	<b>402,603</b>	<b>455,207</b>	<b>443,784</b>	<b>450,674</b>	<b>Bénéfices non répartis à la fin du trimestre.....</b>	<b>50</b>

(1) Ce groupe comprend maintenant les sociétés de placements hypothécaires. Les données pour 1981, 1982 et 1983 ont été révisées de façon à inclure les sociétés de placements hypothécaires.

**TABLEAU 30. Sociétés de prêts hypothécaires**

États financiers trimestriels - Estimations des réserves pour hypothèques et placements et de la réserve générale(1)

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
110,202	112,815	123,300	146,471	147,966	149,107	151,052	Solde d'ouverture.....	1
Ajouter:								
2,969	7,869	3,488	7,529	4,622	4,090	5,363	Provisions imputées aux dépenses du trimestre observé ...	2
66	17	- 14	37	- 10	- 409	- 2	Transferts des bénéfices non-répartis.....	3
-	-	-	-	-	-	-	Primes d'émission d'actions.....	4
- 1,149	- 2,315	- 2,877	- 6,367	- 2,062	- 1,451	- 1,503	Gains réalisés sur vente ou maturité d'actif.....	5
Dédire:								
150	167	346	474	686	261	1,110	Prêts personnels et hypothèques portés au débit et autres pertes sur placements.....	6
- 877	- 5,081	- 22,920	- 770	723	24	- 366	Autres rajustements.....	7
<b>112,815</b>	<b>123,300</b>	<b>146,471</b>	<b>147,966</b>	<b>149,107</b>	<b>151,052</b>	<b>154,166</b>	<b>Solde à la fin du trimestre.....</b>	<b>8</b>

(1) Ce groupe comprend maintenant les sociétés de placements hypothécaires. Les données pour 1981, 1982 et 1983 ont été révisées de façon à inclure les sociétés de placements hypothécaires.





TABLE 32. Mortgage Loan Companies Associated with Schedule A Chartered Banks(1)

Quarterly Statements of Estimated Assets, Liabilities and Shareholders' Equity, Revenues and Expenses

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>Assets</b>								
1	Cash and demand deposits .....	22,647	134,630	36,423	85,095	10,788	49,913	5,720	71,241
2	Investments in Canada:								
a	Term deposits .....	80,950	110,021	235,128	190,218	316,898	153,431	233,280	290,277
b	Short-term bills and notes .....	23,719	27,082	95,890	10,060	56,839	226,945	190,990	255,651
c	Long-term bonds, debentures and notes .....	180,569	259,900	248,000	298,160	311,173	476,727	523,259	848,602
d	Other investments in Canada .....	101,267	26,862	7,420	302,232	203,804	233,493	253,006	250,164
3	Investments outside Canada .....	9,412	8,929	8,963	59,250	8,550	8,397	8,042	7,995
4	Loans:								
a	Mortgages:								
i	National Housing Act .....	2,423,377	2,658,465	3,038,134	3,223,787	3,620,140	4,199,635	4,882,929	5,767,396
ii	Conventional:								
	Residential .....	6,835,973	7,479,184	8,182,130	8,651,476	9,700,047	10,339,966	10,945,416	12,684,216
	Non-residential .....	400,893	445,524	598,224	659,818	709,143	721,751	738,524	713,774
b	Other loans .....	7,162	7,233	3,309	10,105	2,874	52,860	52,828	7,806
5	Other assets .....	128,758	145,055	182,155	340,292	362,838	421,124	422,384	385,698
6	<b>Total assets .....</b>	<b>10,214,727</b>	<b>11,302,885</b>	<b>12,635,776</b>	<b>13,830,493</b>	<b>15,303,094</b>	<b>16,884,242</b>	<b>18,307,864</b>	<b>21,284,778</b>
	<b>Liabilities</b>								
7	Term deposits:								
a	Original term of less than one year .....	352,304	237,781	350,459	692,964	633,122	736,771	501,707 r	645,313 r
b	Original term of one to five years .....	5,310,630	6,084,648	6,978,923	7,735,477	9,003,656	10,213,583	11,160,835 r	11,374,488 r
c	Original term of over five years .....	47,062	57,420	23,919	21,979	20,590	19,270	16,190	15,345
8	Bank loans .....	7,936	145,018	3,668	400	88	3,060	14,465	3,068
9	Promissory notes:								
a	Less than one year .....	327,153	281,459	455,247	540,730	451,141	852,816	1,297,276 r	3,040,365 r
b	One year or more .....	1,804,625	1,708,520	1,600,943	1,464,976	1,502,646	1,378,076	1,364,480 r	1,338,080 r
10	Other notes and loans .....	20,000	20,000	20,000	25,000	25,000	25,000	25,000	28,500
11	Owing to parent and affiliated companies .....	388,003	573,938	788,144	1,006,131	849,484	747,785	801,445	1,715,498
12	Debentures issued under trust indenture .....	969,090	1,123,601	1,211,601	1,224,507	1,171,140	1,132,480	1,033,016	999,656
13	Other liabilities .....	467,792	511,666	593,758	414,278	907,017	950,100	1,223,583	1,157,038
14	<b>Shareholders' equity</b>								
a	Share capital:								
b	Preferred .....	320,027	296,258	330,888	360,058	369,160	395,160	408,160	464,120
15	Common .....	147,692	215,998	225,535	272,704	290,567	343,567	368,617	383,617
16	Contributed surplus .....	15,539	7,831	14,824	19,210	19,210	19,210	10,219	11,619
17	Reserves .....	4,904	4,936	4,602	5,099	5,201	5,381	5,424	7,195
18	Retained earnings .....	31,970	33,811	33,265	46,980	55,072	61,983	77,447	100,876
	<b>Total liabilities and shareholders' equity .....</b>	<b>10,214,727</b>	<b>11,302,885</b>	<b>12,635,776</b>	<b>13,830,493</b>	<b>15,303,094</b>	<b>16,884,242</b>	<b>18,307,864</b>	<b>21,284,778</b>
	<b>Revenues</b>								
19	Interest:								
a	Mortgages .....	257,581	300,503	354,415	413,825	460,237	522,771	589,792	634,538
b	Other .....	16,243	11,698	18,959	29,648	27,751	32,929	38,526	43,529
20	Dividends:								
a	Companies in Canada:								
i	Subsidiary companies .....	-	-	-	1,546	6,192	4,195	4,877	5,897
ii	Other companies .....	3,089	2,642	424	172	901	826	917	917
b	Companies outside Canada .....	-	-	-	-	-	-	-	-
21	Other revenue .....	7,293	9,926	13,428	16,715	15,984	15,150	17,151	17,047
22	<b>Total revenue .....</b>	<b>284,206</b>	<b>324,769</b>	<b>387,226</b>	<b>461,906</b>	<b>511,065</b>	<b>575,871</b>	<b>651,263</b>	<b>701,928</b>
	<b>Expenses</b>								
23	Interest:								
a	Term deposits .....	159,458	186,442	218,349	269,001	302,706	340,648	381,498	432,590
b	Promissory notes .....	55,558	63,842	79,182	88,916	101,387	113,396	135,850	109,086
c	Debentures .....	28,257	26,886	32,463	35,012	37,065	36,322	36,004	34,687
d	Other .....	5,957	15,806	22,894	26,102	22,209	32,713	30,637	36,433
24	Other expenses .....	16,771	17,979	20,451	27,037	29,880	34,001	37,793	51,200
25	<b>Total expenses .....</b>	<b>266,001</b>	<b>310,955</b>	<b>373,339</b>	<b>446,068</b>	<b>493,247</b>	<b>557,080</b>	<b>621,782</b>	<b>663,996</b>
26	<b>Net income before income taxes .....</b>	<b>18,205</b>	<b>13,814</b>	<b>13,887</b>	<b>15,838</b>	<b>17,818</b>	<b>18,791</b>	<b>29,481</b>	<b>37,932</b>
27	Income Taxes:								
a	Current .....	2,575	1,376	- 290	892	405	- 764	1,308	3,669
b	Deferred .....	3,103	1,601	2,207	437	1,456	2,559	4,689	2,347
28	<b>Net income before extraordinary transactions .....</b>	<b>12,527</b>	<b>10,837</b>	<b>11,907</b>	<b>14,509</b>	<b>15,957</b>	<b>16,996</b>	<b>23,484</b>	<b>31,916</b>
29	Extraordinary transactions .....	-	-	-	- 347	-	-	-	-
30	<b>Net income .....</b>	<b>12,527</b>	<b>10,837</b>	<b>11,907</b>	<b>14,162</b>	<b>15,957</b>	<b>16,996</b>	<b>23,484</b>	<b>31,916</b>

(1) The data in this table is also included in Tables 27, 28 of the Mortgage Loan Companies. This table is provided to help users wishing to analyse the impact of the mortgage loan companies associated with Schedule A chartered banks on the mortgage industry.

TABLEAU 32. Sociétés de prêts hypothécaires liées aux banques à charte de l'Annexe A(1)

États financiers trimestriels - Estimations de l'actif, du passif de l'avoir des actionnaires, des revenus et des dépenses

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
<b>Actif</b>								
81,270	28,206	142,304	58,182	37,987	217,854	366,353		
390,666	269,718	332,206	302,209	340,918	340,444	292,542		1
283,154	566,058	637,275	636,272	780,046	821,923	844,234		2
945,196	1,817,220	1,906,237	2,152,028	2,323,962	2,287,908	1,928,298		a
283,100	225,361	224,872	314,518	166,202	65,616	39,119		b
7,995	7,985	8,017	8,096	8,302	-	-		c
6,689,467	7,130,228	7,846,888	8,360,836	8,815,324	9,626,453	8,923,245		d
14,039,086	14,772,835	16,172,801	16,982,951	17,279,883	17,835,832	19,278,524		e
630,823	667,525	684,944	1,328,616	1,389,531	1,554,949	1,145,721		f
5,774	15,129	12,788	76,718	76,754	82,003	1,489,767		g
364,823	453,709	473,076	482,135	438,074	364,209	379,354		h
<b>23,721,354</b>	<b>25,953,974</b>	<b>28,441,408</b>	<b>30,702,561</b>	<b>31,656,983</b>	<b>33,197,191</b>	<b>34,587,157</b>		i
<b>Total de l'actif</b>								6
<b>Passif</b>								
704,735 r	639,264 r	1,064,527 r	808,926 r	1,967,877 r	2,381,261 r	2,671,432		7
12,089,115 r	13,423,806 r	14,605,166 r	16,198,829 r	16,730,486 r	17,684,763 r	19,114,918		a
15,178	17,324	12,577	10,029	9,749	9,265	8,598		b
931	-	-	-	-	-	-		c
4,030,160 r	4,595,459 r	4,754,167 r	3,750,392 r	3,192,371 r	3,843,996 r	4,213,983		d
1,438,855 r	1,559,177 r	1,680,570 r	1,658,074 r	1,523,969 r	1,459,204 r	1,887,210		e
29,500	29,500	32,000	21,500	20,500	11,000	11,000		f
2,097,285	2,493,885	3,088,923	5,067,050	4,899,007	4,693,032	3,431,610		g
991,265	834,993	862,871	782,905	749,033	611,483	653,966		h
1,264,783	1,206,151	1,115,069	1,034,597	1,127,847	1,049,338	1,226,465		i
<b>Avoir des actionnaires</b>								
317,100	336,100	365,100	380,100	392,100	414,100	413,100		14
590,637	633,285	647,665	692,666	732,666	755,666	765,441		a
11,619	11,619	11,619	71,619	71,619	71,619	71,598		b
6,964	7,139	7,302	9,590	10,168	11,152	11,834		c
133,227	166,272	193,852	216,254	229,591	201,312	206,002		d
<b>23,721,354</b>	<b>25,953,974</b>	<b>28,441,408</b>	<b>30,702,561</b>	<b>31,656,983</b>	<b>33,197,191</b>	<b>34,687,157</b>		e
<b>Total passif et avoir des actionnaires</b>								18
<b>Revenus</b>								
707,728	738,517	764,065	787,267	833,126	846,252	892,224		19
38,689	44,164	52,805	60,287	61,271	68,479	88,471		a
5,909	5,766	4,139	1,905	6,666	605	6		b
844	1,016	841	2,798	80	43	87		c
21,159	20,133	23,270	20,724	17,318	19,899	19,690		d
<b>774,329</b>	<b>809,596</b>	<b>845,120</b>	<b>872,981</b>	<b>918,461</b>	<b>935,278</b>	<b>1,000,478</b>		e
<b>Total des revenus</b>								22
<b>Dépenses</b>								
433,151	443,318	463,465	482,150	517,679	557,132	629,317		23
137,509	144,230	148,280	139,251	116,914	100,870	127,592		a
32,493	30,976	27,951	27,592	25,446	23,848	20,943		b
57,088	73,566	87,194	105,597	135,220	147,295	136,737		c
48,419	54,025	60,952	84,441	71,669	73,964	77,977		d
<b>708,660</b>	<b>746,115</b>	<b>787,842</b>	<b>839,031</b>	<b>866,928</b>	<b>903,109</b>	<b>992,566</b>		e
<b>65,669</b>	<b>63,481</b>	<b>57,278</b>	<b>33,950</b>	<b>51,533</b>	<b>32,169</b>	<b>7,912</b>		f
<b>Total des dépenses</b>								25
<b>Bénéfice net avant impôts sur le revenu</b>								26
7,230	9,955	7,733	- 1,063	1,977	- 1,704	- 8,123		27
14,623	8,684	2,782	3,866	6,832	560	- 6,398		a
<b>43,816</b>	<b>44,842</b>	<b>46,763</b>	<b>31,147</b>	<b>42,724</b>	<b>33,313</b>	<b>22,433</b>		b
223	637	461	- 248	822	-	-		c
<b>44,039</b>	<b>45,479</b>	<b>47,224</b>	<b>30,899</b>	<b>43,546</b>	<b>33,313</b>	<b>22,433</b>		d
<b>Bénéfice net</b>								30

(1) Les données de ce tableau sont également comprises dans les tableaux 27, 28, des branches d'activités couvrant les Sociétés de prêts hypothécaires. Ce tableau vise les usages désirant analyser l'impacte des sociétés de prêts hypothécaires liées aux banques à charte de l'Annexe A sur le marché des hypothèques.

**TABLE 33. Local Credit Unions**  
 Quarterly Statements of Estimated Assets, Liabilities and Members' Equities

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars -- milliers de dollars							
	<b>Assets</b>								
1	Cash and demand deposits:								
a	On hand .....	413,174	470,270	443,404	488,502	474,006	505,921	475,153	545,245
b	Demand deposits:								
i	Centrals .....	2,482,359	2,670,370	2,525,307	2,722,801	2,746,169	2,858,205	2,841,794	2,831,368
ii	Chartered banks .....	85,970	94,880	75,264	104,724	97,878	100,559	111,618	132,285
iii	Trust and mortgage companies .....	59,624	50,608	52,358	56,010	87,437	125,448	133,439	161,878
iv	Other .....	31,836	26,535	29,309	27,037	33,263	49,197	50,864	59,629
c	Items in transit .....	3,496	-	-	-	-	-	-	-
2	Investments:								
a	Term deposits:								
i	Centrals .....	2,073,270	2,121,292	2,268,339	2,193,686	2,720,440	3,007,143	3,296,155	3,319,870
ii	Chartered banks .....	86,795	128,119	145,429	131,655	145,892	150,080	155,903	138,993
iii	Trust and mortgage companies .....	96,216	84,734	85,857	92,945	106,901	99,122	109,924	102,396
iv	Other .....	1,089	1,160	1,160	1,160	311	312	312	1,728
b	Commercial paper and sales finance companies' notes .....	-	-	-	-	-	-	-	-
c	Bonds and debentures:								
i	Canada .....	156,502	109,163	93,570	94,983	96,330	90,657	102,608	148,530
ii	Provincial .....	158,878	186,711	142,535	135,728	157,655	156,043	149,958	146,736
iii	Municipal .....	329,767	291,813	263,997	250,168	242,972	234,835	231,202	229,675
iv	Corporation .....	261,536	286,508	267,674	397,784	424,810	409,520	389,658	398,105
v	Other .....	71,359	50,753	102,541	97,058	78,567	81,743	66,546	57,755
d	Shares held:								
i	Centrals .....	272,546	240,667	242,029	245,676	295,078	265,935	265,706	271,015
ii	Other .....	43,250	45,884	91,187	107,160	114,244	116,908	147,803	152,157
c	Other investments .....	159,625	120,299	105,284	79,284	107,285	84,816	138,096	114,235
3	Loans:								
a	Non-mortgage:								
i	Personal .....	6,212,401	6,059,836	5,964,004	5,863,252	5,779,815	5,770,092	5,818,656	5,704,458
ii	Farm .....	535,447	600,972	614,541	640,576	610,442	673,148	704,138	738,803
iii	Commercial, industrial and co-operative enterprises .....	847,380	1,085,555	1,122,300	1,140,199	1,172,689	1,217,965	1,278,495	1,388,979
iv	Estate/endowment .....	1,487	1,473	1,335	1,230	421	148	146	105
v	Other .....	177,716	141,943	137,501	189,218	176,107	157,624	305,101	358,368
vi	Allowance for doubtful loans .....	104,741	114,500	119,942	135,226	147,595	157,871	165,527	193,636
b	Mortgage:								
i	Residential:								
ii	National Housing Act .....	126,627	121,473	125,359	137,168	132,650	126,243	147,498	151,041
iii	Conventional .....	12,467,938	12,287,777	12,330,242	12,158,280	12,100,976	12,164,268	12,082,526	12,222,945
iv	Farm .....	688,481	802,846	858,523	876,521	870,905	896,545	965,751	993,738
v	Commercial, industrial and co-operative enterprises .....	2,146,900	2,632,005	2,597,497	2,582,413	2,231,806	1,569,060	1,604,427	1,795,793
vi	Other .....	187,005	160,401	150,474	150,216	162,037	165,684	149,378	241,397
4	Allowance for doubtful loans .....	38,562	36,582	39,525	46,993	47,613	37,651	46,706	68,682
5	Interest .....	357,082	383,873	449,759	368,840	519,350	502,022	565,622	527,921
6	Fixed assets:(1)								
a	Land .....	88,446	92,856	93,016	97,599	93,821	97,579	98,838	98,171
b	Buildings .....	349,470	354,921	362,789	363,010	361,665	373,897	379,069	391,581
c	Equipment and furniture .....	114,947	117,518	115,957	120,093	115,378	114,833	120,310	119,225
8	Stabilization fund deposits .....	89,879	95,287	96,400	95,793	94,984	97,158	97,116	96,715
9	Other assets .....	139,570	142,327	155,701	232,309	132,585	132,425	133,266	148,469
10	<b>Total assets .....</b>	<b>31,174,767</b>	<b>31,909,747</b>	<b>31,951,175</b>	<b>32,060,859</b>	<b>32,289,661</b>	<b>32,199,613</b>	<b>32,904,843</b>	<b>33,526,991</b>
	<b>Liabilities</b>								
11	Deposits:								
a	Demand:								
ii	Chequing .....	4,072,221	4,337,165	3,918,847	3,922,275	3,839,129	4,173,562	4,139,247	4,343,036
b	Non-chequing .....	9,080,595	9,007,674	8,648,792	8,849,162	9,497,082	9,638,923	10,247,036	10,501,632
12	Term .....	12,325,412	12,994,561	13,783,046	13,895,376	13,822,428	14,124,341	13,972,463	14,216,494
a	Loans payable:								
b	Centrals .....	607,592	646,018	703,373	693,569	543,100	438,398	502,927	537,014
c	Chartered banks .....	60,463	79,304	71,163	68,021	61,190	35,066	33,285	42,144
13	Other .....	163,295	167,916	177,260	188,570	194,838	194,173	251,945	268,507
a	Accounts payable:								
b	Interest .....	641,462	609,229	791,250	707,636	840,306	756,266	887,206	711,817
c	Dividends .....	2,047	3,364	4,558	4,597	3,168	2,576	3,644	6,340
d	Provision for additional interest and rebates .....	512	7,120	3,550	3,430	794	1	4	366
e	Income taxes .....	13,568	14,063	14,201	14,251	13,830	13,498	14,842	16,541
19	Other .....	68,431	74,563	63,355	63,746	57,210	65,453	53,862	54,884
	Other liabilities .....	114,026	159,198	147,302	137,341	159,524	174,318	149,634	161,381
20	<b>Members' equities</b>								
a	Share capital:								
b	Ordinary .....	3,243,328	3,072,608	2,872,360	2,762,793	2,571,883 r	1,908,661 r	1,884,240 r	1,883,182
c	Estate/endowment .....	10,861	6,378	5,284	3,978	4,761	3,297	5,650	3,649
21	Other .....	772	697	687	650	650	724	724	724
22	Reserves .....	560,900	573,924	583,923	584,947	591,892	587,168	598,569	606,383
30	Undivided surplus .....	209,260	155,965	162,224	160,517	87,876	83,188	159,565	172,897
	<b>Total liabilities and members' equities .....</b>	<b>31,174,767</b>	<b>31,909,747</b>	<b>31,951,175</b>	<b>32,060,859</b>	<b>32,289,661</b>	<b>32,199,613</b>	<b>32,904,843</b>	<b>33,526,991</b>

(1) Fixed assets are shown after deduction of accumulated depreciation.

(2) Data not available.



TABLEAU 33. Caisses locales d'épargne et de crédit

États financiers trimestriels - Estimations de l'actif, du passif et de l'avoir des sociétaires

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3(2)	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
<b>Actif</b>								
								Encaisse et dépôts à vue: I
435,490	585,725	443,522	564,948	439,760	567,347			En caisse ..... a
3,231,586	3,389,063	3,278,490	2,941,682	3,203,746	3,196,196			Dépôts à vue: b
130,815	145,858	171,502	180,788	196,998	184,957			Centrales ..... i
110,225	125,041	133,079	136,986	143,380	119,258			Banques à charte ..... ii
54,890	61,709	59,350	46,707	52,616	44,629			Sociétés de fiducie et de prêts hypothécaires ..... iii
								Autres ..... iv
								Postes en transit c
								Placements: 2
								Dépôts à terme: a
3,589,046	3,268,057	3,344,552	3,039,844	3,134,803	3,054,073			Centrales ..... i
126,886	92,964	62,497	67,640	65,912	54,511			Banques à charte ..... ii
120,994	73,263	74,727	84,736	100,509	107,026			Sociétés de fiducie et de prêts hypothécaires ..... iii
354	395	710	305	2,266	1,827			Autres ..... iv
								Papiers d'affaires et effets des sociétés de financement des ventes b
								Obligations garanties ou non: c
152,901	136,446	152,483	198,553	183,380	146,170			Du Canada ..... i
98,159	77,112	71,543	69,201	71,503	94,773			Des provinces ..... ii
208,578	186,836	163,249	149,458	79,261	136,488			Des municipalités ..... iii
387,911	378,587	227,404	224,009	267,007	201,710			Sociétés ..... iv
87,598	70,191	74,362	78,080	85,812	185,597			Autres ..... v
								Actions détenues: d
263,178	276,242	318,257	326,746	347,124	344,249			Centrales ..... i
183,531	195,815	99,682	101,358	102,291	102,605			Autres ..... ii
155,183	182,590	174,670	146,206	160,545	135,871			Autres placements ..... e
								Prêts: 3
								Non-hypothécaires: a
5,847,283	6,051,591	6,126,681	6,254,531	6,363,960	6,777,975			Personnels ..... i
748,251	808,976	872,658	874,994	875,274	962,101			Agricoles ..... ii
1,487,021	1,562,687	1,589,582	1,829,528	1,916,307	2,054,984			Entreprises commerciales, industrielles et coopératives ..... iii
105	110	103	1,273	100	129			Successions ou dotations ..... iv
359,797	365,259	400,400	451,618	410,668	437,836			Autres ..... v
- 214,851	- 220,861	- 219,864	- 217,039	- 211,631	- 206,318			Provisions pour prêts douteux ..... vi
								Hypothécaires: b
								Constructions résidentielles: i
190,535	249,898	293,568	391,149	401,937	397,997			La loi nationale sur l'habitation ..... i
12,432,948	13,279,333	14,136,075	14,480,639	14,840,276	15,549,868			Conventionnelles ..... ii
997,651	1,057,909	1,095,420	1,075,888	1,085,598	1,123,433			Fermes ..... iii
1,775,295	1,805,723	1,948,611	1,929,346	1,934,081	1,898,140			Entreprises commerciales, industrielles et coopératives ..... iii
260,894	271,045	241,601	276,690	339,639	324,407			Autres ..... iv
- 70,855	- 78,938	- 85,705	- 114,502	- 118,310	- 117,385			Provisions pour prêts douteux ..... v
569,627	572,606	529,097	440,462	496,676	494,435			Intérêt ..... 4
103,682	104,489	107,247	111,032	113,282	114,465			Immobilisations:(1) 5
383,426	381,286	378,442	385,879	383,803	387,294			Terrains ..... a
119,454	121,445	125,262	146,259	145,533	148,529			Bâtiments ..... b
100,451	101,264	101,911	101,086	100,207	104,040			Matériel et mobilier ..... c
166,855	178,300	304,344	334,488	350,443	355,175			Dépôts du fonds de stabilisation ..... 8
								Autres éléments d'actif ..... 9
<b>34,594,894</b>	<b>35,858,016</b>	<b>36,795,152</b>	<b>37,110,568</b>	<b>38,064,756</b>	<b>39,484,392</b>			<b>Total de l'actif ..... 10</b>
<b>Passif</b>								
								Dépôts: 11
								À vue: a
4,437,375	5,123,348	4,998,903	4,750,519	4,726,189	5,283,057			Comptes-chèques ..... i
10,925,306	11,452,340	11,787,312	11,803,774	11,909,930	12,054,981			Autres ..... ii
14,627,142	14,588,220	14,960,812	15,499,105	16,342,798	16,772,141			Dépôts à terme ..... b
								Emprunts à payer: 12
503,327	551,802	765,011	930,571	950,754	1,102,593			Centrales ..... a
39,199	29,978	33,786	27,601	27,770	31,903			Banques à charte ..... b
252,779	270,553	302,649	316,812	224,392	261,841			Autres ..... c
								Comptes à payer: 13
790,810	702,697	740,465	898,264	669,551	679,532			Intérêt ..... a
2,704	4,494	6,875	8,268	3,392	4,961			Dividendes ..... b
7	17	23	189	229	7			Provisions pour intérêt et ristournes additionnels ..... c
14,802	16,120	17,349	18,355	15,940	17,112			Impôts sur le revenu ..... d
48,396	59,779	53,052	59,953	55,268	69,491			Autres ..... e
188,603	222,852	204,859	208,876	193,729	237,170			Autres éléments du passif ..... 19
								<b>Avoir des sociétaires</b>
								Capital social: 20
1,961,319	1,994,528	2,014,661	2,022,336	2,064,404	2,069,704			Parts ordinaires ..... a
1,853	2,944	2,812	3,045	3,494	1,995			Parts sociales en successions ou dotations ..... b
724	724	728	728	724	720			Autres ..... c
663,279	684,965	713,971	727,484	831,025	863,377			Réserves ..... 21
137,269	152,655	191,884	134,688	45,167	33,807			Bénéfices non répartis ..... 22
<b>34,594,894</b>	<b>35,858,016</b>	<b>36,795,152</b>	<b>37,110,568</b>	<b>38,064,756</b>	<b>39,484,392</b>			<b>Total, passif et avoir des sociétaires ..... 30</b>

(1) Déduction faite de l'amortissement accumulé.

(2) Données non disponibles.

**TABLE 34. Local Credit Unions**  
 Quarterly Statements of Estimated Revenues and Expenses

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars — milliers de dollars							
	<b>Revenues</b>								
31	Interest:								
a	Demand deposits .....	54,962	57,385	69,853	82,025	81,191	80,905	87,234	81,365
b	Term deposits .....	60,502	63,171	76,896	90,295	89,376	89,062	96,030	89,570
c	Personal and other non-mortgage loans .....	314,446	269,095	316,244	320,870	376,101	333,171	361,041	353,643
d	Mortgages .....	524,917	531,620	599,102	611,716	635,263	549,710	639,897	596,227
e	Other .....	47,644	41,086	45,298	40,505	57,959	41,807	58,278	42,538
32	Dividends:								
a	Centrals .....	2,919	1,465	1,146	1,730	2,086	938	1,243	1,699
b	Other .....	724	627	759	107	1,136	696	1,165	1,476
33	Service charges and commissions .....	18,664	17,413	14,751	13,689	20,002	21,912	24,377	23,219
39	Other revenue .....	20,144	16,856	16,861	17,430	23,012	11,309	15,417	19,259
40	<b>Total revenue .....</b>	<b>1,044,922</b>	<b>998,718</b>	<b>1,140,910</b>	<b>1,178,367</b>	<b>1,286,126</b>	<b>1,129,510</b>	<b>1,284,682</b>	<b>1,208,996</b>
	<b>Expenses</b>								
41	Interest on deposits:								
a	Demand:								
i	Chequing .....	19,027	18,265	19,597	17,295	17,926	17,003	16,903	20,684
ii	Non-chequing .....	229,297	226,757	263,643	255,315	301,911	283,998	306,611	263,110
b	Term .....	382,790	396,872	473,740	490,644	516,457	465,537	511,108	462,904
c	Other savings deposits .....	—	—	—	—	—	—	—	—
d	Rebate of interest .....	11,679	12,556	10,952	8,138	7,872	8,036	7,959	8,510
e	Additional interest on savings deposits .....	9,584	8,279	10,670	8,124	6,685	3,583	5,840	171
42	Interest on loans:								
a	Centrals .....	28,142	26,732	37,742	64,462	37,994	26,611	34,123	31,795
b	Other .....	3,524	3,904	4,461	4,916	12,588	8,200	8,574	8,583
43	Insurance:								
a	Loan protection .....	17,001	22,503	22,612	22,477	20,769	20,030	21,253	19,317
b	Life savings .....	3,554	4,239	4,670	5,016	4,119	3,875	4,495	4,245
c	Fire .....	969	829	825	1,085	1,109	851	1,046	541
d	Burglary and fidelity .....	2,546	1,882	1,887	1,672	2,600	1,661	1,963	1,464
e	Stabilization fund assessment .....	2,962	3,147	3,536	2,265	3,612	3,644	4,322	3,530
f	Other .....	2,416	860	921	1,071	819	679	635	862
44	Dues and fees:								
a	To centrals .....	12,637	7,864	10,669	10,854	12,471	15,742	15,970	26,694
b	Audit, inspection and filing fees:								
i	External audit .....	1,893	1,215	1,588	2,876	2,587	762	1,540	1,670
ii	Government supervision and inspection .....	149	77	77	134	145	79	85	448
c	Service and clearing charges .....	5,899	4,811	5,341	9,010	7,979	6,715	8,503	8,074
d	Legal and registration fees .....	916	762	789	1,219	1,216	906	1,041	1,110
45	Personnel expenses:								
a	Salaries and honoraria .....	117,872	110,653	117,176	115,267	131,022	123,456	135,237	138,120
b	Staff benefits .....	13,977	13,874	14,853	12,089	14,928	11,243	15,227	15,281
c	Directors' and other official remuneration and expenses .....	2,433	2,205	2,172	2,612	2,583	2,278	2,131	2,530
d	Travel .....	1,981	1,816	2,058	1,970	2,210	1,512	1,928	2,292
46	Occupancy:								
a	Rent:								
i	Buildings .....	4,266	3,883	4,116	5,142	5,172	3,603	4,269	3,994
ii	Equipment .....	967	617	745	1,014	1,091	654	842	641
b	Depreciation:								
i	Buildings .....	3,314	2,972	3,377	3,365	3,722	3,500	3,463	3,881
ii	Equipment .....	4,369	3,618	3,998	4,013	4,830	3,712	4,362	4,372
c	Repairs and maintenance .....	6,110	5,244	4,784	4,789	6,605	5,718	6,357	6,646
d	Property and business taxes, licenses .....	1,887	3,865	3,050	3,061	4,316	3,765	3,725	4,041
e	Heat, power and water .....	3,674	2,562	2,365	2,926	4,289	3,114	2,667	3,087
47	General expenses:								
a	Stationery and supplies .....	9,606	7,945	7,573	12,370	12,245	8,906	9,508	10,597
b	Telephone and telegraph .....	2,808	2,492	2,671	4,170	3,615	2,743	3,126	3,319
c	Promotional expenses .....	5,090	4,549	3,925	7,831	5,968	4,289	4,427	6,161
48	Provisions for doubtful loans .....	9,163	17,739	9,912	30,447	20,716	16,990	21,411	58,458
49	Other expenses .....	31,689	28,228	37,831	37,533	33,862	26,627	33,292	24,628
50	<b>Total expenses .....</b>	<b>956,193</b>	<b>953,816</b>	<b>1,094,326</b>	<b>1,155,172</b>	<b>1,216,033</b>	<b>1,090,022</b>	<b>1,203,943</b>	<b>1,151,760</b>
51	<b>Net income before income taxes .....</b>	<b>88,729</b>	<b>44,902</b>	<b>46,584</b>	<b>23,195</b>	<b>70,093</b>	<b>39,488</b>	<b>80,739</b>	<b>57,236</b>
52	Income taxes .....	3,140	1,027	1,675	1,184	639	405	812	1,293
53	<b>Net income before extraordinary transactions .....</b>	<b>85,589</b>	<b>43,875</b>	<b>44,909</b>	<b>22,011</b>	<b>69,454</b>	<b>39,083</b>	<b>79,927</b>	<b>55,943</b>
54	Realized gains (losses) .....	20	550	8	4,812	5	33	78	33
60	<b>Net income .....</b>	<b>85,569</b>	<b>44,425</b>	<b>44,901</b>	<b>26,823</b>	<b>69,459</b>	<b>39,050</b>	<b>80,005</b>	<b>55,910</b>

(1) Data not available

**TABLEAU 34. Caisses locales d'épargne de crédit**  
États financiers trimestriels - Estimations des revenus et des dépenses

1983				1984				No	
1	2	3	4	1	2	3(1)	4		
thousands of dollars - milliers de dollars									
<b>Revenus</b>									
								Intérêt:	31
77,943	66,138	62,829	57,508	61,163	61,991			Dépôts à vue	a
85,802	72,807	69,164	63,307	67,331	68,243			Dépôts à terme	b
343,618	314,940	306,180	309,998	345,700	333,500			Prêts personnels et autres prêts non-hypothécaires	c
594,542	535,947	545,222	543,032	550,669	545,397			Hypothécaires	d
51,518	41,588	43,156	35,156	47,700	42,142			Autres	e
								Dividendes:	32
1,781	1,043	1,055	814	1,183	746			Centrales	a
993	694	600	825	862	507			Autres	b
30,223	31,238	28,252	27,217	35,292	33,791			Frais d'administration et commissions	33
19,153	9,871	12,862	13,872	19,397	15,316			Autres revenus	39
<b>1,205,573</b>	<b>1,074,266</b>	<b>1,069,320</b>	<b>1,051,729</b>	<b>1,129,297</b>	<b>1,101,633</b>			<b>Total des revenus</b>	<b>40</b>
<b>Dépenses</b>									
								Intérêt sur dépôts:	41
18,165	17,698	15,907	17,391	18,524	19,652			À vue:	a
242,446	223,468	224,035	242,858	228,177	234,940			Comptes-chèques	i
424,302	385,547	368,611	354,679	372,100	389,131			Autres	ii
								Dépôts à terme	b
6,476	4,425	5,193	5,117	4,688	5,328			Autres dépôts d'épargne	c
1,344	3,517	1,149	1,958	1,796	1,684			Ristournes	d
								Intérêt additionnel sur les dépôts d'épargne	e
24,852	22,621	23,828	29,006	34,258	35,035			Intérêt sur emprunts:	42
12,509	5,914	7,858	7,041	9,202	10,433			Centrales	a
								Autres	b
21,524	19,757	20,132	23,527	22,452	19,349			Assurances:	43
4,150	4,145	4,651	4,658	4,405	4,049			Assurances-vie sur prêts	a
1,141	999	1,114	2,428	1,242	948			Assurances-vie sur épargnes	b
2,694	2,043	2,153	3,532	3,042	2,202			Incendie	c
3,993	4,008	4,195	8,285	4,759	3,955			Vol et fidélité du personnel	d
890	922	807	1,377	1,500	1,088			Répartition du fonds de stabilisation	e
								Autres	f
22,420	21,286	21,630	22,072	22,131	24,570			Cotisations et honoraires:	44
2,088	1,249	1,308	1,054	2,213	1,435			Aux centrales	a
145	84	87	126	143	87			Honoraires pour vérification, inspection et classement	b
8,078	8,562	9,185	9,393	10,226	9,532			Vérification externe	i
860	937	852	862	921	1,005			Surveillance et inspection du gouvernement	ii
								Frais de compensation et d'administration	c
								Honoraires juridiques et droits d'inscription	d
144,382	131,011	136,181	119,958	158,069	141,022			Dépenses du personnel:	45
16,609	15,169	16,024	15,048	18,680	16,643			Rémunérations	a
3,629	3,118	3,043	4,470	4,262	3,824			Avantages sociaux	b
2,104	2,161	1,946	2,086	2,542	2,288			Rémunérations et dépenses des cadres	c
								Dépense de déplacements	d
5,189	4,384	4,695	4,657	5,522	5,196			Habitation:	46
1,136	1,071	964	1,054	1,346	1,089			Loyer:	a
								Bâtiments	i
3,972	3,450	3,718	3,289	4,135	3,641			Matériel	ii
5,246	4,522	5,022	4,072	5,808	4,881			Amortissement:	b
7,315	6,389	6,856	6,095	8,015	6,706			Bâtiments	
4,685	4,200	3,644	3,366	4,887	4,133			Matériel	
4,521	3,434	2,822	3,193	4,994	3,728			Réparation et entretien	c
								Taxes foncières et d'affaires, permis	d
								Chauffage, énergie électrique et eau	e
15,393	13,420	14,060	14,244	17,046	16,718			Dépenses générales:	47
4,312	4,316	4,535	4,427	4,929	5,296			Papeterie et fournitures	a
7,868	7,531	7,187	9,983	9,490	10,035			Téléphone et télégrammes	b
								Dépenses de promotion	c
31,474	25,332	26,850	52,494	20,841	19,229			Provision pour prêts douteux	48
32,700	32,218	36,546	45,221	41,269	35,076			Autres dépenses	49
<b>1,088,612</b>	<b>988,908</b>	<b>986,788</b>	<b>1,029,021</b>	<b>1,053,614</b>	<b>1,043,928</b>			<b>Total des dépenses</b>	<b>50</b>
<b>116,961</b>	<b>85,358</b>	<b>82,532</b>	<b>22,708</b>	<b>75,683</b>	<b>57,705</b>			<b>Bénéfice net avant impôts sur le revenu</b>	<b>51</b>
1,866	1,327	1,316	672	942	590			Impôts sur le revenu	52
<b>115,095</b>	<b>84,031</b>	<b>81,216</b>	<b>22,036</b>	<b>74,741</b>	<b>57,115</b>			<b>Bénéfice net avant opérations extraordinaires</b>	<b>53</b>
267	133	997	- 1,251	- 27	22			Gains (ou pertes) réalisés	54
<b>115,362</b>	<b>84,164</b>	<b>82,213</b>	<b>20,785</b>	<b>74,714</b>	<b>57,137</b>			<b>Bénéfice net</b>	<b>60</b>

(1) Données non disponibles.

**TABLE 35. Local Credit Unions**  
Quarterly Statements of Estimated Retained Earnings

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
1	Opening balance .....	246,628	209,260	155,965	162,224	160,517	87,876	83,188	159,565
	Add:								
2	Net income .....	85,569	44,425	44,901	26,823	69,459	39,050	80,005	55,910
	Deduct:								
3	Transfers to reserves .....	25,011	12,496	9,991	2,866	6,945	12,753	11,401	7,814
4	Dividends declared .....	98,897	84,795	28,705	25,664	122,469	14,755	9,749	35,928
5	Other adjustments .....	- 971	529	- 54	-	12,686	16,230	- 17,522	- 1,164
10	<b>Closing retained earnings .....</b>	<b>209,260</b>	<b>155,965</b>	<b>162,224</b>	<b>160,517</b>	<b>87,876</b>	<b>83,188</b>	<b>159,565</b>	<b>172,897</b>

(1) Data not available.

**TABLE 36. Local Credit Unions**  
Quarterly Statements of Estimated Reserves

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
1	Opening balance .....	676,114	704,201	725,006	743,390	767,166	787,100	782,690	810,802
	Add:								
2	Transfers from retained earnings .....	25,011	12,496	9,991	2,866	6,945	12,753	11,401	7,814
3	Provisions charged to current expenses .....	9,163	17,739	9,912	30,447	20,716	16,990	21,411	58,458
4	Loans recovered .....	1,412	114	318	1,769	4,996	1,225	28	3,814
5	Entrance fees and fines .....	1	-	-	-	-	-	-	-
	Deduct:								
6	Loans written off .....	6,909	9,816	1,900	9,464	5,897	1,442	4,384	12,187
7	Other adjustments .....	591	- 272	63	1,842	6,826	33,936	344	-
10	<b>Balance at end of quarter .....</b>	<b>704,201</b>	<b>725,006</b>	<b>743,390</b>	<b>767,166</b>	<b>787,100</b>	<b>782,690</b>	<b>810,802</b>	<b>868,701</b>

(1) Data not available.

**TABLEAU 35. Caisses locales d'épargne et de crédit**

États financiers trimestriels - Estimations des bénéfices non répartis

1983				1984				No	
1	2	3	4	1	2	3(1)	4		
thousands of dollars - milliers de dollars									
172,897	137,269	152,655	191,884	134,688	45,167			Solde d'ouverture.....	1
Ajouter:									
115,362	84,164	82,213	20,785	74,714	57,137			Bénéfice net .....	2
Déduire:									
57,096	21,690	29,023	13,362	103,428	34,871			Transferts aux réserves .....	3
101,000	52,891	17,644	25,816	98,152	22,891			Dividendes déclarés .....	4
- 7,106	- 5,803	- 3,683	38,803	- 37,345	10,735			Autres rajustements .....	5
<b>137,269</b>	<b>152,655</b>	<b>191,884</b>	<b>134,688</b>	<b>45,167</b>	<b>33,807</b>			<b>Bénéfices non répartis à la fin du trimestre.....</b>	<b>10</b>

(1) Données non disponibles.

**TABLEAU 36. Caisses locales d'épargne et de crédit**

États financiers trimestriels - Estimations des réserves

1983				1984				No	
1	2	3	4	1	2	3(1)	4		
thousands of dollars - milliers de dollars									
868,701	948,985	984,764	1,019,540	1,059,025	1,160,966			Solde d'ouverture.....	1
Ajouter:									
57,096	21,690	29,023	13,362	103,428	34,871			Transferts des bénéfices non répartis .....	2
31,474	25,332	26,850	52,494	20,841	19,229			Provisions imputées aux dépenses du trimestre observé .....	3
6,407	236	1,159	27,253	4,768	106			Prêts recouvrés .....	4
3	38	-	447	113	-			Droits d'inscription et amendes .....	5
Déduire:									
14,560	11,497	22,336	53,746	27,209	25,573			Prêts radiés .....	6
136	20	- 80	325	-	2,519			Autres rajustement .....	7
<b>948,985</b>	<b>984,764</b>	<b>1,019,540</b>	<b>1,059,025</b>	<b>1,160,966</b>	<b>1,187,080</b>			<b>Solde à la fin du trimestre .....</b>	<b>10</b>

(1) Données non disponibles.

**TABLE 37. Local Credit Unions**  
Quarterly Statements of Estimated Changes in Financial Position(1)

No		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
thousands of dollars - milliers de dollars									
<b>Sources of financing</b>									
<b>Internal:</b>									
1	Net income before extraordinary transactions .....	85,589	43,875	44,909	22,011	69,454	39,083	79,927	55,943
Add back expenses requiring no outlay of cash:									
2	Depreciation .....	7,683	6,590	7,375	7,378	8,552	7,212	7,825	8,253
3	Provision for losses less write-offs .....	2,254	7,923	8,012	20,983	14,819	15,548	17,027	46,271
Other additions:									
4	Entrance fees and fines .....	1	-	-	-	-	-	-	-
5	Other .....	1,426	214	376	1,769	4,996	1,225	28	3,814
Deduct transactions requiring cash outflows:									
6	Dividends declared .....	98,897	84,795	28,705	25,664	122,469	14,755	9,749	35,928
7	<b>Net internal sources of financing .....</b>	<b>- 1,944</b>	<b>- 26,193</b>	<b>31,967</b>	<b>26,477</b>	<b>- 24,648</b>	<b>48,313</b>	<b>95,058</b>	<b>78,353</b>
<b>External:</b>									
Demand deposits:									
8	Chequing .....	200,473	264,944	418,318	3,428	83,146	334,433	34,315	203,789
9	Non-chequing .....	234,273	- 72,921	358,882	200,370	647,920	141,841	608,113	254,596
10	Term deposits .....	432,109	669,129	788,485	112,330	144,515	490,086	151,878	244,031
Loans payable:									
11	Centrals .....	34,814	38,426	57,355	9,804	140,469	76,732	64,529	34,087
12	Chartered banks .....	29,483	18,841	8,141	3,142	1,831	13,221	1,781	8,859
13	Other .....	22,116	4,621	9,344	11,310	6,268	- 665	57,772	16,562
14	Accounts payable .....	129,136	- 17,383	168,589	83,254	121,140	58,029	134,343	169,506
15	Other liabilities .....	- 388	45,172	11,896	- 9,961	22,183	15,203	24,684	11,747
Share capital:									
16	Ordinary .....	- 43,772	- 170,795	- 200,258	- 109,604	- 190,910	- 44,540	- 24,441	- 1,058
17	Estate/endowment .....	4,045	- 4,485	- 1,094	- 1,306	783	- 1,464	2,353	- 2,001
18	<b>Total of items 7 to 17 .....</b>	<b>639,399</b>	<b>749,356</b>	<b>57,151</b>	<b>136,844</b>	<b>501,805</b>	<b>835,225</b>	<b>725,089</b>	<b>679,459</b>
<b>Applications</b>									
19	Cash on hand .....	- 31,169	57,096	- 26,866	45,098	- 14,496	46,453	- 30,768	70,092
Demand deposits:									
20	Centrals .....	37,127	188,011	- 145,063	197,494	37,353	153,895	16,411	- 10,426
21	Chartered banks .....	- 16,050	8,910	- 19,616	29,460	6,846	11,087	11,059	20,667
22	Trust and mortgage companies .....	5,624	- 9,016	1,750	3,652	31,427	38,011	7,991	28,439
23	Other .....	1,460	- 8,797	2,774	- 2,272	6,226	15,934	1,667	8,765
Investments:									
Term deposits:									
24	Centrals .....	215,077	48,022	147,047	74,653	544,223	338,603	284,413	23,715
25	Chartered banks .....	- 1,329	41,324	17,310	- 13,774	15,361	6,157	5,823	- 16,910
26	Trust and mortgage companies .....	- 8,406	11,482	1,123	7,088	13,956	- 7,779	10,802	- 7,528
27	Other .....	- 200	71	-	-	- 849	1	-	1,416
28	Commercial paper and sales finance companies notes .....	-	-	-	-	-	-	-	-
Bonds and debentures:									
29	Canada .....	23,435	- 47,339	- 15,593	1,413	1,347	5,640	11,896	45,922
30	Provincial .....	- 9,321	27,833	- 44,176	- 11,661	21,927	- 1,612	- 6,085	- 3,222
31	Municipal .....	- 15,212	- 37,977	- 27,808	- 13,787	- 7,196	- 8,137	- 3,633	- 1,496
32	Corporation .....	- 1,308	24,972	- 18,834	130,110	27,021	- 15,290	- 19,885	8,447
33	Other .....	8,440	- 20,606	51,788	- 5,483	18,491	3,176	- 15,197	- 8,791
Shares held:									
34	Centrals .....	16,524	- 31,879	1,362	3,647	49,682	- 28,620	229	5,309
35	Other .....	23,137	2,634	45,303	15,973	7,084	3,288	30,895	4,356
36	Other investments .....	- 16,455	- 39,853	- 15,015	- 26,000	28,001	- 22,469	53,280	- 23,861
Non-mortgage loans:									
37	Personal .....	52,234	56,383	- 91,608	- 100,752	- 68,455	23,079	48,564	- 114,198
38	Farm .....	- 5,993	37,378	13,569	26,035	- 30,134	62,706	30,990	34,665
39	Commercial, industrial and co-operative enterprises .....	61,712	58,149	36,745	17,899	40,558	61,682	60,530	110,484
40	Estate/endowment .....	- 92	- 14	- 138	- 105	809	- 273	- 2	- 41
41	Other .....	- 4,226	- 35,773	- 4,442	51,717	- 13,111	- 18,483	147,477	53,267
Mortgage loans:									
Residential:									
42	National Housing Act .....	9,186	- 5,374	3,886	11,809	4,518	17,701	21,255	3,543
43	Conventional .....	223,673	273,851	38,196	171,962	- 49,661	63,292	81,742	140,419
44	Farm .....	33,546	67,398	55,677	17,998	- 5,616	25,640	69,206	27,987
45	Commercial, industrial and co-operative enterprises .....	71,784	78,060	34,508	- 15,084	- 164,691	22,842	35,367	191,366
46	Other .....	- 82,267	- 26,604	- 9,927	- 258	11,821	3,647	- 16,306	92,019
47	Accrued interest .....	24,400	26,791	65,886	80,919	150,510	- 6,567	63,600	- 38,761
48	Land, buildings, etc. .....	10,751	19,022	13,842	16,318	714	24,526	19,733	19,013
49	Stabilization fund deposits .....	2,279	5,408	1,113	- 607	- 809	2,174	- 42	- 401
50	Other assets .....	11,038	2,757	13,374	78,450	- 99,724	26,201	841	15,203
51	<b>Total of items 19 to 50 .....</b>	<b>639,399</b>	<b>749,356</b>	<b>57,151</b>	<b>136,844</b>	<b>501,805</b>	<b>835,225</b>	<b>725,089</b>	<b>679,459</b>
52	<i>Total sources of financing/applications .....</i>	<i>1,076,060</i>	<i>1,289,654</i>	<i>1,509,334</i>	<i>871,232</i>	<i>1,403,567</i>	<i>1,144,746</i>	<i>1,152,468</i>	<i>1,077,659</i>

(1) Refer to text, page viii.

(2) Data not available.

**TABLEAU 37. Caisses locales d'épargne et de crédit**

États financiers trimestriels - Estimations de l'évolution de la situation financière(1)

1983				1984				No	
1	2	3	4	1	2	3(1)	4		
thousands of dollars - milliers de dollars									
<b>Sources de financement</b>									
<b>Internes:</b>									
115,095	84,031	81,216	22,036	74,741	57,115			Revenu net avant opérations extraordinaires .....	1
9,218	7,972	8,740	7,361	9,943	8,522			Rajouter les éléments ne comportant pas de déboursés:	
16,914	13,835	4,514	- 1,252	- 6,368	- 6,344			Amortissement .....	2
								Provisions pour pertes moins amortissement .....	3
3	38	-	447	113	-			Autres additions:	
6,407	236	1,159	27,253	4,768	106			Droits d'inscription et amendes .....	4
								Autres .....	5
101,000	52,891	17,644	25,816	98,152	22,891			Déduire les opérations comportant des déboursés:	
								Dividendes déclarés .....	6
<b>46,637</b>	<b>53,221</b>	<b>77,985</b>	<b>30,029</b>	<b>- 14,955</b>	<b>36,508</b>			<b>Fonds de financement nets produits intérieurement .....</b>	<b>7</b>
<b>Externes:</b>									
								<b>Dépôts à vue:</b>	
94,339	685,973	23,727	- 248,384	- 24,330	556,868			Comptes-chèques .....	8
423,626	527,034	186,800	16,462	106,156	145,051			Autres .....	9
410,696	- 38,922	372,592	538,293	843,693	429,343			Dépôts à terme .....	10
								Emprunts à payer:	
- 33,687	53,999	213,209	127,374	41,164	142,676			Centrales .....	11
- 2,945	- 9,221	3,808	- 6,185	169	4,133			Banques à charte .....	12
- 15,728	17,774	32,096	14,163	- 92,420	37,449			Autres .....	13
67,012	- 73,797	38,430	- 133,687	59,351	26,723			Comptes à payer .....	14
33,884	34,249	- 17,993	4,017	- 15,147	43,441			Autres éléments du passif .....	15
								Capital social:	
78,137	33,209	20,137	7,675	42,064	5,296			Parts ordinaires .....	16
- 1,796	1,091	- 132	233	449	- 1,499			Parts sociales en successions ou dotations .....	17
<b>1,100,175</b>	<b>1,284,610</b>	<b>950,659</b>	<b>349,990</b>	<b>946,194</b>	<b>1,425,989</b>			<b>Total des postes 7 à 17 .....</b>	<b>18</b>
<b>Affectations</b>									
								<b>En caisse .....</b>	<b>19</b>
- 109,755	150,235	- 134,827	121,426	- 125,188	127,459			<b>Dépôts à vue:</b>	
								Centrales .....	20
400,218	157,477	- 85,573	- 255,724	262,064	- 7,550			Banques à charte .....	21
- 1,470	15,043	- 18,428	9,286	16,210	12,041			Sociétés de fiducie et de prêts hypothécaires .....	22
- 51,653	14,816	8,038	3,907	6,394	- 24,122			Autres .....	23
- 4,739	6,819	3,122	- 12,643	5,909	- 7,987			<b>Placements:</b>	
								<b>Dépôts à terme:</b>	
269,176	- 320,989	- 161,840	- 234,657	94,959	- 80,730			Centrales .....	24
- 12,107	- 33,922	- 30,467	5,143	- 1,728	11,401			Banques à charte .....	25
18,598	- 47,731	23,648	10,009	15,773	6,517			Sociétés de fiducie et de prêts hypothécaires .....	26
- 1,374	41	315	- 405	1,961	- 439			Autres .....	27
								Papiers d'affaires et effets des sociétés de financement des ventes .....	28
								Obligations garanties ou non:	
4,371	- 16,455	14,960	46,070	- 15,173	- 37,210			Du Canada .....	29
- 48,687	- 21,047	- 5,569	- 2,342	2,302	23,270			Des provinces .....	30
- 21,097	- 21,742	- 2,561	- 13,791	- 70,197	57,227			Des municipalités .....	31
- 10,194	- 9,324	- 8,178	- 2,144	42,998	- 65,297			Sociétés .....	32
29,843	- 17,407	4,171	3,718	7,732	99,785			Autres .....	33
								<b>Actions détenues:</b>	
- 7,837	13,064	- 4,937	8,489	20,378	- 2,875			Centrales .....	34
31,217	12,151	5,388	1,676	960	292			Autres .....	35
40,948	27,407	- 8,167	- 28,464	14,339	- 24,674			Autres placements .....	36
								<b>Prêts non hypothécaires:</b>	
142,758	203,864	259,090	127,850	109,429	415,727			Personnels .....	37
9,448	60,725	41,682	2,336	280	86,827			Agricoles .....	38
98,042	75,666	70,335	88,811	86,779	138,677			Entreprises commerciales, industrielles et coopératives .....	39
-	5	- 7	1,170	- 1,173	29			Successions ou dotations .....	40
1,429	5,462	34,781	51,578	- 40,950	27,168			Autres .....	41
								<b>Prêts hypothécaires:</b>	
								<b>Constructions résidentielles:</b>	
39,494	59,363	43,680	97,581	10,788	- 3,940			La loi nationale sur l'habitation .....	42
210,003	846,385	709,395	344,554	359,637	709,592			Conventionnelles .....	43
3,913	60,258	20,511	- 19,532	9,710	37,835			Fermes .....	44
- 20,498	30,428	108,888	- 19,265	4,735	- 35,941			Entreprises commerciales, industrielles et coopératives .....	45
19,497	10,151	- 32,444	35,089	62,949	- 15,232			Autres .....	46
								<b>Intérêts courus .....</b>	<b>47</b>
41,706	2,979	- 43,509	- 88,635	39,850	266			Terrains, bâtiments, etc. ....	48
6,803	8,630	12,471	39,580	9,391	16,192			Dépôts du fonds de stabilisation .....	49
3,736	813	647	- 825	- 879	3,833			Autres éléments d'actif .....	50
18,386	11,445	126,044	30,144	15,955	4,732			<b>Total des postes 19 à 50 .....</b>	<b>51</b>
<b>1,100,175</b>	<b>1,284,610</b>	<b>950,659</b>	<b>349,990</b>	<b>946,194</b>	<b>1,425,989</b>			<b>Total, sources de financement/affectations .....</b>	<b>52</b>
1,443,742	1,895,167	1,505,291	1,416,673	1,333,379	1,756,927				

(1) Prière de se référer au texte, page viii.

(2) Données non disponibles.

**TABLE 38. Local Credit Unions**

Estimated Assets, Liabilities and Members' Equities, by Province, Second Quarter, 1984

No.		Newfoundland Terre-Neuve	Prince Edward Island Île-du-Prince- Édouard	Nova Scotia Nouvelle-Ecosse	New Brunswick Nouveau- Brunswick	Québec	Ontario	
		thousands of dollars - milliers de dollars						
	<b>Assets</b>							
1	Cash and demand deposits .....	774	7,225	16,580	19,900	2,802,186	970,684	
2	Investments:							
a	Term deposits .....	7,561	390	34,213	18,251	1,199,107	278,885	
b	Commercial paper and sales finance companies notes .....	-	-	-	-	-	-	
c	Bonds and debentures .....	519	-	131	1,900	275,737	275,160	
d	Shares held .....	277	1,891	5,116	1,400	167,103	47,938	
e	Other investments .....	-	-	3,039	3,600	-	-	
3	Loans:							
a	Non-mortgage:							
i	Personal .....	28,528	33,920	158,135	199,000	3,098,175	1,716,823	
ii	Other .....	232	-	771	52,434	2,060,513	205,041	
iii	Allowance for doubtful loans .....	- 365	- 400	- 5,850	-	- 113,304	- 43,335	
b	Mortgage:							
i	Residential .....	11,322	5,358	29,676	118,950	7,941,938	2,483,057	
ii	Other .....	-	-	141	4,833	931,241	82,893	
iii	Allowance for doubtful loans .....	-	-	-	-	- 32,526	-	
4	Fixed assets .....	2,127	1,196	4,257	6,930	256,845	109,547	
9	Other assets .....	486	1,450	7,392	5,450	237,618	128,207	
10	<b>Total assets .....</b>	<b>51,511</b>	<b>51,030</b>	<b>253,601</b>	<b>432,648</b>	<b>18,824,633</b>	<b>6,254,900</b>	
	<b>Liabilities</b>							
11	Deposits:							
a	Demand:							
i	Chequing .....	2,069	5,411	28,991	48,110	3,742,462	390,269	
ii	Non-chequing .....	22,707	13,951	36,331	35,652	5,087,669	2,942,852	
b	Term deposits .....	15,820	12,406	81,752	167,911	7,518,283	1,806,678	
12	Loans payable .....	1,279	6,564	6,277	2,850	980,261	82,900	
13	Accounts payable .....	869	741	8,501	3,615	358,350	129,478	
14	Income taxes .....	-	-	-	-	13	139	
19	Other liabilities .....	-	-	80	690	194,736	9,145	
	<b>Members' equities</b>							
20	Share capital .....	8,534	9,743	93,939	151,550	334,188	866,508	
21	Undivided surplus and reserves .....	233	2,214	- 2,272	22,270	608,671	26,931	
30	<b>Total liabilities and members' equities .....</b>	<b>51,511</b>	<b>51,030</b>	<b>253,601</b>	<b>432,648</b>	<b>18,824,633</b>	<b>6,254,900</b>	

**TABLE 39. Local Credit Unions**

Estimated Revenues and Expenses by Province, Second Quarter, 1984

No.		Newfoundland Terre-Neuve	Prince Edward Island Île-du-Prince- Édouard	Nova Scotia Nouvelle-Ecosse	New Brunswick Nouveau- Brunswick	Québec	Ontario	
		thousands of dollars - milliers de dollars						
	<b>Revenues</b>							
31	Interest earned:							
a	Loans .....	1,313	1,376	5,709	8,150	418,516	156,265	
b	Other .....	214	112	1,606	830	75,872	31,814	
32	Other revenue .....	46	111	713	335	25,421	5,705	
33	<b>Total revenue .....</b>	<b>1,573</b>	<b>1,599</b>	<b>8,028</b>	<b>9,315</b>	<b>519,809</b>	<b>193,784</b>	
	<b>Expenses</b>							
34	Interest .....	899	741	2,699	5,210	300,757	137,755	
35	Insurance .....	67	59	499	555	18,316	2,711	
36	Dues and fees .....	77	56	374	305	28,618	2,508	
37	Personnel .....	296	359	1,791	1,685	87,792	18,019	
38	Occupancy:							
a	Rent .....	12	18	67	70	1,481	617	
b	Depreciation .....	25	2	80	45	4,405	1,245	
c	Other .....	15	29	151	175	7,513	1,772	
39	Provision for doubtful Loans .....	4	-	289	-	10,272	3,351	
40	Other .....	74	98	1,047	380	21,523	12,280	
41	<b>Total expenses .....</b>	<b>1,469</b>	<b>1,362</b>	<b>6,997</b>	<b>8,425</b>	<b>480,677</b>	<b>180,258</b>	
42	Net income before income taxes .....	104	237	1,031	890	39,132	13,526	
43	Income taxes .....	-	-	-	-	-	-	
50	<b>Net income before extraordinary transactions .....</b>	<b>104</b>	<b>237</b>	<b>1,031</b>	<b>890</b>	<b>39,132</b>	<b>13,526</b>	



**TABLEAU 38. Caisses locales d'épargne et de crédit**

Estimations de l'actif, du passif et de l'avoir des actionnaires, par province, deuxième trimestre, 1984

Manitoba(p)	Saskatchewan	Alberta	British Columbia - Colombie-Britannique	Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	Canada		No
thousands of dollars - milliers de dollars							
						<b>Actif</b>	
43,892	113,741	51,547	85,858	-	4,112,387	Encaisse et dépôts à vue .....	1
189,066	555,937	247,286	686,741	-	3,217,437	Placements:	2
-	-	-	-	-	-	Dépôts à terme .....	a
32,258	24,686	2,115	152,232	-	764,738	Papiers d'affaires et effets des sociétés de financement des ventes .....	b
30,794	79,622	33,474	79,239	-	446,854	Obligations garanties ou non .....	c
276	81,260	-	47,696	-	135,871	Actions détenues .....	d
						Autres placements .....	e
						Prêts:	3
						Non-hypothécaires:	a
278,312	344,195	446,346	474,541	-	6,777,975	Personnels .....	i
172,993	620,326	245,664	97,077	-	3,455,050	Autres .....	ii
- 16,538	-	- 21,326	- 5,200	-	- 206,318	Provision pour prêts douteux .....	iii
						Hypothécaires:	b
553,355	803,201	763,386	3,237,572	-	15,947,865	Constructions résidentielles .....	i
180,073	838,659	521,775	786,365	-	3,345,980	Autres .....	ii
-	-	- 39,604	- 45,255	-	- 117,385	Provisions pour prêts douteux .....	iii
19,756	50,015	78,280	121,335	-	650,288	Immobilisations .....	4
33,805	104,292	235,133	199,817	-	953,650	Autres éléments d'actif .....	9
<b>1,518,041</b>	<b>3,615,934</b>	<b>2,564,076</b>	<b>5,918,018</b>	-	<b>39,484,392</b>	<b>Total de l'actif .....</b>	<b>10</b>
						<b>Passif</b>	
						Dépôts:	11
						À vue:	a
121,281	314,718	171,467	458,279	-	5,283,057	Comptes-cheques .....	i
758,379	1,412,207	569,465	1,175,766	-	12,054,981	Autres .....	ii
578,671	1,315,285	1,512,161	3,763,174	-	16,772,141	Dépôts à terme .....	b
16,254	43,949	141,349	114,654	-	1,396,337	Emprunts à payer .....	12
29,612	68,834	41,212	112,779	-	753,991	Comptes à payer .....	13
1,031	2,039	702	13,188	-	17,112	Impôts sur le revenu .....	14
5,476	18,217	3,144	5,682	-	237,170	Autres éléments du passif .....	19
						<b>Avoir des sociétaires</b>	
1,423	308,404	157,484	140,646	-	2,072,419	Capital social .....	20
5,914	132,281	- 32,908	133,850	-	897,184	Bénéfices non répartis et réserves .....	21
<b>1,518,041</b>	<b>3,615,934</b>	<b>2,564,076</b>	<b>5,918,018</b>	-	<b>39,484,392</b>	<b>Total, passif et avoir des sociétaires .....</b>	<b>30</b>

**TABLEAU 39. Caisses locales d'épargne et de crédit**

Estimations des revenus et des dépenses, par province, deuxième trimestre, 1984

Manitoba(p)	Saskatchewan	Alberta	British Columbia - Colombie-Britannique	Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	Canada		No
thousands of dollars - milliers de dollars							
						<b>Revenus</b>	
31,490	77,191	45,694	133,193	-	878,897	Intérêts gagnés:	31
6,323	19,665	15,306	20,634	-	172,376	Prêts .....	a
1,184	2,964	5,073	8,808	-	50,360	Autres .....	b
<b>38,997</b>	<b>99,820</b>	<b>66,073</b>	<b>162,635</b>	-	<b>1,101,633</b>	Autres revenus .....	32
						<b>Total des revenus .....</b>	<b>33</b>
						<b>Dépenses</b>	
25,521	63,830	47,390	111,401	-	696,203	Intérêts .....	34
1,297	2,194	3,528	2,365	-	31,591	Assurance .....	35
223	1,088	496	2,884	-	36,629	Cotisations et honoraires .....	36
4,709	14,423	11,091	23,612	-	163,777	Personnel .....	37
						Habitation:	38
196	264	1,495	2,065	-	6,285	Loyer .....	a
327	587	-	1,806	-	8,522	Amortissements .....	b
420	1,037	1,494	1,961	-	14,567	Autres .....	c
688	-	477	4,148	-	19,229	Provision pour prêts douteux .....	39
3,203	7,803	10,508	10,209	-	67,125	Autres .....	40
<b>36,584</b>	<b>91,226</b>	<b>76,479</b>	<b>160,451</b>	-	<b>1,043,928</b>	<b>Total des dépenses .....</b>	<b>41</b>
<b>2,413</b>	<b>8,594</b>	<b>- 10,406</b>	<b>2,184</b>	-	<b>57,705</b>	<b>Bénéfice net avant impôts sur le revenu .....</b>	<b>42</b>
263	-	-	327	-	590	Impôts sur le revenu .....	43
<b>2,150</b>	<b>8,594</b>	<b>- 10,406</b>	<b>1,857</b>	-	<b>57,115</b>	<b>Bénéfice net avant opérations extraordinaires .....</b>	<b>50</b>



**TABEAU 40. Caisses centrales d'épargne et de crédit**

États financiers trimestriels - Estimations de l'actif, du passif et de l'avoir propre

1983				1984				No	
1	2	3	4	1	2	3(1)	4		
thousands of dollars - milliers de dollars									
<b>Actif</b>									
3,805	20,495	11,264	51,044	3,576	27,357			Encaisse et dépôts à vue:	
								En caisse	i
								Dépôts à vue:	b
								Caisses locales	i
152,402	233,454	272,558	330,475	263,564	231,749			Banques à charte	ii
13,000	13,500	15,500	23,000	25,000	15,000			Sociétés de fiducie et de prêts hypothécaires	iii
38,539	81,280	94,131	113,478	126,668	172,061			Autres institutions au Canada	iv
37,754	49,754	43,410	2,267	4,213	17,624			Postes en transit	c
								Placements:	2
								Dépôts à terme:	a
10,888	23,358	27,484	25,946	25,870	24,260			Caisses locales	i
1,399,371	1,122,169	922,120	743,104	964,791	763,213			Banques à chartes	ii
85,434	62,593	58,971	82,825	114,779	76,716			Sociétés de fiducie et de prêts hypothécaires	iii
815,283	702,665	656,137	633,017	636,618	621,805			Autres	iv
								Billets et effets à court terme:	b
374,681	340,221	615,097	582,202	814,130	839,770			Bons du Trésor du Canada	i
297,874	288,749	233,198	242,199	248,369	303,579			Bons du trésor et effets des administrations provinciales	ii
1,386,662	1,508,763	1,240,554	1,255,883	1,361,493	1,121,289			Papiers d'affaires, acceptations bancaires et effets des sociétés de financement des ventes	iii
								Obligations garanties ou non:	c
622,637	588,753	596,015	598,045	498,621	447,035			Obligations garanties du gouvernement du Canada	i
735,797	719,199	747,468	746,401	694,094	648,680			Obligations garanties des provinces	ii
200,939	229,098	251,291	267,034	249,757	234,328			Des municipalités	iii
247,925	211,265	222,026	203,513	177,912	166,847			Sociétés	iv
57,395	62,719	67,386	83,322	84,605	64,418			Autres	v
10,090	10,515	10,609	9,705	11,837	10,772			Actions des sociétés:	d
138,252	140,030	139,546	138,638	139,412	141,124			Privilégiées	i
								Ordinaires	ii
131,755	130,428	134,711	135,533	131,116	133,914			Placements dans les filiales:	c
120,250	119,877	138,270	136,529	136,844	130,509			Actions	i
233,245	228,499	224,135	227,357	229,982	222,152			Avances	ii
								Autres placements	f
								Prêts:	3
								Non-hypothécaires:	a
560,123	657,750	858,209	1,087,431	1,083,318	1,294,764			Caisses locales	i
74,885	64,787	71,524	109,724	100,296	134,976			Centrales	ii
315,693	401,115	339,388	720,113	671,230	854,796			Entreprises commerciales, industrielles et coopératives	iii
								Sociétés de fiducie	iv
426,117	474,203	544,359	148,009	298,917	149,334			Autres	v
- 6,351	- 8,632	8,522	- 8,058	- 6,723	- 6,083			Provisions pour prêts douteux	vi
								Hypothécaires:	b
21,257	20,884	25,204	25,492	32,713	33,703			Constructions résidentielles:	i
46,425	44,291	42,899	43,717	42,802	41,010			Loi nationale sur l'habitation	
8,448	9,674	12,629	15,105	10,997	11,136			Conventionnels	
192,960	192,168	177,160	204,740	207,997	210,273			Caisses locales	ii
3,878	3,304	16,706	12,679	14,819	14,920			Entreprises commerciales, industrielles et coopératives	iii
- 4,383	- 5,428	- 6,562	- 5,311	- 4,771	- 5,119			Autres	iv
177,373	157,963	190,095	178,378	185,165	160,848			Provisions pour prêts douteux	v
83,625	85,196	84,231	82,000	84,478	85,559			Effets à recevoir, intérêts courus et frais payés d'avance	4
35,423	36,786	37,653	34,024	25,645	30,688			Terrains, édifices, etc. - net	5
								Autres éléments d'actif	9
<b>9,049,451</b>	<b>9,021,445</b>	<b>9,106,854</b>	<b>9,279,560</b>	<b>9,692,134</b>	<b>9,475,011</b>			<b>Total de l'actif</b>	<b>10</b>
<b>Passif</b>									
								Dépôts:	11
2,515,462	2,453,684	2,474,456	2,297,297	2,467,648	2,480,098			Dépôts à vue:	a
								Caisses locales	i
527,588	639,427	857,200	1,132,431	1,303,292	1,292,023			Comptes du gouvernement	ii
								Autres	iii
								Dépôts à terme:	b
3,567,126	3,250,284	3,144,714	2,933,606	3,079,591	2,915,819			Caisses locales (terme initial de):	i
753,970	786,751	786,342	737,654	736,373	756,141			Moins d'un an	
532,454	590,830	524,136	743,703	663,791	635,762			Plus d'un an	
174,282	248,398	127,068	292,941	113,820	142,822			Autres	ii
84,134	88,984	106,461	77,621	89,324	94,714			Billets à ordre	12
34,478	35,993	33,455	78,894	75,143	68,320			Effets à payer:	13
								Intérêt	a
								Autres	b
39,711	3,566	3,600	3,760	71,849	29,481			Billets et emprunts à payer:	14
41,173	7,709	117,773	20,208	60,524	36,480			Caisses locales	a
34,922	83,555	72,067	84,161	86,217	82,347			Banques à charte	b
198,629	264,131	266,046	273,499	330,683	312,696			Autres	c
480	1,195	3,584	2,955	2,932	3,707			Obligations garantis ou non à long terme	15
								Autres éléments du passif	19
								<b>Avoir propre</b>	
								Capital-actions:	20
313,598	322,688	326,199	338,880	347,907	352,959			Détenues par les caisses locales	a
124,069	124,076	124,077	124,758	123,163	123,158			Autres actionnaires	b
93,706	100,880	101,405	105,192	108,741	118,313			Fonds de réserve	21
13,669	19,294	35,271	32,000	31,136	30,171			Bénéfices non répartis	22
<b>9,049,451</b>	<b>9,021,445</b>	<b>9,106,854</b>	<b>9,279,560</b>	<b>9,692,134</b>	<b>9,475,011</b>			<b>Total, passif et avoir propre</b>	<b>30</b>

(1) Données non disponibles.

**TABLE 41. Central Credit Unions**  
Quarterly Statements of Estimated Revenues and Expenses

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars				milliers de dollars			
	<b>Revenues</b>								
31	Dues and fees .....	5,320	5,320	6,133	6,281	4,101	6,851	7,287	9,695
32	Interest:								
a	Demand deposits .....	8,856	10,797	10,595	9,346	6,124	6,043	6,218	5,323
b	Term deposits .....	24,020	26,111	22,017	19,506	26,263	31,776	35,086	35,600
c	Non-mortgage loans .....	40,117	49,490	57,168	63,631	50,812	62,365	51,225	43,554
d	Mortgage loans .....	7,811	8,814	9,250	7,978	7,716	9,282	8,000	7,007
e	Other investments .....	110,822	112,249	139,303	134,784	161,687	165,753	185,144	170,152
f	Other interest earned .....	135	152	141	140	105	1,392	632	64
33	Dividends:								
a	Local credit unions .....	35	4	40	39	-	-	-	-
b	Other .....	357	286	184	314	185	107	1,650	410
34	Computer charges and data processing .....	2,535	2,921	2,619	3,196	2,690	3,725	4,288	3,124
35	Management fees and other service charges .....	7,218	7,512	6,463	7,350	5,046	5,020	5,159	5,490
36	Rents .....	591	522	525	568	554	546	542	519
37	Commissions and discounts .....	885	3,091	1,985	2,198	1,901	1,790	2,016	1,798
39	Other .....	6,876	3,557	5,264	2,755	1,824	2,136	1,691	2,355
40	<b>Total revenue .....</b>	<b>215,578</b>	<b>230,644</b>	<b>261,687</b>	<b>258,086</b>	<b>269,008</b>	<b>296,786</b>	<b>308,938</b>	<b>285,091</b>
	<b>Expenses</b>								
41	Interest on deposits:								
a	Demand .....	64,150	58,630	69,127	81,353	72,896	66,189	62,501	58,422
b	Term .....	85,509	94,766	111,201	98,054	129,228	159,310	170,237	155,500
c	Rebate of interest .....	4	6	9	124	1,195	-	-	118
42	Interest on loans:								
a	Local credit unions .....	300	135	163	146	16	16	10	27
b	Chartered banks .....	3,681	5,115	4,818	3,996	2,355	2,371	2,411	2,219
c	Other .....	10,159	11,200	14,163	15,502	14,089	9,349	8,894	4,789
43	Interest on long-term bonds and debentures .....	7,164	8,889	9,537	13,286	7,081	9,604	7,985	6,489
44	Insurance .....	217	163	185	179	213	197	188	162
45	Dues to NACCU and other affiliations .....	280	300	177	120	159	785	313	349
46	Personnel expenses:								
a	Salaries and honoraria .....	14,237	17,080	17,085	16,126	16,436	17,534	17,516	18,223
b	Staff benefits .....	2,360	2,674	2,253	2,770	2,290	2,025	2,628	2,462
c	Directors' and other official remuneration and expenses .....	407	383	293	399	224	478	116	298
d	Travel .....	1,213	1,447	1,292	1,498	1,223	1,412	1,192	1,266
47	Legal and professional service .....	427	580	765	1,219	1,338	1,363	1,227	1,548
48	Occupancy:								
a	Rent:								
i	Buildings .....	1,105	1,494	1,500	1,678	1,405	1,382	1,413	1,567
ii	Equipment .....	877	926	733	855	1,198	1,183	1,544	1,957
b	Depreciation:								
i	Building .....	262	364	286	561	275	279	373	318
ii	Equipment .....	539	676	881	774	878	730	832	942
c	Repairs and maintenance .....	544	1,011	436	3,002	854	795	672	577
d	Property and business taxes, licenses .....	330	488	265	440	460	397	473	461
e	Heat, power and water .....	262	355	220	143	323	341	275	335
49	General expenses:								
a	Stationery and supplies .....	1,307	1,309	1,435	1,661	1,479	1,403	1,284	1,269
b	Telephone and telegraph .....	561	627	640	686	695	707	651	1,066
c	Computer expenses .....	1,333	1,454	1,149	3,790	1,270	2,010	2,164	1,416
d	Promotional expenses .....	1,523	1,909	1,416	2,926	2,084	2,191	2,049	2,650
50	Provisions for doubtful loans .....	630	73	372	712	660	467	2,007	4,402
51	Other expenses .....	8,465	9,165	9,908	1,508	7,544	7,655	8,439	12,603
52	<b>Total expenses .....</b>	<b>207,846</b>	<b>221,219</b>	<b>250,309</b>	<b>253,508</b>	<b>267,868</b>	<b>290,173</b>	<b>297,394</b>	<b>281,435</b>
53	<b>Net income before income taxes .....</b>	<b>7,732</b>	<b>9,425</b>	<b>11,378</b>	<b>4,578</b>	<b>1,140</b>	<b>6,613</b>	<b>11,544</b>	<b>3,656</b>
54	Income taxes .....	1,104	424	357	166	549	240	443	391
55	<b>Net income before extraordinary transactions .....</b>	<b>6,628</b>	<b>9,001</b>	<b>11,021</b>	<b>4,412</b>	<b>591</b>	<b>6,373</b>	<b>11,101</b>	<b>4,047</b>
56	Realized gains (losses) .....	1,001	-105	45	347	12	-610	2	19
60	<b>Net income .....</b>	<b>7,629</b>	<b>8,896</b>	<b>11,066</b>	<b>4,759</b>	<b>603</b>	<b>5,763</b>	<b>11,103</b>	<b>4,066</b>

(1) Data not available.

TABLEAU 41. Caisses centrales d'épargne et de crédit

États financiers trimestriels - Estimations des revenus et des dépenses

1983				1984				No	
1	2	3	4	1	2	3(1)	4		
thousands of dollars - milliers de dollars									
<b>Revenus</b>									
8,759	9,745	9,747	8,980	9,840	11,699			Cotisations et honoraires .....	31
								Intérêt:	32
5,739	2,683	4,432	5,132	6,780	8,500			Dépôts à vue .....	a
32,532	29,139	30,440	25,233	25,599	29,494			Dépôts à terme .....	b
40,245	38,711	50,867	41,278	55,711	64,051			Prêts non-hypothécaires .....	c
9,145	9,571	8,145	6,115	9,068	10,062			Prêts hypothécaires .....	d
143,133	135,709	129,788	117,897	121,092	127,013			Autres placements .....	e
773	943	743	790	1,117	943			Autres intérêts gagnés .....	f
								Dividendes:	33
								Caisses locales .....	a
615	690	596	775	564	521			Autres .....	b
2,997	2,470	3,135	2,867	2,559	3,160			Frais imputés à l'ordinateur et l'informatique .....	34
5,578	5,468	4,375	7,507	6,144	5,480			Frais de gestion et autres frais de service .....	35
741	783	713	559	325	327			Loyers .....	36
2,179	1,878	2,161	2,378	2,298	2,146			Commissions et escomptes gagnés .....	37
1,590	2,043	1,404	1,934	1,801	1,958			Autres .....	39
<b>254,026</b>	<b>239,833</b>	<b>246,546</b>	<b>221,445</b>	<b>242,898</b>	<b>265,354</b>			<b>Total des revenus .....</b>	<b>40</b>
<b>Dépenses</b>									
								Intérêt sur dépôts:	41
71,458	57,364	67,806	66,282	54,401	59,585			Dépôts à vue .....	a
111,255	102,521	91,191	80,006	107,337	116,735			Dépôts à terme .....	b
		240	357	81	89			Ristourne .....	c
								Intérêt sur emprunts:	42
29	22	20	28	49	751			Caisses locales .....	a
1,596	1,222	1,179	859	1,074	1,360			Banques à charte .....	b
6,336	5,505 r	5,312 r	7,166	3,154	3,771			Autres .....	c
4,996	5,675 r	6,939 r	5,203	8,097	8,646			Intérêt sur obligations garanties ou non à long terme .....	43
279	185	223	189	377	243			Assurance .....	44
245	330	257	97	317	348			Cotisations à ANCEC et autres affiliations .....	45
								Dépenses du personnel:	46
17,694	18,827	19,880	19,228	21,311	20,148			Remunérations et honoraires .....	a
2,935	2,942	3,263	3,015	3,270	3,208			Avantages sociaux .....	b
261	296	2	392	291	265			Remunération et dépenses des cadres .....	c
1,318	1,501	1,306	1,433	1,456	1,611			Déplacements .....	d
695	703	873	1,376	1,564	1,293			Service juridique et autres services professionnels .....	47
								Habitation:	48
1,401	1,441	1,516	1,693	1,456	1,705			Loyer:	a
1,536	1,488	1,538	1,726	1,561	1,608			Bâtiments .....	i
								Matériel .....	ii
299	339	511	307	237	256			Amortissement:	b
1,093	1,188	1,380	1,820	1,872	1,653			Bâtiments .....	i
1,599	3,247	3,098	719	766	554			Matériel .....	ii
521	549	505	387	455	372			Réparations et entretien .....	c
422	349	315	327	359	311			Taxes foncières et d'affaires, permis .....	d
								Chauffage, énergie électrique et eau .....	e
								Dépenses générales:	49
1,261	1,298	2,388	1,224	1,284	1,347			Papeterie et fournitures .....	a
769	840	798	848	975	991			Téléphone et télégrammes .....	b
1,837	1,930	1,849	1,880	2,973	3,397			Dépenses d'ordinateur .....	c
1,197	2,368	1,647	2,683	2,601	3,610			Dépenses de promotion .....	d
2,081	3,425	1,915	1,624	260	908			Provision pour prêts douteux .....	50
5,941	3,469	7,846	10,719	12,114	8,184			Autres dépenses .....	51
<b>239,054</b>	<b>219,024</b>	<b>223,068</b>	<b>211,588</b>	<b>229,692</b>	<b>242,949</b>			<b>Total des dépenses .....</b>	<b>52</b>
<b>14,972</b>	<b>20,809</b>	<b>23,478</b>	<b>9,857</b>	<b>13,206</b>	<b>22,405</b>			<b>Bénéfice net avant impôts sur le revenu .....</b>	<b>53</b>
978	915	809	725	1,129	907			Impôts sur le revenu .....	54
<b>13,994</b>	<b>19,894</b>	<b>22,669</b>	<b>9,132</b>	<b>12,077</b>	<b>21,498</b>			<b>Bénéfice net avant opérations extraordinaires .....</b>	<b>55</b>
3	268	252	349	16	111			Gains (ou pertes) réalisés .....	56
<b>13,997</b>	<b>20,162</b>	<b>22,921</b>	<b>9,481</b>	<b>12,093</b>	<b>21,609</b>			<b>Bénéfice net .....</b>	<b>60</b>

(1) Données non disponibles.

**TABLE 42. Central Credit Unions**  
Quarterly Statements of Estimated Retained Earnings

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
thousands of dollars - milliers de dollars									
1	Opening balance .....	29,342	30,151	35,778	40,670	24,829	18,540	15,535	20,911
Add:									
2	Net income .....	7,629	8,896	11,066	4,759	603	5,763	11,103	4,066
Deduct:									
3	Transfers to reserves .....	1,955	1,931	533	5,398	1,885	6,482	783	3,669
4	Dividends declared .....	4,927	1,338	4,779	15,508	4,354	4,740	4,568	12,341
5	Other adjustments .....	62	-	862	- 306	653	- 2,454	376	- 60
10	<b>Closing retained earnings .....</b>	<b>30,151</b>	<b>35,778</b>	<b>40,670</b>	<b>24,829</b>	<b>18,540</b>	<b>15,535</b>	<b>20,911</b>	<b>9,027</b>

(1) Data not available.

**TABLE 43. Central Credit Unions**  
Quarterly Statements of Estimated Reserves

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
thousands of dollars - milliers de dollars									
1	Opening balance .....	69,873	72,586	74,295	75,283	82,167	81,803	88,100	90,890
Add:									
2	Transfers from retained earnings .....	1,955	1,931	533	5,398	1,885	6,482	783	3,669
3	Provisions charged to current expenses .....	630	73	372	712	660	467	2,007	4,402
4	Loans recovered .....	-	2	2	21	-	-	-	-
5	Entrance fees and fines .....	-	-	-	-	-	44	-	-
Deduct:									
6	Loans written off .....	290	-	781	529	2,909	-	-	-
7	Other adjustments .....	- 418	297	- 862	- 1,282	-	696	-	-
10	<b>Balance at end of quarter .....</b>	<b>72,586</b>	<b>74,295</b>	<b>75,283</b>	<b>82,167</b>	<b>81,803</b>	<b>88,100</b>	<b>90,890</b>	<b>98,961</b>

(1) Data not available.

**TABLEAU 42. Caisses centrales d'épargne et de crédit**

États financiers trimestriels - Estimations des bénéfices non répartis

1983				1984				No	
1	2	3	4	1	2	3(1)	4		
thousands of dollars - milliers de dollars									
9,027	13,669	19,294	35,271	32,000	31,136			Solde d'ouverture.....	1
Ajouter:									
13,997	20,162	22,921	9,481	12,093	21,609			Bénéfice net .....	2
Déduire:									
3,392	7,174	535	3,789	3,549	9,572			Transferts aux réserves .....	3
6,275	7,363	6,409	8,963	9,408	13,002			Dividendes déclarés .....	4
- 312	-	-	-	-	-			Autres rajustements .....	5
<b>13,669</b>	<b>19,294</b>	<b>35,271</b>	<b>32,000</b>	<b>31,136</b>	<b>30,171</b>			<b>Bénéfices non répartis à la fin du trimestre.....</b>	<b>10</b>

(1) Données non disponibles.

**TABLEAU 43. Caisses centrales d'épargne et de crédit**

États financiers trimestriels - Estimations des réserves

1983				1984				No	
1	2	3	4	1	2	3(1)	4		
thousands of dollars - milliers de dollars									
98,961	104,440	114,940	116,489	118,561	120,235			Solde d'ouverture.....	1
Ajouter:									
3,392	7,174	535	3,789	3,549	9,572			Transferts des bénéfices non répartis .....	2
2,081	3,425	1,915	1,624	260	908			Provisions imputées aux dépenses du trimestre observé .....	3
-	65	-	-	-	50			Prêts recouvrés .....	4
6	-	-	-	-	-			Droits d'inscriptions et amendes .....	5
Déduire:									
-	164	891	3,339	2,135	1,500			Prêts radiés .....	6
-	-	10 r	2	-	- 250			Autres rajustements .....	7
<b>104,440</b>	<b>114,940</b>	<b>116,489 r</b>	<b>118,561</b>	<b>120,235</b>	<b>129,515</b>			<b>Solde à la fin du trimestre .....</b>	<b>10</b>

(1) Données non disponibles.





**TABLEAU 44. Caisses centrales d'épargne et de crédit**

États financiers trimestriels - Estimations de l'évolution de la situation financière(1)

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3(2)	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
13,994	19,894	22,669	9,132	12,077	21,498			<b>Sources de financement</b>
1,392	1,527	1,891	2,127	2,109	1,909			<b>Internes:</b>
2,081	3,261	1,024	- 1,715	- 1,875	- 592			Bénéfice net avant opérations extraordinaires .....
6	-	-	-	-	-			Rajouter éléments ne comportant pas de déboursés:
-	65	-	-	-	-			Amortissement .....
6,275	7,363	6,409	8,963	9,408	13,002			Provisions pour pertes moins amortissement .....
<b>11,198</b>	<b>17,384</b>	<b>19,175</b>	<b>581</b>	<b>2,903</b>	<b>9,863</b>			Autres additions:
								Droits d'inscription et amendes .....
								Autres .....
								Deduire les opérations comportant des déboursés
								Dividendes déclarés .....
								Fonds de financement nets produits intérieurement ..
106,578	- 61,778	20,772	- 177,159	170,351	12,450			<b>Externes:</b>
- 58,342	111,839	217,773	275,231	170,861	- 11,269			Dépôts à vue:
								Caisses locales .....
								Comptes des gouvernements .....
								Autres .....
								Dépôts à terme:
								Caisses locales:
								Moins d'un an .....
								Un an et plus .....
								Autres .....
								Billets à ordre .....
								Effets à payer:
								Intérêt .....
								Autres .....
								Billets et emprunts à payer:
								Caisses locales .....
								Banques à charte .....
								Autres .....
								Obligations à long terme .....
								Autres éléments du passif .....
								Capital-actions:
								Détenues par les caisses locales .....
								Autres actionnaires .....
								<b>Total des postes 7 à 23 .....</b>
								<b>Affectations</b>
								Encaisse .....
								Dépôts à vue:
								Caisses locales .....
								Banques à charte .....
								Sociétés de fiducie et de prêts hypothécaires .....
								Autres institutions au Canada .....
								Postes en transit .....
								Placements:
								Dépôts à terme:
								Caisses locales .....
								Banques à charte .....
								Sociétés de fiducie et de prêts hypothécaires .....
								Autres .....
								Billets et effets à court terme:
								Bons du Trésor du Canada .....
								Bons du Trésor et effets des administrations provinciales .....
								Papiers d'affaires, acceptations bancaires et effets des sociétés de financement des ventes .....
								Obligations garanties ou non:
								Du Canada .....
								Des provinces .....
								Des municipalités .....
								Des sociétés .....
								Autres .....
								Actions des sociétés:
								Privilegiées .....
								Ordinaires .....
								Placements dans les filiales:
								Actions .....
								Avances .....
								Autres placements .....
								Prêts non-hypothécaires:
								Caisses locales .....
								Centrales .....
								Entreprises commerciales, industrielles et coopératives .....
								Sociétés de fiducie .....
								Autres .....
								Prêts hypothécaires:
								Constructions résidentielles:
								Loi nationale sur l'habitation .....
								Conventionnels .....
								Caisses locales .....
								Entreprises commerciales, industrielles et coopératives .....
								Autres .....
								Effets à recevoir et actif couru .....
								Terrains, édifices, etc. ....
								Autres éléments d'actif .....
								<b>Total des postes 25 à 60 .....</b>
								<b>Total, sources de financement/affectations .....</b>
1,020,982	1,008,291	1,052,937	1,072,929	1,065,712	955,236			

(1) Prière de se référer au texte, page viii.  
(2) Données non disponibles.

TABLE 45. Financial Corporations

Quarterly Statements of Estimated Assets, Liabilities and Shareholders' Equity

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars — milliers de dollars							
	<b>Assets</b>								
1	Cash and demand deposits:								
a	Chartered banks:								
i	Canadian currency .....	49,577	70,175	73,683	59,006	41,443	56,139	71,128	89,861
ii	Foreign currency(2) .....	422	351	324	446	192	140	109	162
b	Other institutions:								
i	In Canada .....	—	—	123	—	—	—	—	—
ii	Outside Canada .....	425	146	54	52	35	28	31	37
2	Accounts and notes receivable:								
a	Retail sales financing:								
i	Industrial and commercial .....	3,476,418	3,581,469	3,616,552	3,753,585	3,508,750	3,358,430	3,137,643	3,023,263
ii	Consumer .....	3,065,709	3,340,537	3,479,161	3,736,721	3,356,638	3,207,650	3,102,587	3,265,070
b	Wholesale financing .....	2,440,937	2,691,223	2,430,427	2,131,541	2,323,197	2,525,048	2,160,260	1,868,781
c	Business loans:								
i	Commercial .....	347,639	352,002	321,297	387,164	863,289	965,951	1,316,692	1,001,325
ii	Capital and dealer loans .....	58,462	57,549	57,756	57,020	36,979	42,849	35,412	41,682
iii	Mortgage .....	408,228	371,553	366,776	364,022	242,616	246,276	247,221	52,458
d	Personal loans:								
i	Small loans .....	75,371	49,689	33,802	23,433	18,565	13,977	12,074	10,733
ii	Other .....	1,215,267	1,169,786	1,152,986	1,101,141	1,032,414	1,009,520	919,866	894,932
e	Residential mortgages .....	1,078,291	1,129,377	892,881	946,655	897,802	878,299	918,577	851,940
f	Receivable under lease contracts .....	1,299,882	1,366,598	1,391,854	1,247,021	733,722	719,213	698,004	771,092
g	Repossessed property, equipment and vehicles .....	37,838	36,665	28,640	22,080	32,438	33,771	33,722	31,528
h	Foreign receivables .....	61	56	56	56	56	56	56	56
i	Other receivables .....	102,012	99,786	114,981	140,895	127,442	113,448	129,662	104,106
j	Allowance for doubtful accounts .....	242,487	239,877	238,425	233,127	217,159	217,522	210,921	225,481
3	Investments in Canada:								
a	Term deposits:								
i	Chartered banks .....	117,412	36,710	17,379	9,800	62,331	3,523	10,547	42,015
ii	Other institutions .....	1,098	43,133	5,710	—	—	—	—	—
b	Short-term bills and notes:								
i	Canada treasury bills .....	—	9,573	—	—	34,956	8,609	—	20,284
ii	Provincial and municipal bills and notes .....	—	—	—	14,953	—	—	—	—
iii	Sales finance companies' notes .....	—	—	—	—	—	—	—	—
iv	Commercial paper .....	41,453	71,563	9,383	13,687	14,790	36,726	86,185	176,825
c	Long-term bonds, debentures and notes:								
i	Canada .....	—	—	—	7,154	—	—	—	10,484
ii	Provincial .....	—	—	—	—	—	—	—	—
iii	Municipal .....	—	—	—	—	—	—	—	—
iv	Corporation .....	311	311	311	274	267	—	—	—
d	Corporation shares .....	12,113	65,115	65,105	10,659	15,278	50,598	50,594	35,423
e	Investment in subsidiaries:								
i	Shares .....	313,948	291,826	302,019	361,658	183,427	191,010	196,966	200,286
ii	Advances .....	193,196	181,926	121,253	84,497	87,736	83,401	170,007	113,851
f	Other investments in Canada .....	—	—	—	—	—	—	—	—
4	Investments outside Canada:								
a	Term deposits, treasury bills and notes .....	1,511	1,625	356,103	127,000	—	—	—	—
b	Long-term bonds, debentures, notes and shares .....	1,159	1,689	152	149	149	136	136	133
c	Investment in subsidiaries:								
i	Shares .....	8,304	4,292	4,374	4,310	4,324	4,349	4,476	5,096
ii	Advances .....	10,690	11,133	1,602	1,587	1,654	1,765	1,685	1,648
5	Equipment in the hands of lessees .....	457	399	365	41	93	91	91	91
6	Land, buildings, etc. ....	32,299	34,077	31,926	29,761	28,257	27,694	26,556	29,452
7	Unamortized debt discount and expense .....	78,315	81,769	81,714	71,374	69,878	72,414	70,695	61,765
9	Other assets .....	25,455	22,218	21,180	18,445	20,619	25,747	34,644	36,679
10	<b>Total assets</b> .....	<b>14,251,673</b>	<b>14,934,444</b>	<b>14,741,504</b>	<b>14,493,060</b>	<b>13,522,178</b>	<b>13,459,336</b>	<b>13,224,705</b>	<b>12,515,577</b>

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 45. Sociétés financières

États financiers trimestriels - Estimations de l'actif, du passif et de l'avoir des actionnaires

1983				1984				No
1(1)	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
<b>Actif</b>								
Encaisse et dépôts à vue:								I
Banques à charte:								a
70,138	64,795	36,915	51,616	48,433	50,854	34,125		i
596	259	205	111	109	321	1,863		ii
Autres institutions:								b
-	-	-	-	-	-	2		i
28	36	27	29	5	36	6		ii
Effets et billets à recevoir:								2
Financement des ventes au détail:								a
2,660,292	2,531,866	2,341,906	2,421,799	2,426,079	2,645,862	2,619,951		i
2,936,460	3,037,067	3,004,368	3,250,338	2,983,340	3,109,542	3,246,972		ii
2,208,771	2,264,096	2,026,560	2,145,851	2,690,666	2,612,608	2,484,763		b
Financement des ventes de gros:								b
Prêts aux entreprises:								c
1,060,483	1,467,667	1,616,368	1,723,040	1,988,613	2,030,911	2,262,782		i
40,352	38,381	36,317	32,083	31,311	29,716	29,008		ii
53,569	57,055	61,112	59,626	56,246	48,803	42,092		iii
Prêts personnels:								d
9,917	8,920	8,142r	7,509	6,939	6,302	3,222		i
939,125	916,899	908,632r	856,461	943,742	884,631	921,128		ii
827,801	787,988	726,564	744,612	720,407	700,762	681,277		e
523,986	476,592	309,518	326,475	333,170	382,338	411,692		f
32,667	29,272	25,495	30,242	34,699	30,170	29,238		g
Effets étrangers à recevoir:								h
56	56	56	56	56	56	56		i
117,149	123,772	106,721	130,775	126,295	173,839	146,281		j
- 229,453	- 222,004	- 216,175	- 217,273	- 221,397	- 221,885	- 224,963		
Placements au Canada:								3
Dépôts à terme:								a
18,930	30,158	27,934	9,362	1,900	1,500	9,500		i
-	-	-	-	5,020	5,425	5,565		ii
Billets et effets à court terme:								b
-	-	-	-	207	-	10,237		i
-	-	-	-	-	-	-		ii
-	-	-	-	-	-	-		iii
231,741	175,377	196,932	107,413	60,055	21,404	38,386		iv
Obligations garanties ou non et effets à long terme:								c
26,083	34,246	97,593	97,733	106,830	102,741	102,762		i
24,182	-	-	-	-	-	-		ii
-	-	-	-	-	-	-		iii
72,250	89,040	108,858	109,856	52,818	52,818	52,818		iv
35,373	35,373	34,144	21,271	24,970	5,005	4,107		
Actions des sociétés:								d
200,903	209,690	217,298	219,286	217,206	232,270	230,019		e
157,087	99,693	138,273	534,776	385,724	495,207	409,755		i
-	-	-	-	-	-	-		ii
Autres placements au Canada:								f
Placements hors du Canada:								4
Dépôts à terme, bons du Trésor et effets à court terme:								a
133	133	61	-	-	56	56		b
Obligations garanties ou non, effets à long terme et actions:								b
Placements dans les filiales:								c
5,096	5,096	5,096	5,244	5,288	5,352	5,425		i
7,722	1,682	1,679	1,615	1,638	1,634	1,631		ii
53	53	460	468	384	1,892	2,651		
Matériel détenu par les locataires:								5
28,825	27,480	27,073	29,109	26,823	28,250	27,839		6
Terrains, édifices, etc.:								6
56,829	54,617	52,546	53,369	52,170	53,344	54,309		7
Escomptes et dépenses sur la dette non amortie:								7
21,428	16,437	14,146	16,001	14,581	24,006	42,384		9
Autres éléments d'actif:								9
12,138,572	12,361,792	11,914,824	12,768,853	13,124,327	13,515,770	13,686,939		10
<b>Total de l'actif</b>								

Voir note(s) à la fin du tableau.

**TABLE 45. Financial Corporation - Concluded**  
 Quarterly Statements of Estimated Assets, Liabilities and Shareholders' Equity

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>Liabilities</b>								
11	Bank Loans:								
a	Chartered banks:								
i	Canadian currency .....	1,255,637	994,925	1,153,698	783,525	1,054,254	1,068,517	516,588	531,763
ii	Foreign currency .....	20,661	20,959	4,296	-	-	12	24	149
b	Banks outside Canada .....	5,204	5,000	5,000	5,000	5,000	5,000	29,794	29,794
12	Short-term notes:								
a	Canadian currency .....	3,354,870	3,915,304	3,997,634	3,436,454	3,328,550	3,490,487	3,573,812	3,396,583
b	Foreign currency .....	488,886	578,186	518,785	549,337	546,995	430,156	367,198	286,957
13	Accounts payable:								
a	Dealers' credit balances .....	43,729	50,505	50,206	54,840	58,838	52,285	53,820	81,747
b	Interest .....	198,888	168,734	199,897	196,390	209,079	193,978	240,599	214,298
c	Other .....	94,016	76,396	147,017	98,387	123,434	164,192	152,738	135,588
14	Income taxes .....	25,834	22,398	9,342	-3,654	303	21,890	46,827	68,726
15	Owing parent and affiliated companies:								
a	In Canada .....	1,090,372	1,205,310	1,064,482	1,609,743	1,479,744	1,375,788	1,579,007	1,229,326
b	Outside Canada .....	846,417	939,671	807,920	911,705	952,574	939,675	910,978	933,389
16	Long-term notes, bonds and debentures:								
a	Canadian currency .....	3,826,750	3,858,499	3,751,729	3,871,273	3,255,764	3,263,914	3,277,219	3,167,182
b	Foreign currency .....	718,818	710,634	707,524	724,340	512,710	516,891	510,527	498,335
17	Mortgages .....	17,471	17,078	16,680	16,734	16,295	15,853	15,398	14,925
18	Deferred income .....	-	-	-	-	-	-	-	-
19	Deferred income taxes .....	241,314	239,479	238,285	221,337	101,883	88,116	80,837	77,462
20	Minority shareholders' interest .....	2	-	-	-	-	-	-	-
29	Other liabilities .....	19,684	16,302	17,133	22,623	11,322	17,755	19,760	21,744
	<b>Shareholders' equity</b>								
31	Share capital:								
a	Preferred .....	187,473	188,207	188,386	189,000	200,074	194,623	194,193	214,790
b	Common .....	522,626	577,631	524,480	502,480	475,577	475,477	475,545	474,638
32	Contributed surplus .....	71,934	91,056	72,976	77,918	74,925	76,161	74,926	74,933
33	Retained earnings .....	1,221,087	1,258,170	1,266,034	1,225,628	1,114,857	1,068,566	1,104,915	1,063,248
40	<b>Total liabilities and shareholders' equity .....</b>	<b>14,251,673</b>	<b>14,934,444</b>	<b>14,741,504</b>	<b>14,493,060</b>	<b>13,522,178</b>	<b>13,459,336</b>	<b>13,224,705</b>	<b>12,515,577</b>

(1) The decrease in lease contracts receivable, retail sales financing-industrial and commercial and total assets in the first quarter of 1982 is due primarily to the reclassification of a company to the financial leasing Corporation Industry.

(2) Includes demand deposits in chartered bank branches outside Canada.

**TABLEAU 45. Sociétés financières - fin**

États financiers trimestriels - Estimations de l'actif du passif et de l'avoir des actionnaires

1983				1984				No	
1(1)	2	3	4	1	2	3	4		
thousands of dollars - milliers de dollars									
<b>Passif</b>									
								Emprunts bancaires:	11
								Banques à charte:	a
704,452	503,175	368,965	582,104	248,535	279,380	273,326		En monnaie canadienne.....	i
-	36	-	77	-	57	17		En devises étrangères.....	ii
29,536	24,536	24,580	29,072	28,896	27,877	28,833		Banques hors du Canada.....	b
								Effets à court terme:	12
3,501,971	3,843,282	3,920,424	4,555,847	5,279,488	5,701,234	5,596,873		En monnaie canadienne.....	a
365,363	445,956	510,480	370,898	316,743	344,664	311,446		En devises étrangères.....	b
								Effets à payer:	13
123,932	48,911	51,832	78,137	135,268	64,835	59,753		Soldes créditeurs du marchand.....	a
205,791	186,152	209,713	150,192	154,805	148,433	169,681		Intérêt.....	b
131,157	112,076	95,005	116,263	122,814	142,402	149,017		Autres.....	c
20,434	20,241	13,701	23,361	- 7,396	8,196	9,803		Impôts sur le revenu.....	14
								Dû à la société mère et aux sociétés affiliées:	15
1,007,951	1,204,613	988,375	1,158,908	1,132,435	1,134,851	1,297,691		Au Canada.....	a
925,630	944,211	935,305	811,850	840,666	749,833	714,649		À l'étranger.....	b
								Obligations garanties ou non et billets à long terme:	16
2,882,415	2,809,463	2,661,307	2,804,501	2,806,608	2,813,664	2,987,074		En monnaie canadienne.....	a
347,506	308,696	269,882	326,914	331,621	327,226	326,814		En devises étrangères.....	b
14,413	13,928	13,453	16,870	16,374	15,837	15,321		Hypothèques.....	17
-	-	-	-	-	-	-		Revenu différé.....	18
38,226	37,747	32,513	21,777	21,610	20,271	11,604		Impôts sur le revenu reportés.....	19
-	-	-	-	-	-	-		Participation des actionnaires minoritaires.....	20
15,521	16,803	15,587	635	7,406	4,648	7,313		Autres éléments du passif.....	29
<b>Avoir des actionnaires</b>									
								Capital-actions:	31
221,417	222,915	201,122	207,591	191,621	192,924	206,160		Privilégiées.....	a
477,913	477,908	452,905	447,910	465,554	457,454	415,554		Ordinaires.....	b
74,933	74,933	79,934	132,390	104,298	115,850	130,525		Surplus d'apport.....	32
1,050,011	1,066,210	1,069,741	933,556	926,981	966,134	975,485		Bénéfices non répartis.....	33
<b>12,138,572</b>	<b>12,361,792</b>	<b>11,914,824</b>	<b>12,768,853</b>	<b>13,124,327</b>	<b>13,515,770</b>	<b>13,686,939</b>		<b>Total, passif et avoir des actionnaires.....</b>	<b>40</b>

(1) La baisse des contrats de crédit-bail à recevoir, du financement des ventes au détail-industriel et commercial et de l'actif total au premier trimestre de 1983 est attribuable principalement à la reclassification d'une société à l'industrie de crédit-bail.

(2) Y compris les dépôts à vue auprès des succursales des banques à charte à l'étranger.

**TABLE 46. Financial Corporations**  
Quarterly Statements of Estimated Revenues and Expenses

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>Revenues</b>								
	Interest and service charges earned:								
1	Retail sales financing .....	266,717	298,285	306,657	327,357	341,059	342,149	317,183	290,466
2	Wholesale financing .....	105,978	123,115	144,861	121,261	102,818	96,604	97,699	86,639
3	Business loans .....	25,090	27,457	28,277	25,200	45,606	54,111	52,059	38,726
4	Personal loans .....	78,017	76,372	74,611	69,012	72,205	69,485	63,712	56,572
5	Residential mortgage loans .....	38,282	40,050	34,648	39,289	40,925	42,205	43,363	43,006
6	Leasing contracts .....	36,434	39,040	41,056	38,469	22,863	23,867	23,065	21,593
7	Other .....	3,383	3,030	2,712	2,748	2,008	2,456	2,206	3,389
	Interest income from investments:								
8	Subsidiaries .....	9,010	4,937	6,743	4,368	4,221	1,195	5,319	3,067
9	Other .....	3,799	4,281	6,856	4,709	1,928	3,199	4,914	5,234
	Dividends:								
10	Companies in Canada .....	20	1	-	-	24	80	3,500	3,597
11	Subsidiaries in Canada .....	-	-	-	60	-	-	-	-
12	Companies outside Canada .....	-	-	-	-	-	-	-	-
13	Rental income from leasing contracts .....	61	60	56	54	-	-	-	-
	Equity in income of subsidiaries:								
14	In Canada .....	2,249	8,034	979	4,575	282	2,240	3,027	4,655
15	Outside Canada .....	204	40	82	64	13	25	128	620
16	Other revenue .....	4,639	5,666	5,649	4,598	8,445	9,787	4,929	5,601
17	<b>Total revenue .....</b>	<b>573,883</b>	<b>630,368</b>	<b>653,187</b>	<b>641,636</b>	<b>641,833</b>	<b>647,403</b>	<b>621,104</b>	<b>563,165</b>
	<b>Expenses</b>								
18	Salaries .....	50,889	50,037	49,867	48,434	46,026	44,807	43,073	42,044
	Interest:								
19	Bank .....	30,299	33,422	41,828	38,153	62,710	46,551	29,275	18,591
20	Short-term notes .....	143,147	184,095	221,814	202,581	153,633	156,946	167,898	136,236
21	Parent companies .....	71,072	71,859	75,623	84,071	82,469	83,484	85,999	64,625
22	Long-term debt .....	114,990	115,481	119,283	119,366	107,790	111,885	113,222	107,519
23	Other .....	1,069	987	854	2,322	1,791	2,077	1,554	1,029
24	Amortization .....	778	804	702	698	848	1,145	817	162
	Depreciation and amortization of:								
25	Equipment in the hands of lessees .....	39	144	178	158	16	12	12	12
26	Building and equipment .....	2,179	2,239	2,090	2,353	1,524	1,482	1,509	2,103
27	Provision for doubtful receivables .....	29,617	26,064	29,744	34,012	31,093	31,634	37,368	55,497
28	Other expenses .....	75,398	77,128	72,473	79,108	78,277	82,497	79,610	85,930
29	<b>Total expenses .....</b>	<b>519,477</b>	<b>562,260</b>	<b>614,456</b>	<b>611,256</b>	<b>566,177</b>	<b>562,520</b>	<b>560,337</b>	<b>513,748</b>
30	<b>Net income before income taxes .....</b>	<b>54,406</b>	<b>68,108</b>	<b>38,731</b>	<b>30,380</b>	<b>75,656</b>	<b>84,883</b>	<b>60,767</b>	<b>49,417</b>
	Income taxes:								
31	Current .....	26,934	26,094	15,024	5,442	25,408	44,341	30,887	32,859
32	Deferred .....	3,392	1,840	290	4,251	8,945	5,164	5,102	7,155
33	<b>Net income before extraordinary transactions .....</b>	<b>30,864</b>	<b>43,854</b>	<b>23,997</b>	<b>20,687</b>	<b>41,303</b>	<b>45,706</b>	<b>34,982</b>	<b>23,713</b>
34	Realized gains (losses) .....	53	1,612	65	10,012	8	175	190	144
35	Extraordinary income .....	597	615	3,946	4,510	5,462	1,363	802	98
37	<b>Net income .....</b>	<b>31,514</b>	<b>41,627</b>	<b>19,986</b>	<b>15,185</b>	<b>35,833</b>	<b>44,518</b>	<b>35,594</b>	<b>23,955</b>

**TABLE 47. Financial Corporations**  
Quarterly Statements of Estimated Retained Earnings

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
1	Opening balance .....	1,199,485	1,221,087	1,258,170	1,266,034	1,225,628	1,114,857	1,068,566	1,104,915
	Deduct prior period adjustments:								
2	Income taxes .....	271	105	9	1,425	102	371	214	609
3	Other .....	40	200	40	2,350	55	-	-	-
4	Add:								
	Net income .....	31,514	41,627	19,986	15,185	35,833	44,518	35,594	23,955
	Deduct:								
5	Dividends declared .....	7,923	6,038	5,220	33,338	4,473	97,273	2,781	35,978
6	Other adjustments .....	1,678	1,189	6,871	18,478	142,084	6,835	3,750	29,035
7	<b>Closing retained earnings .....</b>	<b>1,221,087</b>	<b>1,258,170</b>	<b>1,266,034</b>	<b>1,225,628</b>	<b>1,114,857</b>	<b>1,068,566</b>	<b>1,104,915</b>	<b>1,063,248</b>

TABLEAU 46. Sociétés financières

États financiers trimestriels - Estimations des revenus et des dépenses

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
								<b>Revenus</b>
269,306	275,677	257,134	245,372	245,906	261,442	253,468		Intérêts et frais de service mérités:
64,689	66,058	61,970	59,338	65,897	76,931	81,590		Financement des ventes au détail .....
37,397	49,901	51,781	51,134	56,746	64,710	72,378		Financement des ventes de gros .....
59,113	60,182	56,297	53,931	58,468	60,223	60,303		Prêts aux entreprises .....
42,595	37,890	36,637	34,555	31,476	30,141	30,029		Prêts personnels .....
18,017	17,322	10,958	10,347	10,667	11,643	12,929		Prêts hypothécaires résidentiels .....
2,251	1,028	397	1,208	1,278	1,255	1,557		Contrats de location .....
								Autres .....
5,768	606	746	1,881	11,137	7,603	8,477		Intérêts provenant de placements:
9,234	8,888	10,178	10,735	7,430	6,489	5,903		Filiales .....
								Autres .....
796	651	625	-	74	84	29		Dividendes:
								Sociétés au Canada .....
								Filiales au Canada .....
								Sociétés à l'étranger .....
					72	120		Revenu de location provenant de contrats de location .....
2,109	6,132	1,744	2,047	2,556	3,865	1,875		Avoir du bénéfice de filiales:
			148	44	64	73		Au Canada .....
3,460	11,391	9,496	3,651	20,918	11,011	9,444		À l'étranger .....
								Autres revenus .....
<b>514,735</b>	<b>535,726</b>	<b>497,963</b>	<b>474,347</b>	<b>512,597</b>	<b>535,533</b>	<b>538,175</b>		<b>Total des revenus .....</b>
								<b>Dépenses</b>
43,252	43,646	42,704	42,990	47,635	45,694	42,945		Rémunérations .....
17,376	25,570	15,609	12,324	11,754	9,805	9,822		Intérêt:
106,042	92,745	103,460	115,320	125,255	151,033	176,587		Banques .....
55,752	61,621	55,036	41,687	48,093	49,421	51,881		Billets à court terme .....
102,762	92,097	93,472	84,763	92,777	92,736	96,229		Sociétés mères .....
1,057	682	1,664	4,014	974	3,085	1,991		Dettes à long terme .....
774	763	489	1,576	693	576	550		Autres .....
								Amortissement .....
1	1	1	8	9	67	126		Dépréciation et amortissement de:
1,484	1,558	1,573	3,197	1,458	1,519	1,643		Matériel détenu par les locataires .....
39,171	31,332	25,933	49,912	23,115	22,077	23,465		Immeubles et matériel .....
95,392	87,284	80,210	91,465	93,929	83,462	82,621		Provision pour créances douteuses .....
<b>463,063</b>	<b>437,299</b>	<b>420,151</b>	<b>447,256</b>	<b>445,692</b>	<b>459,475</b>	<b>487,860</b>		Autres dépenses .....
<b>51,672</b>	<b>98,427</b>	<b>77,812</b>	<b>27,091</b>	<b>66,905</b>	<b>76,058</b>	<b>50,315</b>		<b>Total des dépenses .....</b>
21,474	39,115	33,985	23,438	26,950	31,477	28,126		<b>Bénéfice net avant impôts sur le revenu .....</b>
535	522	2,463	13,804	1,559	1,562	9,304		Impôts sur le revenu:
<b>29,663</b>	<b>58,790</b>	<b>41,364</b>	<b>17,457</b>	<b>38,396</b>	<b>43,019</b>	<b>31,493</b>		Courants .....
591	1,887	8,637	976	4,189	128	1,562		Reportés .....
301	19	- 101	- 164	- 406	- 2,782	- 189		<b>Bénéfice net avant transactions extraordinaires .....</b>
<b>30,555</b>	<b>60,696</b>	<b>49,900</b>	<b>16,317</b>	<b>33,801</b>	<b>40,365</b>	<b>29,742</b>		Gains (ou pertes) réalisés .....
								Revenus extraordinaires .....
								<b>Bénéfice net .....</b>

TABLEAU 47. Sociétés financières

États financiers trimestriels - Estimations des bénéfices non répartis

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
1,063,248	1,050,011	1,066,210	1,069,741	933,556	926,981	966,134		Solde d'ouverture .....
138	- 1,640	- 3,221	-	728	-	2,126		Déduire les redressements des périodes précédentes .....
- 79	45	- 4	-	43	12	-		Impôts sur le revenu .....
								Autres .....
30,555	60,696	49,900	16,317	33,801	40,365	29,742		Ajouter:
								Bénéfice net .....
9,877	42,293	19,319	26,599	32,594	1,415	10,073		Déduire:
33,856	3,799	30,275	125,903	7,011	- 215	8,192		Dividendes déclarés .....
								Autres rajustements .....
<b>1,050,011</b>	<b>1,066,210</b>	<b>1,069,741</b>	<b>933,556</b>	<b>926,981</b>	<b>966,134</b>	<b>975,485</b>		<b>Bénéfices non répartis à la fin du trimestre .....</b>

**TABLE 48. Financial Corporations**  
 Quarterly Statements of Estimated Changes in Financial Position(1)

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>Sources of financing</b>								
	<b>Internal:</b>								
1	Net income before extraordinary transactions .....	30,864	43,854	23,997	20,687	41,303	45,706	34,982	23,713
	Add back expenses requiring no outlay of cash:								
2	Amortization .....	778	804	702	698	848	1,145	817	162
3	Depreciation .....	2,218	2,383	2,268	2,511	1,540	1,494	1,521	2,115
4	Provision for losses less write-offs .....	1,471	- 2,242	1,027	- 6,965	- 3,329	- 555	- 5,804	15,035
5	Deferred income taxes .....	- 3,392	- 1,840	- 290	4,251	8,945	- 5,164	- 5,102	- 7,155
	Deduct transactions requiring cash outflows:								
6	Dividends declared .....	7,923	6,038	5,220	33,338	4,473	97,273	2,781	35,978
7	Other .....	432	- 308	- 697	- 352	- 3,241	- 1,066	36	719
8	Deduct equity in income of subsidiaries less dividends .....	1,841	4,119	- 420	3,208	- 1,052	417	2,334	4,822
9	<b>Net internal sources of financing .....</b>	<b>21,743</b>	<b>33,110</b>	<b>23,601</b>	<b>- 15,012</b>	<b>49,127</b>	<b>- 53,998</b>	<b>21,263</b>	<b>- 7,649</b>
	<b>External:</b>								
	Bank loans:								
10	Chartered banks:								
11	Canadian currency .....	245,588	- 263,395	160,189	116,554	273,477	14,037	- 551,929	15,134
12	Foreign currency .....	15,060	-	- 16,753	- 4,296	-	12	12	125
12	Banks outside Canada .....	16,177	- 204	-	-	-	-	24,794	-
	Short-term notes:								
13	Canadian currency .....	148,025	560,434	81,291	- 561,170	- 50,980	161,937	82,902	- 177,265
14	Foreign currency .....	- 26,728	89,015	- 59,372	31,428	- 2,342	- 116,839	- 62,958	- 80,241
	Accounts payable:								
15	Dealers' credit balances .....	- 5,228	6,776	299	4,634	4,937	- 6,553	1,535	27,950
16	Interest .....	- 357	30,703	31,380	- 2,016	32,898	- 15,101	46,621	- 17,134
17	Other .....	14,266	- 17,626	70,617	- 48,385	24,703	40,758	- 11,454	- 16,756
18	Income taxes .....	- 9,979	- 4,061	- 11,792	- 13,920	3,717	21,698	24,894	18,755
	Owing parent and affiliated companies:								
19	In Canada .....	- 101,719	114,816	- 120,303	234,004	- 1,453,199	- 88,371	213,825	- 84,557
20	Outside Canada .....	- 1,672	93,254	35,701	103,735	34,463	- 17,734	- 26,401	22,393
	Long-term notes, bonds and debentures:								
21	Canadian currency .....	- 40,286	16,793	- 104,312	210,714	- 113,940	9,781	13,305	- 23,793
22	Foreign currency .....	- 7,106	- 8,216	- 3,110	11,433	46,263	7,710	- 6,586	- 12,192
23	Mortgages .....	- 3,255	- 393	- 398	54	- 439	- 442	- 455	- 473
24	Other liabilities .....	1,663	- 2,066	1,321	5,159	- 11,401	6,433	2,005	1,984
	Share capital:								
25	Preferred .....	- 290	765	- 11,920	671	- 184	- 5,412	- 430	20,597
26	Common .....	- 5	54,965	5,000	-	-	- 100	118	- 907
27	Contributed surplus .....	14	19,122	3,076	7,942	- 2,993	1,236	- 1,235	7
28	<b>Total of items 9 to 27 .....</b>	<b>233,557</b>	<b>662,386</b>	<b>83,917</b>	<b>81,529</b>	<b>- 1,165,893r</b>	<b>- 40,948</b>	<b>- 230,174</b>	<b>- 314,022</b>

See footnote(s) at end of table.



**TABLEAU 48. Sociétés financières**

États financiers trimestriels - Estimations de l'évolution de la situation financière(1)

1983				1984				No	
1	2	3	4	1	2	3	4		
thousands of dollars - milliers de dollars									
<b>Sources de financement</b>									
<b>Internes:</b>									
29,663	58,790	41,364	17,457	38,396	43,019	31,493		Bénéfice net avant opérations extraordinaires.....	1
774	763	489	1,576	693	576	550		Rajouter éléments ne comportant pas de débourse:	
1,485	1,559	1,574	3,205	1,467	1,586	1,769		Amortissement.....	2
2,479	1,046	- 1,768	3,618	3,021	433	2,556		Dépréciation.....	3
535	522	2,463	- 13,804	1,559	1,562	- 9,304		Provision pour pertes moins amortissement.....	4
								Impôts sur le revenu reportés.....	5
9,877	42,293	19,319	26,599	32,594	1,415	10,073		Deduire opération nécessitant des déboursés:	
59	45	2,952	129,354	751	- 2,784	1,457		Dividendes déclarés.....	6
1,656	5,678	1,147	641	2,344	3,673	1,600		Autres.....	7
								Deduire avoir du bénéfice dans des filiales moins les dividendes reçus.....	8
<b>23,344</b>	<b>14,664</b>	<b>20,704</b>	<b>- 144,542</b>	<b>9,447</b>	<b>44,872</b>	<b>13,934</b>		<b>Fonds de financement nets produits intérieurement....</b>	<b>9</b>
<b>Externes:</b>									
172,830	- 201,277	- 134,210	78,521	- 334,218	30,845	- 24,462		Emprunts bancaires:	
- 149	36	- 36	77	- 77	57	- 40		Banques à charte:	
- 258	- 5,000	44	4,492	- 176	- 1,019	893		En monnaie canadienne.....	10
								En devises étrangères.....	11
								Banques à l'étranger.....	12
105,389	342,644	77,142	635,423	722,583	421,746	- 80,837		Effets à court terme:	
78,406	80,593	64,524	- 139,582	- 54,155	27,921	- 33,218		En monnaie canadienne.....	13
								En devises étrangères.....	14
42,185	- 75,021	2,921	26,305	57,086	- 70,433	- 6,539		Effets à payer:	
- 3,853	- 19,838	25,796	- 80,929	4,522	- 6,372	22,571		Soldes créditeurs du marchand.....	15
- 1,999	- 18,561	- 14,101	21,258	5,955	19,588	5,816		Intérêt.....	16
								Autres.....	17
- 48,350	- 291	10,866	12,595	- 31,168	12,748	2,542		Impôts sur le revenu.....	18
- 142,715	196,662	- 216,238	170,533	- 26,679	2,416	165,824		Dû à la société mère et aux sociétés affiliées:	
- 7,457	18,571	- 9,068	- 154,359	31,570	- 93,998	- 34,981		Au Canada.....	19
								À l'étranger.....	20
- 221,568	- 72,270	- 84,678	143,194	107	7,056	173,410		Obligations garanties ou non et billets à long terme:	
- 5,858	- 38,810	- 20,579	56,893	4,301	- 6,612	- 538		En monnaie canadienne.....	21
								En devises étrangères.....	22
- 512	- 485	- 475	3,417	- 496	- 537	- 516		Hypothèques.....	23
- 6,200	1,282	- 1,216	- 15,109	2,700	- 2,664	2,756		Autres éléments de passif.....	24
6,627	2,373	1,328	6,469	- 16,548	1,303	13,236		Capital-actions:	
5,400	-	- 3	- 17,295	17,714	- 8,100	- 50,000		Privilégiées.....	25
								Ordinaires.....	26
-	-	5,001	50,989	- 28,052	11,552	6,191		Surplus d'apport.....	27
<b>- 4,738</b>	<b>225,272</b>	<b>- 272,278</b>	<b>658,350</b>	<b>364,416</b>	<b>390,369</b>	<b>176,042</b>		<b>Total des postes 9 à 27.....</b>	<b>28</b>

Voir note(s) à la fin du tableau.

**TABLE 48. Financial Corporations – Concluded**  
 Quarterly Statements of Estimated Changes in Financial Position(1)

No		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars – milliers de dollars							
	<b>Applications</b>								
	Cash and demand deposits:								
	Chartered banks:								
29	Canadian currency .....	- 9,127	20,323	3,583	- 12,633	- 16,859	14,696	15,017	19,570
30	Foreign currency .....	- 3,638	- 71	- 27	122	39	- 52	- 31	53
	Other institutions:								
31	In Canada .....	-	-	123	- 123	-	-	-	-
32	Outside Canada .....	72	- 279	- 92	- 2	- 17	7	3	6
	Accounts and notes receivable:								
	Retail sales financing:								
33	Industrial and commercial .....	- 23,639	105,051	34,691	137,107	- 348,848	- 149,284	- 220,940	- 114,512
34	Consumer .....	22,080	238,236	161,040	261,684	- 380,083	- 148,400	- 104,500	162,314
35	Wholesale financing .....	262,098	250,208	- 260,796	- 298,886	192,623	217,436	- 364,788	- 273,187
	Business loans:								
36	Commercial .....	- 34,713	4,363	- 33,017	65,867	- 600,657	102,662	350,741	- 227,293
37	Capital and dealer loans .....	- 910	- 913	207	- 736	- 1,202	5,870	- 7,437	6,270
38	Mortgage .....	- 6,599	- 34,147	- 4,890	- 2,754	12,100	2,866	3,478	3,045
	Personal loans:								
39	Small loans .....	- 28,589	- 25,682	- 15,678	- 10,379	- 4,858	- 4,588	- 1,903	- 1,341
40	Other .....	- 24,099	- 45,481	- 11,947	- 41,275	- 68,561	- 22,969	- 89,654	- 24,934
41	Residential mortgages .....	27,693	51,200	3,385	53,774	- 48,853	- 17,559	48,330	- 27,619
42	Receivable under lease contracts .....	- 13,638	23,759	25,256	- 91,308	- 14,847	- 14,509	- 21,209	73,088
43	Repossessed property and equipment .....	7,682	- 1,173	- 7,674	- 6,514	10,234	1,646	185	- 2,724
44	Foreign receivables .....	2	- 5	-	-	-	-	-	-
45	Other receivables .....	11,722	- 2,276	15,200	29,078	1,704	- 13,946	16,284	- 15,744
	Investments in Canada:								
	Term deposits:								
46	Chartered banks .....	- 539	- 80,702	- 19,331	- 7,579	52,531	- 58,808	7,024	31,468
47	Other institutions .....	- 5	42,035	- 37,423	- 2,030	-	-	-	-
	Short-term bills and notes:								
48	Canada treasury bills .....	-	9,573	- 9,573	-	34,956	- 26,398	- 8,641	20,004
49	Provincial and municipal bills and notes .....	-	-	-	14,953	- 14,953	-	-	-
50	Sales finance companies' notes .....	-	-	-	-	-	-	-	-
51	Commercial paper .....	19,219	30,210	- 62,180	4,304	2,187	21,936	49,459	90,640
	Long-term bonds, debentures and notes:								
52	Canada .....	-	-	-	7,154	- 7,284	-	-	10,484
53	Provincial .....	-	-	-	-	-	-	-	-
54	Municipal .....	-	-	-	-	-	-	-	-
55	Corporation .....	26	-	-	- 37	- 7	- 173	-	-
56	Corporation shares .....	- 7	53,002	- 46	- 542	14,905	35,320	- 4	- 15,171
	Investment in subsidiaries:								
57	Shares .....	529	- 803	10,695	50,393	15,276	7,191	3,822	- 882
58	Advances .....	- 2,603	23,125	- 51,179	- 5893	3,239	- 4,335	86,606	- 21,269
59	Other investments in Canada .....	-	-	-	-	-	-	-	-
	Investments outside Canada:								
60	Term deposits, treasury bills and notes .....	-	114	354,478	- 53,253	-	-	-	-
61	Bonds, debentures, notes and shares .....	- 78	530	- 1,537	- 3	-	- 13	-	- 3
	Investment in subsidiaries:								
62	Shares .....	- 112	- 4,052	-	-	1	-	- 1	-
63	Advances .....	- 4,722	443	- 9,531	30	- 1	22	- 80	- 44
64	Equipment in the hands of lessees .....	9	345	144	- 166	30	10	12	12
65	Land, buildings, etc. ....	2,325	4,433	444	568	1,403	1,174	705	6,351
66	Other assets .....	33,118	1,020	- 408	- 9,392	- 91	9,264	7,348	- 12,604
67	<b>Total of items 29 to 66 .....</b>	<b>233,557</b>	<b>662,386</b>	<b>83,917</b>	<b>81,529</b>	<b>-1,165,893</b>	<b>- 40,948</b>	<b>- 230,174</b>	<b>- 314,022</b>
68	<i>Total sources of financing/applications .....</i>	<i>577,596</i>	<i>1,108,011</i>	<i>933,017</i>	<i>1,269,833</i>	<i>1,976,706</i>	<i>724,643</i>	<i>1,250,462</i>	<i>844,272</i>

(1) Refer to text, page viii.

**TABLEAU 48. Sociétés financières - fin**

États financiers trimestriels - Estimations de l'évolution de la situation financière(1)

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
								<b>Affectations</b>
								<b>Encaisse et dépôts à vue:</b>
								<b>Banques à charte:</b>
- 18,739	- 5,326	- 19,896	14,288	- 4,428	2,421	- 16,709		En monnaie canadienne..... 29
434	- 337	- 54	- 94	- 2	212	1,542		En devises étrangères..... 30
								<b>Autres institutions:</b>
								Au Canada..... 31
- 9	8	- 5	2	- 24	31	- 30		À l'étranger..... 32
								<b>Effets et billets à recevoir:</b>
								<b>Financement des ventes au détail:</b>
- 253,138	- 128,728	- 178,684	81,121	5,117	219,523	69,089		Industriel et commercial..... 33
- 328,144	106,542	- 31,665	246,430	- 266,735	126,147	139,020		Consommation..... 34
341,911	55,325	- 237,536	119,291	544,763	- 78,058	- 127,845		Financement des ventes de gros..... 35
								<b>Prêts aux entreprises:</b>
90,271	409,323	148,701	106,672	267,117	42,298	136,871		Commerciaux..... 36
- 1,330	- 1,971	- 2,064	- 4,234	- 772	- 1,595	- 708		Prêts de capitaux et prêts aux concessionnaires..... 37
3,537	3,486	4,057	- 1,486	- 3,380	- 7,443	- 6,711		Hypothécaires..... 38
								<b>Prêts personnels:</b>
- 815	- 997	- 778r	56	- 570	- 637	- 3,080		Petits prêts..... 39
37,558	- 11,518	- 8,267r	- 50,900	87,578	- 59,111	36,497		Autres..... 40
								Hypothèques résidentielles..... 41
- 24,057	- 39,813	- 61,424	18,048	- 23,670	- 19,645	- 19,485		À recevoir en vertu de contrats de crédit-bail..... 42
- 28,120	- 47,281	- 2,171	16,957	9,154	49,168	29,354		Propriétés et matériels repris pour défaut de paiement..... 43
677	- 5,375	- 2,956	4,747	5,290	- 4,529	- 932		Effets étrangers à recevoir..... 44
								Autres effets à recevoir..... 45
17,512	6,944	- 16,950	24,054	- 4,550	47,544	- 27,553		<b>Placements au Canada:</b>
								<b>Dépôts à terme:</b>
- 23,085	11,228	- 2,224	- 18,572	- 7,462	- 400	8,000		Banques à charte..... 46
				5,020	405	140		Autres institutions..... 47
								<b>Billets et effets à court terme:</b>
- 20,284	- 37	-	-	207	- 207	10,237		Bons du Trésor du Canada..... 48
								Bons et effets des provinces et municipalités..... 49
54,916	- 56,364	21,555	- 89,519	- 47,358	- 38,651	16,982		Effets des sociétés de financement des ventes..... 50
								Papiers d'affaires..... 51
								<b>Obligations garanties ou non et effets à long terme:</b>
15,589	7,343	63,623	33	8,992	- 3,984	21		Du Canada..... 52
23,970	- 25,118	-	-	-	-	-		Des provinces..... 53
								Des municipalités..... 54
72,146	16,666	19,818	998	- 57,038	-	-		Des sociétés..... 55
- 50	-	- 1,229	- 12,050	3,566	- 19,965	- 898		Actions des sociétés..... 56
								<b>Placements dans les filiales:</b>
- 840	2,775	- 1,019	1,307	- 4,443	11,455	- 3,778		Actions..... 57
43,236	- 55,659	38,580	200,191	- 149,052	109,615	- 85,473		Avances..... 58
								Autres placements au Canada..... 59
								<b>Placements hors du Canada:</b>
								<b>Dépôts à terme, bons du Trésor et effets..... 60</b>
								Obligations garanties ou non, effets et actions..... 61
								<b>Placements dans les filiales:</b>
6,039	- 6,040	- 3	- 64	23	- 4	3		Actions..... 62
- 37	283	408	16	- 503	1,575	885		Avances..... 63
1,314	226	2,020	4,265	- 755	2,973	1,387		Matériel détenu par les locataires..... 64
- 15,200	- 10,313	- 4,043	- 3,246	- 1,669	11,175	19,220		Terrains, édifices, etc..... 65
- 4,738	225,272	- 272,278	658,350	364,416	390,369	176,042		Autres éléments d'actif..... 66
1,148,029	1,051,702	779,366	1,390,392	1,428,396	814,333	700,378		<b>Total des postes 29 à 66..... 67</b>
								<b>Total, sources de financement/affectations..... 68</b>

(1) Prière de se référer au texte, page viii.

**TABLE 49. Financial Corporations, Acceptance Corporations Associated with Retailers**  
 Quarterly Statements of Estimated Assets, Liabilities, Shareholders' Equity, Revenues and Expenses

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>Assets</b>								
1	Cash and demand deposits	-	-	3,549	1,100	1,766	1,764	129	2,988
	Accounts and notes receivable:								
	Retail sales financing:								
2	Industrial and commercial	5,519	8,435	7,276	7,575	5,941	7,153	6,363	6,633
3	Consumer	1,644,800	1,643,690	1,675,615	1,943,924	1,667,790	1,654,781	1,685,089	1,964,127
4	Wholesale financing	-	-	-	-	-	-	-	-
5	Business loans	-	-	-	-	-	-	-	-
	Personal loans:								
6	Small loans	-	-	-	-	-	-	-	-
7	Other	-	-	-	-	-	-	-	-
8	Residential mortgages	-	-	-	-	-	-	-	-
9	Receivable under lease contracts	-	2,912	1,847	8,232	10,474	5,664	1,321	6,459
10	Other receivables	3,611	-	-	-	-	-	-	-
11	Allowance for doubtful accounts	-51,558	-50,389	-51,716	-52,356	-53,289	-53,083	-52,199	-54,050
	Investments in subsidiaries:								
12	Shares	-	-	-	-	-	-	-	-
13	Advances	22,739	24,696	21,572	21,587	22,016	21,865	21,607	21,583
14	Other investments	-	-	-	-	-	-	-	-
15	Other assets	9,931	13,428	12,859	11,815	16,090	17,389	17,979	16,759
16	<b>Total assets</b>	<b>1,635,042</b>	<b>1,642,772</b>	<b>1,671,002</b>	<b>1,941,877</b>	<b>1,670,788</b>	<b>1,655,533</b>	<b>1,680,289</b>	<b>1,964,499</b>
	<b>Liabilities and shareholders' equity</b>								
17	Bank loans	7,559	8,197	6,407	16,975	6,508	7,407	7,468	6,000
18	Short-term notes	108,261	135,680	173,928	205,171	126,333	123,879	111,297	199,013
19	Accounts payable	22,202	33,582	32,150	25,989	48,128	48,609	48,774	38,764
20	Current income taxes	-1,335	2,668	702	1,692	907	10,548	18,283	20,684
	Owing to parent and affiliated companies:								
21	In Canada	519,323	448,248	449,171	620,051	425,275	369,388	392,973	614,552
22	Outside Canada	-	-	-	-	-	-	-	-
23	Long term debt	864,904	895,011	888,990	942,516	938,503	964,381	961,616	960,007
24	Deferred income taxes	-3,516	-3,392	-2,685	-2,671	-905	-854	-826	-745
25	Other liabilities	-	-	-	7,397	-	-	-	-
26	Share capital and contributed surplus	33,601	34,601	34,601	35,601	35,601	30,601	30,601	30,601
27	Retained earnings	84,043	88,177	87,738	89,156	90,438	101,574	110,103	95,623
28	<b>Total liabilities and shareholders' equity</b>	<b>1,635,042</b>	<b>1,642,772</b>	<b>1,671,002</b>	<b>1,941,877</b>	<b>1,670,788</b>	<b>1,655,533</b>	<b>1,680,289</b>	<b>1,964,499</b>
	<b>Revenues</b>								
	Interest and service charges earned:								
29	Retail sales financing	84,295	91,448	85,681	86,428	102,102	114,600	103,256	102,023
30	Wholesale financing	-	-	-	-	-	-	-	-
31	Business loans	-	-	-	-	-	-	-	-
32	Personal loans	-	-	-	-	-	-	-	-
33	Residential mortgage loans	-	-	-	-	-	-	-	-
34	Leasing contracts	-	-	-	-	-	-	-	9
35	Other	-	-	-	-	-	-	-	9
36	Income from subsidiaries	270	-	-	-	-	-	-	-
37	Other revenue	2,481	2,853	2,815	3,156	4,728	2,590	3,061	3,014
38	<b>Total revenue</b>	<b>87,046</b>	<b>94,301</b>	<b>88,496</b>	<b>89,584</b>	<b>106,830</b>	<b>117,190</b>	<b>106,317</b>	<b>105,046</b>
	<b>Expenses</b>								
	Interest incurred:								
39	Bank	953	667	325	535	353	349	356	203
40	Short-term notes	5,766	5,636	7,102	7,757	6,754	5,481	4,872	3,952
41	Parent companies	19,789	17,573	16,898	15,865	19,010	16,852	14,055	12,540
42	Long-term debt	18,360	23,014	23,263	23,659	26,148	26,980	26,924	26,716
43	Other	-	-	-	-	-	-	-	27
44	Provision for doubtful receivables	7,843	6,951	8,114	7,770	11,619	10,295	10,161	18,917
45	Other expenses	32,413	32,687	31,680	32,332	36,123	34,091	32,758	36,620
46	<b>Total expenses</b>	<b>85,124</b>	<b>86,528</b>	<b>87,382</b>	<b>87,918</b>	<b>100,007</b>	<b>94,048</b>	<b>89,126</b>	<b>98,921</b>
47	<b>Net income before income taxes and extraordinary transactions</b>	<b>1,922</b>	<b>7,773</b>	<b>1,114</b>	<b>1,666</b>	<b>6,823</b>	<b>23,142</b>	<b>17,191</b>	<b>6,125</b>
48	Current income taxes	-187	3,777	-48	712	1,346	11,729	8,634	3,524
49	Deferred income taxes	947	124	398	14	1,766	51	28	81
50	Extraordinary transactions	-	-	-	-	-	-	-	-
51	<b>Net income</b>	<b>1,162</b>	<b>3,872</b>	<b>764</b>	<b>940</b>	<b>3,711</b>	<b>11,362</b>	<b>8,529</b>	<b>2,520</b>
	<b>Supplementary information</b>								
52	Dividends declared	792	66	65	66	2,429	66	-	17,000

TABLEAU 49. Sociétés financières, sociétés de crédits associées avec détaillants

États financiers trimestriels - Estimations de l'actif, du passif, de l'avoir des actionnaires, des revenus et des dépenses

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
4,072	231	59	98	96	55	402		
5,323	7,874	6,589	8,303	6,377	8,536	7,398		
1,701,175	1,721,664	1,749,256	2,091,836	1,845,290	1,874,551	1,913,537		
-	-	-	-	-	-	-		
-	-	-	-	-	-	-		
-	-	-	-	-	-	-		
1,715	4,349	2,963	8,620	1,338	3,851	2,446		
- 54,701	- 53,562	- 51,361	- 51,394	- 53,965	- 52,367	- 53,858		
-	-	-	-	-	-	-		
21,795	21,773	21,578	21,617	21,541	21,447	7,472		
16,037	15,114	14,880	15,591	13,913	14,349	15,139		
1,695,416	1,717,443	1,743,964	2,094,671	1,834,590	1,870,598	1,892,763		
<b>Actif</b>								
Encas et dépôts à vue								1
Effets et billets à recevoir:								
Financement des ventes au détail:								
Industriel et commercial								2
Consommateur								3
Financement des ventes de gros								4
Prêts aux entreprises								5
Prêts personnels:								
Petits prêts								6
Autres								7
Hypothèques résidentielles								8
À recevoir en vertu de contrats de crédit-bail								9
Autres effets à recevoir								10
Provisions pour créances douteuses								11
Placements dans les filiales:								
Actions								12
Avances								13
Autre placements au Canada								14
Autres éléments d'actif								15
<b>Total de l'actif</b>								16
<b>Passif et avoir des actionnaires</b>								
Emprunts bancaires								17
Effets à court terme								18
Effets à payer								19
Impôts sur le revenu exigibles								20
Dû à la société mère et aux sociétés affiliées:								
Au Canada								21
À l'étranger								22
Dette à long terme								23
Impôts sur le revenu reportés								24
Autres éléments du passif								25
Capital actions et surplus d'apport								26
Bénéfices non reportés								27
<b>Total, passif et avoir des actionnaires</b>								28
<b>Revenus</b>								
Intérêts et frais de service mérités:								
Financement des ventes au détail								29
Financement des ventes de gros								30
Prêts aux entreprises								31
Prêts personnels								32
Prêts hypothécaires résidentiels								33
Contrats de location								34
Autres								35
Bénéfices auprès des filiales								36
Autres revenus								37
<b>Total des revenus</b>								38
<b>Dépenses</b>								
Intérêts contractés:								
Banques								39
Billets à court terme								40
Sociétés mères								41
Dettes à long terme								42
Autres								43
Provision pour créances douteuses								44
Autres dépenses								45
<b>Total des dépenses</b>								46
Bénéfices net avant impôts sur le revenu et transactions extraordinaires								47
Impôts sur le revenu exigibles								48
Impôts sur le revenu reportés								49
Revenus extraordinaires								50
<b>Bénéfice net</b>								51
<b>Renseignements supplémentaires</b>								
Dividendes déclarés								52
8,383	-	-	-	339	-	3,457		

TABLE 50. Financial Corporations, Acceptance Corporations Associated with Car and Truck Manufacturers

Quarterly Statements of Estimated Assets, Liabilities, Shareholders' Equity, Revenues and Expenses

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>Assets</b>								
1	Cash and demand deposits .....	13,442	27,363	4,782	7,550	6,141	2,550	5,992	3,939
	Accounts and notes receivable:								
	Retail sales financing:								
2	Industrial and commercial .....	2,056,175	2,309,725	2,268,135	2,221,609	2,024,510	1,990,935	1,841,344	1,690,231
3	Consumer .....	1,037,854	1,265,735	1,387,269	1,467,095	1,395,029	1,302,237	1,193,587	1,091,804
4	Wholesale financing .....	1,986,522	2,209,363	1,934,997	1,570,587	1,550,888	1,600,247	1,323,062	1,029,273
5	Business loans .....	52,247	49,689	45,859	43,959	36,839	52,336	42,107	47,264
	Personal loans:								
6	Small loans .....	-	-	-	-	-	-	-	-
7	Other .....	1,287	1,435	1,283	1,278	1,411	1,351	1,740	1,838
8	Residential mortgages .....	-	-	-	-	-	-	-	-
9	Receivable under lease contracts .....	199,709	204,820	205,037	198,012	182,571	169,241	153,576	142,707
10	Other receivables .....	91,566	92,229	95,291	116,751	101,149	108,258	111,028	79,361
11	Allowance for doubtful accounts .....	- 36,564	- 39,230	- 39,880	- 40,927	- 39,765	- 38,510	- 40,136	- 43,398
	Investments in subsidiaries:								
12	Shares .....	4,162	4,232	4,329	4,419	4,573	5,261	5,318	5,380
13	Advances .....	23,582	21,348	24,778	27,027	24,115	23,209	86,071	46,349
14	Other investments .....	8,429	12,344	9,774	9,874	6,558	3,597	10,621	1,949
15	Other assets .....	72,101	77,968	72,499	67,719	61,488	62,779	68,383	72,427
16	<b>Total assets .....</b>	<b>5,510,512</b>	<b>6,237,021</b>	<b>6,014,053</b>	<b>5,694,953</b>	<b>5,355,507</b>	<b>5,283,491</b>	<b>4,802,693</b>	<b>4,169,124</b>
	<b>Liabilities and shareholders' equity</b>								
17	Bank loans .....	516,992	470,664	383,250	447,892	820,023	866,368	314,015	287,523
18	Short-term notes .....	2,623,864	3,188,451	3,143,626	2,650,632	1,866,390	1,746,299	1,761,654	1,263,703
19	Accounts payable .....	139,124	133,794	153,138	165,042	185,748	161,293	189,244	180,313
20	Current income taxes .....	4,652	6,896	8,071	7,710	1,091	6,622	13,201	29,611
	Owing to parent and affiliated companies:								
21	In Canada .....	299,803	456,561	357,427	321,060	334,717	374,819	332,791	260,942
22	Outside Canada .....	96,699	95,535	104,740	105,635	93,930	74,392	68,280	63,457
23	Long term debt .....	1,350,907	1,342,012	1,307,407	1,441,171	1,481,376	1,484,221	1,541,908	1,522,348
24	Deferred income taxes .....	25,658	19,267	19,149	21,443	28,883	28,047	28,419	15,815
25	Other liabilities .....	225	231	204	215	204	1,038	1,936	656
26	Share capital and contributed surplus .....	242,818	305,818	313,893	316,818	313,827	313,818	313,818	335,589
27	Retained earnings .....	209,770	217,792	223,148	217,335	229,228	226,574	237,427	209,167
28	<b>Total liabilities and shareholders' equity .....</b>	<b>5,510,512</b>	<b>6,237,021</b>	<b>6,014,053</b>	<b>5,694,953</b>	<b>5,355,507</b>	<b>5,283,491</b>	<b>4,802,693</b>	<b>4,169,124</b>
	<b>Revenues</b>								
	Interest and service charges earned:								
29	Retail sales financing .....	107,820	131,971	145,806	151,985	150,578	145,334	137,809	129,277
30	Wholesale financing .....	78,875	95,081	112,658	91,105	71,875	63,941	68,040	52,227
31	Business loans .....	1,514	1,945	1,854	1,673	1,138	2,037	2,411	1,410
32	Personal loans .....	81	64	71	56	62	66	75	96
33	Residential mortgage loans .....	-	-	-	-	-	-	-	-
34	Leasing contracts .....	6,305	6,593	6,745	7,126	6,677	6,367	5,925	5,865
35	Other .....	1,648	1,696	1,441	1,412	1,466	1,351	1,251	2,381
36	Income from subsidiaries .....	1,087	1,078	1,318	1,219	1,069	1,139	1,074	876
37	Other revenue .....	828	968	539	439	577	658	541	564
38	<b>Total revenue .....</b>	<b>198,158</b>	<b>239,396</b>	<b>270,432</b>	<b>255,015</b>	<b>233,442</b>	<b>220,893</b>	<b>217,126</b>	<b>192,696</b>
	<b>Expenses</b>								
	Interest incurred:								
39	Bank .....	20,456	22,862	24,340	25,077	34,614	35,576	19,705	9,849
40	Short-term notes .....	92,739	128,525	155,652	133,524	85,964	72,584	83,792	54,762
41	Parent companies .....	5,248	5,694	12,100	11,229	11,146	10,996	10,604	10,715
42	Long-term debt .....	37,415	37,476	41,181	45,258	47,348	51,162	52,679	53,478
43	Other .....	-	-	-	137	-	34	34	4
44	Provision for doubtful receivables .....	5,360	4,958	3,966	6,830	3,207	3,645	7,760	11,901
45	Other expenses .....	22,206	22,556	23,282	25,005	24,808	24,925	23,314	28,942
46	<b>Total expenses .....</b>	<b>183,424</b>	<b>222,071</b>	<b>260,521</b>	<b>247,060</b>	<b>207,087</b>	<b>198,922</b>	<b>197,888</b>	<b>169,651</b>
47	<b>Net income before income taxes and extraordinary transactions .....</b>	<b>14,734</b>	<b>17,325</b>	<b>9,911</b>	<b>7,955</b>	<b>26,355</b>	<b>21,971</b>	<b>19,238</b>	<b>23,045</b>
48	Current income taxes .....	10,285	15,172	4,489	2,696	5,840	11,864	10,415	22,688
49	Deferred income taxes .....	- 2,120	- 6,391	- 118	2,294	7,822	- 832	372	- 8,316
50	Extraordinary transactions .....	98	- 298	- 90	113	23	- 3,007	947	91
51	<b>Net income .....</b>	<b>6,667</b>	<b>8,246</b>	<b>5,450</b>	<b>3,078</b>	<b>12,716</b>	<b>7,932</b>	<b>9,398</b>	<b>8,764</b>
	<b>Supplementary information</b>								
52	Dividends declared .....	2	122	2	5,202	2	10,102	2	15,902

**TABEAU 50. Sociétés financières, Sociétés de crédits associées avec fabricants d'automobiles et de camions**

États financiers trimestriels - Estimations de l'actif, du passif, de l'avoir des actionnaires, des revenus et des dépenses

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
<b>Actif</b>								
5,807	7,161	2,602	2,563	7,701	4,596	4,610		
1,541,240	1,580,426	1,520,744	1,540,967	1,599,956	1,835,600	1,917,706		1
1,083,513	1,161,095	1,093,172	955,031	936,250	1,028,564	1,132,056		2
1,311,459	1,352,695	1,204,193	1,298,287	1,659,660	1,617,881	1,541,630		3
47,182	46,207	41,822	37,591	38,307	38,173	35,559		4
-	-	-	-	-	-	-		5
1,982	1,944	1,907	1,816	1,762	1,927	1,971		6
-	-	-	-	-	-	-		7
129,998	127,394	128,264	138,961	148,002	187,306	217,937		8
104,092	94,071	79,040	106,873	98,199	140,088	109,015		9
- 43,181	- 43,043	- 43,603	- 42,658	- 41,992	- 45,051	- 49,964		10
5,259	5,342	5,443	5,520	6,055	6,798	6,891		11
27,222	27,585	21,897	20,492	19,875	9,767	9,475		12
72,324	89,114	112,860	110,858	53,427	52,820	63,057		13
54,949	51,258	49,354	44,370	43,791	47,571	55,666		14
<b>4,341,846</b>	<b>4,501,249</b>	<b>4,217,695</b>	<b>4,220,671</b>	<b>4,570,993</b>	<b>4,926,040</b>	<b>5,045,609</b>		15
								16
<b>Passif et avoir des actionnaires</b>								
475,235	360,963	299,583	496,195	169,267	193,792	202,938		17
1,329,266	1,739,144	1,589,012	1,585,444	2,213,091	2,503,899	2,390,025		18
178,226	175,359	181,227	130,849	126,264	133,779	158,769		19
6,467	5,127	815	2,503	1,576	4,456	1,033		20
405,813	377,085	395,116	222,329	268,039	285,194	468,378		21
58,323	66,701	36,213	38,267	43,783	23,042	16,857		22
1,311,152	1,224,384	1,152,427	1,198,552	1,195,171	1,211,293	1,224,146		23
14,703	14,340	15,167	13,386	12,381	12,853	12,658		24
877	1,265	1,018	-	706	360	397		25
342,478	345,141	346,792	353,592	354,664	362,946	372,713		26
219,306	191,740	200,325	178,554	186,051	194,426	197,695		27
<b>4,341,846</b>	<b>4,501,249</b>	<b>4,217,695</b>	<b>4,220,671</b>	<b>4,570,993</b>	<b>4,926,040</b>	<b>5,045,609</b>		28
<b>Revenus</b>								
112,968	113,046	112,090	99,266	93,948	103,669	105,909		29
33,321	36,273	32,995	31,397	35,080	43,668	47,204		30
1,538	1,518	1,523	1,516	1,476	1,557	1,747		31
98	95	102	89	86	73	85		32
-	-	-	-	-	-	-		33
5,095	4,609	4,491	4,531	4,743	5,600	6,836		34
1,252	962	813	972	1,021	1,003	1,189		35
869	808	788	624	575	496	451		36
722	3,350	3,094	3,695	2,036	2,584	2,132		37
<b>155,863</b>	<b>160,661</b>	<b>155,896</b>	<b>142,090</b>	<b>138,965</b>	<b>158,650</b>	<b>165,553</b>		38
<b>Dépenses</b>								
10,347	18,424	11,776	8,353	8,568	6,623	6,494		39
33,965	31,763	38,791	43,671	45,854	61,620	77,188		40
9,002	9,401	9,345	4,508	3,308	3,309	3,821		41
51,192	45,697	51,552	43,871	41,575	41,008	42,951		42
-	-	-	-	-	-	-		43
3,328	4,090	3,215	7,646	1,301	4,182	5,880		44
26,093	27,859	25,751	31,044	23,656	23,681	23,986		45
<b>133,927</b>	<b>137,234</b>	<b>140,430</b>	<b>139,093</b>	<b>124,262</b>	<b>140,423</b>	<b>160,320</b>		46
<b>21,936</b>	<b>23,427</b>	<b>15,466</b>	<b>2,997</b>	<b>14,703</b>	<b>18,227</b>	<b>5,233</b>		47
12,195	11,129	5,879	4,337	7,905	5,891	2,166		48
- 1,112	- 255	827	- 3,797	- 1,005	472	- 195		49
27	12	2	7	14	- 3,452	- 63		50
<b>10,880</b>	<b>12,565</b>	<b>8,762</b>	<b>2,464</b>	<b>7,817</b>	<b>8,412</b>	<b>3,199</b>		51
<b>Renseignements supplémentaires</b>								
2	40,102	120	24,230	146	233	133		52

**TABLE 51. Financial Corporations, Acceptance Corporations Associated with Farm Equipment Manufacturing**

Quarterly Statements of Estimated Assets, Liabilities, Shareholders' Equity, Revenues and Expenses

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>Assets</b>								
1	Cash and demand deposits .....	3,538	713	5,603	1,440	3,990	9,040	7,200	11,475
	Accounts and notes receivable:								
	Retail sales financing:								
2	Industrial and commercial .....	308,733	339,752	427,670	518,884	442,469	408,127	403,447	401,166
3	Consumer .....	40	24	12	5	3	2	2	-
4	Wholesale financing .....	60,542	92,937	110,483	152,662	146,728	151,210	149,139	158,988
5	Business loans:								
	Personal loans:								
6	Small loans .....	-	-	-	-	-	-	-	-
7	Other .....	-	-	-	-	-	-	-	-
8	Residential mortgages .....	-	-	-	-	-	-	-	-
9	Receivable under lease contracts .....	18,822	23,445	27,376	27,076	26,241	23,615	22,078	19,100
10	Other receivables .....	837	930	956	1,322	1,548	1,712	1,348	1,398
11	Allowance for doubtful accounts .....	- 2,212	- 2,247	- 2,281	- 2,180	- 2,055	- 2,052	- 2,143	- 1,767
	Investments in subsidiaries:								
12	Shares .....	-	-	-	-	-	-	-	-
13	Advances .....	-	-	-	-	-	-	-	-
14	Other investments .....	-	-	-	-	-	-	-	-
15	Other assets .....	137	338	28	27	1,111	885	2,213	1,630
16	<b>Total assets .....</b>	<b>390,437</b>	<b>455,892</b>	<b>569,847</b>	<b>699,236</b>	<b>620,035</b>	<b>592,539</b>	<b>583,284</b>	<b>591,990</b>
	<b>Liabilities and shareholders' equity</b>								
17	Bank loans .....	72,275	58,750	112,730	162,995	108,293	64,785	56,080	80,135
18	Short-term notes .....	34,021	34,334	33,216	31,940	29,612	30,478	27,461	-
19	Accounts payable .....	9,365	11,125	19,403	17,001	12,368	17,292	24,380	13,755
20	Current income taxes .....	1,379	338	223	668	969	886	939	736
	Owing to parent and affiliated companies:								
21	In Canada .....	508	7,967	24,406	19,952	3,151	6,724	8,670	7,838
22	Outside Canada .....	172,620	239,988	299,308	379,954	373,905	375,115	364,064	382,313
23	Long term debt .....	49,471	49,548	24,587	24,318	24,866	25,652	25,009	24,989
24	Deferred income taxes .....	830	664	1,401	2,282	2,266	2,130	3,061	3,865
25	Other liabilities .....	-	-	-	-	-	-	-	-
26	Share capital and contributed surplus .....	16,000	16,000	16,000	21,000	21,000	21,000	21,000	21,000
27	Retained earnings .....	33,968	37,178	38,573	40,462	45,543	50,249	54,498	58,831
28	<b>Total liabilities and shareholders' equity .....</b>	<b>390,437</b>	<b>455,892</b>	<b>569,847</b>	<b>699,236</b>	<b>620,035</b>	<b>592,539</b>	<b>583,284</b>	<b>591,990</b>
	<b>Revenues</b>								
	Interest and service charges earned:								
29	Retail sales financing .....	13,187	13,359	13,413	18,038	19,782	18,172	15,606	14,745
30	Wholesale financing .....	3,617	3,580	4,776	4,237	6,154	5,752	4,788	3,724
31	Business loans:								
	Personal loans .....	-	-	-	-	-	-	-	-
32	Residential mortgage loans .....	-	-	-	-	-	-	-	-
33	Leasing contracts .....	703	746	945	981	841	694	694	1,033
34	Other .....	-	-	-	-	-	-	-	-
35	Income from subsidiaries .....	-	-	-	-	-	-	-	-
36	Other revenue .....	342	426	499	621	280	410	426	627
37	<b>Total revenue .....</b>	<b>17,849</b>	<b>18,111</b>	<b>19,633</b>	<b>23,877</b>	<b>27,057</b>	<b>25,028</b>	<b>21,514</b>	<b>20,129</b>
	<b>Expenses</b>								
	Interest incurred:								
39	Bank .....	2,259	2,674	3,101	5,132	6,482	5,012	3,324	3,025
40	Short-term notes .....	1,553	1,582	1,883	1,499	1,280	1,184	1,267	37
41	Parent companies .....	4,215	7,894	9,796	10,917	10,348	9,727	9,439	8,721
42	Long-term debt .....	1,926	2,044	2,022	2,082	993	1,035	1,081	1,035
43	Other .....	-	-	-	-	58	-	-	-
44	Provision for doubtful receivables .....	48	41	131	103	266	56	238	151
45	Other expenses .....	1,617	1,543	1,910	2,565	2,435	3,779	1,192	1,978
46	<b>Total expenses .....</b>	<b>11,618</b>	<b>15,778</b>	<b>18,843</b>	<b>22,298</b>	<b>21,862</b>	<b>20,793</b>	<b>16,541</b>	<b>14,947</b>
47	<b>Net income before income taxes and extraordinary transactions .....</b>	<b>6,231</b>	<b>2,333</b>	<b>790</b>	<b>1,579</b>	<b>5,195</b>	<b>4,235</b>	<b>4,973</b>	<b>5,182</b>
48	Current income taxes .....	2,230	711	1,342	1,221	130	11	54	222
49	Deferred income taxes .....	87	166	737	881	16	136	931	804
50	Extraordinary transactions .....	-	-	-	-	-	494	153	207
51	<b>Net income .....</b>	<b>4,088</b>	<b>3,210</b>	<b>1,395</b>	<b>1,919</b>	<b>5,081</b>	<b>4,876</b>	<b>4,249</b>	<b>4,363</b>
	<b>Supplementary information</b>								
52	Dividends declared .....	-	-	-	30	-	-	-	30



**TABEAU 51. Sociétés financières, sociétés de crédits associées avec fabricants de matériels agricoles**

États financiers trimestriels - Estimations de l'actif, du passif, de l'avoir des actionnaires, des revenus et des dépenses

1983				1984				No	
1	2	3	4	1	2	3	4		
thousands of dollars - milliers de dollars									
<b>Actif</b>									
6,779	17,115	10,142	12,378	18,290	21,132	18,641		Encaisses et dépôts à vue .....	1
366,198	274,809	289,369	299,322	252,033	272,482	279,578		Effets et billets à recevoir:	
177,808	178,623	168,608	149,181	147,678	128,678	117,300		Financement des ventes au détail:	
-	-	-	-	-	-	-		Industriel et commercial .....	2
-	-	-	-	-	-	-		Consommateur .....	3
18,231	16,053	14,267	13,593	12,868	11,781	12,271		Financement des ventes de gros .....	4
1,480	1,470	784	846	1,019	667	474		Prêts aux entreprises .....	5
- 1,970	- 1,867	- 1,759	- 1,734	- 2,245	- 2,045	- 2,037		Prêts personnels:	
-	-	-	-	-	-	-		Petits prêts .....	6
-	-	-	-	-	-	-		Autres .....	7
-	-	-	-	-	-	-		Hypothèques résidentielles .....	8
-	-	-	-	-	-	-		À recevoir en vertu de contrats de crédit-bail .....	9
-	-	-	-	-	-	-		Autres effets à recevoir .....	10
-	-	-	-	-	-	-		Provisions pour créances douteuses .....	11
-	-	-	-	-	-	-		Placements dans les filiales:	
-	-	-	-	12,833	4,512	-		Actions .....	12
-	-	-	-	-	-	-		Avances .....	13
1,206	1,066	963	2,062	1,796	1,676	3,000		Autre placements au Canada .....	14
-	-	-	-	-	-	2,818		Autres éléments d'actif .....	15
<b>569,732</b>	<b>487,269</b>	<b>482,374</b>	<b>475,648</b>	<b>444,272</b>	<b>438,883</b>	<b>432,045</b>		<b>Total de l'actif .....</b>	<b>16</b>
<b>Passif et avoir des actionnaires</b>									
64,380	17,806	17,826	17,894	17,894	17,913	17,946		Emprunts bancaires .....	17
20,987	7,436	7,649	10,839	23,687	20,474	15,147		Effets à court terme .....	18
- 801	- 449	534	524	-	- 843	- 696		Effets à payer .....	19
1,864	4,285	24,531	29,088	701	1,561	6,306		Impôts sur le revenu exigibles .....	20
368,557	362,295	352,423	335,038	318,313	313,131	303,588		Dû à la société mère et aux sociétés affiliées:	
24,989	-	-	-	-	-	-		Au Canada .....	21
4,868	4,144	3,673	3,571	1,954	1,731	1,445		À l'étranger .....	22
-	-	-	-	-	-	-		Dette à long terme .....	23
21,000	21,000	21,000	21,000	23,146	24,021	24,921		Impôts sur le revenu reportés .....	24
63,888	70,752	54,738	57,694	58,577	60,895	63,388		Autres éléments du passif .....	25
-	-	-	-	-	-	-		Capital actions et surplus d'apport .....	26
<b>569,732</b>	<b>487,269</b>	<b>482,374</b>	<b>475,648</b>	<b>444,272</b>	<b>438,883</b>	<b>432,045</b>		Bénéfices non repartis .....	27
-	-	-	-	-	-	-		<b>Total, passif et avoir des actionnaires .....</b>	<b>28</b>
<b>Revenus</b>									
12,479	13,089	9,334	8,039	9,329	8,407	8,992		Intérêts et frais de service mérités:	
4,801	3,981	5,102	4,601	5,583	3,932	5,710		Financement des ventes au détail .....	29
-	-	-	-	-	-	-		Financement des ventes de gros .....	30
-	-	-	-	-	-	-		Prêts aux entreprises .....	31
-	-	-	-	-	-	-		Prêts personnels .....	32
801	1,011	1,013	513	472	413	418		Prêts hypothécaires résidentiels .....	33
-	-	-	-	-	-	-		Contrats de location .....	34
-	-	-	-	-	-	-		Autres .....	35
204	369	342	547	274	307	447		Bénéfices auprès des filiales .....	36
-	-	-	-	-	-	-		Autres revenus .....	37
<b>18,285</b>	<b>18,450</b>	<b>15,791</b>	<b>13,700</b>	<b>15,658</b>	<b>13,059</b>	<b>15,567</b>		<b>Total des revenus .....</b>	<b>38</b>
<b>Dépenses</b>									
2,047	2,035	791	536	548	568	635		Intérêts contractés:	
1	-	-	-	-	-	-		Banques .....	39
6,931	6,348	11,963	7,877	8,393	8,497	9,047		Billets à court terme .....	40
1,604	625	246	-	-	177	-		Sociétés mères .....	41
-	-	-	-	-	21	3		Dettes à long terme .....	42
56	25	347	166	263	18	62		Autres .....	43
1,656	1,548	1,678	1,511	2,139	1,815	1,585		Provision pour créances douteuses .....	44
-	-	-	-	-	-	-		Autres dépenses .....	45
<b>12,295</b>	<b>10,581</b>	<b>15,025</b>	<b>10,090</b>	<b>11,343</b>	<b>11,096</b>	<b>11,326</b>		<b>Total des dépenses .....</b>	<b>46</b>
<b>5,990</b>	<b>7,869</b>	<b>766</b>	<b>3,610</b>	<b>4,315</b>	<b>1,963</b>	<b>4,241</b>		<b>Bénéfices net avant impôts sur le revenu et transactions</b>	<b>47</b>
-	-	-	-	-	-	-		extraordinaires .....	
419	2,069	1,535	- 1,352	- 146	128	440		Impôts sur le revenu exigibles .....	48
1,003	- 724	- 471	753	- 1,617	- 223	- 286		Impôts sur le revenu reportés .....	49
489	340	2,284	- 1,253	- 5,165	260	- 1,594		Revenus extraordinaires .....	50
<b>5,057</b>	<b>6,864</b>	<b>1,986</b>	<b>2,956</b>	<b>913</b>	<b>2,318</b>	<b>2,493</b>		<b>Bénéfice net .....</b>	<b>51</b>
<b>Renseignements supplémentaires</b>									
-	-	18,000	-	30	-	-		Dividendes déclarés .....	52

TABLE 52. Financial Corporations, General Acceptance Corporations

Quarterly Statements of Estimated Assets, Liabilities, Shareholders' Equity, Revenues and Expenses

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - millions de dollars							
	<b>Assets</b>								
1	Cash and demand deposits .....	14,857	21,941	48,798	29,936	23,698	28,750	39,575	51,480
	Accounts and notes receivable:								
	Retail sales financing:								
2	Industrial and commercial .....	1,048,303	864,470	855,520	944,748	976,166	895,416	832,847	873,128
3	Consumer .....	200,653	259,379	235,399	202,370	185,180	159,362	140,677	126,726
4	Wholesale financing .....	383,552	376,636	372,818	399,924	616,793	763,223	679,741	672,301
5	Business loans .....	722,780	673,574	670,520	732,752	1,069,686	1,162,089	1,513,686	1,000,044
	Personal loans:								
6	Small loans .....	19,075	12,465	8,588	3,789	2,658	1,742	1,217	821
7	Other .....	292,994	292,150	291,089	205,521	202,320	203,011	205,445	202,366
8	Residential mortgages .....	356,171	342,997	313,676	182,900	117,612	107,216	98,473	58,233
9	Receivable under lease contracts .....	1,011,234	1,071,919	1,095,100	1,010,923	514,836	516,115	513,222	601,001
10	Other receivables .....	30,594	31,488	36,154	30,155	14,314	21,961	37,550	34,975
11	Allowance for doubtful accounts .....	69,549	65,794	61,872	56,004	43,065	45,912	41,636	50,471
	Investments in subsidiaries:								
12	Shares .....	304,390	275,103	288,833	345,729	152,739	156,460	159,378	162,768
13	Advances .....	112,789	104,206	38,295	33,076	38,585	32,435	57,818	45,978
14	Other investments .....	101,557	128,479	196,785	173,802	109,427	68,825	55,660	226,188
15	Other assets .....	25,020	19,771	15,192	13,537	20,802	18,803	20,578	14,490
16	<b>Total assets .....</b>	<b>4,554,420</b>	<b>4,410,784</b>	<b>4,404,895</b>	<b>4,253,158</b>	<b>4,001,751</b>	<b>4,089,496</b>	<b>4,314,231</b>	<b>4,020,028</b>
	<b>Liabilities and shareholders' equity</b>								
17	Bank loans .....	648,849	421,117	449,605	124,311	92,195	99,089	135,714	143,688
18	Short-term notes .....	778,684	844,466	831,268	663,315	1,459,709	1,682,704	1,676,958	1,969,829
19	Accounts payable .....	83,685	64,899	96,949	110,842	98,649	131,169	103,717	166,492
20	Current income taxes .....	13,406	9,240	12,120	10,935	22,827	23,716	25,739	25,300
	Owing to parent and affiliated companies:								
21	In Canada .....	254,782	247,578	233,172	630,653	692,075	605,127	838,062	331,771
22	Outside Canada .....	58,900	74,258	73,811	73,801	93,413	94,926	86,383	95,131
23	Long term debt .....	1,773,883	1,782,996	1,745,122	1,703,058	890,121	876,231	858,442	714,271
24	Deferred income taxes .....	209,481	212,812	208,237	203,859	75,613	62,598	55,356	60,806
25	Other liabilities .....	10,430	7,254	7,847	4,959	617	5,072	5,698	11,788
26	Share capital and contributed surplus .....	255,860	266,727	265,987	265,787	249,994	250,688	264,218	247,179
27	Retained earnings .....	466,460	479,437	480,777	461,638	326,538	258,176	263,944	253,773
28	<b>Total liabilities and shareholders' equity .....</b>	<b>4,554,420</b>	<b>4,410,784</b>	<b>4,404,895</b>	<b>4,253,158</b>	<b>4,001,751</b>	<b>4,089,496</b>	<b>4,314,231</b>	<b>4,020,028</b>
	<b>Revenues</b>								
	Interest and service charges earned:								
29	Retail sales financing .....	48,518	48,445	48,480	56,702	59,082	54,616	51,842	36,381
30	Wholesale financing .....	23,137	24,017	26,815	25,248	24,354	26,556	24,410	30,127
31	Business loans .....	22,480	23,590	24,518	22,709	43,611	51,925	49,350	36,713
32	Personal loans .....	20,854	20,984	21,352	18,209	16,694	17,265	18,612	15,608
33	Residential mortgage loans .....	12,533	12,140	11,635	12,417	6,540	5,248	5,283	1,286
34	Leasing contracts .....	27,797	30,163	31,925	29,978	14,985	16,398	16,084	14,350
35	Other .....	1,735	1,334	1,268	1,320	506	1,096	955	999
36	Income from subsidiaries .....	8,153	9,851	4,668	7,142	2,020	2,266	6,739	6,951
37	Other revenue .....	1,108	1,148	4,668	2,931	3,289	2,205	5,612	6,696
38	<b>Total revenue .....</b>	<b>166,315</b>	<b>171,672</b>	<b>170,876</b>	<b>176,656</b>	<b>171,081</b>	<b>177,575</b>	<b>178,887</b>	<b>149,111</b>
	<b>Expenses</b>								
	Interest incurred:								
39	Bank .....	19,897	19,229	18,808	17,852	30,477	4,233	4,687	4,264
40	Short-term notes .....	35,792	34,899	42,067	40,166	25,217	64,774	64,105	65,083
41	Parent companies .....	13,147	11,886	14,176	15,176	14,492	29,990	37,621	18,855
42	Long-term debt .....	41,262	40,487	39,969	37,148	41,425	21,775	21,645	15,694
43	Other .....	788	722	590	1,978	1,485	1,876	1,454	871
44	Provision for doubtful receivables .....	6,795	3,976	7,237	9,491	7,988	8,421	10,369	17,950
45	Other expenses .....	36,080	35,514	33,836	36,188	29,396	32,436	33,993	29,061
46	<b>Total expenses .....</b>	<b>153,761</b>	<b>146,713</b>	<b>156,683</b>	<b>157,999</b>	<b>150,480</b>	<b>162,705</b>	<b>173,874</b>	<b>151,778</b>
47	<b>Net income before income taxes and extraordinary transactions .....</b>	<b>12,554</b>	<b>24,959</b>	<b>14,193</b>	<b>18,657</b>	<b>20,601</b>	<b>14,870</b>	<b>5,013</b>	<b>-2,667</b>
48	Current income taxes .....	4,903	2,621	1,431	5,021	9,778	9,580	3,483	12
49	Deferred income taxes .....	-1,198	3,426	-662	-4,587	-4,587	-2,583	4,932	-2,567
50	Extraordinary transactions .....	294	-1,385	-7,650	-9,741	-2,233	3,577	-223	492
51	<b>Net income .....</b>	<b>9,143</b>	<b>17,517</b>	<b>5,774</b>	<b>8,482</b>	<b>9,232</b>	<b>11,450</b>	<b>6,239</b>	<b>380</b>
	<b>Supplementary information</b>								
52	Dividends declared .....	6,616	5,833	5,019	26,970	1,801	87,091	2,766	2,030

**TABLEAU 52. Sociétés financières, sociétés générales de financement**

États financiers trimestriels - Estimations de l'actif, du passif, de l'avoir des actionnaires, des revenus et des dépenses

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
<b>Actif</b>								
35,885	23,114	19,671	22,103	12,815	14,351	5,482		Encaises et dépôts à vue ..... 1
699,823	623,329	482,900	533,797	530,664	492,537	379,393		Effets et billets à recevoir:
71,718	71,678	69,486	77,793	68,357	70,114	70,570		Financement des ventes au détail:
711,994	722,871	644,780	691,005	875,141	856,141	818,826		Industriel et commercial ..... 2
1,054,203	1,460,289	1,611,509	1,723,836	1,985,784	2,024,790	2,259,307		Consommateur ..... 3
								Financement des ventes de gros ..... 4
								Prêts aux entreprises ..... 5
								Prêts personnels:
574	426	- 451	303	262	210	156		Petits prêts ..... 6
210,299	214,564	214,588	230,247	238,640	241,717	254,396		Autres ..... 7
59,134	57,162	33,878	37,051	42,571	48,333	54,256		Hypothèques résidentielles ..... 8
368,887	327,360	161,936	170,165	168,994	180,064	178,782		À recevoir en vertu de contrats de crédit-bail ..... 9
29,648	37,345	35,739	31,013	42,043	41,737	45,600		Autres effets à recevoir ..... 10
- 48,809	- 54,507	- 51,938	- 56,201	- 58,061	- 57,896	- 56,759		Provisions pour créances douteuses ..... 11
								Placements dans les filiales:
162,954	171,312	176,669	178,919	176,249	187,443	185,354		Actions ..... 12
107,075	50,129	94,511	374,974	205,235	328,016	251,920		Avances ..... 13
271,766	214,431	263,889	177,333	146,522	119,229	136,292		Autre placements au Canada ..... 14
15,047	10,534	10,026	10,817	10,929	16,411	27,693		Autres éléments d'actif ..... 15
<b>3,750,198</b>	<b>3,930,037</b>	<b>3,767,193</b>	<b>4,203,155</b>	<b>4,446,145</b>	<b>4,563,197</b>	<b>4,611,268</b>		<b>Total de l'actif ..... 16</b>
<b>Passif et avoir des actionnaires</b>								
148,173	96,692	36,694	48,524	49,898	49,010	43,581		Emprunts bancaires ..... 17
2,111,810	2,263,836	2,570,504	2,866,958	2,947,084	3,175,539	3,196,721		Effets à court terme ..... 18
190,933	84,107	80,474	115,593	171,130	117,967	115,023		Effets à payer ..... 19
21,190	19,998	3,502	1,034	- 5,577	- 3,358	4,081		Impôts sur le revenu exigibles ..... 20
176,917	393,804	149,368	204,840	286,845	224,902	224,941		Dû à la société mère et aux sociétés affiliées:
94,466	98,604	93,280	117,522	150,212	106,454	73,705		Au Canada ..... 21
501,603	457,495	363,131	392,776	389,999	432,096	479,793		À l'étranger ..... 22
21,381	21,306	16,341	14,634	18,391	18,935	11,792		Dettes à long terme ..... 23
4,140	4,407	4,467	-	- 3,829	- 10,025	- 4,155		Impôts sur le revenu reportés ..... 24
250,195	249,025	205,588	205,455	207,544	207,474	219,344		Autres éléments du passif ..... 25
229,390	240,763	233,844	235,819	234,448	244,203	246,442		Capital actions et surplus d'apport ..... 26
<b>3,750,198</b>	<b>3,930,037</b>	<b>3,767,193</b>	<b>4,203,155</b>	<b>4,446,145</b>	<b>4,563,197</b>	<b>4,611,268</b>		Bénéfices non repartis ..... 27
								<b>Total, passif et avoir des actionnaires ..... 28</b>
<b>Revenus</b>								
33,833	26,558	24,784	23,627	23,290	19,151	17,779		Intérêts et frais de service mérités:
26,235	25,463	23,476	22,953	24,997	28,991	28,302		Financement des ventes au détail ..... 29
33,940	46,435	48,250	47,710	53,602	61,637	69,501		Financement des ventes de gros ..... 30
16,208	16,856	17,187	18,086	18,624	19,763	20,484		Prêts aux entreprises ..... 31
1,740	1,609	1,726	1,581	1,156	1,463	1,873		Prêts personnels ..... 32
11,830	11,422	5,209	5,077	5,225	5,516	5,557		Prêts hypothécaires résidentiels ..... 33
999	65	- 416	236	257	252	247		Contrats de location ..... 34
6,205	5,584	1,552	3,717	12,983	10,845	10,011		Autres ..... 35
9,453	8,389	8,039	6,832	5,350	4,636	5,273		Bénéfices auprès des filiales ..... 36
<b>140,443</b>	<b>142,381</b>	<b>129,807</b>	<b>129,819</b>	<b>145,484</b>	<b>152,254</b>	<b>159,027</b>		Autres revenus ..... 37
								<b>Total des revenus ..... 38</b>
<b>Dépenses</b>								
3,633	3,801	1,817	2,116	1,511	1,350	1,403		Intérêts contractés:
59,511	52,430	58,708	60,336	65,047	75,982	86,688		Banques ..... 39
10,406	18,113	6,986	4,231	11,565	10,039	9,895		Billets à court terme ..... 40
11,571	10,334	8,526	8,375	7,998	9,520	10,330		Sociétés mères ..... 41
1,001	1,082	1,486	3,362	955	2,373	1,809		Dettes à long terme ..... 42
9,321	7,962	7,844	17,299	5,449	4,817	4,002		Autres ..... 43
28,169	28,499	26,287	30,878	31,512	32,042	31,909		Provision pour créances douteuses ..... 44
<b>123,612</b>	<b>122,221</b>	<b>111,654</b>	<b>126,597</b>	<b>124,037</b>	<b>136,123</b>	<b>146,036</b>		Autres dépenses ..... 45
<b>16,831</b>	<b>20,160</b>	<b>18,153</b>	<b>3,222</b>	<b>21,447</b>	<b>16,131</b>	<b>12,991</b>		<b>Total des dépenses ..... 46</b>
6,918	6,269	5,851	2,830	4,843	5,321	11,518		<b>Bénéfices net avant impôts sur le revenu et transactions</b>
346	1,231	1,496	- 3,505	4,107	544	- 7,143		extraordinaires ..... 47
325	1,917	7,224	- 716	319	- 105	- 7		Impôts sur le revenu exigibles ..... 48
<b>9,892</b>	<b>14,577</b>	<b>18,030</b>	<b>3,181</b>	<b>12,816</b>	<b>10,161</b>	<b>8,609</b>		Impôts sur le revenu reportés ..... 49
								Revenus extraordinaires ..... 50
								<b>Bénéfice net ..... 51</b>
<b>Renseignements supplémentaires</b>								
1,253	2,180	1,187	1,422	11,573	1,173	6,475		Dividendes déclarés ..... 52

**TABLE 53. Financial Corporations, Consumer Loan Corporations**  
 Quarterly Statements of Estimated Assets, Liabilities, Shareholders' Equity, Revenues and Expenses

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>Assets</b>								
1	Cash and demand deposits .....	18,587	18,655	11,452	19,478	6,075	14,203	18,372	20,178
	Accounts and notes receivable:								
2	Retail sales financing:								
3	Industrial and commercial .....	57,688	59,087	57,951	60,769	59,664	56,799	53,642	52,105
4	Consumer .....	182,362	171,709	180,866	123,327	108,636	91,268	83,232	82,413
5	Wholesale financing .....	10,321	12,287	12,129	8,368	8,788	10,368	8,318	8,219
6	Business loans .....	39,302	57,841	29,450	31,495	36,359	40,651	43,532	48,157
	Personal loans:								
7	Small loans .....	56,296	37,224	25,214	19,634	15,907	12,235	10,857	9,912
8	Other .....	920,986	876,201	860,614	894,342	828,683	805,158	712,681	690,728
9	Residential mortgages .....	722,120	786,380	579,205	763,755	780,190	771,083	820,104	793,707
10	Receivable under lease contracts .....	70,117	66,414	64,341	11,010	10,074	10,242	9,128	8,284
11	Other receivables .....	13,145	8,948	9,429	6,571	32,451	9,680	12,193	13,497
	Allowance for doubtful accounts .....	- 82,604	- 82,217	- 82,676	- 81,660	- 78,985	- 77,965	- 74,807	- 75,795
	Investments in subsidiaries:								
12	Shares .....	13,700	12,491	13,231	15,820	30,439	33,638	36,746	37,234
13	Advances .....	44,776	42,809	38,310	4,404	4,674	7,657	6,196	1,589
14	Other investments .....	64,971	93,188	247,584	-	11,786	27,170	81,181	57,027
15	Other assets .....	29,495	26,958	34,607	26,523	19,356	26,090	22,833	22,681
16	<b>Total assets .....</b>	<b>2,161,262</b>	<b>2,187,975</b>	<b>2,081,707</b>	<b>1,903,836</b>	<b>1,874,097</b>	<b>1,838,277</b>	<b>1,844,208</b>	<b>1,769,936</b>
	<b>Liabilities and shareholders' equity</b>								
17	Bank loans .....	35,827	62,156	211,002	36,352	32,235	35,880	33,129	44,360
18	Short-term notes .....	298,926	290,559	334,381	434,733	393,501	337,283	363,640	250,995
19	Accounts payable .....	82,257	52,235	95,480	30,743	46,458	52,092	81,042	32,309
20	Current income taxes .....	7,732	3,256	- 11,774	- 23,323	- 23,553	- 18,110	- 9,457	- 6,133
	Owing to parent and affiliated companies:								
21	In Canada .....	15,956	44,956	306	18,027	24,526	19,730	6,511	14,223
22	Outside Canada .....	518,198	529,890	230,061	352,315	391,326	395,242	392,251	392,488
23	Long term debt .....	523,874	516,644	509,827	501,284	449,903	446,173	416,169	458,827
24	Deferred income taxes .....	8,861	10,128	12,183	- 3,576	- 3,970	- 3,805	- 5,173	- 2,279
25	Other liabilities .....	9,031	8,817	9,082	10,052	10,407	11,645	12,126	9,300
26	Share capital and contributed surplus .....	233,754	233,748	155,361	130,192	130,154	130,154	115,027	129,992
27	Retained earnings .....	426,846	435,586	435,798	417,037	423,110	431,993	438,943	448,854
28	<b>Total liabilities and shareholders' equity .....</b>	<b>2,161,262</b>	<b>2,187,975</b>	<b>2,081,707</b>	<b>1,903,836</b>	<b>1,874,097</b>	<b>1,838,277</b>	<b>1,844,208</b>	<b>1,769,936</b>
	<b>Revenues</b>								
	Interest and service charges earned:								
29	Retail sales financing .....	12,897	13,062	13,280	14,220	9,906	9,436	8,670	8,040
30	Wholesale financing .....	349	437	612	671	435	355	461	561
31	Business loans .....	1,096	1,922	1,905	818	857	975	1,059	971
32	Personal loans .....	57,082	55,324	53,188	50,747	55,449	52,154	45,025	40,868
33	Residential mortgage loans .....	25,749	27,910	23,013	26,872	34,385	36,957	38,080	41,720
34	Leasing contracts .....	1,629	1,538	1,441	384	360	408	362	345
35	Other .....	-	-	-	-	-	-	-	-
36	Income from subsidiaries .....	1,955	2,014	1,818	578	508	55	661	515
37	Other revenue .....	3,758	4,681	8,493	2,214	1,523	6,377	2,942	3,163
38	<b>Total revenue .....</b>	<b>104,515</b>	<b>106,888</b>	<b>103,750</b>	<b>96,504</b>	<b>103,423</b>	<b>106,717</b>	<b>97,260</b>	<b>96,183</b>
	<b>Expenses</b>								
	Interest incurred:								
39	Bank .....	908	1,336	7,170	1,315	1,386	1,381	1,203	1,250
40	Short-term notes .....	7,297	13,453	15,110	19,635	14,912	12,923	13,862	12,402
41	Parent companies .....	14,499	15,466	10,737	19,126	16,871	16,719	14,280	13,794
42	Long-term debt .....	16,027	12,460	12,848	11,219	11,382	10,933	10,893	10,596
43	Other .....	281	265	264	207	248	167	66	181
44	Provision for doubtful receivables .....	9,571	10,138	10,296	9,818	8,013	9,217	8,840	6,578
45	Other expenses .....	36,967	38,052	34,602	34,661	33,929	34,712	33,764	33,650
46	<b>Total expenses .....</b>	<b>85,550</b>	<b>91,170</b>	<b>91,027</b>	<b>95,981</b>	<b>86,741</b>	<b>86,052</b>	<b>82,908</b>	<b>78,451</b>
47	<b>Net income before income taxes and extraordinary transactions .....</b>	<b>18,965</b>	<b>15,718</b>	<b>12,723</b>	<b>523</b>	<b>16,682</b>	<b>20,665</b>	<b>14,352</b>	<b>17,732</b>
48	Current income taxes .....	9,703	5,235	6,581	- 5,455	8,314	9,742	8,231	6,523
49	Deferred income taxes .....	- 934	1,157	- 645	5,649	15	165	- 1,501	2,894
50	Extraordinary transactions .....	258	- 544	- 184	437	- 3,260	- 1,860	- 443	- 387
51	<b>Net income .....</b>	<b>10,454</b>	<b>8,782</b>	<b>6,603</b>	<b>766</b>	<b>5,093</b>	<b>8,898</b>	<b>7,179</b>	<b>7,928</b>
	<b>Supplementary information</b>								
52	Dividends declared .....	513	17	134	1,070	241	14	13	1,016

**TABLEAU 53. Sociétés financières, sociétés de prêts à la consommation**

États financiers trimestriels - Estimations de l'actif, du passif, de l'avoir des actionnaires, des revenus et des dépenses

1983				1984				No	
1	2	3	4	1	2	3	4		
thousands of dollars - milliers de dollars									
<b>Actif</b>									
18,219	17,469	4,673	14,614	9,645	11,077	6,861		Encaisses et dépôts à vue .....	1
47,708	45,428	42,304	39,410	37,049	36,707	35,876		Effets et billets à recevoir:	
80,054	82,630	92,454	125,678	133,443	136,313	130,809		Financement des ventes au détail:	
7,510	9,907	8,979	7,378	8,187	9,908	7,007		Industriel et commercial .....	2
53,019	56,607	60,466	53,322	52,079	46,467	39,016		Consommateur .....	3
9,343	8,494	7,804	7,206	6,677	6,092	3,066		Financement des ventes de gros .....	4
726,844	700,391	692,926	624,398	703,340	640,987	664,761		Prêts aux entreprises .....	5
768,667	730,826	692,686	707,561	677,836	652,429	627,021		Prêts personnels:	
6,870	5,785	5,051	3,756	3,306	3,011	2,475		Petits prêts .....	6
12,937	15,865	13,746	13,721	18,451	17,722	18,040		Autres .....	7
- 80,792	- 69,025	- 67,514	- 65,286	- 65,134	- 64,526	- 62,345		Hypothèques résidentielles .....	8
37,786	38,132	40,282	40,091	40,190	43,381	43,199		À recevoir en vertu de contrats de crédit-bail .....	9
8,717	1,888	1,966	119,308	127,878	133,099	142,519		Autres effets à recevoir .....	10
64,602	60,782	88,773	57,444	51,851	16,900	21,082		Provisions pour créances douteuses .....	11
19,896	20,615	19,002	26,107	23,529	27,485	25,867		Placements dans les filiales:	
<b>1,781,380</b>	<b>1,725,794</b>	<b>1,703,598</b>	<b>1,774,708</b>	<b>1,828,327</b>	<b>1,717,052</b>	<b>1,705,254</b>		Actions .....	12
								Avances .....	13
								Autre placements au Canada .....	14
								Autres éléments d'actif .....	15
								<b>Total de l'actif .....</b>	<b>16</b>
<b>Passif et avoir des actionnaires</b>									
39,864	47,343	36,714	37,816	36,478	42,281	33,127		Emprunts bancaires .....	17
287,429	128,880	104,342	233,811	274,773	210,155	169,884		Effets à court terme .....	18
26,165	35,772	35,637	44,110	47,830	40,830	46,089		Effets à payer .....	19
- 15,680	- 15,114	- 6,123	1,762	- 10,666	- 8,316	- 10,880		Impôts sur le revenu exigibles .....	20
306	306	306	306	306	306	306		Dû à la société mère et aux sociétés affiliées:	
404,284	416,611	428,389	321,023	328,358	307,206	320,499		Au Canada .....	21
447,022	503,261	487,504	616,776	667,890	638,445	693,451		À l'étranger .....	22
- 2,281	- 2,207	- 1,251	- 8,317	- 8,672	- 10,825	- 11,544		Dettes à long terme 287,429 .....	23
10,504	11,131	10,102	635	10,504	14,263	11,011		Impôts sur le revenu reportés .....	24
129,989	129,989	129,980	177,243	145,518	141,186	114,960		Autres éléments du passif .....	25
453,778	469,822	477,998	349,543	336,008	341,521	338,351		Capital actions et surplus d'apport .....	26
<b>1,781,380</b>	<b>1,725,794</b>	<b>1,703,598</b>	<b>1,774,708</b>	<b>1,828,327</b>	<b>1,717,052</b>	<b>1,705,254</b>		Bénéfices non répartis .....	27
								<b>Total, passif et avoir des actionnaires .....</b>	<b>28</b>
<b>Revenus</b>									
7,597	7,700	7,687	9,590	10,046	10,237	9,670		Intérêts et frais de service mérites:	
332	341	397	387	237	340	374		Financement des ventes au détail .....	29
2,273	2,381	2,466	2,366	2,059	2,147	1,876		Financement des ventes de gros .....	30
42,807	43,231	39,008	35,756	39,758	40,387	39,734		Prêts aux entreprises .....	31
40,855	36,281	34,911	32,974	30,320	28,678	28,156		Prêts personnels .....	32
291	280	245	226	226	110	111		Prêts hypothécaires résidentiels .....	33
-	-	-	-	-	-	-		Contrats de location .....	34
525	346	150	- 390	99	191	- 37		Autres .....	35
958	6,640	6,575	987	17,899	7,137	4,612		Bénéfices auprès des filiales .....	36
<b>95,638</b>	<b>97,200</b>	<b>91,439</b>	<b>81,896</b>	<b>100,644</b>	<b>89,227</b>	<b>84,496</b>		Autres revenus .....	37
								<b>Total des revenus .....</b>	<b>38</b>
<b>Dépenses</b>									
1,164	1,158	1,101	1,203	1,005	1,080	1,050		Intérêts contractés:	
8,326	5,104	2,386	7,967	7,311	8,820	7,887		Banques .....	39
6,404	13,139	13,126	11,928	10,451	10,629	9,349		Billets à court terme .....	40
11,813	7,235	6,943	6,616	16,743	14,439	17,006		Sociétés mères .....	41
56	400	178	649	19	691	185		Dettes à long terme .....	42
11,106	8,520	7,656	16,421	6,655	6,952	6,538		Autres .....	43
40,677	37,434	36,166	37,998	34,938	33,350	30,409		Provision pour créances douteuses .....	44
<b>79,546</b>	<b>72,190</b>	<b>67,556</b>	<b>82,782</b>	<b>77,122</b>	<b>75,961</b>	<b>72,424</b>		Autres dépenses .....	45
<b>16,092</b>	<b>25,010</b>	<b>23,883</b>	<b>- 886</b>	<b>23,522</b>	<b>13,266</b>	<b>12,072</b>		<b>Total des dépenses .....</b>	<b>46</b>
7,828	8,778	10,738	8,505	12,204	4,106	5,845		Bénéfices net avant impôts sur le revenu et transactions	47
- 2	74	692	- 7,175	-	748	- 1,356		extraordinaires .....	
51	- 392	- 974	822	- 490	- 2,217	- 119		Impôts sur le revenu exigibles .....	48
<b>8,317</b>	<b>15,766</b>	<b>11,479</b>	<b>- 1,394</b>	<b>10,828</b>	<b>6,195</b>	<b>7,464</b>		Impôts sur le revenu reportés .....	49
								Revenus extraordinaires .....	50
								<b>Bénéfice net .....</b>	<b>51</b>
<b>Renseignements supplémentaires</b>									
239	11	12	947	20,506	9	8		Dividendes déclarés .....	52

**TABLE 54. Financial Corporations**

Estimated Provincial Distribution of Retail Sales Financing-Consumer Goods(1)

No.		1981				1982			
		1	2	3	4r	1r	2r	3r	4r
		thousands of dollars - milliers de dollars							
1	Newfoundland .....				59,976	55,064	53,271	50,229	50,699
2	Prince Edward Island .....				5,033	6,475	4,260	3,848	3,927
3	Nova Scotia .....				123,950	113,675	111,154	106,453	113,218
4	New Brunswick .....				53,640	52,727	46,556	44,413	48,411
5	Québec .....				731,644	634,994	600,414	572,009	596,647
6	Ontario .....				1,415,093	1,277,261	1,226,097	1,193,061	1,267,958
7	Manitoba .....				173,912	152,763	151,778	147,759	157,040
8	Saskatchewan .....				139,560	132,591	123,417	119,550	127,133
9	Alberta .....				527,788	484,339	460,643	445,269	452,955
10	British Columbia .....				483,830	427,473	411,203	400,760	425,102
11	Northwest Territories .....				20,634	17,852	17,541	18,010	20,634
12	Yukon .....				1,661	1,424	1,316	1,226	1,346
13	<b>Total of items 1 to 12 .....</b>				<b>3,736,721</b>	<b>3,356,638</b>	<b>3,207,650</b>	<b>3,102,587</b>	<b>3,265,070</b>

(1) Data not available prior to fourth quarter 1981.

**TABLE 55. Financial Corporations**

Estimated Provincial Distribution of Personal Loans(1)

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
1	Newfoundland .....				76,089	71,924	71,436	71,067	70,454
2	Prince Edward Island .....				7,738	7,245	7,227	7,003	6,883
3	Nova Scotia .....				76,757	72,317	71,943	69,105	67,172
4	New Brunswick .....				58,490	54,833	55,037	52,998	51,475
5	Québec .....				208,366	199,093	194,927	200,029	195,704
6	Ontario .....				442,397	413,224	396,758	339,036	326,065
7	Manitoba .....				26,312	23,158	22,474	21,836	22,335
8	Saskatchewan .....				20,542	18,977	18,015	16,396	15,525
9	Alberta .....				106,730	95,927	94,318	75,922	75,637
10	British Columbia .....				98,983	92,208	89,444	76,573	73,254
11	Northwest Territories .....				349	373	366	1,131	630
12	Yukon .....				1,821	1,700	1,552	844	531
13	<b>Total of items 1 to 12 .....</b>				<b>1,124,574</b>	<b>1,050,979</b>	<b>1,023,497</b>	<b>1,931,940</b>	<b>905,665</b>

(1) Data not available prior to fourth quarter 1981.

**TABLEAU 54. Sociétés financières**

Estimations de la distribution provinciale de Financement des ventes au détail-Biens de consommation(1)

1983				1984					No
1r	2r	3r	4r	1r	2r	3	4		
thousands of dollars - milliers de dollars									
47,504	47,169	38,029	34,837	34,208	33,793	32,218		Terre-Neuve .....	1
3,364	4,765	4,730	5,520	5,335	5,392	5,246		Île-du-Prince-Édouard .....	2
108,151	107,679	115,257	133,923	128,494	134,857	136,234		Nouvelle-Écosse .....	3
42,281	44,328	43,085	52,467	49,441	49,856	50,617		Nouveau-Brunswick .....	4
532,735	523,664	517,289	537,572	510,086	539,621	587,451		Québec .....	5
1,130,253	1,196,803	1,184,337	1,303,125	1,223,439	1,285,719	1,348,183		Ontario .....	6
140,651	138,191	139,698	155,676	137,619	144,711	152,033		Manitoba .....	7
114,659	132,408	132,597	143,846	125,398	130,712	135,286		Saskatchewan .....	8
414,301	422,052	414,520	429,881	393,936	407,977	419,009		Alberta .....	9
384,206	402,330	396,267	431,608	356,428	357,750	360,932		Colombie-Britannique .....	10
17,377	16,735	17,588	20,748	17,960	18,142	18,708		Territoires du Nord-Ouest .....	11
978	943	971	1,135	996	1,012	1,055		Yukon .....	12
<b>2,936,460</b>	<b>3,037,067</b>	<b>3,004,368</b>	<b>3,250,338</b>	<b>2,983,340</b>	<b>3,109,542</b>	<b>3,246,972</b>		<b>Total des postes 1 à 12 .....</b>	<b>13</b>

(1) Données non disponibles avant le quatrième trimestre de 1981.

**TABLEAU 55. Sociétés financières**

Estimations de la distribution provinciale des prêts personnels(1)

1983				1984					No
1	2	3	4	1	2	3	4		
thousands of dollars - milliers de dollars									
70,405	69,253	69,297	66,427	69,781	68,391	69,683		Terre-Neuve .....	1
7,406	7,078	7,125	6,805	7,732	7,516	7,787		Île-du-Prince-Édouard .....	2
68,905	66,259	66,666	63,314	68,509	64,790	65,796		Nouvelle-Écosse .....	3
51,898	49,960	49,667	47,165	50,178	45,871	46,606		Nouveau-Brunswick .....	4
208,253	204,206	199,336	184,840	204,194	187,618	190,179		Québec .....	5
342,781	330,900	323,523	301,627	335,723	307,146	315,977		Ontario .....	6
21,083	20,226	19,946	18,703	19,137	18,592	19,955		Manitoba .....	7
16,588	17,707	17,370	16,398	18,487	17,667	18,921		Saskatchewan .....	8
85,021	83,673	87,544	86,840	97,714	95,935	107,912		Alberta .....	9
74,817	74,835	74,535	70,050	77,385	75,374	79,322		Colombie-Britannique .....	10
563	568	603	539	552	563	664		Territoires du Nord-Ouest .....	11
1,322	1,154	1,162	1,262	1,289	1,470	1,548		Yukon .....	12
<b>949,042</b>	<b>925,819</b>	<b>916,774</b>	<b>863,970</b>	<b>950,681</b>	<b>890,933</b>	<b>924,350</b>		<b>Total des postes 1 à 12 .....</b>	<b>13</b>

(1) Données non disponibles avant le quatrième trimestre de 1981.

**TABLE 56. Financial Leasing Corporations**  
 Quarterly Statements of Estimated Assets, Liabilities and Shareholders' Equity

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>Assets</b>								
1	Cash and demand deposits:								
a	Chartered banks:								
i	Canadian currency	21,392	2,739	15,167	2,177	6,874	6,297	10,011	12,972
ii	Foreign currency	5,847	141	338	240	182	340	407	216
b	Other institutions:								
i	In Canada	-	-	150	-	-	-	-	193
ii	Outside Canada	1,918	2,138	6,690	7,330	885	885	944	1,831
2	Accounts and notes receivable:								
a	Retail sales financing:								
i	Industrial and commercial	188,038	142,362	137,674	147,114	109,627	91,971	84,078	72,348
ii	Consumer	423	-	-	-	-	-	-	-
b	Wholesale financing	3,447	3,434	3,282	2,498	2,808	2,776	2,247	2,490
c	Business loans:								
i	Commercial	209,828	241,061	289,110	283,468	117,365	59,902	60,795	53,916
ii	Capital and dealer loans	-	-	-	-	-	-	-	-
iii	Mortgage	1,393	2,659	2,687	2,476	1,172	1,178	1,174	2,707
d	Lease contracts:								
i	Receivable	1,530,401	1,546,253	1,576,141	1,659,000	1,794,275	1,807,077	1,813,362	1,823,240
ii	Residual value of assets	56,037	55,975	54,377	54,337	54,397	52,356	51,374	50,529
f	Repossessed property, equipment and vehicles	4,818	3,799	988	949	2,872	6,018	3,714	4,337
g	Other receivables	15,611	21,899	20,725	25,713	18,754	13,962	21,690	15,056
h	Allowance for doubtful accounts	19,711	17,495	16,791	24,299	24,449	27,877	29,326	38,732
3	Investments in Canada:								
a	Term deposits	5,396	-	-	5,306	23,948	11,345	4,809	5,341
b	Short-term bills and notes	-	-	-	-	-	9,551	24,841	18,624
c	Bonds, debentures and notes:								
i	Canada	-	-	-	-	-	-	-	-
ii	Provincial	-	-	-	-	-	-	-	-
iii	Municipal	1,361	1,361	1,361	100	-	-	-	-
iv	Corporation	-	500	500	500	-	-	-	-
d	Corporation shares	4,662	5,768	5,653	5,784	4,662	4,662	4,662	4,662
e	Investment in subsidiaries:								
i	Shares	2,454	2,354	1,675	1,686	2,834	1,682	1,632	1,569
ii	Advances	47,966	109,929	139,581	138,537	18,277	13,022	15,805	75,786
f	Other investments in Canada	-	-	-	-	-	-	-	-
4	Investments outside Canada:								
a	Term deposits, treasury bills and notes	-	-	-	592	-	-	-	-
b	Bonds, debentures, notes and shares	-	-	-	-	-	-	-	-
c	Investment in subsidiaries:								
i	Shares	-	-	-	-	-	-	-	-
ii	Advances	3,696	3,614	3,613	3,873	3,416	1,933	1,936	1,342
5	Equipment in the hands of lessees	15,721	17,998	19,726	21,244	22,466	23,422	26,512	29,110
6	Land, buildings, etc.	6,624	6,935	10,465	10,719	7,589	7,359	7,581	7,108
7	Unamortized debt discount and expense	9,065	8,430	7,890	7,265	6,677	6,110	5,544	4,933
9	Other assets	13,541	14,384	17,917	24,126	19,780	20,515	20,840	17,747
10	<b>Total assets</b>	<b>2,129,928</b>	<b>2,176,238</b>	<b>2,298,919</b>	<b>2,380,735</b>	<b>2,194,411</b>	<b>2,114,486</b>	<b>2,134,632</b>	<b>2,167,325</b>
	<b>Liabilities</b>								
11	Bank loans:								
a	Chartered banks:								
i	Canadian currency	18,211	32,807	24,993	36,330	73,739	81,286	72,099	74,822
ii	Foreign currency	3,559	3,003	2,884	2,765	1,229	647	572	230
b	Banks outside Canada	32,734	32,338	30,588	30,188	27,975	9,155	7,202	4,436
12	Short-term notes:								
a	Canadian currency	404,409	587,402	590,819	517,214	242,345	255,705	232,414	277,729
b	Foreign currency	26,670	31,708	53,999	79,108	299	476	154	123
13	Accounts payable:								
a	Dealers' credit balances	914	1,489	1,499	1,703	706	820	1,146	396
b	Interest	21,795	22,219	32,319	31,659	33,686	26,400	28,514	20,237
c	Other	17,471	36,408	25,118	18,932	29,831	25,556	34,124	44,003
14	Income taxes	710	1,236	2,427	3,820	2,103	1,526	2,212	2,888
15	Owing parent and affiliated companies:								
a	In Canada	610,986	329,040	342,593	456,775	713,658	720,474	725,947	807,722
b	Outside Canada	17,847	17,897	19,766	21,071	108,737	105,577	69,144	56,291
16	Long-term notes, bonds and debentures:								
a	Canadian currency	396,14	561,644	650,677	639,776	390,761	364,712	381,753	334,800
b	Foreign currency	107,093	107,124	107,581	107,158	107,135	107,419	107,777	107,460
17	Mortgages	2,780	2,780	2,779	2,779	5,921	5,873	5,868	6,732
18	Deferred income	388	376	196	233	1,121	131	15	-
19	Deferred income taxes	64,381	67,449	69,605	70,062	77,646	82,127	87,780	89,986
20	Minority shareholders' interest	5,634	5,296	5,296	5,219	-	-	-	-
29	Other liabilities	3,193	5,785	5,630	5,879	2,095	1,060	1,005	956
	<b>Shareholders' Equity</b>								
31	Share capital:								
a	Preferred	273,850	242,349	237,349	258,657	261,113	219,235	224,736	194,925
b	Common	52,496	31,349	45,349	51,349	72,667	61,582	104,725	105,577
32	Contributed surplus	29,235	29,235	29,235	33,755	28,725	28,725	28,887	29,268
33	Retained earnings	24,066	29,438	23,071	13,943	17,125	19,052	22,982	14,547
40	<b>Total liabilities and shareholders' equity</b>	<b>2,129,928</b>	<b>2,176,238</b>	<b>2,298,919</b>	<b>2,380,735</b>	<b>2,194,411</b>	<b>2,114,486</b>	<b>2,134,632</b>	<b>2,167,325</b>

(1) The increase in lease contracts receivable, retail sales financing industrial and commercial and total assets in the first quarter of 1983 is due primarily to the reclassification of a company from the Financial Corporation Industry.



TABLEAU 56. Crédit-bail

États financiers trimestriels - Estimations de l'actif, du passif et de l'avoir des actionnaires

1983				1984				No
(1)	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
<b>Actif</b>								
Encaisse et dépôts à vue:								
Banques à charte:								
10,422	14,526	18,295	7,998	3,080	21,119	27,204		1
118	916	72	23	100	88	11		A
-	-	-	-	-	-	-		i
-	-	-	-	-	-	-		ii
4	4	7	6	16	17	13		b
-	-	-	-	-	-	-		ii
Autres institutions:								
Au Canada								
À l'étranger								
183,732	156,189	144,054	108,157	98,742	86,324	79,319		2
3,105	2,441	2,209	2,688	2,701	1,862	1,785		a
48,232	48,703	55,384	53,485	54,693	53,373	49,112		ii
2,306	2,397	1,779	1,681	1,553	1,580	373		ii
Effets et billets à recevoir:								
Financement des ventes au détail:								
Industriel et commercial								
2,061,087	2,069,618	2,229,609	2,278,294	2,293,402	2,311,496	2,384,334		2
45,774	48,712	96,894	102,237	99,174	91,283	90,767		a
4,419	5,279	5,307	3,391	3,652	2,629	2,305		ii
9,946	8,424	8,222	13,406	14,415	11,564	16,270		ii
- 44,152	- 46,162	- 52,868	- 44,155	- 42,134	- 39,927	- 37,020		ii
1,760	-	-	-	-	-	-		ii
14,825	14,312	14,303	14,635	32,599	9,630	9,812		ii
-	-	532	598	779	-	-		ii
-	-	-	-	-	-	-		ii
-	-	-	-	-	-	-		iii
4,662	4,662	2	2	2	2	2		iv
384	748	734	728	728	611	647		d
19,240	16,042	21,657	20,540	18,575	20,637	8,822		e
-	-	-	-	-	-	-		i
-	-	-	-	-	-	-		ii
-	-	-	-	-	-	-		iv
2,533	3,580	4,432	4,649	6,272	5,831	4,833		i
27,725	28,470	29,841	38,662	41,772	45,240	56,304		ii
6,757	6,566	6,776	7,723	8,415	8,358	8,238		ii
5,402	4,608	4,382	2,954	2,311	521	371		ii
13,241	12,763	10,097	10,818	8,622	14,578	14,015		ii
<b>2,421,522</b>	<b>2,402,798</b>	<b>2,601,720</b>	<b>2,628,520</b>	<b>2,649,469</b>	<b>2,646,816</b>	<b>2,717,517</b>		<b>10</b>
<b>Passif</b>								
Emprunts bancaires:								
Banques à charte:								
70,833	79,451	91,314	90,245	101,960	115,522	137,274		11
4,270	1,265	1,270	641	658	-	-		A
263,149	298,401	292,412	316,729	250,180	231,808	313,899		ii
3,753	1,936	2,462	1,081	2,605	1,447	1,536		b
31,675	35,293	29,594	23,247	35,743	29,762	29,533		ii
40,319	42,292	36,125	47,698	43,408	46,800	48,927		a
- 3,089	- 2,738	17,988	19,895	22,831	26,625	35,919		b
892,750	840,129	855,196	910,982	946,498	944,004	929,714		12
41,199	27,598	14,423	1,971	605	585	5,817		a
372,977	358,731	420,366	406,600	453,647	437,467	415,825		b
243,011	241,507	273,977	271,527	238,843	266,189	269,145		a
1,353	1,346	3,205	2,602	2,596	1,322	1,315		b
3,389	1,561	1,536	1,908	2,481	3,173	6,261		13
136,845	143,677	148,318	148,875	154,356	158,233	147,179		a
1,080	2,118	1,141	1,063	819	1,721	2,272		b
139,225	131,224	156,345	146,345	148,628	148,628	135,413		14
105,866	118,182	151,921	134,969	135,069	124,665	134,654		a
24,586	24,608	24,920	24,920	24,920	24,920	24,190		b
48,331	56,217	79,207	77,222	83,622	83,945	78,644		a
<b>2,421,522</b>	<b>2,402,798</b>	<b>2,601,720</b>	<b>2,628,520</b>	<b>2,649,469</b>	<b>2,646,816</b>	<b>2,717,517</b>		<b>15</b>
Obligations garanties ou non et billets à long terme:								
En monnaie canadienne								
En devises étrangères								
1,353	1,346	3,205	2,602	2,596	1,322	1,315		16
3,389	1,561	1,536	1,908	2,481	3,173	6,261		a
136,845	143,677	148,318	148,875	154,356	158,233	147,179		b
1,080	2,118	1,141	1,063	819	1,721	2,272		a
892,750	840,129	855,196	910,982	946,498	944,004	929,714		b
41,199	27,598	14,423	1,971	605	585	5,817		a
372,977	358,731	420,366	406,600	453,647	437,467	415,825		b
243,011	241,507	273,977	271,527	238,843	266,189	269,145		a
1,353	1,346	3,205	2,602	2,596	1,322	1,315		b
3,389	1,561	1,536	1,908	2,481	3,173	6,261		a
136,845	143,677	148,318	148,875	154,356	158,233	147,179		b
1,080	2,118	1,141	1,063	819	1,721	2,272		a
139,225	131,224	156,345	146,345	148,628	148,628	135,413		17
105,866	118,182	151,921	134,969	135,069	124,665	134,654		a
24,586	24,608	24,920	24,920	24,920	24,920	24,190		b
48,331	56,217	79,207	77,222	83,622	83,945	78,644		a
<b>2,421,522</b>	<b>2,402,798</b>	<b>2,601,720</b>	<b>2,628,520</b>	<b>2,649,469</b>	<b>2,646,816</b>	<b>2,717,517</b>		<b>18</b>
Hypothèques								
Revenu différé								
Impôts sur le revenu reportés								
Participation des actionnaires minoritaires								
Autres éléments du passif								
<b>Total, passif et avoir des actionnaires</b>								<b>29</b>
<b>Avoir des actionnaires</b>								
Capital-actions:								
Privilégiées								
Ordinaires								
139,225	131,224	156,345	146,345	148,628	148,628	135,413		31
105,866	118,182	151,921	134,969	135,069	124,665	134,654		a
24,586	24,608	24,920	24,920	24,920	24,920	24,190		b
48,331	56,217	79,207	77,222	83,622	83,945	78,644		a
<b>2,421,522</b>	<b>2,402,798</b>	<b>2,601,720</b>	<b>2,628,520</b>	<b>2,649,469</b>	<b>2,646,816</b>	<b>2,717,517</b>		<b>32</b>
Surplus d'apport								
Bénéfices non répartis								
<b>Total, passif et avoir des actionnaires</b>								<b>33</b>

(1) La hausse des contrats de crédit-bail à recevoir, du financement des ventes au détail-industriel et commercial et de l'actif total au premier trimestre de 1983 est attribuable principalement à la reclassification d'une société de l'industrie des sociétés financières.

**TABLE 57. Financial Leasing Corporations**  
Quarterly Statements of Estimated Revenues and Expenses

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>Revenues</b>								
	Interest and service charges earned:								
1	Retail sales financing .....	6,976	4,905	4,774	4,537	4,525	3,307	3,145	3,006
2	Wholesale financing .....	178	160	175	141	113	128	105	78
3	Business loans .....	8,113	8,108	10,575	10,335	2,996	1,791	1,635	1,653
4	Leasing contracts .....	54,043	57,231	59,542	61,018	67,783	71,371	72,816	73,483
5	Other .....	130	101	67	48	55	26	52	69
	Interest income from investments:								
6	Subsidiaries .....	2,327	4,423	4,367	4,318	541	502	559	657
7	Other .....	659	707	291	253	299	375	895	1,020
	Dividends:								
8	Companies in Canada .....	-	-	-	-	-	-	-	-
9	Subsidiaries in Canada .....	22	22	21	20	27	27	23	-
10	Companies outside Canada .....	-	-	-	-	-	-	-	-
11	Rental income from leasing contracts .....	2,258	2,568	2,892	3,308	3,385	3,740	4,116	5,624
	Equity in income of subsidiaries:								
12	In Canada .....	422	59	41	40	-	-	-	-
13	Outside Canada .....	-	-	-	-	-	-	-	-
14	Other revenue .....	1,617	1,401	2,650	1,086	1,320	1,365	2,587	2,496
15	<b>Total revenue .....</b>	<b>76,745</b>	<b>79,685</b>	<b>85,395</b>	<b>85,104</b>	<b>81,044</b>	<b>82,722</b>	<b>85,933</b>	<b>88,086</b>
	<b>Expenses</b>								
16	Salaries .....	6,147	6,080	5,834	5,984	4,287	4,519	4,175	4,538
	Interest:								
17	Bank .....	1,952	1,935	1,842	1,385	1,603	3,191	5,775	2,636
18	Short-term notes .....	17,685	27,232	29,915	28,374	8,074	6,888	10,120	9,531
19	Parent companies .....	21,271	12,194	13,696	14,602	30,047	28,083	25,773	29,451
20	Long-term debt .....	13,033	19,364	23,555	22,789	14,178	15,216	15,163	14,008
21	Other .....	1	1	2	-	1	-	-	-
22	Amortization .....	50	33	23	49	30	146	165	180
	Depreciation and amortization of:								
23	Equipment in the hands of lessees .....	821	780	2,045	2,255	2,351	1,799	3,372	5,674
24	Buildings and equipment .....	330	352	342	248	369	408	170	332
25	Provision for doubtful receivables .....	1,872	1,349	1,512	10,166	2,474	5,293	3,859	14,797
26	Other expenses .....	5,847	6,162	6,145	5,614	7,385	8,017	7,867	7,909
27	<b>Total expenses .....</b>	<b>69,009</b>	<b>75,482</b>	<b>84,911</b>	<b>91,466</b>	<b>70,799</b>	<b>73,560</b>	<b>76,439</b>	<b>89,056</b>
28	<b>Net income before income taxes .....</b>	<b>7,736</b>	<b>4,203</b>	<b>484</b>	<b>- 6,362</b>	<b>10,245</b>	<b>9,162</b>	<b>9,494</b>	<b>- 970</b>
	Income taxes:								
29	Current .....	1,496	- 355	- 1,280	- 998	- 294	34	137	1,419
30	Deferred .....	2,584	2,351	1,757	1,066	4,958	5,150	4,465	2,571
31	<b>Net income before extraordinary transactions .....</b>	<b>3,656</b>	<b>2,207</b>	<b>7</b>	<b>- 6,430</b>	<b>5,581</b>	<b>3,978</b>	<b>4,892</b>	<b>- 4,960</b>
32	Realized gains(losses) .....	575	59	164	49	132	607	101	45
33	Other transactions .....	- 89	115	- 20	77	67	710	124	417
34	Deduct other tax applicable on extraordinary items .....	- 12	23	25	36	69	512	57	313
35	<b>Net income .....</b>	<b>4,154</b>	<b>2,358</b>	<b>126</b>	<b>- 6,340</b>	<b>5,711</b>	<b>4,783</b>	<b>5,060</b>	<b>- 4,811</b>

**TABLE 58. Financial Leasing Corporations**  
Quarterly Statements of Estimated Retained Earnings

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
1	Opening balance .....	21,066	24,066	29,438	23,071	13,943	17,125	19,052	22,982
	Deduct prior period adjustments:								
2	Income taxes .....	-	-	-	-	-	224	- 42	- 25
3	Other .....	-	-	-	-	49	8	84	8
	Add:								
4	Net income .....	4,154	2,358	126	- 6,340	5,711	4,783	5,060	- 4,811
	Deduct:								
5	Dividends declared .....	2,754	2,087	6,421	2,748	3,257	2,925	1,370	2,190
6	Other adjustments .....	- 1,600	- 5,101	72	40	- 777	- 301	- 282	1,451
7	<b>Closing retained earnings .....</b>	<b>24,066</b>	<b>29,438</b>	<b>23,071</b>	<b>13,943</b>	<b>17,125</b>	<b>19,052</b>	<b>22,982</b>	<b>14,547</b>

TABLEAU 57. Crédit-bail

États financiers trimestriels - Estimations des revenus et des dépenses

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
7,665	6,760	5,423	3,989	3,455	3,049	2,638		<b>Revenus</b>
74	49	232	231	65	71	20		Intérêts et frais de service mérités:
1,338	1,278	1,053	1,092	1,199	1,230	1,174		Financement des ventes au détail .....
77,769	78,612	82,969	79,071	83,902	83,793	88,243		Financement des ventes de gros .....
207	26	20	20	123	184	106		Prêts aux entreprises .....
								Contrats de crédit-bail .....
								Autres .....
662	662	695	849	450	379	453		Intérêts provenant de placements:
1,089	457	604	521	551	234	255		Filiales .....
								Autres .....
								Dividendes:
								Sociétés au Canada .....
								Filiales au Canada .....
								Sociétés à l'étranger .....
5,186	5,184	5,310	5,174	5,615	6,344	7,372		Revenu de crédit-bail provenant de contrats de crédit-bail ..
								Avoir du bénéfice des filiales:
								Au Canada .....
								A l'étranger .....
2,032	2,209	2,031	1,838	1,780	2,643	2,181		Autres revenus .....
<b>96,022</b>	<b>95,237</b>	<b>98,337</b>	<b>92,785</b>	<b>97,140</b>	<b>97,927</b>	<b>102,442</b>		<b>Total des revenus .....</b>
								<b>Dépenses</b>
4,035	4,057	4,473	4,713	4,498	4,302	4,600		Rémunération .....
2,136	1,892	2,032	1,846	1,967	2,214	1,975		Intérêt:
6,001	6,323	6,906	5,903	6,078	4,889	6,755		Banques .....
37,956	28,357	27,148	29,346	29,394	28,849	29,369		Billets à court terme .....
10,839	17,728	20,508	20,655	20,420	21,078	21,602		Société mère .....
92	29	3	-	5	-	131		Dettes à long terme .....
245	222	509	195	112	160	200		Autres .....
								Amortissement .....
5,698	5,781	5,729	3,746	4,220	4,596	5,375		Dépréciation et amortissement de:
388	342	398	436	255	261	271		Matériel détenu par les locataires .....
3,938	5,498	5,835	6,284	3,610	3,171	2,783		Immeubles et matériel .....
9,145	8,946	9,862	10,035	8,200	9,609	8,780		Provisions pour créances douteuses .....
<b>80,473</b>	<b>79,175</b>	<b>83,403</b>	<b>83,159</b>	<b>78,759</b>	<b>79,129</b>	<b>81,841</b>		<b>Total des dépenses .....</b>
<b>15,549</b>	<b>16,062</b>	<b>14,934</b>	<b>9,626</b>	<b>18,381</b>	<b>18,798</b>	<b>20,601</b>		<b>Bénéfice net avant impôts sur le revenu .....</b>
1,625	1,695	1,941	3,175	3,366	3,088	16,512		Impôts sur le revenu:
5,391	6,676	5,052	2,988	5,029	3,667	7,535		Courants .....
<b>8,533</b>	<b>7,691</b>	<b>7,941</b>	<b>3,463</b>	<b>9,986</b>	<b>12,043</b>	<b>11,624</b>		Reportés .....
432	43	89	208	685	199	85		<b>Bénéfice net avant opérations extraordinaires .....</b>
1,376	1,454	904	393	1,153	4,133	2,453		Gains (ou pertes) réalisés .....
1	4	2	-	184	3	-		Autres opérations .....
<b>7,588</b>	<b>9,184</b>	<b>7,128</b>	<b>3,648</b>	<b>9,334</b>	<b>8,112</b>	<b>9,256</b>		Déduire autres impôts applicables sur les postes extraordinaires .....
								<b>Bénéfice net .....</b>

TABLEAU 58. Crédit-bail

États financiers trimestriels - Estimations des bénéfices non répartis

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
14,547	48,331	56,217	79,207	77,222	83,622	83,945		Solde d'ouverture .....
- 61	143	- 18	- 524	49	-	- 131		Déduire les redressements des périodes précédentes:
11	- 1	-	- 250	2	-	-		Impôts sur le revenu .....
								Autres .....
7,588	9,184	7,128	3,648	9,334	8,112	9,256		Ajouter:
								Bénéfice net .....
1,852	1,141	833	5,965	2,401	7,939	6,563		Déduire:
27,998	15	16,677	442	482	150	8,125		Dividendes déclarés .....
<b>48,331</b>	<b>56,217</b>	<b>79,207</b>	<b>77,222</b>	<b>83,622</b>	<b>83,945</b>	<b>78,644</b>		Autres rajustements .....
								<b>Bénéfices non répartis à la fin du trimestre .....</b>

**TABLE 59. Financial Leasing Corporations**  
 Quarterly Statements of Estimated Changes in Financial Position(1)

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>Sources of financing</b>								
	<b>Internal:</b>								
1	Net income before extraordinary transactions .....	3,656	2,207	7	-6,430	5,581	3,978	4,892	-4,960
	Add back expenses requiring no outlay of cash:								
2	Amortization .....	50	33	23	49	30	146	165	180
3	Depreciation .....	1,151	1,132	2,387	2,503	2,720	2,207	3,542	6,006
4	Provision for losses less write-offs .....	-85	-780	-773	7,159	300	3,881	1,551	10,025
5	Deferred income taxes .....	2,584	2,351	1,757	1,066	4,958	5,150	4,465	2,571
	Deduct transactions requiring cash outflows:								
6	Dividends declared .....	2,754	2,087	6,421	2,748	3,257	2,925	1,370	2,190
7	Other .....	5	70	363	60	118	289	99	129
8	Deduct equity in income of subsidiaries less dividends .....	335	47	-679	-14	-47	-35	-50	-
9	<b>Net internal sources of financing .....</b>	<b>4,262</b>	<b>2,739</b>	<b>-2,704</b>	<b>1,553</b>	<b>10,261</b>	<b>12,183</b>	<b>13,196</b>	<b>11,503</b>
	<b>External:</b>								
	<b>Bank loans:</b>								
	Chartered banks:								
10	Canadian currency .....	-15,950	-4,498	-7,814	11,337	-3,326	9,658	-9,457	1,948
11	Foreign currency .....	-3,569	-556	-119	-17	-1,536	-582	-75	7
12	Banks outside Canada .....	-1,852	-546	-1,750	-250	-2,582	-18,976	-1,953	-97
	<b>Short-term notes:</b>								
13	Canadian currency .....	-118,300	6,592	2,834	73,605	-185,275	30,185	-23,291	45,315
14	Foreign currency .....	-11,186	4,059	22,223	24,964	48	177	-322	-31
	<b>Accounts payable:</b>								
15	Dealers credit balances .....	-308	575	10	204	-997	114	326	-750
16	Interest .....	1,576	-1,469	10,075	-660	2,114	-5,536	2,709	-8,440
17	Other .....	-2,959	12,570	-11,290	-6,186	7,384	-4,386	8,565	10,107
18	Income taxes .....	649	-294	-1,825	-2,055	3,184	-700	926	-884
	<b>Owing parent and affiliated companies:</b>								
19	In Canada .....	180,047	56,465	-125	114,142	85,709	-2,315	5,442	75,969
20	Outside Canada .....	-50,089	29	1,898	1,347	88,902	7,080	-36,309	-12,849
	<b>Long-term notes, bonds and debentures:</b>								
21	Canadian currency .....	-4,244	-10,196	89,033	-10,901	26,048	-24,816	27,041	-48,674
22	Foreign currency .....	210	31	457	-423	23	284	358	-317
23	Mortgages .....	-	-	-1	-	1,375	-6	-5	-6
24	Other liabilities .....	70	723	-345	286	166	-1,140	-101	-52
	<b>Share capital:</b>								
25	Preferred .....	-	-20,000	-5,000	21,308	-9,950	-41,878	5,501	-29,811
26	Common .....	-774	-	12,000	10,520	6,175	915	43,787	889
27	<b>Total of items 9 to 26 .....</b>	<b>-22,417</b>	<b>46,224</b>	<b>117,557</b>	<b>91,564</b>	<b>27,345</b>	<b>-39,739</b>	<b>36,338</b>	<b>43,827</b>

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 59. Crédit-bail

États financiers trimestriels - Estimations de l'évolution de la situation financière(1)

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars				milliers de dollars				
								<b>Sources de financement</b>
								<b>Internes:</b>
8,533	7,691	7,941	3,463	9,986	12,043	11,624		Bénéfice net avant opérations extraordinaires .....
								1
245	222	509	195	112	160	200		Rajouter éléments ne comportant pas de déboursé:
6,086	6,123	6,127	4,182	4,475	4,857	5,646		Amortissement .....
- 54	1,910	2,858	- 1,071	- 1,772	- 2,392	- 3,134		2
5,391	6,676	5,052	2,988	5,029	3,667	- 7,535		3
								Déduire opérations nécessitant des déboursés:
								Dividendes déclarés .....
1,852	1,141	833	5,965	2,401	7,939	6,563		4
- 51	- 1	- 2	- 250	284	- 3	- 226		5
-	-	- 14	- 6	-	- 117	-		6
								Autres .....
								7
								Déduire avoir du bénéfice dans les filiales moins les dividendes reçus .....
								8
<b>18,400</b>	<b>21,482</b>	<b>21,670</b>	<b>4,048</b>	<b>15,145</b>	<b>10,516</b>	<b>464</b>		<b>Fonds de financement nets produits intérieurement ..</b>
								9
								<b>Externes:</b>
								<b>Emprunts bancaires:</b>
								Banques à charte:
- 12,020	8,618	11,921	- 418	11,806	15,908	16,451		En monnaie canadienne .....
- 7	-	-	-	-	-	-		10
- 2,047	- 3,008	5	- 629	17	- 658	-		En devises étrangères .....
								11
								Banques hors du Canada .....
								12
								<b>Effets à court terme:</b>
- 16,635	35,252	- 5,989	24,317	- 66,549	- 18,372	82,462		En monnaie canadienne .....
- 123	-	-	-	-	-	-		13
								En devises étrangères .....
								14
								<b>Effets à payer:</b>
134	- 1,817	526	- 1,381	1,519	- 1,158	- 82		Soldes créditeurs du marchand .....
6,892	3,586	- 7,777	- 6,402	12,496	- 5,981	- 242		15
- 4,920	1,973	42	11,573	- 3,867	3,392	3,841		Intérêt .....
								16
								Autres .....
								17
1,775	337	1,818	-	2,718	3,819	8,756		Impôts sur le revenu .....
								18
								<b>Dû à la société mère et aux sociétés affiliées:</b>
14,933	- 52,621	15,985	55,838	35,489	- 4,866	9,616		Au Canada .....
- 15,095	- 13,640	- 12,897	- 12,452	- 490	- 25	5,225		19
								À l'étranger .....
								20
								<b>Obligations garanties ou non et billets à long terme:</b>
- 22,518	- 14,246	- 5,594	- 13,766	47,047	- 16,180	- 21,642		En monnaie canadienne .....
- 10,797	- 205	146	- 2,345	- 34,412	22,897	504		21
								En devises étrangères .....
								22
- 5	- 7	- 5	- 603	- 6	- 1,274	- 7		Hypothèques .....
								23
3,721	- 790	- 1,002	294	329	1,594	2,286		Autres éléments du passif .....
								24
								<b>Capital-actions:</b>
- 55,700	- 8,001	2,000	- 10,000	2,283	-	- 12,462		Privilégiées .....
- 6,548	12,338	- 1,353	- 16,952	100	- 10,043	9,865		25
								Ordinaires .....
								26
<b>- 100,560</b>	<b>- 10,749</b>	<b>19,496</b>	<b>31,122</b>	<b>23,625</b>	<b>- 431</b>	<b>105,035</b>		<b>Total des postes 9 à 26 .....</b>
								27

Voir note(s) à la fin du tableau.

**TABLE 59. Financial Leasing Corporations - Concluded**  
 Quarterly Statements of Estimated Changes in Financial Position(1)

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>Applications</b>								
	Cash and demand deposits:								
28	Chartered banks:								
29	Canadian currency .....	1,817	- 11,894	12,372	- 12,990	1,356	- 112	3,491	3,259
	Foreign currency .....	4,993	- 5,706	197	- 98	6	177	67	- 812
30	Other institutions:								
31	In Canada .....	-	-	150	- 150	-	-	-	193
	Outside Canada .....	54	220	4,552	640	7,367	-	59	- 55
	Accounts and notes receivable:								
32	Retail sales financing:								
33	Industrial and commercial .....	- 1,758	- 10,912	- 4,688	9,440	37,337	- 17,813	7,893	- 11,789
	Consumer .....	108	- 423	-	-	-	-	-	-
34	Wholesale financing .....	- 109	65	- 152	- 784	310	- 32	- 529	243
35	Business loans:								
36	Commercial .....	- 15,732	30,950	51,566	- 5,642	- 3,232	- 25,848	1,181	- 3,330
37	Capital and dealer loans .....	-	-	-	-	398	-	-	-
	Mortgage .....	-	1,266	28	- 211	- 64	6	- 4	-
38	Lease contracts:								
39	Receivable .....	71,485	41,911	18,574	82,582	89,356	11,515	16,677	3,237
	Residual value of assets .....	- 1,108	83	- 1,598	- 40	- 145	- 1,335	- 981	- 644
40	Repossessed property and equipment .....	201	- 1,019	- 2,811	- 39	1,947	3,146	- 2,304	788
41	Other receivables .....	- 2,993	6,988	- 1,138	4,988	- 4,368	- 214	8,224	- 6,055
	Investments in Canada:								
42	Term deposits .....	- 13,037	- 5,503	-	5,306	18,844	- 10,439	- 6,536	532
43	Short-term bills and notes .....	- 25,981	-	-	-	51	7,387	15,290	- 6,217
44	Bonds, debentures and notes:								
45	Canada .....	-	-	-	-	-	-	-	-
46	Provincial .....	-	-	-	-	-	-	-	-
47	Municipal .....	-	-	-	- 1,261	- 200	-	-	-
	Corporation .....	-	-	-	-	- 500	-	-	-
48	Corporation shares .....	-	-	- 115	131	- 1,122	-	-	-
49	Investment in subsidiaries:								
50	Shares .....	181	- 213	- 19	97	757	- 820	-	-
	Advances .....	- 38,975	- 838	30,107	- 1,044	- 31,699	- 5,255	2,783	59,981
51	Other investments in Canada .....	-	-	-	-	-	-	-	-
	Investments outside Canada:								
52	Term deposits, treasury bills and notes .....	-	-	-	592	-	-	-	-
53	Bonds, debentures, notes and shares .....	-	-	-	-	-	-	-	-
54	Investment in subsidiaries:								
55	Shares .....	-	-	-	260	-	-	-	-
	Advances .....	726	- 281	- 1	-	- 1,081	- 2,506	3	8
56	Equipment in the hands of lessees .....	1,999	3,038	3,734	3,648	3,423	2,705	6,402	8,233
57	Land, buildings, etc .....	- 424	522	3,871	506	660	159	484	- 130
58	Other assets .....	- 3,864	- 2,030	2,928	5,633	- 2,634	- 460	- 76	- 3,615
59	<b>Total of items 28 to 58 .....</b>	<b>- 22,417</b>	<b>46,224</b>	<b>117,557</b>	<b>91,564</b>	<b>27,345</b>	<b>- 39,739</b>	<b>36,338</b>	<b>43,827</b>
60	<i>Total sources of financing/applications .....</i>	<i>290,795</i>	<i>122,602</i>	<i>159,052</i>	<i>207,920</i>	<i>320,957</i>	<i>125,430</i>	<i>126,174</i>	<i>178,385</i>

(1) Refer to text, page viii.

**TABLEAU 59. Crédit-bail - fin**

États financiers trimestriels - Estimations de l'évolution de la situation financière(1)

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
								<b>Affectations</b>
								Encaisse et dépôts à vue:
- 3,528	4,104	- 2,605	- 10,297	- 4,581	18,039	6,807		Banques à charte:
- 79	791	- 844	- 49	77	- 12	- 77		En monnaie canadienne..... 28
								En devises étrangères..... 29
- 193	-	-	-	-	-	-		Autres institutions:
-	-	- 3	- 1	6	1	- 1		Au Canada..... 30
								À l'étranger..... 31
								Effets et billets à recevoir:
1,125	- 27,543	- 23,986	- 35,897	- 8,975	- 12,418	- 6,064		Financement des ventes au détail:
-	-	- 726	-	-	-	-		Industriel et commercial..... 32
- 905	- 664	- 232	479	13	- 839	-		Consommateur..... 33
								Financement des ventes de gros..... 34
- 35,144	471	2,021	5,802	1,208	- 1,320	- 4,261		Prêts aux entreprises:
- 2,427	91	- 618	- 98	- 128	27	- 1,207		Commerciaux..... 35
								Prêts de capitaux et prêts aux concessionnaires..... 36
								Hypothécaires..... 37
10,674	9,097	31,159	48,990	15,727	17,432	99,797		Contrats de crédit-bail:
- 3,059	2,933	3,129	5,343	- 3,063	- 7,891	2,984		À recevoir..... 38
- 429	860	- 793	- 1,916	281	- 1,023	- 221		Valeur résiduelle du bien..... 39
- 9,019	- 1,522	- 673	5,206	1,009	- 2,851	3,574		Propriétés et biens repris pour défaut de paiement..... 40
								Autres effets à recevoir..... 41
								Placements au Canada:
- 3,581	- 1,760	-	-	-	-	-		Dépôts à terme..... 42
- 3,799	- 513	- 9	332	17,964	- 22,969	182		Billets et effets à court terme..... 43
-	-	-	66	181	- 779	-		Obligations garanties ou non et effets:
-	-	-	-	-	-	-		Du Canada..... 44
-	-	-	-	-	-	-		Des provinces..... 45
-	-	-	-	-	-	-		Des municipalités..... 46
-	-	-	-	-	-	-		Des sociétés..... 47
-	-	-	-	-	-	-		Actions des sociétés..... 48
-	364	-	-	-	-	36		Placements dans les filiales:
- 56,384	- 3,198	5,615	- 1,117	- 1,965	2,062	- 11,815		Actions..... 49
								Avances..... 50
								Autres placements au Canada..... 51
								Placements hors du Canada:
-	-	-	-	-	-	-		Dépôts à terme du Trésor et effets..... 52
-	-	-	-	-	-	-		Obligations garanties ou non, effets et actions..... 53
-	-	-	-	-	-	-		Placements dans les filiales:
329	205	852	217	393	- 441	- 998		Actions..... 54
								Avances..... 55
4,123	6,434	7,114	12,549	7,265	8,021	16,413		Matériel détenu par les locataires..... 56
- 229	151	321	1,374	947	204	172		Terrains, édifices, etc..... 57
1,965	- 1,050	- 226	139	- 2,734	4,326	- 286		Autres éléments d'actif..... 58
- 100,560	- 10,749	19,496	31,122	23,625	- 431	105,035		<b>Total des postes 28 à 58..... 59</b>
164,631	119,836	84,828	145,445	150,395	108,669	164,400		<b>Total, sources de financement/affectations..... 60</b>

(1) Prière de se référer au texte, page viii.

**TABLE 60. Business Financing Corporations**  
 Quarterly Statements of Estimated Assets, Liabilities and Shareholders' Equity

No.		1981				1982			
		1	2	3(1)	4(1)	1(1)	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>Assets</b>								
1	Cash and demand deposits:								
a	Chartered banks:								
i	Canadian currency .....	26,451	39,260	56,035	24,125	25,524	16,307	17,641	16,407 r
ii	Foreign currency .....	13,838	13,544	7,567	2,744	2,444	2,078	5,519	3,014
b	Other institutions:								
i	In Canada .....	5,534	7,483	3,123	1,000	1,878	1,187	1,210	1,350
ii	Outside Canada .....	41,902	20,118	11,711	2,317	2,413	1,034	1,080	1,000
2	Accounts and notes receivable:								
a	Business loans:								
i	Commercial .....	7,054,876	7,403,669	5,602,480 r	4,631,394 r	2,522,771	1,773,497	1,959,010	4,073,935 r
ii	Capital and dealer loans .....	-	-	-	-	-	-	-	-
iii	Mortgage .....	601,087	466,132	409,318	437,361	416,379	404,935	396,757	391,836
b	Factoring .....	127,372	116,341	130,552	114,360	139,639	113,122	115,599	91,752
c	Wholesale financing .....	91,630	103,739	90,471	68,433	79,974	94,588	73,601	48,260
d	Receivable under lease contracts .....	360,441	384,117	346,656	374,469	107,905	71,148	66,293	63,125
e	Retail sales financing:								
i	Industrial and commercial .....	66,926	72,645	37,414	46,998	42,243	48,550	55,317	57,367
ii	Consumer .....	132	111	92	77	55	35	25	17
f	Personal loans .....	16,774	23,683	10,180	8,796	5,982	3,208	2,691	2,305
g	Residential mortgages .....	56,015	57,215	56,595	55,344	53,803	53,197	53,792	53,737
h	Repossessed property, equipment and vehicles .....	13,987	16,886	13,528	12,951	14,634	16,814	22,777	29,702
i	Foreign receivables .....	5,492	12,607	12,088	7,749	2,554	3,749	1,420	260
j	Other receivables .....	2,546	2,589	3,557	2,426	2,781	1,116	6,753	5,073
k	Allowance for doubtful accounts .....	- 69,857	- 68,908	- 51,289	- 46,051	- 45,042	- 40,161	- 42,665	- 44,972
3	Investments in Canada:								
a	Term deposits:								
i	Chartered banks .....	550,384	530,401	476,622	231,545	258,022	77,531	141,358	24,512
ii	Other institutions .....	49,985	9,029	43,781	18,456	8,524	1,508	1,505	1,980
b	Short-term bills and notes:								
i	Canada treasury bills .....	191,963	159,916	156,140	48,631	11,453	2,227	2,238	2,543
ii	Provincial and municipal bills and notes .....	4,940	272	-	-	-	-	-	100
iii	Sales finance companies' notes .....	52,552	47,412	17,582	32,582	4,303	1,300	1,300	1,300
iv	Commercial paper .....	925,508	621,576	326,933	260,726	75,981	21,693	21,989	22,100
c	Long-term bonds, debentures and notes:								
i	Canada .....	17,396	19,307	4,624	7,735	3,864	3,869	3,874	900
ii	Provincial .....	1,964	15,020	2	-	-	-	-	-
iii	Municipal .....	-	3,333	-	-	-	-	-	-
iv	Corporation .....	40,363	35,666	31,877	21,355	21,542	20,871	20,498	20,661
d	Corporation shares .....	51,387	58,392	45,822	47,376	40,050	46,819	48,597	52,120
e	Investment in subsidiaries:								
i	Shares .....	33,310	33,764	32,981	30,316	30,031	16,917	17,048	16,893
ii	Advances .....	1,624,894	1,584,743	1,630,020	1,613,620	1,557,371	1,569,923	1,509,785	1,403,052
f	Other investments in Canada .....	11,177	44	54	-	-	-	-	-
4	Investments outside Canada:								
a	Term deposits, treasury bills and notes .....	224,577	288,466	213,038	51,065	143,943	167,896	40,919	16,858
b	Long-term bonds, debentures, notes and shares .....	9,778	9,049	9,550	9,805	10,500	2,621	2,621	2,621
c	Investment in subsidiaries:								
i	Shares .....	903	903	844	10	10	10	10	20
ii	Advances .....	290,287	284,077	259,830	242,055	113,108	17,536	46,358	45,216
5	Equipment in the hands of lessees .....	1,365	934	733	128	104	81	51	35
6	Land, buildings, etc. ....	24,428	28,699	23,822	23,205	17,871	16,768	16,496	15,837
7	Unamortized debt discount and expense .....	35,688	34,581	30,331	26,082	8,587	7,565	7,521	6,455
8	Accounts receivables and accruals .....	186,615	198,523	148,878	120,226	66,104	38,158	43,787	44,113 r
9	Other assets .....	28,555	53,411	27,944	23,178	14,378	23,297	22,151	35,355
10	<b>Total assets .....</b>	<b>12,773,165</b>	<b>12,688,749</b>	<b>10,221,496</b>	<b>8,552,589</b>	<b>5,761,683</b>	<b>4,600,992</b>	<b>4,684,846</b>	<b>6,506,839 r</b>

See footnote(s) at end of table.



TABLEAU 60. Sociétés de financement des entreprises

États financiers trimestriels - Estimations de l'actif, du passif et de l'avoir des actionnaires

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
<b>Actif</b>								
Encaisse et dépôts à vue:								1
Banques à charte:								a
14,843 r	17,710 r	22,630 r	18,669 r	31,417 r	29,008	26,267		i
1,523	1,674	1,678	1,745	1,756	1,644	2,161		ii
1,301	13,162	9,821	13,843	19,752	33,096	6,360		b
1,000	1,000	1,000	2,520	2,520	2,445	2,445		i
								ii
Autres institutions:								b
								i
								ii
Effets et billets à recevoir:								2
Prêts aux entreprises:								a
3,863,652 r	3,800,861 r	3,955,056 r	4,360,914 r	4,746,583 r	4,794,645	4,824,793		i
990								ii
376,328	370,548	375,596	395,236	396,705	371,269	388,144		iii
99,622	81,063	102,902	88,278	88,758	84,683	101,489		b
49,239	63,622	70,445	66,071	80,577	104,555	98,324		c
57,823	54,618	50,783	49,770	47,019	44,034	41,092		d
73,553	75,779	81,866	76,540	95,650	104,305	113,258		e
ii								ii
2,211	1,637	1,339	1,095	933	1,064	1,225		f
47,598	43,842	57,563	54,395	48,812	45,825	43,698		g
31,821	30,822	30,510	30,097	28,016	8,145	7,463		h
1,752	1,736	2,972	2,704	2,720	792	618		i
13,433	6,681	7,971	2,651	3,528	5,332	27,510		j
45,735	43,989	46,740	51,301	49,658	47,745	46,241		k
Placements au Canada:								3
Dépôts à terme:								a
94,549	59,746	45,609	30,356	24,651	114,316	44,567		i
1,507	5,382	2,358	1,506	2,392	2,392	1,926		ii
1,914	4,366	2,373	27,706	18,009	1,831	1,792		b
			58,367	46,019	12,000	52,500		i
1,300	1,300	1,300	1,300	1,300	1,300	1,300		ii
22,100	22,500	22,891	22,134	22,381	56,582	21,400		iii
								iv
1,102	1,502	1,501	30,500	35,369	69,348	80,647		c
345	100	294	121,074	96,181	94,322	38,498		i
								ii
6,327	7,152	7,039	9,609	17,197	20,647	14,512		iii
53,738	51,082	50,549	47,116	112,903	141,185	150,466		iv
Actions des sociétés:								d
17,331	12,582	12,618	44,343	56,202	57,506	51,749		c
1,119,733	1,128,330	1,145,433	1,096,926	1,108,370	1,112,148	1,110,891		i
						4,640		ii
Autres placements au Canada:								f
Placements hors du Canada:								4
72,530	36,033	36,984	2,500	2,500	62,939	24,921		a
5,595	7,130	7,709	6,844	23,911	23,911	22,659		b
20	20	20	20	20	21	3,771		c
43,366	39,448	46,960	45,951	10,817	12,563	12,540		i
								ii
576	463	443	658	57	57	-		
12,411	12,115	12,020	22,724	23,590	24,138	22,932		5
6,825	6,141	5,903	4,901	4,900	5,609	5,288		6
37,828 r	38,084 r	38,079 r	50,439 r	53,896 r	51,834	52,997		7
17,078	18,720	17,667	20,328	18,470	22,575	22,899		8
6,107,140 r	5,972,962 r	6,183,142 r	6,758,529 r	7,224,223 r	7,470,321	7,381,501		9
Total de l'actif:								10

Voir note(s) à la fin du tableau.

**TABLE 60. Business Financing Corporations - Concluded**  
 Quarterly Statements of Estimated Assets, Liabilities and Shareholders' Equity

No.		1981				1982			
		1	2	3(1)	4(1)	1(1)	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>Liabilities</b>								
11	Bank Loans:								
a	Chartered banks:								
i	Canadian currency .....	226,933	286,947	155,213	170,679	126,744	91,266	90,766	2,348,829 r
ii	Foreign currency .....	126,359	137,539	10,138	69,008	31,284	8,541	7,266	8,190
b	Banks outside Canada .....	103,172	136,172	18,697	54,209	71,353	17,019	16,957	16,952
12	Short-term notes:								
a	Canadian currency .....	5,934,181	5,976,111	4,849,405	4,335,060	2,879,423	2,141,807	2,098,424	1,830,199
b	Foreign currency .....	2,252,838	2,445,981	2,001,912	1,077,143	255,124	30,198	27,990	28,268
13	Accounts payable:								
a	Dealers' credit balances .....	1,102	924	3,092	3,989	2,554	1,013	1,089	780
b	Balance due factored clients .....	62,675	59,645	70,898	64,460	81,540	69,140	74,205	62,720
c	Interest .....	153,270	154,326	110,287	93,600	89,548	67,858	80,184	86,573 r
d	Other .....	21,512	26,589	17,362	16,233	10,815	8,745	13,464	10,815
14	Income taxes .....	- 889	- 6,947	- 13,796	- 15,344	- 19,497	- 12,201	- 15,736	- 3,438
15	Owing parent and affiliated companies:								
a	In Canada .....	898,017	578,570	512,574	694,438	286,131	330,490	405,378	309,905
b	Outside Canada .....	469,075	394,643	245,149	107,049	98,157	109,762	107,293	82,058
16	Long-term notes, bonds and debentures:								
a	Canadian currency .....	1,626,958	1,611,738	1,530,213	1,218,397	1,362,252	1,394,180	1,461,907	1,413,141
b	Foreign currency .....	179,218	178,512	175,633	144,530	149,350	94,889	63,854	57,380
17	Mortgages .....	563	2,679	2,571	2,336	2,336	2,131	2,131	2,131
18	Deferred income .....	13,402	10,523	13,422	10,229	1,672	2,868	2,867	2,867
19	Deferred income taxes .....	34,518	33,529	27,730	22,679	19,913	11,212	7,085	11,704
20	Minority shareholders' interest .....	-	-	-	-	-	-	-	-
29	Other liabilities .....	48,120	31,744	23,567	12,045	2,014	2,966	3,641	742
	<b>Shareholders' equity</b>								
31	Share capital:								
a	Preferred .....	59,921	72,421	49,109	45,077	45,077	39,188	47,615	52,039 r
b	Common .....	415,859	410,309	328,103	344,757	192,713	134,575	134,744	142,748
32	Contributed surplus .....	19,120	19,120	15,010	18,156	8,968	8,968	8,968	8,968
33	Retained earnings .....	127,241	127,674	75,207	63,859	64,182	46,377	44,754	33,268 r
40	<b>Total liabilities and shareholders' equity .....</b>	<b>12,773,165</b>	<b>12,688,749</b>	<b>10,221,496</b>	<b>8,552,589</b>	<b>5,761,683</b>	<b>4,600,992</b>	<b>4,684,846</b>	<b>6,506,839 r</b>

(1) The large decrease in levels is due mainly to the reclassification, to the Chartered Bank group, of companies having received their charter as schedule B banks.

TABLEAU 60. Sociétés de financement des entreprise - fin

États financiers trimestriels - Estimations de l'actif du passif et de l'avoir des actionnaires

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
<b>Passif</b>								
								Emprunts bancaires: 11
2,384,905 r	2,360,397 r	2,397,250 r	2,648,770 r	2,681,446 r	2,677,446	2,667,934		Banques à charte: a
4,828	4,551	4,717	4,774	5,756	3,996	6,059		En monnaie canadienne ..... i
								En devises étrangères ..... ii
16,952	16,228	16,228	16,228	14,088	14,088	14,213		Banques hors du Canada ..... b
								Effets à court terme: 12
1,513,741	1,341,043	1,380,101	1,321,211	1,686,047	2,014,790	1,789,440		En monnaie canadienne ..... a
35,617	30,448	30,458	34,601	37,675	55,404	56,248		En devises étrangères ..... b
								Effets à payer: 13
816	692	692	628	1,122	1,126	1,206		Soldes créditeurs du marchand ..... a
68,626	57,046	73,491	67,902	61,660	63,198	68,272		Solde dû aux clients sur affacturage ..... b
84,304 r	72,955 r	76,782 r	91,089 r	94,111 r	83,667	94,191		Intérêt ..... c
7,865	8,130	7,094	13,616 r	14,023	12,916	10,331		Autres ..... d
- 4,836	- 5,210	- 3,082	- 6,635	- 5,502	- 4,498	- 5,796		Impôts sur le revenu ..... 14
								Dû à la société mère et aux sociétés affiliées: 15
194,635	213,051	332,265	489,657	608,233	481,075	539,655		Au Canada ..... a
83,594	98,367	112,568	104,087	92,581	115,937	115,537		À l'étranger ..... b
								Obligations garanties ou non et billets à long terme: 16
1,379,734	1,400,058	1,377,780	1,550,225	1,460,187	1,448,365	1,481,948		En monnaie canadienne ..... a
57,149	54,191	53,519	53,794	54,774	55,859	54,061		En devises étrangères ..... b
2,131	2,131	2,131	7,345	7,345	7,369	8,230		Hypothèques ..... 17
3,089	542	511	546	480	5,936	7,258		Revenu différé ..... 18
9,125	7,727	6,915	6,515	6,395	5,385	- 205		Impôts sur le revenu reportés ..... 19
-	-	-	-	-	-	-		Participation des actionnaires minoritaires ..... 20
2,229	2,766	3,888	3,412	18,687	20,002	7,453		Autres éléments du passif ..... 29
<b>Avoir des actionnaires</b>								
								Capital-actions: 31
56,104 r	76,772 r	76,810 r	77,029 r	97,964 r	98,724	147,964		Privilégiées ..... a
134,985	131,186	131,184	166,929	174,776	195,859	198,166		Ordinaires ..... b
8,968	12,500	12,500	12,590	12,590	12,500	12,500		Surplus d'apport ..... 32
62,579 r	87,391 r	89,340 r	94,216 r	99,785 r	101,177	106,836		Bénéfices non répartis ..... 33
<b>6,107,140 r</b>	<b>5,972,962 r</b>	<b>6,183,142 r</b>	<b>6,758,529 r</b>	<b>7,224,223 r</b>	<b>7,470,321</b>	<b>7,381,501</b>		<b>Total, passif et avoir des actionnaires ..... 40</b>

(1) La forte baisse dans les niveaux est attribuable à la reclassification, au groupe des banques à charte, des sociétés ayant reçu leur charte en tant que banques de l'annexe B.

**TABLE 61. Business Financing Corporations**  
Quarterly Statements of Estimated Revenues and Expenses

No.		1981				1982			
		1	2	3(1)	4(1)	1(1)	2	3	4
thousands of dollars - milliers de dollars									
<b>Revenues</b>									
	Interest and service charges earned:								
1	Business loans .....	293,869	331,004	262,460	222,430	118,244	83,970	84,195	126,136 r
2	Wholesale financing .....	4,246	4,768	4,736	4,046	3,256	3,994	3,836	2,698
3	Leasing contracts .....	11,495	13,511	12,170	12,862	2,942	1,722	1,694	1,600
4	Retail sales financing .....	2,738	3,258	1,779	3,203	1,649	2,150	2,298	2,016
5	Personal loans .....	640	652	423	386	265	161	128	84
6	Residential mortgage loans .....	1,728	1,724	1,554	1,634	1,555	1,486	1,565	1,596
7	Other .....	1,248	824	1,494	1,093	189	70	208	137
	Fees and commissions:								
8	Factoring .....	4,596	4,058	5,567	5,426	4,838	3,936	4,009	3,995
9	Other .....	2,750	2,300	1,210	1,909	867	855	782	241
	Interest income from investments:								
10	Subsidiaries .....	48,717	55,045	59,433	54,830	50,069	54,023	57,783	41,796
11	Other .....	74,145	81,788	63,433	39,016	26,287	10,110	11,605	7,065 r
	Dividends:								
12	Companies in Canada .....	854	846	743	901	912	757	784	763
13	Subsidiaries in Canada .....	61	187	575	147	121	46	46	46
14	Companies outside Canada .....	4	4	4	13	13	13	13	13
15	Rental income from leasing contracts .....	125	125	79	34	28	29	38	19
	Equity in income of subsidiaries:								
16	In Canada .....	6	6	3	18	19	16	126	15
17	Outside Canada .....	-	10	-	-	-	-	-	-
18	Other revenue .....	9,598	11,097	4,382	7,223	2,291	2,503	2,155	1,533
19	<b>Total revenue .....</b>	<b>456,820</b>	<b>511,217</b>	<b>420,045</b>	<b>355,135</b>	<b>213,507</b>	<b>165,809</b>	<b>171,265</b>	<b>189,723 r</b>
<b>Expenses</b>									
20	Salaries .....	17,237	18,477	14,029	12,464	9,306	7,949	7,504	8,233
	Interest:								
21	Bank .....	13,130	13,307	10,601	8,869	11,615	4,298	4,478	52,493 r
22	Short-term notes .....	309,054	349,806	303,031	247,376	118,637	82,230	81,296	60,451
23	Parent companies .....	39,830	36,714	26,538	15,067	15,631	12,825	18,966	10,540
24	Long-term debt .....	43,145	47,278	45,006	47,603	44,596	47,656	51,729	48,017
25	Other .....	716	473	431	97	56	51	230	1,668
26	Amortization .....	30	203	309	61	45	16	2	16
	Depreciation and amortization of:								
27	Equipment in the hands of lessees .....	99	116	65	30	23	23	30	15
28	Building and equipment .....	767	935	947	871	714	471	385	230
29	Provision for doubtful receivables .....	6,465	5,599	9,491	9,736	6,012	7,540	7,177	15,487
30	Other expenses .....	24,841	27,458	13,009	16,416	8,772	7,009	7,944	5,461
31	<b>Total expenses .....</b>	<b>455,314</b>	<b>500,366</b>	<b>423,457</b>	<b>358,590</b>	<b>215,407</b>	<b>170,068</b>	<b>179,741</b>	<b>202,611 r</b>
32	<b>Net income before income taxes .....</b>	<b>1,506</b>	<b>10,851</b>	<b>- 3,412</b>	<b>- 3,455</b>	<b>- 1,900</b>	<b>- 4,259</b>	<b>- 8,476</b>	<b>- 12,888 r</b>
	Income taxes:								
33	Current .....	1,796	4,611	- 160	1,281	- 2,076	- 3,493	- 1,708	655
34	Deferred .....	1,424	- 441	- 3,718	- 4,483	- 1,466	1,018	- 3,457	- 6,786
35	<b>Net income before extraordinary transactions .....</b>	<b>1,134</b>	<b>6,681</b>	<b>466</b>	<b>- 253</b>	<b>1,642</b>	<b>- 1,784</b>	<b>- 3,311</b>	<b>- 6,757 r</b>
36	Realized gains (losses) .....	751	482	1,286	550	5	816	334	524
37	Extraordinary income .....	1,230	- 504	- 148	- 401	- 486	- 90	76	22
38	<b>Net income .....</b>	<b>3,115</b>	<b>6,659</b>	<b>1,604</b>	<b>- 1,204</b>	<b>1,161</b>	<b>- 2,680</b>	<b>- 2,901</b>	<b>- 6,211 r</b>

(1) The decrease in total revenue and total expenses is due to the reclassification, to the Chartered Banks group, of companies having received their charter as schedule B banks

**TABLE 62. Business Financing Corporations**  
Quarterly Statements of Estimated Retained Earnings

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
thousands of dollars - milliers de dollars									
1	Opening balance .....	128,966	127,241	127,674	75,207	63,859	64,182	46,377	44,754
	Deduct prior adjustments:								
2	Income taxes .....	224	383	68	6	13	66	- 2	- 384
3	Other .....	-	-	-	- 249	18	-	-	-
	Add:								
4	Net income .....	3,115	6,659	1,604	- 1,204	1,161	- 2,690	- 2,901	- 6,211 r
	Deduct:								
5	Dividends declared .....	2,741	5,361	7,789	3,608	2,491	911	846	3,874
6	Other adjustments .....	1,875	482	46,214	6,779	- 1,684	14,138	- 2,122	1,785
7	<b>Closing retained earnings .....</b>	<b>127,241</b>	<b>127,674</b>	<b>75,207</b>	<b>63,859</b>	<b>64,182</b>	<b>46,377</b>	<b>44,754</b>	<b>33,268 r</b>

**TABLEAU 61. Sociétés de financement des entreprises**  
États financiers trimestriels - Estimations des revenus et des dépenses

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars				milliers de dollars				
136,293 r	130,565 r	130,801 r	142,952 r	153,455 r	156,658	175,695		<b>Revenus</b>
1,777	2,169	2,620	3,005	2,874	3,208	3,805		Intérêts et frais de service mérités:
1,483	1,343	1,220	1,186	1,178	1,117	1,166		Prêts aux entreprises .....
1,648	1,671	1,676	1,641	2,801 r	3,122	4,751		Financement des ventes de gros .....
70	56	50	35	33	23	21		Contrats de location .....
1,481	1,231	1,156	1,406	1,226	1,125	1,067		Financement des ventes au détail .....
599	521	517	527	506	768	560		Prêts personnels .....
								Prêts hypothécaires résidentiels .....
								Autres .....
4,016	3,897	4,399	4,377	4,758	5,048	5,496		Droits et commissions:
368	296	2,025	2,474	2,805	2,807	3,081		Factorage .....
								Autres .....
34,182	34,485	35,330	34,552	34,171	33,978	34,780		Intérêts provenant de placements:
4,605 r	4,338 r	3,173 r	8,271 r	7,630 r	8,506	9,532		Filiales .....
								Autres .....
594	616	912	493	843	1,818	1,762		Dividendes:
164	30	255	30	30	30	30		Sociétés au Canada .....
50	31	31	31	31	31	31		Filiales au Canada .....
50	78	53	40	43	3	3		Sociétés à l'étranger .....
								Revenu de location provenant de contrats de location .....
162	149	35	- 18	- 17	388	389		Avoir du bénéfice de filiales:
								Au Canada .....
								À l'étranger .....
2,141	2,516	2,505	2,551	2,842	3,577	4,327		Autres revenus .....
<b>189,683 r</b>	<b>183,992 r</b>	<b>186,758 r</b>	<b>203,553 r</b>	<b>215,209 r</b>	<b>222,207</b>	<b>246,496</b>		<b>Total des revenus .....</b>
								<b>Dépenses</b>
7,099	6,994	6,905	7,373	7,837	7,669	7,665		Rémunérations .....
72,701 r	72,973 r	72,702 r	82,108 r	84,423 r	81,003	95,394		Intérêt:
45,014	37,015	34,281	36,080	42,002	49,862	56,408		Banques .....
8,062	8,372	9,668	12,137	16,255	16,637	17,435		Billets à court terme .....
43,299	44,072	44,786	46,324	44,373	45,157	46,282		Sociétés mères .....
504	82	61	96	85	513	627		Dettes à long terme .....
48	112	77	281	442	126	58		Autres .....
								Amortissement .....
40	44	20	4	4	105	105		Dépréciation et amortissement de:
324	362	332	462	472	473	210		Matériel détenu par les locataires .....
7,418	7,853	6,883	8,672	6,512	3,415	5,251		Immeubles et matériel .....
5,736 r	5,574 r	8,074 r	6,369 r	6,749 r	6,915	9,399		Provision pour créances douteuses .....
<b>190,245 r</b>	<b>183,453 r</b>	<b>183,789 r</b>	<b>199,906 r</b>	<b>209,154 r</b>	<b>211,875</b>	<b>238,834</b>		Autres dépenses .....
- 562 r	539 r	2,969 r	3,647 r	6,055 r	10,332	7,662		<b>Total des dépenses .....</b>
476	- 363	561 r	113 r	2,945 r	1,885	2,083		<b>Bénéfice net avant impôts sur le revenu .....</b>
- 2,467	- 1,520	812	- 403	- 1,987	- 958	- 892		Impôts sur le revenu:
<b>1,429 r</b>	<b>2,422 r</b>	<b>3,220</b>	<b>3,937</b>	<b>5,097 r</b>	<b>9,405</b>	<b>6,471</b>		Courants .....
183	534	2,372	997	127	89	1,279		Reportés .....
- 1	- 6	- 5	- 8	- 14	- 5,503	210		<b>Bénéfice net avant transactions extraordinaires .....</b>
<b>1,611 r</b>	<b>2,950 r</b>	<b>5,587</b>	<b>4,926</b>	<b>5,210 r</b>	<b>3,991</b>	<b>7,960</b>		Gains (ou pertes) réalisés .....
								Revenus extraordinaires .....
								<b>Bénéfice net .....</b>

(1) La baisse dans le total des revenus et des dépenses est attribuable à la reclassification, au groupe des banques à charte, des sociétés ayant reçu leur charte en tant que banques de l'annexe B.

**TABLEAU 62. Sociétés de financement des entreprises**  
États financiers trimestriels - Estimations des bénéfices non répartis

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars				milliers de dollars				
33,268 r	62,579 r	87,391 r	89,340 r	94,216 r	99,785	101,177		Solde d'ouverture .....
-	18	-	120	-	- 151	-		Déduire les redressements des périodes précédentes:
	- 64	-	-	- 19	- 6	6		Impôts sur le revenu .....
								Autres .....
1,611 r	2,950 r	5,587	4,926	5,210 r	3,991	7,960		Ajouter:
								Bénéfice net .....
1,229	2,595	3,304	1,573	1,830	2,054	1,522		Déduire:
- 28,929	- 24,411	334	- 1,643	- 2,170	702	773		Dividendes déclarés .....
<b>62,579 r</b>	<b>87,391 r</b>	<b>89,340 r</b>	<b>94,216 r</b>	<b>99,785 r</b>	<b>101,177</b>	<b>106,836</b>		Autres rajustements .....
								<b>Bénéfices non répartis à la fin du trimestre .....</b>

**TABLE 63. Business Financing Corporations**

Quarterly Statements of Estimated Changes in Financial Position(1)

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>Sources of financing</b>								
	<b>Internal:</b>								
1	Net income before extraordinary transactions .....	1,134	6,623	466	- 253	1,642	- 1,784	- 3,311	- 6,757 r
	Add back expenses requiring no outlay of cash:								
2	Amortization .....	30	203	309	61	45	16	2	16
3	Depreciation .....	866	1,051	1,012	901	737	494	415	245
4	Provision for losses less write-offs .....	3,829	- 666	4,333	- 3,512	4,717	2,694	- 493	2,793
5	Deferred income taxes .....	- 1,424	- 383	- 3,718	- 4,483	- 1,466	1,018	- 3,457	- 6,786
	Deduct transactions requiring cash outflows:								
6	Dividends declared .....	2,741	5,361	7,789	3,608	2,491	911	846	3,874
7	Other .....	210	393	12	- 243	31	- 25	- 2	- 384
8	Deduct equity in income of subsidiaries less dividends .....	- 65	16	3	- 18	- 19	- 16	126	- 15
9	<b>Net internal sources of financing .....</b>	<b>1,549</b>	<b>1,058</b>	<b>- 5,402</b>	<b>- 10,633</b>	<b>3,172</b>	<b>1,568</b>	<b>- 7,814</b>	<b>- 13,964 r</b>
	<b>External:</b>								
	Bank loans:								
	Chartered banks:								
10	Canadian currency .....	9,944	60,014	- 34,534	33,750	- 35,788	- 21,937	- 1,005	2,257,456 r
11	Foreign currency .....	28,503	11,180	- 26,340	62,539	- 37,473	1,911	- 1,275	924
12	Banks outside Canada .....	68,204	33,001	- 71,357	35,595	39,303	1	- 62	- 5
	Short-term notes:								
13	Canadian currency .....	164,233	41,930	700,450	- 376,203	368,361	- 74,215	- 43,383	- 268,225
14	Foreign currency .....	220,684	193,143	358,608	- 369,170	- 57,224	47	- 2,208	278
	Accounts payable:								
15	Dealers' credit balances .....	- 248	- 178	2,933	897	- 1,424	- 412	76	- 309
16	Balance due factored clients .....	1,659	- 3,030	11,253	- 9,903	25,732	- 12,400	2,386	- 11,485
17	Interest .....	24,722	1,028	11,083	- 6,495	9,328	- 8,509	9,212	6,389 r
18	Other .....	- 16,727	5,077	- 4,211	- 421	- 4,233	- 22	4,719	- 2,649
19	Income taxes .....	- 4,197	- 6,596	- 3,297	- 1,537	- 4,349	- 2,495	- 3,535	11,325
	Owing parent and affiliated companies:								
20	In Canada .....	36,140	- 319,447	- 52,631	178,849	- 408,097	73,661	74,888	- 95,473
21	Outside Canada .....	158,086	- 74,847	26,329	- 108,084	6,609	16,655	- 2,469	- 25,235
	Long-term notes, bonds and debentures:								
22	Canadian currency .....	148,676	- 15,220	46,141	- 11,401	146,855	- 58,163	77,081	- 48,766
23	Foreign currency .....	- 348	- 1,120	- 1,759	- 30,625	3,646	- 56,610	- 41,286	- 7,260
24	Mortgages .....	- 33	2,116	-	- 235	-	- 205	-	-
25	Other liabilities .....	23,878	- 19,255	7,486	- 9,355	224	- 140	- 605	- 2,899
	Share capital:								
26	Preferred .....	- 704	12,500	- 5,000	-	-	-	8,427	4,424 r
27	Common .....	17,899	- 5,564	78,500	41,304	12,512	- 25	-	8,004
28	Contributed surplus .....	4,899	-	-	1,305	1	-	-	-
29	<b>Total of items 9 to 28 .....</b>	<b>886,819</b>	<b>- 84,210</b>	<b>1,038,052</b>	<b>- 579,823</b>	<b>67,155</b>	<b>- 24,939</b>	<b>73,122</b>	<b>1,812,530 r</b>

(1) See footnote(s) at end of table.

**TABLEAU 63. Sociétés de financement des entreprises**

États financiers trimestriels - Estimations de l'évolution de la situation financière(1)

1983				1984				No	
1	2	3	4	1	2	3	4		
thousands of dollars - milliers de dollars									
<b>Sources de financement</b>									
<b>Internes:</b>									
1,429 r	2,422 r	3,220	3,937	5,097 r	9,405	6,471		Bénéfice net avant opérations extraordinaires.....	1
48	112	77	281	442	126	58		Rajouter éléments ne comportant pas de déboursé:	
364	406	352	466	476	578	315		Amortissement.....	2
2,224	3,876	1,292	1,079	- 1,664	- 1,163	- 1,911		Dépréciation.....	3
- 2,467	- 1,520	- 812	- 403	- 1,987	- 958	- 892		Provision pour pertes moins amortissement.....	4
								Impôts sur le revenu reportés.....	5
1,229	2,595	3,304	1,573	1,830	2,054	1,522		Deduire opération nécessitant des déboursés:	
162	64		120	- 19	- 157	6		Dividendes déclarés.....	6
	149	35	- 18	- 17	388	389		Autres.....	7
								Deduire avoir du bénéfice dans des filiales moins les dividendes reçus.....	8
<b>207 r</b>	<b>2,616 r</b>	<b>790</b>	<b>3,685</b>	<b>570 r</b>	<b>5,703</b>	<b>2,124</b>		<b>Fonds de financement nets produits intérieurement.....</b>	<b>9</b>
<b>Externes:</b>									
<b>Emprunts bancaires:</b>									
36,158 r	- 12,829 r	36,853 r	251,224 r	32,860 r	621	- 10,899		Banques à charte:	
- 3,362	- 277	166	57	982	- 1,760	2,070		En monnaie canadienne.....	10
	- 724			- 2,140				En devises étrangères.....	11
								Banques à l'étranger.....	12
28,926	- 173,544	27,958	- 58,890	364,882	292,591	- 230,757		<b>Effets à court terme:</b>	
7,349	- 5,169	10	4,143	3,074	17,729	2,834		En monnaie canadienne.....	13
								En devises étrangères.....	14
10	- 124	- 8	- 64	494	4	80		<b>Effets à payer:</b>	
6,464	- 11,541	16,445	- 5,589	- 4,747	1,538	5,074		Soldes créditeurs du marchand.....	15
2,598 r	- 10,739	3,827 r	14,052 r	3,266 r	- 10,037	9,317		Solde due aux clients sur affacturage.....	16
- 2,139	243	- 1,020	6,522 r	- 1,195 r	- 1,702	1,166		Intérêt.....	17
								Autres.....	18
- 714	- 614	2,124	- 3,504	- 270	2,671	- 148		Impôts sur le revenu.....	19
2,010	- 20,170	119,196	153,571	109,441	- 127,441	50,628		Dû à la société mère et aux sociétés affiliées:	
1,272	14,389	13,746	- 8,406	- 12,018	23,094	- 1,134		Au Canada.....	20
								À l'étranger.....	21
54,715	26,279	- 22,278	172,445	- 80,038	- 11,822	39,779		<b>Obligations garanties ou non et billets à long terme:</b>	
- 231	- 1,145	- 672	267	966	1,051	- 3		En monnaie canadienne.....	22
								En devises étrangères.....	23
					24			Hypothèques.....	24
- 194	490	722	- 498	348	- 276	1,653		Autres éléments de passif.....	25
9,015	- 49	38 r	94 r	8,453	760	- 760		<b>Capital-actions:</b>	
15,919	- 18	98	2,438	92	- 1,535	2,313		Privilégiées.....	26
								Ordinaires.....	27
					90			Surplus d'apport.....	28
<b>158,003 r</b>	<b>- 192,926 r</b>	<b>197,995 r</b>	<b>531,547 r</b>	<b>408,114 r</b>	<b>189,881</b>	<b>- 126,663</b>		<b>Total des postes 9 à 28.....</b>	<b>29</b>

(1) Voir note(s) à la fin du tableau.

**TABLE 63. Business Financing Corporations - Concluded**

Quarterly Statements of Estimated Changes in Financial Position(1)

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>Applications</b>								
	Cash and demand deposits:								
	Chartered banks:								
30	Canadian currency .....	- 560	12,809	41,305	- 39,932	5,616	260	- 1,272	- 1,234 r
31	Foreign currency .....	1,889	- 294	2,805	- 4,704	330	- 90	3,441	- 2,515
	Other institutions:								
32	In Canada .....	- 212	1,949	1,620	- 1,500	-	764	23	140
33	Outside Canada .....	24,401	- 21,777	- 572	- 9,346	1,014	- 1	- 34	-
	Accounts and notes receivable:								
	Business loans:								
34	Commercial .....	168,835	349,089	770,220	- 225,125	- 99,214	15,644	181,919	2,115,019 r
35	Capital and dealer loans .....								
36	Mortgage .....	84,360	- 134,955	36,215	30,983	- 13,611	6,667	- 8,178	- 4,921
37	Factoring .....	8,315	- 11,031	14,211	- 22,068	27,315	- 25,641	2,792	- 23,461
38	Wholesale financing .....	9,125	12,109	27	- 22,264	11,541	14,614	- 20,987	- 25,341
39	Receivable under lease contracts .....	24,648	23,727	11,156	27,835	- 3,944	- 2,990	- 4,855	- 3,168
	Retail sales financing:								
40	Industrial and commercial .....	- 8,735	5,719	- 5,139	9,584	21,557	6,170	6,761	2,050
41	Consumer .....	- 18	- 21	- 19	- 15	- 22	- 20	- 10	- 8
42	Personal loans .....	140	6,909	- 34	- 1,258	- 984	- 1,230	- 517	-
43	Residential mortgages .....	- 188	1,200	5,798	70	226	- 827	595	- 55
44	Repossessed property and equipment .....	- 705	2,899	- 2,896	- 577	1,683	1,940	5,963	6,925
45	Foreign receivables .....	3,491	7,115	- 772	- 4,339	2,212	1,195	- 2,329	- 1,160
46	Other receivables .....	- 1,155	43	2,093	- 1,326	673	- 132	4,358	- 1,680
	Investments in Canada:								
	Term deposits:								
47	Chartered banks .....	147,230	- 19,983	52,794	- 243,528	161,881	- 86,765	63,827	- 116,846
48	Other institutions .....	11,430	- 40,956	34,752	- 25,325	- 9,932	-	- 3	475
	Short-term bills and notes:								
49	Canada treasury bills .....	86,402	- 32,047	43,521	- 44,092	7,872	- 279	- 244	305
50	Provincial and municipal bills and notes .....	2,340	- 4,668	- 50	-	-	-	-	100
51	Sales finance companies' notes .....	14,097	- 5,140	- 12,700	15,000	456	-	-	-
52	Commercial paper .....	123,636	- 303,932	2,736	30,195	- 49,966	718	296	111
	Long-term bonds, debentures and notes:								
53	Canada .....	2,733	1,911	- 3,007	3,118	55	5	5	- 2,974
54	Provincial .....	1,992	13,056	-	-	-	-	-	-
55	Municipal .....	- 4	3,333	-	-	-	-	-	-
56	Corporation .....	18,149	- 4,764	- 3,468	- 10,676	187	- 742	- 373	163
57	Corporation shares .....	- 460	6,992	7,208	936	6,818	7,022	1,903	2,866
	Investment in subsidiaries:								
58	Shares .....	1,910	1,019	3,224	1,274	- 266	- 8,205	- 454	125
59	Advances .....	18,461	- 40,531	93,538	34,124	57,539	13,939	- 65,798	- 106,733
60	Other investments in Canada .....	2,994	- 11,133	10	- 10	-	-	-	-
	Investments outside Canada:								
61	Term deposits, treasury bills and notes .....	35,679	63,804	- 75,551	- 48,574	121,330	35,133	- 126,977	- 24,061
62	Bonds, debentures, notes and shares .....	- 431	- 1,121	- 557	- 781	695	- 1,597	-	-
	Investment in subsidiaries:								
63	Shares .....	626	- 10	-	1	-	-	-	10
64	Advances .....	78,826	- 6,210	6,779	- 10,858	- 58,107 r	1,782	28,822	- 1,142
65	Equipment in the hands of lessees .....	234	- 351	- 159	- 587	- 1	-	-	- 1
66	Land, buildings, etc. ....	1,935	5,206	1,496	1,692	586	603	58	- 311
67	Accounts receivables and accruals .....	26,758	11,875	11,752	- 21,431	3,652	- 9,046	5,620	326 r
68	Other assets .....	- 1,349	23,950	- 284	3,681	- 1,272	7,698	- 1,230	- 224
69	<b>Total of items 30 to 68 .....</b>	<b>886,819</b>	<b>- 84,210</b>	<b>1,038,052</b>	<b>- 579,823</b>	<b>67,155</b>	<b>- 24,939</b>	<b>73,122</b>	<b>1,812,530 r</b>
70	<i>Total sources of financing/applications .....</i>	<i>922,893</i>	<i>999,971</i>	<i>1,347,991</i>	<i>1,092,555</i>	<i>917,419</i>	<i>290,335</i>	<i>410,050</i>	<i>2,604,760 r</i>

(1) Refer to text, page viii.



**TABLEAU 63. Sociétés de financement des entreprises - fin**  
États financiers trimestriels - Estimations de l'évolution de la situation financière(1)

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
Thousands of dollars = milliers de dollars								
								<b>Affectations</b>
								Encaisse et dépôts à vue:
- 17,198	2,842	2,194 r	- 3,999 r	3,030 r	4,743	- 9,153		Banques à charte:
- 394	122	4	67	11	- 112	517		En monnaie canadienne .....
								En devises étrangères .....
- 47	11,890	- 3,331	4,022	5,909	13,344	- 26,736		Autres institutions:
-	-	-	-	-	- 75	-		Au Canada .....
								À l'étranger .....
								Effets et billets à recevoir:
- 41,646 r	- 112,546 r	141,273 r	404,573 r	386,389 r	12,227	30,148		Prêts aux entreprises:
990								Commerciaux .....
- 16,214	2,833	5,048	19,065	1,469	- 25,436	15,676		Prêts de capitaux et prêts aux concessionnaires .....
								Hypothécaires .....
8,108	- 17,820	21,839	- 14,624	4,137	- 4,075	16,806		Factorage .....
979	14,383	6,823	- 4,374	14,506	23,978	- 6,231		Financement des ventes de gros .....
- 5,254	- 3,205	- 3,835	- 772	- 2,751	- 2,985	- 2,942		À recevoir en vertu de contrats de crédit-bail .....
16,186	2,226	6,087	- 5,326	16,447	8,655	8,953		Financement des ventes au détail:
- 6	- 11	-	-	-	-	-		Industriel et commercial .....
- 94	- 574	- 298	- 244	- 162	131	161		Consommation .....
- 5,186	- 3,548	13,721	- 3,168	- 5,583	- 2,987	- 2,127		Prêts personnels .....
2,119	- 4,246	- 312	- 413	- 2,081	- 14,226	- 443		Hypothèques résidentielles .....
1,428	108	1,236	- 268	- 28	592	- 174		Propriétés et matériels repris pour défaut de paiement .....
8,575	- 6,876	1,239	148	475	1,192	- 940		Effets étrangers à recevoir .....
								Autres effets à recevoir .....
								Placements au Canada:
70,214	- 34,953	- 14,137	- 15,253	- 4,862	87,759	- 69,630		Dépôts à terme:
- 473	3,875	- 3,024	- 852	886	-	418		Banques à charte .....
								Autres institutions .....
- 629	- 48	- 1,993	25,333	- 9,697	- 16,178	63		Billets et effets à court terme:
- 100	-	-	58,367	- 12,348	- 34,019	40,500		Bons du Trésor du Canada .....
-	-	-	-	-	-	-		Bons et effets des provinces et municipalités .....
-	400	391	- 757	247	34,201	- 36,204		Effets des sociétés de financement des ventes .....
								Papiers d'affaires .....
202	400	- 1	28,999	4,869	33,979	11,899		Obligations garanties ou non et effets à long terme:
345	- 245	194	120,780	- 24,893	- 1,859	- 55,422		Du Canada .....
-	-	-	-	-	-	-		Des provinces .....
1,185	825	- 113	2,570	1,145	401	- 5,902		Des municipalités .....
1,393	- 3,215	- 729	- 5,070	50,189	11,361	- 2,026		Des sociétés .....
								Actions des sociétés .....
312	- 139	- 2,175	-	2,000	2,334	2,493		Placements dans les filiales:
64,414	- 9,949	19,863	- 53,952	11,444	94	- 2,047		Actions .....
-	-	-	-	-	-	2,983		Avances .....
								Autres placements au Canada .....
								Placements hors du Canada:
70,030	- 36,497	951	- 34,484	-	60,439	- 38,018		Dépôts à terme, bons du Trésor et effets .....
2,611	1,535	579	- 865	900	-	- 728		Obligations garanties ou non, effets et actions .....
-	-	-	-	-	1	- 596		Placements dans les filiales:
- 1,850	- 168	7,512	- 1,009	- 35,134	- 774	- 23		Actions .....
								Avances .....
637	- 30	-	124	- 647	105	47		Matériel détenu par les locataires .....
258	133	229	345	1,131	1,009	83		Terrains, édifices, etc. ....
1,774 r	- 1,496 r	- 5 r	11,890 r	2,991 r	- 1,743	1,157		Effets à recevoir et courus .....
- 4,666	1,068	- 1,235	694	- 1,875	- 2,195	775		Autres éléments d'actif .....
<b>158,003 r</b>	<b>- 192,926 r</b>	<b>197,995 r</b>	<b>531,547 r</b>	<b>408,114 r</b>	<b>189,881</b>	<b>- 126,663</b>		<b>Total des postes 30 à 68 .....</b>
258,400 r	279,583 r	253,161 r	753,928 r	617,036 r	451,829	376,380		<i>Total, sources de financement/affectations .....</i>

(1) Prière de se référer au texte, page viii.

**TABLE 64. Real Estate Investment Trusts**  
 Quarterly Statements of Estimated Assets, Liabilities and Shareholders' Equity(1)

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars — milliers de dollars							
	<b>Assets</b>								
1	Cash and demand deposits .....	7,670	3,806	78,919	4,705	3,702	7,375	5,388	9,556
2	Investments in Canada:								
a	Term deposits .....	765	631	-	-	-	-	-	-
b	Short-term bills and notes .....	-	-	-	-	255	-	-	-
c	Long-term bonds, debentures and notes:								
i	Canada .....	-	-	-	-	-	-	-	-
ii	Provincial .....	-	-	-	-	-	-	-	-
iii	Other .....	-	-	-	-	-	-	-	-
d	Corporation shares .....	40	40	-	-	-	-	-	-
e	Investments in the Trusts:								
i	Trust units .....	6,342	6,341	6,341	6,341	6,342	6,342	6,342	6,342
ii	Advances and notes .....	787,881	748,520	563,563	539,459	496,857	407,413	333,999	259,702
f	Investments in subsidiaries:								
i	Preferred and common shares .....	13	13	13	513	513	513	513	513
ii	Advances and notes .....	493	494	111,694	1,066	1,089	989	975	995
g	Other investments in Canada .....	-	-	-	-	-	-	-	-
3	Investments outside Canada .....	-	-	-	-	-	-	-	-
4	Loans:								
a	Mortgages:								
i	National Housing Act .....	36,657	24,374	11,803	8,371	8,114	5,944	5,849	5,653
ii	Conventional:								
	Residential — single dwellings .....	587,379	568,002	531,171	515,755	485,564	421,419	357,169	286,248
	Residential — multiple dwellings .....	423,741	398,963	191,689	193,365	192,509	185,108	182,021	191,763
b	Other .....	-	-	-	-	-	-	-	-
5	Accounts receivable and accrued revenue .....	35,710	25,582	26,537	21,191	22,605	26,136	14,349	17,309
6	Land, buildings .....	35,571	30,792	31,228	27,286	27,291	27,277	29,326	30,866
7	Unamortized debt discount and expense .....	4,548	4,379	3,104	3,277	2,970	1,646	1,944	969
9	Other assets .....	858	1,411	979	1,361	1,156	1,060	1,113	900
10	<b>Total assets .....</b>	<b>1,927,668</b>	<b>1,813,348</b>	<b>1,557,041</b>	<b>1,322,690</b>	<b>1,248,967</b>	<b>1,091,222</b>	<b>938,988</b>	<b>810,816</b>
	<b>Liabilities</b>								
11	Bank Loans:								
a	Chartered banks:								
i	Canadian .....	16,087	11,177	10,381	11,071	11,359	2,969	7,005	1,188
ii	Foreign .....	-	-	-	-	-	-	-	-
b	Banks outside Canada .....	-	-	-	-	-	-	-	-
12	Notes and loans payable:								
a	Promissory notes:								
i	Less than one year .....	298,728	306,708	268,265	163,024	196,825	116,526	77,354	41,291
ii	One year or more .....	202,322	188,271	168,738	146,981	133,470	127,795	115,230	93,437
b	Other .....	12,833	10,148	9,800	7,871	7,834	7,846	7,714	7,660
13	Accounts payable .....	53,319	28,857	35,909	31,673	34,270	26,776	20,143	16,377
14	Income taxes .....	- 272	- 424	- 77	135	- 191	- 369	- 285	- 107
15	Advances from the financing corporations .....	787,881	748,520	563,563	539,459	496,857	407,413	333,999	259,702
16	Debt owing to parent, subsidiary and affiliated companies:								
a	In Canada .....	-	-	-	-	-	33,800	33,400	46,765
b	Outside Canada .....	-	-	-	-	-	-	-	-
17	Long-term bonds and debentures .....	294,513	255,933	241,033	237,454	183,829	183,778	158,778	158,778
18	Deferred income:								
a	Unamortized discount .....	637	1,505	2,083	1,578	1,466	776	807	424
b	Other .....	179	121	-	768	644	521	412	384
19	Deferred income taxes .....	- 332	- 216	- 384	- 384	- 293	- 145	- 208	- 267
20	Provisions and allowances for losses on investments .....	6,285	6,417	3,504	3,528	2,731	2,839	2,909	2,908
29	Other liabilities .....	-	2	-	-	-	7	10	-
	<b>Shareholders' equity</b>								
31	Share capital:								
a	Preferred .....	3,500	3,500	3,500	3,500	3,500	3,500	3,500	3,500
b	Common .....	2,750	2,750	2,750	2,750	2,750	2,500	2,500	2,500
c	Trust units .....	251,433	251,513	252,541	177,770	177,814	177,821	177,821	177,821
33	Contributed surplus .....	-	-	-	-	-	-	-	-
35	Retained earnings .....	- 2,195	- 1,434	- 4,565	- 4,488	- 3,898	- 3,131	- 2,101	- 1,545
40	<b>Total liabilities and shareholders' equity .....</b>	<b>1,927,668</b>	<b>1,813,348</b>	<b>1,557,041</b>	<b>1,322,690</b>	<b>1,248,967</b>	<b>1,091,222</b>	<b>938,988</b>	<b>810,816</b>

(1) Some items include intercorporate balances between the investment trusts and the financing corporations. Refer to text, page xxi.

TABLEAU 64. Fiducies de placements immobiliers

États financiers trimestriels - Estimations de l'actif, du passif et de l'avoir des actionnaires (1)

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
5,907	21,773	30,414	63,522	4,552	4,538	7,666		<b>Actifs</b>
-	29	-	-	75,167	104,040	125,790		Encaisse et dépôts à vue ..... 1
-	4	4	-	-	-	-		Placements au Canada: 2
-	-	-	-	-	-	-		Dépôts à terme ..... a
-	-	-	-	-	-	-		Billets et effets à court terme ..... b
-	-	-	-	-	-	-		Obligations garanties ou non et effets à long terme: c
-	-	-	-	-	-	-		Du Canada ..... i
-	-	-	-	-	-	-		Des provinces ..... ii
-	-	-	-	-	-	-		Autres ..... iii
-	-	-	-	-	-	-		Actions des sociétés ..... d
6,342	6,347	6,347	6,347	6,346	6,346	6,348		Placements dans les Fiducies: e
243,773	201,526	184,624	193,054	219,576	210,101	217,075		Unités de fiducie ..... i
-	-	-	-	-	-	-		Avances et effets ..... ii
863	3,983	4,134	4,134	2,754	3,154	3,300		Placements dans les filiales: f
950	1,603	-	-	-	-	-		Actions privilégiées et ordinaires ..... i
-	-	-	-	-	-	-		Avances et effets ..... ii
-	-	-	-	-	-	-		Autres placements au Canada ..... g
-	-	-	-	-	-	-		Placements hors du Canada ..... 3
5,543	3,834	3,023	2,616	2,404	2,190	1,926		Prêts: 4
-	-	-	-	-	-	-		Hypothécaires: a
-	-	-	-	-	-	-		Loi nationale sur l'habitation ..... i
-	-	-	-	-	-	-		Conventionnels: ..... ii
274,248	233,449	204,097	175,813	164,958	139,438	112,880		Constructions résidentielles simples ..... i
156,762	140,719	139,211	136,355	169,664	160,964	166,167		Constructions résidentielles multiples ..... ii
-	11	-	-	-	-	-		Constructions non-résidentielles ..... b
14,117	15,956	6,968	10,824	17,658	19,757	12,717		Autres ..... b
28,246	28,215	29,801	27,626	39,106	38,926	38,898		Effets à recevoir et recettes comptables ..... 5
865	756	668	586	538	476	379		Terrains, bâtiments ..... 6
642	620	904	816	507	634	672		Escomptes et dépenses sur la dette non amortie ..... 7
738,258	658,825	610,195	621,693	703,230	690,564	693,818		Autres éléments d'actif ..... 9
								<b>Total de l'actif ..... 10</b>
								<b>Passif</b>
3,454	3,908	1,287	360	14,573	7,915	9,841		Emprunts bancaires: 11
-	-	-	-	-	-	-		Banques à charte: a
-	-	-	-	-	-	-		En monnaie canadienne ..... i
-	-	-	-	-	-	-		En devises étrangères ..... ii
-	-	-	-	-	-	-		Banques à l'étranger ..... b
49,993	41,199	37,676	46,305	65,287	69,203	73,067		Billets et prêts à payer: 12
103,623	96,754	86,375	81,176	73,491	64,651	65,761		Billets à ordre: a
7,214	6,858	6,688	6,704	6,643	6,550	6,420		De moins d'un an ..... i
-	-	-	-	-	-	-		De plus d'un an ..... ii
19,898	25,035	10,423	18,552	18,813	27,632	17,128		Autres ..... b
- 599	- 365	- 226	- 184	- 184	- 194	- 203		Effets à payer ..... 13
243,773	201,526	184,624	193,054	219,576	210,101	217,075		Impôts sur le revenu ..... 14
15,950	13,291	11,985	4,384	2,196	2,247	2,002		Avances des sociétés de prêts ..... 15
-	-	-	-	-	-	-		Dettes envers la société mère, les filiales ou les sociétés affiliées: 16
108,961	83,778	83,778	83,778	83,778	83,294	83,294		Au Canada ..... a
345	250	280	206	183	165	147		À l'étranger ..... b
361	332	326	85	69	85	77		Obligations garanties ou non à long terme ..... 17
276	247	217	186	156	125	95		Revenu différé: 18
3,818	4,036	5,156	5,801	7,252	7,493	7,677		Escompte non amorti ..... a
60	74	8	5	2,918	2,429	2,277		Autre ..... b
								Impôts sur le revenu reportés ..... 19
								Provisions pour pertes sur placements ..... 20
								Autres éléments du passif ..... 29
								<b>Avoir des actionnaires</b>
2,500	2,500	2,500	2,500	2,500	2,500	2,500		Capital-actions: 31
2,500	2,500	2,500	2,500	2,500	2,500	2,500		Privilégiées ..... a
177,821	177,821	177,821	177,821	204,120	204,120	204,120		Ordinaires ..... b
-	-	-	-	-	-	-		Unités de fiducie ..... c
- 1,690	- 919	- 1,223	- 1,540	- 641	- 252	40		Surplus d'apport ..... 33
738,258	658,825	610,195	621,693	703,230	690,564	693,818		Bénéfices non répartis ..... 35
								<b>Total, passif et avoir des actionnaires ..... 40</b>

(1) Certains postes renferment les opérations effectuées entre les sociétés de fiducie de placements et les sociétés de prêts. Prière de se référer au texte, page xxx.

**TABLE 65. Real Estate Investment Trusts**  
 Quarterly Statements of Estimated Revenues and Expenses(1)

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>Revenues</b>								
51	Interest:								
a	Bonds and debentures .....								
b	Mortgages .....	36,622	37,007	35,424	24,396	22,864	20,784	19,045	16,365
c	Other .....	25,894	25,600	27,271	12,497	18,252	14,851	13,543	9,559
52	Advisory fees and management fees .....	989	958	405	166	81	51	79	128
53	Commitment and stand-by fees .....	355	150	298	445	65	168	55	63
54	Amortization of discounts .....	-	-	-	-	-	-	-	-
55	Cash dividends received from:								
a	Companies in Canada .....	-	-	-	-	-	-	-	-
b	Companies outside Canada .....	-	-	-	-	-	-	-	-
56	Distribution from real estate investment trusts .....	186	188	158	130	125	122	127	182
59	Other revenue .....	1,382	1,126	1,099	1,120	548	577	625	665
60	<b>Total revenue .....</b>	<b>65,428</b>	<b>65,029</b>	<b>64,655</b>	<b>38,754</b>	<b>41,935</b>	<b>36,553</b>	<b>33,474</b>	<b>26,962</b>
	<b>Expenses</b>								
61	Salaries .....	-	-	-	-	-	-	-	-
62	Trustees' fees .....	33	37	32	25	31	22	15	15
63	Advisory and management fees .....	3,038	3,119	2,168	1,479	1,304	1,228	1,339	1,061
64	Interest:								
a	Bank loans and overdrafts .....	488	186	351	253	266	193	125	107
b	Notes and loans payable .....	18,375	18,751	19,954	10,516	12,456	10,206	9,194	5,626
c	Long-term bonds and debentures .....	7,785	7,536	7,505	2,402	5,817	4,700	4,458	4,150
d	Advances from the Finance company .....	26,551	25,828	26,826	19,070	17,470	15,770	13,493	10,245
e	Other .....	-	-	-	-	-	-	9	10
65	Amortization and depreciation .....	78	79	78	65	80	40	30	20
66	Provision for losses .....	337	163	51	106	190	108	81	402
69	Other expenses .....	1,323	1,391	877	1,302	548	451	428	523
70	<b>Total expenses .....</b>	<b>58,008</b>	<b>57,090</b>	<b>57,842</b>	<b>35,218</b>	<b>38,165</b>	<b>32,718</b>	<b>29,172</b>	<b>22,159</b>
71	<b>Net income before income taxes .....</b>	<b>7,420</b>	<b>7,939</b>	<b>6,813</b>	<b>3,536</b>	<b>3,770</b>	<b>3,835</b>	<b>4,302</b>	<b>4,803</b>
72	Income taxes:								
a	Current .....	107	48	183	126	39	131	115	207
b	Deferred .....	51	116	168	-	91	148	63	59
73	<b>Net income before extraordinary transactions .....</b>	<b>7,364</b>	<b>7,871</b>	<b>6,798</b>	<b>3,410</b>	<b>3,718</b>	<b>3,818</b>	<b>4,250</b>	<b>4,655</b>
74	Realized gains (losses) .....	458	-	-	283	-	-	-	2
79	Other transactions .....	-	-	-	-	-	-	-	-
80	<b>Net income .....</b>	<b>7,822</b>	<b>7,871</b>	<b>6,798</b>	<b>3,693</b>	<b>3,718</b>	<b>3,818</b>	<b>4,250</b>	<b>4,653</b>

(1) Some items include intercorporate balances between the investment trusts and the financing corporations. Refer to text, page xxi.

**TABLE 66. Real Estate Investment Trusts**  
 Quarterly Statements of Estimated Retained Earnings(1)

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
41	Opening balance .....	- 5,555	- 2,195	- 1,434	- 4,565	- 4,488	- 3,898	- 3,131	- 2,101
42	Deduct:								
	Prior period adjustments .....	4	-	-	-	40	-	-	-
44	Add:								
45	Net income .....	7,822	7,871	6,798	3,693	3,718	3,818	4,250	4,653
	Other revenue (expenses) .....	-	-	-	-	-	-	-	-
46	Deduct:								
a	Dividends declared:								
b	Cash dividends .....	50	110	50	128	80	76	50	150
47	Distribution to unit holders .....	4,416	7,000	9,879	3,488	3,088	2,975	3,170	3,947
49	Refundable taxes .....	-	-	-	-	-	-	-	-
	Other adjustments .....	-	-	-	-	-	-	-	-
50	<b>Closing retained earnings .....</b>	<b>- 2,195</b>	<b>- 1,434</b>	<b>- 4,565</b>	<b>- 4,488</b>	<b>- 3,898</b>	<b>- 3,131</b>	<b>- 2,101</b>	<b>- 1,545</b>

(1) Some items include intercorporate balances between the investment trusts and the financing corporations. Refer to text, page xxi.

**TABLEAU 65. Fiducies de placements immobiliers**

États financiers trimestriels - Estimations des revenus et des dépenses(1)

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
								<b>Revenus</b>
								Intérêts: 51
								Obligations ..... a
15,383	12,573	11,355	9,558	10,103	8,845	8,226		Hypothèques ..... b
6,858	6,368	6,467	6,707	7,421	7,852	8,851		Autres ..... c
118	76	97	101	105	105	117		Honoraires du conseiller et frais de gestion ..... 52
57	173	61	157	69	98	102		Commissions d'engagement ..... 53
-	-	-	-	-	-	-		Amortissement de l'escompte ..... 54
-	-	-	-	-	-	-		Dividendes en espèces reçus de:
-	-	-	-	-	-	-		Sociétés au Canada ..... a
-	-	-	-	-	-	-		Sociétés à l'étranger ..... b
131	137	89	-	269	-	-		Distribution de fiducies de placements immobiliers ..... 56
675	704	706	560	636	742	597		Autres revenus ..... 59
<b>23,222</b>	<b>20,031</b>	<b>18,775</b>	<b>17,083</b>	<b>18,603</b>	<b>17,642</b>	<b>17,893</b>		<b>Total des revenus ..... 60</b>
								<b>Dépenses</b>
-	-	-	-	-	-	-		Rémunérations ..... 61
17	16	15	16	39	37	39		Honoraires des fiduciaires ..... 62
1,088	1,063	886	545	843	575	580		Honoraires du conseiller et frais de gestion ..... 63
								Intérêts: 64
								Emprunts et découverts bancaires ..... a
67	56	34	27	61	60	65		Billets et prêts à payer ..... b
4,519	3,898	3,571	3,093	2,994	2,965	2,994		Obligations garanties ou non à long terme ..... c
2,555	2,491	2,527	2,440	2,555	2,509	2,506		Avances des compagnies de prêts ..... d
9,433	6,941	6,604	6,405	7,023	6,975	7,052		Autres ..... e
-	73	46	40	195	212	216		Amortissement et dépréciation ..... 65
20	20	20	20	-	-	-		Provision pour pertes ..... 66
68	403	1,363	669	116	241	184		Autres dépenses ..... 69
741	624	428	730	524	504	542		<b>Total des dépenses ..... 70</b>
<b>18,508</b>	<b>15,585</b>	<b>15,494</b>	<b>13,985</b>	<b>14,350</b>	<b>14,078</b>	<b>14,178</b>		<b>Revenu net avant impôts sur le revenu ..... 71</b>
<b>4,714</b>	<b>4,446</b>	<b>3,281</b>	<b>3,098</b>	<b>4,253</b>	<b>3,564</b>	<b>3,715</b>		Impôts sur le revenu: 72
- 450	106	114	43	148	34	43		Exigibles ..... a
543	- 29	- 30	- 40	- 30	- 31	- 30		Reportés ..... b
<b>4,621</b>	<b>4,369</b>	<b>3,197</b>	<b>3,095</b>	<b>4,135</b>	<b>3,561</b>	<b>3,702</b>		<b>Revenu net avant opérations extraordinaires ..... 73</b>
26	-	-	58	-	-	-		Gains (ou pertes) réalisés ..... 74
-	-	-	-	-	-	-		Autres opérations ..... 79
<b>4,647</b>	<b>4,369</b>	<b>3,197</b>	<b>3,153</b>	<b>4,135</b>	<b>3,561</b>	<b>3,702</b>		<b>Bénéfice net ..... 80</b>

(1) Certains postes renferment les opérations effectuées entre les sociétés de fiducie de placements et les sociétés de prêts. Prière de se référer au texte, page XXI.

**TABLEAU 66. Fiducies de placements immobiliers**

États financiers trimestriels - Estimations des bénéfices non répartis(1)

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
- 1,545	- 1,690	- 919	- 1,223	- 1,540	- 641	- 252		Solde d'ouverture ..... 41
-	-	-	4	-	-	-		Déduire:
								Les redressements des périodes précédentes ..... 42
4,647	4,369	3,197	3,153	4,135	3,561	3,702		Ajouter:
-	-	-	-	-	-	-		Bénéfice net ..... 44
								Autres revenus (dépenses) ..... 45
								Déduire:
								Dividendes déclarés:
50	50	50	50	50	50	50		Dividendes en espèces ..... a
3,680	3,548	3,517	3,320	3,162	3,122	3,360		Distribution aux détenteurs d'unités ..... b
-	-	-	-	-	-	-		Impôts remboursables ..... 47
1,062	-	- 66	96	24	-	-		Autres rajustements ..... 49
<b>- 1,690</b>	<b>- 919</b>	<b>- 1,223</b>	<b>- 1,540</b>	<b>- 641</b>	<b>- 252</b>	<b>40</b>		<b>Bénéfices non répartis à la fin du trimestre ..... 50</b>

(1) Certains postes renferment les opérations effectuées entre les sociétés de fiducie de placements et les sociétés de prêts. Prière de se référer au texte, page XXI.

**TABLE 67. Real Estate Investment Trusts**  
 Quarterly Statements of Estimated Changes in Financial Position(1)

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>Sources of financing</b>								
	<b>Internal:</b>								
1	Net income before extraordinary transactions .....	7,364	7,871	6,817	3,410	3,718	3,818	4,250	4,655
	Add back expenses requiring no outlay of cash:								
2	Amortization .....	78	79	78	65	80	40	30	20
3	Provisions for losses less write-offs .....	337	163	51	106	190	108	81	402
4	Deferred income taxes .....	- 51	116	- 168	-	91	148	- 63	- 59
	Deduct transactions requiring cash outflows:								
5	Dividends declared .....	50	110	67	128	80	76	50	150
6	Distribution to unit holders .....	4,416	7,000	9,879	3,488	3,088	2,975	3,170	3,947
7	Other .....	- 4	-	-	-	- 40	-	-	-
8	<b>Net internal sources of financing .....</b>	<b>3,266</b>	<b>1,119</b>	<b>- 3,170</b>	<b>- 35</b>	<b>951</b>	<b>1,063</b>	<b>1,078</b>	<b>921</b>
	<b>External:</b>								
	Bank loans:								
9	Chartered banks:								
10	Canadian currency .....	- 5,274	- 4,910	- 796	690	288	- 8,380	4,036	- 5,817
11	Foreign currency .....	-	-	-	-	-	-	-	-
	Banks outside Canada .....	-	-	-	-	-	-	-	-
	Note and loans payable:								
	Short-term promissory notes:								
12	Term of less than one year .....	- 22,839	7,980	- 38,443	- 105,241	33,801	- 80,299	39,172	- 36,063
13	Term of one year or more .....	- 16,264	- 14,051	- 19,533	- 21,757	- 13,511	- 5,675	- 12,565	- 21,793
14	Other .....	- 7,330	- 2,685	- 348	- 1,929	- 37	12	132	54
15	Accounts payable .....	10,673	- 24,462	7,052	4,236	2,597	7,494	- 6,633	- 3,766
16	Income taxes .....	132	- 152	347	212	326	178	84	178
17	Advances from the financing corporations .....	- 42,124	- 39,361	- 184,957	- 24,104	- 42,602	- 89,444	- 73,414	- 74,297
	Owing to parent and affiliated companies:								
18	In Canada .....	-	-	-	-	-	33,800	- 400	13,365
19	Outside Canada .....	-	-	-	-	-	-	-	-
20	Long-term debentures .....	- 62	- 38,580	- 14,900	- 3,579	- 53,625	- 51	- 25,000	-
21	Other liabilities .....	- 472	812	455	263	- 236	816	- 75	- 421
	Share capital:								
22	Preferred .....	-	-	-	-	-	-	-	-
23	Common .....	-	-	-	-	-	-	-	-
24	Trust units .....	81	80	1,028	- 74,771	44	7	-	-
25	Contributed Surplus .....	-	-	-	-	-	-	-	-
26	<b>Total of items 8 to 25 .....</b>	<b>- 80,213</b>	<b>- 114,210</b>	<b>- 253,265</b>	<b>- 234,487</b>	<b>- 72,656</b>	<b>- 157,455</b>	<b>- 152,193</b>	<b>- 127,747</b>
	<b>Applications</b>								
27	Cash and demand deposits .....	4,309	3,864	75,113	- 74,214	- 1,003	3,673	- 1,987	4,168
	Investments in Canada:								
28	Term deposits .....	- 415	- 134	631	-	255	- 5	-	-
29	Short-term bills and notes .....	-	-	-	-	-	-	-	-
	Long-term bonds, debentures and notes:								
30	Canada .....	-	-	-	-	-	-	-	-
31	Provincial .....	-	-	-	-	-	-	-	-
32	Other .....	-	-	-	-	-	-	-	-
33	Corporation shares .....	-	-	- 40	-	-	-	-	-
	Investments in Real Estate Investment Trusts:								
34	Trust units .....	342	1	-	-	1	-	-	-
35	Advances and notes .....	- 42,124	- 39,361	- 184,957	- 24,104	- 42,602	- 89,444	- 73,414	- 74,297
	Investments in subsidiary and affiliated companies:								
36	Shares .....	-	-	-	500	-	-	-	-
37	Advances .....	84	1	111,200	110,628	23	- 100	- 14	20
38	Other investments in Canada .....	-	-	-	-	-	-	-	-
39	Investments outside Canada .....	-	-	-	-	-	-	-	-
	Loans:								
40	Mortgages:								
	National Housing Act .....	- 1,323	- 12,283	- 12,571	- 3,432	- 257	- 2,170	- 95	- 196
	Conventional:								
41	Residential - single dwelling .....	- 10,602	- 19,346	- 36,821	- 15,334	- 29,204	- 64,145	- 64,239	- 70,516
42	Residential multiple dwellings .....	- 26,042	- 24,778	- 204,320	1,676	- 856	- 7,401	- 1,189	9,742
43	Non-residential .....	-	-	-	-	-	-	-	-
44	Other .....	-	-	-	-	-	-	-	-
45	Accounts receivable and accruals .....	7,269	- 10,128	955	- 5,346	1,414	3,531	- 11,787	2,960
46	Refundable taxes .....	-	-	-	-	-	-	-	-
47	Other assets .....	- 11,711	4,316	- 1,193	- 3,605	- 427	- 1,394	532	372
48	<b>Total of items 27 to 47 .....</b>	<b>- 80,213</b>	<b>- 114,210</b>	<b>- 253,265</b>	<b>- 234,487</b>	<b>- 72,656</b>	<b>- 157,455</b>	<b>- 152,193</b>	<b>- 127,747</b>
49	<i>Total sources of financing/applications .....</i>	<i>106,369</i>	<i>124,202</i>	<i>446,245</i>	<i>237,793</i>	<i>112,030</i>	<i>199,541</i>	<i>157,923</i>	<i>159,473</i>

(1) Refer to text, page viii.

TABLEAU 67. Fiducies de placements immobiliers

États financiers trimestriels - Estimations de l'évolution de la situation financière(1)

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
								<b>Sources de financement</b>
4,621	4,369	3,197	3,095	4,135	3,561	3,702		<b>Internes:</b>
20	20	20	20	-	-	-		Revenu net avant opérations extraordinaires .....
68	403	1,363	669	116	241	184		Rajouter les éléments ne comportant aucun débourse:
543	- 29	- 30	- 40	- 30	- 31	- 30		Amortissement .....
								Provisions pour pertes moins amortissements .....
50	50	50	50	50	50	50		Impôts sur le revenu reportés .....
3,680	3,548	3,517	3,320	3,162	3,122	3,360		Déduire opérations comportant des déboursés:
-	-	-	- 5	-	-	-		Dividendes déclarés .....
								Distributions aux détenteurs d'unités .....
								Autres .....
<b>1,522</b>	<b>1,165</b>	<b>983</b>	<b>379</b>	<b>1,009</b>	<b>599</b>	<b>446</b>		<b>Fonds de financement nets produits intérieurement .....</b>
								<b>Externes:</b>
								Emprunts bancaires:
2,266	454	- 2,621	- 927	846	- 6,658	1,926		Banques à charte:
-	-	-	-	-	-	-		En monnaie canadienne .....
-	-	-	-	-	-	-		En devises étrangères .....
								Banques à l'étranger .....
								Billets et prêts à payer:
8,702	- 8,794	- 3,523	8,629	- 18	3,916	3,864		Effets à ordre à court terme:
10,186	- 6,869	- 10,379	5,199	- 7,685	- 8,840	1,110		De moins d'un an .....
- 446	- 356	- 170	16	- 61	- 93	- 130		De plus d'un an .....
3,562	5,137	- 14,902	8,033	- 342	8,819	- 10,504		Autres .....
- 492	234	139	42	-	10	9		Effets à payer .....
- 15,929	- 42,247	- 16,902	8,430	- 3,703	- 9,475	6,974		Impôts sur le revenu .....
								Avances des sociétés de prêts .....
- 30,815	- 2,659	- 1,306	- 7,601	- 2,345	51	- 245		Dettes envers la société mère:
- 49,817	- 25,183	-	-	-	484	-		Au Canada .....
- 42	- 110	24	- 318	736	491	- 178		À l'étranger .....
								Obbligations non garanties à long terme .....
- 1,000	-	-	-	-	-	-		Autres éléments du passif .....
								Capital-actions:
								Privilégiées .....
								Ordinaires .....
								Unités de fiducie .....
								Surplus d'apport .....
<b>- 72,303</b>	<b>- 79,228</b>	<b>- 48,657</b>	<b>11,484</b>	<b>- 11,563</b>	<b>- 12,666</b>	<b>3,254</b>		<b>Total des postes 8 à 25 .....</b>
								<b>Affectations</b>
- 3,649	15,866	8,641	33,108	- 58,970	14	3,128		Encaisse et dépôts à vue .....
								Placements au Canada:
	29	- 29	-	75,167	28,873	21,750		Dépôts à terme .....
	4	-	- 4	-	-	-		Billets et effets à court terme .....
								Obbligations garanties ou non et effets à long terme:
								Du Canada .....
								Des provinces .....
								Autres .....
								Actions des sociétés .....
	5	-	-	- 1	-	2		Placements dans des Fiducies de placements immobiliers:
- 15,929	- 42,247	- 16,902	8,430	- 3,703	- 9,475	6,974		Unités de fiducie .....
								Avances et effets .....
350	3,120	151	-	- 1,380	400	146		Placements dans les filiales:
- 45	653	- 1,603	-	-	-	-		Action .....
								Avances .....
								Autres placements au Canada .....
								Placements hors du Canada .....
- 110	- 1,709	- 811	- 407	- 212	- 214	- 264		Prêts:
								Hypothécaires:
								La loi nationale sur l'habitation .....
								Conventionnels:
- 11,882	- 40,614	- 29,399	- 28,318	- 26,529	- 25,700	- 26,558		Constructions résidentielles simples .....
- 34,884	- 16,043	- 1,508	- 2,856	1,959	- 8,700	5,203		Constructions résidentielles multiples .....
	11	- 11	-	-	-	-		Construction non-résidentielles .....
								Autres .....
- 3,192	1,839	- 8,988	3,856	1,740	2,099	- 7,040		Effets à recevoir et recettes comptables .....
								Impôts remboursables .....
- 2,962	- 142	1,802	- 2,325	366	65	- 87		Autres éléments d'actif .....
<b>- 72,303</b>	<b>- 79,228</b>	<b>- 48,657</b>	<b>11,484</b>	<b>- 11,563</b>	<b>- 12,666</b>	<b>3,254</b>		<b>Total, postes 27 à 47 .....</b>
98,891	107,745	60,397	59,439	93,386	57,488	48,269		<b>Total, sources de financement/affectations .....</b>

(1) Prière de se référer au texte, page viii.

**TABLE 68. Closed-end Funds**

Quarterly Statements of Estimated Assets, Liabilities and Shareholders' Equity

No		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>Assets</b>								
1	Cash and demand deposits:								
a	Chartered banks in Canada:								
i	Canadian currency	4,832	11,372	12,456	16,964	2,955	2,382	2,967	3,393 r
ii	Foreign currency	286	1,089	2,390	3,345	382	219	288	260
b	Branches of Canadian banks outside Canada	-	-	-	-	-	-	-	-
c	Other institutions:								
i	In Canada	272	676	-	691	1,065	1,018	451	563
ii	Outside Canada	-	-	-	367	367	367	-	-
2	Investments in Canada:								
a	Term deposits:								
i	Chartered banks	27,245	31,114	34,941	31,605	48,205	58,557	41,071	30,600
ii	Other institutions	12,068	6,000	4,500	7,090	300	5,950	6,100	3,050
b	Short-term bills and notes:								
i	Canada treasury bills	1,732	1,889	-	-	20	2,604	8,651	4,086
ii	Provincial and municipal bills and notes	586	-	993	-	-	-	-	-
iii	Sales finance companies' notes	-	-	-	-	-	-	-	-
iv	Commercial paper	813	1,115	6,250	4,462	3,867	1,884	1,059	1,059
c	Mortgages	59	59	59	58	58	58	28	18
d	Long-term bonds, debentures and notes:								
i	Canada	11,624	11,624	14,179	10,475	12,576	12,526	12,751	15,719
ii	Provincial	6,702	4,820	3,167	3,167	997	997	998	-
iii	Municipal	-	-	-	-	-	-	-	-
iv	Corporation	7,757	8,155	8,560	9,659	12,549	12,474	12,247	14,276 r
e	Corporation shares:								
i	Preferred	34,199	31,903	33,855	37,078	54,299	50,896	51,676	65,998
ii	Common	369,326	377,802	372,753	362,668	339,481	325,848	327,121	349,824 r
iii	Mutual funds	4,169	5,318	5,288	5,288	5,288	5,288	4,805	4,169
f	Investment in subsidiaries:								
i	Shares	26,621	26,369	26,045	25,271	26,035	25,591	25,594	25,719
ii	Advances	6,568	6,618	8,915	18,831	19,974	19,724	28,659	17,978
g	Other investments in Canada	1,804	1,677	555	613	613	530	530	530
3	Investments outside Canada:								
a	Term deposits and short-term bills and notes	-	-	-	3,439	1,870	427	606	4,119
b	Long-term bonds, debentures and notes	274	705	713	5,138	5,446	5,967	5,874	6,059
c	Corporation shares	75,328	83,082	89,808	85,704	83,819	88,522	90,777	91,866
d	Investment in subsidiaries:								
i	Shares	8,251	5,509	5,509	5,509	5,509	5,509	5,509	5,509
ii	Advances	863	953	-	-	-	-	-	-
e	Other investments outside Canada	-	50	-	-	-	-	-	-
	<i>Investment portfolio at cost</i>	<i>595,989</i>	<i>604,762</i>	<i>616,090 r</i>	<i>616,055</i>	<i>620,906</i>	<i>623,352</i>	<i>624,056</i>	<i>640,579</i>
4	Accounts receivable and accruals	4,365	11,210	9,551	4,003	13,351	12,426	14,694	10,538
5	Land, buildings, etc.	2,474	2,649	2,010	2,070	2,104	2,137	2,124	2,107
7	Other assets	5,508	6,435	8,098	8,436	6,199	8,604	4,792	5,262
8	<b>Total assets at cost</b>	<b>613,726</b>	<b>638,193</b>	<b>650,595</b>	<b>651,931</b>	<b>647,329</b>	<b>650,505</b>	<b>649,372</b>	<b>662,702</b>
9	Unrealized appreciation	591,558	500,367	339,041	361,421	247,862	193,065	279,072	453,227
10	<b>Total assets at market value</b>	<b>1,205,284</b>	<b>1,138,560</b>	<b>989,636</b>	<b>1,013,352</b>	<b>895,191</b>	<b>843,570</b>	<b>928,444</b>	<b>1,115,929 r</b>
	<b>Liabilities</b>								
11	Bank loans:								
a	Chartered banks:								
i	Canadian currency	3,678	1,693	2,381	1,098	2,714	5,801	6,175	2,804
ii	Foreign currency	-	-	-	-	-	-	-	-
b	Banks outside Canada	-	-	-	-	-	-	-	-
12	Short-term notes	95	595	95	1,160	24	39	39	15
13	Accounts payable	3,372	11,269	9,225	3,407	7,604	5,077	7,396	5,695
14	Income taxes	3,049	- 258	10,082	6,005	- 987	1,200	- 1,364	563
15	Owing to parent and affiliated companies:								
a	In Canada	911	506	607	706	793	-	56	489
b	Outside Canada	-	-	-	-	-	-	-	-
16	Long-term debt	16,000	16,000	16,000	16,000	16,000	16,000	16,000	16,000
19	Other liabilities	2,997	3,249	1,675	1,648	1,610	1,583	1,600	1,654
	<b>Shareholders' equity</b>								
20	Share capital:								
a	Preferred	130,335	130,043	122,326	121,914	119,774	119,707	119,620	128,424
b	Common	169,874	170,095	176,615	177,043	212,468	216,816	216,880	217,406
21	Contributed surplus	10,500	10,636	10,613	10,620	10,676	10,698	10,740	10,801
22	Retained earnings	272,915	294,365	300,976	312,330	276,653	273,584	272,330	278,851
30	<b>Total liabilities and shareholders' equity at cost</b>	<b>613,726</b>	<b>638,193</b>	<b>650,595</b>	<b>651,931</b>	<b>647,329</b>	<b>650,505</b>	<b>649,372</b>	<b>662,702</b>



**TABLEAU 68. Sociétés de placement à capital fixe**

États financiers trimestriels - Estimations de l'actif, du passif et de l'avoir des actionnaires

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
<b>Actif</b>								
Encaisse et dépôts à vue:								
Banques à charte au Canada:								I
963	2,705	2,802	2,427	8,060	6,022	7,979		a
1,101	218	28	1,170	164	146	31		i
-	-	-	-	-	-	-		ii
Succursales de banques canadiennes à l'étranger								b
Autres institutions:								c
399	989	1,145	602	414	629	624		i
-	-	-	-	-	-	-		ii
Placements au Canada:								2
Dépôts à terme:								a
16,931	17,154	17,822	16,039	16,895	28,284	21,720		i
9,650	3,280	3,950	6,450	6,150	4,945	3,830		ii
Autres institutions								b
Billets et effets à court terme:								
1,316	132,079	15,603	16,312	14,012	24,887	4,304		i
-	-	1,375	-	-	98	-		ii
2,376	-	-	-	-	-	-		iii
1,059	3,842	2,133	14,101	12,248	10,188	11,161		iv
11	-	-	-	-	169	169		v
Hypothèques								c
Obligations garanties ou non et effets à long terme:								d
16,444	16,443	15,441	15,441	15,441	19,258	17,760		i
-	-	1,000	1,000	1,000	1,000	2,000		ii
-	-	-	-	-	-	-		iii
14,343	16,682	18,012	18,759	18,422	16,762	18,400		iv
Des sociétés								e
Actions des sociétés:								
66,569	71,753	68,929	73,020	69,209	74,142	75,580		i
335,215	350,274	366,050	374,885	379,717	362,211	368,193		ii
4,271	5,258	5,258	5,258	6,068	6,196	6,196		iii
Fonds mutuels								f
Placements dans des filiales:								
103,914	103,933	103,946	104,416	104,428	105,446	108,029		i
6,117	5,481	4,465	4,351	4,073	4,176	4,271		ii
3,378	36,918	125,982	191,457	193,130	200,689 r	211,288		iii
Autres placements au Canada								g
Placements hors du Canada:								3
4,485	2,038	863	2,725	1,511	2,300	798		a
5,777	5,346	3,089	2,492	2,492	2,128	2,128		b
101,415	101,223	121,110	140,490	138,122	128,052	139,094		c
Placements dans des filiales:								d
5,509	5,509	5,509	-	-	-	-		i
75	-	-	-	-	-	-		ii
Autres placements à l'étranger								e
698,855	877,213	880,537	987,196	982,918	990,931 r	994,921		
Portefeuille au prix d'achat								
13,507	14,503	17,468	17,531	17,631	18,823	17,126		4
5,138	5,304	5,259	5,705	10,084	12,585	13,979		5
2,904	3,011	3,658	9,772	9,039	8,946	7,718		7
<b>722,867</b>	<b>903,943</b>	<b>910,897</b>	<b>1,024,403</b>	<b>1,028,310</b>	<b>1,038,082 r</b>	<b>1,042,378</b>		8
524,668	642,677	670,774	642,945	591,223	551,797 r	618,984		9
<b>1,247,535</b>	<b>1,546,620</b>	<b>1,581,671</b>	<b>1,667,348</b>	<b>1,619,533</b>	<b>1,589,879</b>	<b>1,661,362</b>		10
<b>Passif</b>								
Emprunts bancaires:								11
Banques à charte:								a
1,820	3,167	3,798	6,197	10,536	10,303	12,803		i
-	-	-	-	-	-	106		ii
Banques à l'étranger								b
3,055	3,040	204	663	665	810	244		
Effets à court terme								12
5,918	9,963	10,485	18,589	11,063	10,313	13,579		13
301	- 1,273	- 594	475	- 3,460	- 4,947	- 5,676		14
Impôts sur le revenu								15
598	406	2,931	406	406	348	348		a
-	-	-	-	-	-	-		b
Dû à la société mère et les sociétés affiliées:								16
18,650	18,650	18,378	14,378	13,573	13,573	13,959		
1,790	1,890	1,762	10,690	2,134	2,269 r	2,658		19
Autres éléments du passif								
<b>Avoir des actionnaires</b>								
Capital-actions:								20
128,313	123,124	136,703	240,326	239,816	239,764	230,158		a
229,038	251,186	256,228	257,036	263,957	282,862	282,620		b
10,772	176,128	176,213	178,725	179,246	179,730	179,716		21
322,612	317,662	304,789	296,918	310,374	303,057	311,863		22
<b>722,867</b>	<b>903,943</b>	<b>910,897</b>	<b>1,024,403</b>	<b>1,028,310</b>	<b>1,038,082 r</b>	<b>1,042,378</b>		30
<b>Total, passif et avoir des actionnaires au prix d'achat.</b>								

**TABLE 69. Closed-end Funds**  
Investment Portfolio at Market Value

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	Investments in Canada:								
	Term deposits:								
1	Chartered banks .....	27,245	31,114	34,941	31,605	48,205	58,557	41,071	30,600
2	Other institutions .....	12,068	6,000	4,500	7,090	300	5,950	6,100	3,050
	Short-term bills and notes:								
3	Canada treasury bills .....	1,732	1,889	-	-	20	2,604	8,651	4,086
4	Provincial and municipal bills and notes .....	586	-	993	-	-	-	-	-
5	Sales finance companies' notes .....	-	-	-	-	-	-	-	-
6	Commercial paper .....	813	1,115	6,250	4,462	3,867	1,884	1,059	1,059
7	Mortgages .....	59	59	59	58	58	58	28	18
	Long-term bonds, debentures and notes:								
8	Canada .....	11,261	10,684	12,786	10,634	12,708	12,337	13,324	17,004
9	Provincial .....	6,120	4,035	2,425	2,783	956	928	1,015	-
10	Municipal .....	-	-	-	-	-	-	-	-
11	Corporations .....	7,196	7,352	7,193	8,996	11,842	11,457	12,180	14,826
	Corporation shares:								
12	Preferred .....	37,873	36,115	33,048	37,903	54,888	46,655	54,193	79,522
13	Common .....	760,807	691,052	585,409	579,339	485,477	414,745	473,322	608,830
14	Mutual funds .....	4,410	5,262	4,591	4,542	4,194	3,919	3,178	3,568
	Investment in subsidiaries:								
15	Shares .....	140,937	137,693	112,242	117,198	101,396	101,803	110,766	130,262
16	Advances .....	6,568	6,618	8,915	18,831	19,974	19,724	28,659	17,978
17	Other investments in Canada .....	1,787	1,677	555	613	521	530	542	530
	Investments outside Canada:								
18	Term deposits and short-term bills and notes .....	-	-	-	3,439	1,870	427	606	4,119
19	Long-term bonds, debentures and notes .....	274	711	865	5,151	5,681	6,166	6,098	6,181
20	Corporation shares .....	158,697	157,241	134,850	139,323	111,302	123,164	134,848	166,664
	Investment in subsidiaries:								
21	Shares .....	8,251	5,509	5,509	5,509	5,509	5,509	7,488	5,509
22	Advances .....	863	953	-	-	-	-	-	-
23	Other investments outside Canada .....	-	50	-	-	-	-	-	-
24	<b>Total portfolio at market value .....</b>	<b>1,187,547</b>	<b>1,105,129</b>	<b>955,131</b>	<b>977,476</b>	<b>868,768</b>	<b>816,417</b>	<b>903,128</b>	<b>1,093,806 r</b>

**TABLEAU 69. Sociétés de placement à capital fixe**

Portefeuille à la valeur au marché

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
								Placements au Canada:
								Dépôts à terme:
16,931	17,154	17,822	16,039	16,895	28,284	21,720		Banques à charte .....
9,650	3,280	3,950	6,450	6,150	4,945	3,830		Autres institutions .....
								Billets et effets à court terme:
1,316	132,079	15,603	16,312	14,012	24,887	4,304		Bons du Trésor du Canada .....
-	-	1,375	-	-	98	-		Billets et effets des provinces et municipalités .....
2,376	-	-	-	-	-	-		Effets des sociétés de financement des ventes .....
1,059	3,842	2,133	14,101	12,248	10,188	11,161		Papiers d'affaires .....
11	-	-	-	-	169	169		Hypothèques .....
								Obligations garanties ou non et effets à long terme:
17,705	16,457	15,450	16,489	15,839	19,114	18,352		Du Canada .....
-	-	1,011	1,007	966	932	2,002		Des provinces .....
-	-	-	-	-	-	-		Des municipalités .....
15,016	16,714	18,620	19,246	18,392	16,323	18,459		Des sociétés .....
								Actions des sociétés:
83,438	92,216	86,022	107,286	95,134	95,202	96,902		Privilégiées .....
638,953	717,605	769,542	786,228	758,670	702,957	753,868		Ordinaires .....
4,619	6,001	6,337	7,023	7,620	7,603	7,605		Fonds mutuels .....
								Placements dans des filiales:
217,713	251,933	259,468	240,063	236,720	242,662	246,722		Actions .....
6,117	5,481	4,465	4,351	4,073	4,176	4,271		Avances .....
-	37,069	121,137	169,762	173,268	179,228	201,953		Autres placements au Canada .....
								Placements hors du Canada:
4,485	2,038	863	2,725	1,511	2,300	798		Dépôts à terme et billets et effets à court terme .....
5,921	5,306	1,311	3,086	3,541	3,234	3,141		Obligations garanties ou non et effets à long terme .....
188,955	207,206	220,693	219,910	209,102	200,426	218,648		Actions des sociétés .....
								Placements dans des filiales:
5,509	5,509	5,509	-	-	-	-		Actions .....
-	-	-	-	-	-	-		Avances .....
75	-	-	-	-	-	-		Autres placements à l'étranger .....
<b>1,219,849</b>	<b>1,519,890</b>	<b>1,551,311</b>	<b>1,630,078</b>	<b>1,574,141</b>	<b>1,542,728</b>	<b>1,613,905</b>		<b>Total du portefeuille à la valeur au marché .....</b>

**TABLE 70. Closed-end Funds**  
Quarterly Statements of Estimated Revenues and Expenses

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>Revenues</b>								
1	Interest .....	2,912	2,953	4,372	4,454	4,017	4,617	3,970	3,386
	Dividends:								
2	Companies in Canada .....	6,777	7,750	6,910	9,049	9,240	7,491	6,206	9,393
3	Companies outside Canada .....	882	1,068	700	1,056	886	1,142	873	1,056
4	Other revenue .....	399	67	27	308	13	22	26	129
5	<b>Total revenue .....</b>	<b>10,970</b>	<b>11,838</b>	<b>12,009</b>	<b>14,867</b>	<b>14,156</b>	<b>13,272</b>	<b>11,075</b>	<b>13,964</b>
	<b>Expenses</b>								
6	Salaries .....	202	242	245	256	258	329	300	313
7	Interest .....	522	568	721	674	520	553	641	673
8	Management fees .....	497	435	404	529	483	475	489	487
9	Provision for losses .....	1,198	-	-	-	-	-	-	- 38
10	Other expenses .....	647	712	934	671	870	978	822	952
11	<b>Total expenses .....</b>	<b>3,066</b>	<b>1,957</b>	<b>2,304</b>	<b>2,130</b>	<b>2,131</b>	<b>2,335</b>	<b>2,252</b>	<b>2,387</b>
12	<b>Net income before income taxes .....</b>	<b>7,904</b>	<b>9,881</b>	<b>9,705</b>	<b>12,737</b>	<b>12,025</b>	<b>10,937</b>	<b>8,823</b>	<b>11,577</b>
13	Income taxes .....	769	670	1,016	1,429	3,249	1,605	722	1,068
14	<b>Net income before extraordinary transactions .....</b>	<b>7,135</b>	<b>9,211</b>	<b>8,689</b>	<b>11,308</b>	<b>8,776</b>	<b>9,332</b>	<b>8,101</b>	<b>10,509</b>
15	Realized gains .....	14,636	26,155	14,527	7,389	- 561	- 3,240	- 2,010	8,877
16	Tax applicable to realized gains .....	1,995	5,904	2,092	- 42	377	- 2,060	- 266	1,646
17	Other transactions .....	- 177	- 24	6	97	- 164	- 272	290	- 322
18	<b>Net income .....</b>	<b>19,953</b>	<b>29,486</b>	<b>21,118</b>	<b>18,642</b>	<b>8,002</b>	<b>8,424</b>	<b>6,067</b>	<b>18,062</b>

**TABLE 71. Closed-end Funds**  
Quarterly Statements of Estimated Retained Earnings

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
1	Opening balance .....	258,408	272,915	294,365	300,976	312,330	276,653	273,584	272,330
	Deduct prior period adjustments:								
2	Income taxes .....	- 126	392	- 42	8	- 739	66	1,759	- 197
3	Other .....	4	-	-	-	-	-	-	23
4	<b>Add:</b> <b>Net income .....</b>	<b>19,953</b>	<b>29,486</b>	<b>21,118</b>	<b>18,642</b>	<b>8,002</b>	<b>8,424</b>	<b>6,067</b>	<b>18,062</b>
	Deduct:								
5	Dividends declared .....	5,435	7,565	5,887	9,832	52,809	11,345	5,432	11,735
6	Refundable taxes .....	133	79	- 1,849	- 2,396	- 8,413	82	130	- 20
7	Other adjustments .....	-	-	10,511	- 156	22	-	-	-
8	<b>Closing retained earnings .....</b>	<b>272,915</b>	<b>294,365</b>	<b>300,976</b>	<b>312,330</b>	<b>276,653</b>	<b>273,584</b>	<b>272,330</b>	<b>278,851 r</b>

**TABLEAU 70. Sociétés de placement à capital fixe**

États financiers trimestriels - Estimations des revenus et des dépenses

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
								<b>Revenus</b>
2,843	2,737	3,806	3,182	3,113	3,635	3,481		Intérêts .....
7,628	7,946	10,002 <sup>r</sup>	9,870	7,602	8,264	7,246		Dividendes:
896	1,312	777 <sup>r</sup>	1,484	1,352	1,589	1,177		Sociétés au Canada .....
39	125	15	41	116	655	560		Sociétés hors du Canada .....
								Autres revenus .....
<b>11,406</b>	<b>12,120</b>	<b>14,600</b>	<b>14,577</b>	<b>12,183</b>	<b>14,143</b>	<b>12,464</b>		<b>Total des revenus .....</b>
								<b>Dépenses</b>
310	359	348	464	399	539	364		Rémunération .....
494	459	418	373	343	437	666		Intérêts .....
572	654	960	995	1,099	1,101	1,060		Frais de gestion .....
38	7	8	9,153	- 9,138	7	8		Provision pour pertes .....
900	845	1,537	2,282	1,077	1,206	1,153		Autres dépenses .....
<b>2,314</b>	<b>2,324</b>	<b>3,271</b>	<b>13,267</b>	<b>- 6,220</b>	<b>3,290</b>	<b>3,251</b>		<b>Total des dépenses .....</b>
<b>9,092</b>	<b>9,796</b>	<b>11,329</b>	<b>1,310</b>	<b>18,403</b>	<b>10,853</b>	<b>9,213</b>		<b>Bénéfice net avant impôts sur le revenu .....</b>
843	334	986	1,310	492	850	671		Impôts sur le revenu .....
<b>8,249</b>	<b>9,462</b>	<b>10,343</b>	<b>-</b>	<b>17,911</b>	<b>10,003</b>	<b>8,542</b>		<b>Bénéfice net avant opérations extraordinaires .....</b>
60,581	12,147	8,317	17,520	8,791	9,963	5,437		Gains réalisés .....
2,358	1,801	890	1,624	888	732	284		Impôts applicables aux gains réalisés .....
- 574	773	- 222	77	154	246	1,666		Autres opérations .....
<b>67,046</b>	<b>19,035</b>	<b>17,992</b>	<b>15,973</b>	<b>25,968</b>	<b>19,480</b>	<b>15,361</b>		<b>Bénéfice net .....</b>

**TABLEAU 71. Sociétés de placement à capital fixe**

États financiers trimestriels - Estimations des bénéfices non répartis

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
278,851	322,612	317,662	304,789	296,918	310,374	303,057		Solde d'ouverture .....
421	- 19	- 285	-	- 900	-	879		Déduire redressements des périodes précédentes:
-	-	-	-	- 156	-	-		Impôts sur le revenu .....
								Autres .....
<b>67,046</b>	<b>19,035</b>	<b>17,992</b>	<b>15,973</b>	<b>25,968</b>	<b>19,480</b>	<b>15,361</b>		Ajouter:
								Bénéfice net .....
22,802	29,618	30,956	25,820	13,371	32,076	5,630		Déduire:
62	- 5,384	194	- 40	197	- 5,279	46		Dividendes déclarés .....
-	- 230	-	- 1,936	-	-	-		Impôts remboursables .....
								Autres rajustements .....
<b>322,612</b>	<b>317,662</b>	<b>304,789</b>	<b>296,918</b>	<b>310,374</b>	<b>303,057</b>	<b>311,863</b>		<b>Bénéfices non répartis à la fin du trimestre .....</b>

**TABLE 72. Closed-end Funds**

Quarterly Statements of Estimated Changes in Financial Position(1)

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>Sources of financing</b>								
	<b>Internal:</b>								
1	Net income before extraordinary transactions .....	7,135	9,211	8,689	11,308	8,776	9,332	8,101	10,509
2	Items requiring no outlay of cash .....	1,212	69	70	49	41	16	91	37
3	Extraordinary transactions .....	-	-	-	-	-	-	-	-
	<b>Deduct:</b>								
4	Dividends .....	5,435	7,565	5,887	9,832	52,809	11,345	5,432	11,735
5	Equity in income of subsidiaries less dividends .....	-	-	- 35	- 14	-	- 70	-	-
6	Extraordinary expenses .....	2,152	5,713	337	- 2,438	- 8,011	1,978	- 136	1,626
7	Prior period expenses .....	- 126	392	- 42	8	- 739	44	1,759	- 197
8	<b>Net internal sources of financing .....</b>	<b>886</b>	<b>- 4,390</b>	<b>2,612</b>	<b>3,969</b>	<b>- 35,242</b>	<b>7</b>	<b>1,137</b>	<b>- 2,618</b>
	<b>External:</b>								
	<b>Bank loans:</b>								
	Chartered banks:								
9	Canadian currency .....	1,938	- 1,985	699	- 1,283	1,616	3,087	374	- 3,371
10	Foreign currency .....	-	-	-	-	-	-	-	-
11	Banks outside Canada .....	-	-	-	-	-	-	-	-
12	Short-term notes .....	15	500	- 500	1,065	- 1,136	15	-	- 24
13	Accounts payable .....	- 7,411	7,897	- 2,020	- 5,818	4,197	2,527	2,319	- 1,701
14	Income taxes .....	- 317	- 3,307	10,499	- 4,077	- 6,992	2,187	- 2,664	2,027
	<b>Owing to parent and affiliated companies:</b>								
15	In Canada .....	911	- 405	101	99	87	- 793	56	433
16	Outside Canada .....	-	-	-	-	-	-	-	-
17	Long-term debt .....	- 22	- 18	-	-	-	-	-	-
18	Other liabilities .....	-	-	-	-	-	-	-	74
	<b>Share capital:</b>								
19	Preferred .....	- 4,392	292	- 80	- 830	- 2,140	- 67	- 87	8,804
20	Common .....	292	221	- 232	123	35,274	4,318	- 70	385
21	Contributed surplus .....	128	136	15	163	56	22	42	61
22	<b>Total of items 8 to 21 .....</b>	<b>- 7,972</b>	<b>- 1,643</b>	<b>11,094</b>	<b>- 6,589</b>	<b>- 4,280</b>	<b>6,249</b>	<b>1,107</b>	<b>4,070</b>
	<b>Applications</b>								
	<b>Cash and demand deposits:</b>								
	Chartered banks:								
23	Canadian currency .....	- 307	6,540	1,084	4,508	- 14,009	- 573	585	426
24	Foreign currency .....	- 1,162	808	1,301	955	- 2,961	- 167	- 46	- 28
25	Branches of Canadian banks outside Canada .....	-	-	-	-	-	-	-	-
	<b>Other institutions:</b>								
26	In Canada .....	- 585	404	- 676	691	374	- 47	- 567	112
27	Outside Canada .....	-	-	-	367	-	-	- 367	-
	<b>Investments in Canada:</b>								
	<b>Term deposits:</b>								
28	Chartered banks .....	7,402	3,869	8,687	- 3,336	16,600	10,352	- 17,486	- 10,471
29	Other institutions .....	- 6,579	- 6,068	- 1,500	2,590	- 6,790	5,650	150	- 3,052
	<b>Short-term bills and notes:</b>								
30	Canada treasury bills .....	- 761	157	- 1,889	-	-	-	-	-
31	Provincial and municipal bills and notes .....	- 415	- 586	993	993	20	2,584	6,047	- 4,565
32	Sales finance companies' notes .....	-	-	-	-	-	-	-	-
33	Commercial paper .....	-	302	5,135	- 1,788	- 595	- 1,983	- 825	-
34	Mortgages .....	95	-	-	1	-	-	30	- 10
	<b>Long-term bonds, debentures and notes:</b>								
35	Canada .....	- 9,802	19	3,137	- 3,798	2,091	- 45	- 45	2,871
36	Provincial .....	4,831	- 1,496	- 1,207	-	- 1,789	-	1	- 1,044
37	Municipal .....	-	-	-	-	-	-	-	-
38	Corporation shares:	- 91	273	655	1,364	2,890	- 68	- 209	1,980
39	Preferred .....	1,088	- 2,860	1,855	3,091	17,287	- 4,802	775	14,281
40	Common .....	- 1,896	- 11,968	- 14,182	- 13,568	- 21,055	- 8,529	3,468	21,826
41	Mutual funds .....	1,822	1,149	-	-	-	-	- 483	- 636
	<b>Investment in subsidiaries:</b>								
42	Shares .....	- 299	8	687	- 809	764	- 354	3	125
43	Advances .....	193	50	3,366	9,916	1,143	- 250	8,935	- 10,681
44	Other investments in Canada .....	129	- 127	- 20	58	19	- 83	-	-
	<b>Investments outside Canada:</b>								
45	Term deposits, treasury bills and notes .....	-	-	-	3,439	- 1,569	1,500	179	3,513
46	Bonds, debentures and notes .....	-	431	8	4,425	308	482	- 189	8
47	Corporation shares .....	1,893	1,986	3,522	- 8,626	- 4,229	4,004	2,694	- 6,962
	<b>Investment in subsidiaries:</b>								
48	Shares .....	-	- 2,742	-	-	-	-	-	-
49	Advances .....	-	90	-	-	-	-	-	-
50	Other .....	-	50	-	-	-	-	-	-
51	Accounts receivable .....	- 6,060	6,845	- 1,616	- 5,548	9,370	- 925	2,268	- 4,156
52	Land, buildings, etc. ....	457	290	85	130	82	92	54	54
53	Other assets .....	2,075	933	1,669	344	- 2,231	2,411	- 3,805	479
54	<b>Total of items 23 to 53 .....</b>	<b>- 7,972</b>	<b>- 1,643</b>	<b>11,094</b>	<b>- 6,589</b>	<b>- 4,280</b>	<b>6,249</b>	<b>1,107</b>	<b>4,070</b>
55	<b>Total sources of financing/applications .....</b>	<b>32,127</b>	<b>34,601</b>	<b>35,016</b>	<b>43,886</b>	<b>96,458</b>	<b>28,962</b>	<b>27,980</b>	<b>53,389</b>

(1) Refer to text, page viii.

TABLEAU 72. Sociétés de placement à capital fixe

États financiers trimestriels - Estimations de l'évolution de la situation financière(1)

1983				1984				No	
1	2	3	4	1	2	3	4		
thousands of dollars - milliers de dollars									
<b>Sources de financement</b>									
<b>Internes:</b>									
8,249	9,462	10,343		17,911	10,003	8,542		Bénéfice net avant opérations extraordinaires	1
134	125	145	9,207	- 9,032	125	135		Éléments ne comportant pas de débourse	2
								Opérations extraordinaires	3
22,802	29,618	30,956	25,820	13,371	32,076	5,630		Déduire:	
	13	13	32	2		11		Dividendes	4
2,341	- 3,462	1,062	2,082	1,085	- 4,547	330		Excédent de l'avoir du bénéfice dans des filiales moins les dividendes reçus	5
421	- 19	- 285		- 900		879		Depenses extraordinaires	6
								Depenses de périodes précédentes	7
<b>- 17,181</b>	<b>- 16,563</b>	<b>- 21,258</b>	<b>- 18,663</b>	<b>- 4,679</b>	<b>- 17,401</b>	<b>1,827</b>		<b>Fonds de financement nets produits intérieurement</b>	<b>8</b>
<b>Externe:</b>									
Emprunts bancaires:									
- 984	1,347	631	2,399	4,339	- 233	2,500		Banques à charte:	
						412		En monnaie canadienne	9
								En devises étrangères	10
3,040	- 15	- 2,836	459	2	145	- 566		Banques à l'étranger	11
223	4,045	522	8,104	- 7,526	- 750	3,266		Effets à court terme	12
- 262	- 1,574	679	1,069	- 3,935	- 1,487	- 729		Effets à payer	13
								Impôts sur le revenu	14
109	- 192	2,525	- 2,525		- 58			Dû à la société mère et aux sociétés affiliées:	
								Au Canada	15
2,650		- 272	- 4,000	- 805		- 25		À l'étranger	16
	189	- 182	286	723	113 r	779		Dettes à long terme	17
								Autres éléments de passif	18
- 111	- 5,189	13,579	103,623	- 510	- 52	- 8,044		Capital-actions:	
11,632	22,148	5,042	808	6,921	18,905	- 242		Privilégiées	19
- 29	165,356	85	2,512	521	484	- 14		Ordinaires	20
								Surplus d'apport	21
<b>- 913</b>	<b>169,552</b>	<b>- 1,485</b>	<b>94,072</b>	<b>- 4,949</b>	<b>- 334 r</b>	<b>- 836</b>		<b>Total, postes 8 à 21</b>	<b>22</b>
<b>Affectations</b>									
Encaisse et dépôt à vue:									
- 2,430	1,742	97	- 391	5,633	- 2,038	1,957		Banques à charte:	
856	- 855	- 210	1,178	- 1,097	- 18	- 115		En monnaie canadienne	23
								En devises étrangères	24
- 164	590	156	- 543	- 188	215	- 5		Succursales de banques canadiennes à l'étranger	25
								Autres institutions:	
								Au Canada	26
								À l'étranger	27
Placements au Canada:									
- 13,669	223	668	- 1,783	856	11,389	- 6,564		Dépôts à terme:	
6,600	- 6,370	670	2,500	- 300	- 1,266	- 1,115		Banques à charte	28
								Autres institutions	29
- 2,770	130,763	- 116,476	709	- 2,300	10,875	- 20,583		Billets et effets à court terme:	
		1,375	- 1,375		98	98		Bons du Trésor du Canada	30
2,376	- 2,376							Billets et effets des provinces et municipalités	31
- 7	2,783	- 1,709	11,968	- 1,853	- 2,060	973		Effets des sociétés de financement des ventes	32
	- 11				169			Papiers d'affaires	33
713	- 1	- 982			3,817	- 1,507		Hypothèques	34
		1,000				1,000		Obligations garanties ou non et effets à long terme:	
210	2,138	1,133	747	- 358	- 1,698	1,638		Du Canada	35
								Des provinces	36
- 1,295	4,872	- 2,957	5,303	- 7,877	4,567	1,205		Des municipalités	37
- 37,294	8,128	11,631	- 1,544	- 443	- 22,118	2,452		Des sociétés	38
102	987			810	- 178			Actions des sociétés:	
								Privilégiées	39
51,076	- 224		502	10	1,018	2,572		Ordinaires	40
- 11,861	- 636	- 1,016	- 114	- 278	103	95		Fonds mutuels	41
2,268	34,278	89,064	66,212	1,673	7,559 r	11,376		Placements dans des filiales:	
								Actions	42
								Avances	43
								Autres placements au Canada	44
Placements hors du Canada:									
366	- 2,447	- 1,175	1,862	- 1,273	789	- 1,502		Dépôts à terme et bons du Trésor	45
- 282	- 431	- 2,281	- 597		- 364	4		Obligations garanties ou non et effets	46
498	- 4,888	15,847	10,193	- 1,801	- 14,896	8,798		Actions des sociétés	47
			- 7,445					Placements dans des filiales:	
								Actions	48
75	- 75							Avances	49
2,969	996	2,965	63	100	1,192	- 1,697		Autres	50
3,102	166	62	503	4,462	2,594	1,483		Effets à recevoir	51
- 2,352	200	653	6,124	- 725	- 83	- 1,203		Terrains, édifices, etc.	52
								Autres éléments d'actif	53
<b>- 913</b>	<b>169,552</b>	<b>- 1,485</b>	<b>94,072</b>	<b>- 4,949</b>	<b>- 334 r</b>	<b>- 836</b>		<b>Total, postes 23 à 53</b>	<b>54</b>
89,778	211,399	149,869	133,052	30,999 r	64,366 r	43,173		<b>Total, sources de financement affectations</b>	<b>55</b>

(1) Prière de se référer au texte, page viii.

**TABLE 73. Investment Funds**  
 Quarterly Statements of Estimated Assets, Liabilities and Shareholders' Equity

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>Assets</b>								
1	Cash and demand deposits:								
a	Chartered banks:								
i	Canadian currency	105,016	70,493	54,540	49,926	71,964	63,026	59,715	64,436
ii	Foreign currency in Canadian branches	10,855	3,840	6,090	6,892	18,160	13,069	32,719	13,533
b	Branches of Canadian banks outside Canada	10,609	7,230	9,008	11,237	20,594	28,027	24,543	19,444
c	Other institutions:								
i	In Canada	4,825	10,692	1,240	2,735	613	655	827	589
ii	Outside Canada	1,173	664	597	716	936	833	847	1,918
2	Investments in Canada:								
a	Term deposits:								
i	Chartered banks	83,339	65,697	71,423	75,207	61,102	117,464	142,138	140,425
ii	Trust companies	4,944	4,911	5,274	6,263	5,478	7,193	8,466	12,076
iii	Other institutions	295	-	1,763	197	-	6,207	6,675	9,366
b	Short-term bills and notes:								
i	Canada treasury bills	32,922	22,347	32,241	30,017	43,526	59,353	75,464	78,104
ii	Provincial treasury bills and notes	7,206	5,179	7,626	1,590	3,722	17,106	17,519	23,228
iii	Municipal notes	-	-	-	-	-	-	-	-
iv	Chartered bank bearer term notes	20,354	21,762	20,932	28,122	32,634	33,087	39,401	46,682
v	Commercial and finance company paper and bankers' acceptances	230,690	180,147	167,632	174,064	168,534	171,435	180,267	165,338
c	Mortgages and sales agreements:								
i	Loans under National Housing Act	108,940	109,593	106,681	96,611	87,939	94,139	95,239	96,162
ii	Conventional mortgages:								
i	Residential	1,231,654	1,201,918	1,149,621	1,098,377	1,053,661	982,511	948,375	922,624
ii	Non-residential	14,059	13,370	13,027	12,736	12,026	11,990	11,776	11,497
d	Long-term bonds, debentures and notes:								
i	Canada	252,547	230,056	214,302	226,594	249,964	254,002	267,045	307,401
ii	Provincial	72,866	81,866	80,069	73,761	71,267	61,770	73,500	81,968
iii	Municipal	6,395	5,311	4,102	3,555	2,680	2,215	4,454	3,526
iv	Corporations	159,938	165,522	154,554	148,963	159,814	138,996	151,965	124,415
c	Corporation shares:								
i	Preferred	174,741	197,680	204,656	213,390	243,831	255,244	249,163	261,142
ii	Common	1,148,061	1,246,578	1,298,544	1,337,263	1,299,130	1,271,843	1,312,326	1,375,755
iii	Mutual funds	6,640	6,698	6,107	6,013	7,498	6,644	7,111	6,987
f	Gold bullion and certificates	5,125	4,707	12,836	13,458	12,187	11,558	13,615	15,397
g	Other investments in Canada	-	-	-	-	-	-	-	-
3	Investments outside Canada:								
a	Term deposits	1,671	1,977	2,139	18,895	20,393	1,911	764	100
b	Short-term bills and notes	66,443	90,870	82,957	45,248	57,313	54,950	63,169	63,437
c	Long-term bonds, debentures and notes	14,844	14,598	34,783	36,402	35,742	36,164	36,961	35,864
d	Corporation shares:								
i	Preferred	2,460	657	371	1,346	657	2,017	1,749	2,158
ii	Common	904,798	965,918	1,026,632	1,147,862	1,180,604	1,138,229	1,136,922	1,241,018
e	Other investments outside Canada	-	-	-	-	-	-	-	-
	<b>Investment portfolio at cost</b>	<b>4,550,932</b>	<b>4,637,362</b>	<b>4,698,272</b>	<b>4,795,934</b>	<b>4,809,702</b>	<b>4,736,028</b>	<b>4,844,064</b>	<b>5,024,670</b>
4	Accounts receivable and accruals:								
a	Due from brokers	25,583	30,573	45,137	13,893	14,873	21,663	29,791	20,655
b	Accrued interest, dividends and other accrued income	69,360	59,281	57,638	64,743	68,733	50,411	50,669	66,129
5	Refundable taxes	12,429	14,246	14,515	15,448	16,183	15,443	15,308	18,088
6	Repossessed assets	489	318	229	296	1,557	1,482	1,999	1,502
7	Other assets	1,716	64	426	494	625	4,211	4,156	1,676
8	<b>Total assets at cost</b>	<b>4,792,987</b>	<b>4,834,763</b>	<b>4,887,692</b>	<b>4,962,314</b>	<b>5,023,940</b>	<b>4,934,848</b>	<b>5,064,638</b>	<b>5,232,640</b>
9	Unrealized appreciation	755,823	703,116	176,588	225,767	131,947	256,461	100,480	493,337
10	<b>Total assets at market value</b>	<b>5,548,810</b>	<b>5,537,879</b>	<b>5,064,280</b>	<b>5,188,081</b>	<b>4,891,993</b>	<b>4,678,387</b>	<b>4,964,158</b>	<b>5,725,977</b>
	<b>Liabilities</b>								
11	Bank loans:								
a	Chartered banks	8,171	16,387	17,242	14,614	14,979	10,767	12,011	3,485
b	Foreign banks	-	-	-	-	-	-	-	-
12	Accounts payable:								
a	Due to brokers	66,775	56,300	32,072	26,224	25,259	10,379	56,624	58,964
b	Dividends payable	28,445	30,750	24,061	43,144	23,113	21,590	27,128	27,256
c	Other	12,472	17,161	18,672	15,914	18,054	10,520	12,406	13,403
13	Income taxes	6,111	7,723	8,664	12,080	8,641	10,214	8,375	10,533
19	Other liabilities	1,045	528	758	620	750	529	679	534
	<b>Shareholders' Equity</b>								
20	Share capital and contributed surplus:								
a	RRSP	1,572,285	1,546,184	1,531,543	1,514,815	1,533,084	1,510,342	1,519,702	1,560,823
b	RHOSP	122,289	120,621	120,161	124,171	127,956	127,724	129,211	136,381
c	Non registered	2,076,246	2,072,817	2,108,127	2,190,963	2,271,416	2,234,681	2,354,877	2,474,351
21	Retained earnings	899,148	966,292	1,026,392	1,019,769	1,000,688	998,102	943,625	946,910
30	<b>Total liabilities and shareholders' equity at cost</b>	<b>4,792,987</b>	<b>4,834,763</b>	<b>4,887,692</b>	<b>4,962,314</b>	<b>5,023,940</b>	<b>4,934,848</b>	<b>5,064,638</b>	<b>5,232,640</b>

(1) The large increase is due mainly to the reclassification of two funds from Trust Companies Retirement Savings Funds.



TABLEAU 73. Fonds de placement

États financiers trimestriels - Estimations de l'actif, du passif et de l'avoir des actionnaires

1983				1984					No
1	2	3	4	1	2	3(1)	4		
thousands of dollars - milliers de dollars									
<b>Actif</b>									
Encaisse et dépôts à vue:									
Banques à charte:									
105,098	105,096	109,716	120,871	121,768	81,872	93,347		1	
28,238	14,355	9,531	16,347	12,480	13,523	11,040		a	
								i	
								ii	
11,575	9,305	30,785	10,027	11,811	12,692	15,708		b	
								c	
1,381	1,841	1,934	1,858	1,296	909	922		i	
799	3,063	1,647	800	7,843	5,524	1,731		ii	
Placements au Canada:								2	
Dépôts à terme:								a	
122,646	103,385	104,470	101,989	109,888	96,234	108,864		i	
7,893	7,609	6,948	12,939	21,917	23,368	15,235		ii	
9,973	15,199	16,012	9,176	2,831	8,477	13,517		iii	
Billets et effets à court terme:								b	
177,770	242,785	368,092	370,643	439,459	536,886	463,030		i	
27,417	3,356	19,808	29,383	30,291	43,279	41,657		ii	
Effets des administrations municipales:								iii	
42,681	23,167	14,116	12,525	17,821	6,392	4,421		iv	
207,639	164,294	158,073	161,980	230,946	194,093	203,920		v	
Hypothèques et contrat de vente:								c	
98,299	109,145	124,794	142,842	165,701	181,732	191,424		i	
Prêts hypothécaires conventionnelles:								ii	
945,960	956,290	962,547	983,197	991,949	1,004,558	999,680			
14,418	14,607	15,534	15,662	15,193	16,744	17,174			
Obligations garanties ou non et effets à long terme:								d	
233,870	259,466	280,723	337,453	390,718	412,515	498,961		i	
100,176	120,579	124,537	107,959	99,970	94,610	106,573		ii	
2,396	3,695	4,123	5,054	3,013	2,521	7,400		iii	
169,418	176,410	165,346	143,587	148,121	152,010	145,674		iv	
Actions des sociétés:								e	
263,151	279,054	313,449	347,712	350,965	405,026	441,056		i	
1,448,641	1,601,823	1,705,645	1,835,322	1,996,751	2,084,118	2,430,195		ii	
5,376	5,305	4,863	3,300	2,874	2,782	1,452		iii	
20,925	25,860	24,426	18,535	17,990	19,791	17,970		f	
					722	652		g	
125	814	1,232	1,369	1,465	5,615	1,180		3	
24,665	14,402	34,037	73,736	128,096	151,556	168,293		a	
33,429	38,241	36,707	33,598	30,212	33,097	33,893		b	
3,106	3,124	3,797	5,064	16,075	6,825	6,903		c	
1,351,603	1,453,146	1,518,323	1,612,053	1,731,464	1,764,545	2,000,767		d	
					254	459		i	
								ii	
5,311,577	5,621,756	6,007,602	6,365,078	6,943,710	7,247,750	7,920,350		c	
Portefeuille au prix d'achat:									
30,511	34,106	55,924	33,772	50,988	74,928	53,082		4	
76,035	76,664	76,599	79,268	100,583	88,075	92,061		a	
18,275	18,202	20,455	20,915	18,688	17,385	15,468		b	
1,427	1,561	1,321	387	420	341	227		5	
2,345	2,495	1,473	1,820	2,850	3,166	2,399		6	
5,587,261	5,888,444	6,316,987	6,651,143	7,272,437	7,546,165	8,206,335		7	
890,113	1,314,076	1,301,191	1,312,214	1,111,724	791,969	927,188		8	
6,477,374	7,202,520	7,618,178	7,963,357	8,384,161	8,338,134	9,133,523		9	
<b>Passif</b>									
Emprunts bancaires:								11	
3,689	5,552	17,472	11,463	18,607	25,781	11,672		a	
1				3,086	954	3,341		b	
Effets à payer:								12	
76,472	61,127	52,874	66,735	83,880	60,505	90,358		a	
28,698	25,056	23,568	36,409	26,238	25,715	25,335		b	
16,344	36,137	31,218	17,061	25,512	24,006	25,344		c	
4,891	5,333	8,395	11,590	10,539	12,060	16,138		13	
630	1,020	804	379	610	800	359		19	
Autres éléments du passif:								19	
<b>Avoir des actionnaires</b>									
Capital-actions et surplus d'apport:								20	
1,664,802	1,707,312	1,760,362	1,816,707	2,035,843	2,109,255	2,258,940		a	
151,769	155,298	158,790	168,743	172,184	164,625	161,204		b	
2,641,412	2,788,455	3,065,203	3,262,866	3,666,216	3,795,895	4,100,348		c	
998,553	1,103,154	1,198,301	1,259,190	1,229,722	1,326,569	1,513,296		21	
5,587,261	5,888,444	6,316,987	6,651,143	7,272,437	7,546,165	8,206,335		30	
<b>Total, passif et avoir des actionnaires au prix d'achat.</b>									

(1) La forte hausse est attribuable à la reclassification de deux fonds de groupe de caisses d'épargne-retraite des sociétés de fiducies.

**TABLE 74. Investment Funds**  
**Estimated Investment Portfolio at Market Value**

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>Investments in Canada:</b>								
	<b>Term deposits:</b>								
1	Chartered banks .....	83,339	65,697	71,423	75,207	61,102	117,464	142,138	140,425
2	Trust companies .....	4,944	4,911	5,274	6,263	5,478	7,193	8,466	12,076
3	Other institutions .....	295	-	1,763	197	-	6,207	6,675	9,366
	<b>Short-term bills and notes:</b>								
4	Canada treasury bills .....	32,922	22,347	32,241	30,017	43,526	59,353	75,464	78,104
5	Provincial treasury bills .....	7,206	5,179	7,626	1,590	3,722	17,106	17,519	23,228
6	Municipal notes .....	-	-	-	-	-	-	-	-
7	Chartered bank bearer term notes .....	20,354	21,762	20,932	28,122	32,634	33,087	39,401	46,682
8	Commercial and finance company paper and bankers' acceptances .....	230,690	180,147	167,632	174,064	168,534	171,435	180,267	165,338
9	NHA mortgages .....	100,931	97,406	93,596	89,528	82,000	87,177	91,509	96,320
10	Conventional residential mortgages .....	1,142,098	1,078,136	1,003,997	1,017,423	967,852	912,440	911,454	920,271
11	Conventional non-residential mortgages .....	13,566	11,769	11,036	11,483	10,870	10,839	11,012	11,446
	<b>Long-term bonds, debentures and notes:</b>								
12	Canada .....	230,878	205,795	175,736	209,304	233,148	231,844	265,793	320,910
13	Provincial .....	63,475	69,322	60,842	64,982	62,896	52,934	70,407	83,889
14	Municipal .....	5,482	4,179	2,974	2,721	2,055	1,737	4,187	3,388
15	Corporation .....	137,513	137,292	117,183	123,886	130,862	110,381	137,162	121,710
	<b>Corporation shares:</b>								
16	Preferred .....	162,752	180,141	165,170	164,968	189,180	191,489	195,384	228,601
17	Common .....	1,761,864	1,819,944	1,521,772	1,569,012	1,282,147	1,118,508	1,249,977	1,574,115
18	Mutual funds .....	8,625	9,271	6,889	7,076	6,398	5,933	6,327	6,989
19	Gold bullion and certificates .....	6,684	6,266	10,825	10,421	8,059	7,720	11,313	14,551
20	Other investments in Canada .....	-	-	-	-	-	-	-	-
	<b>Investments outside Canada:</b>								
21	Term deposits .....	1,671	1,977	2,139	18,895	20,393	1,911	764	100
22	Short-term bills and notes .....	66,443	90,870	82,957	45,248	57,313	54,950	63,169	63,437
23	Long-term bonds, debentures and notes .....	22,353	25,949	41,826	40,498	38,903	39,134	39,431	47,061
	<b>Corporation shares:</b>								
24	Preferred .....	2,729	565	290	1,219	494	1,885	1,612	2,372
25	Common .....	1,199,941	1,301,553	1,270,737	1,329,577	1,270,189	1,238,840	1,214,153	1,547,628
26	Other investments outside Canada .....	-	-	-	-	-	-	-	-
27	<b>Total portfolio at market value .....</b>	<b>5,306,755</b>	<b>5,340,478</b>	<b>4,874,860</b>	<b>5,021,701</b>	<b>4,677,755</b>	<b>4,479,567</b>	<b>4,743,584</b>	<b>5,518,007</b>

**TABLEAU 74. Fonds de placement**  
Estimations du portefeuille à la valeur au marché

1983				1984				No	
1	2	3	4	1	2	3	4		
thousands of dollars				milliers de dollars					
								Placements au Canada:	
								Dépôts à terme:	
122,646	103,385	104,470	101,989	109,888	96,234	108,864		Banques à charte .....	1
7,893	7,609	6,948	12,939	21,917	23,368	15,235		Société de fiducie .....	2
9,973	15,199	16,012	9,176	2,831	8,477	13,517		Autres institutions .....	3
								Billets et effets à court terme:	
177,770	242,785	368,092	370,643	439,459	536,886	463,030		Bons du Trésor du Canada .....	4
27,417	3,356	19,808	29,383	30,291	43,279	41,657		Bons du Trésor des administrations provinciales .....	5
-	-	-	-	-	-	-		Effets des municipalités .....	6
42,681	23,167	14,116	12,525	17,821	6,392	4,421		Effets à terme au porteur des banques à chartes .....	7
207,639	164,294	158,073	161,980	230,946	194,093	203,920		Papiers d'affaires et effets de financement et acceptations bancaires .....	8
99,611	111,165	126,032	146,470	167,346	177,774	190,709		Prêts consentis en vertu de la Loi nationale sur l'habitation .....	9
957,412	972,159	971,547	1,006,636	1,000,964	985,105	994,512		Prêts hypothécaires conventionnels résidentielle .....	10
14,520	14,647	15,588	15,861	15,202	16,402	17,073		Prêts hypothécaires conventionnels non-résidentielle .....	11
								Obligations garanties ou non et effets à long terme:	
245,705	269,824	288,275	342,271	374,507	391,384	497,229		Du Canada .....	12
102,663	122,895	125,262	107,867	95,503	88,421	106,388		Des provinces .....	13
2,378	3,682	4,094	5,004	2,916	2,377	6,718		Des municipalités .....	14
169,394	178,623	162,540	141,266	140,528	137,291	137,341		Des sociétés .....	15
								Actions des sociétés:	
253,652	291,536	318,904	356,027	351,757	383,895	426,411		Privilégiées .....	16
1,855,586	2,204,184	2,323,170	2,457,721	2,516,483	2,438,386	2,872,458		Ordinaires .....	17
5,794	6,264	5,511	3,652	3,164	2,643	1,530		Fonds mutuels .....	18
19,284	23,393	21,513	15,810	16,203	17,452	14,666		Or en lingots et certificats .....	19
-	-	-	-	-	663	526		Autres placements au Canada .....	20
								Placements hors du Canada:	
125	814	1,232	1,369	1,465	5,615	1,180		Dépôts à terme .....	21
24,665	14,402	34,037	73,736	128,096	151,556	168,293		Billets et effets à court terme .....	22
42,636	51,398	47,142	41,118	38,671	39,215	41,253		Obligations garanties ou non et effets à long terme .....	23
								Actions des sociétés:	
4,695	3,523	4,188	6,155	17,672	7,757	7,675		Privilégiées .....	24
1,807,551	2,107,528	2,172,239	2,257,694	2,331,804	2,284,849	2,512,538		Ordinaires .....	25
-	-	-	-	-	205	394		Autres placements à l'étranger .....	26
6,201,690	6,935,832	7,308,793	7,677,292	8,055,434	8,039,719	8,847,538		Total du portefeuille à la valeur au marché .....	27

**TABLE 75. Investment Funds**  
Quarterly Statements of Estimated Revenues and Expenses

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>Revenues</b>								
51	Interest earned on:								
a	Term deposits .....	3,651	3,726	3,683	3,897	3,529	4,799	6,064	4,673
b	Bonds, debentures and serial notes .....	14,156	13,583	14,422	14,793	16,787	16,366	15,108	16,925
c	Mortgages and sales agreements .....	36,911	37,067	35,620	34,147	32,537	31,875	31,988	32,113
d	Other .....	17,878	18,881	20,102	14,614	14,252	15,593	16,887	14,035
52	Dividends:								
a	Companies in Canada .....	17,635	19,410	21,047	24,198	21,852	22,826	22,481	22,871
b	Companies outside Canada .....	8,281	10,520	11,535	13,452	10,427	11,986	14,027	12,690
59	Other revenue .....	67	35	23	42	45	35	43	26
60	<b>Total revenue .....</b>	<b>98,579</b>	<b>103,222</b>	<b>106,432</b>	<b>105,143</b>	<b>99,429</b>	<b>103,480</b>	<b>106,598</b>	<b>103,333</b>
	<b>Expenses</b>								
61	Management and trustee service fees .....	13,371	13,768	13,250	12,979	13,070	12,632	12,413	14,744
62	Accounting and other professional fees .....	358	517	431	481	377	504	437	492
63	Custodian and transfer agents' fees .....	353	525	523	503	433	599	541	548
64	Administrative and other expenses .....	997	1,280	1,633	1,622	1,370	1,611	1,567	1,220
70	<b>Total expenses .....</b>	<b>15,079</b>	<b>16,090</b>	<b>15,837</b>	<b>15,585</b>	<b>15,250</b>	<b>15,346</b>	<b>14,958</b>	<b>17,004</b>
71	<b>Net income before income taxes .....</b>	<b>83,500</b>	<b>87,132</b>	<b>90,595</b>	<b>89,558</b>	<b>84,179</b>	<b>88,134</b>	<b>91,640</b>	<b>86,329</b>
72	Income taxes .....	4,449	6,373	7,470	7,006	5,415	6,539	6,387	6,247
73	<b>Net income before extraordinary transactions .....</b>	<b>79,051</b>	<b>80,759</b>	<b>83,125</b>	<b>82,552</b>	<b>78,764</b>	<b>81,595</b>	<b>85,253</b>	<b>80,082</b>
74	Realized gains (losses) .....	53,305	53,718	89,150	31,258	5,799	17,459	6,041	25,381
75	Other transactions .....	1,201	- 254	126	- 315	1,225	- 1,901	- 2,541	- 2,138
80	<b>Net income .....</b>	<b>133,557</b>	<b>134,223</b>	<b>172,401</b>	<b>113,495</b>	<b>85,788</b>	<b>66,037</b>	<b>88,753</b>	<b>103,325</b>

(1) The large increase is due mainly to the reclassification of two funds from Trust Companies Retirement Savings Funds

**TABLE 76. Investment Funds**  
Quarterly Statements of Estimated Retained Earnings

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
1	Opening balance .....	904,735	899,148	966,292	1,026,392	1,019,769	1,000,688	998,102	943,625
	Deduct:								
2	Prior period adjustments .....	10	- 18	- 94	- 51	- 752	75	268	- 20
	Add:								
3	Net income .....	133,557	134,223	172,401	113,495	85,788	66,037	88,753	103,325
	Deduct:								
4	Transfers to share capital and contributed surplus .....	3,630	1,221	17,657	- 1,411	3,289	5,111	547	6,702
5	Dividends declared .....	138,495	65,840	103,806	130,729	117,838	61,998	145,801	93,249
6	Refundable taxes .....	44	-	-	-	44	21	150	38
7	Other transactions .....	- 3,035	-	- 9,068	- 9,149	- 17,054	1,568	- 3,000	31
8	<b>Closing retained earnings .....</b>	<b>899,148</b>	<b>966,292</b>	<b>1,026,392</b>	<b>1,019,769</b>	<b>1,000,688</b>	<b>998,102</b>	<b>943,625</b>	<b>946,910</b>

**TABLEAU 75. Fonds de placement**

États financiers trimestriels - Estimations des revenus et des dépenses

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3(1)	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
								<b>Revenus</b>
4,048	3,661	3,011	2,693	2,708	3,001	3,406		Intérêts gagnés sur: 51
15,397	16,810	18,248	18,160	17,440	19,293	23,129		Dépôts à terme ..... a
								Obligations, garanties ou non, et billets remboursables ..... b
32,512	33,615	34,259	35,673	35,784	37,036	38,199		par série:
13,361	12,602	15,217	18,297	22,850	25,778	29,029		Hypothèques et contrats de vente ..... c
								Autres ..... d
22,026	23,481	26,431	26,815	28,954	30,809	37,662		Dividendes: 52
10,235	11,954	15,514	17,477	15,153	16,372	19,049		Sociétés au Canada ..... a
3	6	5	6	11	6	44		Sociétés à l'étranger ..... b
								Autres revenus ..... 59
<b>97,582</b>	<b>102,129</b>	<b>112,685</b>	<b>119,121</b>	<b>122,900</b>	<b>132,295</b>	<b>150,518</b>		<b>Total des revenus ..... 60</b>
								<b>Dépenses</b>
16,657	19,676	22,797	22,892	24,634	24,431	26,370		Frais de gestion et de fidejussio ..... 61
422	489	458	617	546	631	516		Frais de comptabilité des actionnaires et détenteurs d'unité et autres honoraires ..... 62
513	574	594	747	765	807	765		Rétribution des déposataires et des agents de transfert ..... 63
1,877	1,597	1,506	1,478	1,579	1,909	1,831		Frais d'administration et autres ..... 64
<b>19,469</b>	<b>22,336</b>	<b>25,355</b>	<b>25,734</b>	<b>27,524</b>	<b>27,778</b>	<b>29,482</b>		<b>Total des dépenses ..... 70</b>
<b>78,113</b>	<b>79,793</b>	<b>87,330</b>	<b>93,387</b>	<b>95,376</b>	<b>104,517</b>	<b>121,036</b>		<b>Bénéfices net avant impôts sur le revenu ..... 71</b>
3,465	2,930	4,823	5,144	5,210	7,935	10,470		Impôts sur le revenu ..... 72
<b>74,648</b>	<b>76,863</b>	<b>82,507</b>	<b>88,243</b>	<b>90,166</b>	<b>96,582</b>	<b>110,566</b>		<b>Bénéfice net avant opérations extraordinaires ..... 73</b>
85,052	88,797	129,924	98,977	78,962	72,488	88,265		Gains (ou pertes) réalisés ..... 74
863	1,171	91	- 809	3,232	3,769	3,233		Autres opérations ..... 75
<b>160,563</b>	<b>166,831</b>	<b>212,522</b>	<b>186,411</b>	<b>172,360</b>	<b>172,839</b>	<b>202,064</b>		<b>Bénéfice net ..... 80</b>

(1) La forte hausse est attribuable à la reclassification de deux fonds de groupe de caisses d'épargne-retraite des sociétés de fiducies.

**TABLEAU 76. Fonds de placement**

États financiers trimestriels - Estimations des bénéfices non répartis

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
946,910	998,553	1,103,154	1,198,301	1,259,190	1,229,722	1,326,569		Solde d'ouverture ..... 1
613	581	193	135	- 27	126	- 14		Déduire:
								Redressements des périodes précédentes ..... 2
<b>160,563</b>	<b>166,831</b>	<b>212,522</b>	<b>186,411</b>	<b>172,360</b>	<b>172,839</b>	<b>202,064</b>		Ajouter:
								Bénéfice net ..... 3
4,148	832	15,023	- 9,838	11,648	6,719	2,094		Déduire:
105,381	61,979	102,576	135,495	182,994	72,870	150,063		Transferts au capital-actions et surplus d'apport ..... 4
4	-	31	-	-	- 1,759	-		Dividendes déclarés ..... 5
				7,159	- 1,712	- 136,834		Impôts remboursables ..... 6
								Autres opérations ..... 7
<b>998,553</b>	<b>1,103,154</b>	<b>1,198,301</b>	<b>1,259,190</b>	<b>1,229,722</b>	<b>1,326,569</b>	<b>1,513,296</b>		<b>Bénéfices non répartis à la fin du trimestre ..... 8</b>

TABLE 77. Investment Funds

Quarterly Statements of Estimated Share Capital and Contributed Surplus

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>RRSP:</b>								
1	Opening balance .....	1,485,476	1,572,285	1,546,184	1,531,543	1,514,815	1,533,084	1,510,342	1,519,702
	Add:								
2	Proceeds from sale of shares .....	161,071	57,246	48,552	49,409	95,270	48,537	52,285	77,878
3	Reinvestments of income .....	47,994	25,542	28,861	31,312	38,023	24,123	25,409	32,834
	Deduct:								
4	Amounts paid on redemption of shares .....	120,361	111,538	93,477	97,500	112,122	96,247	63,108	67,706
5	Commissions paid on sales .....	2,003	868	847	1,260	2,306	1,255	1,212	2,028
6	Transfers to retained earnings .....	235	749	1,676	1,311	596	377	358	143
7	Other deductions .....	343	2,768	594	-	-	1,723	4,372	-
8	<b>Closing balance of share capital and contributed surplus.</b>	<b>1,572,285</b>	<b>1,546,184</b>	<b>1,531,543</b>	<b>1,514,815</b>	<b>1,533,084</b>	<b>1,510,342</b>	<b>1,519,702</b>	<b>1,560,823</b>
	<b>RHOSP:</b>								
1	Opening balance .....	113,856	122,289	120,621	120,161	124,171	127,956	127,724	129,211
	Add:								
2	Proceeds from sale of shares .....	14,230	6,885	5,029	6,980	10,183	5,064	5,578	11,527
3	Reinvestments of income .....	3,213	1,086	2,221	3,089	2,412	1,405	1,551	3,779
	Deduct:								
4	Amounts paid on redemption of shares .....	8,913	9,568	7,651	5,909	8,767	6,623	5,560	7,947
5	Commissions paid on sales .....	98	70	64	162	48	92	89	212
6	Transfers to retained earnings .....	1	1	15	12	5	14	7	23
7	Other deductions .....	-	-	20	-	-	-	-	-
8	<b>Closing balance of share capital and contributed surplus.</b>	<b>122,289</b>	<b>120,621</b>	<b>120,161</b>	<b>124,171</b>	<b>127,956</b>	<b>127,724</b>	<b>129,211</b>	<b>136,381</b>
	<b>Non-registered:</b>								
1	Opening balance .....	1,949,251	2,076,246	2,072,817	2,108,127	2,190,963	2,271,416	2,234,681	2,354,877
	Add:								
2	Proceeds from sale of shares .....	244,235	197,204	163,056	182,157	177,002	158,284	188,254	305,699
3	Reinvestments of income .....	71,072	14,180	47,562	52,320	52,728	12,753	87,097	34,199
	Deduct:								
4	Amounts paid on redemption of shares .....	179,113	211,041	192,511	185,012	183,551	214,029	155,340	223,321
5	Commissions paid on sales .....	1,179	1,477	1,122	1,281	1,873	2,482	2,012	3,781
6	Transfers to retained earnings .....	3,864	473	15,996	2,734	3,880	4,720	182	6,536
7	Other deductions .....	11,884	2,768	2,329	37,386	32,267	4,019	2,015	142
8	<b>Closing balance of share capital and contributed surplus.</b>	<b>2,076,246</b>	<b>2,072,817</b>	<b>2,108,127</b>	<b>2,190,963</b>	<b>2,271,416</b>	<b>2,234,681</b>	<b>2,354,877</b>	<b>2,474,351</b>
	<b>Total:</b>								
1	Opening balance .....	3,548,583	3,770,820	3,739,622	3,759,831	3,829,949	3,932,456	3,872,747	4,003,790
	Add:								
2	Proceeds from sale of shares .....	419,536	261,335	216,637	238,546	282,455	211,885	246,117	395,104
3	Reinvestments of income .....	122,279	40,808	78,644	86,721	93,163	38,281	114,057	70,812
	Deduct:								
4	Amounts paid on redemption of shares .....	308,387	332,147	293,639	288,421	304,440	316,899	224,008	298,974
5	Commissions paid on sales .....	3,280	2,415	2,033	2,703	4,227	3,829	3,313	6,021
6	Transfers to retained earnings .....	3,630	1,221	17,657	1,411	3,289	5,111	547	6,702
7	Other deductions .....	11,541	-	2,943	37,386	32,267	5,742	2,357	142
8	<b>Closing balance of share capital and contributed surplus.</b>	<b>3,770,820</b>	<b>3,739,622</b>	<b>3,759,831</b>	<b>3,829,949</b>	<b>3,932,456</b>	<b>3,872,747</b>	<b>4,003,790</b>	<b>4,171,555</b>

**TABLEAU 77. Fonds de placement**

États financiers trimestriels - Estimations du capital-actions et du surplus d'apport

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
<b>REER:</b>								
1,560,823	1,664,802	1,707,312	1,760,362	1,816,707	2,035,843	2,109,255		1
Solde d'ouverture .....								
Ajouter:								
164,034	97,972	101,751	92,864	254,684	123,670	89,945		2
28,196	26,758	27,973	36,523	51,584	32,859	32,894		3
Recettes dues à la vente d'actions et primes reçues .....								
Bénéfices réinvestis .....								
Déduire:								
85,005	87,046	75,442	71,467	91,007	85,923	110,218		4
4,425	2,624	2,291	2,903	5,708	3,245	2,792		5
- 1,179	- 1,230	- 1,059	- 1,478	- 5,279	- 1,021	- 981		6
-	- 6,220	-	150	- 4,304	- 5,030	- 138,875		7
-	-	-	-	-	-	-		
1,664,802	1,707,312	1,760,362	1,816,707	2,035,843	2,109,255	2,258,940		8
Solde de fermeture du capital-actions et du surplus d'apport.								
<b>REEL:</b>								
136,381	151,769	155,298	158,790	168,743	172,184	164,625		1
Solde d'ouverture .....								
Ajouter:								
24,358	14,613	12,183	14,733	12,837	5,534	4,140		2
1,385	1,686	2,339	4,359	2,364	1,170	1,172		3
Recettes dues à la vente d'actions et primes reçues .....								
Bénéfices réinvestis .....								
Déduire:								
10,190	12,636	10,934	8,969	11,579	14,123	10,781		4
160	124	93	168	181	140	116		5
5	10	3	2	-	-	-		6
-	-	-	-	-	-	- 2,164		7
-	-	-	-	-	-	-		
151,769	155,298	158,790	168,743	172,184	164,625	161,204		8
Solde de fermeture du capital-actions et du surplus d'apport.								
<b>Non-enregistré:</b>								
2,474,351	2,641,412	2,788,455	3,065,203	3,262,866	3,666,216	3,795,895		1
Solde d'ouverture .....								
Ajouter:								
385,235	436,760	535,761	486,230	553,263	460,868	554,669		2
45,008	16,547	49,896	58,297	106,750	22,113	90,852		3
Recettes dues à la vente d'actions et primes reçues .....								
Bénéfices réinvestis .....								
Déduire:								
260,531	293,808	317,538	327,694	267,298	349,973	353,733		4
3,988	5,848	5,338	8,006	6,730	6,243	5,058		5
- 2,974	388	- 13,967	11,314	- 6,369	- 5,698	- 1,113		6
1,637	6,220	-	- 150	- 10,996	2,784	- 16,610		7
-	-	-	-	-	-	-		
2,641,412	2,788,455	3,065,203	3,262,866	3,666,216	3,795,895	4,100,348		8
Solde de fermeture du capital-actions et du surplus d'apport.								
<b>Total:</b>								
4,171,555	4,457,983	4,651,065	4,984,355	5,248,316	5,874,243	6,069,775		1
Solde d'ouverture .....								
Ajouter:								
573,627	549,345	649,695	593,827	820,784	590,072	648,754		2
74,589	44,991	80,208	99,179	160,698	56,142	124,918		3
Recettes dues à la vente d'actions et primes reçues .....								
Bénéfices réinvestis .....								
Déduire:								
355,726	393,490	403,914	408,130	369,884	450,019	474,732		4
8,573	8,596	7,722	11,077	12,619	9,628	7,966		5
- 4,148	- 832	- 15,023	9,838	- 11,648	- 6,719	- 2,094		6
1,637	-	-	-	- 15,300	- 2,246	- 157,649		7
-	-	-	-	-	-	-		
4,457,983	4,651,065	4,984,355	5,248,316	5,874,243	6,069,775	6,520,492		8
Solde de fermeture du capital-actions et du surplus d'apport.								

**TABLE 78. Investment Funds**  
 Quarterly Statements of Estimated Changes in Financial Position(1)

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
thousands of dollars - milliers de dollars									
<b>Sources of financing</b>									
<b>Internal:</b>									
1	Net income before extraordinary transactions .....	79,051	80,759	83,125	82,552	78,764	81,595	85,253	80,082
2	Deduct transactions requiring cash outflows:								
3	Dividends .....	138,495	65,840	103,806	130,729	117,838	61,998	145,801	93,249
3	Other .....	54	18	- 94	- 51	796	- 54	- 118	58
4	<b>Net internal sources of financing .....</b>	<b>- 59,498</b>	<b>14,901</b>	<b>- 20,587</b>	<b>- 48,126</b>	<b>- 39,870</b>	<b>19,651</b>	<b>- 60,430</b>	<b>- 13,225</b>
<b>External:</b>									
5	Share capital .....	225,941	32,419	416	34,143	66,862	- 70,562	132,853	160,930
6	Bank loans .....	- 767	8,216	855	- 2,628	365	- 4,212	- 1,244	- 8,526
Accounts payable:									
7	Due to brokers .....	26,927	- 10,475	- 24,364	- 6,142	- 1,104	- 14,880	46,245	2,340
8	Dividends payable .....	- 7,566	2,305	- 6,689	19,083	- 20,031	- 1,523	5,538	128
9	Income taxes .....	- 1,255	1,612	790	2,866	- 3,353	1,573	- 1,839	2,158
10	Other liabilities .....	- 424	4,172	1,557	- 2,965	680	- 7,878	2,036	852
11	<b>Total of items 4 to 10 .....</b>	<b>183,358</b>	<b>- 11,688</b>	<b>- 48,854</b>	<b>- 3,769</b>	<b>1,549</b>	<b>- 77,831</b>	<b>125,647</b>	<b>144,657</b>
<b>Applications</b>									
Cash and demand deposits:									
Chartered banks:									
12	Canadian currency .....	2,109	- 36,606	- 15,574	- 5,621	15,729	- 8,938	4,683	4,721
13	Foreign currency .....	- 13,676	- 7,016	2,149	762	9,854	- 5,491	18,930	- 19,297
14	Branches of Canadian banks outside Canada .....	5,837	- 3,411	1,780	2,229	6,033	7,091	- 2,139	- 5,099
Other institutions:									
15	In Canada .....	2,801	5,934	- 9,452	1,495	- 4,952	42	172	- 231
16	Outside Canada .....	586	- 509	- 67	119	208	- 103	14	1,071
Investments in Canada:									
Term deposits:									
17	Chartered banks .....	9,868	- 15,558	5,726	4,115	5,762	36,797	24,674	- 1,669
18	Trust Companies .....	- 12,597	- 33	363	989	- 785	1,315	1,273	3,610
19	Other institutions .....	- 1,302	- 295	1,763	- 1,566	- 197	2,487	468	2,691
Short-term bills and notes:									
20	Canada treasury bills .....	23,599	- 8,157	9,894	- 1,742	13,509	15,827	15,468	2,640
21	Provincial treasury bills and notes .....	4,381	- 4,445	2,669	- 5,781	2,132	13,384	413	5,709
22	Municipal notes .....	-	-	-	-	-	-	-	-
23	Chartered bank bearer term notes .....	8,570	1,408	830	7,190	4,512	453	6,314	7,281
24	Commercial and finance company paper and bankers' acceptances .....	3,749	- 50,543	- 12,515	6,432	- 5,530	2,901	838	- 14,929
Mortgages and sales agreements:									
25	National Housing Act .....	- 1,687	833	- 2,912	- 3,457	- 3,740	6,450	1,100	907
Conventional mortgages:									
26	Residential .....	- 16,968	- 29,705	- 51,121	- 57,049	- 49,016	- 70,587	- 33,734	- 25,625
27	Non-residential .....	- 1,889	- 689	- 343	- 291	- 710	- 36	- 214	- 279
Long-term bonds, debentures and notes:									
28	Canada .....	- 22,888	- 9,833	- 12,589	13,761	26,177	5,753	11,586	36,155
29	Provincial .....	5,318	10,319	- 1,120	- 3,942	- 1,364	- 8,569	11,670	7,237
30	Municipal .....	139	- 785	- 712	- 874	- 769	- 350	2,239	- 929
31	Corporation .....	- 1,346	8,500	- 6,120	- 3,701	7,420	- 13,422	13,791	- 28,962
Corporation shares:									
32	Preferred .....	27,482	20,244	6,865	8,595	27,791	7,391	- 1,306	9,467
33	Common .....	100,139	54,311	5,056	30,695	- 39,085	- 10,432	38,071	69,729
34	Mutual funds .....	523	58	657	60	753	818	467	- 124
35	Gold bullion and certificates .....	- 397	- 418	82	622	- 748	- 451	2,057	1,782
36	Other investments in Canada .....	-	-	-	-	-	-	-	-
Investments outside Canada:									
37	Term deposits .....	16	306	162	16,756	1,390	- 537	- 1,136	- 664
38	Short-term bills and notes .....	1,770	24,869	- 7,913	- 38,399	8,927	- 2,385	8,219	539
39	Long-term bonds, debentures and notes .....	- 6,307	- 317	16,921	1,140	- 2,526	357	1,139	- 1,484
Corporation shares:									
40	Preferred .....	763	- 1,803	- 165	372	11	1,360	- 268	395
41	Common .....	65,465	36,798	5,033	47,415	- 21,480	- 50,012	- 7,855	83,888
42	Other investments outside Canada .....	-	-	-	-	-	-	-	-
Accounts receivable:									
43	Due from brokers .....	- 3,057	4,990	14,084	- 31,251	- 916	6,790	8,128	- 9,136
44	Accrued interest, dividends and other accrued income .....	935	- 10,079	396	6,865	2,506	- 14,572	258	12,277
45	Refundable taxes .....	157	1,817	25	158	- 642	828	- 135	2,780
46	Repossession assets .....	- 80	- 221	94	67	1,261	75	517	- 497
47	Other assets .....	1,345	- 1,652	362	68	34	- 289	- 55	703
48	<b>Total of items 12 to 47 .....</b>	<b>183,358</b>	<b>- 11,688</b>	<b>- 48,854</b>	<b>- 3,769</b>	<b>1,549</b>	<b>- 77,831</b>	<b>125,647</b>	<b>144,657</b>
49	<b>Total sources of financing/applications .....</b>	<b>329,225</b>	<b>213,281</b>	<b>125,386</b>	<b>209,766</b>	<b>200,367</b>	<b>208,281</b>	<b>234,758</b>	<b>275,333</b>

(1) Refer to text, page viii.



**TABLEAU 78. Fonds de placement**

États financiers trimestriels - Estimations de l'évolution de la situation financière(1)

1983				1984				No	
1	2	3	4	1	2	3	4		
thousands of dollars - milliers de dollars									
<b>Sources de financement</b>									
<b>Internes:</b>									
74,648	76,863	82,507	88,243	90,166	96,582	110,566		Bénéfice net avant opérations extraordinaires .....	1
105,381	61,979	102,576	135,495	182,994	72,870	150,063		Déduire les opérations nécessitant un déboursement:	
- 609	- 581	- 224	- 135	27	- 1,885	14		Dividendes .....	2
- 30,124	15,465	- 19,845	- 47,117	- 92,855	25,597	- 39,511		Autres .....	3
								<b>Fonds de financement nets produits intérieurement .....</b>	<b>4</b>
<b>Externes:</b>									
283,917	192,250	318,267	273,799	598,979	186,567	290,974		Capital-actions .....	5
205	1,862	11,920	- 6,009	10,230	5,042	- 11,722		Emprunts bancaires .....	6
17,508	- 15,345	- 8,253	13,861	15,365	- 23,375	29,853		Comptes à payer:	
1,442	- 3,642	- 1,488	12,841	- 10,722	1,198	- 380		Montants dus aux courtiers .....	7
- 5,642	442	3,062	3,195	- 1,052	1,521	4,078		Dividendes à payer .....	8
3,037	20,183	- 5,135	- 14,582	8,604	- 1,316	897		Impôts sur le revenu .....	9
								Autres éléments du passif .....	10
<b>270,343</b>	<b>211,215</b>	<b>298,528</b>	<b>235,988</b>	<b>528,549</b>	<b>195,234</b>	<b>274,189</b>		<b>Total des postes 4 à 10 .....</b>	<b>11</b>
<b>Affectations</b>									
<b>Encaisse et dépôts à vue:</b>									
40,960	- 203	4,620	11,155	1,116	- 39,913	10,192		Banques à charte:	
14,705	- 13,883	- 4,821	6,729	3,923	1,050	- 2,493		En monnaie canadienne .....	12
- 7,890	- 2,270	21,478	- 20,758	1,784	881	3,016		En devises étrangères .....	13
								Succursales de banques canadiennes à l'étranger .....	14
792	457	93	- 76	- 562	- 387	13		Autres institutions:	
- 1,119	2,264	- 1,416	- 847	7,043	- 2,319	- 3,793		Au Canada .....	15
								À l'étranger .....	16
<b>Placements au Canada:</b>									
<b>Dépôts à terme:</b>									
- 17,814	- 19,261	1,085	- 2,481	7,899	- 13,654	- 13,337		Banques à charte .....	17
- 4,183	- 284	- 661	5,991	8,978	3,810	- 8,133		Sociétés de fiducie .....	18
607	5,226	813	1,198	- 9,343	3,287	5,040		Autres institutions .....	19
<b>Billets et effets à court terme:</b>									
99,666	65,015	125,307	2,551	68,816	97,318	136,539		Bons du Trésor du Canada .....	20
4,189	- 24,061	16,452	9,575	908	12,988	- 1,622		Bons du Trésor et effets des administrations provinciales .....	21
								Effets des administrations municipales .....	22
- 4,001	- 19,514	- 9,051	- 1,591	5,296	- 11,429	- 2,771		Effets à terme au porteur des banques à chartes .....	23
42,301	- 43,345	- 6,221	- 4,127	68,966	- 36,853	9,827		Papiers d'affaires et effets de financement et acceptations bancaires .....	24
								Hypothèques et contrat de vente:	
2,092	10,846	15,649	18,045	22,859	16,065	9,730		Prêts consentis en vertu de la Loi nationale sur l'habitation .....	25
								Hypothèques et contrat de vente:	
23,335	10,392	6,106	20,621	8,662	12,514	- 4,796		Constructions résidentielles .....	26
2,921	191	927	128	- 469	1,551	430		Constructions non-résidentielles .....	27
<b>Obligations garanties ou non et effets à long terme:</b>									
- 76,476	23,309	20,038	57,242	53,711	31,286	80,266		Du Canada .....	28
16,661	19,763	4,983	- 16,661	- 7,780	- 3,672	9,886		Des provinces .....	29
- 1,130	1,298	427	156	- 2,041	- 473	2,379		Des municipalités .....	30
44,564	6,112	- 11,432	- 21,900	5,286	4,874	- 6,187		Des sociétés .....	31
<b>Actions des sociétés:</b>									
775	14,666	31,706	31,798	1,737	43,135	32,593		Privilégiées .....	32
42,151	108,965	34,239	89,385	125,687	65,530	156,054		Ordinaires .....	33
- 1,611	- 78	- 442	- 1,334	- 461	- 169	- 1,346		Fonds mutuels .....	34
5,528	4,935	- 1,375	- 5,242	- 545	1,294	- 1,626		Or en lingots et certificats .....	35
					15	- 51		Autres placements au Canada .....	36
<b>Placements hors du Canada:</b>									
25	689	418	39,733	96	4,108	- 4,435		Dépôts à terme .....	37
- 38,829	- 10,098	19,619	137	54,360	19,577	16,737		Billets et effets à court terme .....	38
- 2,425	4,646	- 1,996	- 5,609	- 3,055	2,760	754		Obligations garanties ou non et effets à long terme .....	39
<b>Actions des sociétés:</b>									
948	- 1,084	673	1,349	11,011	33	1,080		Privilégiées .....	40
63,046	62,089	8,565	40,345	66,839	- 28,334	145,530		Ordinaires .....	41
						205		Autres placements à l'étranger .....	42
<b>Effets à recevoir:</b>									
9,856	3,595	21,818	- 22,152	16,655	23,940	- 21,846		Montants dus par les courtiers .....	43
9,906	629	- 52	2,669	20,183	- 12,508	2,242		Intérêt couru, dividendes et autres effets à recevoir .....	44
187	- 73	2,240	460	- 2,227	- 1,303	- 1,917		Impôts remboursables .....	45
- 63	132	- 239	989	33	- 84	- 95		Actif repossédé .....	46
669	150	- 1,022	488	1,030	316	- 798		Autres éléments d'actif .....	47
<b>270,343</b>	<b>211,215</b>	<b>298,528</b>	<b>235,988</b>	<b>528,549</b>	<b>195,234</b>	<b>274,189</b>		<b>Total des postes 12 à 47 .....</b>	<b>48</b>
<b>461,650</b>	<b>364,356</b>	<b>371,977</b>	<b>407,463</b>	<b>663,584</b>	<b>371,023</b>	<b>537,587</b>		<b>Total, sources de financement/affectations .....</b>	<b>49</b>

(1) Prière de se référer au texte, page viii.

**TABLE 79. Investment Funds, Equity**  
 Quarterly Statements of Estimated Assets, Liabilities and Shareholders' Equity

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>Assets at cost</b>								
1	Cash and demand deposits .....	100,899	69,665	52,001	55,653	81,538	93,465	98,024	79,595
2	Investments in Canada:								
a	Term deposits .....	54,080	60,313	67,414	67,451	51,945	70,314	82,942	82,811
b	Short-term notes:								
i	Commercial and finance company paper and bankers' acceptance .....	139,684	124,860	100,070	116,916	110,264	97,375	106,689	95,741
ii	Other .....	35,401	21,791	38,674	29,514	34,867	48,912	61,693	76,289
c	Long-term bonds and debentures:								
i	Canada .....	49,794	31,912	33,142	31,392	59,358	66,534	58,097	58,546
ii	Provincial .....	739	594	594	594	594	595	595	595
iii	Municipal .....	-	-	-	-	-	-	-	-
iv	Corporations .....	17,629	26,035	25,341	23,905	32,763	24,564	35,535	25,508
d	Mortgages and sales agreements:								
i	Loans under National Housing Act .....	-	-	-	-	-	-	-	-
ii	Conventional mortgages:								
	Residential .....	-	-	-	-	-	-	-	-
	Non residential .....	-	-	-	-	-	-	-	-
e	Corporation share:								
i	Preferred .....	174,414	197,630	204,606	213,340	243,756	254,934	248,418	261,087
ii	Common .....	1,133,955	1,232,534	1,285,621	1,323,843	1,295,879	1,269,446	1,309,934	1,373,138
f	Other investments .....	11,309	10,961	18,517	19,040	19,264	17,791	20,324	21,982
3	Investments outside Canada:								
a	Corporation shares .....	906,545	965,982	1,026,857	1,149,062	1,181,115	1,140,100	1,138,661	1,243,176
b	Other investments .....	82,569	106,903	119,757	100,545	113,370	93,025	100,148	98,411
4	Other assets .....	76,872	76,846	82,617	60,460	60,563	58,718	68,485	75,999
5	<b>Total assets at cost .....</b>	<b>2,783,890</b>	<b>2,926,026</b>	<b>3,055,211</b>	<b>3,191,715</b>	<b>3,285,276</b>	<b>3,235,773</b>	<b>3,329,545</b>	<b>3,492,878</b>
	<b>Assets at market value</b>								
6	Corporation bonds and debentures in Canada .....	19,150	26,451	24,738	21,983	27,861	19,369	32,398	25,427
7	Mortgages and sales agreements .....	-	-	-	-	-	-	-	-
8	Corporation shares in Canada .....	1,909,540	1,986,991	1,676,129	1,722,039	1,468,660	1,308,020	1,442,742	1,800,504
9	Foreign shares .....	1,201,958	1,301,537	1,270,875	1,330,622	1,270,519	1,240,547	1,215,755	1,550,000
10	Other investments .....	379,299	368,082	377,047	364,124	381,950	387,048	427,824	445,460
11	Other assets .....	177,771	146,511	134,618	116,113	142,101	152,183	166,509	155,594
12	<b>Total assets at market .....</b>	<b>3,687,718</b>	<b>3,829,572</b>	<b>3,483,407</b>	<b>3,554,881</b>	<b>3,291,091</b>	<b>3,107,167</b>	<b>3,285,228</b>	<b>3,976,985</b>
	<b>Liabilities</b>								
13	Bank loans .....	2,374	9,898	7,197	923	1,961	3,476	7,049	2,887
14	Accounts payable and other liabilities .....	62,527	54,847	46,034	63,990	42,617	28,252	51,003	79,817
20	Share capital:								
a	RRSP .....	410,153	428,067	429,307	439,463	468,077	461,905	470,899	497,781
b	RIHOSP .....	33,340	35,456	35,966	38,564	43,871	44,259	45,505	49,577
c	Non registered .....	1,338,095	1,381,428	1,451,513	1,556,340	1,651,833	1,617,229	1,730,881	1,841,834
21	Retained earnings .....	937,401	1,016,330	1,085,194	1,092,435	1,076,917	1,080,652	1,024,208	1,020,982
30	<b>Total liabilities and shareholders' equity at cost .....</b>	<b>2,783,890</b>	<b>2,926,026</b>	<b>3,055,211</b>	<b>3,191,715</b>	<b>3,285,276</b>	<b>3,235,773</b>	<b>3,329,545</b>	<b>3,492,878</b>

TABLEAU 79. Fonds de placement, avoir propre

États financiers trimestriels - Estimation de l'actif, du passif et de l'avoir des actionnaires

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
<b>Actif aux prix d'achat</b>								
99,639	89,314	123,562	117,169	117,826	89,945	100,829		Encaisse et dépôts à vue ..... 1
79,110	79,912	90,801	88,089	87,895	84,438	95,877		Placements au Canada: 2
								Dépôts à terme ..... a
								Billets et effets à court terme: b
118,526	85,730	76,668	89,777	124,057	102,045	98,913		Papiers d'affaires et effets de financement et acceptations bancaires. i
152,720	160,564	273,688	319,168	339,311	386,745	296,344		Autres ..... ii
								Obligations garanties ou non à long terme: c
20,967	18,923	20,002	19,269	19,192	49,865	115,197		Du Canada ..... i
600	2,242	1,503	732	2,408	540	6,489		Des provinces ..... ii
-	349	-	496	496	496	3,049		Des municipalités ..... iii
24,346	34,113	40,281	43,708	54,273	55,780	55,937		Des sociétés ..... iv
								Hypothèques et contrat de vente: d
-	-	-	-	-	-	-		Prêts consentis en vertu de la Loi national sur l'habitation. i
-	-	-	-	-	-	-		Prêts hypothécaires conventionnels: ii
-	-	-	-	-	-	-		Constructions résidentielles ..... ii
-	-	-	-	-	-	-		Constructions non résidentielles ..... ii
								Actions des sociétés: e
263,044	278,831	313,143	347,410	350,741	404,902	440,361		Privilégiées ..... i
1,446,574	1,599,885	1,703,721	1,833,425	1,993,277	2,080,642	2,418,430		Ordinaires ..... ii
25,908	30,785	28,916	21,478	20,520	22,965	19,765		Autres placements ..... f
1,354,709	1,456,270	1,522,120	1,617,117	1,747,539	1,771,370	2,007,378		Placements hors du Canada: 3
56,529	49,666	68,405	104,035	158,522	188,973	202,276		Action des sociétés ..... a
93,936	100,358	100,781	106,247	133,090	141,010	110,168		Autres placements ..... b
3,736,608	3,986,942	4,363,591	4,708,120	5,149,147	5,379,716	5,971,013		Autres éléments d'actif ..... 4
								<b>Total de l'actif aux prix d'achat ..... 5</b>
<b>Actif à la valeur du marché</b>								
25,933	36,517	40,438	44,939	53,942	50,854	52,066		Obligations garanties ou non des sociétés au Canada ..... 6
								Hypothèques et contrat de vente ..... 7
2,107,024	2,493,518	2,639,585	2,811,265	2,864,524	2,818,743	3,286,304		Actions des sociétés au Canada ..... 8
1,812,246	2,111,051	2,176,427	2,263,849	2,349,476	2,292,606	2,519,895		Actions étrangères ..... 9
463,468	441,292	569,184	649,210	758,778	838,692	840,400		Autres placements ..... 10
193,575	189,672	224,343	223,416	250,916	230,955	210,997		Autres éléments d'actif ..... 11
4,602,246	5,272,050	5,649,977	5,992,679	6,277,636	6,231,850	6,909,662		<b>Total de l'actif à la valeur du marché ..... 12</b>
<b>Passif</b>								
2,192	4,432	6,275	7,020	13,071	16,758	9,105		Emprunts bancaires ..... 13
85,761	91,204	78,856	97,785	89,446	79,890	98,245		Effets à payer et autres éléments du passif ..... 14
536,542	556,481	591,328	624,200	768,575	808,152	922,409		Capital-actions: 20
60,521	62,171	65,325	73,577	73,749	70,917	68,062		REER ..... a
1,980,669	2,100,592	2,354,813	2,576,171	2,899,299	2,993,304	3,289,266		REEL ..... b
1,070,923	1,172,062	1,266,994	1,329,367	1,305,007	1,410,695	1,583,926		Non enregistré ..... c
3,736,608	3,986,942	4,363,591	4,708,120	5,149,147	5,379,716	5,971,013		Bénéfices non répartis ..... 21
								<b>Total, passif et avoir des actionnaires aux prix d'achat. 30</b>

**TABLE 80. Investment Funds, Equity**  
Quarterly Statements of Estimated Revenues and Expenses

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>Revenues</b>								
1	Interest earned on:								
a	Term deposits .....	2,080	2,575	3,131	3,340	3,035	2,943	3,426	2,424
b	Bonds, debentures and serial notes .....	2,180	2,001	2,221	2,697	4,431	4,190	3,401	3,792
c	Mortgages and sales agreements .....	-	-	-	-	-	-	-	12
d	Other .....	13,003	13,983	15,311	9,948	9,879	10,940	10,999	9,201
2	Dividends .....	25,714	29,703	32,323	37,402	32,196	34,715	36,480	35,519
3	Other revenue .....	56	30	18	37	41	35	42	26
4	<b>Total revenue .....</b>	<b>43,033</b>	<b>48,292</b>	<b>53,004</b>	<b>53,424</b>	<b>49,582</b>	<b>52,823</b>	<b>54,348</b>	<b>50,974</b>
	<b>Expenses</b>								
5	Management fees .....	9,178	9,773	9,498	9,206	9,329	8,859	8,683	10,649
6	Other expenses .....	1,174	1,697	1,545	1,703	1,689	2,178	2,103	1,767
7	Income taxes .....	4,449	6,373	7,470	7,006	5,415	6,539	6,387	6,247
8	<b>Net income before extraordinary transactions .....</b>	<b>28,232</b>	<b>30,449</b>	<b>34,491</b>	<b>35,509</b>	<b>33,149</b>	<b>35,247</b>	<b>37,175</b>	<b>32,311</b>
9	Realized gains (losses) .....	58,590	67,262	99,345	37,853	14,454	-12,295	5,474	18,828
10	Other extraordinary transactions .....	1,201	-253	126	-332	1,140	1,886	-2,558	-2,170
11	<b>Net income .....</b>	<b>88,023</b>	<b>97,458</b>	<b>133,962</b>	<b>73,030</b>	<b>48,743</b>	<b>24,838</b>	<b>40,091</b>	<b>48,969</b>
12	<b>Dividends declared .....</b>	<b>92,383</b>	<b>15,029</b>	<b>55,737</b>	<b>78,624</b>	<b>77,481</b>	<b>14,638</b>	<b>95,829</b>	<b>45,072</b>

**TABLE 81. Investment Funds, Equity**  
Quarterly Statements of Estimated Share Capital and Contributed Surplus

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
1	Opening balance .....	1,540,703	1,781,588	1,844,951	1,916,786	2,034,367	2,163,781	2,123,393	2,247,285
	Add:								
2	Sales of shares .....	326,502	218,539	171,700	187,351	206,023	145,884	177,931	288,172
3	Reinvestment of income .....	86,575	6,867	41,405	53,373	59,779	7,046	81,321	34,223
	Deduct:								
4	Redemptions .....	162,273	163,652	161,144	155,139	169,041	195,358	133,857	186,015
5	Commissions .....	2,024	1,873	1,588	1,755	2,638	2,911	2,327	3,618
6	Other .....	7,895	-3,482	-21,462	-33,751	-35,291	-4,951	-824	-9,145
7	<b>Closing balance .....</b>	<b>1,781,588</b>	<b>1,844,951</b>	<b>1,916,786</b>	<b>2,034,367</b>	<b>2,163,781</b>	<b>2,123,393</b>	<b>2,247,285</b>	<b>2,389,192</b>

**TABLEAU 80. Fonds de placement, avoir propre**  
États financiers trimestriels - Estimation des revenus et des dépenses

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
								<b>Revenus</b>
								Intrêts gagnés sur:
2,087	2,165	1,892	1,873	1,857	2,028	2,285		Dépôts à terme ..... 1
2,165	2,217	2,412	2,497	2,475	2,998	5,891		Obligations, garanties ou non, et billets remboursables par série ..... 2
-	-	-	-	-	-	-		Hypothèques et contrat de vente ..... 3
8,259	7,710	10,541	12,506	15,673	17,460	19,375		Autres ..... 4
32,228	35,401	41,906	44,256	44,051	47,141	56,435		Dividendes ..... 5
3	6	5	6	11	6	44		Autres revenus ..... 6
<b>44,742</b>	<b>47,499</b>	<b>56,756</b>	<b>61,138</b>	<b>64,067</b>	<b>69,633</b>	<b>84,030</b>		<b>Total des revenus ..... 7</b>
								<b>Dépenses</b>
12,372	14,606	17,563	17,432	19,175	18,965	20,694		Frais de gestion ..... 8
2,009	2,184	2,105	2,370	2,363	2,645	2,496		Autres dépenses ..... 9
3,440	2,905	4,823	5,144	5,210	7,935	10,470		Impôts sur le revenu ..... 10
<b>26,921</b>	<b>27,804</b>	<b>32,265</b>	<b>36,192</b>	<b>37,319</b>	<b>40,088</b>	<b>50,370</b>		<b>Bénéfice net avant opérations extraordinaires ..... 11</b>
80,244	86,221	128,740	98,999	80,907	84,355	89,997		Gains (ou pertes) réalisés ..... 12
771	1,262	73	- 810	3,253	3,710	3,232		Autres opérations extraordinaires ..... 13
<b>107,936</b>	<b>115,287</b>	<b>161,078</b>	<b>134,381</b>	<b>121,479</b>	<b>128,153</b>	<b>143,599</b>		<b>Bénéfice net ..... 14</b>
<b>54,328</b>	<b>14,640</b>	<b>52,187</b>	<b>84,255</b>	<b>128,115</b>	<b>19,439</b>	<b>96,950</b>		<b>Dividendes déclarés ..... 15</b>

**TABLEAU 81. Fonds de placement, avoir propre**  
États financiers trimestriels - Estimation du capital-action et du surplus d'apport

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
2,389,192	2,577,732	2,719,244	3,011,466	3,273,948	3,741,623	3,872,373		Solde d'ouverture ..... 1
405,378	415,510	510,489	443,184	591,295	374,839	456,064		Ajouter:
40,609	9,399	42,211	59,954	117,643	14,680	82,662		Ventes d'actions ..... 2
								Bénéfices réinvestis ..... 3
255,418	273,336	268,659	219,802	258,338	260,344	235,924		Déduire:
4,626	6,185	6,002	8,742	8,627	7,292	6,289		Rachats ..... 4
- 2,597	- 124	- 14,183	12,112	- 25,702	- 8,867	- 110,851		Commissions ..... 5
								Autres ..... 6
<b>2,577,732</b>	<b>2,719,244</b>	<b>3,011,466</b>	<b>3,273,948</b>	<b>3,741,623</b>	<b>3,872,373</b>	<b>4,279,737</b>		<b>Solde de fermeture ..... 7</b>

**TABLE 82. Investment Funds, Mortgage**  
 Quarterly Statements of Estimated Assets, Liabilities and Shareholders' Equity

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>Assets at cost</b>								
1	Cash and demand deposits .....	17,701	12,699	10,200	9,494	23,525	5,813	8,549	14,794
2	Investments in Canada:								
a	Term deposits .....	29,772	8,418	7,431	10,561	11,725	48,061	57,660	65,351
b	Short-term notes:								
i	Commercial and finance company paper and bankers' acceptance .....	19,910	6,846	7,243	9,194	15,627	15,956	31,989	52,018
ii	Other .....	37	866	779	39	367	404	477	749
c	Long-term bonds and debentures:								
i	Canada .....	26,199	22,085	21,473	20,883	17,946	19,833	14,251	14,873
ii	Provincial .....	5,062	4,603	3,845	3,711	2,613	3,175	3,845	3,937
iii	Municipal .....	3,884	2,759	2,198	2,249	1,754	1,238	1,332	2,215
iv	Corporations .....	7,724	7,519	3,287	3,153	3,168	2,758	1,633	1,730
d	Mortgages and sales agreements:								
i	Loans under National Housing Act .....	82,652	84,213	81,938	72,411	64,788	72,198	74,609	76,492
ii	Conventional mortgages:								
	Residential .....	1,193,554	1,164,751	1,113,422	1,060,524	1,016,306	945,582	914,302	890,043
	Non residential .....	13,982	13,293	12,950	12,659	11,948	11,912	11,698	11,419
e	Corporation share:								
i	Preferred .....	-	-	-	-	-	-	-	-
ii	Common .....	-	-	-	-	-	-	-	-
f	Other investments .....	-	-	-	-	-	-	-	-
3	Investments outside Canada:								
a	Corporation shares .....	-	-	-	-	-	-	-	-
b	Other investments .....	-	-	-	-	-	-	-	-
4	Other assets .....	16,340	11,958	12,877	20,162	22,924	12,897	15,748	13,333
5	<b>Total assets at cost .....</b>	<b>1,416,817</b>	<b>1,340,010</b>	<b>1,277,643</b>	<b>1,225,040</b>	<b>1,192,691</b>	<b>1,139,827</b>	<b>1,136,098</b>	<b>1,146,954</b>
	<b>Assets at market value</b>								
6	Corporation bonds and debentures in Canada .....	6,143	5,598	2,574	2,668	2,675	2,270	1,318	1,534
7	Mortgages and sales agreements .....	1,196,542	1,130,740	1,054,512	1,060,257	1,003,747	954,908	961,315	976,669
8	Corporation shares in Canada .....	-	-	-	-	-	-	-	-
9	Foreign shares .....	-	-	-	-	-	-	-	-
10	Other investments .....	79,924	39,669	35,509	41,758	46,397	84,727	115,874	139,233
11	Other assets .....	34,041	24,657	23,077	29,656	46,449	18,710	15,748	28,127
12	<b>Total assets at market .....</b>	<b>1,316,650</b>	<b>1,200,664</b>	<b>1,115,672</b>	<b>1,134,339</b>	<b>1,099,268</b>	<b>1,060,615</b>	<b>1,094,255</b>	<b>1,145,563</b>
	<b>Liabilities</b>								
13	Bank loans .....	5,564	6,427	9,501	13,297	9,462	2,605	3,569	137
14	Accounts payable and other liabilities .....	25,426	27,293	23,417	21,836	24,765	18,729	20,158	21,779
20	Share capital:								
a	RRSP .....	864,236	824,322	803,037	774,805	762,619	737,526	737,275	745,312
b	RHOSP .....	35,632	33,652	32,524	33,006	32,514	31,819	31,637	32,461
c	Non registered .....	486,952	449,826	413,899	389,299	372,309	359,183	353,324	357,135
21	Retained earnings .....	- 993	- 1,510	- 4,735	- 7,203	- 8,978	- 10,035	- 9,865	- 9,870
30	<b>Total liabilities and shareholders' equity at cost .....</b>	<b>1,416,817</b>	<b>1,340,010</b>	<b>1,277,643</b>	<b>1,225,040</b>	<b>1,192,691</b>	<b>1,139,827</b>	<b>1,136,098</b>	<b>1,146,954</b>

**TABLEAU 82. Fonds de placement, hypothèque**

États financiers trimestriels - Estimation de l'actif, du passif et de l'avoir des actionnaires

1983				1984				No	
1	2	3	4	1	2	3	4		
thousands of dollars - milliers de dollars									
<b>Actif aux prix d'achat</b>									
36,224	30,088	25,267	25,338	25,006	18,958	14,982		Encaisse et dépôts à vue .....	1
Placements au Canada:								2	
40,275	37,540	28,219	35,202	46,441	43,541	40,094		Dépôts à terme .....	a
Billets et effets à court terme:								b	
65,094	67,154	63,353	45,547	46,839	22,163	26,886		Papiers d'affaires et effets de financement et acceptations bancaires .....	i
752	3,179	11,282	12,154	11,120	15,361	11,178		Autres .....	ii
Obligations garanties ou non à long terme:								c	
8,411	12,803	10,016	14,326	45,491	38,019	33,411		Du Canada .....	i
5,951	6,375	9,665	10,007	9,881	9,861	11,053		Des provinces .....	ii
1,086	1,135	1,626	1,570	1,029	537	1,081		Des municipalités .....	iii
3,666	4,473	9,831	5,654	8,343	8,059	9,499		Des sociétés .....	iv
Hypothèques et contrat de vente:								d	
79,976	92,172	108,782	127,922	151,372	168,231	178,866		Prêts consentis en vertu de la Loi national sur l'habitation .....	i
916,540	927,247	935,491	956,145	967,089	980,355	980,305		Prêts hypothécaires conventionnels:	ii
14,340	14,607	15,534	15,662	15,193	16,744	17,174		Constructions résidentielles .....	
								Constructions non résidentielles .....	
Actions des sociétés:								e	
								Privilégiées .....	i
				82	93	82		Ordinaires .....	ii
								Autres placements .....	f
Placements hors du Canada:								3	
								Action des sociétés .....	a
					298	298		Autres placements .....	b
14,714	14,310	22,363	13,556	15,359	16,945	18,292		Autres éléments d'actif .....	4
<b>1,187,029</b>	<b>1,211,083</b>	<b>1,241,429</b>	<b>1,263,083</b>	<b>1,343,245</b>	<b>1,339,165</b>	<b>1,343,201</b>		<b>Total de l'actif aux prix d'achat .....</b>	<b>5</b>
<b>Actif à la valeur du marché</b>									
3,429	4,147	9,590	5,477	8,110	7,465	9,261		Obligations garanties ou non des sociétés au Canada .....	6
1,022,827	1,051,146	1,069,588	1,126,454	1,143,972	1,141,630	1,170,438		Hypothèques et contrat de vente .....	7
				52	49	41		Actions des sociétés au Canada .....	8
								Actions étrangères .....	9
121,878	128,257	124,118	118,643	158,841	127,491	124,718		Autres placements .....	10
50,938	44,398	47,630	38,894	40,365	35,903	33,274		Autres éléments d'actif .....	11
<b>1,199,072</b>	<b>1,227,948</b>	<b>1,250,926</b>	<b>1,289,468</b>	<b>1,351,340</b>	<b>1,312,538</b>	<b>1,337,732</b>		<b>Total de l'actif à la valeur du marché .....</b>	<b>12</b>
<b>Passif</b>									
1,498	1,120	7,925	2,433	5,839	6,582	3,618		Emprunts bancaires .....	13
21,219	24,028	23,277	23,193	42,615	23,194	24,191		Effets à payer et autres éléments du passif .....	14
Capital-actions:								20	
779,312	794,584	812,347	826,495	874,234	887,695	891,903		REER .....	a
33,616	33,125	32,566	33,317	35,098	35,085	35,479		REEL .....	b
361,734	368,356	375,425	388,047	395,930	398,946	400,928		Non enregistré .....	c
- 10,350	- 10,130	- 10,111	- 10,402	- 10,471	- 12,337	- 12,918		Bénéfices non répartis .....	21
<b>1,187,029</b>	<b>1,211,083</b>	<b>1,241,429</b>	<b>1,263,083</b>	<b>1,343,245</b>	<b>1,339,165</b>	<b>1,343,201</b>		<b>Total, passif et avoir des actionnaires aux prix d'achat.</b>	<b>30</b>

**TABLE 83. Investment Funds, Mortgage**  
Quarterly Statements of Estimated Revenues and Expenses

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>Revenues</b>								
1	Interest earned on:								
a	Term deposits .....	1,307	969	370	384	370	1,404	2,024	1,741
b	Bonds, debentures and serial notes .....	993	955	830	744	622	713	615	663
c	Mortgages and sales agreements .....	35,180	35,357	33,950	32,499	30,873	30,204	30,324	30,398
d	Other .....	1,531	756	880	606	966	625	1,160	1,462
2	Dividends .....	-	-	-	-	-	-	-	-
3	Other revenue .....	-	-	-	-	-	-	-	-
4	<b>Total revenue .....</b>	<b>39,011</b>	<b>38,037</b>	<b>36,030</b>	<b>34,233</b>	<b>32,831</b>	<b>32,946</b>	<b>34,123</b>	<b>34,264</b>
	<b>Expenses</b>								
5	Management fees .....	3,164	2,985	2,743	2,731	2,675	2,608	2,609	2,738
6	Other expenses .....	375	480	922	769	349	360	294	308
7	Income taxes .....	-	-	-	-	-	-	-	-
8	<b>Net income before extraordinary transactions .....</b>	<b>35,472</b>	<b>34,572</b>	<b>32,365</b>	<b>30,733</b>	<b>29,807</b>	<b>29,978</b>	<b>31,220</b>	<b>31,218</b>
9	Realized gains (losses) .....	- 453	- 509	- 3,114	- 1,178	- 1,656	- 1,024	156	5
10	Other extraordinary transactions .....	-	-	-	-	-	-	-	-
11	<b>Net income .....</b>	<b>35,019</b>	<b>34,063</b>	<b>29,251</b>	<b>29,555</b>	<b>28,151</b>	<b>28,954</b>	<b>31,376</b>	<b>31,223</b>
12	<b>Dividends declared .....</b>	<b>35,520</b>	<b>34,580</b>	<b>32,476</b>	<b>30,759</b>	<b>29,858</b>	<b>30,011</b>	<b>31,206</b>	<b>31,228</b>

**TABLE 84. Investment Funds, Mortgage**  
Quarterly Statements of Estimated Share Capital and Contributed Surplus

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
1	Opening balance .....	1,414,410	1,386,820	1,307,800	1,249,460	1,197,110	1,167,442	1,128,528	1,122,236
	Add:								
2	Sales of shares .....	42,686	14,738	13,934	17,671	35,868	17,970	16,163	31,702
3	Reinvestment of income .....	27,873	27,284	26,283	25,565	24,487	24,219	25,114	25,938
	Deduct:								
4	Redemptions .....	97,457	120,777	98,327	96,244	88,900	80,454	46,899	43,510
5	Commissions .....	692	265	230	606	1,189	649	670	1,467
6	Other .....	-	-	-	- 1,264	- 66	-	-	- 9
7	<b>Closing balance .....</b>	<b>1,386,820</b>	<b>1,307,800</b>	<b>1,249,460</b>	<b>1,197,110</b>	<b>1,167,442</b>	<b>1,128,528</b>	<b>1,122,236</b>	<b>1,134,908</b>



**TABLEAU 83. Fonds de placement, hypothèque**

États financiers trimestriels - Estimation des revenus et des dépenses

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
								<b>Revenus</b>
								Intérêts gagnés sur: 1
1,388	1,181	874	797	831	962	1,063		Dépôts à terme ..... a
572	635	803	960	1,040	1,065	1,445		Obligations, garanties ou non, et billets remboursables par série. b
31,063	32,217	32,704	34,095	34,661	35,825	37,197		Hypothèques et contrat de vente ..... c
1,761	1,675	1,955	1,661	1,771	2,261	1,483		Autres ..... d
-	-	-	-	-	-	-		Dividendes ..... 2
-	-	-	-	-	-	-		Autres revenus ..... 3
<b>34,784</b>	<b>35,708</b>	<b>36,336</b>	<b>37,513</b>	<b>38,303</b>	<b>40,113</b>	<b>41,188</b>		<b>Total des revenus ..... 4</b>
								<b>Dépenses</b>
2,829	3,305	3,429	3,542	3,628	3,625	3,656		Frais de gestion ..... 5
294	285	290	288	341	363	397		Autres dépenses ..... 6
-	-	-	-	-	-	-		Impôts sur le revenu ..... 7
<b>31,661</b>	<b>32,118</b>	<b>32,617</b>	<b>33,683</b>	<b>34,334</b>	<b>36,125</b>	<b>37,135</b>		<b>Bénéfice net avant opérations extraordinaires ..... 8</b>
- 551	289	17	- 294	- 163	- 1,896	- 494		Gains (ou pertes) réalisés ..... 9
35	-	-	-	-	42	-		Autres opérations extraordinaires ..... 10
<b>31,145</b>	<b>32,407</b>	<b>32,634</b>	<b>33,389</b>	<b>34,171</b>	<b>34,271</b>	<b>36,641</b>		<b>Bénéfice net ..... 11</b>
<b>31,640</b>	<b>32,152</b>	<b>32,615</b>	<b>33,680</b>	<b>34,241</b>	<b>36,137</b>	<b>37,217</b>		<b>Dividendes déclarés ..... 12</b>

**TABLEAU 84. Fonds de placement, hypothèque**

États financiers trimestriels - Estimation du capital-action et du surplus d'apport

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
1,134,908	1,174,662	1,196,065	1,220,338	1,247,859	1,305,262	1,321,726		Solde d'ouverture ..... 1
60,316	41,055	32,232	41,416	76,264	42,299	29,695		Ajouter:
26,492	26,781	27,500	28,522	29,059	30,335	31,410		Ventes d'actions ..... 2
								Bénéfices réinvestis ..... 3
44,918	45,128	34,395	40,869	45,405	54,679	53,379		Déduire:
2,136	1,305	1,064	1,548	2,515	1,491	1,142		Rachats ..... 4
-	-	-	-	-	-	-		Commissions ..... 5
-	-	-	-	-	-	-		Autres ..... 6
<b>1,174,662</b>	<b>1,196,065</b>	<b>1,220,338</b>	<b>1,247,859</b>	<b>1,305,262</b>	<b>1,321,726</b>	<b>1,328,310</b>		<b>Solde de fermeture ..... 7</b>

**TABLE 85. Investment Funds, Income**  
 Quarterly Statements of Estimated Assets, Liabilities and Shareholders' Equity

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>Assets at cost</b>								
1	Cash and demand deposits .....	13,878	10,555	9,274	6,359	7,204	6,332	12,078	5,531
2	Investments in Canada:								
a	Term deposits .....	4,726	1,877	3,615	3,655	2,910	12,489	16,677	13,705
b	Short-term notes:								
i	Commercial and finance company paper and bankers' acceptance .....	71,096	48,441	60,319	47,954	42,643	58,104	41,589	17,579
ii	Other .....	25,044	26,631	21,346	30,176	44,648	60,230	70,214	70,976
c	Long-term bonds and debentures:								
i	Canada .....	176,554	176,059	159,687	174,319	172,660	167,635	194,697	233,982
ii	Provincial .....	67,065	76,669	75,630	69,456	68,060	58,000	69,060	77,436
iii	Municipal .....	2,511	2,552	1,904	1,306	926	977	3,117	1,311
iv	Corporations .....	134,585	131,968	125,926	121,905	123,883	111,674	114,797	97,177
d	Mortgages and sales agreements:								
i	Loans under National Housing Act .....	26,288	25,380	24,743	24,200	23,151	21,941	20,630	19,670
ii	Conventional mortgages:								
	Residential .....	38,100	37,167	36,199	37,853	37,355	36,929	34,073	32,581
	Non residential .....	77	77	77	77	78	78	78	78
e	Corporation share:								
i	Preferred .....	327	50	50	50	75	310	745	55
ii	Common .....	14,106	14,044	12,923	13,420	3,251	2,397	2,392	2,617
f	Other investments .....	456	444	426	431	421	411	402	402
3	Investments outside Canada:								
a	Corporation shares .....	713	593	146	146	146	146	10	-
b	Other investments .....	389	542	122	-	78	-	746	990
4	Other assets .....	16,365	15,678	22,451	14,252	18,484	21,595	17,690	18,718
5	<b>Total assets at cost .....</b>	<b>592,280</b>	<b>568,727</b>	<b>554,838</b>	<b>545,559</b>	<b>545,973</b>	<b>559,248</b>	<b>598,995</b>	<b>592,808</b>
	<b>Assets at market value</b>								
6	Corporation bonds and debentures in Canada .....	112,220	105,243	89,871	99,235	100,326	88,742	103,446	94,749
7	Mortgages and sales agreements .....	60,053	56,571	54,117	58,177	56,975	55,548	52,660	51,368
8	Corporation shares in Canada .....	15,076	13,094	10,813	11,941	2,667	1,977	2,931	2,548
9	Foreign shares .....	712	581	152	174	164	178	10	-
10	Other investments .....	326,138	305,921	278,523	308,723	315,814	336,233	407,938	430,515
11	Other assets .....	30,243	26,233	31,725	20,611	25,688	27,927	17,690	24,249
12	<b>Total assets at market .....</b>	<b>544,442</b>	<b>507,643</b>	<b>465,201</b>	<b>498,861</b>	<b>501,634</b>	<b>510,605</b>	<b>584,675</b>	<b>603,429</b>
	<b>Liabilities</b>								
13	Bank loans .....	233	62	544	394	3,556	4,686	1,393	461
14	Accounts payable and other liabilities .....	26,895	30,322	14,776	12,156	8,435	6,251	34,051	9,094
20	Share capital:								
a	RRSP .....	297,896	293,795	299,199	300,547	302,388	310,911	311,528	317,730
b	RHOSP .....	53,317	51,513	51,671	52,601	51,571	51,646	52,069	54,343
c	Non registered .....	251,199	241,563	242,715	245,324	247,274	258,269	270,672	275,382
21	Retained earnings .....	37,260	48,528	54,067	65,463	67,251	72,515	70,718	64,202
30	<b>Total liabilities and shareholders' equity at cost .....</b>	<b>592,280</b>	<b>568,727</b>	<b>554,838</b>	<b>545,559</b>	<b>545,973</b>	<b>559,248</b>	<b>598,995</b>	<b>592,808</b>

TABLEAU 85. Fonds de placement, revenu fixe

États financiers trimestriels - Estimation de l'actif, du passif et de l'avoir des actionnaires

1983				1984				No	
1	2	3	4	1	2	3	4		
thousands of dollars - milliers de dollars									
<b>Actif aux prix d'achat</b>									
11,228	14,258	4,784	7,396	12,366	5,617	6,937		Encaisse et dépôts à vue .....	1
								<b>Placements au Canada</b> .....	2
21,127	8,741	8,410	813	300	100	1,645		Dépôts à terme .....	a
								<b>Billets et effets à court terme:</b> .....	b
24,019	11,410	18,052	26,656	60,050	69,885	78,121		Papiers d'affaires et effets de financement et acceptations bancaires .....	i
94,396	105,565	117,046	81,229	137,140	184,451	201,586		Autres .....	ii
								<b>Obligations garanties ou non à long terme:</b> .....	c
204,492	227,740	250,705	303,858	326,035	324,631	350,353		Du Canada .....	i
93,625	111,962	113,369	97,220	87,681	84,209	89,031		Des provinces .....	ii
1,310	2,211	2,497	2,988	1,488	1,488	3,270		Des municipalités .....	iii
141,406	137,824	115,234	94,225	85,505	88,171	80,238		Des sociétés .....	iv
								<b>Hypothèques et contrat de vente:</b> .....	d
18,323	16,973	16,012	14,920	14,329	13,501	12,558		Prêts consentis en vertu de la Loi national sur l'habitation .....	i
29,420	29,043	27,056	27,052	24,860	24,203	19,375		Prêts hypothécaires conventionnels: .....	ii
78	-	-	-	-	-	-		Constructions résidentielles .....	
								Constructions non résidentielles .....	
								<b>Actions des sociétés:</b> .....	e
107	223	306	302	224	124	695		Privilégiées .....	i
2,067	1,935	1,924	1,897	3,392	3,383	11,683		Ordinaires .....	ii
393	383	373	357	344	330	309		Autres placements .....	f
								<b>Placements hors du Canada:</b> .....	3
-	-	-	-	-	-	292		Action des sociétés .....	a
1,690	3,791	3,571	4,668	1,251	1,251	1,251		Autres placements .....	b
19,943	18,360	32,628	16,359	25,080	25,940	34,777		Autres éléments d'actif .....	4
<b>663,624</b>	<b>690,419</b>	<b>711,967</b>	<b>679,940</b>	<b>780,045</b>	<b>827,284</b>	<b>892,121</b>		<b>Total de l'actif aux prix d'achat</b> .....	5
<b>Actif à la valeur du marché</b>									
140,032	137,959	112,512	90,850	78,476	78,972	76,014		Obligations garanties ou non des sociétés au Canada .....	6
48,716	46,825	43,579	42,513	39,540	37,651	31,856		Hypothèques et contrat de vente .....	7
2,559	2,547	2,489	2,483	3,664	3,489	12,524		Actions des sociétés au Canada .....	8
-	-	-	-	-	-	318		Actions étrangères .....	9
453,578	482,573	521,283	517,214	596,060	642,077	723,703		Autres placements .....	10
31,171	32,618	37,412	28,150	37,446	31,557	41,714		Autres éléments d'actif .....	11
<b>676,056</b>	<b>702,522</b>	<b>717,275</b>	<b>681,210</b>	<b>755,185</b>	<b>793,746</b>	<b>886,129</b>		<b>Total de l'actif à la valeur du marché</b> .....	12
<b>Passif</b>									
-	-	3,272	2,010	2,783	3,395	2,290		Emprunts bancaires .....	13
20,055	13,441	14,726	11,196	14,718	20,002	35,098		Effets à payer et autres éléments du passif .....	14
								<b>Capital-actions:</b> .....	20
348,948	356,247	356,687	366,012	393,034	413,408	444,628		REER .....	a
57,632	60,002	60,899	61,849	63,337	58,623	57,663		REEL .....	b
299,009	319,507	334,965	298,648	370,987	403,645	410,154		Non enregistré .....	c
- 62,020	- 58,778	- 58,582	- 59,775	- 64,814	- 71,789	- 57,712		Bénéfices non répartis .....	21
<b>663,624</b>	<b>690,419</b>	<b>711,967</b>	<b>679,940</b>	<b>780,045</b>	<b>827,284</b>	<b>892,121</b>		<b>Total, passif et avoir des actionnaires aux prix d'achat.</b> .....	30

**TABLE 86. Investment Funds, Income**  
 Quarterly Statements of Estimated Revenues and Expenses

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>Revenues</b>								
1	Interest earned on:								
a	Term deposits .....	264	182	182	173	124	452	614	508
b	Bonds, debentures and serial notes .....	10,983	10,627	11,371	11,352	11,734	11,463	11,092	12,470
c	Mortgages and sales agreements .....	1,731	1,710	1,670	1,648	1,664	1,671	1,664	1,703
d	Other .....	3,344	4,142	3,911	4,060	3,407	4,028	4,728	3,372
2	Dividends .....	202	227	259	248	83	97	28	42
3	Other revenue .....	11	5	5	5	4	-	1	-
4	<b>Total revenue .....</b>	<b>16,535</b>	<b>16,893</b>	<b>17,398</b>	<b>17,486</b>	<b>17,016</b>	<b>17,711</b>	<b>18,127</b>	<b>18,095</b>
	<b>Expenses</b>								
5	Management fees .....	1,029	1,010	1,009	1,042	1,066	1,165	1,121	1,357
6	Other expenses .....	159	145	120	134	142	176	148	185
7	Income taxes .....	-	-	-	-	-	-	-	-
8	<b>Net income before extraordinary transactions .....</b>	<b>15,347</b>	<b>15,738</b>	<b>16,269</b>	<b>16,310</b>	<b>15,808</b>	<b>16,370</b>	<b>16,858</b>	<b>16,553</b>
9	Realized gains (losses) .....	4,832	13,035	7,081	5,417	6,999	4,140	411	6,548
10	Other extraordinary transactions .....	-	1	-	17	85	15	17	32
11	<b>Net income .....</b>	<b>10,515</b>	<b>2,702</b>	<b>9,188</b>	<b>10,910</b>	<b>8,894</b>	<b>12,245</b>	<b>17,286</b>	<b>23,133</b>
12	<b>Dividends declared .....</b>	<b>10,592</b>	<b>16,231</b>	<b>15,593</b>	<b>21,346</b>	<b>10,499</b>	<b>17,349</b>	<b>18,766</b>	<b>16,949</b>

**TABLE 87. Investment Funds, Income**  
 Quarterly Statements of Estimated Share Capital and Contributed Surplus

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
1	Opening balance .....	593,470	602,412	586,871	593,585	598,472	601,233	620,826	634,269
	Add:								
2	Sales of shares .....	50,348	28,058	31,003	33,524	40,564	48,031	52,023	75,230
3	Reinvestment of income .....	7,831	6,657	10,956	7,783	8,897	7,016	7,622	10,651
	Deduct:								
4	Redemptions .....	48,657	47,718	34,168	37,038	46,499	41,087	43,252	69,449
5	Commissions .....	564	277	215	342	400	269	316	936
6	Other .....	16	2,261	862	960	199	5,902	2,634	2,310
7	<b>Closing balance .....</b>	<b>602,412</b>	<b>586,871</b>	<b>593,585</b>	<b>598,472</b>	<b>601,233</b>	<b>620,826</b>	<b>634,269</b>	<b>647,455</b>

**TABLEAU 86. Fonds de placement, revenu fixe**  
États financiers trimestriels - Estimation des revenus et des dépenses

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
								<b>Revenus</b>
								Intérêts gagnés sur: 1
573	315	245	23	20	11	58		Dépôts à terme ..... a
12,660	13,958	15,033	14,703	13,925	15,230	15,793		Obligations, garanties ou non, et billets remboursables par série ..... b
1,449	1,398	1,555	1,578	1,123	1,211	1,002		Hypothèques et contrat de vente ..... c
3,341	3,217	2,721	4,130	5,406	6,057	8,171		Autres ..... d
33	34	39	36	56	40	276		Dividendes ..... 2
-	-	-	-	-	-	-		Autres revenus ..... 3
<b>18,056</b>	<b>18,922</b>	<b>19,593</b>	<b>20,470</b>	<b>20,530</b>	<b>22,549</b>	<b>25,300</b>		<b>Total des revenus ..... 4</b>
								<b>Dépenses</b>
1,456	1,765	1,805	1,918	1,831	1,841	2,020		Frais de gestion ..... 5
509	191	163	184	186	339	219		Autres dépenses ..... 6
-	-	-	-	-	-	-		Impôts sur le revenu ..... 7
<b>16,091</b>	<b>16,966</b>	<b>17,625</b>	<b>18,368</b>	<b>18,513</b>	<b>20,369</b>	<b>23,061</b>		<b>Bénéfice net avant opérations extraordinaires ..... 8</b>
5,359	2,287	1,167	272	- 1,782	- 9,971	- 1,238		Gains (ou pertes) réalisés ..... 9
32	- 116	18	1	- 21	17	1		Autres opérations extraordinaires ..... 10
<b>21,482</b>	<b>19,137</b>	<b>18,810</b>	<b>18,641</b>	<b>16,710</b>	<b>10,415</b>	<b>21,824</b>		<b>Bénéfice net ..... 11</b>
<b>19,413</b>	<b>15,187</b>	<b>17,774</b>	<b>17,560</b>	<b>20,638</b>	<b>17,294</b>	<b>15,896</b>		Dividendes déclarés ..... 12

**TABLEAU 87. Fonds de placement, revenu fixe**

États financiers trimestriels - Estimation du capital-action et du surplus d'apport

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
647,455	705,589	735,756	752,551	726,509	827,358	875,676		Solde d'ouverture ..... 1
107,933	92,780	106,974	109,227	153,225	172,934	162,995		Ajouter:
7,488	8,811	10,497	10,703	13,996	11,127	10,846		Ventes d'actions ..... 2
								Bénéfices réinvestis ..... 3
55,390	71,026	100,860	147,459	66,141	134,996	185,429		Déduire:
1,811	1,106	656	787	1,477	845	535		Rachats ..... 4
86	- 708	- 840	- 2,274	- 1,246	98	- 48,892		Commissions ..... 5
								Autres ..... 6
<b>705,589</b>	<b>735,756</b>	<b>752,551</b>	<b>726,509</b>	<b>827,358</b>	<b>875,676</b>	<b>912,445</b>		<b>Solde de fermeture ..... 7</b>

**TABLE 88. Trust Companies Retirement Savings Funds**  
 Quarterly Statements of Estimated Assets, Liabilities and Unitholders' Equity

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>Assets</b>								
1	Cash and demand deposits:								
a	Chartered banks in Canada .....	2,842	3,566	4,887	5,071	3,913	2,795	3,667	2,642
b	Other institutions .....	2,347	3,547	3,991	5,069	6,049	8,665	7,616	8,296
2	Investments in Canada:								
a	Term deposits:								
i	Chartered banks .....	18,467	22,347	18,701	15,628	21,177	24,217	24,602	20,086
ii	Trust companies .....	209	919	1,735	3,151	5,578	273	125	49
iii	Other institutions .....	9,615	11,818	-	-	-	-	156	97
b	Long-term bonds, debentures and notes:								
i	Canada .....	80,328	76,983	83,288	74,857	82,004	91,544	92,654	116,805
ii	Provincial .....	18,307	19,810	13,797	11,649	7,897	8,875	19,369	10,788
iii	Municipal .....	996	583	976	918	1,316	1,316	929	536
iv	Corporations .....	30,412	29,701	29,765	33,535	32,839	29,649	29,219	22,562
c	Mortgages:								
i	Loans under National Housing Act .....	4,394	4,222	3,690	3,267	2,818	2,581	2,736	2,831
ii	Conventional mortgages .....	46,204	43,106	42,055	39,342	38,716	37,176	36,392	34,886
d	Corporation shares:								
i	Preferred .....	5,085	5,855	6,173	7,221	8,414	7,511	7,984	7,099
ii	Common .....	223,488	245,928	266,150	274,169	267,458	264,148	255,279	256,469
e	Other investments in Canada .....	70,436	71,355	68,197	67,845	66,267	61,202	61,389	61,740
3	Investments outside Canada .....	19,044	18,908	19,944	20,573	21,141	20,883	21,303	23,688
4	Investment portfolio at cost .....	526,985	551,535	554,471	552,155	555,625	549,375	552,137	557,636
5	Accounts receivable and accruals .....	2,886	2,943	3,786	3,064	4,185	3,242	3,997	5,534
6	Other assets .....	43	40	12	10	10	17	52	48
7	<b>Total assets at cost .....</b>	<b>535,103</b>	<b>561,631</b>	<b>567,147</b>	<b>565,369</b>	<b>569,782</b>	<b>564,094</b>	<b>567,469</b>	<b>574,156</b>
8	Unrealized appreciation .....	70,969	67,743	15,709	- 6,051	- 23,243	- 48,554	- 34,968	34,623
9	<b>Total assets at market value .....</b>	<b>606,072</b>	<b>629,374</b>	<b>582,856</b>	<b>559,318</b>	<b>546,539</b>	<b>515,540</b>	<b>532,501</b>	<b>608,779</b>
	<b>Liabilities</b>								
10	Accounts payable .....	1,740	2,834	1,360	1,335	1,236	1,096	819	2,084
11	Other liabilities .....	4,125	3,576	3,535	3,206	3,256	3,046	2,697	2,769
	<b>Unitholders' equity</b>								
12	Unitholders' contributions .....	363,764	377,773	370,863	357,517	345,065	334,623	333,052	334,140
13	Undistributed income and accumulated realized gains .....	165,474	177,448	191,389	203,311	220,225	225,329	230,901	235,163
14	<b>Total liabilities and unitholders' equity at cost .....</b>	<b>535,103</b>	<b>561,631</b>	<b>567,147</b>	<b>565,369</b>	<b>569,782</b>	<b>564,094</b>	<b>567,469</b>	<b>574,156</b>

(1) The large decrease is due mainly to the reclassification of two funds to the Investment Fund group

**TABEAU 88. Caisses d'épargne-retraite des sociétés de fiducie**

États financiers trimestriels - Estimations de l'actif, du passif et de l'avoir des détenteurs

1983				1984				Nu	
1	2	3	4	1	2	3(1)	4		
thousands of dollars -- milliers de dollars									
<b>Actif</b>									
								<b>Encaisse et dépôts à vue:</b>	
4,486	2,582	2,380	3,959	5,118	3,700	3,136		Banques à charte au Canada .....	a
6,627	5,596	1,933	1,947	2,167	4,432	1,014		Autres institutions .....	b
								<b>Placements au Canada:</b>	2
								<b>Dépôts à terme:</b>	a
13,060	20,856	10,340	12,032	11,376 <sup>(1)</sup>	40,823	18,430		Banques à charte .....	i
107	233	157	559	1,186	1,065	1,792		Sociétés de fiducie .....	ii
97	97	-	-	-	-	-		Autres institutions .....	iii
								<b>Obligations garanties ou non et effets à long terme:</b>	b
120,862	146,232	155,130	150,673	179,110	189,322	64,575		Du Canada .....	i
13,168	15,441	11,567	11,652	14,382	13,153	10,242		Des provinces .....	ii
786	538	536	510	510	413	-		Des municipalités .....	iii
25,268	29,972	33,817	33,847	29,698	26,515	26,020		Des sociétés .....	iv
								<b>Hypothèques:</b>	c
2,536	2,283	2,074	1,700	2,036	1,802	1,812		Prêts consentis en vertu de la Loi nationale sur l'habitation .....	i
36,402	40,321	40,538	47,209	46,899	52,448	57,320		Prêts hypothécaires conventionnels .....	ii
								<b>Actions des sociétés:</b>	d
6,887	6,853	5,393	5,589	5,613	5,673	4,458		Privilégiées .....	i
274,671	296,942	311,016	325,678	337,788	356,446	273,548		Ordinaires .....	ii
60,310	60,063	51,961	52,534	52,242	47,255	46,235		Autres placements au Canada .....	e
25,498	26,857	28,433	31,645	33,817	35,267	13,901		Placements hors du Canada .....	3
579,652	646,688	650,962	673,628	714,657	770,182	518,333		<b>Portefeuille aux prix d'achat .....</b>	4
6,649	4,482	3,911	3,334	4,301	4,108	3,831		Effets à recevoir et actif couru .....	5
31	9	9	2	65	35	14		Autres éléments d'actif .....	6
<b>597,445</b>	<b>659,357</b>	<b>659,195</b>	<b>682,870</b>	<b>726,308</b>	<b>782,457</b>	<b>526,328</b>		<b>Total de l'actif aux prix d'achat .....</b>	7
75,156	124,362	123,997	117,117	95,971	68,935	27,528		Appréciation non réalisée .....	8
<b>672,601</b>	<b>783,719</b>	<b>783,192</b>	<b>799,987</b>	<b>822,279</b>	<b>851,392</b>	<b>553,856</b>		<b>Total de l'actif à la valeur du marché .....</b>	9
<b>Passif</b>									
419	3,309	2,398	4,796	4,313	2,327	783		Effets à payer .....	10
3,184	2,831	1,812	1,758	1,141	1,055	384		Autres éléments du passif .....	11
<b>Avoir des détenteurs d'unités</b>									
348,681	393,634	396,846	403,718	430,024	482,562	358,560		Apports des détenteurs d'unités .....	12
245,161	259,583	258,139	272,598	290,830	296,513	166,601		Revenus non répartis et gains réalisés accumulés sur les placements .....	13
<b>597,445</b>	<b>659,357</b>	<b>659,195</b>	<b>682,870</b>	<b>726,308</b>	<b>782,457</b>	<b>526,328</b>		<b>Total, passif et avoir des détenteurs d'unités aux prix d'achat .....</b>	14

(1) La forte baisse est attribuable à la reclassification de deux fonds au groupe de fonds de placements.

**TABLE 89. Trust Companies Retirement Savings Funds**

Investment Portfolio at Market Value

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars = milliers de dollars							
	Investments in Canada:								
	Term deposits:								
1	Chartered banks .....	18,467	22,347	18,701	15,268	21,177	24,217	24,602	20,086
2	Trust companies .....	209	919	1,735	3,151	5,578	273	125	49
3	Other institutions .....	9,615	11,818	-	-	-	-	156	97
	Long-term bonds, debentures and notes:								
4	Canada .....	75,566	68,894	70,780	66,371	74,694	85,320	87,422	117,725
5	Provincial .....	16,487	16,133	10,759	9,269	6,674	7,684	18,324	10,877
6	Municipal .....	824	451	684	744	1,042	1,017	819	516
7	Corporations .....	25,755	23,783	22,140	28,016	27,431	24,697	25,172	20,995
	Mortgages:								
8	Loans under National Housing Act .....	4,312	4,144	3,618	3,219	2,811	2,529	2,719	2,898
9	Conventional mortgages .....	42,897	39,224	37,238	35,146	35,702	34,377	34,088	34,517
	Corporation shares:								
10	Preferred .....	5,330	5,818	5,174	5,665	6,353	5,249	6,331	6,011
11	Common .....	305,288	330,940	310,722	292,935	265,122	235,307	235,221	286,035
12	Other investments in Canada .....	67,804	68,127	63,177	63,547	62,859	57,783	58,552	62,093
13	Investments outside Canada .....	25,400	26,680	25,452	22,413	22,939	22,368	23,638	30,360
14	<b>Total portfolio at market value .....</b>	<b>597,954</b>	<b>619,278</b>	<b>570,180</b>	<b>546,104</b>	<b>532,382</b>	<b>500,821</b>	<b>517,169</b>	<b>592,259</b>

**TABLE 90. Trust Companies Retirement Savings Funds**

Quarterly Statements of Estimated Revenues and Expenses

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars = milliers de dollars							
	<b>Revenue</b>								
51	Interest earned on:								
a	Term deposits .....	1,168	1,313	1,656	1,108	1,022	996	1,203	778
b	Bonds, debentures, bills and notes .....	3,964	3,358	4,202	3,376	4,254	3,527	4,970	4,363
c	Mortgages .....	1,444	1,460	1,409	1,233	1,169	1,147	1,175	1,187
d	Other .....	96	114	137	98	127	81	57	120
52	Dividends .....	5,107	4,631	5,504	5,822	5,804	5,434	4,888	5,024
59	Other revenue .....	548	369	411	166	165	209	338	153
60	<b>Total revenue .....</b>	<b>12,327</b>	<b>11,245</b>	<b>13,319</b>	<b>11,803</b>	<b>12,541</b>	<b>11,394</b>	<b>12,631</b>	<b>11,625</b>
	<b>Expenses</b>								
61	Management and trustee service fees .....	1,226	1,189	1,212	1,100	1,168	1,082	1,033	1,150
62	Other expenses .....	163	128	454	266	161	197	153	142
70	<b>Total expenses .....</b>	<b>1,389</b>	<b>1,317</b>	<b>1,666</b>	<b>1,366</b>	<b>1,329</b>	<b>1,279</b>	<b>1,186</b>	<b>1,292</b>
71	<b>Net income before extraordinary transactions .....</b>	<b>10,938</b>	<b>9,928</b>	<b>11,653</b>	<b>10,437</b>	<b>11,212</b>	<b>10,115</b>	<b>11,445</b>	<b>10,333</b>
72	Realized gains (losses) .....	4,943	5,811	7,215	6,747	9,021	551	1,580	833
73	Other transactions .....	- 376	-	- 794	-	-	-	-	-
80	<b>Net income .....</b>	<b>15,505</b>	<b>15,739</b>	<b>18,074</b>	<b>17,184</b>	<b>20,233</b>	<b>10,666</b>	<b>9,865</b>	<b>9,500</b>

(1) The large decrease is due mainly to the reclassification of two funds to the Investment Fund group



**TABLEAU 89. Caisses d'épargne-retraite des sociétés de fiducie**

Portefeuille à la valeur au marché

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
								Placements au Canada:
								Dépôts à terme:
13,060	20,856	10,340	12,032	11,376	40,823	18,430		Banques à charte .....
107	233	157	559	1,186	1,065	1,792		Sociétés de fiducie .....
97	97	-	-	-	-	-		Autres institutions .....
								Obligations garanties ou non et effets à long terme:
122,000	148,527	155,192	151,836	179,307	188,267	64,411		Du Canada .....
13,150	15,200	11,283	11,566	13,785	11,993	9,711		Des provinces .....
749	523	514	494	466	355	-		Des municipalités .....
24,455	30,242	34,037	34,446	29,784	25,567	25,295		Des sociétés .....
								Hypothèques:
2,618	2,365	2,107	1,726	2,036	1,802	1,786		Prêts consentis en vertu de la Loi nationale sur l'habitation .....
36,664	40,682	40,820	47,726	47,800	52,360	55,538		Prêts hypothécaires conventionnels .....
								Actions des sociétés:
6,634	7,113	5,662	5,839	5,897	5,562	4,749		Privilégiées .....
337,650	401,247	418,932	423,964	424,974	423,063	301,718		Ordinaires .....
62,371	63,829	54,634	55,147	55,520	48,447	46,122		Autres placements au Canada .....
35,253	40,136	41,281	45,410	38,497	39,813	16,309		Placements hors du Canada .....
<b>654,808 r</b>	<b>771,050</b>	<b>774,959</b>	<b>790,745</b>	<b>810,628</b>	<b>839,117</b>	<b>545,861</b>		<b>Total du portefeuille à la valeur au marché .....</b>

**TABLEAU 90. Caisses d'épargne-retraite des sociétés de fiducie**

États financiers trimestriels - Estimations des revenus et des dépenses

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3(1)	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
								<b>Revenus</b>
395	417	270	236	219	825	694		Intérêts mérités sur:
4,936	4,810	4,671	5,151	5,071	5,459	2,858		Dépôts à terme .....
1,172	1,292	1,337	1,455	1,520	1,503	1,768		Obligations, garanties ou non, billets et effets .....
199	207	131	133	98	219	20		Hypothèques .....
5,573	5,056	5,137	4,862	4,716	4,920	4,223		Autres .....
103	103	143	130	187	187	54		Dividendes .....
								Autres revenus .....
<b>12,378</b>	<b>11,885</b>	<b>11,689</b>	<b>11,967</b>	<b>11,811</b>	<b>13,113</b>	<b>9,617</b>		<b>Total des revenus .....</b>
								<b>Dépenses</b>
1,260	1,724	1,439	1,747	1,639	1,730	1,358		Frais de gestion et de fidéicommiss .....
162	119	194	196	213	228	67		Autres dépenses .....
<b>1,422</b>	<b>1,843</b>	<b>1,633</b>	<b>1,943</b>	<b>1,852</b>	<b>1,958</b>	<b>1,425</b>		<b>Total des dépenses .....</b>
<b>10,956</b>	<b>10,042</b>	<b>10,056</b>	<b>10,024</b>	<b>9,959</b>	<b>11,155</b>	<b>8,192</b>		<b>Bénéfice net avant opérations extraordinaires .....</b>
3,146	7,614	8,145	8,467	11,493	5,181	1,456		Gains (ou pertes) réalisés .....
-	-	-	-	-	-	-		Autres opérations .....
<b>14,102 r</b>	<b>17,656</b>	<b>18,201</b>	<b>18,491</b>	<b>21,452</b>	<b>16,336</b>	<b>6,736</b>		<b>Bénéfice net .....</b>

(1) La forte baisse est attribuable à la reclassification de deux fonds au groupe de fonds de placements.

**TABLE 91. Trust Companies Retirement Savings Funds**  
 Quarterly Statements of Estimated Undistributed Income and Accumulated Realized Gains

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
1	Opening balance .....	148,794	165,474	177,448	191,389	203,311	220,225	225,329	230,901
	Add:								
2	Prior period adjustments .....	-	-	11	-	-	-	-	-
3	Net income .....	15,505	15,739	18,074	17,184	20,233	10,666	9,865	9,500
4	Other additions .....	-	-	-	-	-	-	-	-
	Deduct:								
5	Allocations to unitholders' accounts .....	4,534	3,765	4,144	5,262	3,319	5,562	4,293	5,238
6	Other deductions .....	- 5,709	-	-	-	-	-	-	-
10	Closing balance .....	165,474	177,448	191,389	203,311	220,225	225,329	230,901	235,163

**TABLE 92. Trust Companies Retirement Savings Funds**  
 Quarterly Statements of Estimated Unitholders' Contributions

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
1	Opening balance .....	357,302	363,764	377,773	370,863	357,517	345,065	334,623	333,052
	Add:								
2	Net cost of units issued .....	27,181	40,819	13,521	8,008	19,618	19,469	6,498	8,616
3	Allocation from undistributed income .....	4,534	3,765	4,144	5,262	3,319	5,562	4,293	5,238
	Deduct:								
4	Redemptions .....	25,584	30,578	24,575	26,616	35,389	35,473	13,399	12,766
5	Other transactions .....	- 331	- 3	-	-	-	-	- 1,037	-
10	Closing balance .....	363,764	377,773	370,863	357,517	345,065	334,623	333,052	334,140

**TABLEAU 91. Caisses d'épargne-retraite des sociétés de fiducie**

États financiers trimestriels - Estimations des revenus non répartis et des gains réalisés accumulés

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
235,163	245,161	259,583	258,139	272,598	290,830	296,513	Solde d'ouverture.....	1
Ajouter:								
-	-	-	-	-	-	-	Les redressements des trimestres précédents.....	2
14,102	17,656	18,201	18,491	21,452	16,336	6,736	Bénéfice net.....	3
-	-	-	-	-	-	-	Autres additions.....	4
Déduire:								
4,104	3,234	2,845	4,032	3,220	10,653	3,510	Répartitions au compte des détenteurs d'unités.....	5
-	-	16,800	-	-	-	133,138	Autres additions.....	6
<b>245,161</b>	<b>259,583</b>	<b>258,139</b>	<b>272,598</b>	<b>290,830</b>	<b>296,513</b>	<b>166,601</b>	<b>Solde de fermeture.....</b>	<b>10</b>

**TABLEAU 92. Caisses d'épargne-retraite des sociétés de fiducie**

États financiers trimestriels - Estimations des apports des détenteurs d'unités

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
334,140	348,681	393,634	396,846	403,718	430,024	482,562	Solde d'ouverture.....	1
Ajouter:								
24,317	56,239	21,314	18,346	41,461	59,463	6,684	Coût net des unités émises.....	2
4,104	3,234	2,845	4,032	3,220	10,653	3,510	Répartition du compte des revenus non répartis.....	3
Déduire:								
13,880	14,520	13,232	15,506	18,375	17,578	22,493	Rachats.....	4
-	-	7,715	-	-	-	111,703	Autres opérations.....	5
<b>348,681</b>	<b>393,634</b>	<b>396,846</b>	<b>403,718</b>	<b>430,024</b>	<b>482,562</b>	<b>358,560</b>	<b>Solde de fermeture.....</b>	<b>10</b>

TABLE 93. Trust Companies Retirement Savings Funds

Quarterly Statements of Estimated Changes in Financial Position(1)

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars = milliers de dollars							
	<b>Sources of financing</b>								
	<b>Internal:</b>								
1	Net income before extraordinary transactions .....	10,938	9,928	11,653	10,437	11,212	10,115	11,445	10,333
2	Add back transactions requiring no outlay of cash .....	-	-	11	-	-	-	-	-
3	Deduct transactions requiring cash outflows:								
4	Allocation to unit holders' accounts .....	4,534	3,765	4,144	5,262	3,319	5,562	4,293	5,238
	Other .....	-	-	-	-	-	-	-	-
5	<b>Net internal sources of financing .....</b>	<b>6,404</b>	<b>6,163</b>	<b>7,520</b>	<b>5,175</b>	<b>7,893</b>	<b>4,553</b>	<b>7,152</b>	<b>5,095</b>
	<b>External:</b>								
6	Unitholders' contributions .....	5,871	14,009	- 6,910	- 13,346	- 12,452	- 10,442	- 2,608	1,088
7	Accounts payable .....	708	1,094	- 1,474	- 25	- 99	- 140	163	1,265
8	Other Liabilities .....	1,551	- 549	- 41	- 329	50	- 210	- 11	72
9	<b>Total of items 5 to 8 .....</b>	<b>14,534</b>	<b>20,717</b>	<b>- 905</b>	<b>- 8,525</b>	<b>- 4,608</b>	<b>- 6,239</b>	<b>4,696</b>	<b>7,520</b>
	<b>Applications</b>								
	<b>Cash and demand deposits:</b>								
10	Chartered banks in Canada .....	463	724	1,321	184	- 1,247	- 1,118	872	- 1,025
11	Other institutions .....	201	1,200	444	1,078	1,069	2,616	- 1,049	680
	<b>Investments in Canada:</b>								
	<b>Term deposits:</b>								
12	Chartered banks .....	3,985	3,880	- 3,646	- 3,073	5,549	- 323	645	- 4,516
13	Trust companies .....	- 1,907	710	816	1,416	2,427	- 1,942	- 148	- 76
14	Other institutions .....	- 14,120	2,203	- 11,818	-	-	-	156	- 59
	<b>Long-term bonds, debentures and notes:</b>								
15	Canada .....	11,741	- 3,091	6,909	- 8,186	7,843	9,397	950	23,783
16	Provincial .....	- 225	1,583	5,585	- 1,343	- 3,599	897	10,370	- 8,582
17	Municipal .....	-	- 413	393	- 48	398	-	387	- 393
18	Corporations .....	- 283	- 750	196	4,029	- 381	- 2,663	- 283	- 5,795
	<b>Mortgages:</b>								
19	Loans under National Housing Act .....	- 543	- 172	532	- 423	- 449	- 237	155	95
20	Conventional mortgages .....	- 3,702	- 3,070	1,051	- 2,709	- 626	- 1,540	- 925	- 1,493
	<b>Corporation shares:</b>								
21	Preferred .....	- 30	770	233	1,048	1,200	- 994	417	- 983
22	Common .....	13,807	16,156	11,645	2,087	- 16,841	- 4,313	- 7,177	- 1,696
23	Other investments in Canada .....	4,478	1,056	- 2,131	- 168	- 1,438	- 4,825	- 110	359
24	Investments outside Canada .....	644	- 123	1,086	- 1,693	366	- 258	420	2,296
25	Accounts receivable and accruals .....	- 18	57	843	- 722	1,121	- 943	255	1,537
26	Other assets .....	43	- 3	- 28	- 2	-	7	35	- 4
27	<b>Total of items 10 to 26 .....</b>	<b>14,534</b>	<b>20,717</b>	<b>- 905</b>	<b>- 8,525</b>	<b>- 4,608</b>	<b>- 6,239</b>	<b>4,696</b>	<b>7,520</b>
28	<i>Total sources of financing/applications .....</i>	<i>35,362</i>	<i>28,888</i>	<i>32,311</i>	<i>23,542</i>	<i>32,524</i>	<i>23,709</i>	<i>17,394</i>	<i>30,446</i>

(1) Refer to text, page viii.

**TABLEAU 93. Caisses d'épargne-retraite des sociétés de fiducie**  
États financiers trimestriels - Estimations de l'évolution de la situation financière(1)

1983				1984				No	
1	2	3	4	1	2	3	4		
thousands of dollars - milliers de dollars									
<b>Sources de financement</b>									
<b>Internes:</b>									
10,956	10,042	10,056	10,024	9,959	11,155	8,192		Bénéfice net avant opérations extraordinaires .....	1
-	-	-	-	-	-	-	-	Rajouter les opérations nécessitant un déboursé .....	2
4,104	3,234	2,845	4,032	3,220	10,653	3,510		Déduire les opérations nécessitant un déboursé:	
-	-	-	-	-	-	-	-	Répartitions au compte des détenteurs d'unités .....	3
-	-	-	-	-	-	-	-	Autres .....	4
<b>6,852</b>	<b>6,808</b>	<b>7,211</b>	<b>5,992</b>	<b>6,739</b>	<b>502</b>	<b>4,682</b>		<b>Fonds de financement nets produits Intérieurement .....</b>	<b>5</b>
<b>Externes:</b>									
14,541	44,953	10,927	6,872	26,306	52,538	- 12,480		Apports des détenteurs d'unités .....	6
- 1,665	2,890	- 911	2,398	- 483	- 1,986	456		Effets à payer .....	7
415	- 353	- 1,019	- 54	- 617	- 86	- 671		Autres éléments de passif .....	8
<b>20,143</b>	<b>54,298</b>	<b>16,208</b>	<b>15,208</b>	<b>31,945</b>	<b>50,968</b>	<b>- 8,013</b>		<b>Total des postes 5 à 8 .....</b>	<b>9</b>
<b>Affectations</b>									
<b>Encaisse et dépôts à vue:</b>									
1,844	- 1,904	- 202	1,579	1,159	- 1,418	- 564		Banques à charte au Canada .....	10
- 1,669	- 1,031	509	14	220	2,265	- 2,659		Autres institutions .....	11
<b>Placements au Canada:</b>									
<b>Dépôts à terme:</b>									
- 7,026	7,796	- 10,366	1,692	- 656	29,447	- 22,393		Banques à charte .....	12
58	126	- 76	402	627	- 121	727		Sociétés de fiducie .....	13
-	-	-	-	-	-	-		Autres institutions .....	14
3,612	25,110	8,995	- 4,500	28,273	10,338	6,293		<b>Obligations garanties ou non et effets à long terme:</b>	
2,216	2,194	- 3,863	124	2,648	- 973	- 2,871		Du Canada .....	15
250	- 248	- 2	- 26	-	- 97	- 411		Des provinces .....	16
3,055	5,388	3,884	86	- 4,299	- 3,174	5,300		Des municipalités .....	17
-	-	-	-	-	-	-		Des sociétés .....	18
<b>Hypothèques:</b>									
- 295	- 253	- 209	- 374	336	- 234	10		Prêts consentis en vertu de la Loi nationale sur l'habitation .....	19
1,534	3,922	341	6,671	- 310	5,549	4,872		Prêts hypothécaires conventionnels .....	20
<b>Actions des sociétés:</b>									
- 212	- 34	- 383	145	24	60	- 1,215		Privilégiées .....	21
16,152	14,994	14,926	7,323	1,382	14,106	7,862		Ordinaires .....	22
- 1,434	- 286	2,420	533	- 303	- 5,895	- 1,023		Autres placements au Canada .....	23
960	713	674	2,123	1,814	1,338	- 1,643		Placements hors du Canada .....	24
1,115	- 2,167	- 440	- 577	967	- 193	- 277		Effets à recevoir et actif couru .....	25
- 17	- 22	-	- 7	63	- 30	- 21		Autres éléments d'actif .....	26
<b>20,143</b>	<b>54,298</b>	<b>16,208</b>	<b>15,208</b>	<b>31,945</b>	<b>50,968</b>	<b>- 8,013</b>		<b>Total des postes 10 à 26 .....</b>	<b>27</b>
32,882	60,596	33,679	20,746	38,613	65,175	38,215		<b>Total, sources de financement/affectations .....</b>	<b>28</b>

(1) Prière de se référer au texte, page viii.

**TABLE 94. Trust Companies Retirement Savings Funds, Equity**  
 Quarterly Statements of Estimated Assets, Liabilities and Unitholders' Equity

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>Assets at cost</b>								
1	Cash and demand deposits .....	3,259	5,036	6,831	5,896	7,920	9,926	9,824	8,801
2	Investments in Canada:								
a	Term deposits .....	24,456	32,149	16,124	13,649	19,650	17,772	20,097	13,209
b	Long-term bonds and debentures:								
i	Canada .....	47,509	45,088	47,067	38,755	44,506	46,872	42,945	58,413
ii	Provincial .....	2,493	2,493	1,815	2,500	-	-	10,186	1,798
iii	Municipal .....	-	-	-	-	-	-	-	-
iv	Corporations .....	10,395	10,874	11,123	15,689	13,209	10,707	9,524	8,383
c	Mortgages and sales agreements:								
i	Loans under National Housing Act .....	-	-	-	-	-	-	-	-
ii	Conventional .....	-	-	-	-	-	-	-	-
d	Corporation shares:								
i	Preferred .....	5,085	5,855	6,173	7,221	8,414	6,712	7,157	7,099
ii	Common .....	223,488	245,928	266,150	274,169	267,458	264,148	255,279	256,469
e	Other investments .....	5,154	8,468	8,861	9,768	9,439	9,812	10,419	10,294
3	Investments outside Canada .....	19,044	18,908	19,944	20,573	21,141	20,883	21,303	23,688
4	Other assets .....	969	1,490	1,984	1,320	2,049	1,539	1,665	2,489
5	<b>Total assets at cost .....</b>	<b>341,852</b>	<b>376,289</b>	<b>386,072</b>	<b>389,540</b>	<b>393,786</b>	<b>388,371</b>	<b>388,399</b>	<b>390,643</b>
	<b>Assets at market value</b>								
6	Corporation bonds and debentures in Canada .....	9,313	9,509	9,094	14,516	11,911	9,201	8,374	7,750
7	Mortgages and sales agreements .....	-	-	-	-	-	-	-	-
8	Corporation shares in Canada .....	310,618	336,758	315,896	298,600	271,475	239,717	240,711	292,046
9	Other investments in Canada .....	78,123	84,591	67,430	58,767	69,236	69,790	79,594	84,504
10	Investments outside Canada .....	25,400	26,680	25,452	22,413	22,939	22,368	23,638	30,360
11	Other assets .....	4,228	6,526	8,815	7,216	9,969	11,465	11,489	11,290
12	<b>Total assets at market .....</b>	<b>427,682</b>	<b>464,064</b>	<b>426,687</b>	<b>401,512</b>	<b>385,530</b>	<b>352,541</b>	<b>363,806</b>	<b>425,950</b>
	<b>Liabilities</b>								
13	Accounts payable and other liabilities .....	1,516	1,574	409	598	662	759	417	618
14	Unitholders' contributions .....	207,529	231,744	229,595	220,744	209,422	199,487	196,411	196,255
15	Undistributed income and accumulated realized gains .....	132,807	142,971	156,068	168,198	183,702	188,625	191,371	193,770
16	<b>Total liabilities and unitholders' equity at cost .....</b>	<b>341,852</b>	<b>376,289</b>	<b>386,072</b>	<b>389,540</b>	<b>393,786</b>	<b>388,371</b>	<b>388,399</b>	<b>390,643</b>

**TABLEAU 94. Caisses d'épargne-retraite des sociétés de fiducie, avoir propre**

États financiers trimestriels - Estimation de l'actif, du passif et de l'avoir des détenteurs d'unités

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
<b>Actif aux prix d'achat</b>								
7,606	5,614	2,420	3,628	3,642	4,424	2,691	Encaisse et dépôts à vue .....	1
Placements au Canada:								2
6,928	8,721	1,158	7,005	7,059	25,991	14,234	Dépôts à terme .....	a
Obligations garanties ou non à long terme:								b
58,576	77,286	81,945	77,938	101,053	105,686	23,370	Du Canada .....	i
3,274	2,691	742	-	-	-	-	Des provinces .....	ii
-	-	-	-	-	-	-	Des municipalités .....	iii
9,682	9,623	11,947	10,794	11,108	11,160	5,659	Des sociétés .....	iv
Hypothèques et contrat de vente:								c
-	-	-	-	-	-	-	Prêts consentis en vertu de la Loi nationale sur l'habitation .....	i
-	124	-	-	-	-	-	Prêts hypothécaires conventionnels .....	ii
Actions des sociétés:								d
6,887	6,853	5,393	5,589	5,613	5,673	4,458	Privilégiées .....	i
274,671	296,942	311,016	325,497	337,788	356,446	273,548	Ordinaires .....	ii
10,240	9,982	8,724	8,768	10,833	4,519	4,519	Autres placements .....	e
25,498	26,857	28,433	31,645	33,745	35,196	13,820	Placements hors du Canada .....	3
4,659	2,682	1,776	1,194	2,299	2,109	1,497	Autres éléments d'actif .....	4
<b>408,021</b>	<b>447,375</b>	<b>453,554</b>	<b>472,058</b>	<b>513,140</b>	<b>551,204</b>	<b>343,796</b>	<b>Total de l'actif aux prix d'achat .....</b>	<b>5</b>
<b>Actif à la valeur du marché</b>								
9,461	10,032	12,483	11,307	11,075	10,803	5,605	Obligations garanties ou non des sociétés au Canada .....	6
-	137	-	-	-	-	-	Hypothèques et contrat de vente .....	7
344,284	408,360	424,594	429,618	430,871	428,625	306,467	Actions des sociétés au Canada .....	8
80,953	102,518	95,010	96,359	120,981	136,900	42,741	Autres placements au Canada .....	9
35,253	40,136	41,281	45,410	38,451	39,779	16,263	Placements hors du Canada .....	10
12,265	8,296	4,196	4,822	5,941	6,533	4,188	Autres éléments d'actif .....	11
<b>482,216</b>	<b>569,479</b>	<b>577,564</b>	<b>587,516</b>	<b>607,319</b>	<b>622,640</b>	<b>375,264</b>	<b>Total de l'actif à la valeur du marché .....</b>	<b>12</b>
<b>Passif</b>								
958	2,827	2,319	2,334	4,326	2,382	874	Effets à payer et autres éléments du passif .....	13
206,409	233,274	237,453	243,560	267,692	303,906	219,708	Apports des détenteurs d'unités .....	14
200,654	211,274	213,782	226,164	241,122	244,916	123,214	Revenus non répartis et gains réalisés accumulés sur les placements .....	15
<b>408,021</b>	<b>447,375</b>	<b>453,554</b>	<b>472,058</b>	<b>513,140</b>	<b>551,204</b>	<b>343,796</b>	<b>Total, passif et avoir des détenteurs d'unités aux prix d'achat .....</b>	<b>16</b>

**TABLE 95. Trust Companies Retirement Savings Funds, Equity**

Quarterly Statements of Estimated Revenues and Expenses

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>Revenues</b>								
51	Interest earned on:								
a	Term deposits .....	1,009	1,145	1,448	918	818	818	1,009	569
b	Bonds, debentures, bills and notes .....	1,740	1,523	2,308	1,383	2,044	1,487	2,446	1,739
c	Mortgages .....	-	-	-	-	-	-	-	-
d	Other .....	44	87	87	46	95	52	39	84
52	Dividends .....	3,585	3,819	4,327	4,348	4,378	4,127	3,584	3,577
59	Other revenue .....	226	196	78	-	-	44	192	7
60	<b>Total revenue .....</b>	<b>6,593</b>	<b>6,695</b>	<b>8,248</b>	<b>6,695</b>	<b>7,335</b>	<b>6,528</b>	<b>7,270</b>	<b>5,976</b>
	<b>Expenses</b>								
61	Management and trustee service fees .....	896	907	931	838	893	778	726	825
62	Other expenses .....	4	13	4	38	8	34	26	14
70	<b>Total expenses .....</b>	<b>900</b>	<b>920</b>	<b>935</b>	<b>876</b>	<b>901</b>	<b>812</b>	<b>752</b>	<b>839</b>
71	<b>Net income before extraordinary transactions .....</b>	<b>5,693</b>	<b>5,850</b>	<b>7,313</b>	<b>5,819</b>	<b>6,434</b>	<b>5,716</b>	<b>6,518</b>	<b>5,137</b>
72	Realized gains (losses) .....	5,935	6,320	8,630	8,231	9,417	1,090	1,719	1,020
73	Other transactions .....	-	-	-	-	-	-	-	-
80	<b>Net income .....</b>	<b>11,628</b>	<b>12,170</b>	<b>15,943</b>	<b>14,050</b>	<b>15,851</b>	<b>6,806</b>	<b>4,799</b>	<b>4,117</b>

**TABLE 96. Trust Companies Retirement Savings Funds, Equity**

Quarterly Statements of Estimated Unitholders' Contributions

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
1	Opening balance .....	198,202	207,529	231,744	229,595	220,744	209,422	199,487	196,411
	Add:								
2	Net Cost of units issued .....	18,539	37,191	8,298	5,276	13,498	8,456	3,337	5,203
3	Allocation from undistributed income .....	2,141	2,006	2,846	1,920	347	1,883	1,853	1,918
	Deduct:								
4	Redemptions .....	11,684	14,985	13,293	16,047	25,167	20,274	8,266	7,277
5	Other deductions .....	- 331	3	-	-	-	-	-	-
10	<b>Closing balance .....</b>	<b>207,529</b>	<b>231,744</b>	<b>229,595</b>	<b>220,744</b>	<b>209,422</b>	<b>199,487</b>	<b>196,411</b>	<b>196,255</b>



**TABLEAU 95. Caisses d'épargne-retraite des sociétés de fiducie, avoir propre**

États financiers trimestriels - Estimation des revenus et des dépenses

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
								<b>Revenus</b>
								Intérêts gagnés sur: 51
205	227	72	124	106	532	472		Dépôts à terme ..... a
2,303	1,774	1,898	2,289	2,287	2,542	890		Obligations, garanties ou non, billets et effets ..... b
-	-	-	-	-	-	-		Hypothèques ..... c
163	140	91	96	50	73	7		Autres ..... d
4,287	3,696	4,119	3,832	3,689	3,808	3,084		Dividendes ..... 52
-	-	-	-	-	-	-		Autres revenus ..... 59
<b>6,958</b>	<b>5,837</b>	<b>6,180</b>	<b>6,341</b>	<b>6,132</b>	<b>6,955</b>	<b>4,453</b>		<b>Total des revenus ..... 60</b>
								<b>Dépenses</b>
929	1,197	1,089	1,364	1,244	1,299	994		Frais de gestion et de fidéicommis ..... 61
8	13	5	4	10	16	9		Autres dépenses ..... 62
<b>937</b>	<b>1,210</b>	<b>1,094</b>	<b>1,368</b>	<b>1,254</b>	<b>1,315</b>	<b>1,003</b>		<b>Total des dépenses ..... 70</b>
<b>6,021</b>	<b>4,627</b>	<b>5,086</b>	<b>4,973</b>	<b>4,878</b>	<b>5,640</b>	<b>3,450</b>		<b>Bénéfice net avant opérations extraordinaires ..... 71</b>
2,547	7,171	8,292	8,402	11,134	5,562	968		Gains (ou pertes) réalisés ..... 72
-	-	-	-	-	-	-		Autres opérations ..... 73
<b>8,568</b>	<b>11,798</b>	<b>13,378</b>	<b>13,375</b>	<b>16,012</b>	<b>11,202</b>	<b>2,482</b>		<b>Bénéfice net ..... 80</b>

**TABLEAU 96. Caisses d'épargne-retraite des sociétés de fiducie, avoir propre**

États financiers trimestriels - Estimation des apports des détenteurs d'unités

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
196,255	206,409	233,274	237,453	243,560	267,692	303,906		Solde d'ouverture ..... 1
								Ajouter:
17,473	34,485	14,053	13,868	34,300	39,757	4,704		Coût net des unités émises ..... 2
1,684	1,178	1,026	993	1,054	7,408	1,756		Répartition du compte des revenus non répartis ..... 3
								Déduire:
9,003	8,798	6,744	8,754	11,222	10,951	14,092		Rachats ..... 4
-	-	4,156	-	-	-	76,566		Autres déductions ..... 5
<b>206,409</b>	<b>233,274</b>	<b>237,453</b>	<b>243,560</b>	<b>267,692</b>	<b>303,906</b>	<b>219,708</b>		<b>Solde de fermeture ..... 10</b>

**TABLE 97. Trust Companies Retirement Savings Funds, Mortgage and Income**

Quarterly Statements of Estimated Assets, Liabilities and Unitholders' Equity

No		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars = milliers de dollars							
	<b>Assets at cost</b>								
1	Cash and demand deposits .....	1,930	2,077	2,047	4,244	2,042	1,534	1,459	2,117
2	Investments in Canada:								
a	Term deposits .....	3,835	2,935	4,312	5,130	7,105	6,718	4,786	7,023
b	Long-term bonds and debentures:								
i	Canada .....	32,819	31,895	36,221	36,102	37,498	44,672	49,709	58,392
ii	Provincial .....	15,814	17,317	11,982	9,149	7,897	8,875	9,183	8,990
iii	Municipal .....	996	583	976	918	1,316	1,316	929	536
iv	Corporations .....	20,017	18,827	18,642	17,846	19,630	18,942	19,695	14,179
c	Mortgages and sales agreements:								
i	Loans under National Housing Act .....	4,394	4,222	3,690	3,267	2,818	2,581	2,736	2,831
ii	Conventional .....	46,204	43,106	42,055	39,342	38,716	37,176	36,392	34,886
d	Corporation shares:								
i	Preferred .....	-	-	-	-	-	799	827	-
ii	Common .....	-	-	-	-	-	-	-	-
e	Other investments .....	65,282	62,887	59,336	58,077	56,828	51,390	50,970	51,446
3	Investments outside Canada .....	-	-	-	-	-	-	-	-
4	Other assets .....	1,960	1,493	1,814	1,754	2,146	1,720	2,384	3,093
5	<b>Total assets at cost .....</b>	<b>193,251</b>	<b>185,342</b>	<b>181,075</b>	<b>175,829</b>	<b>175,996</b>	<b>175,723</b>	<b>179,070</b>	<b>183,513</b>
	<b>Assets at market value</b>								
6	Corporation bonds and debentures in Canada .....	16,442	14,274	13,046	13,500	15,520	15,496	16,798	13,245
7	Mortgages and sales agreements .....	47,209	43,368	40,856	38,365	38,513	36,906	36,807	37,415
8	Corporation shares in Canada .....	-	-	-	-	-	839	841	-
9	Other investments in Canada .....	110,849	104,098	98,406	99,943	102,788	106,504	110,406	126,939
10	Investments outside Canada .....	-	-	-	-	-	-	-	-
11	Other assets .....	3,890	3,570	3,861	5,998	4,188	3,254	3,843	5,230
12	<b>Total assets at market .....</b>	<b>178,390</b>	<b>165,310</b>	<b>156,169</b>	<b>157,806</b>	<b>161,009</b>	<b>162,999</b>	<b>168,695</b>	<b>182,829</b>
	<b>Liabilities</b>								
13	Accounts payable and other liabilities .....	4,349	4,836	4,486	3,943	3,830	3,883	3,099	4,235
14	Unitholders' contributions .....	156,235	146,029	141,268	136,773	135,643	135,136	136,641	137,885
15	Undistributed income and accumulated realized gains .....	32,667	34,477	35,321	35,113	36,523	36,704	39,330	41,393
16	<b>Total liabilities and unitholders' equity at cost .....</b>	<b>193,251</b>	<b>185,342</b>	<b>181,075</b>	<b>175,829</b>	<b>175,996</b>	<b>175,723</b>	<b>179,070</b>	<b>183,513</b>

**TABLEAU 97. Caisses d'épargne-retraite des sociétés de fiducie, hypothèque et revenu fixe**

États financiers trimestriels - Estimation de l'actif, du passif et de l'avoir des détenteurs d'unités

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
<b>Actif aux prix d'achat</b>								
3,507	2,564	1,893	2,278	3,643	3,708	1,459	Encaisse et dépôts à vue .....	1
<b>Placements au Canada:</b>								2
6,336	12,465	9,339	5,586	5,503	15,897	5,988	Dépôts à terme .....	a
<b>Obligations garanties ou non à long terme:</b>								b
62,286	68,946	73,185	72,735	78,057	83,636	41,205	Du Canada .....	i
9,894	12,750	10,825	11,652	14,382	13,153	10,242	Des provinces .....	ii
786	538	536	510	510	413	-	Des municipalités .....	iii
15,586	20,349	21,870	23,053	18,590	15,355	20,361	Des sociétés .....	iv
<b>Hypothèques et contrat de vente:</b>								c
2,536	2,283	2,074	1,700	2,036	1,802	1,812	Prêts consentis en vertu de la Loi nationale sur l'habitation .....	i
36,402	40,197	40,538	47,209	46,899	52,448	57,320	Prêts hypothécaires conventionnels .....	ii
<b>Actions des sociétés:</b>								d
-	-	-	-	-	-	-	Privilégiées .....	i
-	-	-	181	-	-	-	Ordinaires .....	ii
50,070	50,081	43,237	43,766	41,409	42,736	41,716	Autres placements .....	e
-	-	-	-	72	71	81	Placements hors du Canada .....	3
2,021	1,809	2,144	2,142	2,067	2,034	2,348	Autres éléments d'actif .....	4
<b>189,424</b>	<b>211,982</b>	<b>205,641</b>	<b>210,812</b>	<b>213,168</b>	<b>231,253</b>	<b>182,532</b>	<b>Total de l'actif aux prix d'achat .....</b>	<b>5</b>
<b>Actif à la valeur du marché</b>								
14,994	20,210	21,554	23,139	18,709	14,764	19,690	Obligations garanties ou non des sociétés au Canada .....	6
39,282	42,910	42,927	49,452	49,836	54,162	57,324	Hypothèques et contrat de vente .....	7
-	-	-	185	-	-	-	Actions des sociétés au Canada .....	8
130,581	146,747	137,110	135,275	140,659	154,050	97,725	Autres placements au Canada .....	9
-	-	-	-	46	34	46	Placements hors du Canada .....	10
5,528	4,373	4,037	4,420	5,710	5,742	3,807	Autres éléments d'actif .....	11
<b>190,385</b>	<b>214,240</b>	<b>205,628</b>	<b>212,471</b>	<b>214,960</b>	<b>228,752</b>	<b>178,592</b>	<b>Total de l'actif à la valeur du marché .....</b>	<b>12</b>
<b>Passif</b>								
2,645	3,313	1,891	4,220	1,128	1,000	293	Effets à payer et autres éléments du passif .....	13
142,272	160,360	159,393	160,158	162,332	178,656	138,852	Apports des détenteurs d'unités .....	14
44,507	48,309	44,357	46,434	49,708	51,597	43,387	Revenus non répartis et gains réalisés accumulés sur les placements .....	15
<b>189,424</b>	<b>211,982</b>	<b>205,641</b>	<b>210,812</b>	<b>213,168</b>	<b>231,253</b>	<b>182,532</b>	<b>Total, passif et avoir des détenteurs d'unités aux prix d'achat .....</b>	<b>16</b>

**TABLE 98. Trust Companies Retirement Savings Funds, Mortgage and Income**  
 Quarterly Statements of Estimated Revenues and Expenses

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars				milliers de dollars			
	<b>Revenues</b>								
51	Interest earned on:								
a	Term deposits .....	159	168	208	190	204	178	194	209
b	Bonds, debentures, bills and notes .....	2,235	1,835	1,894	1,993	2,210	2,040	2,524	2,624
c	Mortgages .....	1,444	1,460	1,409	1,233	1,169	1,147	1,175	1,187
d	Other .....	52	27	50	52	32	29	18	36
52	Dividends .....	1,522	812	1,177	1,474	1,426	1,307	1,304	1,447
59	Other revenue .....	322	173	333	166	165	165	146	146
60	<b>Total revenue .....</b>	<b>5,734</b>	<b>4,475</b>	<b>5,071</b>	<b>5,108</b>	<b>5,206</b>	<b>4,866</b>	<b>5,361</b>	<b>5,649</b>
	<b>Expenses</b>								
61	Management and trustee service fees .....	330	282	281	262	275	304	307	325
62	Other expenses .....	159	115	450	228	153	163	127	128
70	<b>Total expenses .....</b>	<b>489</b>	<b>397</b>	<b>731</b>	<b>490</b>	<b>428</b>	<b>467</b>	<b>434</b>	<b>453</b>
71	<b>Net income before extraordinary transactions .....</b>	<b>5,245</b>	<b>4,078</b>	<b>4,340</b>	<b>4,618</b>	<b>4,778</b>	<b>4,399</b>	<b>4,927</b>	<b>5,196</b>
72	Realized gains (losses) .....	- 992	- 509	- 1,415	- 1,484	- 396	- 539	139	187
73	Other transactions .....	- 376	-	- 794	-	-	-	-	-
80	<b>Net income .....</b>	<b>3,877</b>	<b>3,569</b>	<b>2,131</b>	<b>3,134</b>	<b>4,382</b>	<b>3,860</b>	<b>5,066</b>	<b>5,383</b>

**TABLE 99. Trust Companies Retirement Savings Funds, Mortgage and Income**  
 Quarterly Statements of Estimated Unitholders' Contributions

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars				milliers de dollars			
1	Opening balance .....	159,100	156,235	146,029	141,268	136,773	135,643	135,136	136,641
	Add:								
2	Net Cost of units issued .....	8,642	3,628	5,223	2,732	6,120	11,013	3,161	3,413
3	Allocation from undistributed income .....	2,393	1,759	1,298	3,342	2,972	3,679	2,440	3,320
	Deduct:								
4	Redemptions .....	13,900	15,593	11,282	10,569	10,222	15,199	5,133	5,489
5	Other deductions .....	-	-	-	-	-	-	- 1,037	-
10	<b>Closing balance .....</b>	<b>156,235</b>	<b>146,029</b>	<b>141,268</b>	<b>136,773</b>	<b>135,643</b>	<b>135,136</b>	<b>136,641</b>	<b>137,885</b>

**TABLEAU 98. Caisses d'épargne-retraite des sociétés de fiducie, hypothèque et revenu fixe**

États financiers trimestriels - Estimation des revenus et des dépenses

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
								<b>Revenus</b>
								Intérêts gagnés sur: 51
190	190	198	112	113	293	222		Dépôts à terme ..... a
2,633	3,036	2,773	2,862	2,784	2,917	1,968		Obligations, garanties ou non, billets et effets ..... b
1,172	1,292	1,337	1,455	1,520	1,503	1,768		Hypothèques ..... c
36	67	40	37	48	146	13		Autres ..... d
1,286	1,360	1,018	1,030	1,027	1,112	1,139		Dividendes ..... 52
103	103	143	130	187	187	54		Autres revenus ..... 59
<b>5,420</b>	<b>6,048</b>	<b>5,509</b>	<b>5,626</b>	<b>5,679</b>	<b>6,158</b>	<b>5,164</b>		<b>Total des revenus ..... 60</b>
								<b>Dépenses</b>
331	527	350	383	395	431	364		Frais de gestion et de fidéicommiss ..... 61
154	106	189	192	203	212	58		Autres dépenses ..... 62
<b>485</b>	<b>633</b>	<b>539</b>	<b>575</b>	<b>598</b>	<b>643</b>	<b>422</b>		<b>Total des dépenses ..... 70</b>
<b>4,935</b>	<b>5,415</b>	<b>4,970</b>	<b>5,051</b>	<b>5,081</b>	<b>5,515</b>	<b>4,742</b>		<b>Bénéfice net avant opérations extraordinaires ..... 71</b>
599	443	- 147	65	359	- 381	- 488		Gains (ou pertes) réalisés ..... 72
-	-	-	-	-	-	-		Autres opérations ..... 73
<b>5,534</b>	<b>5,858</b>	<b>4,823</b>	<b>5,116</b>	<b>5,440</b>	<b>5,134</b>	<b>4,254</b>		<b>Bénéfice net ..... 80</b>

**TABLEAU 99. Caisses d'épargne-retraite des sociétés de fiducie, hypothèque et revenu fixe**

États financiers trimestriels - Estimation des apports des détenteurs d'unités

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
137,885	142,272	160,360	159,393	160,158	162,332	178,656		Solde d'ouverture ..... 1
								Ajouter:
6,844	21,754	7,261	4,478	7,161	19,706	1,980		Coût net des unités émises ..... 2
2,420	2,056	1,819	3,039	2,166	3,245	1,754		Répartition du compte des revenus non répartis ..... 3
								Déduire:
4,877	5,722	6,488	6,752	7,153	6,627	8,401		Rachats ..... 4
-	-	3,559	-	-	-	35,137		Autres déductions ..... 5
<b>142,272</b>	<b>160,360</b>	<b>159,393</b>	<b>160,158</b>	<b>162,332</b>	<b>178,656</b>	<b>138,852</b>		<b>Solde de fermeture ..... 10</b>

TABLE 100. Segregated Funds

Quarterly Statements of Estimated Assets and Liabilities

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars — milliers de dollars							
	<b>Assets</b>								
i	Cash and demand deposits .....	150,935	163,445	180,815	266,491	228,330	237,121	228,321	247,736
2	Investments in Canada:								
a	Short-term bills and notes:								
i	Canada treasury bills .....	166,753	133,526	216,838	180,253	150,164	245,224	325,404	337,144
ii	Provincial treasury bills and notes .....	19,665	14,668	9,298	21,854	26,535	27,437	15,327	23,612
iii	Municipal notes .....	2,959	—	4	—	—	—	—	—
iv	Chartered bank bearer term notes .....	161,932	169,033	249,996	322,879	435,594	363,663	416,888	409,439
v	Commercial and finance company paper and bankers' Acceptance:	393,530	414,255	468,156	402,646	456,024	498,136	393,500	380,287
b	Term deposits:								
i	Chartered banks .....	38,101	44,954	26,751	33,696	33,868	47,398	66,839	56,942
ii	Other institutions .....	3,291	8,931	10,628	11,926	17,767	10,066	15,767	15,548
c	Long-term bonds, debentures and notes:								
i	Canada .....	820,846	798,359	787,777	769,674	663,308	659,970	709,908	865,164
ii	Provincial .....	382,682	408,665	403,740	392,173	380,417	384,928	358,420	434,025
iii	Municipal .....	76,885	74,595	73,484	68,416	67,011	69,709	73,334	80,563
iv	Corporation .....	671,435	693,091	701,583	668,347	625,138	638,684	627,091	670,832
d	Mortgages and sales agreements:								
i	Loans under National Housing Act .....	212,405	211,612	215,793	213,828	222,488	225,367	229,640	228,439
ii	Conventional mortgages:								
	Residential .....	314,148	296,898	307,588	299,321	306,260	308,427	308,791	306,154
	Non-residential .....	824,274	848,424	842,671	842,757	876,616	879,028	878,642	886,430
e	Corporation shares:								
i	Preferred .....	96,171	110,795	113,734	115,526	130,261	125,207	88,741	88,989
ii	Common .....	2,145,962	2,145,982	2,119,620	2,053,780	1,923,549	1,936,945	2,009,417	2,175,307
f	Real estate and ground rents .....	53,491	74,451	97,022	138,877	171,185	196,935	211,180	251,278
g	Other investments in Canada .....	12,001	18,470	3,847	5,547	9,352	2,413	5,129	4,022
3	Investments outside Canada:								
a	Short-term bills and notes .....	19,901	17,119	28,541	31,151	18,198	10,701	6,654	9,336
b	Term deposits .....	66	—	—	77	80	88	87	89
c	Corporation shares .....	340,074	323,657	321,378	291,463	308,786	330,687	327,733	390,298
d	Other investments outside Canada .....	1,471	2,461	386	315	2,744	5,022	6,140	41,928
	<b>Total portfolio at cost .....</b>	<b>6,758,043</b>	<b>6,809,946</b>	<b>6,998,835</b>	<b>6,864,506</b>	<b>6,825,345</b>	<b>6,966,035</b>	<b>7,074,632</b>	<b>7,655,826</b>
4	Accounts receivable and accruals:								
a	Due from brokers .....	92,273	54,475	31,367	27,908	35,656	30,191	89,056	38,406
b	Due from other funds .....	10,827	5,736	8,648	12,251	13,517	6,934	8,478	7,144
c	Other .....	63,568	68,386	77,755	81,124	93,066	88,687	99,831	94,238
7	Other assets .....	1,071	461	1,116	1,015	2,339	1,433	1,159	141
8	<b>Total assets at book value .....</b>	<b>7,076,717</b>	<b>7,102,451</b>	<b>7,298,536</b>	<b>7,253,295</b>	<b>7,198,253</b>	<b>7,330,401</b>	<b>7,501,477</b>	<b>8,043,491</b>
9	Unrealized appreciation .....	220,144	42,449	— 670,878	— 212,429	— 496,427	— 643,647	— 177,904	211,325
10	<b>Total assets at market value .....</b>	<b>7,296,861</b>	<b>7,060,002</b>	<b>6,627,658</b>	<b>7,040,866</b>	<b>6,701,826</b>	<b>6,686,754</b>	<b>7,323,573</b>	<b>8,284,816</b>
	<b>Liabilities</b>								
11	Bank loans and overdrafts .....	6,337	12,970	8,243	4,317	8,017	4,575	25,558	6,131
12	Accounts payable and accrued liabilities:								
a	Due to brokers .....	42,135	51,963	36,802	13,665	22,076	19,691	41,823	39,815
b	Due to other funds .....	13,617	3,139	3,200	2,008	3,954	3,956	3,904	2,543
c	Other .....	15,038	8,200	12,313	11,747	21,628	25,229	10,582	9,871
19	Other liabilities .....	13,048	16,623	7,670	2,511	15,988	1,041	9,802	13,696
20	Liability to policyholders:								
a	RRSP .....	327,492	337,212	336,465	325,942	291,911	282,563	291,830	297,562
b	Other .....	6,648,414	6,661,086	6,883,121	6,881,754	6,823,972	6,981,684	7,104,498	7,658,066
21	Surplus .....	10,636	11,258	10,722	11,351	10,707	11,662	13,480	15,807
30	<b>Total liabilities at cost .....</b>	<b>7,076,717</b>	<b>7,102,451</b>	<b>7,298,536</b>	<b>7,253,295</b>	<b>7,198,253</b>	<b>7,330,401</b>	<b>7,501,477</b>	<b>8,043,491</b>

**TABLEAU 100. Caisses séparées**

Etats financiers trimestriels - Estimations de l'actif et du passif

1983				1984				No	
1	2	3	4	1	2	3	4		
thousands of dollars - milliers de dollars									
<b>Actif</b>									
242,218	230,651	223,095	221,891	317,502	332,326	308,985		Encaisse et dépôts à vue .....	1
Placements au Canada:								2	
443,978	428,031	326,686	451,403	427,488	422,302	370,929		Billets et effets à court terme:	a
16,984	10,848	15,894	50,748	72,257	87,258	97,217		Bons du Trésor du Canada .....	i
-	-	-	-	6,378	-	-		Bons du Trésor et effets des administrations provinciales .....	ii
347,877	234,732	186,671	153,468	198,308	159,131	221,634		Effets des administrations municipales .....	iii
326,645	349,657	306,208	313,600	419,830	500,133	435,471		Effets à terme au porteur des banques à charte .....	iv
70,492	29,544	46,022	55,578	59,364	51,196	35,761		Papiers d'affaires et effets de financement et Acceptations bancaires .....	v
8,196	6,469	9,528	7,363	1,561	101	1,384		Dépôts à terme:	b
919,876	1,063,839	1,297,189	1,280,149	1,305,175	1,323,420	1,417,629		Banques à charte .....	i
482,786	546,850	532,668	498,780	449,510	363,164	396,616		Autres institutions .....	ii
93,166	99,680	103,978	111,183	112,129	103,783	105,088		Obligations garanties ou non et billets à long terme:	c
713,271	755,712	711,633	714,150	700,549	658,658	679,390		Du Canada .....	i
237,765	239,404	238,475	244,439	239,384	231,641	221,848		Des provinces .....	ii
321,232	325,511	313,160	293,441	280,280	267,322	264,449		Des municipalités .....	iii
902,418	894,211	917,214	915,504	871,229	862,551	846,351		Des sociétés .....	iv
76,394	83,203	80,818	85,882	69,916	58,474	66,585		Hypothèques et contrats de vente:	d
2,332,277	2,534,019	2,743,304	2,975,388	3,100,029	2,892,620	3,024,594		Prêts consentis en vertu de la Loi nationale sur l'habitation .....	i
265,317	275,930	330,095	372,600	390,733	414,597	443,504		Prêts hypothécaires conventionnels:	ii
1,533	1,530	14,605	4,155	6,475	586	726		Constructions résidentielles .....	
								Constructions non résidentielles .....	
								Actions de sociétés:	e
17,887	4,710	13,332	15,205	35,691	17,163	12,543		Privilégiées .....	i
90	336	825	438	790	1,781	100		Ordinaires .....	ii
424,222	455,053	454,294	435,898	451,845	447,966	468,893		Biens immobiliers et redevances foncières .....	f
29,062	33,475	40,392	35,789	35,789	33,272	29,816		Autres placements au Canada .....	g
8,031,468	8,372,744	8,682,991	9,015,161	9,234,710	8,897,119	9,140,528		Placements hors du Canada:	3
36,344	59,328	66,111	67,445	66,830	39,971	68,359		Billets et effets à court terme .....	a
4,528	2,501	1,938	5,103	5,143	5,026	6,246		Dépôts à terme .....	b
99,471	94,523	116,777	82,990	107,199	101,617	98,044		Actions des sociétés .....	c
2,019	3,033	3,716	4	105	157	156		Autres placements à l'étranger .....	d
8,416,048	8,762,780	9,094,628	9,392,594	9,731,489	9,376,216	9,622,318		Portefeuille au prix d'achat .....	
386,928	639,167	593,969	433,997	109,731	- 103,306	207,477		Effets à recevoir et actif couru:	4
8,802,976	9,401,947	9,688,597	9,826,591	9,841,220	9,272,910	9,829,795		Montants dus par les courtiers .....	a
								Montants dus par d'autres caisses .....	b
								Autres .....	c
								Autres éléments d'actif .....	7
								<b>Total de l'actif à la valeur comptable .....</b>	<b>8</b>
								Appréciation non réalisée .....	9
								<b>Total de l'actif à la valeur du marché .....</b>	<b>10</b>
<b>Passif</b>									
11,119	13,621	6,655	4,186	47,142	7,414	24,786		Emprunts et découverts bancaires .....	11
51,560	60,815	89,062	31,924	25,528	52,430	108,596		Effets à payer et exigibilités courues:	12
4,593	5,736	4,314	2,363	1,998	5,708	1,639		Montants dus aux courtiers .....	a
8,950	13,015	16,481	9,708	10,104	6,401	6,840		Montants dus aux autres caisses .....	b
12,282	10,447	6,159	12,839	10,058	11,380	10,946		Autres .....	c
325,312	335,713	353,743	392,781	293,510	302,399	300,302		Autres éléments de passif .....	19
7,986,385	8,306,857	8,600,623	8,924,857	9,332,079	8,979,153	9,156,557		Engagements envers les assurés:	20
15,847	16,576	17,591	13,936	11,070	11,331	12,652		REER .....	a
								Autres .....	b
8,416,048	8,762,780	9,094,628	9,392,594	9,731,489	9,376,216	9,622,318		Excédent .....	21
								<b>Total du passif au prix d'achat .....</b>	<b>30</b>

**TABLE 101. Segregated Funds**  
Estimated Investment Portfolio at Market Value

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
thousands of dollars = milliers de dollars									
Investments in Canada:									
Short-term bills and notes:									
1	Canada treasury bills	166,753	133,526	216,838	180,253	150,164	245,224	325,404	337,144
2	Provincial treasury bills	19,665	14,668	9,298	21,854	26,535	27,437	15,327	23,612
3	Municipal notes	2,959	-	4	-	-	-	-	-
4	Chartered bank bearer term notes	161,932	169,033	249,996	322,879	435,594	363,663	416,888	409,439
5	Commercial and finance company paper and bankers' acceptance	393,530	414,255	468,156	402,646	456,024	498,136	393,500	380,287
Term deposits:									
6	Chartered banks	38,101	44,954	26,751	33,696	33,868	47,398	66,839	56,942
7	Other institutions	3,291	8,931	10,628	11,926	17,767	10,066	15,767	15,548
Long-term bonds, debentures and notes:									
8	Canada	788,987	736,148	671,207	754,122	649,329	618,842	734,647	906,563
9	Provincial	344,222	350,014	309,656	352,484	342,240	334,714	351,425	445,740
10	Municipal	73,246	66,909	61,895	66,311	63,205	66,532	75,990	87,137
11	Corporation	634,693	630,204	600,647	626,728	578,591	587,547	628,884	690,013
Mortgages and sales agreements:									
12	N.H.A. mortgages	193,294	184,488	181,882	190,930	195,546	198,019	211,246	223,438
13	Conventional residential mortgages	278,217	258,310	260,716	266,790	267,001	272,543	282,663	297,353
14	Conventional non-residential mortgages	740,429	707,342	670,830	716,071	736,716	747,844	784,212	846,077
Corporation shares:									
15	Preferred	103,687	119,052	100,682	106,412	117,537	106,159	80,688	91,677
16	Common	2,568,054	2,472,232	2,060,572	2,133,414	1,759,831	1,655,305	1,940,697	2,353,199
17	Real estate and ground rents	55,105	76,019	95,096	137,085	175,147	199,657	214,542	255,735
18	Other investments in Canada	12,001	18,470	3,847	5,547	9,352	2,413	5,129	4,022
Investments outside Canada:									
19	Short-term bills and notes	19,901	17,119	28,541	31,151	18,198	10,701	6,654	9,336
20	Term deposits	66	-	-	77	80	88	87	89
21	Corporation shares	378,623	343,402	300,333	291,191	293,389	324,885	340,013	421,132
22	Other investments outside Canada	1,431	2,421	382	310	2,804	5,215	6,126	42,668
23	<b>Total portfolio at market value</b>	<b>6,978,187</b>	<b>6,767,497</b>	<b>6,327,957</b>	<b>6,652,077</b>	<b>6,328,918</b>	<b>6,322,388</b>	<b>6,896,728</b>	<b>7,867,151</b>

**TABLE 102. Segregated Funds**  
Quarterly Statements of Estimated Revenues and Expenses

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
thousands of dollars = milliers de dollars									
<b>Revenues</b>									
Interest earned on:									
a	Term deposits	1,531	1,923	1,760	2,593	2,221	2,447	2,672	2,659
b	Bonds, debentures and notes	52,728	65,888	64,366	69,838	55,301	63,083	61,328	62,604
c	Mortgages and sales agreements	36,141	36,315	38,810	39,610	39,423	39,713	42,150	42,587
d	Other	33,924	40,242	47,406	53,467	46,502	52,237	56,531	38,660
Dividends:									
a	Companies in Canada	22,773	27,762	24,701	28,213	25,731	28,560	23,502	29,037
b	Companies outside Canada	2,658	2,908	4,313	3,984	3,449	4,086	3,637	4,439
39	Other revenue	2,292	2,660	3,758	3,558	5,185	4,812	5,531	7,050
40	<b>Total revenue</b>	<b>152,047</b>	<b>177,698</b>	<b>185,114</b>	<b>201,263</b>	<b>177,812</b>	<b>194,938</b>	<b>195,351</b>	<b>187,036</b>
<b>Expenses</b>									
41	Management fees	5,875	5,498	5,348	6,003	5,338	5,379	5,637	6,741
49	Other expenses	1,510	2,326	1,614	1,611	2,208	2,298	3,061	3,293
50	<b>Total expenses</b>	<b>7,385</b>	<b>7,824</b>	<b>6,962</b>	<b>7,614</b>	<b>7,546</b>	<b>7,677</b>	<b>8,698</b>	<b>10,034</b>
51	<b>Net income before realized gains and extraordinary items</b>	<b>144,662</b>	<b>169,874</b>	<b>178,152</b>	<b>193,649</b>	<b>170,266</b>	<b>187,261</b>	<b>186,653</b>	<b>177,002</b>
52	Realized gains (losses)	3,266	36,044	- 4,600	- 60,804	- 37,129	- 23,973	14,902	51,585
53	Unrealized gains (losses)	24,164	18,047	- 31,106	- 121,015	- 32,430	- 40,190	21,897	291,596
54	Other transactions	- 1,008	2,558	53	- 3,584	5,882	9,090	- 8,055	1,910
60	<b>Net investment income</b>	<b>171,084</b>	<b>226,523</b>	<b>142,499</b>	<b>8,246</b>	<b>106,589</b>	<b>132,188</b>	<b>215,397</b>	<b>522,093</b>



TABLEAU 101. Caisses séparées

Estimations du portefeuille à la valeur au marché

1983				1984				No	
1	2	3	4	1	2	3	4		
thousands of dollars - milliers de dollars									
443,978	428,031	326,686	451,403	427,488	422,302	370,929			
16,984	10,848	15,894	50,748	72,257	87,258	97,217			
-	-	-	-	6,378	-	-			
347,877	234,732	186,671	153,468	198,308	159,131	221,634			
326,645	349,657	306,208	313,600	419,830	500,133	435,471			
70,492	29,544	46,022	55,578	59,364	51,196	35,761			
8,196	6,469	9,528	7,363	1,561	101	1,384			
947,679	1,090,135	1,329,393	1,293,360	1,268,757	1,267,941	1,411,973			
491,332	555,457	537,941	500,330	436,819	348,067	396,266			
93,638	101,135	104,851	112,514	108,267	98,506	102,526			
719,794	767,487	715,294	713,676	682,075	629,324	677,069			
232,778	223,661	228,543	242,081	232,660	220,045	211,434			
311,920	330,640	301,393	290,994	271,339	252,810	247,538			
869,449	866,233	880,892	895,265	833,434	806,476	827,722			
81,479	91,916	90,764	93,875	71,279	63,586	68,317			
2,663,096	3,074,202	3,285,391	3,369,340	3,294,593	2,939,936	3,235,715			
267,577	278,429	335,714	378,151	399,898	427,191	454,620			
1,533	1,530	14,605	4,155	6,475	586	726			
17,887	4,710	13,332	15,205	35,691	17,163	12,543			
90	336	825	438	790	1,781	100			
476,951	533,431	507,057	471,828	480,868	466,847	508,657			
29,021	33,281	39,956	35,786	36,310	33,433	30,403			
<b>8,418,396</b>	<b>9,011,864</b>	<b>9,276,960</b>	<b>9,449,158</b>	<b>9,344,441</b>	<b>8,793,813</b>	<b>9,348,005</b>			
								Placements au Canada:	
								Billets et effets à court terme:	
								Bons du Trésor du Canada .....	1
								Bons du Trésor des administrations provinciales .....	2
								Effets des municipalités .....	3
								Effets à terme au porteur des banques à charte .....	4
								Papiers d'affaires et effets de financement et acceptations bancaires .....	5
								Dépôts à terme:	
								Banques à charte .....	6
								Autres institutions .....	7
								Obligations garanties ou non et billets à long terme:	
								Du Canada .....	8
								Des provinces .....	9
								Des municipalités .....	10
								Des sociétés .....	11
								Hypothèques et contrats de vente:	
								Prêts consentis en vertu de la Loi nationale sur l'habitation .....	12
								Prêts hypothécaires conventionnels - construction résidentielle .....	13
								Prêts hypothécaires conventionnels - construction non-résidentielle .....	14
								Actions de sociétés:	
								Privilégées .....	15
								Ordinaires .....	16
								Biens immobiliers et redevances foncières .....	17
								Autres placements au Canada .....	18
								Placements hors du Canada:	
								Billets et effets à court terme .....	19
								Dépôts à terme .....	20
								Actions de sociétés .....	21
								Autres placements à l'étranger .....	22
								<b>Total du portefeuille à la valeur au marché .....</b>	<b>23</b>

TABLEAU 102. Caisses séparées

États financiers trimestriels - Estimations des revenus et des dépenses

1983				1984				No	
1	2	3	4	1	2	3	4		
thousands of dollars - milliers de dollars									
2,295	956	1,030	1,348	1,328	952	880			
66,737	71,959	77,759	78,444	84,551	74,517	76,784			
41,968	42,911	43,852	41,808	42,384	40,223	39,984			
36,755	29,063	30,464	24,891	30,167	34,640	40,534			
25,663	27,185	25,667	37,154	26,930	29,028	26,047			
4,174	4,136	4,338	4,436	4,327	5,076	4,223			
7,702	7,870	8,115	9,559	11,526	11,944	13,001			
<b>185,294</b>	<b>184,080</b>	<b>191,225</b>	<b>197,640</b>	<b>201,213</b>	<b>196,380</b>	<b>201,453</b>			
								<b>Revenus</b>	
								Intérêt mérité sur:	
								Dépôts à terme .....	31
								Obligations garanties ou non et billets .....	a
								Hypothèques et contrats de vente .....	c
								Autres .....	d
								Dividendes:	
								Sociétés au Canada .....	32
								Sociétés à l'étranger .....	b
								Autres revenus .....	39
								<b>Total des revenus .....</b>	<b>40</b>
								<b>Dépenses</b>	
								Frais de gestion .....	41
								Autres dépenses .....	49
								<b>Total des dépenses .....</b>	<b>50</b>
								<b>Revenu net avant gains réalisés et postes extraordinaires .....</b>	<b>51</b>
								Gains (ou pertes) réalisés .....	52
								Gains (ou pertes) non réalisés .....	53
								Autres opérations .....	54
								<b>Revenu de placement net .....</b>	<b>60</b>

**TABLE 103. Segregated Funds**  
Quarterly Statements of Estimated Surplus

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
1	Opening balance .....	10,410	10,636	11,258	10,722	11,351	10,707	11,662	13,480
	Add:								
2	Prior period adjustments .....	-	-	-	-	-	-	-	-
3	Net income .....	171,084	226,523	142,499	8,246	106,589	132,188	215,397	522,093
	Deduct:								
4	Allocation to policyholders' accounts .....	170,740	226,182	142,833	7,656	109,365	133,091	214,330	517,729
5	Other deductions .....	118	281	202	- 39	- 2,132	- 1,858	- 751	2,037
6	<b>Closing balance .....</b>	<b>10,636</b>	<b>11,258</b>	<b>10,722</b>	<b>11,351</b>	<b>10,707</b>	<b>11,662</b>	<b>13,480</b>	<b>15,807</b>

**TABLE 104. Segregated Funds**  
Quarterly Statements of Estimated Policyholders' Accounts

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>RRSP:</b>								
1	Opening balance .....	315,316	327,492	337,212	336,465	325,942	291,911	282,563	291,830
	Add:								
2	Net premium allocation .....	13,485	5,185	5,670	7,040	10,902	3,652	3,851	6,318
3	Allocation from surplus .....	9,620	16,681	722	- 3,594	- 13,038	- 3,622	11,228	17,060
4	Reserve allocations .....	594	511	448	733	480	450	541	760
5	Dividends left on deposit .....	1,516	821	810	106	1,067	558	493	278
6	Other .....	179	416	2,177	2,771	147	4	212	504
	Deduct:								
7	Death claims .....	214	148	130	205	97	84	250	112
8	Annuity payments .....	-	3	2	2	5	3	4	37
9	Surrenders .....	9,015	8,146	7,434	11,565	10,118	7,141	5,625	8,879
10	Withdrawal of dividends left on deposit .....	34	31	16	42	80	50	34	44
11	Payments to other funds for fixed benefit contracts .....	1,002	1,285	733	1,222	1,816	394	426	693
12	Other .....	2,953	4,281	2,259	4,533	21,473	2,718	719	9,423
20	<b>Closing policyholders' accounts .....</b>	<b>327,492</b>	<b>337,212</b>	<b>336,465</b>	<b>325,942</b>	<b>291,911</b>	<b>282,563</b>	<b>291,830</b>	<b>297,562</b>
	<b>Other:</b>								
1	Opening balance .....	6,366,167	6,648,414	6,661,086	6,883,121	6,881,754	6,823,972	6,981,684	7,104,498
	Add:								
2	Net premium allocation .....	246,438	193,172	256,679	295,325	256,947	201,902	224,645	318,712
3	Allocation from surplus .....	161,120	209,501	142,111	11,250	122,403	136,713	203,102	500,669
4	Reserve allocations .....	5,421	1,580	3,128	4,196	5,258	1,644	1,422	26,096
5	Dividends left on deposit .....	5,934	3,673	3,403	3,528	3,953	2,437	4,989	2,569
6	Other .....	12,972	3,031	2,427	10,369	22,445	9,754	5,521	28,314
	Deduct:								
7	Death claims .....	1,003	701	978	1,360	920	1,623	744	1,594
8	Annuity payments .....	38,911	21,443	16,100	12,736	28,772	14,412	21,320	50,641
9	Surrenders .....	72,925	329,752	117,927	275,115	405,301	115,260	226,599	230,815
10	Withdrawal of dividends left on deposit .....	9,593	8,582	7,407	7,629	8,815	7,889	5,513	6,797
11	Payments to other funds for fixed benefit contracts .....	11,129	19,820	27,230	25,346	25,358	29,745	42,593	22,473
12	Other .....	16,077	17,987	16,071	3,849	378	25,809	20,096	10,472
20	<b>Closing policyholders' accounts .....</b>	<b>6,648,414</b>	<b>6,661,086</b>	<b>6,883,121</b>	<b>6,881,754</b>	<b>6,823,972</b>	<b>6,981,684</b>	<b>7,104,498</b>	<b>7,658,066</b>
	<b>Total:</b>								
1	Opening balance .....	6,681,483	6,975,906	6,998,298	7,219,586	7,207,696	7,115,883	7,264,247	7,396,328
	Add:								
2	Net premium allocation .....	259,923	198,357	262,349	302,365	267,849	205,554	228,496	325,030
3	Allocation from surplus .....	170,740	226,182	142,833	7,656	109,365	133,091	214,330	517,729
4	Reserve allocations .....	6,015	2,091	3,576	4,919	5,738	2,094	1,963	26,856
5	Dividends left on deposit .....	7,450	4,494	4,213	3,634	5,020	2,995	5,482	2,847
6	Other .....	13,151	3,447	4,604	13,140	22,592	9,758	5,733	28,818
	Deduct:								
7	Death claims .....	1,217	849	1,108	1,565	1,017	1,707	994	1,706
8	Annuity payments .....	38,911	21,446	16,102	12,738	28,777	14,415	21,324	50,678
9	Surrenders .....	81,940	337,898	125,361	286,680	415,419	122,401	232,224	239,694
10	Withdrawal of dividends left on deposit .....	9,627	8,613	7,423	7,671	8,895	7,939	5,547	6,841
11	Payments to other funds for fixed benefit contracts .....	12,131	21,105	27,963	26,568	27,174	30,139	43,019	23,166
12	Other .....	19,030	22,268	18,330	8,382	21,095	28,527	20,815	19,895
20	<b>Closing policyholders' accounts .....</b>	<b>6,975,906</b>	<b>6,998,298</b>	<b>7,219,586</b>	<b>7,207,696</b>	<b>7,115,883</b>	<b>7,264,247</b>	<b>7,396,328</b>	<b>7,955,628</b>

**TABLEAU 103. Caisses séparées**

États financiers trimestriels - Estimations de l'excédent

1983				1984				No	
1	2	3	4	1	2	3	4		
thousands of dollars - milliers de dollars									
15,807	15,847	16,576	17,591	13,936	11,070	11,331		Solde d'ouverture.....	1
-	-	-	-	-	-	-	-	Ajouter:	
330,243	267,637	267,255	531,649	171,397	44,892	263,451		Redressements des périodes précédentes.....	2
								Bénifices nets.....	3
329,769	266,886	266,236	532,672	175,294	47,349	262,788		Déduire:	
434	22	4	2,632	- 1,031	- 2,718	- 658		Répartition aux comptes des assurés.....	4
								Autres déductions.....	5
<b>15,847</b>	<b>16,576</b>	<b>17,591</b>	<b>13,936</b>	<b>11,070</b>	<b>11,331</b>	<b>12,652</b>		<b>Solde de fermeture.....</b>	<b>6</b>

**TABLEAU 104. Caisses séparées**

États financiers trimestriels - Estimations des comptes des assurés

1983				1984				No	
1	2	3	4	1	2	3	4		
thousands of dollars - milliers de dollars									
297,562	325,312	335,713	353,743	392,781	293,510	302,399		<b>REER:</b>	
13,834	10,279	8,031	16,652	9,856	10,863	4,157		Solde d'ouverture.....	1
12,886	8,154	10,385	25,534	1,754	5,868	615		Ajouter:	
999	820	617	837	874	989	657		Répartition des primes nettes.....	2
691	423	405	609	685	434	372		Répartitions de l'excédent.....	3
813	-	957	494	-	1,585	-		Répartitions des réserves.....	4
								Bénéfices aux assurés laissés en dépôt.....	5
231	117	90	69	139	114	55		Autres.....	6
50	2	94	121	-	8	6		Déduire:	
7,366	5,938	4,517	6,211	4,946	6,250	5,620		Sinistres mortuaires.....	7
-	-	-	-	-	-	-		Échéances.....	8
897	2,215	498	5,805	702	3,253	657		Rachats.....	9
- 7,071	1,003	- 2,834	- 7,118	106,653	1,225	1,560		Retraits des bénéfices en dépôts.....	10
								Paiements à d'autres caisses pour contrats à prestations fixes.....	11
								Autres.....	12
<b>325,312</b>	<b>335,713</b>	<b>353,743</b>	<b>392,781</b>	<b>293,510</b>	<b>302,399</b>	<b>300,302</b>		<b>Comptes des assurés à la fin du trimestre.....</b>	<b>20</b>
7,658,066	7,986,385	8,306,857	8,600,623	8,924,857	9,332,079	8,979,153		<b>Autres:</b>	
302,194	327,778	289,997	322,660	390,177	228,905	216,822		Solde d'ouverture.....	1
316,883	258,732	255,851	507,138	173,540	41,481	262,173		Ajouter:	
13,403	2,381	1,949	7,264	3,988	2,883	2,438		Répartition des primes nettes.....	2
9,786	8,213	2,392	3,883	3,029	2,777	2,449		Répartitions de l'excédent.....	3
22,494	28,411	9,705	45,291	24,164	7,657	4,141		Répartitions des réserves.....	4
								Bénéfices aux assurés laissés en dépôt.....	5
								Autres.....	6
1,481	1,306	975	2,598	1,449	1,810	1,548		Déduire:	
27,073	46,952	20,267	23,052	15,012	15,734	16,557		Sinistres mortuaires.....	7
215,317	192,310	165,096	347,376	198,790	467,658	231,194		Échéances.....	8
9,460	6,955	5,338	4,755	5,286	4,757	3,186		Rachats.....	9
27,704	30,152	35,005	29,399	26,951	29,543	33,112		Retraits des bénéfices en dépôts.....	10
55,406	27,368	39,447	154,822	- 59,812	117,127	25,022		Paiements à d'autres caisses pour contrats à prestations fixes.....	11
								Autres.....	12
<b>7,986,385</b>	<b>8,306,857</b>	<b>8,600,623</b>	<b>8,924,857</b>	<b>9,332,079</b>	<b>8,979,153</b>	<b>9,156,557</b>		<b>Comptes des assurés à la fin du trimestre.....</b>	<b>20</b>
7,955,628	8,311,697	8,642,570	8,954,366	9,317,638	9,625,589	9,281,552		<b>Total:</b>	
316,028	338,057	298,028	339,312	400,033	239,768	220,979		Solde d'ouverture.....	1
329,769	266,886	266,236	532,672	175,294	47,349	262,788		Ajouter:	
14,402	3,201	2,566	8,101	4,862	3,872	3,095		Répartition des primes nettes.....	2
10,477	8,636	2,797	4,492	3,714	3,211	2,821		Répartitions de l'excédent.....	3
23,307	28,411	10,662	45,785	24,164	9,242	4,141		Répartitions des réserves.....	4
								Bénéfices aux assurés laissés en dépôt.....	5
								Autres.....	6
1,712	1,423	1,065	2,667	1,588	1,924	1,603		Déduire:	
27,123	46,954	20,361	23,173	15,012	15,742	16,563		Sinistres mortuaires.....	7
222,683	198,248	169,613	353,587	203,736	473,908	236,814		Échéances.....	8
9,460	6,955	5,338	4,755	5,286	4,757	3,186		Rachats.....	9
28,601	32,367	35,503	35,204	27,653	32,796	33,769		Retraits des bénéfices en dépôts.....	10
48,335	28,371	36,613	147,704	46,841	118,352	26,582		Paiements à d'autres caisses pour contrats à prestations fixes.....	11
								Autres.....	12
<b>8,311,697</b>	<b>8,642,570</b>	<b>8,954,366</b>	<b>9,317,638</b>	<b>9,625,589</b>	<b>9,281,552</b>	<b>9,456,859</b>		<b>Comptes des assurés à la fin du trimestre.....</b>	<b>20</b>

**TABLE 105. Segregated Funds**

Quarterly Statements of Estimated Changes in Financial Position(1)

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>Sources of financing</b>								
	<b>Internal:</b>								
1	Net income before extraordinary transactions .....	144,662	169,874	178,152	193,649	170,266	187,261	186,653	177,002
2	Add back transactions requiring no outlay of cash .....	63	49	52	40	1			
	Deduct transactions requiring cash outflows:								
3	Allocations to policyholders' accounts .....	170,740	226,182	142,833	7,656	109,365	133,091	214,330	517,729
4	Other .....	-	-	-	-	-	-	-	-
5	<b>Net internal sources of financing .....</b>	<b>- 26,015</b>	<b>- 56,259</b>	<b>35,371</b>	<b>186,033</b>	<b>60,902</b>	<b>54,170</b>	<b>- 27,677</b>	<b>- 340,727</b>
	<b>External:</b>								
6	Policyholders' account .....	294,423	21,316	221,288	- 7,720	- 73,899	148,364	132,081	559,300
7	Bank loans .....	144	6,862	- 4,727	- 3,926	3,719	- 3,442	20,983	- 12,652
	Accounts payable and accrued liabilities:								
8	Due to brokers .....	5,633	9,828	- 15,161	- 23,137	8,544	- 2,385	22,132	- 2,008
9	Due to other funds .....	8,124	- 10,478	61	- 995	1,844	2	- 52	1,361
10	Other .....	- 3,155	- 6,847	4,113	- 566	9,797	3,601	- 6,319	711
11	Other liabilities .....	8,858	3,331	- 8,953	- 5,159	12,890	- 14,947	433	- 2,881
12	<b>Total items 5 to 11 .....</b>	<b>288,012</b>	<b>- 32,247</b>	<b>231,992</b>	<b>144,530</b>	<b>23,797</b>	<b>185,363</b>	<b>141,581</b>	<b>198,960</b>
	<b>Applications</b>								
13	Cash and demand deposits .....	- 23,447	12,486	17,370	85,527	- 37,186	8,788	- 8,804	19,415
	<b>Investments in Canada:</b>								
	Short-term bills and notes:								
14	Canada treasury bills .....	39,546	- 33,352	83,312	- 36,235	- 29,855	95,060	80,180	11,740
15	Provincial treasury bills and notes .....	8,159	- 4,853	- 5,370	12,552	4,679	902	12,110	8,285
16	Municipal notes .....	2,959	- 2,959	4	-	-	-	-	-
17	Chartered bank bearer term notes .....	- 9,133	7,101	80,963	69,928	113,392	71,931	50,961	7,449
18	Commercial and finance Company paper and bankers acceptance .....	4,951	19,535	53,901	- 65,510	52,615	42,112	- 104,636	- 13,213
	Term deposits:								
19	Chartered banks .....	10,220	6,853	- 18,203	8,148	- 108	13,530	19,441	- 9,897
20	Other institutions .....	66	5,640	1,697	1,298	5,990	7,701	5,902	- 219
	Long-term bonds, debentures and notes:								
21	Canada .....	68,724	- 5,999	16,404	- 7,106	- 92,451	- 436	37,479	84,995
22	Provincial .....	41,158	31,544	989	- 1,968	- 3,750	5,409	- 27,140	43,522
23	Municipal .....	21,473	- 1,960	- 681	- 4,453	3,983	2,872	3,233	4,663
24	Corporation .....	19,064	23,045	15,881	- 4,274	- 19,586	14,217	- 14,611	25,610
	Mortgage and sales agreements:								
25	National Housing Act .....	3,676	- 115	4,311	- 1,064	5,465	2,823	4,452	- 6,800
26	Conventional Residential .....	863	- 16,102	11,676	1,733	7,583	1,747	- 849	- 14,432
27	Non-residential .....	13,432	25,332	- 5,765	- 3,171	36,649	2,179	- 1,224	- 11,145
	Corporation shares:								
28	Preferred .....	5,698	13,325	4,819	5,741	20,671	1,711	44,913	1,994
29	Common .....	27,993	- 73,089	- 31,746	31,509	- 84,404	67,613	68,498	42,198
30	Real estate and ground rents .....	15,875	20,905	22,289	39,348	28,540	23,143	13,315	38,870
31	Other investments in Canada .....	- 10,388	6,469	- 14,557	1,656	3,821	- 6,939	2,604	- 1,107
	<b>Investments outside Canada:</b>								
32	Short-term bills and notes .....	- 6,295	- 2,782	11,422	2,610	- 13,529	- 7,487	- 1,783	2,682
33	Term deposits .....	-	-	-	77	3	8	1	2
34	Corporation shares .....	244	- 24,960	- 4,717	- 4,168	25,376	15,144	- 89	21,634
35	Other investments outside Canada .....	292	1,029	- 2,035	- 130	2,412	2,247	1,093	15,146
	<b>Accounts receivable and accruals:</b>								
36	Due from brokers .....	47,244	- 37,798	- 23,108	- 3,459	8,055	- 5,465	58,865	- 50,650
37	Due from other funds .....	8,393	- 5,705	2,912	3,528	937	- 6,583	1,544	- 1,334
38	Other .....	- 3,499	4,771	9,369	3,647	11,786	- 4,379	11,144	- 5,593
39	Other assets .....	744	- 608	855	- 140	675	- 3,221	970	43
40	<b>Total of items 13 to 39 .....</b>	<b>288,012</b>	<b>- 32,247</b>	<b>231,992</b>	<b>144,530</b>	<b>23,797</b>	<b>185,363</b>	<b>141,581</b>	<b>198,960</b>
41	<b>Total sources of financing/applications .....</b>	<b>369,944</b>	<b>251,619</b>	<b>367,015</b>	<b>313,258</b>	<b>402,548</b>	<b>320,279</b>	<b>302,250</b>	<b>681,139</b>

(1) Refer to text, page viii.

TABLEAU 105. Caisses séparées

États financiers trimestriels - Estimations de l'évolution de la situation financière(1)

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
Thousands of dollars - milliers de dollars								
								<b>Sources de financement</b>
								<b>Internes:</b>
175,151	172,900	179,326	185,649	186,997	182,414	186,376		Bénéfice net avant opérations extraordinaires .....
-	18	14	98	130	282	230		Rajouter les opérations ne comportant aucun déboursé .....
329,769	266,886	266,236	532,672	175,294	47,349	262,788		Déduire les opérations nécessitant un déboursé:
-	-	-	-	-	-	-		Répartition aux comptes des assurés .....
-	-	-	-	-	-	-		Autres .....
<b>- 154,618</b>	<b>- 93,968</b>	<b>- 86,896</b>	<b>- 346,925</b>	<b>11,833</b>	<b>135,347</b>	<b>- 76,182</b>		<b>Fonds de financement nets produits intérieurement .....</b>
								<b>Externes:</b>
345,834	330,873	280,536	363,272	306,885	- 344,037	175,307		Comptes des assurés .....
4,988	2,472	- 6,945	- 2,469	42,956	- 42,968	20,775		Emprunts bancaires .....
11,745	9,255	17,975	- 57,138	- 6,396	26,902	56,166		Effets à payer et exigibilités courues:
2,050	1,143	- 1,422	- 1,951	- 408	3,710	- 4,069		Montants dus aux courtiers .....
- 921	4,065	1,543	- 6,773	359	- 3,703	439		Montants dus aux autres caisses .....
-	-	-	-	-	-	-		Autres .....
- 1,414	- 1,805	- 4,511	4,048	- 1,750	7,280	- 3,179		Autres éléments de passif .....
<b>207,664</b>	<b>252,035</b>	<b>200,280</b>	<b>- 47,936</b>	<b>353,479</b>	<b>- 217,469</b>	<b>169,257</b>		<b>Total des postes 5 à 11 .....</b>
								<b>Affectations</b>
- 5,548	- 11,567	- 11,003	- 1,204	96,537	14,824	- 23,341		Encaisse et dépôts à vue .....
								<b>Placements au Canada:</b>
103,766	- 15,947	- 116,223	124,717	- 23,915	- 18,160	- 51,373		Billets et effets à court terme:
- 7,419	- 6,136	2,179	34,854	21,509	12,271	9,959		Bons du Trésor du Canada .....
-	-	-	-	6,378	- 6,378	-		Bons du Trésor et effets des administrations provinciales .....
- 61,562	- 113,145	- 23,283	- 33,203	44,840	4,320	62,503		Effets des administrations municipales .....
- 53,642	- 16,015	- 33,567	7,392	104,725	52,510	- 64,662		Effets à terme au porteur des banques à charte .....
								Papiers d'affaires et effets de financement et acceptations bancaires .....
13,550	- 1,679	16,478	9,556	10,748	- 8,168	- 15,435		Dépôts à terme:
- 7,352	- 1,727	3,059	- 2,165	- 5,802	- 1,460	1,283		Banques à charte .....
								Autres institutions .....
47,084	137,954	175,175	283	19,946	52,035	78,181		Obligations garanties ou non et billets à long terme:
40,422	59,601	- 7,380	- 33,238	- 50,512	- 74,529	28,696		Du Canada .....
4,940	6,007	6,266	7,091	3,620	- 8,483	1,331		Des provinces .....
16,873	38,704	- 9,027	- 2,175	- 1,481	- 38,208	22,162		Des municipalités .....
								Des sociétés .....
4,320	1,368	- 433	5,400	- 3,780	- 5,631	- 10,393		Hypothèques et contrats de vente:
4,099	2,883	4,372	- 24,710	- 12,053	- 9,874	- 4,700		Loi nationale sur l'habitation .....
4,858	- 8,835	11,804	- 11,090	- 50,562	- 6,649	- 16,678		Conventionnels:
								Constructions résidentielles .....
								Constructions non résidentielles .....
- 16,452	253	- 2,377	- 6,142	- 16,077	- 10,941	7,284		Actions de sociétés:
85,432	138,439	99,900	- 78,924	123,568	- 97,140	59,680		Privilégées .....
								Ordinaires .....
7,577	10,468	52,402	34,219	17,285	23,252	29,301		Biens immobiliers et redevances foncières .....
- 2,489	- 3	3,220	- 10,450	2,320	- 5,889	140		Autres placements au Canada .....
								<b>Placements hors du Canada:</b>
6,551	- 13,079	8,622	1,873	20,486	- 23,810	- 4,620		Billets et effets à court terme .....
1	246	489	- 359	352	991	- 1,686		Dépôts à terme .....
18,216	22,248	- 21,785	- 35,165	21,087	- 26,178	38,853		Actions de sociétés .....
1,137	4,683	6,987	- 5,270	8	- 2,582	- 4,115		Autres placements à l'étranger .....
- 1,895	22,984	14,119	1,334	- 621	- 26,859	28,388		Effets à recevoir et actif couru:
- 2,616	- 2,027	- 563	3,165	40	- 117	1,220		Montants dus par les courtiers .....
5,138	- 4,948	21,057	- 33,787	24,732	- 5,582	- 3,573		Montants dus par d'autres caisses .....
								Autres .....
2,675	1,305	- 208	62	101	- 1,034	852		Autres éléments d'actif .....
<b>207,664</b>	<b>252,035</b>	<b>200,280</b>	<b>- 47,936</b>	<b>353,479</b>	<b>- 217,469</b>	<b>169,257</b>		<b>Total des postes 13 à 39 .....</b>
523,592	542,916	525,903	645,202	526,836	550,911	453,263		<b>Total, sources de financement/affectations .....</b>

(1) Prière de se référer au texte, page viii.

TABLE 106. Life Insurers

Quarterly Statements of Estimated Assets, Liabilities and Equity(1)

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
<b>Assets</b>									
1	Cash and demand deposits:								
a	Chartered banks:								
i	Canadian currency	116,483	73,568	95,828	180,384	143,508	177,532	187,876	183,015
ii	Foreign currency	2,227	916	2,227	1,835	2,885	2,120	2,108	4,420
b	Other institutions	43,792	35,621	34,014	14,436	27,398	16,615	29,276	49,905
2	Investments in Canada:								
a	Short-term bills and notes:								
i	Canada treasury bills	195,815	116,346	116,737	101,020	188,524	222,637	352,485	252,374
ii	Provincial treasury bills and notes	14,744	11,581	6,157	17,187	20,516	16,631	62,337	78,107
iii	Municipal notes	4,130	63	62	63	2	11	-	-
iv	Chartered bank bearer notes	262,752	212,424	188,875	314,010	446,244	372,690	296,361	232,957
v	Bankers' acceptances, commercial and finance company paper	464,958	473,833	645,400	564,053	793,819	910,486	1,135,021	1,010,460
b	Term deposits:								
i	Chartered banks	273,275	296,264	173,883	336,376	344,826	353,273	301,939	270,147
ii	Other institutions	29,554	27,450	27,447	26,399	40,263	50,800	68,467	40,420
c	Mortgages and sales agreements:								
i	National Housing Act	3,409,811	3,490,375	3,545,036	3,534,545	3,596,723	3,668,657	3,762,415	3,797,314
ii	Conventional residential	4,553,532	4,772,469	4,868,993	4,951,752	4,984,806	5,018,286	5,003,455	5,043,212
iii	Conventional non-residential	7,430,892	7,683,813	7,889,860	7,943,303	8,129,534	8,253,787	8,320,238	8,368,757
d	Bonds, debentures and serial notes:								
i	Canada	2,566,246	2,713,653	2,763,415	2,700,727	2,613,258	2,663,625	2,814,083	3,231,739
ii	Provincial	2,612,383	2,713,224	2,696,525	2,657,411	2,845,685	2,889,679	3,880,159	2,974,251
iii	Municipal	849,078	881,710	903,270	918,052	908,937	927,700	961,477	1,020,645
iv	Corporate	7,882,618	8,041,204	8,239,040	8,575,879	8,681,241	8,782,062	8,824,758	9,175,887
c	Corporation shares:								
i	Preferred	530,808	583,505	606,578	645,457	727,379	698,573	622,088	616,278
ii	Common	1,740,825	1,822,839	1,780,656	1,779,414	1,799,247	1,773,768	1,770,474	1,832,084
f	Investments in subsidiaries:								
i	Shares	255,843	262,671	241,205	272,082	258,232	382,281	408,895	478,913
ii	Advances	176,186	160,862	147,043	199,812	235,426	222,418	247,205	314,876
g	Other investments in Canada	48,548	48,394	49,358	50,071	47,901	49,221	51,784	57,945
3	Investments outside Canada:								
a	Long-term bonds, debentures and notes	46,900	26,498	24,223	47,798	64,557	78,954	98,788	87,596
b	Corporation shares	93,953	95,145	98,325	106,221	107,824	115,077	130,814	152,874
c	Other investments outside Canada	5,732	8,923	8,285	6,606	2,345	2,458	2,574	5,504
4	Policyholder loans	2,132,049	2,332,264	2,477,536	2,644,067	2,712,842	2,794,211	2,858,173	2,881,926
5	Accounts receivable and accruals	979,134	979,669	1,077,631	1,062,854	1,166,694	1,194,087	1,254,994	1,239,296
6	Real estate and ground rents held for income	2,005,714	2,072,496	2,153,031	2,298,748	2,413,979	2,576,284	2,646,815	2,835,605
7	Land, buildings, furniture, equipment, etc.	339,445	356,077	360,872	400,337	404,257	419,775	430,076	505,992
8	Other assets	149,503	136,535	163,108	105,541	161,427	161,524	180,947	177,746
9	Assets held for business outside Canada	13,025,303	13,229,475	13,549,599	14,086,016	14,611,422	15,017,546	15,761,793	16,755,006
10	<b>Total assets</b>	<b>52,242,233</b>	<b>53,659,867</b>	<b>54,934,219</b>	<b>56,542,456</b>	<b>58,481,701</b>	<b>59,812,768</b>	<b>61,467,875</b>	<b>63,675,261</b>
<b>Liabilities</b>									
11	Actuarial reserve*	28,789,006	29,560,594	30,311,974	31,233,619	32,284,315	33,110,234	33,983,988	34,793,135
12	Outstanding claims	408,920	428,330	438,641	462,145	480,626	468,354	468,461	471,792
13	Amounts left on deposit	2,087,397	2,123,416	2,135,000	2,180,081	2,188,477	2,198,074	2,259,051	2,328,288
14	Premiums received in advance	72,457	69,794	73,580	75,865	80,110	79,218	80,982	86,156
15	Provision for policyholder dividends	788,518	791,204	822,098	816,605	816,095	856,172	884,641	924,907
16	Bank loans	337,858	442,296	544,267	404,030	528,093	589,770	500,079	414,218
17	Accounts payable and accrued liabilities	331,561	362,343	290,140	340,669	304,143	321,884	297,416	366,153
18	Income taxes payable	52,207	62,933	61,308	36,845	39,285	28,858	38,758	53,349
19	Owing parent and affiliated companies	28,793	32,789	38,566	35,064	22,926	29,189	41,290	36,321
20	Long-term debt	180,081	179,951	184,299	203,511	221,099	242,851	241,603	315,855
21	Accumulated deferred income taxes	38,782	42,572	52,548	54,986	54,926	56,584	57,224	48,552
22	Liability for staff benefit plans	550,826	558,986	571,561	593,884	598,189	613,863	624,188	660,101
23	Deferred gains on investments	-	-	-	-	-	-	-	-
28	Other liabilities	396,226	292,286	298,846	376,406	399,105	292,350	292,133	428,214
29	Liabilities held for business outside Canada	10,791,323	11,026,998	11,301,686	11,699,055	12,177,442	12,607,875	13,141,130	13,831,184
<b>Equity</b>									
31	Share capital and contributed surplus	118,942	127,899	169,431	232,346	231,492	232,126	220,633	239,288
32	Investment, contingency and general reserves	2,764,146	2,828,389	2,868,605	3,079,657	3,156,187	3,156,302	3,120,484	3,289,497
33	Retained earnings	3,609,172	3,702,130	3,751,571	3,625,516	3,614,678	3,631,935	3,777,189	3,829,944
34	Head office accounts	896,018	1,026,957	1,020,098	1,092,172	1,284,513	1,297,129	1,438,625	1,558,307
40	<b>Total liabilities and equity</b>	<b>52,242,233</b>	<b>53,659,867</b>	<b>54,934,219</b>	<b>56,542,456</b>	<b>58,481,701</b>	<b>59,812,768</b>	<b>61,467,875</b>	<b>63,675,261</b>
* Of which, actual amounts reported were		20,860,860	22,844,092	23,580,888	27,066,911	25,281,284	25,527,042	26,587,737	30,775,707

(1) Excludes segregated funds and accident and sickness branches of federally registered life insurance companies.

TABLEAU 106. Assurance-vie

États financiers trimestriels - Estimations de l'actif, du passif et de l'avoir propre(1)

1983				1984				No	
1	2	3	4	1	2	3	4		
thousands of dollars				milliers de dollars					
<b>Actif</b>									
								Encaisse et dépôts à vue:	
								Banques à charte:	
								En monnaie canadienne.....	i
143,343	192,227	243,582	252,923	128,812	154,095	173,627		En devises étrangères.....	ii
2,159	3,104	1,281	4,502	5,356	2,709	3,270		Autres institutions.....	b
38,673	47,599	27,841	10,117	16,449	28,083	35,923		Placements au Canada:	2
								Billets et effets à court terme:	a
								Bons du Trésor du Canada.....	i
591,236	383,959	342,676	598,933	577,219	627,745	932,655		Bons du Trésor et effets des administrations	ii
71,254	142,921	64,282	89,057	114,261	150,005	232,283		provinciales.....	
								Effets des administrations municipales.....	iii
253,126	175,914	214,497	207,079	19,567	2,006	5,575		Effets à terme au porteur des banques à charte.....	iv
884,008	968,814	940,504	808,010	1,393,443	1,573,840	1,472,050		Acceptations bancaires, papiers d'affaires et effets	v
								de sociétés de financement.....	
								Dépôts à terme:	b
								Banques à charte.....	i
269,190	149,165	210,237	242,186	148,113	171,601	179,082		Autres institutions.....	ii
67,208	47,656	64,856	69,683	71,903	52,868	61,314		Hypothèques et contrats de vente:	c
								Loi nationale sur l'habitation.....	i
3,880,271	3,950,625	4,065,944	4,118,018	4,231,135	4,294,816	4,354,693		Conventionnelles - constructions résidentielles.....	ii
5,352,796	5,407,687	5,490,732	5,507,409	5,443,326	5,492,282	5,497,382		Conventionnelles - constructions non résidentielles.....	iii
8,268,459	8,483,074	8,872,773	8,997,217	9,165,353	9,387,305	9,438,145		Obligations, garanties ou non et billets remboursables	d
								par série:	
								Du Canada.....	i
3,309,651	3,516,817	3,536,554	3,604,798	3,817,620	4,042,818	4,757,509		Des provinces.....	ii
3,194,453	3,318,607	3,346,971	3,664,541	3,784,242	3,813,542	3,932,139		Des municipalités.....	iii
1,036,040	1,105,989	1,121,263	1,139,519	1,217,879	1,276,087	1,292,924		Des sociétés.....	iv
9,400,867	9,750,673	9,945,710	10,079,121	10,200,321	10,394,595	10,577,567		Actions de sociétés:	c
								Privilegiées.....	i
638,719	615,993	612,199	611,968	609,601	635,310	667,132		Ordinaires.....	ii
1,960,840	2,065,490	2,172,782	2,243,998	2,629,471	2,628,362	2,660,939		Placements dans des filiales:	f
								Actions.....	i
475,543	551,927	565,649	566,741	531,219	456,120	486,329		Avances.....	ii
325,538	329,194	338,798	300,726	259,095	255,236	279,609		Autres placements au Canada.....	g
51,244	52,498	58,492	86,567	83,314	124,062	127,904		Placements hors du Canada:	3
106,771	128,832	143,707	138,918	116,550	134,780	135,546		Obligations, garanties ou non, et billets à long terme.....	a
159,967	182,234	196,886	195,863	219,754	222,738	245,741		Actions de sociétés.....	b
3,508	4,110	6,639	13,645	6,549	6,503	13,274		Autres placements à l'étranger.....	c
2,898,531	2,887,416	2,867,242	2,866,047	2,860,186	2,869,892	2,878,003		Prêts aux assurés.....	4
1,381,204	1,386,836	1,398,393	1,426,741	1,450,380	1,400,804	1,529,537		Effets à recevoir et actif couru.....	5
2,896,249	3,026,372	3,156,598	3,317,096	3,319,952	3,444,382	3,545,012		Biens immobiliers et redevances foncières détenus en	6
								vue d'en tirer un revenu.....	
538,472	551,550	581,172	603,382	603,341	624,463	615,659		Terrains, bâtiments, mobiliers, matériel, etc.....	7
152,688	176,793	165,262	144,492	197,215	224,518	246,651		Autres éléments d'actif.....	8
16,988,270	17,724,462	18,284,111	19,023,730 r	19,632,553	20,329,263	21,128,815		Éléments d'actif détenus en vue des activités à	9
								l'étranger.....	
<b>65,340,278</b>	<b>67,328,538</b>	<b>69,037,633</b>	<b>70,934,106 r</b>	<b>73,103,232</b>	<b>75,185,280</b>	<b>77,888,962</b>		<b>Total de l'actif.....</b>	<b>10</b>
<b>Passif</b>									
								Réserve actuariel*.....	11
35,925,157	36,804,772	37,553,549	38,574,289	39,828,105	40,967,894	42,205,340		Sinistres non réglés.....	12
484,810	486,514	494,315	509,114	520,973	526,294	541,640		Sommes laissées en dépôt.....	13
2,370,298	2,442,568	2,495,064	2,564,686	2,615,199	2,626,497	2,675,086		Primes perçues d'avance.....	14
72,503	90,238	98,068	102,624	92,382	91,135	101,453		Provision au titre de dividendes versés aux assurés.....	15
944,195	947,526	963,453	975,841	1,007,510	1,004,829	1,025,373		Emprunts bancaires.....	16
562,760	666,578	675,682	390,428	557,906	605,802	525,643		Effets à payer et exigibilités courues.....	17
335,524	353,259	365,757	403,372	360,869	330,535	419,277		Impôts sur le revenu exigibles.....	18
35,207	32,082	44,134	39,723	40,447	40,134	65,380		Dû à la société mère et aux sociétés affiliées.....	19
38,439	48,841	44,244	38,817	39,567	40,336	45,397		Dettes à long terme.....	20
320,107	330,765	387,310	429,219	393,483	420,857	431,569		Impôts sur le revenu reportés accumulés.....	21
48,978	54,891	58,565	58,682	62,600	69,161	68,822		Caisses de pension et d'assurance des employés.....	22
671,422	685,312	699,627	721,726	739,888	758,581	779,374		Bénéfices différés sur les investissements.....	23
								Autres éléments du passif.....	28
366,774	365,509	395,413	555,105	429,323	463,867	575,670		Passif détenu en vue des activités hors du Canada.....	29
14,015,316	14,554,742	14,924,082	15,604,691 r	16,178,040	17,207,507	17,970,413			
<b>Avoir propre</b>									
								Capital-action et surplus d'apport.....	31
237,241	249,367	244,447	261,799	264,091	269,632	419,038		Réserves pour placements, éventualités et réserves	32
3,192,698	3,222,147	3,240,872	3,431,913	3,451,361	3,442,722	3,443,698		générales.....	
4,044,821	4,296,988	4,596,565	4,476,059	4,587,770	4,195,446	4,366,115		Bénéfices non répartis.....	33
1,674,028	1,696,439	1,756,486	1,796,468	1,726,866	1,903,059	2,003,370		Comptes du siège social.....	34
<b>65,340,278</b>	<b>67,328,538</b>	<b>69,037,633</b>	<b>70,934,106 r</b>	<b>73,103,232</b>	<b>75,185,280</b>	<b>77,888,962</b>		<b>Total, passif et avoir propre.....</b>	<b>40</b>
30,838,421	33,038,101	33,619,219	36,350,515	34,787,597	35,221,900	37,858,542		* Dont les montants réels déclarés sont.....	

(1) Exclut les caisses séparées et les divisions d'assurance-accident et d'assurance-maladie des sociétés d'assurance-vie constituées en vertu d'une loi fédérale.

**TABLE 107. Life Insurers**  
Quarterly Statements of Estimated Revenues and Expenses

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
thousands of dollars - milliers de dollars									
<b>Revenues</b>									
61	Insurance premiums .....	1,029,974	1,009,262	1,008,305	1,099,030	1,116,077	1,048,419	1,061,339	1,093,136
62	Annuity considerations .....	1,222,078	726,333	666,807	1,033,456	1,109,214	816,932	775,135	973,724
63	Interest earned on:								
a	Mortgages .....	405,427	412,605	429,045	415,762	461,947	487,891	483,756	509,161
b	Bonds debentures and serial notes .....	319,071	380,511	369,491	393,287	384,707	417,529	435,540	458,211
c	Other .....	74,946	81,230	83,598	92,987	100,476	106,695	116,139	123,220
64	Dividends:								
a	Companies in Canada .....	52,290	58,222	46,817	53,215	58,980	48,791	55,678	59,664
b	Companies outside Canada .....	1,354	1,396	1,873	1,511	1,909	2,462	2,082	2,394
65	Gross rental income from real estate .....	73,899	81,000	87,962	95,565	96,577	101,513	114,303	128,825
66	Management fees from segregated funds .....	5,819	6,453	5,771	9,190	5,331	5,496	6,316	5,868
67	Amortization of deferred gains .....								
69	Other revenue .....	31,351	21,350	6,731	29,475	25,465	17,635	7,770	17,889
70	<b>Total revenue .....</b>	<b>3,216,209</b>	<b>2,778,362</b>	<b>2,706,400</b>	<b>3,223,478</b>	<b>3,360,683</b>	<b>3,053,363</b>	<b>3,058,058</b>	<b>3,372,092</b>
<b>Expenses</b>									
71	Insurance claims incurred .....	569,938	589,019	590,682	657,656	678,804	662,602	662,318	643,766
72	Annuity claims incurred .....	470,142	450,808	505,006	568,502	666,256	573,213	496,651	711,214
73	Normal increase in actuarial liabilities* .....	1,305,602	808,614	751,381	994,257	1,061,930	820,516	913,040	845,532
74	Dividends to policyholders .....	204,294	172,963	179,933	223,774	202,935	194,497	201,123	236,968
75	Commissions .....	123,149	123,705	119,312	139,840	132,793	130,502	130,631	157,370
76	Salaries .....	176,452	186,283	184,837	206,605	204,312	203,794	212,973	233,189
77	Interest:								
a	Amounts left on deposit .....	38,600	47,602	44,009	50,826	50,087	52,102	53,166	53,088
b	Other .....	10,708	12,042	17,366	10,525	19,599	12,529	11,651	31,103
78	Staff benefit plans .....	13,270	8,159	11,838	15,625	11,638	13,075	12,768	17,123
79	Depreciation and amortization:								
a	Real estate held for income .....	5,813	5,917	6,075	5,887	6,609	6,446	7,042	9,741
b	Fixed assets held for own use .....	4,918	5,741	2,222	3,596	3,786	4,969	4,798	11,287
80	Premium taxes .....	17,551	15,718	16,398	14,470	17,532	17,153	14,409	16,358
89	Other expenses .....	167,237	152,758	164,167	202,114	181,993	241,616	180,420	230,623
90	<b>Total expenses .....</b>	<b>3,107,674</b>	<b>2,579,349</b>	<b>2,593,226</b>	<b>3,093,677</b>	<b>3,238,274</b>	<b>2,933,014</b>	<b>2,900,990</b>	<b>3,197,362</b>
91	<b>Net income before income taxes .....</b>	<b>108,535</b>	<b>199,013</b>	<b>113,174</b>	<b>129,801</b>	<b>122,409</b>	<b>120,349</b>	<b>157,068</b>	<b>174,730</b>
92	Income taxes:								
a	Current .....	18,426	23,102	940	21,353	8,257	21,174	16,277	24,617
b	Deferred .....	- 3,696	3,790	9,976	- 289	- 60	1,658	640	- 8,672
93	<b>Net income before extraordinary transactions .....</b>	<b>93,805</b>	<b>172,121</b>	<b>102,258</b>	<b>108,737</b>	<b>114,212</b>	<b>97,517</b>	<b>140,151</b>	<b>158,785</b>
94	Realized gains (losses) .....	- 4,671	26,055	2,082	12,812	- 41,665	- 32,617	- 3,253	75,425
95	Asset revaluations .....	4,758	275	- 9,379	- 8,611	197	- 1,707	3,651	25,010
96	Other transactions .....	- 2,703	1,788	946	17,489	- 399	- 847	81	17,918
99	<b>Net income .....</b>	<b>91,189</b>	<b>200,239</b>	<b>95,907</b>	<b>130,427</b>	<b>71,951</b>	<b>62,346</b>	<b>140,630</b>	<b>277,138</b>
	* Of which, actual amounts reported were .....	1,020,346	681,813	619,474	928,209	879,706	650,168	712,938	830,277

**TABLE 108. Life Insurers**  
Quarterly Statements of Estimated Retained Earnings and Head Office Accounts

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
thousands of dollars - milliers de dollars									
41	Opening balance .....	4,426,543	4,505,190	4,729,087	4,771,669	4,717,688	4,899,191	4,929,064	5,215,814
42	Add:								
a	Prior period adjustments:								
b	Income taxes .....	- 1,750	2	1,710	3,387	- 1,145	5,237	- 2,802	6,116
	Other .....	-	626	137	135	- 560	- 107	73	- 1,439
43	Net income .....	91,189	200,239	95,907	130,427	71,951	62,346	140,630	277,138
44	Net income on business outside Canada .....	52,500	21,800	14,726	55,673	14,059	- 7,688	112,599	240,206
51	Deduct:								
52	Transfers to reserves .....	31,654	64,243	40,216	211,052	76,530	115	- 8,557	169,013
53	Dividends to shareholders .....	10,626	17,638	11,643	18,015	11,393	11,951	8,809	24,584
59	Transfers to (from) head office and or health branches .....	12,309	- 19,042	5,445	42,488	51,769	14,049	- 26,974	82,587
59	Other deductions .....	8,703	- 64,069	12,594	- 27,952	- 236,890	3,800	- 9,528	73,400
60	<b>Closing retained earnings and head office accounts .....</b>	<b>4,505,190</b>	<b>4,729,087</b>	<b>4,771,669</b>	<b>4,717,688</b>	<b>4,899,191</b>	<b>4,929,064</b>	<b>5,215,814</b>	<b>5,388,251</b>



TABLEAU 107. Assurance-vie

États financiers trimestriels - Estimations des revenus et des dépenses

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
								<b>Revenus</b>
1,126,802	1,110,230	1,109,830	1,144,182	1,225,363 r	1,190,037 r	1,237,982		Primes d'assurance .....
1,034,159	662,797	521,403	924,754	1,164,772 r	996,632 r	872,386		Provisions pour rentes .....
517,158	504,165	538,787	534,653	549,242 r	550,719 r	560,987		Intérêts gagnés sur:
470,229	488,794	499,104	524,404	518,243 r	556,601 r	578,745		Hypothèques .....
116,231	102,419	108,411	123,901	129,583 r	133,117 r	153,550		Obbligations garanties ou non et billets remboursables par série .....
68,478	62,922	63,616	69,641	55,246	57,114	56,056		Autres .....
2,673	2,707	2,714	2,412	2,906	2,929	3,412		Dividendes:
121,950	111,671	127,992	167,348	131,823	138,836	134,532		Sociétés au Canada .....
7,179	6,643	7,237	8,901	8,299	6,586	7,732		Sociétés à l'étranger .....
24,416	18,730	12,353	52,134	11,620	11,102	22,707		Revenu locatif brut provenant de biens immobiliers .....
				38,059 r	40,740 r	49,032		Honoraires de gestion provenant de caisses séparées .....
								Amortissements des bénéfices différés .....
								Autres revenus .....
<b>3,489,275</b>	<b>3,071,078</b>	<b>2,991,447</b>	<b>3,552,330</b>	<b>3,835,156</b>	<b>3,684,413</b>	<b>3,677,121</b>		<b>Total des revenus .....</b>
								<b>Dépenses</b>
708,707	667,626	647,142	618,255	680,577	752,654	669,285		Sinistres occasionnés aux termes de contrats d'assurance .....
581,375	549,246	491,375	769,822	716,509	671,526	648,327		Sinistres occasionnés aux termes de contrats de rentes .....
1,123,248	880,204	748,803	1,031,179	1,265,925	1,114,616	1,227,709		Augmentation normale du passif actuariel* .....
224,646	211,148	196,680	240,936	259,983	238,513	234,533		Dividendes versés aux assurés .....
149,504	145,325	144,944	166,982	169,643	171,250	160,879		Commissions .....
230,023	220,432	220,677	247,891	239,135	227,560	232,316		Traitements .....
57,207	53,331	54,463	69,221	61,054	61,622	62,020		Intérêts:
14,479	12,960	13,132	17,904	12,385	10,361	11,672		Sommes laissés en dépôts .....
14,650	15,468	15,211	15,201	16,559	16,880	16,630		Autres .....
8,550	8,228	9,594	10,777	9,680	11,856	8,269		Caisses de pension et d'assurance des employés .....
6,758	7,501	7,501	6,811	7,445	7,372	7,350		Amortissement:
18,196	16,175	17,334	20,623	23,815	14,386	17,733		Biens immobiliers détenus en vue d'en tirer un revenu .....
212,362	202,689	221,708	252,284	223,929	207,500	219,134		Immobilisations détenus pour l'usage de la société .....
								Impôts sur les primes .....
								Autres dépenses .....
<b>3,349,705</b>	<b>2,990,333</b>	<b>2,788,564</b>	<b>3,467,886</b>	<b>3,686,639</b>	<b>3,506,096</b>	<b>3,515,857</b>		<b>Total des dépenses .....</b>
<b>139,570</b>	<b>80,745</b>	<b>202,883</b>	<b>84,444</b>	<b>148,517</b>	<b>178,317</b>	<b>161,264</b>		<b>Bénéfice net avant impôts sur le revenu .....</b>
12,684	14,934	18,091	4,258	11,184	15,527	25,545		Impôts sur le revenu:
5,150	5,913	452	1,141	3,918	6,561	788		Courants .....
								Reportés .....
<b>121,736</b>	<b>59,898</b>	<b>184,340</b>	<b>79,045</b>	<b>133,415</b>	<b>156,229</b>	<b>134,931</b>		<b>Bénéfice net avant opérations extraordinaires .....</b>
125,370	68,502	79,878	63,810	42,345	- 343	6,953		Gains (ou pertes) réalisés .....
808	20,210	- 7,099	- 19,775	- 8,616	- 7,293	11,291		Réévaluations d'éléments d'actif .....
- 1,560	2,240	8,584	- 1,153	2,978	2,104	6,473		Autres opérations .....
<b>246,354</b>	<b>150,850</b>	<b>265,703</b>	<b>121,927</b>	<b>170,122</b>	<b>150,697</b>	<b>159,648</b>		<b>Bénéfice net .....</b>
<i>1,027,609</i>	<i>809,284</i>	<i>671,965</i>	<i>989,959</i>	<i>1,182,109</i>	<i>990,643</i>	<i>1,128,510</i>		* Dont les montants réels déclarés sont .....

TABLEAU 108. Assurance-vie

États financiers trimestriels - Estimations des bénéfices non répartis et des comptes du siège social

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
5,388,251	5,718,849	5,993,427	6,353,051	6,272,527	6,314,636	6,098,505		Solde d'ouverture .....
								Ajouter:
8,997	- 176	8,726	- 4,012	- 1,030	206	7,020		Redressements des périodes précédentes:
1,848	- 119	88	- 279	- 1,904	- 311	- 130		Impôts sur le revenu .....
246,354	150,850	265,703	121,927	170,122	150,697	159,648		Autres .....
116,897	191,323	157,071	53,208	60,902	20,145	119,182		Bénéfice net .....
								Bénéfice net provenant d'activités hors du Canada .....
- 96,799	29,449	18,725	191,041	19,448	- 8,639	976		Déduire:
8,253	9,397	12,194	17,790	12,736	14,846	11,421		Transferts aux réserves .....
95,964	29,154	46,371	85,120	43,090	14,146	1,093		Dividendes versés aux actionnaires .....
36,080	- 700	- 5,326	- 42,583	110,707	366,515	1,250		Transferts au (du) siège social et, aux (des) divisions de santé .....
								Autres déductions .....
<b>5,718,849</b>	<b>5,993,427</b>	<b>6,353,051</b>	<b>6,272,527</b>	<b>6,314,636</b>	<b>6,098,505</b>	<b>6,369,485</b>		<b>Bénéfices non répartis et comptes du siège social à la fin du trimestre .....</b>

TABLE 109. Life Insurers

Quarterly Statements of Estimated Changes in Financial Position(1)

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>Sources of financing</b>								
	<b>Internal:</b>								
1	Net income before extraordinary items .....	93,805	172,121	102,258	108,737	114,212	97,517	140,151	158,785
	Add back expenses requiring no outlay of cash:								
2	Increase in actuarial liability .....	1,305,602	808,614	751,381	994,257	1,061,930	820,516	913,040	845,532
3	Provision for dividends .....	17,684	2,686	30,894	- 5,493	- 510	40,077	31,973	- 13,430
4	Depreciation .....	10,731	11,678	8,297	9,483	10,395	11,415	11,840	21,028
5	Amortization .....	5,975	195	945	9,115	- 147	454	1,614	2,087
6	Other .....	- 4,763	4,421	11,786	5,922	- 1,765	6,788	- 2,089	- 3,995
	<b>Deduct:</b>								
8	Dividends to shareholders .....	10,626	17,638	11,643	18,015	11,393	11,951	8,809	24,584
9	Other .....	1,818	187	- 3,585	12,328	- 4,933	- 4,553	- 3,242	- 5,674
10	<b>Net internal sources of financing .....</b>	<b>1,420,226</b>	<b>981,890</b>	<b>895,613</b>	<b>1,091,678</b>	<b>1,177,655</b>	<b>969,369</b>	<b>1,087,734</b>	<b>991,097</b>
	<b>External:</b>								
11	Outstanding claims .....	- 21,166	15,220	10,311	14,715	19,337	- 16,574	8,450	3,331
12	Amounts left on deposit .....	19,259	33,617	11,584	44,981	8,097	12,813	58,037	69,237
13	Premiums received in advance .....	13,105	- 4,585	3,786	2,274	3,342	- 3,560	5,169	5,174
14	Bank loans .....	170,418	115,513	101,971	- 140,126	125,006	61,359	- 70,704	- 90,214
15	Accounts payable and accrued liabilities .....	90,045	34,525	- 72,203	30,896	- 42,683	18,302	- 13,528	69,257
16	Income taxes payable .....	19,222	10,726	- 1,625	- 24,463	2,440	- 10,427	9,740	14,591
17	Owing parent and affiliated companies .....	3,003	4,344	5,777	- 3,502	- 12,202	6,173	8,923	- 4,969
18	Long-term debt .....	- 5,875	- 130	4,348	19,212	- 7,328	21,752	- 1,248	38,054
19	Liability for staff benefit plans .....	21,158	8,160	12,575	23,023	15,114	- 15,674	10,325	38,223
20	Deferred gains on investments .....								
21	Other liabilities .....	- 36,617	- 112,896	6,560	91,668	36,065	- 101,361	- 22,965	141,116
22	Liabilities of business outside Canada .....	376,414	235,675	274,688	402,126	416,645	430,433	533,255	642,919
23	Share capital and contributed surplus .....	1,463	9,506	39,628	40,251	- 885	2,219	1,762	15,378
24	Transfers to (from) head office and/or health branches .....	- 16,848	19,042	- 5,445	- 42,488	- 51,769	- 14,049	26,974	- 82,587
25	<b>Total of items 10 to 24 .....</b>	<b>2,053,807</b>	<b>1,350,607</b>	<b>1,287,568</b>	<b>1,570,045</b>	<b>1,688,834</b>	<b>1,394,023</b>	<b>1,641,924</b>	<b>1,850,607</b>
	<b>Applications</b>								
	<b>Cash and demand deposits:</b>								
	Chartered banks:								
26	Canadian currency .....	- 60,090	- 42,174	22,256	83,967	- 39,420	33,918	2,353	- 4,616
27	Foreign currency .....	328	1,265	1,202	- 478	1,057	743	12	2,482
28	Other institutions .....	29,217	- 8,386	- 1,556	- 19,578	12,551	- 10,701	12,376	20,633
	Investment in Canada:								
	Short-term bills and notes:								
29	Canada treasury bills .....	108,641	- 79,469	391	- 15,717	68,385	34,113	137,751	- 100,111
30	Provincial treasury bills and notes .....	- 21,494	- 3,163	- 5,424	11,030	3,329	- 3,885	46,325	15,770
	Municipal notes .....	4,069	- 4,067	- 1	1	61	9	11	-
31	Chartered bank bearer notes .....	- 22,170	- 50,328	- 23,549	125,135	132,234	- 73,554	- 74,811	- 63,404
32	Bankers' acceptances, commercial and finance company paper, .....	160,886	- 9,711	171,567	- 81,347	229,890	94,401	159,764	124,561
	Term deposits:								
34	Chartered banks .....	117,476	22,989	- 122,328	164,094	6,654	8,447	- 52,491	- 31,792
35	Other institutions .....	3,280	- 2,104	- 3	- 1,048	12,207	10,537	21,726	- 28,056
	Mortgages:								
36	National Housing Act .....	50,044	82,407	54,691	- 6,945	53,532	73,122	109,513	38,845
37	Conventional residential .....	- 55,161	174,744	96,509	75,391	42,310	63,900	- 24,346	32,633
38	Conventional non-residential .....	323,705	241,774	206,042	71,851	189,779	113,832	59,787	58,114
	Bonds, debentures and serial notes:								
39	Canada .....	178,714	158,393	68,726	53,468	- 93,961	57,862	183,573	389,283
40	Provincial .....	45,175	105,623	- 1,028	22,266	40,045	60,027	28,826	102,620
41	Municipal .....	7,554	33,037	21,931	17,430	- 8,336	19,141	31,890	62,577
42	Corporate .....	246,269	194,932	203,707	361,807	119,254	127,579	164,994	354,084
	Corporation shares:								
43	Preferred .....	23,121	52,046	23,494	46,599	82,691	- 19,583	- 74,982	- 15,244
44	Common .....	97,068	47,422	- 65,427	- 29,416	21,336	- 8,126	- 12,431	24,014
	Investments in subsidiaries:								
45	Shares .....	22,997	6,300	18,166	5,669	- 11,723	131,247	20,191	46,122
46	Advances .....	19,345	- 15,331	- 13,819	52,769	36,014	- 13,008	24,567	67,684
47	Other investments in Canada .....	- 1,952	- 172	964	693	- 2,233	1,345	2,232	6,290
	Investments outside Canada:								
48	Long-term bonds, debentures and notes .....	30,700	- 20,701	- 2,495	21,499	18,009	14,774	16,717	- 10,424
49	Corporation shares .....	- 15,038	1,610	2,466	3,923	1,805	8,051	5,459	22,272
50	Other investments outside Canada .....	4,772	3,183	- 638	- 1,779	4,261	109	116	2,930
51	Policyholder loans .....	169,569	196,479	145,272	166,069	65,248	73,555	48,525	23,881
52	Accounts receivable and accruals .....	20,915	10,100	97,428	- 12,932	106,866	6,268	66,502	- 8,156
53	Real estate and ground rents held for income .....	25,730	58,650	80,957	135,818	114,351	160,131	86,024	148,540
54	Land, buildings, furniture, etc. ....	140	22,414	6,573	24,455	9,377	20,600	25,186	85,842
55	Other assets .....	31,619	- 6,997	32,428	- 14,352	55,158	- 125	14,261	- 1,114
56	Assets held for business outside Canada .....	458,378	182,372	305,398	461,171	426,747	413,812	612,350	733,469
57	<b>Total items 26 to 56 .....</b>	<b>2,053,807</b>	<b>1,350,607</b>	<b>1,287,568</b>	<b>1,570,045</b>	<b>1,688,834</b>	<b>1,394,023</b>	<b>1,641,924</b>	<b>1,850,607</b>
58	<b>Total Sources of financing/applications .....</b>	<b>2,310,218</b>	<b>1,712,086</b>	<b>1,621,275</b>	<b>2,040,150</b>	<b>1,963,696</b>	<b>1,667,719</b>	<b>1,989,453</b>	<b>2,415,855</b>

(1) Refer to text, page viii.

TABLEAU 109. Assurance-vie

États financiers trimestriels - Estimations de l'évolution de la situation financière(1)

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
121,736	59,898	184,340	79,045	133,415	156,229	134,931		
1,123,248	880,204	748,803	1,031,179	1,265,925	1,114,616	1,227,709		
19,288	3,331	15,927	12,388	31,669	- 2,681	20,544		
15,308	15,729	17,095	17,588	17,125	19,228	15,619		
867	1,071	765	157	- 23,384 r	- 24,708	- 36,271		
11,271	5,618	12,488	- 4,174	9,316	9,573	21,996		
8,253	9,397	12,194	17,790	12,736	14,846	11,421		
1,508	- 2,075	- 5,514	5,579	2,934 r	311	228		
<b>1,281,957</b>	<b>958,529</b>	<b>972,738</b>	<b>1,112,814</b>	<b>1,418,396</b>	<b>1,257,100</b>	<b>1,372,879</b>		
14,846	- 191	7,801	14,799	6,240	4,223	15,346		
38,170	68,754	52,496	89,176	50,513	- 353	55,865		
- 12,842	13,566	7,830	4,556	- 9,854	- 2,372	10,318		
150,694	103,818	9,104	- 285,254	167,478	40,239	- 80,159		
- 29,825	17,735	12,498	3,622	- 45,436	- 3,343	88,742		
- 13,845	- 3,125	12,052	- 4,411	- 1,079	- 313	25,246		
3,116	10,402	- 4,597	- 5,427	750	769	5,061		
- 43,188	10,658	- 10,896	- 12,304	- 35,736	27,684	10,712		
11,321	13,890	22,415	21,649	18,518	18,575	20,793		
- 72,330	- 13,155	23,370	201,376	- 62,105	20,175	113,013		
186,871	539,426	369,340	734,822 r	557,099	678,013	762,906		
- 872	12,126	- 1,624	16,569	2,292	3,757	149,407		
- 95,964	- 29,154	- 46,371	- 85,120	- 43,090	- 14,146	- 1,093		
<b>1,418,109</b>	<b>1,703,279</b>	<b>1,426,156</b>	<b>1,806,867 r</b>	<b>2,039,984</b>	<b>2,013,021</b>	<b>2,577,055</b>		
- 37,845	50,987	51,541	11,284	- 123,887	23,774	19,173		
- 2,110	945	- 1,822	3,520	488	- 2,901	219		
- 6,163	8,891	- 19,965	2,308	6,328	11,640	7,838		
337,621	- 207,277	- 41,283	248,133	- 20,986	50,264	304,910		
1,235	71,667	- 78,639	14,667	25,804	35,591	82,278		
-	-	-	1,079	18,488	- 17,561	3,569		
75,559	- 77,212	38,583	- 7,418	42,374	119,963	18,223		
- 87,353	33,478	- 28,310	- 137,629	589,533	141,614	- 101,790		
- 77,895	- 119,444	61,072	58,808	- 94,073	23,488	7,481		
26,788	- 19,552	(7,200)	13,659	448	- 19,035	8,446		
114,996	96,248	115,311	43,941	118,605	53,445	59,804		
74,454	91,972	83,111	- 22,171	- 16,322	51,683	5,559		
109,536	175,571	389,557	177,984	168,706	180,925	54,685		
65,762	181,973	20,644	81,037	218,983	208,126	710,752		
146,307	101,725	41,670	302,593	149,947	41,484	120,350		
20,707	70,182	16,361	21,217	80,745	58,351	16,059		
224,196	376,157	194,003	142,084	288,498	164,611	175,666		
12,691	- 23,588	- 4,538	571	- 99,877	27,558	33,836		
53,311	37,078	62,956	14,591	163,843	6,490	21,160		
3,320	76,865	16,787	15,041	- 31,458	- 12,855	44,744		
10,533	3,656	9,667	- 37,717	- 41,631	- 3,869	24,373		
- 6,678	1,289	7,088	17,168	- 3,314	40,524	4,024		
18,123	19,938	12,257	- 5,562	- 22,368	18,245	672		
7,815	21,465	9,293	- 2,406	18,846	1,410	17,493		
- 1,996	600	2,009	7,006	- 7,096	- 46	6,543		
16,163	- 6,495	- 21,242	- 1,195	- 5,861	5,783	8,111		
134,434	24,259	11,557	28,348	25,732	- 48,799	128,733		
63,147	116,251	48,792	138,135	- 12,902	121,245	93,727		
23,489	25,017	20,684	28,035	7,000	26,445	- 2,589		
- 18,405	25,176	- 10,766	- 20,433	51,300	28,863	22,636		
116,367	545,457	402,578	697,507 r	544,091	676,565	680,370		
<b>1,418,109</b>	<b>1,703,279</b>	<b>1,426,156</b>	<b>1,806,867 r</b>	<b>2,039,984</b>	<b>2,013,021</b>	<b>2,577,055</b>		
1,925,420	2,232,165	1,696,209	2,447,573 r	2,717,059	2,155,601	2,762,686		
							<b>Sources de financement</b>	
							<b>Internes:</b>	
							Bénéfice net avant opérations extraordinaires . . . . .	
							Rajouter les éléments ne comportant aucun débourse . . . . .	
							Augmentation normale du passif actuariel . . . . .	
							Provisions pour dividendes . . . . .	
							Dépréciation . . . . .	
							Amortissement . . . . .	
							Autres . . . . .	
							<b>Déduire:</b>	
							Dividendes versés aux actionnaires . . . . .	
							Autres . . . . .	
							<b>Fonds de financement nets produits intérieurement . . . . .</b>	
							<b>Externes:</b>	
							Sinistres non réglés . . . . .	
							Sommes laissées en dépôt . . . . .	
							Primes perçus d'avance . . . . .	
							Emprunts bancaires . . . . .	
							Effets à payer et exigibilités courues . . . . .	
							Impôts sur le revenu exigibles . . . . .	
							Dû à la société mère et aux sociétés affiliées . . . . .	
							Dette à long terme . . . . .	
							Caisses de pension et d'assurance des employés . . . . .	
							Bénéfices différés sur les investissements . . . . .	
							Autres éléments du passif . . . . .	
							Passif des activités hors du Canada . . . . .	
							Capital-actions et surplus d'apport . . . . .	
							Transferts du (au) siège social et, aux (des) divisions de santé . . . . .	
							<b>Total des postes 10 à 24 . . . . .</b>	
							<b>Affectations</b>	
							<b>Encaisse et dépôts à vue:</b>	
							Banques à charte:	
							En monnaie canadienne . . . . .	
							En devises étrangères . . . . .	
							Autres institutions . . . . .	
							<b>Placements au Canada:</b>	
							Billets et effets à court terme:	
							Bons du Trésor du Canada . . . . .	
							Bons du Trésor et effets des administrations provinciales . . . . .	
							Effets des administrations municipales . . . . .	
							Billets à terme au porteur des banques à charte . . . . .	
							Acceptations bancaires, papiers d'affaires et effets des sociétés de financement des ventes . . . . .	
							<b>Dépôts à terme:</b>	
							Banques à charte . . . . .	
							Autres institutions . . . . .	
							<b>Hypothèques:</b>	
							Loi nationale sur l'habitation . . . . .	
							Conventionnels - constructions résidentielles . . . . .	
							Conventionnels - constructions non résidentielles . . . . .	
							<b>Obligations garanties ou non et obligations remboursables par série:</b>	
							Du Canada . . . . .	
							Des provinces . . . . .	
							Des municipalités . . . . .	
							Des sociétés . . . . .	
							<b>Actions de sociétés:</b>	
							Privilegiées . . . . .	
							Ordinaires . . . . .	
							<b>Placements dans des filiales:</b>	
							Actions . . . . .	
							Avances . . . . .	
							Autres placements au Canada . . . . .	
							<b>Placements hors du Canada:</b>	
							Obligations, garanties ou non, et billets à long terme . . . . .	
							Actions de sociétés . . . . .	
							Autres . . . . .	
							Prêts aux assurés . . . . .	
							Effet à recevoir et actif couru . . . . .	
							Biens immobiliers et redevances foncières détenus en vue d'en tirer un revenu . . . . .	
							Terrains, bâtiments, mobilier, etc. . . . .	
							Autres éléments d'actif . . . . .	
							Éléments d'actif détenus en vue des activités à l'étranger . . . . .	
							<b>Total des postes 26 à 56 . . . . .</b>	
							<b>Total, sources de financement/affectations . . . . .</b>	

(1) Prière de se référer au texte, page viii.

**TABLE 110. Accident and Sickness Branches of Life Insurance Companies**

Quarterly Statements of Estimated Assets and Liabilities

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
<b>Assets</b>									
	Cash and demand deposits:								
a	Chartered banks:								
i	Canadian currency .....	20,074	32,145	42,472	34,942	39,179	51,744	54,604	42,432
ii	Foreign currency .....	-	120	32	-	381	478	133	405
b	Other institutions:								
i	In Canada .....	1,228	448	698	1,625	1,206	991	1,811	1,497
ii	Outside Canada .....	-	-	-	-	-	-	-	-
2	Investments in Canada:								
a	Short-term bills and notes:								
i	Canada treasury bills .....	19,693	18,560	22,539	27,856	36,725	42,712	41,536	36,319
ii	Provincial treasury bills and notes .....	1,369	2,242	5,380	8,225	3,538	4,035	3,354	14,164
iii	Municipal notes .....	-	-	-	-	-	-	-	-
iv	Chartered bank bearer term notes .....	1,693	7,428	8,268	12,586	11,261	20,762	17,791	10,074
v	Bankers' acceptances, commercial and finance company paper .....	42,803	39,577	38,886	50,688	83,028	80,039	73,112	57,926
b	Short-term deposits:								
i	Chartered banks:								
i	Canadian currency .....	22,044	24,848	18,391	22,873	20,198	23,447	20,310	8,181
ii	Foreign currency including swapped deposits .....	503	2,309	177	-	-	-	100	109
iii	Other institutions .....	1,736	1,804	1,290	369	648	433	17,414	3,033
c	Long-term deposits:								
i	Chartered banks .....	530	530	530	5,303	1,183	530	530	12,744
ii	Other institutions .....	1,580	1,580	1,580	1,580	2,407	1,686	7,377	18,991
d	Mortgages:								
i	National Housing Act .....	589,041	591,274	609,221	632,419	624,445	640,869	645,793	648,895
ii	Conventional:								
iii	Residential .....	-	-	-	-	-	-	-	-
iv	Non-residential .....	-	-	-	-	-	-	-	-
c	Bonds, debentures and serial notes:								
i	Canada .....	292,819	309,285	318,229	319,838	341,634	359,302	369,108	391,099
ii	Provincial .....	293,838	302,902	305,969	314,337	315,285	327,084	364,228	377,275
iii	Municipal .....	123,627	116,618	115,965	121,088	125,671	127,013	131,640	142,429
iv	Corporation .....	490,013	508,411	522,228	565,420	604,284	620,013	648,044	741,231
f	Corporation shares:								
i	Preferred .....	64,900	69,218	70,801	71,662	76,845	79,027	76,907	75,424
ii	Common .....	60,220	61,563	60,445	63,056	64,643	63,245	63,065	60,218
g	Other investments in Canada .....	1,360	383	389	389	2,237	947	2,205	2,173
3	Investments outside Canada:								
a	Term deposits, bills and notes .....	-	-	-	-	-	-	-	-
b	Long-term bonds, debentures and notes .....	267	268	268	269	428	316	262	1,461
c	Corporation shares .....	2,613	2,909	2,750	1,614	948	354	354	354
d	Other investments outside Canada .....	-	-	-	-	-	-	-	-
4	Accounts receivable and accruals:								
a	Agents and uncollected premiums .....	126,158	130,289	137,478	117,073	137,781	153,533	159,619	151,342
b	Life branch or head office .....	48,131	58,437	81,301	57,886	37,815	27,284	31,198	35,153
c	Insurance companies .....	15,876	14,410	13,518	15,220	20,364	19,467	23,045	20,529
d	Other .....	71,786	68,126	76,484	85,416	82,151	86,858	93,383	94,152
5	Cash deposits placed on reinsurance assumed .....								
6	Real estate held for income .....	4,269	4,575	4,790	5,002	4,823	6,101	6,642	6,883
7	Land, buildings, furniture, equipment, etc. ....	4,440	4,361	4,394	4,607	5,234	4,514	4,939	6,901
8	Deferred charges and intangible assets .....	10,818	10,692	11,934	14,192	12,866	13,298	13,998	14,689
9	Other assets .....	20,814	13,262	20,818	24,400	25,559	34,790	31,071	30,402
10	Assets held for business outside Canada .....	492,280	509,367	515,833	565,801	585,608	599,598	622,550	653,910
11	<b>Total assets</b> .....	<b>2,826,523</b>	<b>2,907,941</b>	<b>3,013,058</b>	<b>3,145,736</b>	<b>3,268,375</b>	<b>3,390,470</b>	<b>3,526,123</b>	<b>3,660,395</b>
<b>Liabilities</b>									
12	Unearned premiums and mid-terminal reserves .....	130,350	133,113	136,449	145,854	148,561	152,382	156,646	167,749
13	Additional policy reserves .....	34,323	35,357	36,189	38,650	39,967	41,615	41,446	43,656
14	Provision for unpaid claims .....	1,419,901	1,490,623	1,534,459	1,586,930	1,638,192	1,765,081	1,811,287	1,879,243
15	Premiums received in advance .....	13,349	10,165	13,333	13,401	13,837	13,219	15,221	12,806
16	Provision for dividends to policyholders .....	90,301	99,499	119,186	103,392	97,719	93,172	90,767	96,768
17	Bank loans .....	40,371	41,262	35,864	22,117	40,056	36,500	55,270	51,949
a	Accounts payable:								
i	Agents .....	10,859	11,041	11,772	11,803	12,754	12,810	11,105	10,680
ii	Life branch or head office .....	23,389	20,978	1,332	10,544	7,838	9,464	4,747	8,373
iii	Insurance companies .....	14,668	15,175	13,987	14,975	12,855	11,457	12,528	11,154
iv	Other .....	23,686	24,514	31,901	24,231	45,947	48,918	37,027	41,740
19	Deposits received on reinsurance ceded .....	3,153	3,153	3,153	4,170	4,361	4,361	4,170	5,085
20	Income taxes .....	- 1,664	9,354	2,480	- 1,923	2,222	22	159	- 3,232
23	Deferred income taxes .....	9,451	10,163	10,285	8,522	7,779	7,921	6,713	1,675
28	Other liabilities .....	90,126	79,235	100,448	111,475	96,934	102,003	115,790	132,055
29	Liabilities held for business outside Canada .....	446,781	462,137	476,788	465,576	497,512	495,949	541,557	555,117
30	Investment contingency and general reserves .....	276,797	295,882	330,250	338,357	360,744	360,632	352,738	254,191
31	Head Office .....	200,682	166,290	155,182	247,662	241,097	235,008	268,952	391,386
35	<b>Total liabilities</b> .....	<b>2,826,523</b>	<b>2,907,941</b>	<b>3,013,058</b>	<b>3,145,736</b>	<b>3,268,375</b>	<b>3,390,470</b>	<b>3,526,123</b>	<b>3,660,395</b>

(1) Mid-terminal reserves is included as of first quarter 1984.  
 (2) As of first quarter 1984 additional policy reserves is now included with investment contingency and general reserves.

TABLEAU 110. Divisions d'assurance-accident et d'assurance-maladie des sociétés d'assurance-vie

États financiers trimestriels – Estimations de l'actif et du passif

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars – milliers de dollars								
<b>Actif</b>								
								Encaisse et dépôts à vue: 1
								Banques à charte: a
51,355	48,620	83,752	55,140	38,080	34,448	59,603		En monnaie canadienne ..... i
391	198	209	1,066	376	313	1,069		En devises étrangères ..... ii
2,605	2,070	7,349	2,290	1,485	5,152	5,993		Autres institutions: b
								Au Canada ..... i
								À l'étranger ..... ii
								Placements au Canada: 2
43,203	50,556	54,203	40,370	48,746	48,362	58,417		Billets et effets à court terme: a
2,092	105	5,446	4,361	2,495	7,755	4,453		Bons du Trésor du Canada ..... i
								Bons du Trésor et effets des administrations provinciales: ii
				1,292	1,878	99		Effets des administrations municipales ..... iii
5,767	195	1,626	9,865	7,118	4,982	13,178		Effets au porteur des banques à charte ..... iv
61,898	71,743	72,912	78,014	95,568	95,465	89,615		Acceptations bancaires, papiers d'affaires et effets des sociétés de financement des ventes ..... v
								Dépôts à court terme: b
								Banques à charte: i
4,658	5,082	7,641	13,976	3,633	7,292	6,228		En monnaie canadienne ..... i
184	191	286	1,786	330	36			En devises étrangères y compris les dépôts swaps ..... ii
3,161	1,054	1,054	2,846	27,710	28,238	29,343		Autres institutions ..... ii
								Dépôts à long terme: c
17,290	15,823	15,886	15,401					Banques à charte ..... i
23,288	28,926	29,874	28,586					Autres institutions ..... ii
663,216	686,820	717,493	761,096					Hypothèques: d
								Loi nationale sur l'habitation ..... i
				128,149	114,770	113,435		Conventionnelles: ..... ii
				424,806	411,376	425,121		Résidentielles ..... i
				231,370	296,624	294,737		Constructions non-résidentielles ..... ii
								Obligations, garantis ou non et obligations remboursables par série: c
390,123	398,104	387,125	407,491	411,528	427,864	472,034		Du Canada ..... i
370,877	376,302	374,991	397,045	436,126	436,796	459,411		Des provinces ..... ii
146,737	162,537	169,660	182,552	199,381	218,296	231,110		Des municipalités ..... iii
771,997	811,528	851,803	865,030	921,191	920,353	941,334		Des sociétés ..... iv
								Actions de sociétés: f
80,554	79,351	77,612	78,754	76,933	73,945	69,350		Privilégiées ..... i
45,689	48,732	53,987	62,041	62,315	64,163	64,132		Ordinaires ..... ii
2,614	2,091	2,075	2,017	5,552	4,092	3,665		Autres placements au Canada ..... g
								Placements hors du Canada: 3
								Dépôts à terme, billets et effets ..... a
								Obligations garanties ou non et obligations à long terme ..... b
								Actions de sociétés ..... c
								Autres placements à l'étranger ..... d
								Effets à recevoir et recettes courues: 4
155,623	163,668	164,528	170,796	342,718	349,139	366,719		Agents et primes non encaissées ..... a
41,359	26,062	34,749	30,915					Succursale d'assurance-vie ou par le siège social ..... b
27,254	19,841	33,752	18,598					Compagnies d'assurance ..... c
118,224	112,679	117,522	103,005					Autres ..... d
4,702	5,867	7,397	5,661	6,638	10,533	11,606		Dépôts espèces en vertu de réassurance acceptée ..... 5
6,534	6,168	6,243	7,433	7,698	9,793	9,460		Biens immobiliers détenus en vue d'en tirer un revenu ..... 6
13,940	14,208	14,470	14,762	16,150	16,644	16,513		Terrains, bâtiments, mobiliers, matériel, etc ..... 7
28,534	29,047	25,629	26,920	15,260	21,173	24,528		Frais différés et immobilisations incorporelles ..... 8
629,509	624,560	647,450	692,621	708,251	723,783	753,546		Autres éléments d'actif ..... 9
								Éléments d'actif détenus en vue des activités à l'étranger ..... 10
<b>3,714,895</b>	<b>3,794,764</b>	<b>3,969,361</b>	<b>4,082,082</b>	<b>4,222,543</b>	<b>4,333,775</b>	<b>4,525,068</b>		<b>Total de l'actif ..... 11</b>
<b>Passif</b>								
								Primes non acquises et les réserves de demi exercice ..... 12
171,778	179,254	180,941	204,699	248,590(1)	251,456(1)	261,215(1)		Réserves supplémentaires ..... 13
42,662	46,606	45,556	53,371	(2)	(2)	(2)		Provision pour sinistres non payés ..... 14
1,977,363	2,059,565	2,129,719	2,173,581	2,273,116	2,336,092	2,416,438		Primes perçues d'avance ..... 15
17,001	14,625	14,772	16,056	18,204	16,921	12,155		Provisions pour dividendes aux assurés ..... 16
93,928	106,099	115,266	97,713	89,953	84,940	95,749		Emprunts bancaires ..... 17
54,031	64,189	60,555	63,642	93,131	97,200	123,851		Effets à payer: 18
9,790	10,477	10,825	10,829					Agents ..... a
13,847	16,976	18,775	19,183	124,986	102,085	131,499		Succursale d'assurance-vie ou par le siège social ..... b
15,465	15,531	20,810	14,620					Sociétés d'assurance ..... c
30,853	34,213	53,009	73,616					Autres ..... d
9,228	9,228	9,228	10,170	11,499	11,499	11,499		Dépôts reçus sur réassurances cédées ..... 19
- 722	- 1,026	882	2,498	5,444	5,948	10,226		Impôts sur le revenu ..... 20
7,965	7,692	9,353	7,919	6,474	6,226	7,328		Impôts sur le revenu reportés ..... 23
122,980	134,698	133,170	119,213	152,241	163,130	135,347		Autres éléments du passif ..... 28
521,551	517,331	530,825	554,339	574,649	590,146	595,100		Passif détenu en vue des activités hors du Canada ..... 29
232,948	223,873	227,917	177,807	169,563	181,823	170,793		Réserves pour placements, éventualités et réserves générales ..... 30
394,227	355,433	397,758	482,826	454,693	486,309	553,868		Siège social ..... 31
<b>3,714,895</b>	<b>3,794,764</b>	<b>3,969,361</b>	<b>4,082,082</b>	<b>4,222,543</b>	<b>4,333,775</b>	<b>4,525,068</b>		<b>Total du passif ..... 35</b>

(1) Les réserves de demi exercice sont inclus à partir du premier trimestre 1984

(2) À partir du premier trimestre 1984 les réserves supplémentaires sont inclus avec les réserves pour placements, éventualités et réserves générales.

TABLE 111. Accident and Sickness Branches of Life Insurance Companies

Quarterly Statements of Estimated Revenues and Expenses

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>Underwriting account</b>								
61	Net premiums written .....	415,571	467,731	458,222	472,056	497,100	535,916	509,217	465,349
	Deduct:								
62	Increase in unearned premiums and mid-terminal reserves	1,287	2,763	3,336	9,405	201	3,821	3,718	11,103
63	Increase to provision for additional policy reserves .....	619	1,034	832	2,461	1,317	1,648	- 169	2,210
64	<b>Net premiums earned .....</b>	<b>413,665</b>	<b>463,934</b>	<b>454,054</b>	<b>460,190</b>	<b>495,582</b>	<b>530,447</b>	<b>505,668</b>	<b>452,036</b>
	Deduct:								
65	Net claims incurred .....	390,357	394,510	357,389	429,141	450,062	490,025	449,248	445,988
66	Commissions .....	19,778	19,516	20,233	23,361	24,025	21,302	23,639	16,785
67	Salaries .....	30,789	31,244	32,070	17,483	36,257	38,346	38,134	18,630
68	Premium taxes incurred .....	9,747	9,427	9,374	9,581	10,740	11,276	10,363	10,844
69	Other underwriting expenses .....	20,719	22,427	22,779	9,522	28,591	28,301	26,742	22,189
70	Dividends to policyholders .....	5,400	31,451	37,506	20,647	18,179	17,875	17,693	16,782
80	<b>Underwriting gain .....</b>	<b>- 63,125</b>	<b>- 44,641</b>	<b>- 25,297</b>	<b>- 49,545</b>	<b>- 72,272</b>	<b>- 76,678</b>	<b>- 60,151</b>	<b>- 79,182</b>
	<b>Investment Accounts</b>								
	Interest earned on:								
a	Term deposits and short term notes .....	3,539	3,102	3,719	4,542	5,295	6,424	6,785	6,259
b	Mortgages .....	15,896	15,504	16,896	16,516	16,758	19,341	18,381	19,528
c	Bonds, debentures and serial notes .....	27,742	31,855	31,192	34,531	36,973	40,788	42,892	44,237
d	Other .....	1,653	2,797	3,428	4,563	3,004	1,864	2,669	3,757
82	Dividends:								
a	Companies in Canada .....	2,534	2,534	2,643	2,812	2,977	2,994	2,947	2,782
b	Companies outside Canada .....	20	26	18	- 1	161	6	1	- 1
83	Gross rental income from real estate .....	161	188	170	73	269	137	167	57
84	Other income .....	106	32	191	78	109	125	512	139
85	<b>Total investment income .....</b>	<b>51,651</b>	<b>56,238</b>	<b>58,257</b>	<b>63,114</b>	<b>65,546</b>	<b>71,679</b>	<b>74,354</b>	<b>76,758</b>
	Deduct:								
86	Investment expenses:								
a	Salaries .....	409	563	685	1,078	620	632	581	480
b	Interest .....	1,703	2,280	1,172	1,319	2,209	2,588	2,233	2,537
c	Depreciation .....	10	36	3	12	22	43	20	20
d	Other expenses .....	458	439	546	786	358	1,520	899	1,955
90	<b>Net investment income .....</b>	<b>49,071</b>	<b>52,920</b>	<b>55,851</b>	<b>59,919</b>	<b>62,337</b>	<b>66,896</b>	<b>70,621</b>	<b>71,766</b>
91	<b>Net income before income taxes (sum of items 80 and 90) ..</b>	<b>- 14,054</b>	<b>8,279</b>	<b>30,554</b>	<b>10,374</b>	<b>- 9,935</b>	<b>- 9,782</b>	<b>10,470</b>	<b>- 7,416</b>
	Income taxes:								
a	Current .....	- 4,021	5,758	8,142	6,776	- 2,524	- 3,340	11,758	318
b	Deferred .....	- 49	712	- 10	- 1,603	- 743	142	- 1,208	- 5,038
93	<b>Net income before extraordinary transactions .....</b>	<b>- 9,984</b>	<b>1,809</b>	<b>22,422</b>	<b>5,201</b>	<b>- 6,668</b>	<b>- 6,584</b>	<b>- 80</b>	<b>- 2,696</b>
95	Realized gains (losses) .....	- 1,227	- 697	1,018	- 5,796	- 1,576	429	354	3,740
96	Asset revaluation increase (decrease) .....	- 393	56	- 353	- 1,983	- 269	426	11	- 1,140
97	Other transactions .....	237	138	- 217	- 44	71	389	- 447	89
100	<b>Net income .....</b>	<b>- 11,367</b>	<b>1,194</b>	<b>22,870</b>	<b>- 2,534</b>	<b>- 8,584</b>	<b>- 6,198</b>	<b>- 162</b>	<b>- 185</b>

TABLE 112. Accident and Sickness Branches of Life Insurance Companies

Quarterly Statements of Estimated Head Office Accounts

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
41	Opening balance .....	221,104	200,682	166,290	155,182	247,662	241,097	235,008	268,952
	Add:								
42	Prior period adjustments:								
a	Income taxes .....	6	-	- 21	- 108	- 616	604	3	- 278
b	Other .....	- 100	1	-	-	- 180	-	-	3,833
43	Net income .....	- 11,367	1,194	22,870	- 2,534	- 8,584	- 6,198	- 162	- 185
44	Net income on business outside Canada .....	- 4,779	4,334	305	- 7,298	- 7,999	- 4,939	- 2,717	- 12,656
45	Transfers from head office .....	11,731	116	6,689	100,352	4,977	10,156	15,196	48,060
	Deduct:								
51	Transfers to reserves .....	10,741	19,085	34,368	8,107	22,387	- 112	7,894	- 98,547
52	Transfers to head office .....	5,024	9,864	9,980	2,850	12,882	4,813	119	16,840
59	Other deductions .....	148	2,420	- 4,007	- 13,025	- 41,106	1,011	- 8,415	- 1,953
60	<b>Closing head office accounts .....</b>	<b>200,682</b>	<b>166,290</b>	<b>155,182</b>	<b>247,662</b>	<b>241,097</b>	<b>235,008</b>	<b>268,952</b>	<b>391,386</b>

**TABEAU 111. Divisions d'assurance-accident et d'assurance-maladie des sociétés d'assurance-vie**

États financiers trimestriels - Estimations des revenus et des dépenses

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
531,384	541,379	532,200	648,921	588,235	580,611	615,476		
1,989	7,476	1,687	23,758	16,459	2,866	9,759		
- 994	3,944	- 1,050	7,815	..	..	..		
<b>530,389</b>	<b>529,959</b>	<b>531,563</b>	<b>617,348</b>	<b>571,776</b>	<b>577,745</b>	<b>605,717</b>		
504,693	483,207	463,830	564,654	535,353	512,147	514,390		
23,747	22,355	23,398	23,153	24,790	25,639	27,424		
37,881	39,889	37,936	17,921	38,420	42,187	40,192		
11,711	11,748	11,253	13,018	13,401	13,246	13,116		
35,389	38,255	36,216	37,644	35,821	33,280	34,628		
7,639	20,870	15,604	10,444	9,356	12,345	19,375		
<b>- 90,671</b>	<b>- 86,365</b>	<b>- 56,674</b>	<b>- 49,486</b>	<b>- 85,365</b>	<b>- 61,099</b>	<b>- 43,408</b>		
5,920	3,949	4,163	4,459	4,792	3,765	6,704		
20,336	20,820	21,744	21,558	23,172	25,123	24,856		
46,594	52,150	51,545	57,097	54,681	57,902	59,410		
4,276	1,659	3,427	3,432	1,549	2,456	2,200		
3,023	2,500	2,470	2,579	2,884	2,844	2,886		
36	36	55	50	-	-	-		
130	81	127	110	112	244	234		
164	631	300	128	2,759 r	2,203	1,516		
<b>80,479</b>	<b>81,826</b>	<b>83,831</b>	<b>89,413</b>	<b>89,949 r</b>	<b>94,537</b>	<b>97,806</b>		
648	707	704	830	658	833	1,047		
2,039	4,030	2,073	2,689	2,506	2,474	2,444		
26	6	18	8	14	28	26		
580	706	1,475	464	252	434	132		
<b>77,186</b>	<b>76,377</b>	<b>79,561</b>	<b>85,422</b>	<b>86,519</b>	<b>90,768</b>	<b>94,157</b>		
<b>- 13,485</b>	<b>- 9,988</b>	<b>22,887</b>	<b>35,936</b>	<b>1,154</b>	<b>29,669</b>	<b>50,749</b>		
- 3,370	1,847	4,973	- 1,546	- 2,072	1,928	16,191		
157	- 273	1,661	- 1,434	- 1,445	- 248	1,102		
<b>- 10,272</b>	<b>- 11,562</b>	<b>16,253</b>	<b>38,916</b>	<b>4,671</b>	<b>27,989</b>	<b>33,456</b>		
5,164	1,097	- 635	548	1,008	- 1,674	746		
69	68	11	1,993	- 12	- 6	- 390		
- 27	8	- 11	458	26	27	- 3		
<b>- 5,066</b>	<b>- 10,389</b>	<b>15,618</b>	<b>41,915</b>	<b>5,693</b>	<b>26,336</b>	<b>33,809</b>		
<b>Compte d'exploitation</b>								
Primes souscrites nettes .....								61
Déduire:								
Augmentation des primes non acquises et les réserves de demi-exercice .....								62
Augmentation de la provision pour les réserves supplémentaires .....								63
<b>Primes nettes acquises .....</b>								<b>64</b>
Déduire:								
Sinistres réalisés nets .....								65
Commissions .....								66
Rémunérations .....								67
Impôts encourus sur primes .....								68
Autres frais d'exploitation .....								69
Dividendes aux assurés .....								70
<b>Bénéfice d'exploitation .....</b>								<b>80</b>
<b>Compte de placement</b>								
Intérêt gagné sur:								
Dépôts à terme et effets à court terme .....								81
Hypothèques .....								a
Obligations garanties ou non et billets en série .....								b
Autres .....								c
Dividendes:								d
Sociétés au Canada .....								82
Sociétés à l'étranger .....								a
Revenu locatif brut provenant de biens immobiliers .....								b
Autres revenus .....								83
<b>Total des revenus de placements .....</b>								<b>84</b>
Déduire:								
Dépenses de placement:								
Rémunérations .....								85
Intérêt .....								a
Dépréciation .....								b
Autres dépenses .....								c
<b>Revenu de placement net .....</b>								<b>90</b>
<b>Bénéfice net avant impôts sur le revenu (total, postes 80 et 90).</b>								<b>91</b>
Impôts sur le revenu:								
Courants .....								92
Reportés .....								a
<b>Bénéfice net avant les opérations extraordinaires .....</b>								<b>93</b>
Gains (ou pertes) réalisés .....								95
Réévaluations ou amortissement d'éléments d'actif .....								96
Autres opérations .....								97
<b>Bénéfice net .....</b>								<b>100</b>

**TABEAU 112. Divisions d'assurance-accident et d'assurance-maladie des sociétés d'assurance-vie**

États financiers trimestriels - Estimations des comptes du siège social

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
391,386	394,227	355,433	397,758	482,826	454,693	486,309		
- 6,507	-	189	- 527	726	436	4,667		
- 1,323	-	-	- 581	- 1,415	-	-		
- 5,066	- 10,389	15,618	41,915	5,693	26,336	33,809		
5,506	2,701	12,460	8,033	3,507	5,303	10,006		
7,523	728	22,461	5,206	3,470	92	2,632		
- 21,243	- 9,075	4,044	- 50,110	- 8,244	12,260	- 11,030		
15,370	20,063	10,667	25,997	44,762	5,723	5,030		
3,165	20,846	- 6,308	- 6,909	3,596	17,432	- 10,445		
<b>394,227</b>	<b>355,433</b>	<b>397,758</b>	<b>482,826</b>	<b>454,693</b>	<b>486,309</b>	<b>553,868</b>		
<b>Comptes du siège social à la fin du trimestre .....</b>								<b>60</b>
Solde d'ouverture .....								41
Ajouter:								
Redressements des périodes précédentes:								42
Impôts sur le revenu .....								a
Autres .....								b
<b>Bénéfice net .....</b>								<b>43</b>
Bénéfice net provenant d'activités hors du Canada .....								44
Transferts du siège social .....								45
Déduire:								
Transferts aux réserves .....								51
Transferts au siège social .....								52
Autres déductions .....								59

**TABLE 113. Accident and Sickness Branches of Life Insurance Companies**  
 Quarterly Statements of Estimated Changes in Financial Position(1)

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
Sources of financing									
	<b>Internal:</b>								
1	Net income before extraordinary transactions	- 9,984	1,809	22,422	5,201	- 6,668	- 6,584	- 80	- 2,096
	Add back expenses requiring no outlay of cash:								
2	Amortization	54	25	61	- 440	57	292	- 315	- 205
3	Depreciation	10	36	3	12	22	43	20	20
4	Deferred income taxes	- 49	712	- 10	- 1,603	- 743	142	- 1,208	- 5,038
5	Increase in additional policy reserves	619	1,034	832	2,461	1,317	1,648	- 169	2,210
	Other additions:								
6	Extraordinary transactions	-	-	-	-	-	-	-	-
7	Prior period adjustments	- 94	1	- 21	- 108	- 796	604	3	3,555
8	Deduct transactions requiring cash outflow:								
	Other	-	-	-	-	-	-	-	-
9	<b>Net internal sources of financing</b>	<b>- 9,444</b>	<b>3,617</b>	<b>23,287</b>	<b>5,523</b>	<b>- 6,811</b>	<b>- 3,855</b>	<b>- 1,749</b>	<b>- 2,154</b>
	<b>External:</b>								
10	Unearned premiums and mid terminal reserves	1,287	2,763	3,316	9,405	202	3,821	3,762	11,103
11	Provision for unpaid claims	70,684	65,043	43,696	53,324	49,370	111,889	46,206	68,382
12	Premiums received in advance	1,816	- 1,601	3,176	68	351	- 1,318	2,002	- 2,415
13	Provision for dividends to policyholders	- 6,123	10,910	19,687	- 15,794	- 5,327	- 4,347	- 2,405	6,001
14	Bank loans	10,646	298	- 5,398	- 13,747	17,991	- 3,346	18,770	- 5,218
	Accounts payable:								
15	Agents	- 613	182	773	31	948	56	- 1,705	- 425
16	Life branch or head office	16,520	- 1,994	- 19,640	9,212	- 2,706	1,626	- 4,717	3,626
17	Insurance companies	2,271	- 798	- 1,093	988	- 2,144	- 1,398	1,071	- 1,374
18	Other	- 6,079	851	7,510	- 7,670	21,573	3,571	- 11,891	4,713
19	Deposits on reinsurance ceded	-	-	-	1,017	-	191	-	915
20	Income taxes	- 8,052	11,130	- 6,874	- 4,403	4,145	- 2,244	181	- 3,391
21	Other liabilities	4,644	- 10,948	25,315	23,199	- 14,161	5,358	20,109	22,506
22	Liabilities held for business outside Canada	25,819	15,356	14,651	- 11,212	31,936	- 1,563	45,608	13,560
23	Transfers from/to head office	6,707	- 9,748	- 3,291	97,502	- 7,905	5,343	15,077	31,220
24	<b>Total of items 10 to 23</b>	<b>110,083</b>	<b>85,061</b>	<b>105,135</b>	<b>147,443</b>	<b>87,653</b>	<b>113,593</b>	<b>130,128</b>	<b>147,049</b>
Applications									
	Cash and demand deposits:								
	Chartered banks:								
25	Canadian currency	- 10,731	12,948	10,217	- 7,545	4,279	12,565	2,684	- 12,172
26	Foreign currency	- 1	120	- 88	- 32	381	97	- 345	272
	Other institutions:								
27	In Canada	425	- 780	250	927	- 419	- 215	820	- 314
28	Outside Canada	-	-	-	-	-	-	-	-
	Investments in Canada:								
	Short-term bills and notes:								
29	Canada treasury bills	9,883	- 1,133	3,979	5,317	8,869	5,987	- 3,250	- 5,217
30	Provincial treasury bills and notes	1,264	873	3,138	2,845	- 4,687	497	- 681	10,810
31	Municipal notes	-	-	-	-	-	-	-	-
32	Chartered bank bearer term notes	- 10,213	- 5,735	840	4,318	- 1,325	9,501	- 2,971	- 7,717
33	Bankers' acceptances commercial and finance company paper	5,920	- 3,393	- 691	11,802	32,340	- 4,042	- 6,927	- 15,186
	Short-term deposits:								
	Chartered banks:								
34	Canadian currency	981	2,257	- 6,407	4,482	- 2,675	3,249	- 3,137	- 12,129
35	Foreign currency including swapped deposits	413	1,806	- 2,132	- 177	-	-	100	9
36	Other institutions	- 3,374	68	- 514	- 921	- 353	- 215	16,981	- 14,381
	Long-term deposits:								
37	Chartered banks	- 1	-	-	4,773	- 4,120	462	-	12,214
38	Other institutions	- 217	-	-	-	-	827	- 237	11,614
39	Mortgages	9,397	2,404	17,947	24,582	- 7,971	12,353	4,924	2,629
40	National Housing Act Conventional:								
41	Residential	-	-	-	-	-	-	-	-
42	Non-residential	-	-	-	-	-	-	-	-
	Bonds, debentures and serial notes:								
43	Canada	19,768	14,885	10,100	3,463	22,005	18,617	9,014	22,963
44	Provincial	15,726	8,753	3,309	8,588	970	11,330	37,736	11,879
45	Municipal	17,244	- 6,920	- 646	5,686	4,494	1,478	4,619	10,736
46	Corporation	17,097	19,558	14,379	44,067	12,233	12,786	27,879	93,241
	Corporation shares:								
47	Preferred	1,266	3,973	44	2,757	5,175	2,409	- 2,343	- 1,611
48	Common	2,117	454	- 1,865	3,425	1,062	- 1,818	- 132	- 4,609
49	Other investments in Canada	662	- 958	6	-	-	- 1,290	1,258	32
	Investments outside Canada:								
50	Term deposits, bills and notes	-	-	-	-	-	-	-	-
51	Bonds, debentures and notes	2	1	-	1	159	- 112	- 54	1,288
52	Corporation shares	111	793	5	937	666	657	-	-
53	Other investments outside Canada	-	-	-	-	-	-	-	-
	Accounts receivable:								
54	Agents and uncollected premiums	13,519	4,253	7,258	- 20,405	9,158	13,078	6,366	- 8,277
55	Life branch or head office	- 1,493	9,634	22,798	- 23,418	- 11,759	- 10,920	3,908	3,955
56	Insurance companies	- 3,109	- 1,591	- 901	1,808	5,176	897	3,578	- 2,516
57	Other	- 2,529	- 3,006	8,383	8,932	- 3,323	4,107	6,525	769
58	Deposits on reinsurance assumed	-	-	-	-	-	-	-	-
59	Real estate held for income	- 395	441	236	212	- 179	1,278	541	241
60	Land, building, etc.	526	547	- 41	227	649	- 675	443	1,940
61	Other assets	6,280	8,082	8,858	5,400	1,654	5,948	- 3,334	2,634
62	Assets held for business outside Canada	19,545	21,421	6,771	57,266	15,699	18,929	20,235	44,016
63	<b>Total of items 25 to 62</b>	<b>110,083</b>	<b>85,061</b>	<b>105,135</b>	<b>147,443</b>	<b>87,653</b>	<b>113,593</b>	<b>130,128</b>	<b>147,049</b>
64	<b>Total sources of financing/applications</b>	<b>172,457</b>	<b>136,013</b>	<b>154,765</b>	<b>253,704</b>	<b>164,184</b>	<b>152,742</b>	<b>175,960</b>	<b>246,187</b>

(1) Refer to text, page viii.



**TABLEAU 113. Divisions d'assurance-accident et d'assurance-maladie des sociétés d'assurance-vie**

Etats financiers trimestriels - Estimations de l'évolution de la situation financière(1)

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
								<b>Sources de financement</b>
- 10,272	- 11,562	16,253	38,916	4,671	27,989	33,456		<b>Internes:</b>
- 16	19	1	- 72	- 273	- 510	- 374		Bénéfice net avant opérations extraordinaires .....
26	6	18	8	14	28	26		Rajouter les éléments ne comportant aucun débourse .....
157	- 273	1,661	- 1,434	- 1,445	- 248	1,102		Amortissement .....
- 994	3,944	- 1,050	7,815	-	-	-		Dépréciation .....
								Impôts sur le revenu différés .....
								Augmentation des réserves supplémentaires .....
- 1,697		189	- 1,108	- 7,847	- 6,389	10,918		Autres additions:
				689	436	4,667		Opérations extraordinaires .....
								Redressements des périodes précédentes .....
								Deduire les opérations comportant des débourses .....
								Autres .....
<b>- 12,796</b>	<b>- 7,866</b>	<b>17,072</b>	<b>44,125</b>	<b>- 5,569</b>	<b>21,306</b>	<b>49,795</b>		<b>Fonds de financement nets produits intérieurement ..</b>
								<b>Externes:</b>
1,989	7,476	1,687	23,758	16,459	2,866	9,759		Primes non acquises et les réserves de demi exercice .....
100,048	64,491	70,154	44,998	72,110	78,986	80,346		Provision pour sinistres non payés .....
4,195	- 676	147	1,252	2,148	787	- 4,766		Primes perçues d'avance .....
- 2,839	10,940	9,167	- 4,393					Provision pour dividendes aux assurés .....
1,914	12,223	- 3,840	3,293	29,489	3,926	26,651		Emprunts bancaires .....
								Effets à payer:
- 890	687	348	4					Agents .....
5,474	3,129	11,799	- 9,592	6,738	- 22,061	12,258		Succursales d'assurance-vie ou par le siège social .....
4,311	66	5,279	- 6,292					Compagnies d'assurance .....
- 10,797	1,642	18,796	8,276					Autres .....
4,143			942	1,329				Dépôts sur réassurances cédés .....
2,712	- 304	1,908	1,616	2,946	504	4,278		Impôts sur le revenu .....
- 10,715	5,966	3,854	- 9,562	30,918	16,758	- 182		Autres éléments de passif .....
- 33,566	- 4,220	13,494	23,514	20,310	15,497	4,954		Passif détenu en vue des activités hors du Canada .....
- 7,847	- 19,335	11,794	- 20,791	- 41,292	5,631	- 2,398		Transferts du(au) siège social .....
<b>45,336</b>	<b>74,219</b>	<b>161,659</b>	<b>101,148</b>	<b>135,586</b>	<b>112,938</b>	<b>180,695</b>		<b>Total, postes 10 à 23 .....</b>
								<b>Affectations</b>
								<b>Encaisse et dépôts à vue:</b>
9,225	- 2,196	35,132	- 28,612	- 17,060	- 3,511	25,128		Banques à charte:
- 14	- 193	11	785	- 716	- 63	756		En monnaie canadienne .....
1,207	- 535	5,279	- 5,059	- 805	3,667	841		En devises étrangères .....
								Autres institutions:
								Au Canada .....
								À l'étranger .....
								Placements au Canada:
7,809	7,353	3,647	- 13,395	8,376	- 1,856	10,055		Billets et effets à court terme:
- 12,072	- 1,987	5,341	- 1,085	- 1,866	5,260	- 3,302		Bons du Trésor du Canada .....
				1,292	586	- 1,779		Bons du Trésor et effets des administrations provinciales .....
- 4,307	- 5,572	1,431	8,239	- 2,747	- 2,136	8,196		Effets des administrations municipales .....
370	8,114	1,169	13,458	251	- 103	- 5,850		Billets à terme au porteur des banques à chartes .....
								Acceptations bancaires, papiers d'affaires et effets des sociétés de financement des ventes .....
								Dépôts à court terme:
- 530	424	2,559	980	- 11,223	3,659	- 1,064		Banques à charte:
75	7	95	1,500	1,326	294	- 36		En monnaie canadienne .....
128	- 2,107		- 409	- 3,722	528	1,105		En devises étrangères et compris des dépôts swaps .....
								Autres institutions .....
4,546	- 1,467	63	- 485					Dépôts à long terme:
4,297	5,638	948	- 1,288					Banques à charte .....
14,338	26,422	30,673	44,276					Autres institutions .....
				- 1,056	1,715	- 1,335		Hypothèques .....
				24,029	15,272	13,710		La loi nationale sur l'habitation .....
					12,024	- 1,798		Conventionnels:
								Résidentielles .....
								Constructions non-résidentielles .....
- 253	5,899	- 10,406	22,975	4,212	25,362	43,410		Obligations garanties ou non et obligations remboursables par série:
- 5,108	5,257	- 1,213	21,734	38,851	976	22,573		Du Canada .....
4,394	15,791	7,078	12,841	16,828	19,173	12,783		Des provinces .....
30,500	39,852	40,709	13,052	55,955	1,206	21,011		Des municipalités .....
								Des sociétés .....
5,192	- 1,309	- 2,090	1,370	- 1,854	- 2,353	- 4,425		Actions des sociétés:
- 18,757	3,255	5,171	6,005	- 62	2,099	213		Privilegiées .....
441	- 543	- 16	- 58	3,343	- 3,156	226		Ordinaires .....
								Autres placements au Canada .....
83	1,111	1	- 2,270		2	- 127		Placements hors du Canada:
- 354			369		- 1,163	16		Dépôts à terme, bons et effets .....
								Obligations garanties ou non et effets .....
								Actions des sociétés .....
								Autres placements à l'étranger .....
4,381	2,645	860	6,268					Effets à recevoir:
6,206	- 15,297	8,698	- 6,583	19,404	12,660	17,580		Agents et primes non encaissées .....
6,725	- 7,036	13,911	- 15,154					Succursales d'assurance-vie ou par le siège social .....
21,875	- 4,082	4,843	- 14,517					Des sociétés d'assurance .....
								Autres .....
- 2,181	1,282	398	- 1,734	991	3,854	1,436		Dépôts en vertu de réassurance acceptée .....
- 340	- 555	92	- 1,199	261	2,067	- 357		Biens immobiliers détenus en vue d'en tirer un revenu .....
- 2,633	1,698	- 3,155	- 392	- 10,545	7,234	2,850		Terrains, bâtiments, etc. ....
- 29,907	- 7,650	10,430	37,138	12,123	10,229	19,757		Autres éléments d'actif .....
								Éléments d'actif détenus en vue des activités à l'étranger .....
<b>45,336</b>	<b>74,219</b>	<b>161,659</b>	<b>101,148</b>	<b>135,586</b>	<b>112,938</b>	<b>180,695</b>		<b>Total, postes 25 à 62 .....</b>
<b>201,242</b>	<b>157,149</b>	<b>182,379</b>	<b>242,819</b>	<b>234,103</b>	<b>155,265</b>	<b>208,553</b>		<b>Total, sources de financement/ affectations .....</b>

(1) Prière de se référer au texte, page viii.

TABLE 114. Property and Casualty Insurers

Quarterly Statements of Estimated Assets, Liabilities and Shareholders' Equity

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars = milliers de dollars							
	<b>Assets</b>								
i	Cash and demand deposits:								
a	Chartered banks:								
i	Canadian currency .....	133,754	168,851	235,108	267,772	183,296	246,082	286,705	309,384
ii	Foreign currency .....	4,280	1,498	2,920	5,858	10,471	9,741	13,345	13,858
b	Other institutions:								
i	In Canada .....	30,033	34,573	30,628	38,285	46,024	28,724	38,950	46,149
ii	Outside Canada .....	8	288	308	2	2	4	3	11,466
2	Investments in Canada:								
a	Short-term bills and notes:								
i	Canada treasury bills .....	142,493	152,669	246,307	259,333	216,140	292,381	394,259	439,529
ii	Provincial treasury bills and notes .....	22,086	33,174	27,986	44,425	27,842	30,838	22,363	50,078
iii	Municipal notes .....	1,494	104	623	104	-	785	-	2,921
iv	Chartered bank bearer term notes .....	48,072	56,010	87,394	86,728	78,956	93,427	91,571	79,103
v	Bankers' acceptances, commercial and finance company paper .....	267,616	301,003	375,923	427,851	386,093	293,688	340,282	337,419
b	Short-term deposits:								
i	Chartered banks:								
i	Canadian currency .....	188,437	200,162	281,933	368,159	345,313	358,473	408,050	371,560
ii	Foreign currency including swapped deposits .....	16,950	21,779	23,773	21,461	32,816	37,751	32,120	39,818
iii	Other institutions .....	51,929	62,247	32,451	48,463	97,284	80,778	75,033	67,409
c	Long-term deposits:								
i	Chartered banks .....	9,539	2,283	2,273	5,447	2,124	1,168	5,378	2,745
ii	Other institutions .....	19,383	16,298	13,774	6,885	10,091	8,057	16,851	26,215
d	Mortgages:								
i	National Housing Act .....	368,518	377,835	379,598	375,144	369,626	360,991	347,401	353,085
i	Conventional .....								
i	Residential .....								
i	Non-residential .....								
e	Bonds, debentures and serial notes:								
i	Canada .....	2,252,702	2,296,856	2,399,427	2,426,959	2,522,961	2,611,016	2,732,636	2,813,650
ii	Provincial .....	1,459,030	1,454,407	1,427,600	1,433,012	1,393,156	1,411,816	1,449,686	1,534,343
iii	Municipal .....	484,180	483,732	482,580	475,465	480,337	502,170	520,521	549,120
iv	Corporation .....	1,595,207	1,576,009	1,604,156	1,584,665	1,574,721	1,557,523	1,585,350	1,599,202
f	Corporation shares:								
i	Preferred .....	712,074	736,760	742,026	725,569	790,090	791,031	812,332	894,686
ii	Common .....	887,431	839,315	796,601	788,870	781,445	794,299	791,740	804,786
g	Investment in subsidiaries:								
i	Shares .....	86,003	86,196	86,052	99,306	100,862	121,469	125,150	132,671
ii	Advances .....	27,290	33,683	31,618	9,667	25,483	27,672	28,537	62,553
h	Other investments in Canada .....	3,091	4,063	3,612	3,094	3,929	2,012	6,430	5,193
3	Investments outside Canada:								
a	Term deposits bills and notes .....	1,521	241	182	361	2,130	3,934	3,480	7,651
b	Long-term bonds, debentures and notes .....	117,477	117,236	118,660	120,205	133,127	129,908	124,777	122,416
c	Corporation shares .....	50,987	45,007	44,895	42,465	43,147	37,361	36,852	34,926
d	Other investments outside Canada .....	1,103	1,168	1,164	1,164	1,354	1,349	1,345	6,649
4	Accounts receivable and accruals:								
a	Agents and uncollected premiums .....	741,815	934,794	855,080	833,134	900,493	1,136,559	1,017,994	946,553
b	Insurance companies .....	308,157	322,260	328,961	342,103	352,711	360,890	392,464	392,464
c	Other .....	352,844	327,508	402,667	398,747	423,578	407,412	443,116	402,488
5	Cash deposits placed on reinsurance assumed .....	19,775	37,291	19,745	5,629	27,050	32,824	37,617	42,463
7	Land, buildings, furniture, equipment, etc. ....	273,564	282,678	284,121	276,273	293,131	294,600	296,092	107,053
8	Deferred charges and intangible assets .....	358,409	393,374	405,767	417,755	419,855	450,096	459,849	467,905
9	Other assets .....	91,137	110,696	98,265	86,086	99,330	100,811	103,058	77,740
10	Assets held for business outside Canada (1) .....	171,018	194,035	211,458	217,406	261,747	268,305	272,652	274,894
11	<b>Total assets .....</b>	<b>11,299,407 r</b>	<b>11,706,083 r</b>	<b>12,085,636 r</b>	<b>12,243,852 r</b>	<b>12,426,716 r</b>	<b>12,877,766 r</b>	<b>13,282,415 r</b>	<b>13,630,145 r</b>
	<b>Liabilities</b>								
12	Unearned premiums .....	2,603,942	2,855,587	2,945,805	2,980,524	2,970,343	3,287,163	3,351,697	3,331,065
13	Additional policy reserves .....	44,137	45,585	48,089	48,443	66,542	48,504	54,028	49,786
14	Provision for unpaid claims .....	3,930,826	3,863,802	4,015,796	4,219,158	4,347,452	4,332,356	4,404,284	4,516,627
15	Premiums received in advance .....	9,646	8,780	8,462	6,797	9,877	8,741	8,641	7,206
16	Provision for dividends to policyholders .....	6,186	6,043	5,599	5,560	4,219	3,509	3,755	13,290
17	Bank loans .....	129,377	104,574	75,604	48,311	85,352	46,732	61,214	25,439
18	Accounts payable:								
a	Agents .....	24,551	23,309	27,946	26,476	20,643	31,709	31,520	32,120
b	Insurance companies .....	336,573	339,007	339,403	352,536	362,044	396,919	376,208	379,139
c	Other .....	117,372	133,234	152,219	183,044	150,072	162,654	180,330	217,488
19	Deposits received on reinsurance ceded .....	155,433	184,864	207,552	198,034	219,671	218,471	222,535	237,447
20	Income taxes .....	2,585	13,499	20,068	28,975	- 3,031	11,637	53,695	77,019
21	Owing parent and affiliated companies .....	46,479	36,188	43,947	35,899	37,176	32,048	23,662	25,384
22	Mortgages .....	14,063	17,162	17,141	17,112	19,541	23,977	24,463	26,586
23	Other long term debt .....	23,152	23,127	23,125	33,620	31,425	31,411	21,104	24,491
24	Deferred income taxes .....	69,360	73,734	71,206	25,278	3,694	16,443	23,446	21,543
29	Other liabilities .....	88,878	87,905	74,816	88,323	96,106	83,698	79,552	79,601
30	Liabilities held for business outside Canada (1) .....	164,548	173,348	193,532	189,186	213,953	221,596	228,578	240,146
	<b>Equity</b>								
31	Share capital .....	500,809	514,731	531,042	565,076	583,862	589,205	608,102	622,106
32	Contributed surplus .....	296,412	301,410	301,573	307,982	322,233	352,937	356,924	372,101
33	Investment contingency and general reserves .....	447,734	495,432	550,340	553,437	594,648	639,968	562,679	424,884
34	Retained earnings .....	1,023,483	1,081,445	1,061,470	1,067,324	994,095	1,050,571	1,210,470	1,397,302
35	Head office .....	1,263,861	1,323,317	1,370,901	1,262,757	1,296,799	1,287,517	1,395,488	1,509,375
36	<b>Total liabilities and equity .....</b>	<b>11,299,407</b>	<b>11,706,083</b>	<b>12,085,636</b>	<b>12,243,852</b>	<b>12,426,716</b>	<b>12,877,766</b>	<b>13,282,415</b>	<b>13,630,145</b>

(1) Previously netted and shown as "Net-out-of Canada assets".

**TABLEAU 114. Assurance-biens et risques divers**

États financiers trimestriels - Estimations de l'actif, du passif et de l'avoir des actionnaires

1983				1984				No	
1	2	3	4	1	2	3	4		
thousands of dollars - milliers de dollars									
<b>Actif</b>									
Encaisse et dépôts à vue:									
Banques à charte:									
En monnaie canadienne.....								i	
En devises étrangères.....								ii	
Autres institutions:								b	
Au Canada.....								i	
À l'étranger.....								ii	
Placements au Canada:								2	
Billets et effets à court terme:								a	
Bons du Trésor du Canada.....								i	
Bons du Trésor et effets des administrations provinciales.....								ii	
Effets des administrations municipales.....								iii	
Effets au porteur des banques à charte.....								iv	
Acceptations bancaires, papiers d'affaires et effets des sociétés de financement des ventes.....								v	
Dépôts à court terme:								b	
Banques à charte:								i	
En monnaie canadienne.....									
En devises étrangères y compris les dépôts swaps.....									
Autres institutions.....								ii	
Dépôts à long terme:								c	
Banques à charte.....								i	
Autres institutions.....								ii	
Hypothèques:								d	
Loi nationale sur l'habitation.....								i	
Conventionnelles:									
Résidentielles.....								ii	
Constructions non-résidentielles.....									
Obligations, garanties ou non et obligations remboursables par série:								c	
Du Canada.....								i	
Des provinces.....								ii	
Des municipalités.....								iii	
Des sociétés.....								iv	
Actions des sociétés:								f	
Privéligées.....								i	
Ordinaires.....								ii	
Placements dans des filiales:								g	
Actions.....								i	
Avances.....								ii	
Autres placements au Canada.....								h	
Placements hors du Canada:								3	
Dépôts à terme, billets et effets.....								a	
Obligations, garanties ou non et obligations à long terme.....								b	
Actions des sociétés.....								c	
Autres placements à l'étranger.....								d	
Effets à recevoir et recettes courues:								4	
Agents et primes non encaissées.....								a	
Compagnies d'assurance.....								b	
Autres.....								c	
Dépôts en espèces en vertu de réassurance acceptée.....								5	
Terrains, bâtiments, mobiliers, matériel, etc.....								7	
Frais différés et immobilisations incorporelles.....								8	
Autres éléments d'actif.....								9	
Éléments d'actif détenus en vue des activités à l'étranger (1).....								10	
<b>13,955,199</b>	<b>14,584,284</b>	<b>15,096,818</b>	<b>15,364,017</b>	<b>15,220,018</b>	<b>15,789,556</b>	<b>16,182,960</b>		<b>Total de l'actif.....</b>	<b>11</b>
<b>Passif</b>									
Primes non acquises.....								12	
Reserves supplémentaires.....								13	
Provision pour sinistres non payés.....								14	
Primes perçues d'avance.....								15	
Provisions pour dividendes aux assurés.....								16	
Emprunts bancaires.....								17	
Effets à payer:								18	
Agents.....								a	
Sociétés d'assurance.....								b	
Autres.....								c	
Dépôts reçus sur réassurances cédées.....								19	
Impôts sur le revenu.....								20	
Du à la société mère et aux sociétés affiliées.....								21	
Hypothèques.....								22	
Autres dettes à long terme.....								23	
Impôts sur le revenu reportés.....								24	
Autres éléments de passif.....								29	
Passif des activités hors du Canada (1).....								30	
<b>Avoir propre</b>									
Capital-actions.....								31	
Surplus d'apport.....								32	
Reserves pour placements, éventualités et réserves générales.....								33	
Bénéfices non répartis.....								34	
Siège social.....								35	
<b>13,955,199</b>	<b>14,584,284</b>	<b>15,096,818</b>	<b>15,364,017</b>	<b>15,220,018</b>	<b>15,789,556</b>	<b>16,182,960</b>		<b>Total, passif et avoir propre.....</b>	<b>36</b>

(1) Dans les trimestres précédents, seulement le montant net était publié au poste "Actifs nets hors du Canada".

**TABLE 115. Property and Casualty Insurers**  
Quarterly Statements of Estimated Revenues and Expenses

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
thousands of dollars - milliers de dollars									
<b>Underwriting account</b>									
61	Net premiums written .....	1,254,033	1,621,478	1,532,832	1,619,677	1,495,004	1,943,208	1,762,838	1,854,905
Deduct:									
62	Increase in unearned premiums .....	- 42,459	253,025	88,154	33,081	- 29,418	318,743	66,363	- 27,975
63	Increase to provision for additional policy reserves .....	2,179	1,448	2,504	354	1,593	1,882	1,258	271
64	<b>Net premiums earned .....</b>	<b>1,294,313</b>	<b>1,367,005</b>	<b>1,442,174</b>	<b>1,586,242</b>	<b>1,522,829</b>	<b>1,622,583</b>	<b>1,695,217</b>	<b>1,882,609</b>
Deduct:									
65	Net claims incurred .....	1,104,024	965,914	1,135,388	1,401,183	1,290,023	1,175,971	1,161,610	1,391,374
66	Commissions .....	184,950	221,707	223,154	245,008	223,907	265,432	249,281	283,387
67	Salaries .....	124,313	135,567	131,921	130,745	139,450	143,743	148,829	143,952
68	Premium taxes incurred .....	37,986	44,998	44,716	44,306	46,281	56,508	53,195	53,053
70	Other underwriting expenses .....	92,998	106,589	91,287	105,585	106,586	102,688	112,248	125,437
71	Dividends to policyholders .....	1,188	1,309	1,208	3,115	388	1,213	490	10,100
80	<b>Underwriting gain .....</b>	<b>- 251,146</b>	<b>- 109,079</b>	<b>- 185,500</b>	<b>- 343,700</b>	<b>- 283,806</b>	<b>- 122,972</b>	<b>- 30,436</b>	<b>- 124,694</b>
<b>Investment account</b>									
Interest earned on:									
81	Term deposits and short term notes .....	29,242	26,358	37,808	46,257	41,574	42,394	45,760	45,790
a	Mortgages .....	9,842	9,762	10,573	10,634	10,710	10,085	11,190	11,041
b	Bonds, debentures and serial notes .....	138,432	151,492	150,843	168,859	159,508	169,415	168,821	185,337
c	Other .....	4,085	4,802	7,676	8,719	7,213	7,686	10,985	13,032
82	Dividends:								
a	Companies in Canada .....	29,044	39,160	32,791	36,017	30,577	34,963	32,758	33,890
b	Companies outside Canada .....	500	585	645	946	505	569	566	773
83	Gross rental income from real estate .....	2,973	3,319	3,523	4,239	4,484	4,713	4,400	6,367
84	Other income .....	3,600	4,965	3,575	3,711	2,555	3,926	5,023	4,669
85	<b>Total investment income .....</b>	<b>217,718</b>	<b>240,443</b>	<b>247,434</b>	<b>279,382</b>	<b>257,126</b>	<b>273,751</b>	<b>279,503</b>	<b>300,899</b>
Deduct:									
Investment expenses:									
86	Salaries .....	1,625	1,707	1,325	2,503	1,554	1,801	1,701	2,579
a	Interest .....	3,350	5,215	6,106	4,114	4,445	5,347	4,583	4,325
b	Depreciation .....	721	697	730	1,100	840	785	463	1,140
c	Other expenses .....	4,153	4,432	4,940	5,603	5,212	6,145	6,654	9,603
90	<b>Net investment income .....</b>	<b>207,869</b>	<b>228,392</b>	<b>234,333</b>	<b>266,062</b>	<b>245,075</b>	<b>259,673</b>	<b>266,102</b>	<b>283,252</b>
91	<b>Net income before income taxes (sum of items 80 and 90) ..</b>	<b>- 43,277</b>	<b>119,313</b>	<b>48,833</b>	<b>- 77,638</b>	<b>- 38,731</b>	<b>136,701</b>	<b>235,666</b>	<b>158,558</b>
Income Taxes:									
92	Current .....	21,443	43,066	20,976	5,535	5,240	42,860	57,517	31,476
a	Deferred .....	- 22,261	1,732	- 2,351	- 35,278	- 19,187	7,823	7,356	- 2,548
b	<b>Net income before extraordinary transactions .....</b>	<b>- 42,459</b>	<b>74,515</b>	<b>30,208</b>	<b>- 47,895</b>	<b>- 25,284</b>	<b>86,318</b>	<b>170,793</b>	<b>129,731</b>
93	Realized gains (losses) .....	29,237	50,465	56,737	- 2,330	979	12,390	18,010	51,110
95	Asset revaluation increase (decrease) .....	1,565	3,595	1,492	4,651	1,837	1,250	2,618	12,407
96	Other transactions .....	- 1,237	2,407	- 641	- 161	2,363	- 2,416	- 2,361	- 4,254
97									
99	<b>Net income .....</b>	<b>- 12,894</b>	<b>130,982</b>	<b>87,796</b>	<b>- 45,744</b>	<b>- 20,105</b>	<b>97,542</b>	<b>189,060</b>	<b>188,994</b>

**TABLE 116. Property and Casualty Insurers**  
Quarterly Statements of Estimated Retained Earnings and Head Office Accounts

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
thousands of dollars - milliers de dollars									
41	Opening balance .....	2,331,584	2,287,344	2,404,762	2,432,371	2,330,081	2,290,894	2,338,088	2,605,958
Add prior period adjustments:									
42	Income taxes .....	3,233	- 2,015	- 725	11,352	4,055	2,081	675	- 590
43	Other .....	- 5,321	- 779	- 674	6,195	- 2,500	- 2,351	- 972	4,305
Add:									
44	Net income .....	- 12,894	130,982	87,796	- 45,744	- 20,105	97,542	189,060	188,994
45	Net income on business outside Canada .....	290	777	1,074	2,959	1,345	- 606	2,068	1,161
46	Transfers from head office .....	31,711	40,513	43,417	41,662	65,397	34,856	22,211	48,345
Deduct:									
51	Transfers to reserves .....	19,973	47,698	54,908	3,097	35,599	45,320	- 27,289	137,795
52	Transfers to share capital and contributed surplus .....	8,826	- 1,539	- 1,270	- 3,839	-	-	5,000	501
53	Dividends to share holders .....	23,322	16,102	24,020	27,763	13,133	9,242	7,155	23,242
54	Transfers to head office .....	28,053	17,125	14,124	87,461	16,571	40,714	38,302	62,987
59	Other deductions .....	- 17,915	- 27,326	11,497	4,232	22,076	- 10,948	- 27,996	- 8,759
60	<b>Closing retained earnings and head office accounts .....</b>	<b>2,287,344</b>	<b>2,404,762</b>	<b>2,432,371</b>	<b>2,330,081</b>	<b>2,290,894</b>	<b>2,338,088</b>	<b>2,605,958</b>	<b>2,906,677</b>

**TABLEAU 115. Assurance-biens et risques divers**

États financiers trimestriels - Estimations des revenus et des dépenses

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
1,608,966	2,071,641	1,891,322	1,883,723	1,685,815	2,110,704	1,963,746		
- 117,447	263,922	38,688	- 69,681	- 149,684	257,459	31,023		
- 522	...	...	...	...	...	...		
<b>1,726,935</b>	<b>1,807,719</b>	<b>1,852,634</b>	<b>1,953,404</b>	<b>1,835,499</b>	<b>1,853,245</b>	<b>1,932,723</b>		
1,149,698	1,147,356	1,311,005	1,589,850	1,374,569	1,340,185	1,478,243		
248,665	286,250	288,153	314,632	275,642	305,251	307,230		
150,041	150,683	149,573	146,381	144,436	150,634	145,560		
51,796	60,203	56,466	56,296	56,405	62,991	59,420		
109,908	112,973	122,175	145,859	130,857	119,141	135,303		
1,850	2,537	3,941	12,422	639	414	1,674		
<b>14,977</b>	<b>47,717</b>	<b>- 78,679</b>	<b>- 312,036</b>	<b>- 147,049</b>	<b>- 125,371</b>	<b>- 194,707</b>		
<b>Compte d'exploitation</b>								
								61
								62
								63
								64
								65
								66
								67
								68
								70
								71
								80
<b>Compte de placement</b>								
								81
								a
								b
								c
								d
								82
								a
								b
								83
								84
								85
								86
								a
								b
								c
								d
								90
								91
								92
								a
								b
								93
								95
								96
								97
								99

**TABLEAU 116. Assurance-biens et risques divers**

États financiers trimestriels - Estimations des bénéfices non répartis des comptes du siège social

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
2,906,677	3,184,340	3,423,443	3,584,142	3,508,550	3,592,087	3,796,111		41
329	283	186	- 2,542	291	712	- 108		42
- 7,875	1,543	- 29	1,953	551	- 451	- 2,181		43
228,862	258,284	194,998	58,381	126,188	136,002	105,165		44
- 3,762	- 1,728	- 2,782	- 1,022	- 6,384	- 3,429	- 3,838		45
31,214	22,540	42,882	49,949	55,442	39,133	28,028		46
- 47,954	- 10,858	29,815	7,721	28,126	29,985	- 36,909		51
-	-	-	-	-	- 112,155	- 1,815		52
14,808	17,049	18,027	22,159	10,739	27,777	7,040		53
62,024	39,174	29,458	56,811	42,526	39,169	59,246		54
- 57,773	- 3,546	- 2,744	95,620	11,160	- 16,833	9,529		59
<b>3,184,340</b>	<b>3,423,443</b>	<b>3,584,142</b>	<b>3,508,550</b>	<b>3,592,087</b>	<b>3,796,111</b>	<b>3,886,086</b>		60

**TABLE 117. Property and Casualty Insurers**  
Quarterly Statements of Estimated Changes in Financial Position(1)

No		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>Sources of financing</b>								
	<b>Internal:</b>								
1	Net income before extraordinary transactions	- 42,459	74,515	30,208	- 47,895	- 25,284	86,318	170,793	129,731
	Add back expenses requiring no outlay of cash:								
2	Amortization	- 4,153	7,125	- 7,203	2,380	- 5,985	- 21,088	- 1,612	- 1,586
3	Depreciation	721	697	730	1,100	840	785	463	1,140
4	Deferred income taxes	- 22,261	1,732	- 2,351	- 35,278	- 19,187	7,823	7,356	- 2,548
5	Increase in additional policy reserves	2,179	1,448	2,504	354	1,593	1,882	1,258	271
	Other additions:								
6	Extraordinary transactions	-	-	-	-	-	-	-	-
7	Prior period adjustments	- 5,396	152	- 1,576	6,897	- 2,270	554	- 610	4,320
	Deduct transactions requiring cash outflow:								
8	Dividends declared	22,322	16,102	24,020	27,763	13,133	9,242	7,155	23,242
9	Other	648	801	34	186	1,869	454	- 1,012	4,187
10	<b>Net internal sources of financing</b>	<b>- 94,339</b>	<b>70,064</b>	<b>- 1,742</b>	<b>- 100,019</b>	<b>- 65,295</b>	<b>65,470</b>	<b>171,505</b>	<b>103,899</b>
	<b>External:</b>								
11	Unearned premiums	- 42,459	253,025	88,154	33,081	- 29,355	318,742	66,363	- 27,976
12	Provision for unpaid claims	14,000	- 71,800	142,865	206,435	98,948	- 15,769	65,190	112,696
13	Premiums received in advance	2,464	- 866	318	- 1,665	3,184	- 1,136	- 100	- 1,435
14	Provision for dividends to policyholders	- 467	- 143	444	- 39	- 1,401	- 710	246	- 9,535
15	Bank loans	80,707	- 22,887	- 29,927	- 22,597	36,113	- 38,620	14,482	- 35,775
	Accounts payable:								
16	Agents	- 8,180	- 1,242	5,738	- 1,440	4,706	11,066	257	600
17	Insurance companies	31,945	1,354	6,871	16,311	10,705	32,380	- 29,661	3,411
18	Other	- 34,320	16,057	18,718	- 27,685	- 36,756	11,692	25,866	37,158
19	Deposits on reinsurance ceded	118	3,653	2,907	9,726	4,914	- 1,173	3,514	14,912
20	Income taxes	704	12,516	12,218	8,762	- 30,855	14,680	42,022	23,324
21	Owing parent and affiliated companies	1,471	- 9,538	2,717	4,631	904	5,128	- 8,386	2,122
22	Mortgages	75	3,142	- 21	- 29	1,241	4,436	486	2,123
23	Other long term debt	137	25	2	10,495	- 2,646	- 14	10,307	3,387
24	Other liabilities	- 6,362	- 2,551	10,513	11,496	14,036	- 14	- 4,652	- 2,999
25	Liabilities of business outside Canada	12,439	5,180	4,285	- 4,346	24,767	- 11,983	6,982	11,568
26	Share capital and contributed surplus	26,027	21,025	12,321	45,637	1,750	36,047	17,884	29,682
27	Transfers from (to) head office	3,658	23,388	29,293	- 45,799	48,826	- 5,858	- 16,091	- 14,642
28	<b>Total of items 10 to 27</b>	<b>- 12,382r</b>	<b>300,352r</b>	<b>304,146r</b>	<b>178,873r</b>	<b>74,374r</b>	<b>421,765r</b>	<b>345,086r</b>	<b>271,190r</b>
	<b>Applications</b>								
	<b>Cash and demand deposits:</b>								
	<b>Chartered banks:</b>								
29	Canadian currency	- 75,180	35,798	68,794	27,674	- 85,169	60,702	46,249	22,703
30	Foreign currency	641	- 2,835	1,426	3,025	4,451	- 1,042	3,438	367
	Other institutions:								
31	In Canada	- 12,501	4,573	- 2,255	7,657	- 7,579	- 17,158	9,962	7,181
32	Outside Canada	- 41	280	20	- 306	-	2	- 109	11,463
	<b>Investment in Canada:</b>								
	<b>Short-term bills and notes:</b>								
33	Canada Treasury bills	- 11,239	9,437	88,569	- 5,362	- 50,112	98,908	98,234	43,277
34	Provincial treasury bills and notes	- 16,784	11,088	- 7,949	27,833	- 19,286	2,996	- 1,108	27,715
35	Municipal notes	683	- 1,390	519	- 519	-	785	- 785	2,921
36	Chartered bank bearer term notes	- 8,926	7,938	12,392	- 666	22,842	14,471	- 1,856	3,054
37	Bankers' acceptances commercial and finance company paper	- 66,268	42,295	76,767	46,518	- 20,791	104,862	45,323	- 2,863
	<b>Short-term deposits:</b>								
	<b>Chartered banks:</b>								
38	Canadian currency	- 53,760	12,680	82,660	91,221	- 58,867	4,830	45,328	- 57,610
39	Foreign currency including swapped deposits	- 6,860	10,116	1,594	- 2,312	6,294	1,843	- 5,390	2,645
40	Other institutions	2,312	1,140	- 10,378	16,012	19,232	- 16,506	- 3,757	- 7,624
	<b>Long-term deposits:</b>								
41	Chartered banks	- 1,412	- 7,256	10	3,174	- 1,486	- 956	4,210	2,633
42	Other institutions	- 7,638	- 1,475	- 2,524	- 6,889	4,091	- 2,034	7,616	9,164
43	Mortgages	- 12,819	14,266	1,950	- 4,495	- 4,413	- 8,639	- 13,230	4,774
44	National Housing Act								
	<b>Conventional:</b>								
45	Residential								
46	Non-residential								
	<b>Bonds, debentures and serial notes:</b>								
47	Canada	28,999	48,827	105,991	27,273	86,764	94,458	104,306	48,742
48	Provincial	33,642	- 2,890	- 20,303	13,877	- 42,206	23,085	40,123	78,397
49	Municipal	- 5,653	- 617	682	- 6,870	4,384	22,098	18,281	28,848
50	Corporation	23,221	- 30,149	39,305	- 14,281	8,016	- 7,433	30,111	23,170
	<b>Corporation shares:</b>								
51	Preferred	30,399	20,684	- 7,290	14,710	67,714	9,400	- 12,617	79,348
52	Common	- 18,541	- 93,055	- 94,941	- 13,770	- 16,393	11,262	- 5,053	13,502
	<b>Investments in subsidiaries:</b>								
53	Shares	123	- 15,229	- 483	12,886	- 405	- 737	21,158	7,138
54	Advances	5,080	6,193	- 2,435	1,170	594	2,189	- 2,594	34,194
55	Other investments in Canada	2,109	972	- 482	- 347	448	- 1,974	4,418	- 1,241
	<b>Investments outside Canada:</b>								
56	Term deposits, bills and notes	1,520	- 1,280	59	179	1,774	1,804	- 1,109	4,193
57	Bonds, debentures and notes	- 8,615	1,520	1,303	2,485	12,776	- 5,162	- 4,512	1,901
58	Corporation shares	4,431	- 2,149	- 2,192	- 2,489	373	4,471	1,343	- 2,029
59	Other investments outside Canada	- 4	65	17	- 3	190	- 15	2	8,251
	<b>Accounts receivable:</b>								
60	Agents and uncollected premiums	12,258	192,067	- 75,957	- 37,680	68,938	236,555	- 130,202	- 75,775
61	Insurance companies	75,268	7,953	- 9,569	33,315	- 4,439	9,888	13,452	31,636
62	Other	15,354	- 25,828	73,924	- 11,541	10,401	- 16,087	33,561	- 47,114
63	Deposits on reinsurance assumed	245	16,035	- 16,526	- 14,116	386	5,774	2,452	4,846
64	Land, buildings, furniture, equipment etc.	4,162	8,918	- 3,040	- 8,944	7,283	1,994	- 3,196	333
65	Other assets	17,349	29,586	8,908	7,053	11,527	8,293	- 7,782	26,488
66	Assets held for business outside Canada	13,587	1,874	- 2,884	2,821	31,884	7,164	8,823	7,514
67	<b>Total of items 29 to 66</b>	<b>- 12,382</b>	<b>300,352</b>	<b>304,146</b>	<b>178,873</b>	<b>74,374</b>	<b>421,765</b>	<b>345,086</b>	<b>271,190</b>
68	<b>Total sources of financing/applications</b>	<b>481,131</b>	<b>593,557</b>	<b>596,576</b>	<b>509,833</b>	<b>548,955</b>	<b>694,062</b>	<b>607,842</b>	<b>582,349</b>

(1) Refer to text, page viii.

TABLEAU 117. Assurance-biens et risques divers

États financiers trimestriels - Estimations de l'évolution de la situation financière(1)

1983				1984				No	
1	2	3	4	1	2	3	4		
thousands of dollars - milliers de dollars									
188,982	205,904	156,647	11,539	90,150	112,946	82,093			
- 4,444	- 15,713	- 1,867	12,413	14,833	- 14,264	- 2,145			
857	687	1,144	873	875	1,001	1,045			
1,846	5,254	- 10,872	- 9,553	- 6,423	1,849	- 7,915			
- 522	480	78	3,310	- 143	442	826			
-	-	-	-	-	-	-			
- 7,716	1,826	157	- 923	842	261	- 2,289			
14,808	17,049	18,027	22,159	10,739	27,777	7,040			
1,460	6,395	2,741	- 14,370	3,266	10,281	10,569			
<b>162,735</b>	<b>174,994</b>	<b>124,519</b>	<b>9,870</b>	<b>86,129</b>	<b>64,177</b>	<b>54,006</b>			
- 124,513	263,921	38,688	- 69,681	- 149,684	257,458	31,023			
46,667	36,304	255,591	369,076	79,765	99,224	279,557			
2,695	- 1,278	- 161	- 1,125	2,358	- 344	- 79			
80	-	-	-	-	-	-			
29,578	- 19,685	3,775	- 6,646	13,656	969	- 13,012			
- 4,000	11,598	3,978	- 6,261	- 9,189	7,826	677			
- 32,158	25,294	- 23,282	- 11,614	13,649	27,441	- 12,195			
- 54,790	35,459	14,631	26,418	- 87,014	15,502	- 21,058			
- 2,307	- 1,642	- 5,686	- 11,999	- 11,854	9,649	- 4,709			
375	64,523	30,049	- 43,892	- 83,568	- 590	7,671			
1,058	192	- 468	8,747	9,432	- 15,683	8,711			
3,682	- 2,061	- 5,058	- 5,703	2,341	- 106	- 343			
- 4,940	- 2,432	- 6,205	- 502	- 9,757	- 22	- 182			
7,545	7,708	1,587	2,657	- 3,195	3,713	4,192			
- 7,009	- 6,530	12,093	- 25,761	10,946	4,878	5,022			
14,150	6,029	15,721	19,432	1,253	41,880	28,282			
- 30,810	- 16,634	13,424	- 6,862	12,916	- 36	- 31,218			
<b>8,038</b>	<b>575,760</b>	<b>473,196</b>	<b>266,154</b>	<b>- 121,816</b>	<b>515,936</b>	<b>378,461</b>			
- 72,128	86,943	- 51,062	9,760	33,106	442	53,730			
- 8,237	- 2,827	2,875	- 1,004	- 603	969	3,124			
7,970	2,020	- 4,385	- 9,640	742	15,169	2,021			
- 11,464	4,700	- 4,684	- 1	- 1	20	- 17			
11,564	46,561	- 28,788	- 1,379	- 6,801	- 14,815	81,646			
- 7,309	23,513	- 15,933	11,811	- 15,031	- 1,298	17,605			
- 1,880	4,378	- 919	- 4,041	104	2,936	1,068			
- 29,405	- 11,139	19,255	- 11,521	12,719	8,443	2,303			
- 100,236	- 29,421	54,748	- 8,552	- 39,182	87,516	36,222			
- 76,098	- 36,691	114,096	- 51,212	- 101,747	4,705	60,445			
- 1,175	3,904	- 6,031	4,696	- 12,549	535	4,620			
- 26,083	- 9,933	25,836	24,718	6,256	8,833	19,766			
6,687									
10,936									
6,186	2,853	11,919	6,495	14,673	- 1,503	- 8,722			
				- 2,857	991	1,113			
				- 1,403	5,755	617			
34,311	- 27,598	84,090	78,003	- 90,690	50,170	74,682			
94,053	109,985	108,872	78,502	26,565	19,072	78,789			
20,538	30,068	29,646	25,425	1,744	- 8,735	16,066			
- 2,087	74,969	38,325	45,244	- 30,141	1,113	15,683			
32,988	- 13,996	23,121	102,128	- 10,152	26,686	13,436			
69,741	70,694	77,119	55,794	24,819	- 19,938	- 49,048			
4,927	2,698	24,723	71,751	1,270	33,834	- 1,356			
- 8,425	- 3,915	1,190	- 3,629	- 1,329	- 465	974			
1,597	4,060	- 3,641	821	16,422	- 422	1,620			
13,283	1,061	1,610	13,112	- 10,530	6,146	- 1,927			
- 2,371	2,440	- 1,115	5,031	11,720	- 5,980	- 7,130			
16,189	16,655	- 82	- 9,389	8,780	- 2,311	8,406			
- 5,227	15	4	5	47	36	2			
9,763	219,342	- 102,253	- 100,412	25,807	245,891	- 121,204			
- 41,323	- 5,114	- 14,153	- 16,498	- 25,827	- 23,583	7,192			
10,942	- 30,110	71,963	- 38,991	12,884	24,701	39,837			
- 8,438	1,407	- 1,677	2,986	1,685	231	231			
31,663	730	1,563	20,597	10,523	10,193	13,929			
27,971	46,930	1,427	4,609	67,024	27,645	5,869			
- 1,385	- 7,962	15,537	- 22,615	18,922	11,572	6,869			
<b>8,038</b>	<b>575,760</b>	<b>473,196</b>	<b>266,154</b>	<b>- 121,816</b>	<b>515,936</b>	<b>378,461</b>			
679,874	790,966	748,779	743,309	615,282	611,803	629,603			
								<b>Sources de financement</b>	
								<b>Internes:</b>	
								Bénéfice net avant opérations extraordinaires	1
								Rajouter les éléments ne comportant aucun déboursé	
								Amortissement	2
								Dépréciation	3
								Impôts sur le revenu reportés	4
								Augmentation des réserves supplémentaires	5
								<b>Autres additions:</b>	
								Opérations extraordinaires	6
								Redressements des périodes précédentes	7
								Déduire les opérations comportant des déboursés:	
								Dividendes déclarés	8
								Autres	9
								<b>Fonds de financement nets produits intérieurement</b>	<b>10</b>
								<b>Externes:</b>	
								Primes non acquises	11
								Provision pour sinistres non payés	12
								Primes perçues d'avance	13
								Provision pour dividendes aux assurés	14
								Emprunts bancaires	15
								Effets à payer:	
								Agents	16
								Compagnies d'assurance	17
								Autres	18
								Dépôts sur réassurances cédées	19
								Impôts sur le revenu	20
								Du à la société mère et aux sociétés affiliées	21
								Hypothèques	22
								Autres dettes à long terme	23
								Autres éléments du passif	24
								Passif des activités hors du Canada	25
								Capital-actions et surplus d'apport	26
								Transferts du (au) siège social	27
								<b>Total, postes 10 à 27</b>	<b>28</b>
								<b>Affectations</b>	
								<b>Encaisse et dépôts à vue:</b>	
								Banques à charte:	
								En monnaie canadienne	29
								En devises étrangères	30
								Autres institutions:	
								Au Canada	31
								À l'étranger	32
								Placements au Canada:	
								Billets et effets à court terme:	
								Bons du Trésor du Canada	33
								Bons du Trésor et effets des administrations provinciales	34
								Effets des administrations municipales	35
								Billets à terme au porteur des banques à charte	36
								Acceptations bancaires, papiers d'affaires et effets des sociétés de financement des ventes	37
								Dépôts à court terme:	
								Banques à charte:	
								En monnaie canadienne	38
								En devises étrangères y compris les dépôts swaps	39
								Autres institutions	40
								Dépôts à long terme:	
								Banques à charte	41
								Autres institutions	42
								Hypothèques	43
								Loi nationale sur l'habitation	44
								Conventionnelles:	
								Résidentielles	45
								Constructions non-résidentielles	46
								Obligations garanties ou non et obligations remboursables par série:	
								Du Canada	47
								Des provinces	48
								Des municipalités	49
								Des sociétés	50
								Actions des sociétés:	
								Privilegiées	51
								Ordinaires	52
								Placements dans des filiales:	
								Actions	53
								Avancées	54
								Autres placements au Canada	55
								Placements hors du Canada:	
								Dépôts à terme, bons et effets	56
								Obligations garanties ou non et effets	57
								Actions des sociétés	58
								Autres placements à l'étranger	59
								Effets à recevoir:	
								Agents et primes non encaissés	60
								Des sociétés d'assurance	61
								Autres	62
								Dépôts en vertu de réassurance acceptée	63
								Terrains, bâtiments, mobiliers, matériels etc.	64
								Autres éléments d'actif	65
								Éléments d'actif détenus en vue des activités à l'étranger	66
								<b>Total, postes 29 à 66</b>	<b>67</b>
								<b>Total, sources de financement/affectations</b>	<b>68</b>

(1) Prière de se référer au texte, page viii.

**TABLE 118. Property and Casualty Insurers**

Estimated Premiums and Claims by Line of Business

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars — milliers de dollars							
1	Property:								
	Personal:								
i	Net premiums written .....	452,836	576,096	606,140	644,684	528,474	687,756	683,772	693,689
ii	Net premiums earned .....	483,422	505,441	541,086	605,221	561,503	595,584	617,832	656,778
iii	Net claims incurred .....	386,500	334,397	403,245	476,848	465,521	454,750	381,238	402,386
	Commercial:								
i	Net premiums written .....								
ii	Net premiums earned .....								
iii	Net claims incurred .....								
2	Automobile:								
i	Net premiums written .....	606,443	820,266	726,328	724,345	745,155	1,019,852	855,833	860,998
ii	Net premiums earned .....	623,476	657,622	697,594	726,649	749,301	792,078	837,958	895,821
iii	Net claims incurred .....	583,748	503,658	597,215	697,139	663,489	543,280	585,099	689,727
3	Liability:								
i	Net premiums written .....	87,276	99,024	86,465	98,708	101,035	108,077	107,330	108,211
ii	Net premiums earned .....	82,675	86,881	85,444	105,229	94,494	102,513	106,219	117,659
iii	Net claims incurred .....	49,490	52,104	49,764	102,339	68,794	90,431	84,893	119,823
4	Marine and aircraft:								
i	Net premiums written .....	17,752	24,644	25,767	39,532	22,624	32,475	24,838	31,364
ii	Net premiums earned .....	19,317	20,728	20,527	40,811	21,840	26,701	23,793	38,167
iii	Net claims incurred .....	15,527	15,008	16,971	34,477	19,117	19,901	22,840	22,501
5	Accident and sickness:								
i	Net premiums written:								
a	Property and casualty insurers .....	25,126	26,643	29,454	57,819	27,813	42,336	29,312	109,423
b	Life insurers .....	415,571	467,731	458,222	472,056	497,100	535,916	509,217	465,349
ii	Net premiums earned:								
a	Property and casualty insurers .....	26,032	27,861	31,084	49,119	29,773	40,592	34,092	107,548
b	Life insurers .....	413,665	463,934	454,054	460,190	495,582	530,447	505,668	452,036
iii	Net claims incurred:								
a	Property and casualty insurers .....	23,366	18,805	21,773	32,360	23,203	30,025	23,206	94,585
b	Life insurers .....	390,357	394,510	357,389	429,141	450,062	490,025	449,248	445,988
6	Other:								
i	Net premiums written .....	64,600	74,805	58,678	54,589	69,903	52,712	61,753	51,220
ii	Net premiums earned .....	59,391	68,472	66,439	59,213	65,918	65,115	75,323	66,636
iii	Net claims incurred .....	45,393	41,942	46,420	58,020	49,899	37,584	64,334	62,352
7	Total:								
i	Net premiums written:								
a	Property and casualty insurers .....	1,254,033	1,621,478	1,532,832	1,619,677	1,495,004	1,943,208	1,762,838	1,854,905
b	Life insurers .....	415,571	467,731	458,222	472,056	497,100	535,916	509,217	465,349
ii	Net premiums earned:								
a	Property and casualty insurers .....	1,294,313	1,367,005	1,442,174	1,586,242	1,522,829	1,622,583	1,695,217	1,882,609
b	Life insurers .....	413,665	463,934	454,054	460,190	495,582	530,447	505,668	452,036
iii	Net claims incurred:								
a	Property and casualty insurers .....	1,104,024	965,914	1,135,388	1,401,183	1,290,023	1,175,971	1,161,610	1,391,374
b	Life insurers .....	390,357	394,510	357,389	429,141	450,062	490,025	449,248	445,988



**TABLEAU 118. Assurance-biens et risques divers**

Estimations des primes et sinistres par genre d'affaires

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
								Biens: 1
556,275	742,063	737,783	752,798	289,207	423,313	428,261		Personnels:
621,687	673,370	682,974	722,123	355,410	378,961	386,545		Primes nettes souscrites ..... i
381,229	375,811	425,088	430,611	212,162	234,401	240,042		Primes nettes acquises ..... ii
								Sinistres réalisés nets ..... iii
				322,952	334,878	316,506		Commerciaux:
				329,238	308,327	322,181		Primes nettes souscrites ..... i
				212,827	197,108	208,274		Primes nettes acquises ..... ii
								Sinistres réalisés nets ..... iii
								Automobile: 2
818,314	1,055,111	896,906	866,792	829,065	1,075,566	952,974		Primes nettes souscrites ..... i
860,396	878,266	902,544	960,145	901,099	915,580	954,637		Primes nettes acquises ..... ii
572,892	571,240	647,878	864,494	711,290	668,530	780,537		Sinistres réalisés nets ..... iii
								Passif: 3
114,438	130,817	114,904	108,580	111,813	127,893	114,029		Primes nettes souscrites ..... i
110,960	119,186	116,843	113,611	116,288	112,932	116,031		Primes nettes acquises ..... ii
90,191	110,565	102,120	159,650	115,287	115,339	117,191		Sinistres réalisés nets ..... iii
								Maritime et aéronaf: 4
21,012	30,335	27,867	22,450	24,736	33,807	33,010		Primes nettes souscrites ..... i
25,184	25,075	27,565	24,406	28,215	26,803	28,455		Primes nettes acquises ..... ii
16,561	14,770	18,666	21,960	13,607	18,864	24,159		Sinistres réalisés nets ..... iii
								Accidents corporels et maladies: 5
52,951	55,485	57,579	68,524	50,520	52,920	59,119		Primes nettes souscrites:
531,384	541,379	532,200	648,921	588,235	580,611	615,476		Assurance-biens et risques divers ..... i a
								Assurance-vie ..... b
54,606	53,637	56,733	68,142	49,254	49,354	56,930		Primes nettes acquises:
530,389	529,959	531,563	617,348	571,776	577,745	605,717		Assurance-biens et risques divers ..... ii a
								Assurance-vie ..... b
45,867	38,110	36,945	57,764	44,104	41,859	46,230		Sinistres réalisés nets:
504,693	483,207	463,830	564,654	535,353	512,147	514,390		Assurance-biens et risques divers ..... iii a
								Assurance-vie ..... b
								Autres: 6
45,976	57,830	56,283	64,579	57,522	62,327	59,847		Primes nettes souscrites ..... i
54,102	58,185	65,975	64,977	55,995	61,288	67,944		Primes nettes acquises ..... ii
42,958	36,860	80,308	55,371	65,292	64,084	61,810		Sinistres réalisés nets ..... iii
								Total: 7
1,608,966	2,071,641	1,891,322	1,883,723	1,685,815	2,110,704	1,963,746		Primes nettes souscrites:
531,834	541,379	532,200	648,921	588,235	580,611	615,476		Assurance-biens et risques divers ..... i a
								Assurance-vie ..... b
1,726,935	1,807,719	1,852,634	1,953,404	1,835,499	1,853,245	1,932,723		Primes nettes acquises:
530,389	529,959	531,563	617,348	571,776	577,745	605,717		Assurance-biens et risques divers ..... ii a
								Assurance-vie ..... b
1,149,698	1,147,356	1,311,005	1,589,850	1,374,569	1,340,185	1,478,243		Sinistres réalisés nets:
504,693	483,207	463,830	564,654	535,353	512,147	514,390		Assurance-biens et risques divers ..... iii a
								Assurance-vie ..... b

**TABLE 119. Investment Dealers**  
 Quarterly Statements of Estimated Assets, Liabilities and Shareholders' Equity

No.		1981				1982				
		1	2	3	4	1	2	3	4	
		thousands of dollars - milliers de dollars								
	<b>Assets</b>									
	<b>Cash and demand deposits:</b>									
	<b>Chartered banks in Canada:</b>									
i	Canadian currency	47,354	53,942	68,557	42,680	55,598	72,783	39,340	80,540	
ii	Foreign currency	29,861	19,613	20,242	11,479	9,303	13,596	15,948	10,934	
b	Branches of Canadian banks outside Canada	649	972	3,209	137	514	436	45	130	
c	<b>Other institutions:</b>									
i	In Canada		7	668	653	8,349	7,986	10,219	7,839	
ii	Outside Canada	9,226	8,995	5,849	4,566	8,365	5,102	17,988	13,254	
2	<b>Investments in Canada:</b>									
	<b>Term deposits:</b>									
i	Swapped deposits	2,031	114	1,050	-	1,676	1,713	3,950	3,384	
ii	<b>Chartered banks:</b>									
i	Canadian currency	8,496	9,761	19,403	13,653	11,625	15,549	37,724	30,908	
ii	Foreign currency	2,932	2,099	9,140	-	150	3,244	5,584	6,511	
iii	Other institutions	424	425	389	1,315	1,389	3,953	9,631	4,718	
b	<b>Short-term bills and notes:</b>									
i	Canada treasury bills	1,110,193	1,067,072	871,677	751,688	962,691	713,421	1,562,996	1,813,897	
ii	Provincial treasury bills and notes	83,610	97,240	66,326	166,559	53,587	82,555	332,055	373,712	
iii	Municipal notes	44,541	1,132	1,640	666	20,919	10,061	4,965	12,702	
iv	Bearer term notes of chartered banks	614,704	468,263	306,478	1,068,473	511,933	418,224	572,667	732,794	
v	Sales finance companies' notes	553,764	319,518	219,505	318,336	214,491	144,009	167,961	170,564	
vi	Commercial paper	745,168	663,619	900,425	644,440	625,408	675,830	874,633	812,122	
vii	Bankers' acceptances	651,867	867,964	747,630	1,345,265	914,040	1,015,497	1,229,095	783,251	
c	<b>Long-term bonds, debentures and notes:</b>									
i	Canada	153,068	113,919	48,580	77,345	101,853	- 4,669	222,144	255,165	
ii	Provincial	43,740	21,894	16,867	12,580	20,300	- 5,393	62,283	60,018	
iii	Municipal	24,775	21,880	9,631	11,800	15,528	10,852	17,502	24,444	
iv	Corporation	58,649	53,952	20,968	45,427	26,666	15,934	42,280	94,883	
d	Corporation shares	85,707	110,718	136,700	44,335	12,797	- 32,845	- 81,796	- 12,193	
e	<b>Investment in subsidiaries:</b>									
i	Shares	13,171	11,078	9,180	12,004	11,447	11,389	11,198	10,255	
ii	Advances	10,197	11,914	11,907	44,779	11,299	8,726	15,553	20,378	
f	Other investments in Canada	2,418	1,572	1,682	4,247	1,738	2,229	592	3,181	
3	<b>Investments outside Canada:</b>									
a	Term deposits and short-term bills and notes	6,044	75,863	4,140	82,127	241,746	51,861	114,848	268,744	
b	Long-term bonds, debentures and notes and shares	3,174	- 3,010	2,312	2,964	941	3,483	13,528	11,610	
c	Other investments outside Canada	2,293	1,737	1,013	1,957	3,367	4,683	7,172	7,254	
4	<b>Accounts and loans receivable:</b>									
a	Clients, brokers and dealers	3,007,486	2,978,550	2,739,262	2,605,993	2,521,123	2,120,744	2,732,192	2,589,898	
b	Under sell-back arrangements	18,314	59,064	97,749	45,327	13,038	28,845	7,644	24,983	
c	Other accounts receivable	73,349	57,250	61,799	96,689	86,210	110,743	73,649	147,942	
5	Land, buildings, etc.	23,813	26,151	29,357	36,998	40,551	42,174	40,034	43,140	
6	Stock and commodity exchange seats	6,679	6,833	6,733	6,767	6,685	6,469	6,460	6,322	
9	Other assets	23,032	26,545	27,402	32,753	27,950	35,017	32,937	34,517	
10	<b>Total assets</b>	<b>7,460,729</b>	<b>7,156,646</b>	<b>6,467,470</b>	<b>7,534,002</b>	<b>6,543,277</b>	<b>5,588,201</b>	<b>8,203,021</b>	<b>8,447,801</b>	
	<b>Liabilities</b>									
	<b>Bank loans:</b>									
	<b>Chartered banks:</b>									
i	Bank overdrafts	267,864	233,052	175,963	103,237	61,940	69,890	99,329	67,487	
ii	Day-to-day loans	261,763	264,591	159,252	643,787	431,434	498,866	692,411	531,586	
iii	Call loans	1,388,340	1,467,151	1,231,042	1,572,406	1,017,232	983,299	1,135,869	1,852,461	
b	Banks outside Canada	55,396	36,099	51,444	322,879	33,851	12,455	167,593	163,652	
12	<b>Other call loans:</b>									
a	In Canada	1,660,405	1,384,928	1,037,853	1,059,220	1,258,262	589,171	1,419,062	1,450,942	
b	Outside Canada	236,288	177,783	109,959	164,720	135,361	57,164	97,994	44,451	
13	Loans under buy-back arrangements	351,033	395,318	159,231	260,408	238,436	240,464	394,780	208,724	
14	Other short-term notes	7,048	6,629	9,762	8,926	5,130	4,867	12,681	13,666	
15	<b>Accounts payable:</b>									
a	Clients, brokers and dealers	1,806,732	1,840,698	2,041,698	1,926,632	2,009,917	1,747,900	2,617,484	2,310,644	
b	Clients' free credit balance	688,315	637,109	802,908	781,434	740,803	763,173	924,027	946,261	
c	Other	183,722	163,713	160,350	179,390	138,483	107,117	137,864	192,925	
16	Income taxes	57,304	43,272	8,466	6,793	- 2,281	3,995	6,082	33,934	
17	Owing to parent and affiliated companies	18,017	17,514	31,892	20,205	29,973	77,006	52,324	143,310	
18	<b>Subordinated loans:</b>									
a	Chartered banks	55,049	61,707	67,253	61,818	54,425	47,619	47,000	44,364	
b	Shareholders	37,990	33,271	32,531	40,511	37,339	46,677	65,959	74,981	
c	Other	26,350	27,726	39,994	36,149	33,431	29,953	7,270	11,582	
29	Other liabilities	17,604	18,344	10,768	16,997	12,415	13,330	15,604	16,400	
	<b>Shareholders' equity</b>									
	<b>Share capital:</b>									
a	Preferred	19,360	19,469	19,350	19,096	18,147	17,989	14,855	13,831	
b	Common	43,522	44,612	48,503	48,346	48,696	50,359	52,867	54,704	
32	Contributed surplus	2,355	2,571	1,881	3,219	3,342	3,375	3,370	2,859	
33	Retained earnings	276,272	281,099	267,370	257,829	236,941	223,532	238,596	269,037	
40	<b>Total liabilities and shareholders' equity</b>	<b>7,460,729</b>	<b>7,156,646</b>	<b>6,467,470</b>	<b>7,534,002</b>	<b>6,543,277</b>	<b>5,588,201</b>	<b>8,203,021</b>	<b>8,447,801</b>	

**TABLEAU 119. Courtiers en valeurs mobilières**

États financiers trimestriels de l'actif, du passif et de l'avoir des actionnaires

1983				1984					Nu
1	2	3	4	1	2	3	4		
thousands of dollars - milliers de dollars									
<b>Actifs</b>									
								Encaisse et dépôts à vue:	
								Banques à charte au Canada	1
								En monnaie canadienne	a
								En devises étrangères	ii
								Succursales de banques canadiennes à l'étranger	b
								Autres institutions:	c
								Au Canada	i
								À l'étranger	ii
								Placements au Canada:	2
								Dépôts à terme:	a
								Dépôts swap	i
								Banques à charte:	ii
								En monnaie canadienne	
								En devises étrangères	
								Autres institutions	iii
								Billets et effets à court terme:	b
								Bons du Trésor du Canada	i
								Bons du Trésor et effets des administrations provinciales	ii
								Effets des municipalités	iii
								Billets à terme au porteur des banques à charte	iv
								Effets des sociétés de financement des ventes	v
								Papiers d'affaires	vi
								Acceptations bancaires	vii
								Obligations garanties ou non et effets à long terme:	c
								Du Canada	i
								Des provinces	ii
								Des municipalités	iii
								Des sociétés	iv
								Actions des sociétés	d
								Placements dans les filiales:	e
								Actions	i
								Avances	ii
								Autres placements au Canada	f
								Placements à l'étranger:	3
								Dépôts à terme et billets et effets à court terme	a
								Obligations garanties ou non, effets à long terme et actions	b
								Autres placements à l'étranger	c
								Effets et prêts à recevoir:	4
								Des clients et des courtiers sur ventes de titres	a
								Sous convention d'achat et de vente	b
								Autres comptes à recevoir	c
								Terrains, édifices, etc.	5
								Adhésions à la bourse des valeurs mobilières et à la bourse des commodités	6
								Autres éléments d'actif	9
								<b>Total de l'actif</b>	<b>10</b>
<b>Passif</b>									
								Emprunts bancaires:	11
								Banques à charte:	a
								Découverts bancaires	i
								Emprunts au jour le jour	ii
								Emprunts remboursables sur demande	iii
								Banques à l'étranger	b
								Autres emprunts remboursables sur demande:	12
								Au Canada	a
								À l'étranger	b
								Emprunts au titre d'une clause de rachat	13
								Autres effets à court terme	14
								Effets à payer:	15
								Aux clients et courtiers	a
								Soldes créditeurs gratuits aux clients	b
								Autres	c
								Impôts sur le revenu	16
								Dû à la société mère et aux sociétés canadiennes affiliées	17
								Prêts subordonnés:	18
								Banques à charte	a
								Actionnaires	b
								Autres	c
								Autres éléments du passif	29
<b>Avoir des actionnaires</b>									
								Capital-actions:	31
								Privilégiées	a
								Ordinaires	b
								Surplus d'apport	32
								Bénéfices non répartis	33
								<b>Total, passif et avoir des actionnaires</b>	<b>40</b>

**TABLE 120. Investment Dealers**  
Quarterly Statements of Estimated Revenues and Expenses

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	<b>Revenue</b>								
1	Underwriting and trading profits .....	107,538	68,402	45,850	77,027	59,938 r	62,997	108,268	150,639
2	Brokerage commissions .....	176,006	177,604	152,236	124,869	104,646 r	97,227	115,609	169,284
3	Interest .....	121,080	133,034	153,877	155,962	113,828	98,591	105,276	112,664
4	Dividends:								
5	Companies in Canada .....	181	159	788	143	604	47	674	234
5	Companies outside Canada .....	3	-	352	2	85	-	51	4
6	Other revenue .....	11,119	8,574	8,831	5,906	8,589	5,748	7,335	12,270
7	<b>Total revenue</b> .....	<b>415,927</b>	<b>387,773</b>	<b>361,934</b>	<b>363,909</b>	<b>287,690</b>	<b>264,610</b>	<b>337,213</b>	<b>445,095</b>
	<b>Expenses</b>								
8	Salaries and commissions .....	191,150	168,413	157,167	143,368	143,951	114,912	136,711	188,339
9	Communications .....	18,573	20,353	20,211	20,350	21,341	20,042	19,702	20,797
10	Interest .....	107,341	112,269	126,464	129,245	92,241	84,157	91,543	99,450
11	Depreciation .....	3,057	2,910	3,238	3,399	2,680	2,687	1,925	2,803
12	Rent .....	10,088	9,630	10,103	11,240	11,497	12,633	12,421	12,539
13	Other expenses .....	52,146	54,499	65,452	56,884	48,983	43,509	49,165	56,078
14	<b>Total expenses</b> .....	<b>382,355</b>	<b>368,074</b>	<b>382,635</b>	<b>364,486</b>	<b>320,693</b>	<b>277,940</b>	<b>311,467</b>	<b>380,006</b>
15	<b>Net income before income taxes</b> .....	<b>33,572</b>	<b>19,699</b>	<b>- 20,701</b>	<b>- 577</b>	<b>- 33,003</b>	<b>- 13,330</b>	<b>25,746</b>	<b>65,089</b>
16	Income taxes .....	17,301	10,333	- 9,942	3,117	- 12,650	- 547	13,987	31,761
17	<b>Net income before extraordinary transactions</b> .....	<b>16,271</b>	<b>9,366</b>	<b>- 10,759</b>	<b>- 3,694</b>	<b>- 20,353</b>	<b>- 12,783</b>	<b>11,759</b>	<b>33,328</b>
18	Realized gains (losses) .....	-	- 3	65	254	- 474	28	-	13
19	Other transactions .....	144	249	- 155	135	1,072	44	81	- 145
21	<b>Net income</b> .....	<b>16,415</b>	<b>9,612</b>	<b>- 10,849</b>	<b>- 3,305</b>	<b>- 19,755</b>	<b>- 12,711</b>	<b>11,840</b>	<b>33,196</b>

**TABLE 121. Investment Dealers**  
Quarterly Statements of Estimated Retained Earnings

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
1	Opening balance .....	260,979	276,272	281,099	267,370	257,829	236,941	223,532	238,596
	Deduct prior period adjustments:								
2	Income taxes .....	51	- 50	- 11	4,235	- 133	- 1,066	-	- 746
3	Other .....	27	-	49	- 49	-	-	-	-
	Add:								
4	Net income .....	16,415	9,612	- 10,849	- 3,305	- 19,755	- 12,711	11,840	33,196
	Deduct:								
5	Dividends declared .....	4,451	4,744	2,683	1,879	1,998	4,601	1,804	4,029
6	Other adjustments .....	- 3,407	91	159	171	- 732	- 2,837	- 5,028	- 528
7	<b>Closing retained earnings</b> .....	<b>276,272</b>	<b>281,099</b>	<b>267,370</b>	<b>257,829</b>	<b>236,941</b>	<b>223,532</b>	<b>238,596</b>	<b>269,037</b>

**TABLEAU 120. Courtiers en valeurs mobilières**  
États financiers trimestriels - Estimations des revenus et des dépenses

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
								<b>Revenus</b>
138,106	157,444	122,247	115,747	105,813	89,114	120,363		Bénéfices sur émissions et échange de titres ..... 1
218,525	227,379	198,761	176,825	191,191	157,524	156,934		Commissions de courtage ..... 2
98,494	104,299	118,920	119,752	108,324	103,853	118,425		Intérêt ..... 3
487	52	3,870	119	126	122	597		Dividendes:
1	2	20	2	-	6	33		Sociétés au Canada ..... 4
								Sociétés à l'étranger ..... 5
18,336	10,676	12,322	13,578	23,950	8,999	9,620		Autres revenus ..... 6
<b>473,949</b>	<b>499,852</b>	<b>456,140</b>	<b>426,023</b>	<b>429,404</b>	<b>359,618</b>	<b>405,972</b>		<b>Total des revenus ..... 7</b>
								<b>Dépenses</b>
220,244	214,484	235,352	209,429	223,971	176,035	175,908		Rémunérations et commissions ..... 8
20,877	25,939	24,788	26,121	27,082	27,020	25,616		Communications ..... 9
85,433	85,634	103,675	100,660	90,585	88,248	101,625		Intérêt ..... 10
2,493	2,834	2,869	3,714	3,599	3,043	3,320		Dépréciation ..... 11
13,925	14,652	14,793	15,869	16,954	18,007	17,818		Loyer ..... 12
74,843	63,046	71,300	67,911	80,398	69,299	75,429		Autres dépenses ..... 13
<b>417,815</b>	<b>406,589</b>	<b>452,777</b>	<b>423,704</b>	<b>442,589</b>	<b>381,652</b>	<b>399,716</b>		<b>Total des dépenses ..... 14</b>
<b>56,134</b>	<b>93,263</b>	<b>3,363</b>	<b>2,319</b>	<b>- 13,185</b>	<b>- 22,034</b>	<b>6,256</b>		<b>Bénéfice net avant impôts sur le revenu ..... 15</b>
24,632	46,359	2,040	1,347	- 8,053	- 7,998	3,714		Impôts sur le revenu ..... 16
<b>31,502</b>	<b>46,904</b>	<b>1,323</b>	<b>972</b>	<b>- 5,132</b>	<b>- 14,036</b>	<b>2,542</b>		<b>Bénéfice net avant transactions extraordinaires ..... 17</b>
494	-	1,202	- 282	671	3,498	389		Gains (ou pertes) réalisés ..... 18
2,301	119	62	277	407	264	- 1,050		Autres opérations ..... 19
<b>34,297</b>	<b>47,023</b>	<b>2,587</b>	<b>967</b>	<b>- 4,054</b>	<b>- 10,274</b>	<b>1,881</b>		<b>Bénéfice net ..... 21</b>

**TABLEAU 121. Courtiers en valeurs mobilières**  
États financiers trimestriels - Estimations des bénéfices non répartis

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
269,037	300,357	353,445	353,528	331,990	323,458	281,410		Solde d'ouverture ..... 1
- 41	- 69	403	25	- 1,708	- 59	13		Déduire les redressements des périodes précédentes:
-	-	-	-	-	96	-		Impôts sur le revenu ..... 2
								Autres ..... 3
<b>34,297</b>	<b>47,023</b>	<b>2,587</b>	<b>967</b>	<b>- 4,054</b>	<b>- 10,274</b>	<b>1,881</b>		Ajouter:
								Bénéfice net ..... 4
3,366	1,081	2,057	27,299	4,838	22,702	1,149		Déduire:
- 348	- 7,077	44	- 4,819	1,348	9,035	- 78		Dividendes déclarés ..... 5
								Autres rajustements ..... 6
<b>300,357</b>	<b>353,445</b>	<b>353,528</b>	<b>331,990</b>	<b>323,458</b>	<b>281,410</b>	<b>282,207</b>		<b>Bénéfices non répartis à la fin du trimestre ..... 7</b>

TABLE 122. Investment Dealers

Quarterly Statements of Estimated Changes in Financial Position(1)

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
<b>Sources of financing</b>									
<b>Internal:</b>									
1	Net income before extraordinary transactions .....	16,271	9,366	- 10,759	- 3,694	- 20,353	- 12,783	11,759	33,328
	Add back expenses requiring no outlay of cash:								
2	Depreciation .....	3,057	2,910	3,238	3,399	2,680	2,687	1,925	2,803
	Deduct transactions requiring cash outflows:								
3	Dividends declared .....	4,451	4,744	2,683	1,879	1,998	4,601	1,804	4,029
4	Other .....	78	- 50	38	4,186	133	- 1,152	-	- 746
5	<b>Net internal sources of financing .....</b>	<b>14,799</b>	<b>7,582</b>	<b>- 10,242</b>	<b>- 6,360</b>	<b>- 19,538</b>	<b>- 13,545</b>	<b>11,880</b>	<b>32,848</b>
<b>External:</b>									
Bank loans:									
Chartered banks:									
6	Bank overdrafts .....	142,494	- 34,812	- 56,369	- 299,523	- 41,297	8,031	29,439	- 31,842
7	Day-to-day loans .....	- 64,266	2,828	- 105,339	484,535	- 212,353	67,432	193,545	- 160,825
8	Call loans .....	47,242	78,811	- 241,423	560,491	- 555,174	- 44,899	155,270	716,592
9	Banks outside Canada .....	- 8,929	- 19,297	15,345	271,435	- 289,028	- 21,396	155,138	- 3,941
Other call loans:									
10	In Canada .....	333,145	- 275,477	- 341,846	29,037	199,042	- 669,091	829,891	31,880
11	Outside Canada .....	110,056	- 58,505	- 67,824	54,761	- 28,409	- 78,197	40,830	- 53,693
12	Loans under buy-back arrangements .....	35,001	44,285	- 236,087	101,177	- 21,972	2,028	154,316	- 186,056
13	Other short-term notes .....	- 1,007	- 419	2,973	836	- 3,796	- 263	7,814	985
Accounts payable:									
14	Clients, brokers and dealers .....	130,285	34,470	197,103	- 115,026	83,285	- 259,902	883,539	- 306,840
15	Clients' free credit balance .....	54,569	- 51,206	165,799	- 21,474	- 40,631	22,934	165,066	22,354
16	Other .....	6,245	20,009	- 4,944	19,145	- 40,843	31,348	30,747	55,061
17	Income taxes .....	- 13,426	- 14,032	- 34,806	- 1,673	- 9,074	6,276	2,678	27,852
18	Owing to parent and affiliated companies .....	- 3,185	- 503	10,097	- 11,439	10,298	55,763	- 24,682	90,986
Subordinated loans:									
19	Chartered banks .....	1,260	6,658	5,546	- 5,435	- 7,393	- 6,806	- 619	- 2,636
20	Shareholders .....	4,481	- 4,719	260	7,980	- 3,172	4,062	2,718	9,022
21	Other .....	- 2,729	1,376	12,268	- 3,845	- 2,718	- 3,478	683	4,312
22	Other liabilities .....	- 605	730	- 7,566	6,229	- 4,582	915	2,274	796
Share capital:									
23	Preferred .....	- 72	109	6	- 254	- 749	- 158	- 12	- 1,024
24	Common .....	2,232	1,323	3,226	598	410	1,615	2,970	1,694
25	<b>Total of items 5 to 24 .....</b>	<b>787,590</b>	<b>- 300,807</b>	<b>- 693,823</b>	<b>1,069,523</b>	<b>- 987,694</b>	<b>- 960,027</b>	<b>2,636,683</b>	<b>247,525</b>
<b>Applications</b>									
Cash and demand deposits:									
Chartered banks in Canada:									
27	Canadian currency .....	- 17,228	6,588	14,615	- 25,877	12,918	17,214	- 33,443	41,202
28	Foreign currency .....	18,713	- 10,248	629	- 8,763	- 2,176	4,297	2,352	- 5,014
29	Branches of Canadian banks outside Canada .....	- 116	323	2,237	- 3,072	377	- 78	391	85
Other institutions:									
30	In Canada .....	-	7	661	15	7,696	- 463	2,233	- 2,380
31	Outside Canada .....	1,099	- 231	- 3,146	- 1,283	3,799	- 3,263	12,886	- 4,734
Investments in Canada:									
Term deposits:									
32	Swapped deposits .....	2,031	- 1,917	936	- 1,050	1,676	37	2,237	- 566
Chartered banks:									
33	Canadian currency .....	- 4,497	1,265	8,358	- 5,750	- 2,028	5,208	22,175	- 6,816
34	Foreign currency .....	403	- 833	7,041	- 9,140	150	3,094	2,340	927
35	Other institutions .....	- 3,211	1	- 36	926	74	2,564	5,678	- 4,913
Short-term bills and notes:									
36	Canada treasury bills .....	111,621	- 43,121	- 195,395	- 119,989	211,003	- 249,270	849,575	250,901
37	Provincial treasury bills and notes .....	38,178	13,630	- 30,914	100,233	- 112,972	28,968	249,500	41,657
38	Municipal notes .....	43,502	- 43,409	508	974	20,253	- 10,858	- 5,096	7,737
39	Bearer term notes of chartered banks .....	- 43,814	- 146,441	- 161,785	761,995	- 556,540	93,709	154,443	160,127
40	Sales finance companies' notes .....	73,166	- 234,246	- 100,013	98,831	- 103,845	- 70,482	23,952	2,603
41	Commercial paper .....	162,504	- 81,549	169,641	- 255,985	- 19,032	50,422	198,803	- 62,511
42	Bankers' acceptances .....	158,265	216,097	- 120,334	597,635	- 431,225	101,457	213,598	- 445,844
Long-term bonds, debentures and notes:									
43	Canada .....	96,043	- 39,146	- 65,339	28,765	24,508	- 106,522	226,813	33,021
44	Provincial .....	11,360	- 21,846	- 5,027	- 4,348	7,720	- 25,693	67,676	- 2,265
45	Municipal .....	3,401	- 2,895	- 12,249	2,169	3,728	- 4,676	6,650	6,942
46	Corporation .....	14,382	- 4,697	- 29,755	24,459	- 18,761	- 10,732	26,346	52,603
47	Corporation shares .....	- 7,134	24,966	26,899	- 92,469	- 31,538	- 46,446	- 46,480	69,430
Investment in subsidiaries:									
48	Shares .....	172	- 2,093	- 1,898	2,824	557	- 58	- 191	- 943
49	Advances .....	2,504	1,717	- 401	32,872	- 33,480	1,434	6,827	4,825
50	Other investments in Canada .....	333	- 2,051	110	2,565	- 2,509	491	- 1,637	2,589
Investments outside Canada:									
51	Term deposits and short-term bills and notes .....	- 2,941	69,819	- 4,558	77,987	159,619	- 189,885	62,987	153,896
52	Long-term bonds, debentures, notes and shares .....	- 3,670	- 6,184	5,322	652	- 2,023	2,852	10,045	- 1,918
53	Other investments outside Canada .....	937	- 556	- 724	944	1,410	1,316	2,409	82
Accounts and loans receivable:									
54	Clients, brokers and dealers .....	114,398	- 28,547	- 249,775	- 133,259	84,519	- 412,097	628,559	- 142,294
55	Under sell-back arrangements .....	- 3,926	40,750	38,685	- 52,422	- 32,289	9,807	- 15,201	17,339
56	Other accounts receivable .....	10,203	- 16,099	4,658	34,890	- 10,479	24,624	- 37,094	74,293
57	Land, buildings, etc. .....	4,816	5,267	6,454	11,040	6,233	4,310	34	5,909
58	Stock and commodity exchange seats .....	247	154	- 100	- 219	82	104	178	- 25
59	Other assets .....	5,849	4,718	872	5,351	4,803	6,524	2,080	1,580
60	<b>Total of items 27 to 59 .....</b>	<b>787,590</b>	<b>- 300,807</b>	<b>- 693,823</b>	<b>1,069,523</b>	<b>- 987,694</b>	<b>- 960,027</b>	<b>2,636,683</b>	<b>247,525</b>
61	<i>Total sources of financing/applications .....</i>	<i>967,726</i>	<i>864,281</i>	<i>1,394,072</i>	<i>2,250,003</i>	<i>1,741,893</i>	<i>1,393,392</i>	<i>2,807,010</i>	<i>1,674,605</i>

(1) Refer to text, page viii.

TABLEAU 122. Courtiers en valeurs mobilières

États financiers trimestriels - Estimations de l'évolution de la situation financière(1)

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
31,502	46,904	1,323	972	- 5,132	- 14,036	2,542		<b>Sources de financement</b>
2,493	2,834	2,869	3,714	3,599	3,043	3,320		<b>Internes:</b>
3,366	1,081	2,057	27,299	4,838	22,702	1,149		Bénéfice net avant opérations extraordinaires .....
- 41	- 69	403	25	- 1,708	29	13		Ajouter éléments ne comportant pas de débourse:
								Dépréciation .....
								Déduire les opérations comportant des déboursés:
								Dividendes déclarés .....
								Autres .....
<b>30,670</b>	<b>48,726</b>	<b>1,732</b>	<b>- 22,638</b>	<b>- 4,663</b>	<b>- 33,724</b>	<b>4,700</b>		<b>Fonds de financement nets produits intérieurement .....</b>
								<b>Externes:</b>
								Emprunts bancaires:
								Banques à charte:
								Decouverts bancaires .....
								Emprunts au jour le jour .....
								Emprunts remboursables sur demande .....
								Banques à l'étranger .....
								Autres emprunts remboursables sur demande:
								Au Canada .....
								À l'étranger .....
								Emprunts au titre d'une clause de rachat .....
								Autres effets à court terme .....
								Effets à payer:
								Aux clients et courtiers .....
								Soldes créditeurs gratuits aux clients .....
								Autres .....
								Impôts sur le revenu .....
								Dû à la société mère et aux sociétés affiliées .....
								Prêts subordonnés:
								Banques à charte .....
								Actionnaires .....
								Autres .....
								Autres éléments du passif .....
								Capital-actions:
								Privilegiées .....
								Ordinaires .....
<b>843,079</b>	<b>108,856</b>	<b>267,182</b>	<b>- 1,165,662</b>	<b>1,238,049</b>	<b>- 496,325</b>	<b>1,511,231</b>		<b>Total des postes 5 à 24 .....</b>
								<b>Affectations</b>
								Encaisse et dépôts à vue:
								Banques à charte au Canada:
								En monnaie canadienne .....
								En devises étrangères .....
								Succursales de banques canadiennes à l'étranger .....
								Autres institutions:
								Au Canada .....
								À l'étranger .....
								Placements au Canada:
								Dépôts à terme:
								Dépôts swap .....
								Banques à charte:
								En monnaie canadienne .....
								En devises étrangères .....
								Autres institutions .....
								Billets et effets à court terme:
								Bons du Trésor du Canada .....
								Bons du Trésor et effets des administrations provinciales .....
								Effets des municipalités .....
								Billets à terme au porteur des banques à charte .....
								Effets des sociétés de financement des ventes .....
								Papier d'affaires .....
								Acceptations bancaires .....
								Obligations garanties ou non et effets à long terme:
								Du Canada .....
								Des provinces .....
								Des municipalités .....
								Des sociétés .....
								Actions des sociétés .....
								Placements dans les filiales:
								Actions .....
								Avances .....
								Autres placements au Canada .....
								Placements à l'étranger:
								Dépôts à terme et billets et effets à court terme .....
								Obligations garanties ou non, effets à long terme et actions .....
								Autres placements à l'étranger .....
								Effets et prêts à recevoir:
								Des clients et des courtiers sur ventes de titres .....
								Sous convention d'achat et de vente .....
								Autres comptes à recevoir .....
								Terrains, édifices, etc. .....
								Adhésions à la bourse des valeurs mobilières et à la bourse des commodities .....
								Autres éléments d'actif .....
<b>843,079</b>	<b>108,856</b>	<b>267,182</b>	<b>- 1,165,662</b>	<b>1,238,049</b>	<b>- 496,325</b>	<b>1,511,231</b>		<b>Total des postes 27 à 59 .....</b>
<b>2,075,025</b>	<b>1,412,513</b>	<b>2,378,380</b>	<b>2,167,495</b>	<b>1,742,680</b>	<b>1,241,137</b>	<b>2,097,716</b>		<b>Total, sources de financement/affectations .....</b>

(1) Prière de se référer au texte, page viii.

**TABLE 123. Trust Companies' Mortgage Accounts**

No.	Transactions	1983			1984		
		4			1		
		National Housing Act - Loi nationale sur l'habitation	Conventional - Conventionnels	Total	National Housing Act - Loi nationale sur l'habitation	Conventional - Conventionnels	Total
		thousands of dollars - milliers de dollars					
1	Opening balance .....	5,475,340	24,993,960	30,469,300	5,706,498	25,405,542	31,112,040
	Add:						
2	Advances .....	416,150	1,651,719	2,067,869	411,397	1,472,738	1,884,135
3	Purchases .....	58,630	108,268	166,898	55,438	76,043	131,481
	Deduct:						
6	Repayments .....	186,790	1,270,322	1,457,112	144,742	1,076,270	1,221,012
7	Sales .....	54,914	84,152	139,066	34,233	99,473	133,706
9	Other .....	1,918	- 6,069	- 4,151	- 10,830	18,159	7,329
10	<b>Mortgages outstanding .....</b>	<b>5,706,498</b>	<b>25,405,542</b>	<b>31,112,040</b>	<b>6,005,188</b>	<b>25,760,421</b>	<b>31,765,609</b>

**TABLE 124. Mortgage Loan Companies' Mortgage Accounts(1)**

No.	Transactions	1983			1984		
		4			1		
		National Housing Act - Loi nationale sur l'habitation	Conventional - Conventionnels	Total	National Housing Act - Loi nationale sur l'habitation	Conventional - Conventionnels	Total
		thousands of dollars - milliers de dollars					
1	Opening balance .....	8,711,392	21,664,988	30,376,380	9,253,753	23,122,483	32,376,236
	Add:						
2	Advances .....	503,405	2,180,000	2,683,405	473,898	953,741	1,427,639
3	Purchases .....	756,995	630,590	1,387,585	474,347	575,437	1,049,784
	Deduct:						
6	Repayments .....	563,089	1,278,408	1,841,497	470,520	1,042,383	1,512,903
7	Sales .....	154,065	76,955	231,020	4,571	134,435	139,006
9	Other .....	885	- 2,268	- 1,383	- 5,153	3,877	- 1,276
10	<b>Mortgages outstanding .....</b>	<b>9,253,753</b>	<b>23,122,483</b>	<b>32,376,236</b>	<b>9,732,060</b>	<b>23,470,966</b>	<b>33,203,026</b>

1) Data is revised to include Mortgage Investment Companies.



**TABLEAU 123. Comptes hypothécaires des sociétés de fiducie**

1984						No
2			3			
National Housing Act - Loi nationale sur l'habitation	Conventional - Conventionnels	Total	National Housing Act - Loi nationale sur l'habitation	Conventional - Conventionnels	Total	
thousands of dollars - milliers de dollars						
						<b>Opérations</b>
6,005,188	25,760,421	31,765,609	6,401,167	26,232,583	32,633,750	Solde d'ouverture ..... 1
542,697	1,858,594	2,401,291	489,821	1,386,465	1,876,286	Ajouter:
56,516	57,151	113,667	45,146	57,140	102,286	Avances ..... 2
						Achats ..... 3
142,311	1,340,305	1,482,616	181,399	1,479,830	1,661,229	Déduire:
59,332	100,801	160,133	24,897	83,513	108,410	Remboursements ..... 6
1,591	2,477	4,068	- 5,390	16,214	10,824	Ventes ..... 7
						Autres ..... 9
<b>6,401,167</b>	<b>26,232,583</b>	<b>32,633,750</b>	<b>6,735,228</b>	<b>26,096,631</b>	<b>32,831,859</b>	<b>Hypothèques impayées ..... 10</b>

**TABLEAU 124. Comptes hypothécaires des sociétés de prêts hypothécaires(1)**

1984						No
2			3			
National Housing Act - Loi nationale sur l'habitation	Conventional - Conventionnels	Total	National Housing Act - Loi nationale sur l'habitation	Conventional - Conventionnels	Total	
thousands of dollars - milliers de dollars						
						<b>Opérations</b>
9,732,060	23,470,966	33,203,026	10,563,534	24,110,149	34,673,683	Solde d'ouverture ..... 1
539,811	1,158,477	1,698,288	520,757	1,055,776	1,576,533	Ajouter:
755,209	809,438	1,564,647	481,975	1,710,751	2,192,726	Avances ..... 2
						Achats ..... 3
403,895	1,058,531	1,462,426	403,686	1,159,857	1,563,543	Déduire:
65,583	271,738	337,321	1,261,701	145,459	1,407,160	Remboursements ..... 6
- 5,932	- 1,537	- 7,469	20,276	449,320	469,596	Ventes ..... 7
						Autres ..... 9
<b>10,563,534</b>	<b>24,110,149</b>	<b>34,673,683</b>	<b>9,880,603</b>	<b>25,122,040</b>	<b>35,002,643</b>	<b>Hypothèques impayées ..... 10</b>

1) Les Sociétés de placements hypothécaires sont inclus dans les données.

**TABLE 125. Real Estate Investment Trusts' Mortgage Accounts**

No.	Transactions	1983			1984		
		4			1		
		National Housing Act Loi nationale sur l'habitation	Conventional Conventionnels	Total	National Housing Act Loi nationale sur l'habitation	Conventional Conventionnels	Total
thousands of dollars - milliers de dollars							
1	Opening balance .....	3,023	343,308	346,331	2,616	312,168	314,784
	Add:						
2	Advances .....	6	720	726	-	3,520	3,520
3	Purchases .....	-	-	-	-	-	-
	Deduct:						
6	Repayments .....	413	12,528	12,941	212	8,628	8,840
7	Sales .....	-	19,332	19,332	-	19,462	19,462
9	Other .....	-	-	-	-	- 47,024	- 47,024
10	<b>Mortgages outstanding .....</b>	<b>2,616</b>	<b>312,168</b>	<b>314,784</b>	<b>2,404</b>	<b>334,622</b>	<b>337,026</b>

**TABLE 126. Life Insurers Companies' Mortgage Accounts**

No.	Transactions	1983			1984		
		4			1		
		National Housing Act Loi nationale sur l'habitation	Conventional Conventionnels	Total	National Housing Act Loi nationale sur l'habitation	Conventional Conventionnels	Total
thousands of dollars - milliers de dollars							
1	Opening balance .....	4,065,944	14,363,505	18,429,449	4,118,018	14,504,626	18,622,644
	Add:						
2	Advances .....	138,592	603,434	742,026	138,878	415,022	553,900
3	Purchases .....	17,548	36,456	54,004	13,735	9,075	22,810
	Deduct:						
6	Repayments .....	91,663	332,757	424,420	56,623	284,421	341,044
7	Sales .....	14,455	91,210	105,665	1,090	5,846	6,936
9	Other .....	- 2,052	74,802	72,750	- 18,217	29,777	11,560
10	<b>Mortgages outstanding .....</b>	<b>4,118,018</b>	<b>14,504,626</b>	<b>18,622,644</b>	<b>4,231,135</b>	<b>14,608,679</b>	<b>18,839,814</b>

**TABLEAU 125. Comptes hypothécaires de fiducies de placements immobiliers**

1984						No
2			3			
National Housing Act - Loi nationale sur l'habitation	Conventional - Conventionnels	Total	National Housing Act - Loi nationale sur l'habitation	Conventional - Conventionnels	Total	
thousands of dollars - milliers de dollars						
						<b>Opérations</b>
2,404	334,622	337,026	2,190	300,402	302,592	Solde d'ouverture ..... 1
-	8,283	8,283	-	11,351	11,351	Ajouter:
-	-	-	-	-	-	Avances ..... 2
-	-	-	-	-	-	Achats ..... 3
214	19,685	19,899	264	4,799	5,063	Déduire:
-	22,818	22,818	-	27,907	27,907	Remboursements ..... 6
-	-	-	-	-	-	Ventes ..... 7
-	-	-	-	-	-	Autres ..... 9
2,190	300,402	302,592	1,926	279,047	280,973	Hypothèques impayées ..... 10

**TABLEAU 126. Comptes hypothécaires des sociétés d'assurance-vie**

1984						No
2			3			
National Housing Act - Loi nationale sur l'habitation	Conventional - Conventionnels	Total	National Housing Act - Loi nationale sur l'habitation	Conventional - Conventionnels	Total	
thousands of dollars - milliers de dollars						
						<b>Opérations</b>
4,231,135	14,608,679	18,839,814	4,294,816	14,879,587	19,174,403	Solde d'ouverture ..... 1
138,783	577,455	716,238	116,131	383,903	500,034	Ajouter:
13,850	16,365	30,215	5,021	27,856	32,877	Avances ..... 2
-	-	-	-	-	-	Achats ..... 3
90,374	345,905	436,279	56,650	332,300	388,950	Déduire:
5,156	21,679	26,835	3,576	7,835	11,411	Remboursements ..... 6
- 6,578	- 44,672	- 51,250	1,049	15,684	16,733	Ventes ..... 7
-	-	-	-	-	-	Autres ..... 9
4,294,816	14,879,587	19,174,403	4,354,693	14,935,527	19,290,220	Hypothèques impayées ..... 10

TABLE 127. Canada Mortgage and Housing Corporation's Mortgage Accounts

No.	Transactions	1983			1984		
		4			1		
		National Housing Act Loi nationale sur l'habitation	Conventional Conventionnels	Total	National Housing Act Loi nationale sur l'habitation	Conventional Conventionnels	Total
		thousands of dollars - milliers de dollars					
1	Opening balance .....	7,488,836	-	7,488,836	7,432,988	-	7,432,988
	Add:						
2	Advances .....	93,823	-	93,823	79,348	-	79,348
3	Purchases .....	..	-	..	..	-	..
	Deduct:						
6	Repayments .....	149,671	-	149,671	156,713	-	156,713
7	Sales .....	..	-	..	..	-	..
9	Other .....	..	-	..	..	-	..
10	Mortgages outstanding .....	7,432,988	-	7,432,988	7,355,623	-	7,355,623

TABLE 128. Estimated Residential Mortgages Outstanding by Selected Financial Institutions

No.		1983				1984					
		4				1					
		Mortgages outstanding Hypothèques impayées	Change from previous quarter Variation par rapport au trimestre précédent		Change from previous year Variation par rapport à l'année précédente		Mortgages outstanding Hypothèques impayées	Change from previous quarter Variation par rapport au trimestre précédent		Change from previous year Variation par rapport à l'année précédente	
			Amount Montant	Per cent Pourcentage	Amount Montant	Per cent Pourcentage		Amount Montant	Per cent Pourcentage	Amount Montant	Per cent Pourcentage
		\$'000		\$'000		\$'000		\$'000			
1	Life Insurance Companies .....	9,625,427	21,770	0.2	597,862	6.8	9,674,461	102,283	1.1	510,695	5.5
2	Chartered Banks .....	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
3	Trust Companies .....	26,272,633	679,456	2.7	2,409,280	10.0	26,730,504	639,211	2.4	2,735,303	11.3
4	Local Credit Unions .....	14,519,788	442,135	3.1	2,350,455	19.0	15,242,213	370,425	2.6	2,471,383	19.6
5	Central Credit Unions .....	69,209	1,106	1.6	3,347	4.9	75,515	6,306	9.1	7,833	11.6
6	Mortgage Companies .....	29,591,992	1,325,322	4.7	7,282,336	33.1	30,666,341(1)	769,781	2.6	5,751,437	23.4
7	Real Estate Investment Trusts .....	178,429 r	28,725 r	13.9 r	110,620 r	37.9 r	167,362 r	26,741 r	15.0 r	125,479 r	44.8 r
8	Investment Funds .....	1,126,039	38,666	3.6	107,086	10.5	1,157,650	31,521	2.8	113,180	10.8
9	Property and Casualty Insurance Companies .....	381,800	6,495	1.7	27,453	7.8	352,628	10,413	2.7	31,680	8.8
10	Financial Corporations .....	744,612	18,048	2.5	107,246	12.6	720,407	23,670	3.2	106,859	12.9
11	Quebec Savings Banks .....	784,000	4,000	0.5	12,341	1.5	813,000	29,000	3.7	43,800	5.7
12	Trusted Pension Plans .....	7,939,589	153,289	2.0	414,136	5.5	7,948,671	30,137	0.4	309,512	4.1
13	Canada Mortgage and Housing Corporation .....	7,633,589	60,259	0.8	193,622	2.5	7,551,406	82,183	1.1	177,569	2.3
14	Estate, Trust and Agency Funds .....	10,926,646	309,353	2.8	79,288	0.7	11,669,294	742,648	6.8	1,024,829	9.6
15	Accident and Sickness Branches of Life Insurance Companies .....	761,096	44,276	6.2	115,708	17.8	552,955	22,973	3.0	124,344	18.7
16	Segregated Funds .....	537,880	19,310	3.5	2,701	0.5	519,664	15,833	2.9	26,953	4.8
17	Mortgage Investment Corporations .....	304,568	9,286	3.2	5,798	1.8	..	..	..	..	..
18	Alberta Treasury Branch .....	644,700	36,775	6.0	119,354	22.7	676,817	32,117	5.0	136,940	25.4
19	Trust Companies Retirement Savings Funds .....	48,909	6,297	14.8	11,337	30.1	48,935	26	0.1	10,124	26.0
20	Total of items 1 to 19 .....	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..

(1) This industry group includes the mortgage Investment Corporations. Figures starting with first quarter 1984 have been revised to include Mortgage Investment Corporations.

TABLEAU 127. Comptes hypothécaires de la société canadienne d'hypothèque et de logement

1984						No
2			3			
National Housing Act - Loi nationale sur l'habitation	Conventional - Conventionnels	Total	National Housing Act - Loi nationale sur l'habitation	Conventional - Conventionnels	Total	
thousands of dollars - milliers de dollars						
7,355,623	-	7,355,623	7,350,299	-	7,350,299	<b>Opérations</b>
76,080	-	76,080	97,491	-	97,491	Solde d'ouverture .....
81,404	-	81,404	63,802	-	63,802	Ajouter:
7,350,299	-	7,350,299	7,383,988	-	7,383,988	Avances .....
						Achats .....
						Déduire:
						Remboursements .....
						Ventes .....
						Autres .....
						Hypothèques impayées .....

TABLEAU 128. Estimations des hypothèques résidentielles impayées dans certaines institutions financières

1984										No
Mortgages outstanding - Hypothèques impayées	2				Mortgages outstanding - Hypothèques impayées	3				
	Change from previous quarter - Variation par rapport au trimestre précédent		Change from previous year - Variation par rapport à l'année précédente			Change from previous quarter - Variation par rapport au trimestre précédent		Change from previous year - Variation par rapport à l'année précédente		
	Amount - Montant	Per cent - Pourcentage	Amount - Montant	Per cent - Pourcentage		Amount - Montant	Per cent - Pourcentage	Amount - Montant	Per cent - Pourcentage	
	\$'000		\$'000		\$'000		\$'000			
9,787,098	105,128	1.1	427,603	4.6	9,852,075	65,363	0.7	294,544	3.1	Sociétés d'assurance-vie .....
27,356,640	655,376	2.5	2,760,932	11.1	27,503,866	165,129	0.6	2,139,172	8.4	Banques à charte .....
15,947,865	705,652	4.6	2,271,287	16.8	16,107,400p	159,535p	1.0p	1,677,747p	11.6p	Sociétés de fiducie .....
74,713	1,052	- 1.4	9,288	14.3	76,207p	1,494p	2.0p	7,854p	11.5p	Caisses locales d'épargne et de crédit .....
31,989,082(1)	1,275,935	4.2	5,483,555	21.0	32,697,297(1)	801,687	2.5	4,172,725	14.8	Caisses centrales d'épargne et de crédit .....
141,628r	- 25,914r	- 15.5r	- 110,779r	- 46.7r	114,806	- 26,822	- 18.9	- 108,202	- 52.2	Sociétés de prêts hypothécaires .....
1,186,290	28,579	2.5	120,521	11.3	1,191,104	4,934	0.4	103,700	9.5	Fiducies de placements immobiliers .....
352,076	- 512	- 0.1	28,315	7.8	344,472	- 7,609	- 2.2	8,787	2.3	Fonds de placement .....
700,762	- 19,645	- 2.7	- 86,691	- 11.0	681,277	- 19,485	- 2.8	- 44,752	- 6.2	Sociétés d'assurance-biens et risques divers .....
809,821	- 3,179	- 0.4	31,821	4.1	807,676	- 2,145	- 0.3	27,676	3.5	Sociétés financières .....
8,115,600p	169,929p	2.1p	389,881p	5.0p	8,277,900p	162,300p	2.0p	491,600p	6.3p	Banques d'épargne du Québec .....
7,559,436	8,030	0.1	- 140,848	- 1.8	7,564,047	4,611	0.1	- 129,801	- 1.7	Régimes de pensions en fiducie .....
11,837,282	167,988	1.4	866,713	7.9	12,174,334	337,052	2.8	938,335	8.4	Société canadienne d'hypothèques et de logement .....
526,146	16,987	3.1	114,909	16.7	538,556	12,375	2.4	96,611	13.5	Fonds (successions, fiducie et agences) .....
498,963	- 15,505	- 3.0	- 46,709	- 8.3	486,297	- 15,093	- 3.0	- 65,741	- 11.9	Divisions d'assurance-accident et d'assurance-maladie des sociétés d'assurances-vie .....
696,000	19,183	2.8	141,959	25.6	755,318p	59,318p	8.5p	147,393p	24.2p	Caisses séparées .....
54,250	5,315	10.9	11,770	27.6	59,132	4,882	9.0	16,520	38.8	Sociétés de placements hypothécaires .....
										Succursales du Trésor de l'Alberta .....
										Caisses d'épargne-retraite des sociétés de fiducie .....
										<b>Total des postes 1 à 19 .....</b>

(1) Ce groupe comprend maintenant les sociétés de placements hypothécaires. Les données à partir du premier trimestre 1984 ont été révisées de façon à inclure les sociétés de placements hypothécaires.

TABLE 129. Estimated Financial Leasing Activities

No.		1983					1984				
		4					1				
		Leasing outstanding - Crédit-bail impayé	Change from previous quarter - Variation par rapport au trimestre précédent		Leasing revenu - Revenu de crédit-bail		Leasing outstanding - Crédit-bail impayé	Change from previous quarter - Variation par rapport au trimestre précédent		Leasing revenu - Revenu de crédit-bail	
			Amount - Montant	Per cent - Pourcentage	Amount - Montant	Annual rate of interest - Taux d'intérêt annuel		Amount - Montant	Per cent - Pourcentage	Amount - Montant	Annual rate of interest - Taux d'intérêt annuel
	\$'000			\$'000		\$'000			\$'000		
1	Finance Leasing Corporations .....	2,278,294	48,990	2.2	79,071	13.9	2,293,402	15,727	0.7	83,902	14.6
2	Financial Corporations .....	326,475	16,957	5.5	10,347	12.7	333,170	9,154	2.8	10,667	12.8
3	Business Finance Companies .....	49,770	- 772	- 1.5	1,186	9.5	47,019	- 2,751	- 5.5	1,178	10.0
4	Trust companies .....	454,654	86,525	23.5	9,599	8.4	479,799	25,092	5.5	10,833	9.0
5	Mortgage Companies .....	94,829	9,534	11.2	1,727	7.3	121,742	72,150	145.5	2,932	9.6
6	Chartered Banks - Schedule B .....	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
7	Industrial Corporations(1) .....	517,527	169,472	48.7	..	..	630,666	113,139	21.9	..	..
8	<b>Total of items 1 to 7</b> .....	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
9	<b>Total of items 1 to 5</b> .....	<b>3,204,022</b>	<b>161,234</b>	<b>5.3</b>	<b>101,930</b>	<b>12.7</b>	<b>3,275,132</b>	<b>119,372</b>	<b>3.7</b>	<b>109,512</b>	<b>13.4</b>

(1) Industrial Corporations - Financial Statistics, Statistics Canada Catalogue No. 61-003.

TABLE 130. Personal Loans Outstanding by Selected Financial Institutions

No.		1983					1984				
		4					1				
		Personal loans outstanding - Prêts personnels impayés	Change from previous quarter - Variation par rapport au trimestre précédent		Change from previous year - Variation par rapport à l'année précédente		Personal loans outstanding - Prêts personnels impayés	Change from previous quarter - Variation par rapport au trimestre précédent		Change from previous year - Variation par rapport à l'année précédente	
			Amount - Montant	Per cent - Pourcentage	Amount - Montant	Per cent - Pourcentage		Amount - Montant	Per cent - Pourcentage	Amount - Montant	Per cent - Pourcentage
	\$'000			\$'000		\$'000			\$'000		
1	Chartered Banks:										
2	Personal .....	..	..	..	..	..	..	..	..	..	
	Credit Cards .....	..	..	..	..	..	..	..	..	..	
3	Local Credit Unions .....	6,254,531	127,850	2.1	733,562	12.9	6,363,960	109,429	1.7	700,233	12.0
	Financial Corporations:										
4	Consumer(2) .....	3,250,338	246,430	8.2	- 6,837	- 0.2	2,983,340	- 266,735	- 8.2	54,572	1.9
5	Personal .....	863,970	- 50,744	- 5.5	- 35,561	- 3.9	950,681	87,008	10.1	14,704	1.5
6	Department Stores Consumer Credit(3) .....	92,616	17,725	23.7	10,207	12.4	87,179	- 5,437	- 5.9	11,963	15.9
7	Life Insurance Companies .....	2,866,047	- 1,195	..	- 12,769	- 0.4	2,860,186	- 5,861	- 0.2	- 34,793	- 1.2
8	Trust and Mortgage companies .....	2,239,387	112,804	5.3	314,636	16.4	2,452,679	218,762	9.8	427,467	21.1
9	Quebec Savings Banks(1) .....	275,800	9,500	3.6	95,600	53.1	253,600	- 22,200	- 8.4	24,300	10.6
10	<b>Total of items 1 to 9</b> .....	..	..	..	..	..	..	..	..	..	

(1) Bank of Canada - Bank of Canada Review.

(2) Includes credit financing subsidiaries of department stores.

(3) Excludes department stores with credit financing subsidiaries.

TABLEAU 129. Estimations des activités financières de crédit-bail

1984											No
2					3						
Leasing outstanding - Crédit-bail impayé	Change from previous quarter - Variation par rapport au trimestre précédent		Leasing revenue - Revenu du crédit-bail		Leasing outstanding - Crédit-bail impayé	Change from previous quarter - Variation par rapport au trimestre précédent		Leasing revenue - Revenu du crédit-bail			
	Amount - Montant	Per cent - Pourcentage	Amount - Montant	Annual rate of interest - Taux d'intérêt annuel		Amount - Montant	Per cent - Pourcentage	Amount - Montant	Annual rate of interest - Taux d'intérêt annuel		
\$'000			\$'000		\$'000			\$'000			
2,311,496	17,432	0.8	83,793	14.5	2,384,334	99,797	4.3	88,243	14.8	Sociétés financières de crédit-bail .....	1
382,338	49,168	14.8	11,643	12.2	411,692	29,354	7.7	12,929	12.6	Sociétés financières .....	2
44,034	- 2,985	- 6.3	1,117	10.1	41,092	- 2,942	- 6.7	1,166	11.4	Sociétés de financement des entreprises .....	3
503,531	23,676	4.9	12,143	9.6	576,269	72,678	14.4	15,374	10.7	Sociétés de fiducie .....	4
136,379	14,637	12.0	3,790	11.1	127,760	- 8,619	- 6.3	3,455	10.8	Sociétés de prêts hypothécaires .....	5
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Banques à charte - Annexe B .....	6
789,490	158,824	25.2	...	...	742,227	- 21,482	- 2.7	...	...	Sociétés industrielles(1) .....	7
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	<b>Total, postes 1 à 7 .....</b>	<b>8</b>
3,377,778	101,928	3.1	112,486	13.3	3,541,147	190,268	5.6	121,167	13.7	<b>Total, postes 1 à 5 .....</b>	<b>8</b>

(1) Sociétés industrielles-Statistique financière, No 61-003 au catalogue de Statistique Canada.

TABLEAU 130. Prêts personnels impayés dans certaines institutions financières

1984											No
2					3						
Personal loans outstanding - Prêts personnels impayés	Change from previous quarter - Variation par rapport au trimestre précédent		Change from previous year - Variation par rapport à l'année précédente		Personal loans outstanding - Prêts personnels impayés	Change from previous quarter - Variation par rapport au trimestre précédent		Change from previous year - Variation par rapport à l'année précédente			
	Amount - Montant	Per cent - Pourcentage	Amount - Montant	Per cent - Pourcentage		Amount - Montant	Per cent - Pourcentage	Amount - Montant	Per cent - Pourcentage		
\$'000			\$'000		\$'000			\$'000			
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Banques à chartes:	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Personnels .....	1
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Cartes de crédit .....	2
6,777,975	415,727	6.5	912,096	15.1	6,880,000p	102,025p	1.5p	755,031p	12.3p	Caisse locales d'épargne et de crédit .....	3
3,109,542	126,147	4.2	74,177	2.4	3,246,972	139,020	4.5	244,862	8.2	Sociétés financières:	
890,933	- 59,748	- 6.3	- 32,529	- 3.5	924,350	33,417	3.8	9,933	1.1	Consommateur(2) .....	4
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Personnels .....	5
88,780	1,601	1.8	14,987	20.3	95,979	7,199	8.1	21,088	28.2	Crédit à consommation des grands magasins(3) ..	6
2,869,892	5,783	0.2	- 22,515	- 0.8	2,878,003	8,111	0.3	6,838	0.2	Sociétés d'assurance-vie .....	7
2,528,754	73,679	3.0	462,156	22.3	3,609,873	1,079,425	42.7	1,484,670	69.7	Sociétés de fiducie et prêts hypothécaires .....	8
258,800	5,200	2.1	8,600	3.4	267,000	8,200	3.2	700	0.3	Banques d'épargne du Québec(1) .....	9
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	<b>Total des postes 1 à 9 .....</b>	<b>10</b>

(1) Banque du Canada - Revue de la Banque du Canada.

(2) Comprend les filiales de financement au crédit des grands magasins.

(3) Exclut les grands magasins ayant des filiales de financement au crédit.

TABLE 132. Deferred Compensation and Retirement Plans

No		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
thousands of dollars - milliers de dollars									
<b>Public plans:</b>									
1	Canada pension plan(1) .....	18,946,922	19,820,476	20,336,770	20,812,405	21,560,599	22,601,834	23,174,842	23,662,842
2	Quebec pension plan(2) .....	7,050,308	7,193,186	7,421,297	7,553,695	8,017,458	8,115,066	8,324,505	8,427,409
3	<b>Total public plans .....</b>	<b>25,997,230</b>	<b>27,013,662</b>	<b>27,758,067</b>	<b>28,366,100</b>	<b>29,578,057</b>	<b>30,716,900</b>	<b>31,499,347</b>	<b>32,090,251</b>
<b>Employer - Sponsored pension plans by type of administrator:</b>									
<b>Federal government:</b>									
4	Public service(3) .....	12,144,990	13,188,781	13,377,884	13,388,137	14,757,156	15,509,576	15,545,435	15,822,607
5	Canadian armed forces(3) .....	9,327,418	9,295,057	9,722,210	9,860,503	10,343,533	10,489,479	10,979,638	10,929,854
6	RCMP(3) .....	1,391,539	1,043,454	1,073,666	1,126,090	1,212,156	1,225,798	1,293,957	1,323,058
7	Members of parliament and other plans(3) .....	1,391,539	1,089,641	1,181,367	1,314,343	1,593,407	1,666,928	1,785,007	1,881,092
8	<b>Sub-total .....</b>	<b>23,414,918</b>	<b>24,616,933</b>	<b>25,355,127</b>	<b>25,689,073</b>	<b>27,906,252</b>	<b>28,891,781</b>	<b>29,604,037</b>	<b>29,956,611</b>
<b>Provincial government:</b>									
9	Public service .....	..	..	..	..	..	..	..	..
10	Other .....	..	..	..	..	..	..	..	..
11	<b>Sub-total .....</b>	<b>..</b>	<b>..</b>	<b>..</b>	<b>..</b>	<b>..</b>	<b>..</b>	<b>..</b>	<b>..</b>
<b>Corporate and individual trustees by type of employer:</b>									
12	Federal government .....	4,463,153	4,657,888	4,871,137	5,041,359	5,182,866	5,347,856	5,453,855	5,575,754
13	Provincial government .....	8,111,233	8,523,634	8,924,728	9,547,969	9,957,746	10,481,093	10,994,281	11,394,634
14	Municipal government .....	12,983,314	13,498,197	13,899,111	14,631,277	15,264,667	15,813,154	16,394,674	17,228,287
15	Corporate and other .....	27,345,761	28,626,177	29,377,752	31,273,116	32,147,038	33,152,864	34,286,748	36,181,948
16	<b>Sub-total .....</b>	<b>52,903,461</b>	<b>55,305,896</b>	<b>57,072,728</b>	<b>60,443,721</b>	<b>62,552,317</b>	<b>64,794,967</b>	<b>67,129,558</b>	<b>70,380,623</b>
<b>Life insurers:</b>									
17	General funds (includes RRSPs) .....	15,571,900	16,040,100	16,401,600	16,850,100	17,410,000	17,814,800	18,236,800	18,661,500
18	Segregated funds .....	6,858,223	6,620,682	6,244,509	6,678,931	6,347,910	6,363,073	6,933,613	7,861,487
19	<b>Sub-total .....</b>	<b>22,430,123</b>	<b>22,660,782</b>	<b>22,646,109</b>	<b>23,529,031</b>	<b>23,757,910</b>	<b>24,177,873</b>	<b>25,170,413</b>	<b>26,522,987</b>
20	Government of Canada annuities .....	756,000	753,000	750,000	747,000	743,000	740,000	737,000	733,000
21	<b>Total employer - Sponsored pension plans .....</b>	<b>..</b>	<b>..</b>	<b>..</b>	<b>..</b>	<b>..</b>	<b>..</b>	<b>..</b>	<b>..</b>
<b>Profit-sharing plans by type of administrator:</b>									
<b>Trust companies(4):</b>									
22	Deferred profit-sharing .....	..	..	..	..	..	..	..	..
23	Employee profit-sharing .....	..	..	..	..	..	..	..	..
24	<b>Sub-total .....</b>	<b>..</b>	<b>..</b>	<b>..</b>	<b>..</b>	<b>..</b>	<b>..</b>	<b>..</b>	<b>..</b>
25	Life insurers .....	..	..	..	..	..	..	..	..
26	Other corporate and individual trustees .....	..	..	..	..	..	..	..	..
27	<b>Total profit-sharing plans .....</b>	<b>..</b>	<b>..</b>	<b>..</b>	<b>..</b>	<b>..</b>	<b>..</b>	<b>..</b>	<b>..</b>
<b>Personal savings plans for retirement:</b>									
<b>Registered retirement savings plans (RRSPs):</b>									
28	Trust and mortgage loan companies .....	7,014,432	7,282,975	7,483,321	7,628,879	8,583,877	8,898,116	9,139,155	9,599,536
29	Chartered banks .....	4,360,801	4,606,773	4,682,415	5,036,056	6,088,945	6,430,846	6,604,055	6,940,465
30	Credit unions .....	2,586,347	2,633,263	2,687,523	2,797,118	3,009,860	3,168,348	3,180,545	3,246,023
31	Investment (mutual) funds .....	2,261,795	2,185,713	2,021,570	2,007,447	1,871,766	1,799,576	1,839,731	2,099,704
<b>Life insurers:</b>									
32	General funds .....	..	..	..	..	..	..	..	..
33	Segregated funds .....	337,827	335,167	315,199	316,336	271,546	257,529	284,811	305,466
34	<b>Total RRSPs (excluding RRSPs in general funds of life insurers) .....</b>	<b>16,561,172</b>	<b>17,043,891</b>	<b>17,190,028</b>	<b>17,785,836</b>	<b>19,825,994</b>	<b>20,554,415</b>	<b>21,048,297</b>	<b>22,191,194</b>
<b>Other registered savings plans(5):</b>									
35	Trust and mortgage loan companies .....	1,156,642	1,165,509	1,167,369	1,226,061	1,213,356	1,178,253	954,594	927,228
36	Chartered banks .....	12,656	15,002	16,072	26,174	11,274	6,687	7,265	10,909
37	Credit unions .....	128,733	132,614	138,389	140,778	148,725	151,891	145,222	150,551
38	Life insurers .....	..	..	..	..	..	..	..	..
39	<b>Total - Other registered savings plans .....</b>	<b>..</b>	<b>..</b>	<b>..</b>	<b>..</b>	<b>..</b>	<b>..</b>	<b>..</b>	<b>..</b>
<b>Other retirement plans:</b>									
40	Life insurance companies .....	..	..	..	..	..	..	..	..
41	Government of Canada annuities .....	437,000	435,000	433,000	431,000	429,000	427,000	425,000	423,000
42	<b>Total - Other retirement plans .....</b>	<b>..</b>	<b>..</b>	<b>..</b>	<b>..</b>	<b>..</b>	<b>..</b>	<b>..</b>	<b>..</b>

(1) Source - Health and Welfare Canada.  
 (2) Source - Quebec Pension Board.  
 (3) Source - Supply and Services Canada.  
 (4) Source - Trust Companies Association of Canada.  
 (5) Registered income funds (RIF's), income averaging annuities (IAA's), and fixed term annuities.  
 Note: For all other sources of data, refer to Statistics Canada.



**TABLEAU 132. Régimes d'indemnités et de retraite à jouissance différée**

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
								<b>Régimes publics:</b>
24,116,155	25,156,755	25,662,942	26,048,543	26,727,889	27,907,283	28,398,845		Régimes de pension du Canada(1) .....
8,847,882	8,882,999	9,109,616	9,204,781	9,665,948	9,638,379	9,805,303		Rentes du Québec(2) .....
<b>32,964,037</b>	<b>34,039,754</b>	<b>34,772,558</b>	<b>35,253,524</b>	<b>36,393,837</b>	<b>37,545,662</b>	<b>38,204,148</b>		<b>Total, régimes publics .....</b>
								<b>Régimes de retraite parrainés par l'employeur selon le type d'administrateur:</b>
								<b>Gouvernement fédéral:</b>
16,064,721	17,305,819	17,227,067	17,523,636	17,784,200	18,613,000	18,904,100		Fonction publique(3) .....
11,272,818	11,529,500	11,702,836	11,959,400	12,146,100	12,424,100	12,681,200		Forces canadiennes(3) .....
1,361,958	1,441,700	1,471,071	1,536,221	1,595,000	1,638,900	1,694,900		GRC(3) .....
1,985,486	2,095,928	2,157,058	2,273,300	2,432,900	2,535,900	2,702,200		Membres du Parlement et autres pensions(3) .....
<b>30,686,983</b>	<b>32,372,947</b>	<b>32,558,032</b>	<b>33,292,557</b>	<b>33,958,200</b>	<b>35,211,900</b>	<b>35,982,400</b>		<b>Total partiel .....</b>
..	..	..	..	..	..	..		<b>Gouvernement provinciale:</b>
..	..	..	..	..	..	..		Fonction publique .....
..	..	..	..	..	..	..		Autre .....
..	..	..	..	..	..	..		<b>Total partiel .....</b>
..	..	..	..	..	..	..		<b>Fiduciaires de corporations et fiduciaires particuliers par catégorie d'employeur:</b>
5,742,051	5,926,703	6,461,215 r	6,738,186 r	6,909,133 r	7,070,250	..		Gouvernement fédéral .....
12,036,863	12,548,949	13,354,767 r	13,922,124 r	14,479,790 r	14,992,729	..		Gouvernement provinciaux .....
18,023,683	18,670,724	19,853,045 r	20,755,238 r	21,157,258 r	21,869,762	..		Administrations municipales .....
37,358,967	38,592,290	38,829,473 r	40,358,036 r	41,525,039 r	42,589,676	..		Régimes de corporations et autres .....
<b>73,161,564</b>	<b>75,738,666</b>	<b>78,498,500 r</b>	<b>81,773,584 r</b>	<b>84,071,220 r</b>	<b>86,522,417</b>	..		<b>Total partiel .....</b>
19,244,250	19,419,559	20,113,467	20,627,872	21,215,977 r	21,773,094	22,443,933		<b>Assureurs sur la vie:</b>
8,358,169	8,921,199	9,171,124	9,340,559	9,438,464	8,879,213	9,353,133		Caisses générales (comprend les REER) .....
<b>27,602,419</b>	<b>28,340,758</b>	<b>29,284,591</b>	<b>29,968,431</b>	<b>30,654,441 r</b>	<b>30,652,307</b>	<b>33,797,066</b>		Caisses séparées .....
..	..	..	..	..	..	..		<b>Total partiel .....</b>
729,000	728,000	723,000	720,000	717,000	712,000	707,000 p		Rentes du gouvernement du Canada .....
..	..	..	..	..	..	..		<b>Total des régimes de retraite parrainés par l'employeur .....</b>
..	..	..	..	..	..	..		<b>Régimes de participation aux bénéfices selon le type d'administrateur:</b>
..	..	..	..	..	..	..		<b>Sociétés de fiducie(4):</b>
..	..	..	..	..	..	..		Régime de participation différée aux bénéfices .....
..	..	..	..	..	..	..		Programmes de participation des employés aux bénéfices .....
..	..	..	..	..	..	..		<b>Total partiel .....</b>
..	..	..	..	..	..	..		Assureurs sur la vie .....
..	..	..	..	..	..	..		Autres fiduciaires de corporation et fiduciaires particuliers .....
..	..	..	..	..	..	..		<b>Total, régimes de participation .....</b>
..	..	..	..	..	..	..		<b>Régimes individuels d'épargne-retraite:</b>
10,604,375	10,949,668	11,196,647	11,386,919	12,499,891	12,827,074	12,781,869		<b>Régimes enregistrés d'épargne-retraite (REER):</b>
8,194,296	8,353,180	8,395,733	8,769,154	9,975,981	10,192,989	..		Sociétés de fiducie et de prêts hypothécaires .....
3,840,533	3,973,787	4,068,995	4,171,026	4,669,495	4,759,148	..		Banques à charte .....
2,370,111	2,594,629	2,643,125	2,706,798	2,847,320	2,845,449	3,104,414		Caisses de crédit .....
..	..	..	..	..	..	..		Fonds de placement (mutuelles) .....
..	..	..	..	..	..	..		Assureurs sur la vie:
340,456	360,538	377,211	411,076	296,856	299,033	311,203		Caisses générales .....
..	..	..	..	..	..	..		Caisses séparées .....
<b>25,349,771</b>	<b>26,231,802</b>	<b>26,681,711</b>	<b>27,444,973</b>	<b>30,289,543</b>	<b>30,923,693</b>	..		<b>Total REER (ne comprend pas les REER des caisses des assureurs sur la vie) .....</b>
918,469	958,675	1,039,287	1,027,452	929,827	873,237	963,184		<b>Autres régimes enregistrés d'épargne(5):</b>
13,099	13,189	13,858	15,580	16,152	16,489	..		Sociétés de fiducie et de prêts hypothécaires .....
164,266	167,133	170,032	173,337	190,268	192,609	..		Banques à charte .....
..	..	..	..	..	..	..		Caisses de crédit .....
..	..	..	..	..	..	..		Assureurs sur la vie .....
..	..	..	..	..	..	..		<b>Total, autres régimes enregistrés d'épargne .....</b>
421,000	419,000	416,000	411,000	407,000	404,000	402,000 p		<b>Autres régimes de pension:</b>
..	..	..	..	..	..	..		Assureurs sur la vie .....
..	..	..	..	..	..	..		Rentes du gouvernement du Canada .....
..	..	..	..	..	..	..		<b>Total, autres régimes de pension .....</b>

(1) Source - Santé et Bien-être social Canada.  
 (2) Source - Régie des Rentes du Québec.  
 (3) Source - Approvisionnement et Services Canada.  
 (4) Source - L'association des compagnies de fiducie du Canada.  
 (5) Fonds enregistrés de revenu de retraite (REER), rentes à versements invariables (RVI), et rentes à échéance fixe.  
 Nota: Prière de se référer à Statistique Canada pour les autres services de données.

**TABLE 132. Registered Home Ownership Plans**

No.		1981				1982			
		1	2	3	4	1	2	3	4
		thousands of dollars - milliers de dollars							
	Registered home ownership plans (RHOSPs) by sponsor:								
1	Trust and mortgage loan companies .....	435,747	459,863	418,031	449,197	492,615	495,618	490,851	506,962
2	Chartered banks .....	733,792	710,116	684,097	815,151	845,781	855,953	808,750	890,289
3	Credit unions .....	265,447	253,203	249,694	284,210	280,644	279,715	278,107	299,727
4	Investment (mutual) funds .....	180,233	174,468	158,607	164,553	156,223	152,183	156,421	183,467
5	Other .....	..	..	..	..	..	..	..	..
6	<b>Total RHOSPs .....</b>	..	..	..	..	..	..	..	..

**TABLE 133. Savings Deposits by Selected Financial Institutions  
Third Quarter, 1984**

No.		Chequing accounts Comptes transférables par chèques				Non chequing accounts Comptes non transférables par chèques					
		Amount outstanding Solde en cours	Change from previous quarter		Change from previous year		Amount outstanding Solde en cours	Change from previous quarter		Change from previous year	
			Variation par rapport au trimestre précédent	Amount	Per cent	Variation par rapport à l'année précédente		Amount	Per cent	Variation par rapport au trimestre précédent	Amount
			Montant	Pourcentage	Montant	Pourcentage		Montant	Pourcentage	Montant	Pourcentage
		\$'000			\$'000			\$'000			
1	Chartered Banks .....	..	..	..	..	..	..	..	..	..	
2	Trust Companies .....	4,362,848	491,770	12.7	1,294,529	42.2	4,407,164	- 397,370	- 8.3	- 599,147	- 12.0
3	Local Credit Unions .....	5,478,500p	195,443p	3.7p	479,597p	9.6p	12,151,400p	96,419p	0.8p	364,088p	3.1p
4	Mortgage Companies .....	245,981	13,756	5.9	120,027	95.3	372,852	- 24,898	- 6.3	- 83,290	- 18.3
5	Investment Funds .....	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
6	Government Savings Bank(1) .....	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
7	Trusteed Pension Plans(2) .....	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
8	Canada Savings Bonds(1) .....	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
9	Trust Companies Retirement Savings Funds .....	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
10	Segregated Funds .....	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
11	Life Insurance .....	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
12	<b>Total of items 1 to 11 .....</b>	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..

(1) Bank of Canada Review.  
 (2) Quarterly Survey of Trusteed Pension Plans, Statistics Canada Catalogue No. 74-001.

**TABLEAU 132. Régimes enregistrés d'épargne-logement**

1983				1984				No
1	2	3	4	1	2	3	4	
thousands of dollars - milliers de dollars								
								<b>Régimes enregistrés d'épargne-logement (REEL), par promoteur:</b>
521,040	501,903	497,615	523,879	628,747	626,436	533,017		Sociétés de fiducie et de prêts hypothécaires ..... 1
914,821	866,028	823,441	908,912	953,575	920,968	..		Banques à charte ..... 2
298,931	288,630	304,627	302,097	319,723	306,108	..		Caisses de crédits ..... 3
216,067	236,009	238,419	251,419	240,816	224,084	221,540		Fonds de placements (mutuelles) ..... 4
..	..	..	..	..	..	..		Autres ..... 5
..	..	..	..	..	..	..		<b>Total, REEL</b> ..... 6

**TABLEAU 133. Dépôts d'épargne dans certaines institutions financières  
troisième trimestre, 1984**

Other savings Autres genres d'épargne					Total savings Epargne total					No
Amount outstanding - Solde en cours	Change from previous quarter - Variation par rapport au trimestre précédent		Change from previous year - Variation par rapport à l'année précédente		Amount outstanding - Solde en cours	Change from previous quarter - Variation par rapport au trimestre précédent		Change from previous year - Variation par rapport à l'année précédente		
	Amount	Per cent	Amount	Per cent		Amount	Per cent	Amount	Per cent	
	Montant	Pourcentage	Montant	Pourcentage		Montant	Pourcentage	Montant	Pourcentage	
\$'000			\$'000		\$'000		\$'000			
..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Banques à charte ..... 1
41,636,238	898,917	2.2	3,953,410	10.5	50,406,250	993,317	2.0	4,648,792	10.1	Sociétés de fiducie ..... 2
19,440,963p	599,118p	3.2p	2,602,862p	15.3p	37,070,863p	890,980p	2.5p	3,446,547p	10.2p	Caisses locales d'épargne et de crédit ..... 3
27,747,175	1,791,753	6.7	6,841,593	31.6	28,366,008	1,780,611	6.5	6,878,330	30.9	Sociétés de prêts hypothécaires ..... 4
6,520,492	290,974	4.8	1,350,319	27.1	6,520,492	290,974	4.8	1,350,319	27.1	Fonds de placement ..... 5
7,345,700p	309,560p	4.4p	1,023,525p	16.2p	7,345,700p	309,560p	4.4p	1,023,525p	16.2p	Caisses d'épargne publiques(1) ..... 6
89,543,400p	3,111,600p	3.6p	12,252,165p	15.9p	89,543,400p	3,111,600p	3.6p	12,252,165p	15.9p	Régimes de pensions en fiducie(2) ..... 7
34,099,000	- 2,023,000	- 5.6	2,747,000	8.8	34,099,000	- 2,023,000	- 5.6	2,747,000	8.8	Obligations d'épargne du Canada(1) ..... 8
525,161	- 8,970	- 1.2	94,651	14.5	525,161	- 8,970	- 1.2	94,651	14.5	Caisse d'épargne-retraite des sociétés de fiducie ..... 9
9,664,336	486,090	5.3	114,935	1.2	9,664,336	486,090	5.3	114,935	1.2	Caisses séparées ..... 10
50,143,000	1,426,800	2.9	6,628,700	15.2	50,143,000	1,426,800	2.9	6,628,700	15.2	Assurance-vie ..... 11
..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	<b>Total des postes 1 à 11</b> ..... 12

(1) Revue de la Banque du Canada.

(2) Estimations trimestrielles sur les régimes de pension en fiducie, No 74-001 au catalogue de Statistique Canada.









STATISTICS CANADA LIBRARY  
BIBLIOTHÈQUE STATISTIQUE CANADA



1010530875